REPUBLIC OF SOUTH AFRICA
GOVERNMENT GAZETTE

STAATSKOERANT
VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

Registered at the Post Office as a Newspaper

PRICE 20c PRYS
OVERSEAS 30c OORSEE
POST FREE — POSVRY

As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer

VOL. 113] PRETORIA, 8 NOVEMBER 1974 [No. 4490

WARRANT

BY THE STATE PRESIDENT OF THE REPUBLIC OF SOUTH AFRICA CONCERNING THE INSTITUTION OF THE "PRO PATRIA MEDAL"

To all to whom these presents shall come:

Greetings!

Whereas it is deemed desirable to recognise services rendered in connection with the prevention or combating of terrorism by members of the South African Defence Force or other armed forces attached to or serving with or rendering service to the South African Defence Force;

Now, therefore, in terms of section 136 (1) of the Defence Act, 1957 (Act 44 of 1957), I do hereby institute a medal which shall be known as the "Pro Patria Medal—Pro Patria-medalje" (hereinafter referred to as the "medal") and which may, subject to the Rules embodied in the Schedule hereto and the regulations to be made by me in terms of section 136 (3) of the said Act, be awarded to the aforesaid members for services rendered in connection with the prevention or combating of terrorism.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Cape Town this Twenty-third day of October, One thousand Nine hundred and Seventy-four.

J. J. FOUCHÉ, State President.

By Order of the State President-in-Council:

P. W. BOTHA.

SCHEDULE

RULES FOR THE AWARD OF THE "PRO PATRIA MEDAL"

DESIGN AND WEARING OF THE MEDAL

Rule 1

The Pro Patria Medal shall be struck in bronze in the shape of a octagon the obverse surmounted by a blue roundel charged with a golden aloe. The reverse bears in relief the embellished Coat of Arms of the Republic of South Africa.

BEVELSKRIF

VAN DIE STAATSPRESIDENT VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA BETREFFENDE DIE INSTELLING VAN DIE "PRO PATRIA-MEDALJE"

Aan almal onder wie se aandag hierdie geskrif kom:

Saluut!

Nademaal dit wenslik geag word om gepaste erkenning te verleen vir dienste gelewer in verband met die voorkoming of bestryding van terrorisme deur lede van die Suid-Afrikaanse Weermag of ander gewapende magte wat toegevoeg is of diens doen by of dienste bewys aan die Suid-Afrikaanse Weermag;

So is dit dat ek kragtens artikel 136 (1) van die Verdedigingswet, 1957 (Wet 44 van 1957), hierby 'n medalje instel wat die "Pro Patria-medalje—Pro Patria Medal" heet (hierna die "medalje" genoem) en wat behoudens die Reëls in die Bylae hiertoe beliggaam en behoudens die regulasies wat kragtens artikel 136 (3) van vermelde Wet deur my gemaak word, toegeken kan word vir dienste gelewer in verband met die voorkoming of bestryding van terrorisme deur voormelde lede.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Kaapstad, op hede die Drie-en-twintigste dag van Oktober Eenduisend Negehonderd Vier-en-sewentig.

J. J. FOUCHÉ, Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-rade:

P. W. BOTHA.

BYLAE

REËLS VIR DIE TOEKENNING VAN DIE "PRO PATRIA-MEDALJE"

ONTWERP EN DRA VAN MEDALJE

Reël 1

Die Pro Patria-medalje sal van brons geslaan word in die vorm van 'n agthoek belaai met 'n sirkelvormige skyf van blou met 'n aalwyn van goud daarop op die voorkant. Op die keersy is die versierde wapen van die Republiek van Suid-Afrika.

Rule 2

The clasp which may be awarded in terms of rule 6 shall—

(a) be struck in bronze for the second, third and fourth ensuing periods of qualifying service and shall be 32 mm in length and 6 mm in width with a miniature replica of the medal in relief in the centre thereof;

(b) be struck in silver for each period of qualifying service after the periods mentioned in paragraph (a) and shall be 32 mm in length and 6 mm in width with a miniature replica of the medal in relief in the centre thereof.

When the silver clasp is awarded all bronze clasps fall away. The respective clasps shall be worn on the ribbon from which the medal is pendant but when the ribbon is worn alone, a miniature replica of the aloe in bronze or silver, as the case may be, shall be affixed to the centre thereof to denote the award of the respective clasps.

Rule 3

The medal shall be worn on the left breast pendant from a bronze clasp affixed to a silk ribbon 32 mm in width and shall consist of vertical stripes in the following colours and widths from left to right:

Orange: 3 mm.
White: 1,5 mm.
Orange: 5 mm.
Dark blue: 6 mm.
Orange: 1 mm.
Dark blue: 6 mm.
Orange: 5 mm.
White: 1,5 mm.
Orange: 3 mm.

AWARD OF THE MEDAL AND CLASP

Rule 4

The Chief of the South African Defence Force may in accordance with these rules and the Regulations for the Grant, Forfeiture or Restoration of the Medal (hereafter referred to as the "Regulations")—

(a) award the medal and the clasp;

(b) annul such award;

(c) restore the medal or the clasp withdrawn in terms of paragraph (b).

Rule 5

The medal shall be awarded only to a person who as a member of the South African Defence Force or who in support of the South African Defence Force performed services relating to the prevention or combating of terrorism for at least six months, which period may be cumulative, in an area determined by the Chief of the South African Defence Force and who behaved in an exemplary manner.

Rule 6

A person to whom the medal has been awarded and who after the date of such award again complied with the requirements of rule 5, may be awarded a clasp as described in rule 2 for each such distinction.

Rule 7

The medal and the clasp may be awarded posthumously.

Rule 8

The conferment of the medal shall not entitle the recipient to any individual precedence.

GENERAL

Rule 9

A sealed model of the medal as well as a sealed model of reproductions thereof in miniature half the size of the medal, which may be worn on certain occasions by

Reël 2

Die gespe wat ooreenkomstig reël 6 toegeken kan word—

(a) sal vir die tweede, derde en vierde daaropvolgende periodes van kwalifiserende diens, van brons geslaan word 32 mm lank en 6 mm breed met 'n miniatuur replika van die medalje in reliëf in die middel daarvan;

(b) sal vir elke periode van kwalifiserende diens na die periodes in paragraaf (a) genoem, van silwer geslaan word 32 mm lank en 6 mm breed met 'n miniatuur replika van die medalje in reliëf in die middel daarvan.

Wanneer die silwer gespe toegeken word verval al die brons gespes. Die onderskeie gespes word gedra op die lint waaraan die medalje hang maar wanneer die lint alleen gedra word, word 'n miniatuur replika van die aalwyn van brons of silwer, na gelang van die geval, in die middel daarvan aangeheg om die toekenning van die onderskeie gespes aan te dui.

Reël 3

Die medalje word op die linkerbors gedra en hang aan 'n brons gespe geheg aan 'n sylint 32 mm breed en bestaande uit vertikale strepe in die volgende kleure en breedtes van links na regs:

Oranje: 3 mm.
Wit: 1,5 mm.
Oranje: 5 mm.
Donkerblou: 6 mm.
Oranje: 1 mm.
Donkerblou: 6 mm.
Oranje: 5 mm.
Wit: 1,5 mm.
Oranje: 3 mm.

TOEKENNING VAN DIE MEDALJE EN DIE GESPE

Reël 4

Die Hoof van die Suid-Afrikaanse Weermag kan ooreenkomstig hierdie Reëls en die Regulasies vir die Toekenning, Verbeuring of Teruggawe van die Medalje (hieronder die "Regulasies" genoem)—

(a) die medalje of die gespe toeken;

(b) sodanige toekenning nietig verklaar;

(c) die medalje of die gespe wat ooreenkomstig paragraaf (b) ingetrek is, teruggee.

Reël 5

Die medalje word slegs toegeken aan iemand wat as lid van die Suid-Afrikaanse Weermag of ter ondersteuning van die Suid-Afrikaanse Weermag vir minstens ses maande, welke tydperk kumulatief kan wees, in 'n gebied soos deur die Hoof van die Suid-Afrikaanse Weermag bepaal, dienste in verband met die voorkoming of bestryding van terrorisme verrig en hom voorbeeldig gedra het.

Reël 6

Aan iemand aan wie die medalje reeds toegeken is en wat na die datum van toekenning weer aan die vereistes van reël 5 voldoen, kan 'n gespe, soos in reël 2 omskryf, toegeken word vir elke sodanige onderskeiding.

Reël 7

Die medalje en gespe kan postuum toegeken word.

Reël 8

Die toekenning van die medalje verleen aan die ontvanger geen indiwiduele voorrang nie.

ALGEMEEN

Reël 9

'n Verseëlde model van die medalje asmede 'n verseëlde model van reproduksies daarvan in miniatuurformaat, die helfte so groot as die medalje, wat by sekere

persons to whom the medal has been awarded, shall be deposited and kept in the office of the Prime Minister of the Republic of South Africa.

PROMULGATION OF REGULATIONS FOR THE GRANT, FORFEITURE AND RESTORATION OF THE PRO PATRIA MEDAL

The State President has in terms of section 136 (3) of the Defence Act, 1957 (Act 44 of 1957), made the following Regulations regarding the Grant, Forfeiture and Restoration of the "Pro Patria Medal" instituted by his Warrant, dated 23 October 1974.

REGULATIONS FOR THE GRANT, FORFEITURE AND RESTORATION OF THE PRO PATRIA MEDAL

Award of the medal or clasp to a prisoner of war or missing member

1. If the medal or clasp is awarded to any person who is a prisoner of war or is missing, such award shall not be announced until such person concerned has ceased to be a prisoner of war or to be missing, and the date of the award shall be mentioned in such announcement.

Qualifying service

2. (1) The qualifying service for the award of the medal shall be a period of six months, which may be cumulative, and which was performed—

(a) as a member of the South African Defence Force or in support of the South African Defence Force;

(b) in connection with the prevention or combating of terrorism; and

(c) in an area determined by the Chief of the South African Defence Force.

(2) Official visits, inspection tours or occasional visits to the area referred to in subregulation (1) (c) shall not count as qualifying service.

Forfeiture or restoration of the medal or the clasp

3. (1) The forfeiture of the medal or the clasp may in terms of paragraph (b) of rule 4 of the Rules be recommended where the recipient has been—

(a) convicted to treason, sedition, mutiny or a similar offence; or

(b) sentenced to imprisonment without the option of a fine for a period of not less than six months or to cashiering, dismissal or discharge with ignominy from any portion of the South African Defence Force.

(2) If the award of the medal or clasp has in terms of subregulation (1) been annulled, its restoration may, in terms of paragraph (c) of rule 4 of the Rules be recommended if the Chief of the South African Defence Force considers the recipient concerned in every way deserving and worthy of the restoration of the medal or clasp.

(3) The recipient concerned shall on annulment of the award of the medal or the clasp in terms of paragraph (b) of rule 4 of the Rules, surrender such medal or clasp to an officer designated for the purpose by the Chief of the South African Defence Force.

Authority for issue

4. (1) The medal, the clasp and the ribbon referred to in rule 3 of the Rules shall after award be provided at Government expense to each recipient.

(2) In addition such ribbon or a miniature of the medal, the clasp or such ribbon may be provided to any recipient against payment.

geleenthede gedra kan word deur persone aan wie die medalje toegeken is, word in die kantoor van die Eerste Minister van die Republiek van Suid-Afrika bewaar.

AFKONDIGING VAN DIE REGULASIES VIR DIE TOEKENNING, VERBEURING EN TERUGGAWE VAN DIE PRO PATRIA-MEDALJE

Die Staatspresident het kragtens artikel 136 (3) van die Verdedigingswet, 1957 (Wet 44 van 1957), die volgende Regulasies betreffende die Toekenning, Verbeuring en Teruggawe van die "Pro Patria-medalje" ingestel by sy Bevelskrif van 23 Oktober 1974, gemaak:

REGULASIES VIR DIE TOEKENNING, VERBEURING EN TERUGGAWE VAN DIE PRO PATRIA-MEDALJE

Toekenning van die medalje of gespe aan 'n krygsgevangene of vermiste lid

1. Indien die medalje of gespe toegeken word aan 'n persoon wat 'n krygsgevangene is of vermis word, word sodanige toekenning nie bekendgemaak nie tot tyd en wyl die betrokke persoon nie meer 'n krygsgevangene is of vermis word nie, en die toekenningsdatum moet in sodanige bekendmaking vermeld word.

Kwalifiserende diens

2. (1) Die kwalifiserende diens vir die toekenning van die medalje is 'n periode van ses maande, wat kumulatief kan wees, en wat verrig is—

(a) as 'n lid van die Suid-Afrikaanse Weermag of ter ondersteuning van die Suid-Afrikaanse Weermag;

(b) in verband met die voorkoming of bestryding van terrorisme; en

(c) in 'n gebied deur die Hoof van die Suid-Afrikaanse Weermag bepaal.

(2) Diensbesoeke, inspeksietoere of toevallige besoeke aan die gebied in subregulasie (1) (c) bedoel, geld nie as kwalifiserende diens nie.

Verbeuring of teruggawe van die medalje of die gespe

3. (1) Die verbeuring van die medalje of die gespe kan ooreenkomstig paragraaf (b) van reël 4 van die Reëls aanbeveel word as die ontvanger—

(a) weens hoogverraad, sedisie, muitery of 'n soortgelyke oortreding veroordeel is; of

(b) sonder die keuse van 'n boete tot gevangenisstraf vir 'n tydperk van minstens ses maande of tot kassering, afdanking of ontslag met oneer uit enige deel van die Suid-Afrikaanse Weermag gevonnis word.

(2) Indien die toekenning van die medalje of die gespe ooreenkomstig subregulasie (1) nietig verklaar is, kan die teruggawe daarvan ooreenkomstig paragraaf (c) van reël 4 van die Reëls aanbeveel word indien die betrokke ontvanger in iedere opsig deur die Hoof van die Suid-Afrikaanse Weermag geag word die teruggawe van die medalje of gespe te verdien het en waardig te wees.

(3) Die betrokke ontvanger moet by die nietigverklaring van die toekenning van die medalje of gespe kragtens paragraaf (b) van reël 4 van die Reëls, sodanige medalje of gespe terugbesorg aan 'n offisier wat die Hoof van die Suid-Afrikaanse Weermag vir die doel aangewys het.

Magtiging vir uitreiking

4. (1) Die medalje, die gespe en die lint in reël 3 van die Reëls bedoel, word na toekenning teen staatskoste aan iedere ontvanger verskaf.

(2) Hierbenewens kan sodanige lint of 'n miniatuur van die medalje, die gespe of sodanige lint teen betaling aan enige ontvanger verskaf word.

(3) A replica of the said medal, clasp, ribbon or any such miniature may subject to conditions which the Treasury may approve be disposed of to any museum or similar institution approved by an officer designated for the purpose by the Chief of the South African Defence Force.

Registration

5. (1) A serial number shall be stamped on the rim of every medal.

(2) An officer designated for the purpose by the Chief of the South African Defence Force shall maintain a register in which those numbers shall be recorded and against each such serial number particulars shall be recorded of—

(a) the recipient concerned or the museum or institution to which such medal has been disposed of;

(b) the award of the clasp to the recipient concerned; and

(c) the forfeiture, restoration, loss or replacement of the medal concerned.

(3) The award, forfeiture or restoration of the medal or the clasp shall be notified in the Orders of the South African Defence Force.

(4) A certificate of award in a form determined by an officer designated for the purpose by the Chief of the South African Defence Force shall be issued to every recipient of the medal.

Presentation

6. In every case where it is practicable the medal or the clasp shall be presented on parade to the recipient concerned: Provided that a medal or clasp which has been awarded to a recipient who dies before its presentation, may at the discretion of an officer designated for the purpose by the Chief of the South African Defence Force be presented to the nominated next-of-kin, any legal heir or blood relation of such recipient.

Loss or disposal

7. (1) No person to whom the medal or clasp has been presented in terms of regulation 6 of these Regulations shall pledge, barter, sell or dispose of it in any way other than by means of testamentary bequest.

(2) If such medal or clasp is lost, such person shall, in writing, report the loss to an officer designated for the purpose by the Chief of the South African Defence Force who subject to subregulation (3) may authorise the replacement thereof.

(3) If in the opinion of an officer designated for the purpose by the Chief of the South African Defence Force such loss was not due to the neglect or default of such person, he may authorise such replacement at Government expense but in every other case such replacement shall be made against payment.

Definitions

8. In these regulations, unless the context otherwise indicates—

(i) "clasp" means the clasp referred to in rule 2 of the Rules;

(ii) "medal" means the Pro Patria Medal;

(iii) "recipient" means any person to whom the medal or the clasp has been awarded, or who has been recommended for the award or restoration of the medal or clasp as the case may be;

(iv) "Rules" means the Rules for the Award of the Pro Patria Medal.

(3) 'n Replika van gemelde medalje, gespe, lint of enige sodanige miniatuur kan, behoudens voorwaardes wat die Tesourie goedkeur, oorgemaak word aan enige museum of soortgelyke inrigting goedgekeur deur 'n offisier wat die Hoof van die Suid-Afrikaanse Weermag vir die doel aangewys het.

Registrasie

5. (1) 'n Volgnommer word op die rand van elke medalje gestempel.

(2) 'n Offisier wat die Hoof van die Suid-Afrikaanse Weermag vir die doel aangewys het, hou 'n register waarin daardie volgnommers aangeteken word, en teenoor elke sodanige volgnommer moet besonderhede aangeteken word van—

(a) die betrokke ontvanger of van die museum of inrigting waaraan sodanige medalje oorgemaak is;

(b) die toekenning van die gespe aan die betrokke ontvanger; en

(c) die verbeuring, teruggawe, verlies of vervanging van die betrokke medalje.

(3) Die toekenning, verbeuring of teruggawe van die medalje of die gespe word in die Orders van die Suid-Afrikaanse Weermag bekendgemaak.

(4) 'n Toekenningsertifikaat, in 'n vorm bepaal deur 'n offisier wat die Hoof van die Suid-Afrikaanse Weermag vir die doel aangewys het, word aan elke ontvanger van die medalje uitgereik.

Aanbieding

6. In elke geval waar dit uitvoerbaar is, word die medalje of die gespe op parade aan die betrokke ontvanger oorhandig: Met dien verstande dat 'n medalje of gespe wat toegeken is aan 'n ontvanger wat voor die oorhandiging daarvan sterf, na goedvinde van 'n offisier wat die Hoof van die Suid-Afrikaanse Weermag vir die doel aangewys het, aan die aangewese naasbestaande, 'n wettige erfgenaam of bloedverwant van so 'n ontvanger oorhandig kan word.

Verlies of beskikking

7. (1) Niemand aan wie die medalje of gespe kragtens regulasie 6 van hierdie Regulasies oorhandig is, mag sodanige medalje of gespe verpand, verruil, verkoop of dit wegmaak behalwe by wyse van testamentêre bemaking nie.

(2) Indien sodanige medalje of gespe verloor word, moet so 'n persoon skriftelik oor die verlies verslag doen aan 'n offisier wat die Hoof van die Suid-Afrikaanse Weermag vir die doel aangewys het, wat behoudens subregulasie (3) magtiging vir die vervanging kan verleen.

(3) Indien sodanige verlies volgens die oordeel van 'n offisier wat die Hoof van die Suid-Afrikaanse Weermag vir die doel aangewys het nie aan so 'n persoon se nalatigheid of versuim te wyte is nie, kan hy magtiging vir sodanige vervanging teen staatskoste verleen, maar in elke ander geval geskied sodanige vervanging teen betaling.

Woordbepaling

8. In hierdie regulasies, tensy uit die samehang anders blyk, beteken—

(i) "gespe" die gespe in reël 2 van die Reëls bedoel;

(ii) "medalje" die Pro Patria-medalje;

(iii) "ontvanger", na gelang van die geval, enigiemand aan wie die medalje of gespe toegeken is of wat vir die toekenning of teruggawe van die medalje of gespe aanbeveel is;

(iv) "Reëls" die Reëls vir die Toekenning van die Pro Patria-medalje.

PROCLAMATIONS

by the State President of the Republic of South Africa

No. 218, 1974

AMENDMENT OF THE NATIVE ADMINISTRATION PROCLAMATION 1922 (PROCLAMATION 11 OF 1922) (SOUTH-WEST AFRICA)

Whereas it is deemed expedient to further amend the Native Administration Proclamation 1922 (Proclamation 11 of 1922) (South-West Africa);

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by section 38 (1) of the South-West Africa Constitution Act, 1968 (Act 39 of 1968), I hereby amend the Native Administration Proclamation 1922 (Proclamation 11 of 1922) (South-West Africa) as set out in the Schedule hereto.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Cape Town, this Twenty-third day of October, One thousand Nine hundred and Seventy-four.

J. J. FOUCHÉ, State President.

By Order of the State President-in-Council:

M. C. BOTHA.

SCHEDULE

Section 6 is amended by the insertion after paragraph (f) of the following paragraphs:

"(g) any member of a legislative council established in terms of section 3 of the Development of Self-government for Native Nations in South-West Africa Act, 1968 (Act 54 of 1968);

(h) any person duly recognised or appointed as a chief or headman or as an acting chief or headman in terms of section 1 of the Native Administration Proclamation, 1928 (Proclamation 15 of 1928) (South-West Africa);

(i) any officer in the service of a legislative council, established in terms of section 3 of the Development of Self-government for Native Nations in South-West Africa Act, 1968 (Act 54 of 1968);

(j) any officer in the service of a tribal authority or community authority recognised or established in terms of section 7 of the Development of Self-government for Native Nations in South-West Africa Act, 1968 (Act 54 of 1968);

(k) any officer in the service of a regional authority established in terms of section 7 of the Development of Self-government for Native Nations in South-West Africa Act, 1968 (Act 54 of 1968); and

(l) any recognised political leader.".

No. 219, 1974

SUPPLY AND SALE OF LIQUOR TO NATIVES IN SOUTH-WEST AFRICA AND THE BREWING, SELLING AND SUPPLYING OF KAFFIR BEER IN SOUTH-WEST AFRICA. — AMENDMENT OF PROCLAMATION 205 OF 1968

Under the powers vested in me by section 22 (5) of the General Law Amendment Act, 1967 (Act 102 of 1967), I hereby amend Proclamation 205 of 1968 in accordance with the accompanying Schedule.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Cape Town this Twenty-first day of October, One thousand Nine hundred and Seventy-four.

J. J. FOUCHÉ, State President.

By Order of the State President-in-Council:

M. C. BOTHA.

PROKLAMASIES

van die Staatspresident van die Republiek van Suid-Afrika

No. 218, 1974

WYSIGING VAN DIE "NATURELLE ADMINISTRATIE PROKLAMATIE 1922" (PROKLAMASIE 11 VAN 1922) (SUIDWES-AFRIKA)

Nademaal dit dienstig geag word om die "Naturelle Administratie Proklamatie 1922" (Proklamasie 11 van 1922) (Suidwes-Afrika) verder te wysig;

So is dit dat ek kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 38 (1) van die Wet op die Konstitusie van Suidwes-Afrika, 1968 (Wet 39 van 1968), die "Naturelle Administratie Proklamatie 1922" (Proklamasie 11 van 1922) (Suidwes-Afrika) hierby wysig soos in die bygaande Bylae uiteengesit.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Kaapstad, op hede die Drie-en-twintigste dag van Oktober Eenduisend Negehonderd Vier-en-sewentig.

J. J. FOUCHÉ, Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-rade:

M. C. BOTHA.

BYLAE

Artikel 6 word gewysig deur die volgende paragrawe na paragraaf (f) in te voeg:

"(g) 'n lid van 'n wetgewende raad wat ingevolge artikel 3 van die Wet op die Ontwikkeling van Selfbestuur vir Naturellevolke in Suidwes-Afrika, 1968 (Wet 54 van 1968), ingestel is;

(h) 'n kaptein of hoofman behoorlik erken of aangestel as 'n kaptein of hoofman of as waarnemende kaptein of waarnemende hoofman ingevolge artikel 1 van die Naturelle-Administratie-Proklamatie, 1928 (Proklamasie 15 van 1928) (Suidwes-Afrika);

(i) 'n beampte in diens van 'n wetgewende raad wat ingevolge artikel 3 van die Wet op die Ontwikkeling van Selfbestuur vir Naturellevolke in Suidwes-Afrika, 1968 (Wet 54 van 1968), ingestel is;

(j) 'n beampte in diens van 'n stamowerheid of gemeenskapsowerheid wat ingevolge artikel 7 van die Wet op die Ontwikkeling van Selfbestuur vir Naturellevolke in Suidwes-Afrika, 1968 (Wet 54 van 1968), erken of ingestel is;

(k) 'n beampte van 'n streeksowerheid wat ingevolge artikel 7 van die Wet op die Ontwikkeling van Selfbestuur vir Naturellevolke in Suidwes-Afrika, 1968 (Wet 54 van 1968), ingestel is; en

(l) 'n politieke leier wat as sodanig erken word.".

No. 219, 1974

VERSKAFFING EN VERKOOP VAN DRANK AAN INBOORLINGE IN SUIDWES-AFRIKA EN DIE BROU, VERKOOP EN VERSKAFFING VAN KAFFERBIER IN SUIDWES-AFRIKA.—WYSIGING VAN PROKLAMASIE 205 VAN 1968

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 22 (5) van die Algemene Regswysigingswet, 1967 (Wet 102 van 1967), wysig ek hierby Proklamasie 205 van 1968 ooreenkomstig bygaande Bylae.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Kaapstad, op hede die Een-en-twintigste dag van Oktober Eenduisend Negehonderd Vier-en-sewentig.

J. J. FOUCHÉ, Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-rade:

M. C. BOTHA.

SCHEDULE

1. Chapter II is amended by the substitution for regulation 13 (c) of the following:

"(c) Notwithstanding the provisions of subsection (a), the holder to whom authority has been granted to sell liquor in Damaraland, Hereroland, Kaokoland and Eastern Caprivi may also sell liquor to any person of any race whatsoever who is 18 years of age or older, for consumption in or outside the licensed building or on the licensed site: Provided that the buyer may also purchase liquor to take away for consumption elsewhere.".

2. Amend the Annexure as follows:

(1) Form A is amended by the deletion of "To Natives" wherever it occurs therein.

(2) Form B is amended by—

(a) the deletion of "To Natives" in the heading; and

(b) the substitution for "class of natives" of "racial group".

No. 224, 1974

KLAAS VOOGDS RIVER MAJOR IRRIGATION DISTRICT, DIVISION OF ROBERTSON, CAPE PROVINCE.—ESTABLISHMENT

Whereas owners of land riparian to the Groot-Klaas Voogds River and Klein-Klaas Voogds River have, in terms of section 71 (1) of the Water Act, 1956 (Act 54 of 1956), submitted to the Minister of Water Affairs a petition stating that in the opinion of the petitioners it is desirable that a combined system of water works be constructed for the purpose of irrigating land riparian to the Groot-Klaas Voogds River and Klein-Klaas Voogds River;

And whereas all the provisions of the said Act relating to such petition have been complied with;

And whereas the State President may, under section 74 (1) of the said Act, declare an area to be an irrigation district;

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by section 74 (1) of the said Act, I hereby declare that the area comprising the Irrigation District of Groot-Klaas Voogds River, as described in Proclamation 205 of 1954, as well as the Irrigation District Klein-Klaas Voogds River as described in Proclamation 9 of 1920, shall constitute an irrigation district to be known as the Klaas Voogds River Major Irrigation District;

And under and by virtue of the powers vested in me by section 79 (1) of the said Act, I hereby further declare that there shall be an irrigation board for the said Irrigation District to be known as the Klaas Voogds River Major Irrigation Board.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Cape Town this Twenty-third day of October, One thousand Nine hundred and Seventy-four.

J. J. FOUCHÉ, State President.

By Order of the State President-in-Council:

S. P. BOTHA.

No. 225, 1974

OPZOEK IRRIGATION DISTRICT, DIVISION OF LADISMITH, CAPE PROVINCE.—ESTABLISHMENT

Whereas owners of land riparian to the Boplaas and Vaartwel Rivers have, in terms of section 71 (1) of the Water Act, 1956 (Act 54 of 1956), submitted to the Minister of Water Affairs a petition stating that in the opinion of the petitioners it is desirable that a combined system of water works be constructed for the purpose of

BYLAE

1. Hoofstuk II word gewysig deur regulasie 13 (c) deur die volgende te vervang:

"(c) Nieteenstaande die bepalings van subartikel (a), kan die houer aan wie magtiging verleen is om drank te verkoop in Damaraland, Hereroland, Kaokoland en Oos-Caprivi ook sterk drank verkoop aan enigiemand van welke ras ook al wat 18 jaar of ouer is, vir gebruik in of buite die gelisensieerde gebou of op die gelisensieerde perseel: Met dien verstande dat die koper ook drank kan koop en verwyder vir gebruik elders.".

2. Wysig die Aanhangsel soos volg:

(1) Vorm A word gewysig deur "Aan Inboorlinge" waar dit ook al daarin voorkom, te skrap.

(2) Vorm B word gewysig deur—

(a) "Aan Inboorlinge" in die opskrif te skrap; en

(b) "klas inboorlinge" deur "rassegroep" te vervang.

No. 224, 1974

KLAAS VOOGDSRIVIER-HOOFBESPROEIINGS-DISTRIK, AFDELING ROBERTSON, KAAP-PROVINSIE.—INSTELLING

Nademaal eienaars van oewergrond aan die Groot- en Klein-Klaasvoogdsrivier ingevolge artikel 71 (1) van die Waterwet, 1956 (Wet 54 van 1956), aan die Minister van Waterwese 'n versoekskrif voorgelê het, waarin vermeld word dat dit na die mening van die petisionarisse wenslik is dat 'n gekombineerde stelsel van waterwerke vir die besproeiing van grond geleë aan die Groot- en Klein-Klaasvoogdsrivier gebou behoort te word;

En nademaal al die bepalings van genoemde Wet met betrekking tot sodanige versoekskrif nagekom is;

En nademaal die Staatspresident kragtens artikel 74 (1) van genoemde Wet 'n gebied tot 'n besproeiingsdistrik kan verklaar;

So is dit dat ek, kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 74 (1) van genoemde Wet, hierby verklaar dat die gebied wat die besproeiingsdistrik Groot-Klaasvoogdsrivier soos beskryf in Proklamasie 205 van 1954 asook die besproeiingsdistrik Klein-Klaasvoogdsrivier soos beskryf in Proklamasie 9 van 1920 uitmaak, 'n besproeiingsdistrik uitmaak wat bekend staan as die Klaas Voogdsrivier-hoofbesproeiingsdistrik;

En voorts verklaar ek hierby, kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 79 (1) van genoemde Wet, dat daar vir genoemde besproeiingsdistrik 'n besproeiingsraad is, wat as die Klaas Voogdsrivier-hoofbesproeiingsraad bekend staan.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Kaapstad, op hede die Drie-en-twintigste dag van Oktober Eenduisend Negehonderd Vier-en-sewentig.

J. J. FOUCHÉ, Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-rade:

S. P. BOTHA.

No. 225, 1974

OPZOEKBESPROEIINGSDISTRIK, AFDELING LADISMITH, KAAPPROVINSIE.—INSTELLING

Nademaal eienaars van oewergrond aan die Boplaas- en Vaartwelrivier ingevolge artikel 71 (1) van die Waterwet, 1956 (Wet 54 van 1956), aan die Minister van Waterwese 'n versoekskrif voorgelê het, waarin vermeld word dat dit na die mening van die petisionarisse wenslik is dat 'n gekombineerde stelsel van waterwerke vir die besproeiing van grond geleë aan die Boplaas- en Vaartwelrivier gebou

irrigating land riparian to the Boplaas and Vaartwel Rivers and that the use of the water of the Boplaas and Vaartwel Rivers be specially controlled;

And whereas all the provisions of the said Act relating to such petition have been complied with;

And whereas the State President may, under section 74 (1) of the said Act, declare an area to be an irrigation district;

Now, therefore, under and by virtue of the powers in me vested by section 74 (1) of the said Act, I hereby declare that the area as described in the Annexure hereto shall constitute an irrigation district to be known as the Opzoek Irrigation District;

And under and by virtue of the powers in me vested by section 79 (1) of the said Act, I hereby further declare that there shall be an irrigation board for the said irrigation district to be known as the Opzoek Irrigation Board.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Cape Town this Twenty-fifth day of October, One thousand Nine hundred and Seventy-four.

J. J. FOUCHÉ, State President.

By Order of the State President-in-Council:

S. P. BOTHA.

ANNEXURE

DESCRIPTION OF THE PROPERTIES COMPRISING THE OPZOEK IRRIGATION DISTRICT, DIVISION OF LADISMITH, CAPE PROVINCE

The following subdivisions of the farm Opzoek 23:
Lot 22.
Lot 12 of Van Tonders Opzoek.
Lot 10.
Lot 33.
Lot 38.
Lot 34.
Lot 36.
Lot 17 of Van Tonders Opzoek, portion of Lot G of Lot K.
Lot 7.
Lot 6.
Lot 30.
Lot 23.
Lot a of Lot 14.
Lot 28.
Lot 8.
Lot 13 of Van Tonders Opzoek, portion of Lot K.
Lot 14 of Van Tonders Opzoek, portion of Lot K.
Lot 27 of Van Tonders Opzoek, portion of Lot K.
Lot 31.
Lot 29.
Lot 1.
Lot 3.
Lot 9.
Lot 11.
Lot 19.
Lot 25.
Lot 16.
Lot 26.
Lot 37.
Lot 35.
Lot 32.
Lot 2.
Lot 5.
Lot 10a, portion of Lot 10.
Lot 20.
Lot 21.
Lot 24.
Lot 4.
Lot 15.
Lot 18.
Lot T.

behoort te word en dat die gebruik van die water van die Boplaas- en Vaartwelrivier spesiaal beheer behoort te word;

En nademaal al die bepalings van genoemde Wet met betrekking tot sodanige versoekskrif nagekom is;

En nademaal die Staatspresident kragtens artikel 74 (1) van genoemde Wet 'n gebied tot 'n besproeiingsdistrik kan verklaar;

So is dit dat ek, kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 74 (1) van genoemde Wet, hierby verklaar dat die gebied soos beskryf in die Aanhangsel hiervan 'n besproeiingsdistrik uitmaak, wat bekend staan as die Opzoekbesproeiingsdistrik;

En voorts verklaar ek hierby, kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 79 (1) van genoemde Wet, dat daar vir genoemde besproeiingsdistrik 'n besproeiingsraad is, wat as die Opzoek-besproeiingsraad bekend staan.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Kaapstad, op hede die Vyf-en-twintigste dag van Oktober Eenduisend Nege-honderd Vier-en-sewentig.

J. J. FOUCHÉ, Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-rade:

S. P. BOTHA.

AANHANGSEL

BESKRYWING VAN DIE EIENDOMME WAT DIE OPZOEKBESPROEIINGSDISTRIK, AFDELING LADISMITH, KAAPPROVINSIE, UITMAAK

Die volgende onderverdelings van die plaas Opzoek 23:
Lot 22.
Lot 12 van Van Tonders Opzoek.
Lot 10.
Lot 33.
Lot 38.
Lot 34.
Lot 36.
Lot 17 van Van Tonders Opzoek, gedeelte van Lot G van Lot K.
Lot 7.
Lot 6.
Lot 30.
Lot 23.
Lot a van Lot 14.
Lot 28.
Lot 8.
Lot 13 van Van Tonders Opzoek, gedeelte van Lot K.
Lot 14 van Van Tonders Opzoek, gedeelte van Lot K.
Lot 27 van Van Tonders Opzoek, gedeelte van Lot K.
Lot 31.
Lot 29.
Lot 1.
Lot 3.
Lot 9.
Lot 11.
Lot 19.
Lot 25.
Lot 16.
Lot 26.
Lot 37.
Lot 35.
Lot 32.
Lot 2.
Lot 5.
Lot 10a, gedeelte van Lot 10.
Lot 20.
Lot 21.
Lot 24.
Lot 4.
Lot 15.
Lot 18.
Lot T.

Lot B of Lot H.
Lot S.
Lot 2 of Lot L of Lot D of Lot M.
Lot 3 of Lot D of Lot M.
Lot A, portion of Lot M.
Lot C, portion of Lot M.
Lot 18 of Lot A.
Lot 3 of Lot A.
Lot 2 of Lot R of remaining portion.
Lot 1 of Lot E.
Remaining portion of Lot A.
Lot 1 of Lot G.
Lot 17A, portion of Lots 4, 5 and 17 of Lot A.
Lot 20, portion of Lot A.
Lot 17B, portion of Lots 4, 5 and 17 of Lot A.
Lot 4A, portion of Lots 4, 5 and 17 of Lot A.
Lot 23, portion of Lot A.
Lot 5B, portion of Lots 4, 5 and 17 of Lot A.
Lot 3 of Lot R of remaining portion.
Portion 47.
Lot 1 of Lot A.
Lots 6 and 7 of Lots B and NB.
Lot J.
Lot N.
Lot 13 of Lot A.
Lot 2 of Lot A.
Lot 8 of Lot A.
Lot 2 of Lots D, H and G.
Lot 14 of Lot A.
Lot 16 of Lot A.
Lot 12, portion of remaining portion.
Lot 6, portion of Lot 2.
Remaining Lot 10 of Lots 6 and 10 of Lot A.
Lot 10B, portion of Lot 10 of Lot A.
Lot 10D, portion of Lot 10 of Lot A.
Lot 10E, portion of Lot 10 of Lot A.
Lot 10F, portion of Lot 10 of Lot A.
Lot 6C, portion of Lots 6 and 10 of Lot A.
Lot 10C, portion of Lots 6 and 10 of Lot A.
Lot 10G, portion of Lots 6 and 10 of Lot A.
Lot 10H, portion of Lot 10 of Lot A.
Lot 4 of Lot R.
Lot 3 of Lot H.
Remaining portion of Lot E.
Remaining portion of Lot 3 of Lot B.
Lot K.
Portion 2.
Lot E.
Lot F.
Lot 1 of Lot R.
Lot 1 of Lots B, D and H.
Lot 21, portion of Lot A.
Lot 22, portion of Lot A.
Lot 24, portion of Lot A.
Lot 17C, portion of Lot 17.
Lot F1A, portion of F1 of Lot F.
Lot 4 of Lot A.
Lot 5 of Lot A.
Lot 17 of Lot A.
Lot 4 of Lot L.
Lot 5 of Lot L.
Lots 7, 9 and 19 of Lot A.
Lot 11A, portion of Lot 11.
Lot 11 of Lot A.
Lot 10A, portion of Lots 6 and 10 of Lot A.
Lot 6B, portion of Lot 6 of Lot A.
Lot 6D, portion of Lot 6 of Lot A.
Lots 12 and 15 of Lot A.
Lot 6A.
Lot 5 of Lot R.
Lot F.
Lot F1.
Lot 28A.

Lot B van Lot H.
Lot S.
Lot 2 van Lot L van Lot D van Lot M.
Lot 3 van Lot D van Lot M.
Lot A, gedeelte van Lot M.
Lot C, gedeelte van Lot M.
Lot 18 van Lot A.
Lot 3 van A.
Lot 2 van Lot R van resterende gedeelte.
Lot 1 van Lot E.
Resterende gedeelte van Lot A.
Lot 1 van Lot G.
Lot 17A, gedeelte van Lotte 4, 5 en 17 van Lot A.
Lot 20, gedeelte van Lot A.
Lot 17B, gedeelte van Lotte 4, 5 en 17 van Lot A.
Lot 4A, gedeelte van Lotte 4, 5 en 17 van Lot A.
Lot 23, gedeelte van Lot A.
Lot 5B, gedeelte van Lotte 4, 5 en 17 van Lot A.
Lot 3 van Lot R van resterende gedeelte.
Gedeelte 47.
Lot 1 van Lot A.
Lotte 6 en 7 van Lotte B en NB.
Lot J.
Lot N.
Lot 13 van Lot A.
Lot 2 van Lot A.
Lot 8 van Lot A.
Lot 2 van Lotte D, H en G.
Lot 14 van Lot A.
Lot 16 van Lot A.
Lot 12, gedeelte van resterende gedeelte.
Lot 6, gedeelte van Lot 2.
Restant Lot 10 van Lotte 6 en 10 van Lot A.
Lot 10B, gedeelte van Lot 10 van Lot A.
Lot 10D, gedeelte van Lot 10 van Lot A.
Lot 10E, gedeelte van Lot 10 van Lot A.
Lot 10F, gedeelte van Lot 10 van Lot A.
Lot 6C, gedeelte van Lotte 6 en 10 van Lot A.
Lot 10C, gedeelte van Lotte 6 en 10 van Lot A.
Lot 10G, gedeelte van Lotte 6 en 10 van Lot A.
Lot 10H, gedeelte van Lot 10 van Lot A.
Lot 4 van Lot R.
Lot 3 van Lot H.
Resterende gedeelte van Lot E.
Resterende gedeelte van Lot 3 van Lot B.
Lot K.
Gedeelte 2.
Lot E.
Lot F.
Lot 1 van Lot R.
Lot 1 van Lotte B, D en H.
Lot 21, gedeelte van Lot A.
Lot 22, gedeelte van Lot A.
Lot 24, gedeelte van Lot A.
Lot 17C, gedeelte van Lot 17.
Lot F1A, gedeelte van F1 van Lot F.
Lot 4 van Lot A.
Lot 5 van Lot A.
Lot 17 van Lot A.
Lot 4 van Lot L.
Lot 5 van Lot L.
Lotte 7, 9 en 19 van Lot A.
Lot 11A, gedeelte van Lot 11.
Lot 11 van Lot A.
Lot 10A, gedeelte van Lotte 6 en 10 van Lot A.
Lot 6B, gedeelte van Lot 6 van Lot A.
Lot 6D, gedeelte van Lot 6 van Lot A.
Lotte 12 en 15 van Lot A.
Lot 6A.
Lot 5 van Lot R.
Lot F.
Lot F1.
Lot 28A.

Lot A of Lot 1.
Lot 8 of Lot B.
Lot 6 of Lot R.
Portion 48.
Lot 1 of Lot L.
Remaining portion.
Lot Q.
Lot M.
Lot D of Lot M.
Remaining portion of Lot L.
Lot A of Lot 5.
Portion 49, portion of Portion 3.

Lot A van Lot 1.
Lot 8 van Lot B.
Lot 6 van Lot R.
Gedeelte 48.
Lot 1 van Lot L.
Resterende gedeelte.
Lot Q.
Lot M.
Lot D van Lot M.
Resterende gedeelte van Lot L.
Lot A. van Lot 5.
Gedeelte 49, gedeelte van Gedeelte 3.

GOVERNMENT NOTICES

DEPARTMENT OF AGRICULTURAL CREDIT AND LAND TENURE

No. 2058 8 November 1974

APPOINTMENT OF ACTING SECRETARY FOR AGRICULTURAL CREDIT AND LAND TENURE

It is hereby notified for general information that the Minister of Agriculture has approved the appointment, with effect from 4 November 1974 of Louis de Beer as Acting Secretary for Agricultural Credit and Land Tenure during the absence on leave of Petrus Ludolf Steyn.

DEPARTMENT OF FINANCE

No. 2043 8 November 1974

STATE TENDER BOARD

In terms of the provisions of section 3 of the State Tender Board Act, 1968 (Act 86 of 1968), the Minister of Finance has appointed Mr Leonardus Dirk Stofberg Bruwer as a member of the State Tender Board with effect from 1 November 1974.

No. 2088 8 November 1974

LOCAL REGISTERED STOCK 4¾ PER CENT, 1977, STOCK CERTIFICATE 1486 FOR R200 ISSUED IN FAVOUR OF THE DISCOUNT HOUSE OF SOUTH AFRICA LIMITED

Application having been made to the Treasury for a duplicate of the above-mentioned stock certificate the original having been lost or mislaid notice is hereby given that unless the original is produced at this office within four weeks from date of publication of this notice, a duplicate as applied for, will be issued.

No. 2089 8 November 1974

Notice is hereby given that the transfer books of the undermentioned local/internal registered stocks will be closed from 15 November 1974 to 15 December 1974, both days inclusive and that the interest due on 15 December 1974, will be paid to the stockholders registered at the date of the closing of the transfer books:

5½ Per Cent Local Registered Stock, 1985.
5¼ Per Cent Local Registered Stock, 1980.
6½ Per Cent Local Registered Stock, 1994.
8¼ Per Cent Internal Registered Stock, 1999.

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS

DEPARTEMENT VAN LANDBOUKREDIET EN GRONDBESIT

No. 2058 8 November 1974

AANSTELLING VAN WAARNEMENDE SEKRETARIS VAN LANDBOUKREDIET EN GRONDBESIT

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat die Minister van Landbou sy goedkeuring geheg het aan die aanstelling, met ingang van 4 November 1974 van Louis de Beer as Waarnemende Sekretaris van Landboukrediet en Grondbesit gedurende die afwesigheid met verlof van Petrus Ludolf Steyn.

DEPARTEMENT VAN FINANSIES

No. 2043 8 November 1974

STAATSTENDERRAAD

Kragtens die bepalings van artikel 3 van die Wet op die Staatstenderraad, 1968 (Wet 86 van 1968), het die Minister van Finansies mnr. Leonardus Dirk Stofberg Bruwer as lid van die Staatstenderraad aangestel met ingang van 1 November 1974.

No. 2088 8 November 1974

PLAASLIKE GEREGISTREERDE 4¾-PERSENTEFFEKTE, 1977, EFFEKTESERTIFIKAAT 1486 VIR R200 UITGEREIK TEN GUNSTE VAN THE DISCOUNT HOUSE OF SOUTH AFRICA LIMITED

Aangesien daar by die Tesourie aansoek gedoen is om 'n duplikaat van bovermelde effektesertifikaat wat verloor of verlê is, word hierby bekendgemaak dat, tensy die oorspronklike binne vier weke na die datum van publikasie van hierdie kennisgewing by hierde kantoor ingelewer word, die verlangde duplikaat uitgereik sal word.

No. 2089 8 November 1974

Hierby word bekendgemaak dat die oordragboeke van ondergenoemde plaaslike/binnelandse geregistreerde effekte van 15 November 1974 tot en met 15 Desember 1974 gesluit sal wees en dat rente betaalbaar op 15 Desember 1974 aan die effektebesitters wat op die datum van sluiting van die oordragboeke geregistreer is, betaal sal word:

Plaaslike Geregistreerde 5½-persenteffekte, 1985.
Plaaslike Geregistreerde 5¼-persenteffekte, 1980.
Plaaslike Geregistreerde 6½-persenteffekte, 1994.
Binnelandse Geregistreerde 8¼-persenteffekte, 1999.

DEPARTMENT OF THE INTERIOR

No. 2068 8 November 1974

ALIENS ACT, 1937

CHANGE OF SURNAME.—RAMNATH TO AUDAN

The State President has been pleased, under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act 1 of 1937), to authorise Thribhawandutti Ramnath, residing at Subdivision 7 of Lot 36, Marburg, Port Shepstone, to assume the surname of Audan.

No. 2069 8 November 1974

ALIENS ACT, 1937

CHANGE OF SURNAME.—WEINZIERL TO DE VILLIERS

The State President has been pleased, under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act 1 of 1937), to authorise Anton Roderick Weinzierl and Stephanie Antoinette Weinzierl, residing at East Lake Flats 321, Rose Street, Florida, to assume the surname of De Villiers.

No. 2070 8 November 1974

ALIENS ACT, 1937

CHANGE OF SURNAME.—CLOETE-HUGHES TO HUGHES

The State President has been pleased, under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act 1 of 1937), to authorise Susan Cloete-Hughes, residing at Vickie Avenue, Sunset Acres, Sandton, to assume the surname of Hughes.

No. 2071 8 November 1974

ALIENS ACT, 1937

CHANGE OF SURNAME.—HAYWARD TO ROWLES

The State President has been pleased, under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act 1 of 1937), to authorise Carolyn Jane Hayward, residing at Eldorado, Inanda Road, Waterfall, Natal, to assume the surname of Rowles.

No. 2072 8 November 1974

ALIENS ACT, 1937

CHANGE OF SURNAME.—NORATTAM TO PATEL

The State President has been pleased, under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act 1 of 1937), to authorise Jeram Norattam and his wife Thara, born Soni, residing at 45 Saunders Avenue, Isipingo Hills, Natal, to assume the surname of Patel.

No. 2073 8 November 1974

ALIENS ACT, 1937

CHANGE OF SURNAME.—BODAS TO HIN

The State President has been pleased, under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act 1 of 1937), to authorise Lai Hin Bodas and his wife, Fok Mooi, born Chie, residing at 53 Beacon Road, Kliptown, to assume the surname of Hin.

DEPARTEMENT VAN BINNELANDSE SAKE

No. 2068 8 November 1974

WET OP VREEMDELINGE, 1937

VANSVERANDERING.—RAMNATH IN AUDAN

Dit het die Staatspresident behaag om kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet 1 van 1937), Thribhawandutt Ramnath, woonagtig te Onderverdeling 7 van Lot 36, Marburg, Port Shepstone, te magtig om die van Audan aan te neem.

No. 2069 8 November 1974

WET OP VREEMDELINGE, 1937

VANSVERANDERING.—WEINZIERL IN DE VILLIERS

Dit het die Staatspresident behaag om kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet 1 van 1937), Anton Roderick Weinzierl en Stephanie Antoinette Weinzierl, woonatgig te East Lakewoonstelle 321, Rosestraat, Florida, te magtig om die van De Villiers aan te neem.

No. 2070 8 November 1974

WET OP VREEMDELINGE, 1937

VANSVERANDERING.—CLOETE-HUGHES IN HUGHES

Dit het die Staatspresident behaag om kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet 1 van 1937), Susan Cloete-Hughes, woonagtig te Vickielaan, Sunset Acres, Sandton, te magtig om die van Hughes aan te neem.

No. 2071 8 November 1974

WET OP VREEMDELINGE, 1937

VANSVERANDERING.—HAYWARD IN ROWLES

Dit het die Staatspresident behaag om kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet 1 van 1937), Carolyn Jane Hayward, woonagtig te Eldorado, Inandaweg, Waterfall, Natal, te magtig om die van Rowles aan te neem.

No. 2072 8 November 1974

WET OP VREEMDELINGE, 1937

VANSVERANDERING.—NORATTAM IN PATEL

Dit het die Staatspresident behaag om kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet 1 van 1937), Jeram Norattam en sy vrou, Thara, gebore Soni, woonagtig te Saunderslaan 45, Isipingo Hills, Natal, te magtig om die van Patel aan te neem.

No. 2073 8 November 1974

WET OP VREEMDELINGE, 1937

VANSVERANDERING.—BODAS IN HIN

Dit het die Staatspresident behaag om kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet 1 van 1937), Lai Hin Bodas en sy vrou Fok Mooi, gebore Chie, woonagtig te Beaconweg 53, Kliptown, te magtig om die van Hin aan te neem.

No. 2074 8 November 1974

ALIENS ACT, 1937

CHANGE OF SURNAME.—LENFERNA DE LA MOTTE TO DE LENFERNA

The State President has been pleased, under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act 1 of 1937), to authorise Marie Vincent Paul Lenferna de la Motte and his wife, Marie Grace France, born Masson Abraham, residing at 18th Street, Parkhurst, Johannesburg, to assume the surname of De Lenferna.

No. 2075 8 November 1974

ALIENS ACT, 1937

CHANGE OF SURNAME.—ROSBOCH TO VENTER

The State President has been pleased, under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act 1 of 1937), to authorise Corrado Domenico Ettore Rosboch, residing at 66 Mount Road, Port Elizabeth, to assume the surname of Venter.

No. 2076 8 November 1974

ALIENS ACT, 1937

CHANGE OF SURNAME.—CLOETE TO MASON

The State President has been pleased, under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act 1 of 1937), to authorise Jacobus Cloete, his wife Martha, born Volmer, and his children Johannes Petrus, Freddy Martin, Joan Cecilia and Judith Jennifer, residing at House E12, Nababeep, Cape, to assume the surname of Mason.

No. 2077 8 November 1974

ALIENS ACT, 1937

CHANGE OF SURNAME.—MAHOMED TO ADAMS

The State President has been pleased, under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act 1 of 1937), to authorise Ahmad Mahomed, his wife Johanna Wilhelmina Pretorie, born Balie, and his children Fazel, Ahmed, Goolam and Sadia, residing at Plot 86, Sterkloop, Pietersburg, to assume the surname of Adams.

No. 2078 8 November 1974

ALIENS ACT, 1937

CHANGE OF SURNAME.—FAKIER TO KOOROWLEY

The State President has been pleased, under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act 1 of 1937), to authorise Abdurahman Fakier, his wife Hawa, born Koorowley, and his children Khalil Ahmed, Mohamed Ayub Abdurahman, Fatima Abdurahman and Pervin Begum Abdurahman, residing at Retreat Road, Retreat, Cape Town, to assume the surname of Koorowley.

No. 2079 8 November 1974

ALIENS ACT, 1937

CHANGE OF SURNAME.—AYOB TO ISMAIL

The State President has been pleased, under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act 1 of 1937), to authorise Ebrahim Ayob, residing at 240 13th Avenue, Laudium, Pretoria, to assume the surname of Ismail.

No. 2074 8 November 1974

WET OP VREEMDELINGE, 1937

VANSVERANDERING.—LENFERNA DE LA MOTTE IN DE LENFERNA

Dit het die Staatspresident behaag om kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet 1 van 1937), Marie Vincent Paul Lenferna de la Motte en sy vrou, Marie Grace France, gebore Masson Abraham, woonagtig te 18de Straat, Parkhurst, Johannesburg, te magtig om die van De Lenferna aan te neem.

No. 2075 8 November 1974

WET OP VREEMDELINGE, 1937

VANSVERANDERING.—ROSBOCH IN VENTER

Dit het die Staatspresident behaag om kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet 1 van 1937), Corrado Domenico Ettore Rosboch, woonagtig te Mountweg 66, Port Elizabeth, te magtig om die van Venter aan te neem.

No. 2076 8 November 1974

WET OP VREEMDELINGE, 1937

VANSVERANDERING.—CLOETE IN MASON

Dit het die Staatspresident behaag om kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet 1 van 1937), Jacobus Cloete, sy vrou Martha, gebore Volmer, en sy kinders Johannes Petrus, Freddy Martin, Joan Cecilia en Judith Jennifer, woonagtig te Huis E12, Nababeep, Kaap, te magtig om die van Mason aan te neem.

No. 2077 8 November 1974

WET OP VREEMDELINGE, 1937

VANSVERANDERING.—MAHOMED IN ADAMS

Dit het die Staatspresident behaag om kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet 1 van 1937), Ahmad Mahomed, sy vrou Johanna Wilhelmina Pretorie, gebore Balie, en sy kinders Fazel, Ahmed, Goolam en Sadia, woonagtig te Plot 86, Sterkloop, Pietersburg, te magtig om die van Adams aan te neem.

No. 2078 8 November 1974

WET OP VREEMDELINGE, 1937

VANSVERANDERING.—FAKIER IN KOOROWLEY

Dit het die Staatspresident behaag om kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet 1 van 1937), Abdurahman Fakier, sy vrou Hawa, gebore Koorowley, en sy kinders Khalil Ahmed, Mohamed Ayub Abdurahman, Fatima Abdurahman en Pervin Begum Abdurahman, woonagtig te Retreatweg, Retreat, Kaapstad, te magtig om die van Koorowley aan te neem.

No. 2079 8 November 1974

WET OP VREEMDELINGE, 1937

VANSVERANDERING.—AYOB IN ISMAIL

Dit het die Staatspresident behaag om kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet 1 van 1937), Ebrahim Ayob, woonagtig te 13de Laan 240, Laudium, Pretoria, te magtig om die van Ismail aan te neem.

No. 2080 8 November 1974

ALIENS ACT, 1937

CHANGE OF SURNAME.—ISMAIL TO MAYET

The State President has been pleased, under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act 1 of 1937), to authorise Abdul Hay Ahmed Mia Ismail, his wife Fatima Bibi, born Loonat, and his children Abdul Azeez Abdul Hay, Muhammed Amin Abdul Hay and Yahya Abdul Hay, residing at 3883 Violet Street, Extension 3, Lenasia, Johannesburg, to assume the surname of Mayet.

No. 2081 8 November 1974

ALIENS ACT, 1937

CHANGE OF SURNAME.—PHUME TO TSUBANE

The State President has been pleased, under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act 1 of 1937), to authorise Rosinah Moliamme Phume, residing at No. 436, New Location, Wesselsbron, to assume the surname of Tsubane.

No. 2090 8 November 1974

PUBLICATIONS CONTROL BOARD

PUBLICATIONS AND ENTERTAINMENTS ACT, 1963

UNDESIRABLE PUBLICATIONS AND OBJECTS.—CORRECTION OF GOVERNMENT NOTICE 1965, DATED 25 OCTOBER 1974

Item 17 should read:

Rebel Church in Latin America, The—Alain Gheerbrant. Published by Penguin Books Ltd., Middlesex, England.

No. 2091 8 November 1974

PUBLICATIONS AND ENTERTAINMENTS ACT, No. 26 OF 1963, READ WITH CUSTOMS AND EXCISE ACT, No. 91 OF 1964

UNDESIRABLE PUBLICATIONS AND/OR OBJECTS.—LIST B403

The Publications Control Board has by virtue of the powers vested in it by section 8 of the Publications and Entertainments Act, No. 26 of 1963, read with subsection (3) of section 113 of the Customs and Excise Act, No. 91 of 1964, declared that the undermentioned publications and/or objects are undesirable:

Publications/Publikasies

The Bawdy Wind—Nan Maynard. Published by/Gepubliseer deur Corgi Books, London (Corgi Book No. 0 552 08818 8) (cover only/slegs omslag).

The Godmakers—Frank Herbert. Published by/Gepubliseer deur New English Library Ltd., London (Nel Book No. 017982) (cover only/slegs omslag).

The Hunting Animal—Norman Bogner. Published by/Gepubliseer deur W. H. Allen, London.

The Peking Incident—George Atcheson. Published by/Gepubliseer deur Bantam Books Inc., New York.

Unholy Sanctuary—Margaret Higgins. Published by/Gepubliseer deur Arthur Barker Ltd., London.

Magazines/Tydskrifte

Eltern, Nr. 7, Juli 1974, C 6060 EX. Printed/Gedruk in Duitsland.

Onlymen—Colecao Garotas E Piades Vol. 4. Published by/Gepubliseer deur Editôra Edrel Ltda, S. Paulo.

No. 2080 8 November 1974

WET OP VREEMDELINGE, 1937

VANSVERANDERING.—ISMAIL IN MAYET

Dit het die Staatspresident behaag om kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet 1 van 1937), Abdul Hay Ahmed Mia Ismail, sy voru Fatima Bibi, gebore Loonat, en sy kinders Abdul Azeez Abdul Hay, Muhammed Amin Abdul Hay en Yahya Abdul Hay, woonagtig te Violetstraat 3883, Uitbreiding 3, Lenasia, Johannesburg, te magtig om die van Mayet aan te neem.

No. 2081 8 November 1974

WET OP VREEMDELINGE, 1937

VANSVERANDERING.—PHUME IN TSUBANE

Dit het die Staatspresident behaag om kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet 1 van 1937), Rosinah Moliamme Phume, woonagtig te No. 436, Nuwe Lokasie, Wesselsbron, te magtig om die van Tsubane aan te neem.

No. 2090 8 November 1974

RAAD VAN BEHEER OOR PUBLIKASIES

WET OP PUBLIKASIES EN VERMAAKLIKHEDE, 1963

ONGEWENSTE PUBLIKASIES EN VOORWERPE.—VERBETERING VAN GOEWERMENTSKENNISGEWING 1965, GEDATEER 25 OKTOBER 1974

Item 17 moet lees:

Rebel Church in Latin America, The—Alain Gheerbrant. Gepubliseer deur Penguin Books Ltd., Middlesex, England.

No. 2091 8 November 1974

WET OP PUBLIKASIES EN VERMAAKLIKHEDE, No. 26 VAN 1963, GELEES SAAM MET DOEANE- EN AKSYNSWET, No. 91 VAN 1964

ONGEWENSTE PUBLIKASIES EN/OF VOORWERPE.—LYS B403

Die Raad van Beheer oor Publikasies het kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 8 van die Wet op Publikasies en Vermaaklikhede, No. 26 van 1963, gelees saam met subartikel (3) van artikel 113 van die Doeane- en Aksynswet, No. 91 van 1964, beslis dat die onderstaande publikasies en/of voorwerpe ongewens is:

Playboy, Anne 11, No. 9, Settembre 1973, Edizione Italiana. Published by/Gepubliseer deur Rizzoli Pubblicita, Milano.

Tales from the Tomb, Vol. 5, No. 4, July 1973. Published by/Gepubliseer deur Eerie Publications Inc., New York.

Terror Tales, Vol. 5, No. 4, August 1973. Published by/Gepubliseer deur Eerie Publications, New York.

Terror Tales, Vol. 5, No. 5, October 1973. Published by/Gepubliseer deur Eerie Publications, Inc., New York.

Terror Tales, Vol. 5, No. 6, December 1973. Published by/Gepubliseer deur Eerie Publications, New York.

Terror Tales, Vol. 6, No. 2, April 1974. Published by/Gepubliseer deur Eerie Publications, New York.

25 *More Ways to Better Lovemaking*, No. 26. Published by/Gepubliseer deur Marschall Cavendish Ltd., London.

Vibrations, Vol. 2, No. 1. Published by/Gepubliseer deur Lymer Publication Ltd., London.

Newspaper/Koerant

Avante! Serie VII, No. 18, 13 Septembro de 1974. Printed/Gedruk in Lisbon.

No. 2092 8 November 1974

PUBLICATIONS AND ENTERTAINMENTS ACT, No. 26 OF 1963, READ WITH CUSTOMS AND EXCISE ACT, No. 91 OF 1964

UNDESIRABLE PUBLICATIONS AND/OR OBJECTS.—LIST B404

The Publications Control Board has by virtue of the powers vested in it by section 8 of the Publications and Entertainments Act, No. 26 of 1963, read with subsection (3) of section 113 of the Customs and Excise Act, No. 91 of 1964, declared that the undermentioned publications and/or objects are undesirable:

No. 2092 8 November 1974

WET OP PUBLIKASIES EN VERMAAKLIKHEDE, No. 26 VAN 1963, GELEES SAAM MET DOEANE- EN AKSYNSWET, No. 91 VAN 1964

ONGEWENSTE PUBLIKASIES EN/OF VOORWERPE.—LYS B404

Die Raad van Beheer oor Publikasies het kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 8 van die Wet op Publikasies en Vermaaklikhede, No. 26 van 1963, gelees saam met subartikel (3) van artikel 113 van die Doeane- en Aksynswet, No. 91 van 1964, beslis dat die onderstaande publikasies en/of voorwerpe ongewens is:

Magazine/Tydskrif

Playboy, Anno 11, No. 10, Ottobre 1973, Edizione Italiana. Published by/Gepubliseer deur Rizzali Pubblicita, Milano (and all subsequent issues/en elke latere uitgawe).

—8-15

DEPARTMENT OF LABOUR

No. 2034 8 November 1974

WAGE ACT, 1957

AMENDMENT OF WAGE DETERMINATION 311.—FOOD INDUSTRY, REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

By direction of the Minister of Labour it is hereby notified in terms of section 15 (2) read with sections 15 (6) and 13 (1) (a) of the Wage Act, 1957, that the Minister intends to amend the above Wage Determination in accordance with the recommendation of the Wage Board which appears in the Schedule hereto.

All persons whose interests may be affected directly or indirectly are hereby invited, if they have any objections to the amendments to the provisions of the said Wage Determination, to lodge such objections, in writing, with the Secretary for Labour, Private Bag X117, Pretoria, 0001, within 30 days of the publication of this notice.

Note.—The report of the Wage Board pertaining to this recommendation is available for inspection at the offices of the Divisional Inspectors, Department of Labour, Bloemfontein, Cape Town, Durban, East London, George, Johannesburg, Kimberley, Port Elizabeth and Pretoria. Persons lodging objections other than in manuscript are requested to furnish seven copies of the statement of objections and seven copies of any accompanying documents.

SCHEDULE

RECOMMENDATION TO THE HONOURABLE THE MINISTER OF LABOUR BY DIVISION A OF THE WAGE BOARD

FOOD INDUSTRY, REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

WAGE DETERMINATION 311.—AMENDMENT OF WAGE CLAUSE AND CONSEQUENTIAL ALTERATIONS

Wage Determination 311, Food Industry, Republic of South Africa, published under Government Notice R. 3106 of 15 August 1969, is hereby amended in accordance with the Schedule hereto.

SCHEDULE

1. In clause 2 (1) subsitute—

(a) "1 kg" for "2 lb" in the definitions of "large container hand labeller" and "small container hand labeller";

(b) "six months' experience" for "three months' experience" in the definitions of "mobile hoist operator qualified," and "mobile hoist operator, unqualified,"; and

DEPARTEMENT VAN ARBEID

No. 2034 8 November 1974

LOONWET, 1957

WYSIGING VAN LOONVASSTELLING 311.—VOEDSELNYWERHEID, REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

In opdrag van die Minister van Arbeid word hierby kragtens artikel 15 (2) gelees met artikels 15 (6) en 13 (1) (a) van die Loonwet, 1957, bekendgemaak dat die Minister voornemens is om bovermelde Loonvasstelling te wysig ooreenkomstig die Loonraad se aanbeveling wat in Bylae hiervan verskyn.

Alle persone wie se belange regstreeks of onregstreeks geraak mag word, word versoek om, as hulle besware teen die wysiging van genoemde Vasstelling het, sodanige besware binne 30 dae na die publikasie van hierdie kennisgewing skriftelik by die Sekretaris van Arbeid, Privaatsak X117, Pretoria, 0001, in te dien.

Opmerking.—Die loonraadverslag wat op hierdie aanbeveling betrekking het, is beskikbaar vir insae by die kantore van die Afdelingsinspekteurs, Departement van Arbeid, Bloemfontein, Durban, George, Johannesburg, Kaapstad, Kimberley, Oos-Londen, Port Elizabeth en Pretoria. Persone wat besware indien in 'n ander vorm as in manuskrip, word versoek om sewe afskrifte van hulle besware en sewe afskrifte van alle bygaande dokumente te verstrek.

BYLAE

AANBEVELING AAN SY EDELE DIE MINISTER VAN ARBEID DEUR AFDELING A VAN DIE LOONRAAD

VOEDSELNYWERHEID, REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

LOONVASSTELLING 311.—WYSIGING VAN LOONKLOUSULE EN GEVOLGLIKE VERANDERINGS

Loonvasstelling 311, Voedselnywerheid, Republiek van Suid-Afrika, gepubliseer by Goewermentskennisgewing R. 3106 van 15 Augustus 1969, word hierby ooreenkomstig die Bylae hiervan gewysig.

BYLAE

1. In klousule 2 (1) vervang—

(a) "2 lb" deur "1 kg" in die woordomskrywings van "groothouerhandetiketteerder" en "kleinhouerhandetiketteerder";

(b) "drie maande ondervinding" deur "ses maande ondervinding" in die woordomskrywings van "bediener van 'n mobiele hystoestel, ongekwalifiseerd," en "bediener van 'n mobiele hystoestel, gekwalifiseerd,"; en

(c) the following definition for the definition of "unladen weight":

"(ciii) 'unladen mass' means the mass of any motor vehicle or trailer as recorded in a licence or certificate issued in respect of such motor vehicle or trailer by any authority empowered by law to issue licences in respect of motor vehicles: Provided that in the case of a two- or three-wheeled motor cycle, motor scooter or autocycle or a cycle fitted with an auxiliary engine, the unladen mass shall be deemed not to exceed 450 kg; (lxxi)".

2. Substitute the following for clause 3 (1):

"(1) The minimum wage which an employer shall pay to each member of the undermentioned classes of his employees shall be as set out hereunder:

(a)

	In all areas Per week R
Artisan	58,00
Assistant foreman	49,00
Baker, unqualified—	
during the first year of experience	24,00
during the second year of experience	30,50
during the third year of experience	37,00
Baker, qualified	44,00
Buyer	55,00
Chemical technician, unqualified—	
during the first year of experience	24,00
during the second year of experience	28,50
during the third year of experience	33,00
during the fourth year of experience	37,50
during the fifth year of experience	42,00
Chemical technician, qualified	48,00
Clerk, female, unqualified—	
during the first year of experience	18,46
during the second year of experience	21,00
during the third year of experience	23,54
during the fourth year of experience	26,08
Clerk, female, qualified	28,61
Clerk, male, unqualified—	
during the first year of experience	20,08
during the second year of experience	24,92
during the third year of experience	29,77
during the fourth year of experience	34,62
during the fifth year of experience	39,46
Clerk, male, qualified	44,31
Condiment maker, unqualified—	
during the first six months of experience	24,00
during the second six months of experience	25,80
during the third six months of experience	27,60
during the fourth six months of experience	29,40
Condiment maker, qualified	31,50
Factory truck driver, unqualified	18,00
Factory truck driver, qualified	21,00
First-aid attendant	28,50
Food boiler, unqualified—	
during the first six months of experience	24,00
during the second six months of experience	25,80
during the third six months of experience	27,60
during the fourth six months of experience	29,40
Food boiler, qualified	31,50
Foreman	61,00
Forewoman	36,00
Macaroni maker, unqualified—	
during the first year of experience	24,00
during the second year of experience	30,50
during the third year of experience	37,00
Macaroni maker, qualified	44,00
Machine handyman	31,50
Shiftsman	37,50
Supervisor	26,50
Traveller, unqualified—	
during the first year of experience	43,85
during the second year of experience	47,31
during the third year of experience	50,77
during the fourth year of experience	54,23
Traveller, qualified	58,85
Traveller's assistant	22,00

(c) die woordomskrywing van "onbelaste gewig" deur die volgende woordomskrywing:

"(lxxi) 'onbelaste massa' die massa van 'n motorvoertuig of sleepwa soos aangegee in 'n lisensie of sertifikaat wat ten opsigte van so 'n motorvoertuig of sleepwa uitgereik is deur 'n owerheid wat by wet gemagtig is om lisensies ten opsigte van motorvoertuie uit te reik: Met dien verstande dat, in die geval van 'n twee- of driewielmotorfiets, bromponie of bromfiets of 'n trapfiets met hulpmotor, die onbelaste massa geag word hoogstens 450 kg te wees; (ciii)".

2. Vervang klousule 3 (1) deur die volgende:

"(1) Die minimum loon wat 'n werkgewer aan elke lid van ondergenoemde klasse werknemers in sy diens moet betaal, is dié hieronder uiteengesit:

(a)

	In alle gebiede Per week R
Ambagsman	58,00
Assistent-voorman	49,00
Bakker, ongekwalifiseerd—	
gedurende die eerste jaar ondervinding	24,00
gedurende die tweede jaar ondervinding	30,50
gedurende die derde jaar ondervinding	37,00
Bakker, gekwalifiseerd	44,00
Koper	55,00
Chemie-tegnikus, ongekwalifiseerd—	
gedurende die eerste jaar ondervinding	24,00
gedurende die tweede jaar ondervinding	28,50
gedurende die derde jaar ondervinding	33,00
gedurende die vierde jaar ondervinding	37,50
gedurende die vyfde jaar ondervinding	42,00
Chemie-tegnikus, gekwalifiseerd	48,00
Klerk, vrou, ongekwalifiseerd—	
gedurende die eerste jaar ondervinding	18,46
gedurende die tweede jaar ondervinding	21,00
gedurende die derde jaar ondervinding	23,54
gedurende die vierde jaar ondervinding	26,08
Klerk, vrou, gekwalifiseerd	28,61
Klerk, man, ongekwalifiseerd—	
gedurende die eerste jaar ondervinding	20,08
gedurende die tweede jaar ondervinding	24,92
gedurende die derde jaar ondervinding	29,77
gedurende die vierde jaar ondervinding	34,62
gedurende die vyfde jaar ondervinding	39,46
Klerk, man, gekwalifiseerd	44,31
Kruiemaker, ongekwalifiseerd—	
gedurende die eerste ses maande ondervinding	24,00
gedurende die tweede ses maande ondervinding	25,80
gedurende die derde ses maande ondervinding	27,60
gedurende die vierde ses maande ondervinding	29,40
Kruiemaker, gekwalifiseerd	31,50
Fabrieksvragwabestuurder, ongekwalifiseerd	18,00
Fabrieksvragwabestuurder, gekwalifiseerd	21,00
Eerstehulpbediener	28,50
Koskoker, ongekwalifiseerd—	
gedurende die eerste ses maande ondervinding	24,00
gedurende die tweede ses maande ondervinding	25,80
gedurende die derde ses maande ondervinding	27,60
gedurende die vierde ses maande ondervinding	29,40
Koskoker, gekwalifiseerd	31,50
Voorman	61,00
Voorvrou	36,00
Macaronimaker, ongekwalifiseerd—	
gedurende die eerste jaar ondervinding	24,00
gedurende die tweede jaar ondervinding	30,50
gedurende die derde jaar ondervinding	37,00
Macaronimaker, gekwalifiseerd	44,00
Masjienfaktotum	31,50
Skofman	37,50
Toesighouer	26,50
Handelsreisiger, ongekwalifiseerd—	
gedurende die eerste jaar ondervinding	43,85
gedurende die tweede jaar ondervinding	47,31
gedurende die derde jaar ondervinding	50,77
gedurende die vierde jaar ondervinding	54,23
Handelsreisiger, gekwalifiseerd	58,85
Handelsreisiger se assistent	22,00

(b)

	In the Magisterial Districts of Bellville, Goodwood, Simonstown, The Cape and Wynberg		In the Magisterial Districts of Port Elizabeth, Durban, Inanda, Pinetown, Alberton, Benoni, Boksburg, Brakpan, Germiston, Johannesburg, Kempton Park, Krugersdorp, Nigel, Pretoria, Randfontein, Roodepoort, Springs, Vanderbijlpark, Vereeniging and Westonaria		In the Magisterial Districts of East London, Kimberley, Kuils River, Paarl, Somerset West, Stellenbosch, Strand, Wellington, Worcester, Pietermaritzburg, Bloemfontein, Odendaalsrus, Virginia, Welkom and Klerksdorp		In all other areas	
	During the first year after this amendment becomes effective	Thereafter	During the first year after this amendment becomes effective	Thereafter	During the first year after this amendment becomes effective	Thereafter	During the first year after this amendment becomes effective	Thereafter
	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R
Boiler attendant	18,40	20,20	17,20	18,90	15,50	17,10	12,50	13,80
Chargehand	18,40	20,20	17,20	18,90	15,50	17,10	12,50	13,80
Factory clerk, unqualified—								
during the first six months of experience	19,20	21,10	18,50	20,40	17,20	18,90	15,50	17,00
during the second six months of experience	20,80	22,80	20,00	22,00	18,60	20,50	17,20	19,00
Factory clerk, qualified	22,40	24,60	21,50	23,60	20,00	22,00	19,00	21,00
Grade I employee, unqualified—								
during the first three months of experience	20,50	22,60	19,20	21,10	17,60	19,40	15,50	17,00
during the second three months of experience	21,00	23,20	19,80	21,80	18,20	20,00	16,00	17,60
during the third three months of experience	21,50	23,70	20,40	22,50	18,70	20,50	16,50	18,10
Grade I employee, qualified	22,00	24,20	21,00	23,10	19,20	21,10	17,00	18,70
Grade II employee, unqualified—								
during the first three months of experience	18,70	20,60	17,50	19,20	16,20	17,80	13,60	15,00
during the second three months of experience	19,60	21,60	18,30	20,10	16,90	18,60	14,60	16,00
Grade II employee, qualified	20,50	22,60	19,20	21,10	17,60	19,40	15,50	17,00
Grade III employee	18,70	20,60	17,50	19,20	16,20	17,80	13,60	15,00
Grade IV employee, female	13,00	14,30	12,20	13,40	11,20	12,20	9,20	10,10
Grade IV employee, male	17,30	19,00	16,20	17,80	14,90	16,40	12,30	13,50
Handyman	24,00	26,40	23,20	25,50	22,50	24,70	22,00	24,20
Labourer, female, of the age of 18 years or over	12,00	13,20	11,20	12,30	10,10	11,10	7,50	8,20
Labourer, female, under the age of 18 years	9,60	10,60	9,00	9,90	8,10	8,90	5,70	6,30
Labourer, male, of the age of 18 years or over	16,00	17,50	15,00	16,50	13,50	14,80	9,50	10,50
Labourer, male, under the age of 18 years	12,00	13,20	11,20	12,30	10,10	11,10	7,50	8,20
Mobile hoist operator, unqualified	18,40	20,20	17,20	18,90	15,90	17,50	12,50	13,80
Mobile hoist operator, qualified	21,00	23,10	19,70	21,70	18,40	20,20	15,00	16,50
Protective clothing attendant	18,40	20,20	17,20	18,90	15,50	17,10	12,50	13,80
Watchman	18,40	20,20	17,20	18,90	15,50	17,10	12,50	13,80
Employee not specifically mentioned in this subclause	18,40	20,20	17,20	18,90	15,50	17,10	12,50	13,80

(b)

	In die landdrosdistrikte Bellville, Goodwood, Simonstad, Die Kaap en Wynberg		In die landdrosdistrikte Port Elizabeth, Durban, Inanda, Pinetown, Alberton, Benoni, Boksburg, Brakpan, Germiston, Johannesburg, Kempton Park, Krugersdorp, Nigel, Pretoria, Randfontein, Roodepoort, Springs, Vanderbijlpark, Vereeniging en Westonaria		In die landdrosdistrikte Oos-Londen, Kimberley, Kuilsrivier, Paarl, Somerset-Wes, Stellenbosch, Strand, Wellington, Worcester, Pietermaritzburg, Bloemfontein, Odendaalsrus, Virginia, Welkom en Klerksdorp		In alle ander gebiede	
	Gedurende die eerste jaar nadat hierdie wysiging in werking tree	Daarna	Gedurende die eerste jaar nadat hierdie wysiging in werking tree	Daarna	Gedurende die eerste jaar nadat hierdie wysiging in werking tree	Daarna	Gedurende die eerste jaar nadat hierdie wysiging in werking tree	Daarna
	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R
Ketelbediener	18,40	20,20	17,20	18,90	15,50	17,10	12,50	13,80
Onderbaas	18,40	20,20	17,20	18,90	15,50	17,10	12,50	13,80
Fabrieksklerk, ongekwalifiseerd—								
gedurende die eerste ses maande ondervinding	19,20	21,10	18,50	20,40	17,20	18,90	15,50	17,00
gedurende die tweede ses maande ondervinding	20,80	22,80	20,00	22,00	18,60	20,50	17,20	19,00
Fabrieksklerk, gekwalifiseerd	22,40	24,60	21,50	23,60	20,00	22,00	19,00	21,00
Werknemer graad I, ongekwalifiseerd—								
gedurende die eerste drie maande ondervinding	20,50	22,60	19,20	21,10	17,60	19,40	15,50	17,00
gedurende die tweede drie maande ondervinding	21,00	23,20	19,80	21,80	18,20	20,00	16,00	17,60
gedurende die derde drie maande ondervinding	21,50	23,70	20,40	22,50	18,70	20,50	16,50	18,10
Werknemer graad I, gekwalifiseerd	22,00	24,20	21,00	23,10	19,20	21,10	17,00	18,70
Werknemer graad II, ongekwalifiseerd—								
gedurende die eerste drie maande ondervinding	18,70	20,60	17,50	19,20	16,20	17,80	13,60	15,00
gedurende die tweede drie maande ondervinding	19,60	21,60	18,30	20,10	16,90	18,60	14,60	16,00
Werknemer graad II, gekwalifiseerd	20,50	22,60	19,20	21,10	17,60	19,40	15,50	17,00
Werknemer graad III	18,70	20,60	17,50	19,20	16,20	17,80	13,60	15,00
Werknemer graad IV, vrou	13,00	14,30	12,20	13,40	11,20	12,20	9,20	10,10
Werknemer graad IV, man	17,30	19,00	16,20	17,80	14,90	16,40	12,30	13,50
Faktotum	24,00	26,40	23,20	25,50	22,50	24,70	22,00	24,20
Arbeider, vrou, 18 jaar of ouer	12,00	13,20	11,20	12,30	10,10	11,10	7,50	8,20
Arbeider, vrou, onder 18 jaar	9,60	10,60	9,00	9,90	8,10	8,90	5,70	6,30
Arbeider, man, 18 jaar of ouer	16,00	17,50	15,00	16,50	13,50	14,80	9,50	10,50
Arbeider, man, onder 18 jaar	12,00	13,20	11,20	12,30	10,10	11,10	7,50	8,20
Bediener van 'n mobiele hystoestel, ongekwalifiseerd	18,40	20,20	17,20	18,90	15,90	17,50	12,50	13,80
Bediener van 'n mobiele hystoestel, gekwalifiseerd	21,00	23,10	19,70	21,70	18,40	20,20	15,00	16,50
Versorger van beskermende klere	18,40	20,20	17,20	18,90	15,50	17,10	12,50	13,80
Wag	18,40	20,20	17,20	18,90	15,50	17,10	12,50	13,80
Werknemer nie in hierdie subklousule uitdruklik gemeld nie	18,40	20,20	17,20	18,90	15,50	17,10	12,50	13,80

(c)

	In the Magisterial Districts of Bellville, East London, Goodwood, Kimberley, Port Elizabeth, Simonstown, The Cape, Wynberg, Durban, Inanda, Pietermaritzburg, Pinetown, Bloemfontein, Welkom, Alberton, Benoni, Boksburg, Brakpan, Germiston, Johannesburg, Kempton Park, Krugersdorp, Nigel, Pretoria, Randfontein, Roodepoort, Springs, Vanderbijlpark, Vereeniging and Westonaria	In all other areas
	Per week R	Per week R
Chauffeur	20	17
Driver of a motor vehicle, the unladen mass of which together with the unladen mass of any trailer or trailers drawn by such vehicle—		
(i) does not exceed 450 kg	20	16
(ii) exceeds 450 kg but not 2 700 kg	26	20
(iii) exceeds 2 700 kg but not 4 500 kg	29	23
(iv) exceeds 4 500 kg	35	29
Part-time driver of a motor vehicle	20	17

(c)

	In die landdrosdistrikte Bellville, Oos-Londen, Goodwood, Kimberley, Port Elizabeth, Simonstad, Die Kaap, Wynberg, Durban, Inanda, Pietermaritzburg, Pinetown, Bloemfontein, Welkom, Alberton, Benoni, Boksburg, Brakpan, Germiston, Johannesburg, Kempton Park, Krugersdorp, Nigel, Pretoria, Randfontein, Roodepoort, Springs, Vanderbijlpark, Vereeniging en Westonaria	In alle ander gebiede
	Per week R	Per week R
Chauffeur	20	17
Bestuurder van 'n motorvoertuig waarvan die onbelaste massa, tesame met die onbelaste massa van enige sleepwa of sleepwaens wat deur sodanige voertuig getrek word—		
(i) hoogstens 450 kg is	20	16
(ii) meer as 450 kg maar hoogstens 2 700 kg is	26	20
(iii) meer as 2 700 kg maar hoogstens 4 500 kg is	29	23
(iv) meer as 4 500 kg is	35	29
Deeltydse bestuurder van 'n motorvoertuig	20	17

(d) *Duty driver.*—A duty driver shall, in addition to any other remuneration due to him, be paid at a rate of not less than 50c for each hour or part of an hour spent in driving as a duty driver subject to a minimum of not less than R1 on any day on which duty driving is done by him.

(e) *Casual employee.*—A casual employee shall be paid in respect of every day or part of a day of employment not less than one-fifth of the weekly wage prescribed for an employee in the same area and of the same sex who performs the same class of work as the casual employee is required to do: Provided that, where the employer requires a casual employee to perform the work of a class of employee for whom wages on a rising scale are prescribed, the expression "weekly wage" shall mean the weekly wage prescribed for a qualified employee of that class, and provided further that, where the employer requires a casual employee to work for a period of not more than four consecutive hours on any day, his wage may be reduced by not more than 50 per cent in respect of that day.".

3. Substitute the following for clause 3 (5) (b):

"(b) a buyer or traveller who is required to provide motor transport for the performance of his duties, his employer shall pay him for each kilometre travelled in the performance of his duties a transport allowance of not less than—

(i) where the engine capacity of the vehicle, in which the employee so travelled, does not exceed 1 250 cm^3: 6,8c;

(ii) where the engine capacity of such vehicle exceeds 1 250 cm^3 but not 2 500 cm^3: 8,1c;

(iii) where the engine capacity of such vehicle exceeds 2 500 cm^3: 10,6c.".

4. In clause 3 (6) (a) (ii) substitute "R8" for "four rand fifty cents" and in clause 3 (6) (b) (ii) substitute "R3,50" for "one rand twenty cents".

(d) *Diensdrywer.*—'n Diensdrywer moet, benewens enige ander besoldiging aan hom verskuldig, betaal word teen 'n tarief van minstens 50c vir elke uur of deel van 'n uur waarin hy as diensdrywer diens verrig, behoudens 'n minimum van minstens R1 op enige dag waarop hy as diensdrywer diens doen.

(e) *Los werknemer.*—'n Los werknemer moet vir elke dag of gedeelte van 'n dag diens minstens een vyfde betaal word van die weekloon voorgeskryf vir 'n werknemer in dieselfde gebied en van dieselfde geslag wat dieselfde klas werk verrig as dié wat van die los werknemer vereis word: Met dien verstande dat, waar die werkgewer van 'n los werknemer vereis om die werk te verrig van 'n klas werknemer vir wie 'n loon teen 'n stygende skaal voorgeskryf word, die uitdrukking "weekloon" beteken die weekloon wat vir 'n gekwalifiseerde werknemer van daardie klas voorgeskryf word: Voorts met dien verstande dat, waar die werkgewer van 'n los werknemer vereis om vir 'n tydperk van hoogstens vier agtereenvolgende ure op enige dag te werk, sy loon met hoogstens 50 persent ten opsigte van daardie dag verminder kan word.".

3. Vervang klousule 3 (5) (b) deur die volgende:

"(b) 'n koper of 'n handelsreisiger van wie vereis word om 'n motorvoertuig vir die uitvoering van sy pligte te verskaf, moet sy werkgewer hom vir elke kilometer wat hy by die uitvoering van sy pligte afgelê het, 'n vervoertoelae betaal van minstens—

(i) waar die enjinkapasiteit van die voertuig waarmee die werknemer aldus gereis het hoogstens 1 250 cm^3 is: 6,8c;

(ii) waar die enjinkapasiteit van sodanige voertuig meer as 1 250 cm^3 maar hoogstens 2 500 cm^3 is: 8,1c;

(iii) waar die enjinkapasiteit van sodanige voertuig meer as 2 500cm^3 is: 10,6c.".

4. In klousule 3 (6) (a) (ii) vervang "vier rand vyftig sent" deur "R8" en in klousule 3 (6) (b) (ii) vervang "een rand en twintig sent" deur "R3,50".

5. Substitute the following for clause 3 (9):

"(9) *Bicycle allowance.*—An employer who requires an employ to use his own bicycle in the performance of his duties shall pay him, in addition to any other remuneration due to him, an allowance of not less than 50c per week or, if he is a casual employee, not less than 10c per day.".

6. Substitute the following for clause 4 (6) (d):

"(d) whenever an employee agrees or is required in terms of the Bantu (Urban Areas) Consolidation Act, 1945, to accept board and lodging or board or lodging with his employer, a deduction not exceeding the amounts specified hereunder:

	Per week R	*Per month* R
(i) Board	0,95	4,10
(ii) Lodging	0,45	1,95
(iii) Board and lodging	1,40	6,05;".

7. In clause 5 (9) (b) substitute "R300" for "R200".

I. J. CLAASSENS, Chairman.
A. S. TREURNICHT, Member.
I. J. SCHUTTE, Additional Member.
D. J. ODENDAAL, Secretary.
Pretoria, 20 September 1974.

No. 2032 8 November 1974

WAGE ACT, 1957

AMENDMENT OF WAGE DETERMINATION 303.—TRANSPORT UNDERTAKING (GOODS), CERTAIN AREAS

By direction of the Minister of Labour it is hereby notified in terms of section 15 (2) read with sections 15 (6) and 13 (1) (a) of the Wage Act, 1957, that the Minister intends to amend the above Wage Determination in accordance with the recommendation of the Wage Board which appears in the Schedule hereto.

All persons whose interests may be affected directly or indirectly are hereby invited, if they have any objections to the amendments to the provisions of the said Wage Determination, to lodge such objections, in writing, with the Secretary for Labour, Private Bag X117, Pretoria, 0001, within 30 days of the publication of this notice.

Note.—The report of the Wage Board pertaining to this recommendation is available for inspection at the offices of the Divisional Inspectors, Department of Labour, Bloemfontein, Cape Town, Durban, East London, George, Johannesburg, Kimberley, Port Elizabeth and Pretoria. Persons lodging objections other than in manuscript are requested to furnish seven copies of the statement of objections and seven copies of any accompanying documents.

SCHEDULE

RECOMMENDATION TO THE HONOURABLE THE MINISTER OF LABOUR BY DIVISION B OF THE WAGE BOARD

TRANSPORT UNDERTAKING (GOODS).—CERTAIN AREAS

AMENDMENT OF WAGE CLAUSE OF WAGE DETERMINATION 303 AND CONSEQUENTIAL ALTERATIONS

Wage Determination 303, Transport Undertaking (Goods), Certain areas, published under Government Notice R. 1752, dated 27 September 1968, is hereby amended by—

(a) the substitution for the definition of "District B" in clause 2 (1) of a new definition which reads as follows:

"(4) 'District B' means the Magisterial Districts of Heidelberg (Transvaal), Klerksdorp, Kroonstad, Paarl, Potchefstroom, Somerset West, Stellenbosch, Strand, Wellington and Witbank;";

(b) the deletion of the words "Kroonstad and Potchefstroom" in the definition of "District C";

(c) the substitution for the definitions of "area B", "area C", "area D", "area E" and "area F" in clause 2 (1) of the following new definitions:

"(7) 'area B' means the Magisterial Districts of Durban, Inanda, Nigel, Oberholzer, Paarl, Pinetown, Port Elizabeth, Pretoria, Somerset West, Stellenbosch, Strand and Wellington;

5. Vervang klousule 3 (9) deur die volgende:

"(9) *Fietstoelae.*—'n Werkgewer wat van 'n werknemer vereis om by die uitvoering van sy pligte sy eie fiets te gebruik, moet hom, benewens enige ander besoldiging aan hom verskuldig, 'n toelae van minstens 50c per week of, as hy 'n los werknemer is, minstens 10c per dag betaal.".

6. Vervang klousule 4 (6) (d) deur die volgende:

"(d) wanneer 'n werknemer daartoe instem of daar ingevolge die Bantoes (Stadsgebiede) Konsolidasiewet, 1945, van hom vereis word om kos en inwoning of kos of inwoning van sy werkgewer aan te neem, 'n bedrag van hoogstens—

	Per week R	*Per maand* R
(i) Kos	0,95	4,10
(ii) Inwoning	0,45	1,95
(iii) Kos en inwoning	1,40	6,05;".

7. In klousule 5 (9) (b) vervang "R200" deur "R300".

I. J. CLAASSENS, Voorsitter.
A. S. TREURNICHT, Lid.
I. J. SCHUTTE, Addisionele lid.
D. J. ODENDAAL, Sekretaris.
Pretoria, 20 September 1974.

No. 2032 8 November 1974

LOONWET, 1957

WYSIGING VAN LOONVASSTELLING 303.—VERVOERONDERNEMING (GOEDERE), SEKERE GEBIEDE

In opdrag van die Minister van Arbeid word hierby kragtens artikel 15 (2) gelees met artikels 15 (6) en 13 (1) (a) van die Loonwet, 1957, bekendgemaak dat die Minister voornemens is om bovermelde Loonvasstelling te wysig ooreenkomstig die Loonraad se aanbeveling wat in die Bylae hiervan verskyn.

Alle persone wie se belange regstreeks of onregstreeks geraak mag word, word versoek om, as hulle besware teen die wysiging van genoemde Vasstelling het, sodanige besware binne 30 dae na die publikasie van hierdie kennisgewing skriftelik by die Sekretaris van Arbeid, Privaatsak X117, Pretoria, 0001, in te dien.

Opmerking.—Die loonraadverslag wat op hierdie aanbeveling betrekking het, is beskikbaar vir insae by die kantore van die Afdelingsinspekteurs, Departement van Arbeid, Bloemfontein, Durban, George, Johannesburg, Kaapstad, Kimberley, Oos-Londen, Port Elizabeth en Pretoria. Persone wat besware indien in 'n ander vorm as in manuskrip, word versoek om sewe afskrifte van hulle besware en sewe afskrifte van alle bygaande dokumente te verstrek.

BYLAE

AANBEVELING AAN SY EDELE DIE MINISTER VAN ARBEID DEUR AFDELING B VAN DIE LOONRAAD

VERVOERONDERNEMING (GOEDERE).—SEKERE GEBIEDE

WYSIGING VAN LOONKLOUSULE VAN LOONVASSTELLING 303 EN GEPAARDGAANDE VERANDERINGS

Loonvasstelling 303, Vervoeronderneming (Goedere), Sekere Gebiede, gepubliseer by Goewermentskennisgewing R. 1752 van 27 September 1968, word hiermee gewysig deur—

(a) die woordomskrywing van "distrik B" in klousule 2 (1) te vervang deur 'n nuwe omskrywing wat soos volg lees:

"(4) 'distrik B' die landdrosdistrikte Heidelberg (Transvaal), Klerksdorp, Kroonstad, Paarl, Potchefstroom, Somerset-Wes, Stellenbosch, Strand, Wellington en Witbank;";

(b) die uitdrukking "Kroonstad en Potchefstroom" in die woordomskrywing van "distrik C" te skrap.

(c) die woordomskrywings van "gebied B", "gebied C" "gebied D", "gebied E" en "gebied F" in klousule 2 (1) te skrap en deur die volgende nuwe omskrywings te vervang:

"(7) 'gebied B' die landdrosdistrikte Durban, Inanda, Nigel, Oberholzer, Paarl, Pinetown, Port Elizabeth, Pretoria, Somerset-Wes, Stellenbosch, Strand en Wellington;

(9) 'area C' means the Magisterial Districts of Bloemfontein, East London, Kimberley, Klerksdorp, Pietermaritzburg, Uitenhage and Sasolburg;

(10) 'area D' means the Magisterial Districts of Heidelberg (Transvaal), Kroonstad, Potchefstroom and Witbank;

(11) 'area E' means the Magisterial Districts of Balfour, Barkly West, Bothaville, Brits, Bronkhorstspruit and Groblersdal;";

(d) the substitution for the definition of "unladen weight" in clause 2 (1) of a new definition which reads as follows:

"(18) 'unladen mass' means the mass of any motor vehicle or trailer as recorded in a licence or certificate issued in respect of such motor vehicle or trailer by any authority empowered by law to issue licences in respect of motor vehicles;";

(e) the substitution for clause 3 (1) of a new clause 3 (1) which reads as follows:

"(1) The minimum wage which an employer shall pay to each member of the undermentioned classes of his employees shall be as set out hereunder:

(a) Employees other than casual employees.

(i)

	In District A	In District B	In District C
	Per week R	Per week R	Per week R
Driver of a motor vehicle the unladen mass of which, together with the unladen mass of any trailer or trailers drawn by such vehicle—			
(i) does not exceed 2 040 kg	20,00	19,00	18,00
(ii) exceeds 2 040 kg but not 3 500 kg.....	30,00	27,00	24,00
(iii) exceeds 3 500 kg but not 9 000 kg.....	35,00	31,50	28,00
(iv) exceeds 9 000 kg.....	40,00	36,00	33,00

(9) 'gebied C' die landdrosdistrikte Bloemfontein, Oos-Londen, Kimberley, Klerksdorp, Pietermaritzburg, Uitenhage en Sasolburg;

(10) 'gebied D' die landdrosdistrikte Heidelberg (Transvaal), Kroonstad, Potchefstroom en Witbank;

(11) 'gebied E' die landdrosdistrikte Balfour, Barkly-Wes, Bothaville, Brits, Bronkhorstspruit en Groblersdal;";

(d) die woordomskrywing van "onbelaste gewig" in klousule 2 (1) te vervang deur 'n nuwe omskrywing wat soos volg lees:

"(18) 'onbelaste massa' die massa van 'n motorvoertuig of sleepwa soos aangegee in 'n lisensie of sertifikaat wat ten opsigte van so 'n motorvoertuig of sleepwa uitgereik is deur 'n owerheid wat by wet gemagtig is om lisensies ten opsigte van motorvoertuie uit te reik;"

(e) klousule 3 (1) te vervang deur 'n nuwe klousule 3 (1) wat soos volg lees:

(1) Die minimum loon wat 'n werkgewer aan elke lid van ondergenoemde klasse werknemers in sy diens moet betaal, is dié hieronder uiteengesit:

(a) Werknemers, uitgesonderd los werknemers.

(i)

	In distrik A	In distrik B	In distrik C
	Per week R	Per week R	Per week R
Bestuurder van 'n motorvoertuig waarvan die onbelaste massa tesame met die onbelaste massa van enige sleepwa of sleepwaens wat deur so 'n voertuig getrek word—			
(i) hoogstens 2 040 kg is....	20,00	19,00	18,00
(ii) meer as 2 040 kg is maar hoogstens 3 500 kg.....	30,00	27,00	24,00
(iii) meer as 3 500 kg is maar hoogstens 9 000 kg.....	35,00	31,50	28,00
(iv) meer as 9 000 kg is.....	40,00	36,00	33,00

(ii)

	In Area A		In Area B		In Area C		In Area D		In Area E	
	During the first year after this amendment comes into operation	Thereafter	During the first year after this amendment comes into operation	Thereafter	During the first year after this amendment comes into operation	Thereafter	During the first year after this amendment comes into operation	Thereafter	During the first year after this amendment comes into operation	Thereafter
	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R
Labourer, of the age of 18 years or over	16,50	17,75	15,00	16,15	14,00	15,10	12,00	12,90	10,00	10,75
Labourer, under 18 years of age.....	12,50	13,30	11,25	12,10	10,50	11,40	9,00	9,70	7,50	8,10

(ii)

	In Gebied A		In Gebied B		In Gebied C		In Gebied D		In Gebied E	
	Gedurende die eerste jaar nadat hierdie wysiging in werking tree	Daarna	Gedurende die eerste jaar nadat hierdie wysiging in werking tree	Daarna	Gedurende die eerste jaar nadat hierdie wysiging in werking tree	Daarna	Gedurende die eerste jaar nadat hierdie wysiging in werking tree	Daarna	Gedurende die eerste jaar nadat hierdie wysiging in werking tree	Daarna
	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R
Arbeider, 18 jaar of ouer.....	16,50	17,75	15,00	16,15	14,00	15,10	12,00	12,90	10,00	10,75
Arbeider, onder 18 jaar.....	12,50	13,30	11,25	12,10	10,50	11,40	9,00	9,70	7,50	8,10

(b) *Casual employee.*—A casual employee shall be paid in respect of every day or part of a day of employment not less than one-fifth of the weekly wage prescribed for an employee in the same area who performs the same class of work as the casual employee is required to do: Provided that, where the employer requires the casual employee to work for a period of not more than four consecutive hours on any day, his wage may be reduced by not more than 50 per cent.";

(f) the substitution for the expressions "R2" and "R1" in clause 3 (5) (a) (i) (aa) of the expressions "R3" and "R1,50", respectively;

(g) the substitution for the expression "50c" in clause 3 (5) (a) (i) (bb) of the expression "75c";

(h) the substitution for the expression "50c" in clause 3 (5) (a) (ii) (aa) of the expression "75c";

(i) the substitution for the expression "15c" in clause 3 (5) (a) (ii) (bb) of the expression "30c".

I. J. CLAASSENS, Chairman.
A. W. STEAD, Member.
P. L. SCHOLTZ, Additional member.
D. J. ODENDAAL, Secretary.
Pretoria, 26 September 1974.

No. 2063 8 November 1974

WAGE ACT, 1957

WAGE DETERMINATION 321.—SWEET MANUFACTURING INDUSTRY, CERTAIN AREAS—AMENDMENT TO WAGE CLAUSE

1. The Wage Board has decided, in terms of section 15 of the Wage Act, 1957, to allow persons who have an interest in the above-mentioned investigation, particulars of which were published under Government Notice 1598 in the *Government Gazettte* of 13 September 1974 to submit oral representations to the Board. For the purpose of hearing representations, the Board will meet at the places, dates and times stated below:

(a) *Durban.*—In the Boardroom, Room 317, New Government Buildings, Masonic Grove, at 9.30 a.m., on 20 November 1974.

(b) *Johannesburg.*—In the Boardroom, Room 616, Labour House, 180 Bree Street, at 10 a.m., on 3 December 1974.

2. Attention is drawn to regulation 2 (8), in terms of which the undermentioned persons may attend such a meeting:

(a) An office-bearer or an official of a trade union or an employers' organisation or any person appointed by the secretary of a trade union or employers' organisation; or

(b) any person who has an interest in the investigation or, at the discretion of the Chairman, any other person authorised thereto by such interested person.

D. J. ODENDAAL, Secretary, Wage Board.

No. 2033 8 November 1974

WAGE ACT, 1957

AMENDMENT OF WAGE DETERMINATION 310.—EDIBLE NUTS AND SNACKS INDUSTRY, REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

By direction of the Minister of Labour it is hereby notified in terms of section 15 (2) read with sections 15 (6) and 13 (1) (a) of the Wage Act, 1957, that the Minister intends to amend the above Wage Determination in accordance with the recommendation of the Wage Board which appears in the Schedule hereto.

All persons whose interests may be affected directly or indirectly are hereby invited, if they have any objections to the amendments to the provisions of the said

(b) *Los werknemer.*—'n Los werknemer moet vir elke dag of gedeelte van 'n dag diens minstens een vyfde betaal word van die weekloon voorgeskryf vir 'n werknemer in dieselfde gebied wat dieselfde klas werk verrig as dié wat van 'n los werknemer vereis word: Met dien verstande dat, waar die werkgewer van 'n los werknemer vereis om vir 'n tydperk van hoogstens vier agtereenvolgende ure op enige dag te werk, sy loon met hoogstens 50 persent verminder mag word.";

(f) deur die uitdrukkings "R2" en "R1" in klousule 3 (5) (a) (i) (aa) te vervang deur onderskeidelik die uitdrukkings "R3" en R1,50";

(g) deur die uitdrukking "50c" in klousule 3 (5) (a) (i) (bb) te vervang deur die uitdrukking "75c";

(h) deur die uitdrukking "50c" in klousule 3 (5) (a) (ii) (aa) te vervang deur die uitdrukking "75c";

(i) deur die uitdrukking "15c" in klousule 3 (5) (a) (ii) (bb) te vervang deur die uitdrukking "30c".

I. J. CLAASSENS, Voorsitter.
A. W. STEAD, Lid.
P. L. SCHOLTZ, Addisionele lid.
D. J. ODENDAAL, Sekretaris.
Pretoria, 26 September 1974.

No. 2063 8 November 1974

LOONWET, 1957

LOONVASSTELLING 321.—LEKKERGOEDNYWERHEID, SEKERE GEBIEDE—WYSIGING VAN LOONKLOUSULE

1. Die Loonraad het, kragtens artikel 15 van die Loonwet, 1957, besluit om persone wat belang het by bogemelde ondersoek waarvan besonderhede by Goewermentskennisgewing 1598 in die *Staatskoerant* van 13 September 1974 gepubliseer is, toe te laat om mondelinge vertoë tot die Raad te rig. Vir die doel om vertoë aan te hoor sal die Raad op ondervermelde plekke, datums en tye vergader:

(a) *Durban.*—In die Raadkamer, Kamer 317, Nuwe Goewermentsgebou, Masonic Grove, om 9.30 vm. op 20 November 1974.

(b) *Johannesburg.*—In die Raadkamer, Kamer 616, Arbeidsgebou, Breestraat 180, om 10 vm. op 3 Desember 1974.

2. Die aandag word gevestig op regulasie 2 (8) waarkragtens ondervermelde persone so 'n vergadering mag bywoon:

(a) 'n Amptenaar of 'n beampte van 'n vakvereniging of 'n werkgewersorganisasie of enige persoon deur die sekretaris van 'n vakvereniging of werkgewersorganisasie aangestel; of

(b) enige persoon wat belang het by die ondersoek of, na goeddunke van die Voorsitter, enige ander persoon wat daartoe deur die belanghebbende persoon gemagtig is.

D. J. ODENDAAL, Sekretaris, Loonraad.

No. 2033 8 November 1974

LOONWET, 1957

WYSIGING VAN LOONVASSTELLING 310.—EETBARE NEUTE- EN VERSNAPERINGSNYWERHEID, REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

In opdrag van die Minister van Arbeid word hierby kragtens artikel 15 (2) gelees met artikels 15 (6) en 13 (1) (a) van die Loonwet, 1957, bekendgemaak dat die Minister voornemens is om bovermelde Loonvasstelling te wysig ooreenkomstig die Loonraad se aanbeveling wat in die Bylae hiervan verskyn.

Alle persone wie se belange regstreeks of onregstreeks geraak mag word, word versoek om, as hulle besware teen die wysiging van genoemde Vasstelling het, sodanige

Wage Determination, to lodge such objections, in writing, with the Secretary for Labour, Private Bag X117, Pretoria, 0001, within 30 days of the publication of this notice.

Note.—The report of the Wage Board pertaining to this recommendation is available for inspection at the offices of the Divisional Inspectors, Department of Labour, Bloemfontein, Cape Town, Durban, East London, George, Johannesburg, Kimberley, Port Elizabeth and Pretoria. Persons lodging objections other than in manuscript are requested to furnish seven copies of the statement of objections and seven copies of any accompanying documents.

SCHEDULE

RECOMMENDATION TO THE HONOURABLE THE MINISTER OF LABOUR BY DIVISION A OF THE WAGE BOARD

EDIBLE NUTS AND SNACKS INDUSTRY, REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

WAGE DETERMINATION 310.—AMENDMENT OF WAGE CLAUSE AND CONSEQUENTIAL ALTERATIONS

Wage Determination 310, Edible Nuts and Snacks Industry, Republic of South Africa, published under Government Notice R. 3104 of 15 August 1969 and as amended by Government Notice R. 586 of 17 April 1970, is hereby further amended in accordance with the Schedule hereto.

SCHEDULE

1. In clause 2 (1) substitute—

(a) "1 kg" for "2 lb" in the definitions of "large container hand labeller" and "small container hand labeller";

(b) "six months' experience" for "three months' experience" in the definitions of "mobile hoist operator, qualified," and "mobile hoist operator, unqualified,"; and

(c) the following definition for the definition of "unladen weight":

"(lxi) 'unladen mass' means the mass of any motor vehicle or trailer as recorded in a licence or certificate issued in respect of such motor vehicle or trailer by any authority empowered by law to issue licences in respect of motor vehicles: Provided that in the case of a two- or three-wheeled motor cycle, motor scooter or autocycle or a cycle fitted with an auxiliary engine, the unladen mass shall be deemed not to exceed 450 kg; (xliv)".

2. Substitute the following for clause 3 (1):

"(1) The minimum wage which an employer shall pay to each member of the undermentioned classes of his employees shall be as set out hereunder:

(a)

	In all areas Per week R
Artisan	58,00
Assistant foreman	49,00
Clerk, female, unqualified—	
during the first year of experience	18,46
during the second year of experience	21,00
during the third year of experience	23,54
during the fourth year of experience	26,08
Clerk, female, qualified	28,61
Clerk, male, unqualified—	
during the first year of experience	20,08
during the second year of experience	24,92
during the third year of experience	29,77
during the fourth year of experience	34,62
during the fifth year of experience	39,46
Clerk, male, qualified	44,31
First-aid attendant	28,30
Foreman	61,00
Machine handyman	30,00
Traveller, unqualified—	
during the first year of experience	43,85
during the second year of experience	47,31
during the third year of experience	50,77
during the fourth year of experience	54,23
Traveller, qualified	58,85
Traveller's assistant	22,00

besware binne 30 dae na die publikasie van hierdie kennisgewing skriftelik by die Sekretaris van Arbeid, Privaatsak X117, Pretoria, 0001, in te dien.

Opmerking.—Die loonraadverslag wat op hierdie aanbeveling betrekking het, is beskikbaar vir insae by die kantore van die Afdelingsinspekteurs, Departement van Arbeid, Bloemfontein, Durban, George, Johannesburg, Kaapstad, Kimberley, Oos-Londen, Port Elizabeth en Pretoria. Persone wat besware indien in 'n ander vorm as in manuskrip, word versoek om sewe afskrifte van hulle besware en sewe afskrifte van alle bygaande dokumente te verstrek.

BYLAE

AANBEVELING AAN SY EDELE DIE MINISTER VAN ARBEID DEUR AFDELING A VAN DIE LOONRAAD

EETBARE NEUTE- EN VERSNAPERINGSNYWERHEID, REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

LOONVASSTELLING 310.—WYSIGING VAN LOONKLOUSULE EN GEVOLGLIKE VERANDERINGS

Loonvasstelling 310, Eetbare Neute- en Versnaperingsnywerheid, Republiek van Suid-Afrika, gepubliseer by Goewermentskennisgewing R. 3104 van 15 Augustus 1969 en soos gewysig by Goewermentskennisgewing R. 586 van 17 April 1970, word hierby verder ooreenkomstig die Bylae hiervan gewysig.

BYLAE

1. In klousule 2 (1), vervang—

(a) "2 lb" in die woordomskrywings van "groothouerhandetiketteerder" en "kleinhouerhandetiketteerder" deur "1 kg";

(b) "drie maande ondervinding" in die woordomskrywings van "bediener van 'n mobiele hystoestel, gekwalifiseerd," en "bediener van 'n mobiele hystoestel, ongekwalifiseerd," deur "ses maande ondervinding";

(c) die woordomskrywing van "onbelaste gewig" deur die volgende omskrywing:

"(xliv) 'onbelaste massa' die massa van 'n motorvoertuig of sleepwa soos aangegee in 'n lisensie of sertifikaat wat ten opsigte van so 'n motorvoertuig of sleepwa uitgereik is deur 'n owerheid wat by wet gemagtig is om lisensies ten opsigte van motorvoertuie uit te reik: Met dien verstande dat in die geval van 'n twee- of driewielmotorfiets, bromponie of bromfiets of 'n trapfiets met hulpmotor die onbelaste massa geag word hoogstens 450 kg te wees; (lxi)".

2. Vervang klousule 3 (1) deur die volgende:

"(1) Die minimum loon wat 'n werkgewer aan elke lid van ondergenoemde klasse werknemers in sy diens moet betaal, is dié hieronder uiteengesit:

(a)

	In alle gebiede Per week R
Ambagsman	58,00
Assistent-voorman	49,00
Klerk, vrou, ongekwalifiseerd—	
gedurende die eerste jaar ondervinding	18,46
gedurende die tweede jaar ondervinding	21,00
gedurende die derde jaar ondervinding	23,54
gedurende die vierde jaar ondervinding	26,08
Klerk, vrou, gekwalifiseerd	28,61
Klerk, man, ongekwalifiseerd—	
gedurende die eerste jaar ondervinding	20,08
gedurende die tweede jaar ondervinding	24,92
gedurende die derde jaar ondervinding	29,77
gedurende die vierde jaar ondervinding	34,62
gedurende die vyfde jaar ondervinding	39,46
Klerk, man, gekwalifiseerd	44,31
Eerstehulpbediener	28,30
Voorman	61,00
Masjienfaktotum	30,00
Handelsreisiger, ongekwalifiseerd—	
gedurende die eerste jaar ondervinding	43,85
gedurende die tweede jaar ondervinding	47,31
gedurende die derde jaar ondervinding	50,77
gedurende die vierde jaar ondervinding	54,23
Handelsreisiger, gekwalifiseerd	58,85
Handelsreisiger se assistent	22,00

(b)

	In the Magisterial Districts of Bellville, Goodwood, Simonstown, The Cape and Wynberg		In the Magisterial Districts of Port Elizabeth, Durban, Inanda, Pinetown, Alberton, Benoni, Boksburg, Brakpan, Germiston, Johannesburg, Kempton Park, Krugersdorp, Nigel, Oberholzer, Pretoria, Randfontein, Roodepoort, Springs, Vanderbijlpark, Vereeniging and Westonaria		In the Magisterial Districts of East London, Kimberley, Kuils River, Paarl, Somerset West, Stellenbosch, Strand, Uitenhage, Wellington, Worcester, Pietermaritzburg, Bloemfontein, Welkom and Klerksdorp		In all other areas	
	During the first year after this amendment becomes effective	Thereafter	During the first year after this amendment becomes effective	Thereafter	During the first year after this amendment becomes effective	Thereafter	During the first year after this amendment becomes effective	Thereafter
	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R
Boiler attendant	18,40	20,20	17,20	18,90	15,50	17,10	11,30	12,40
Chargehand	18,40	20,20	17,20	18,90	15,50	17,10	11,30	12,40
Factory clerk, unqualified—								
during the first six months of experience	19,20	21,10	18,50	20,40	17,20	18,90	15,50	17,00
during the second six months of experience	20,80	22,80	20,00	22,00	18,60	20,50	17,20	19,00
Factory clerk, qualified	22,40	24,60	21,50	23,60	20,00	22,00	19,00	21,00
Grade I employee, unqualified—								
during the first three months of experience	18,40	20,20	17,20	18,90	15,90	17,50	12,00	13,20
during the second three months of experience	19,20	21,10	18,00	19,70	16,70	18,40	12,80	14,00
during the third three months of experience	20,00	22,00	18,80	20,50	17,40	19,20	13,50	14,80
during the fourth three months of experience	20,80	22,90	19,60	21,40	18,20	20,00	14,30	15,60
Grade I employee, qualified	21,60	23,80	20,30	22,30	18,90	20,80	15,00	16,50
Grade II employee, unqualified—								
during the first three months of experience	17,00	18,70	15,90	17,50	14,60	16,10	10,50	11,60
during the second three months of experience	17,70	19,50	16,50	18,20	15,30	16,80	11,20	12,40
Grade II employee, qualified	18,40	20,20	17,20	18,90	15,90	17,50	12,00	13,20
Grade III employee, female	12,80	14,10	12,00	13,20	10,90	12,00	7,70	8,50
Grade III employee, male	17,00	18,70	15,90	17,50	14,60	16,10	10,50	11,60
Handyman	24,00	26,40	23,20	25,50	22,50	24,70	21,00	23,10
Labourer, female, of the age of 18 years or over	12,00	13,20	11,20	12,30	10,10	11,10	7,10	7,80
Labourer, female, under the age of 18 years	9,60	10,60	9,00	9,90	8,10	8,90	5,70	6,30
Labourer, male, of the age of 18 years or over	16,00	17,50	15,00	16,50	13,50	14,80	9,50	10,50
Labourer, male, under the age of 18 years	12,00	13,20	11,20	12,30	10,10	11,10	7,10	7,80
Mobile hoist operator, unqualified	18,40	20,20	17,20	18,90	15,90	17,50	12,00	13,20
Mobile hoist operator, qualified	21,00	23,10	19,70	21,70	18,40	20,20	14,60	16,10
Watchman	18,40	20,20	17,20	18,90	15,50	17,10	11,30	12,40
Employee not elsewhere in this clause specifically mentioned	18,40	20,20	17,20	18,90	15,50	17,10	10,90	12,00

(b)

	In die landdrosdistrikte Bellville, Goodwood, Simonstad, Die Kaap en Wynberg		In die landdrosdistrikte Port Elizabeth, Durban, Inanda, Pinetown, Alberton, Benoni, Boksburg, Brakpan, Germiston, Johannesburg, Kempton Park, Krugersdorp, Nigel, Oberholzer, Pretoria, Randfontein, Roodepoort, Springs, Vanderbijlpark, Vereeniging en Westonaria		In die landdrosdistrikte Oos-Londen, Kimberley, Kuilsrivier, Paarl, Somerset-Wes, Stellenbosch, Strand, Uitenhage, Wellington, Worcester, Pietermaritzburg, Bloemfontein, Welkom en Klerksdorp		In alle ander gebiede	
	Gedurende die eerste jaar nadat hierdie wysiging van krag word	Daarna	Gedurende die eerste jaar nadat hierdie wysiging van krag word	Daarna	Gedurende die eerste jaar nadat hierdie wysiging van krag word	Daarna	Gedurende die eerste jaar nadat hierdie wysiging van krag word	Daarna
	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R
Ketelbediener	18,40	20,20	17,20	18,90	15,50	17,10	11,30	12,40
Onderbaas	18,40	20,20	17,20	18,90	15,50	17,10	11,30	12,40
Fabrieksklerk, ongekwalifiseerd—								
gedurende die eerste ses maande ondervinding	19,20	21,10	18,50	20,40	17,20	18,90	15,50	17,00
gedurende die tweede ses maande ondervinding	20,80	22,80	20,00	22,00	18,60	20,50	17,20	19,00
Fabrieksklerk, gekwalifiseerd	22,40	24,60	21,50	23,60	20,00	22,00	19,00	21,00
Werknemer graad I, ongekwalifiseerd—								
gedurende die eerste drie maande ondervinding	18,40	20,20	17,20	18,90	15,90	17,50	12,00	13,20
gedurende die tweede drie maande ondervinding	19,20	21,10	18,00	19,70	16,70	18,40	12,80	14,00
gedurende die derde drie maande ondervinding	20,00	22,00	18,80	20,50	17,40	19,20	13,50	14,80
gedurende die vierde drie maande ondervinding	20,80	22,90	19,60	21,40	18,20	20,00	14,30	15,60
Werknemer graad I, gekwalifiseerd	21,60	23,80	20,30	22,30	18,90	20,80	15,00	16,50
Werknemer graad II, ongekwalifiseerd—								
gedurende die eerste drie maande ondervinding	17,00	18,70	15,90	17,50	14,60	16,10	10,50	11,60
gedurende die tweede drie maande ondervinding	17,70	19,50	16,50	18,20	15,30	16,80	11,20	12,40
Werknemer graad II, gekwalifiseerd	18,40	20,20	17,20	18,90	15,90	17,50	12,00	13,20
Werknemer graad III, vrou	12,80	14,10	12,00	13,20	10,90	12,00	7,70	8,50
Werknemer graad III, man	17,00	18,70	15,90	17,50	14,60	16,10	10,50	11,60
Faktotum	24,00	26,40	23,20	25,50	22,50	24,70	21,00	23,10
Arbeider, vrou, 18 jaar of ouer	12,00	13,20	11,20	12,30	10,10	11,10	7,10	7,80
Arbeider, vrou, onder 18 jaar	9,60	10,60	9,00	9,90	8,10	8,90	5,70	6,30
Arbeider, man, 18 jaar of ouer	16,00	17,50	15,00	16,50	13,50	14,80	9,50	10,50
Arbeider, man, onder 18 jaar	12,00	13,20	11,20	12,30	10,10	11,10	7,10	7,80
Bediener van 'n mobiele hystoestel, ongekwalifiseerd	18,40	20,20	17,20	18,90	15,90	17,50	12,00	13,20
Bediener van 'n mobiele hystoestel, gekwalifiseerd	21,00	23,10	19,70	21,70	18,40	20,20	14,60	16,10
Wag	18,40	20,20	17,20	18,90	15,50	17,10	11,30	12,40
Werknemer nie elders in hierdie klousule uitdruklik vermeld nie	18,40	20,20	17,20	18,90	15,50	17,10	10,90	12,00

(c)

	In the Magisterial Districts of Bellville, East London, Goodwood, Kimberley, Port Elizabeth, Simonstown, The Cape, Wynberg, Durban, Inanda, Pietermaritzburg, Pinetown, Bloemfontein, Welkom, Alberton, Benoni, Boksburg, Brakpan, Germiston, Johannesburg, Kempton Park, Krugersdorp, Nigel, Oberholzer, Pretoria, Randfontein, Roodepoort, Springs, Vanderbijlpark, Vereeniging and Westonaria	In all other areas
	Per week R	Per week R
Chauffeur	20,00	17,00
Driver of a motor vehicle, the unladen mass of which together with the unladen mass of any trailer or trailers drawn by such vehicle—		
(i) does not exceed 450 kg	20,00	16,00
(ii) exceeds 450 kg but not 2 700 kg	26,00	20,00
(iii) exceeds 2 700 kg but not 4 500 kg	29,00	23,00
(iv) exceeds 4 500 kg	35,00	29,00
Part-time driver of a motor vehicle	20,00	17,00
Driver-salesman, unqualified	33,40	26,10
Diver-salesman, qualified	37,00	30,50

Provided that when a driver-salesman drives a motor vehicle the unladen mass of which exceeds 2 700 kg, the wages prescribed herein for this class of employee shall be increased by R3 per week.

(c)

	In die landdrosdistrikte Bellville, Oos-Londen, Goodwood, Kimberley, Port Elizabeth, Simonstad, Die Kaap, Wynberg, Durban, Inanda, Pietermaritzburg, Pinetown, Bloemfontein, Welkom, Alberton, Benoni, Boksburg, Brakpan, Germiston, Johannesburg, Kempton Park, Krugersdorp, Nigel, Oberholzer, Pretoria, Randfontein, Roodepoort, Springs, Vanderbijlpark, Vereeniging en Westonaria	In alle ander gebiede
	Per week R	Per week R
Chauffeur	20,00	17,00
Bestuurder van 'n motorvoertuig waarvan die onbelaste massa tesame met die onbelaste massa van enige sleepwa of sleepwaens deur so 'n voertuig getrek—		
(i) hoogstens 450 kg is	20,00	16,00
(ii) meer as 450 kg maar hoogstens 2 700 kg is	26,00	20,00
(iii) meer as 2 700 kg maar hoogstens 4 500 kg is	29,00	23,00
(iv) meer as 4 500 kg is	35,00	29,00
Deeltydse bestuurder van 'n motorvoertuig	20,00	17,00
Bestuurder-verkoopsman, ongekwalifiseerd	33,40	26,10
Bestuurder-verkoopsman, gekwalifiseerd	37,00	30,50

Met dien verstande dat, wanneer 'n bestuurder-verkoopsman 'n motorvoertuig bestuur waarvan die onbelaste massa meer as 2 700 kg is, die lone hierin vir hierdie klas werknemer voorgeskryf met R3 per week verhoog moet word.

(d) *Casual employee.*—A casual employee shall be paid in respect of every day or part of a day of employment not less than one-fifth of the weekly wage prescribed for an employee in the same area and of the same sex who performs the same class of work as the casual employee is required to do: Provided that, where the employer requires a casual employee to perform the work of a class of employee for whom wages on a rising scale are prescribed, the expression 'weekly wage' shall mean the weekly wage prescribed for a qualified employee of that class: Provided further that, where the employer requires a casual employee to work for a period of not more than four consecutive hours on any day, his wage may be reduced by not more than 50 per cent in respect of that day.".

3. Substitute the following for clause 3 (5) (b):

"(b) a traveller who is required to provide motor transport for the performance of his duties, his employer shall pay him for each kilometre travelled in the performance of his duties a transport allowance of not less than—

(i) where the engine capacity of the vehicle, in which the employee so travelled, does noe exceed 1 250 cm^3: 6,8c:

(ii) where the engine capacity of such vehicle exceeds 1 250 cm^3 but not 2 500 cm^3: 8,1c;

(iii) where the engine capacity of such vehicle exceeds 2 500 cm^3: 10,6c.".

4. In clause 3 (6) (a) (ii) substitute "R8" for "four rand fifty cents" and in clause 3 (6) (b) (ii) substitute "R3,50" for "one rand twenty cents".

(d) *Los werknemer.*—'n Los werknemer moet vir elke dag of gedeelte van 'n dag diens minstens een vyfde betaal word van die weekloon voorgeskryf vir 'n werknemer in dieselfde gebied en van dieselfde geslag wat dieselfde klas werk verrig as dié wat van die los werknemer vereis word: Met dien verstande dat waar die werkgewer van 'n los werknemer vereis om die werk te verrig van 'n klas werknemer vir wie 'n loon teen 'n stygende skaal voorgeskryf word, die uitdrukking 'weekloon' beteken die weekloon wat vir 'n gekwalifiseerde werknemer van daardie klas voorgeskryf word: Voorts met dien verstande dat, waar die werkgewer van 'n los werknemer vereis om vir 'n tydperk van hoogstens vier agtereenvolgende ure op enige dag te werk, sy loon ten opsigte van daardie dag met hoogstens 50 persent verminder mag word.".

3. Vervang klousule 3 (5) (b) deur die volgende:

"(b) 'n handelsreisiger van wie vereis word om 'n motorvoertuig vir die uitvoering van sy pligte te verskaf, moet sy werkgewer hom vir elke kilometer wat hy by die uitvoering van sy pligte afgelê het, 'n vervoertoelae betaal van minstens—

(i) waar die enjinkapasiteit van die voertuig waarmee die werknemer aldus gereis het hoogstens 1 250 cm^3 is: 6,8c;

(ii) waar die enjinkapasiteit van sodanige voertuig meer as 1 250 cm^3 maar hoogstens 2 500 cm^3 is; 8,1c;

(iii) waar die enjinkapasiteit van sodanige voertuig meer as 2 500 cm^3 is 10,6c.".

4. In klousule 3 (6) (a) (ii), vervang "vier rand vyftig sent" deur "R8" en in klousule 3 (6) (b) (ii) vervang "een rand en twintig sent" deur "R3,50".

5. Substitute the following for clause 4 (6) (d):

"(d) whenever an employee agrees or is required in terms of the Bantu (Urban Areas) Consolidation Act, 1945, to accept board and lodging or board or lodging with his employer, a deduction not exceeding the amounts specified hereunder:

	Per week	*Per month*
	R	R
(i) Board	0,95	4,10
(ii) Lodging	0,45	1,95
(iii) Board and lodging	1,40	6,05;".

6. In clause 5 (9) (b) substitute "R300" for "R200".

I. J. CLAASSENS, Chairman.
A. S. TREURNICHT, Member.
I. J. SCHUTTE, Additional Member.
D. J. ODENDAAL, Secretary.
Pretoria, 27 September 1974.

5. Vervang klousule 4 (6) (d) deur die volgende:

"(d) wanneer 'n werknemer daartoe instem of daar ingevolge die Bantoes (Stadsgebiede) Konsolidasiewet, 1945, van hom vereis word om kos en inwoning of kos of inwoning van sy werknemer aan te neem, 'n bedrag van hoogstens—

	Per week	*Per maand*
	R	R
(i) Kos	0,95	4,10
(ii) Inwoning	0,45	1,95
(iii) Kos en inwoning	1,40	6,05;".

6. In klousule 5 (9) (b), vervang "R200" deur "R300".

I. J. CLAASSENS, Voorsitter.
A. S. TREURNICHT, Lid.
I. J. SCHUTTE, Addisionele Lid.
D. J. ODENDAAL, Sekretaris.
Pretoria, 27 September 1974.

DEPARTMENT OF MINES

No. 2050 8 November 1974

LAND DECLARED OPEN FOR THE PEGGING OF CLAIMS

The Minister of Mines has, in terms of section 41 (1) of the Mining Rights Act, 1967 (Act 20 of 1967), declared that the land previously held as claims, details of which appear in the Schedule hereto, shall be open as from 9 a.m. on the 4th day of December 1974, for the pegging, in terms of the provisions of Chapter VI of the said Act, of precious metal claims or base mineral claims, depending on whether the land has been proclaimed for precious metals or for base minerals.

DEPARTEMENT VAN MYNWESE

No. 2050 8 November 1974

GROND VIR DIE AFPENNING VAN KLEIMS OOP VERKLAAR

Die Minister van Mynwese het kragtens artikel 41 (1) van die Wet op Mynregte, 1967 (Wet 20 van 1967), verklaar dat die grond wat voorheen gehou is as kleims waarvan besonderhede in bygaande Bylae verskyn, vanaf 9 vm. op die 4de dag van Desember 1974 oop is vir die afpenning, ooreenkomstig die bepalings van Hoofstuk VI van genoemde Wet, van kleims vir edelmetale of onedele minerale, na gelang die grond vir edelmetale of vir onedele minerale geproklameer is.

SCHEDULE—BYLAE

MINING DISTRICT OF BARBERTON—MYNDISTRIK BARBERTON

BASE MINERAL CLAIMS—ONEDELE MINERALE-KLEIMS

Lic. No. Lis.-no.	Distinctive number of claims Onderskeidingsnommer van kleims	Number of claims Getal kleims	Diagram No. Kaart-nommer	Name of last registered holder Naam van laaste geregistreerde houer	Farm and district Plaas en distrik
14041	Unnumbered/Ongenommer	50	—	J. H. Martins	Italian Farm C 290 JU, Barberton.
14042	Unnumbered/Ongenommer	50	—	J. H. Martins	Italian Farm 280 JU, Barberton and/en Italian Farm C 290 JU, Barberton.
14939	Unnumbered/Ongenommer	1	—	G. van Staden	Kaapsche Hoop 483 JT, Nelspruit.
15323	Unnumbered/Ongenommer	30	—	B. J. J. Chambeau	Lot/Perseel 95A, Section/Seksie C, Kaap Block/Kaap Blok, Barberton.
14077	Unnumbered/Ongenommer	30	—	J. H. Martins	Sherlock 461 JU, Barberton.
15941	Unnumbered/Ongenommer	2	—	N. T. van der Walt	Kaapsche Hoop 483 JT, Nelspruit.

PRECIOUS METAL CLAIMS—EDELMETAALKLEIMS

18872	Unnumbered/Ongenommer	16	—	E. E. Kumst	Finsbury 156 JT, Lydenburg.
18873	Unnumbered/Ongenommer	14	—	E. E. Kumst	Finsbury 156 JT, Lydenburg.
18902	Unnumbered/Ongenommer	50	—	B. D. Jordaan	Kliprots 158 JT, Lydenburg.
18903	Unnumbered/Ongenommer	50	—	B. D. Jordaan	Kliprots 158 JT, Lydenburg.
18904	Unnumbered/Ongenommer	50	—	B. D. Jordaan	Kliprots 158 JT, Lydenburg.
18905	Unnumbered/Ongenommer	50	—	B. D. Jordaan	Kliprots 158 JT, Lydenburg.
18906	Unnumbered/Ongenommer	50	—	B. D. Jordaan	Kliprots 158 JT, Lydenburg.
18917	Unnumbered/Ongenommer	50	—	B. D. Jordaan	Finsbury 156 JT, Lydenburg.
18829	Unnumbered/Ongenommer	10	—	C. J. U. Beukes	Soodorst 2 IU, Barberton.

No. 2061 8 November 1974

RESERVATION OF LAND FOR THE PURPOSES OF A TOWNSHIP

The State President has, in terms of section 184 of the Mining Rights Act, 1967 (Act 20 of 1967), reserved for the purposes of a township a portion proclaimed land, approximately 19,950 4 hectares in extent, situate on the farm Driefontein 85 IR, District of Boksburg, Mining District of Johannesburg, Province of the Transvaal, registered in the name of Witwatersrand Gold Mining Co. Ltd, and as shown on a sketch plan, copies of which have been filed in the Mining Titles Office, Johannesburg, and in the office of the Mining Commissioner, Johannesburg, under RMT R26/71.

(19/5/1/282)

No. 2061 8 November 1974

UITHOU VAN GROND VIR DIE DOEL VAN 'N DORP

Die Staatspresident het 'n stuk geproklameerde grond, ongeveer 19,950 4 hektaar groot, geleë op die plaas Driefontein 85 IR, distrik Boksburg, myndistrik Johannesburg, provinsie Transvaal, geregistreer op naam van Witwatersrand Gold Mining Co. Ltd en soos getoon op 'n sketskaart waarvan afdrukke onder RMT R26/71 in die Mynbriewekantoor, Johannesburg, en in die kantoor van die Mynkommissaris, Johannesburg, bewaar word, kragtens artikel 184 van die Wet op Mynregte, 1967 (Wet 20 van 1967), vir die doel van 'n dorp uitgehou.

(19/5/1/282)

No. 2062 8 November 1974

RESERVATION OF LAND FOR THE PURPOSES OF A TOWNSHIP

The State President has, in terms of section 184 of the Mining Rights Act, 1967 (Act 20 of 1967), reserved for the purposes of a township a portion of proclaimed land, approximately 3,627 6 hectares in extent, situate on the farm Langlaagte 186 IR, District of Heidelberg, Mining District of Heidelberg, Province of the Transvaal, registered in the name of the Town Council of Heidelberg, and as shown on a sketch plan, copies of which have been filed in the Mining Titles Office, Johannesburg, and in the office of the Mining Commissioner, Heidelberg, under RMT R55/74.

(19/5/1/307)

DEPARTMENT OF NATIONAL EDUCATION

No. 2029 8 November 1974

DECLARATION OF A NATIONAL MONUMENT

By virtue of the powers vested in me by section 10 (1) of the National Monuments Act, 1969 (Act 28 of 1969), I, Johannes Petrus van der Spuy, Minister of National Education, hereby declare the church known as the Settlers Church, Port Alfred, together with five metres of land around it, to be a national monument.

Description

The church building, known as the Settlers Church, together with five metres of surrounding land, situate on certain piece of land known as Lot 84, Port Alfred (now known as Erf 1085, Port Alfred), in the Cape Division, and measuring as such 340 square roods and 14 feet.

Albany Freeholds, Volume 4, Folio 2, dated 15.9.1830.

Historical interest

The original Settlers Church on this site was opened in 1827. This church was destroyed by fire during the Frontier War of 1835 and thereafter rebuilt. It was again seriously damaged by the Xhosas in 1846.

J. P. VAN DER SPUY, Minister of National Education.

No. 2082 8 November 1974

BUREAU OF HERALDRY

NOTICE OF THE REGISTRATION OF HERALDIC REPRESENTATIONS

HERALDRY ACT, No. 18 OF 1962

The following heraldic representations have been registered with the Bureau of Heraldry, Private Bag X236, Pretoria, in terms of section 8 (3), 8A (5) or 9 (3) of the Heraldry Act, No. 18 of 1962:

H4/3/3/26.—The arms of the Secretary for Health, published under Government Notice 1408 of 16 August 1974.

H4/3/1/2362.—The arms of Sebokengse Interkerklike Teologiese Staatsopleidingskool, published under Government Notice 1408 of 16 August 1974.

H4/3/4/98.—The arms of William Charles Peden, published under Government Notice 1408 of 16 August 1974.

No. 2083 8 November 1974

APPLICATION FOR REGISTRATION OF NAMES OR UNIFORM, AND OBJECTIONS THERETO

[Sections 7A and 7B of the Heraldry Act, 1962 (Act 18 of 1962), as amended]

The following associations have applied in terms of section 7 of the Heraldry Act, 1962 (Act 18 of 1962), for

No. 2062 8 November 1974

UITHOU VAN GROND VIR DIE DOEL VAN 'N DORP

Die Staatspresident het 'n stuk geproklameerde grond, ongeveer 3,627 6 hektaar groot, geleë op die plaas Langlaagte 186 IR, distrik Heidelberg, myndistrik Heidelberg, provinsie Transvaal, geregistreer op naam van die Stadsraad van Heidelberg en soos getoon op 'n sketskaart waarvan afdrukke onder RMT R55/74 in die Mynbriewekantoor, Johannesburg, en in die kantoor van die Mynkommissaris, Heidelberg, bewaar word, kragtens artikel 184 van die Wet op Mynregte, 1967 (Wet 20 van 1967), vir die doel van 'n dorp uitgehou.

(19/5/1/307)

DEPARTEMENT VAN NASIONALE OPVOEDING

No. 2029 8 November 1974

VERKLARING VAN 'N NASIONALE GEDENKWAARDIGHEID

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 10 (1) van die Wet op Nasionale Gedenkwaardighede, 1969 (Wet 28 van 1969), verklaar ek, Johannes Petrus van der Spuy, Minister van Nasionale Opvoeding, hierby die kerkgebou bekend as die Setlaarskerk, Port Alfred, met vyf meter grond daaromheen, tot nasionale gedenkwaardigheid.

Beskrywing

Die kerkgebou bekend as die Setlaarskerk, met vyf meter grond daaromheen, geleë op 'n sekere stuk grond bekend as Perseel 84, Port Alfred (tans bekend as Erf 1085, Port Alfred), in die afdeling Kaap, en groot as sodanig 340 vierkante roede en 14 voet.

Albanyeiendomsgrond, Deel 4, folio 2, gedateer 15.9.1830.

Historiese belang

Die oorspronklike Setlaarskerk op hierdie perseel is in 1827 geopen. Dié kerk is gedurende die Gransoorlog van 1835 afgebrand en daarna herbou. Dit is weer in 1846 ernstig beskadig deur die Xhosas.

J. P. VAN DER SPUY, Minister van Nasionale Opvoeding.

No. 2082 8 November 1974

BURO VIR HERALDIEK

KENNISGEWING DAT REGISTRASIE VAN HERALDIESE VOORSTELLINGS GEDOEN IS

HERALDIEKWET, No. 18 VAN 1962

Ondergemelde heraldiese voorstellings is ingevolge artikel 8 (3), 8A (5) of 9 (3) van die Heraldiekwet, No. 18 van 1962, by die Buro vir Heraldiek, Privaatsak X236, Pretoria, geregistreer:

H4/3/3/26.—Die wapen van die Sekretaris van Gesondheid, soos by Goewermentskennisgewing 1408 van 16 Augustus 1974 gepubliseer.

H4/3/1/2362.—Die wapen van die Sebokengse Interkerklike Teologiese Staatsopleidingskool, soos by Goewermentskennisgewing 1408 van 16 Augustus 1974 gepubliseer.

H4/3/4/98.—Die wapen van William Charles Peden, soos by Goewermentskennisgewing 1408 van 16 Augustus 1974 gepubliseer.

No. 2083 8 November 1974

AANSOEK OM REGISTRASIE VAN NAME OF UNIFORM EN BESWARE DAARTEEN

[Artikels 7A en 7B van die Heraldiekwet, 1962 (Wet 18 van 1962), soos gewysig]

Ondergenoemde verenigings het kragtens artikel 7 van die Heraldiekwet, 1962 (Wet 18 van 1962), aansoek gedoen

the registration of their names or uniform. Anyone wishing to object to the registration of these names or uniform on the ground that such a registration will encroach upon rights to which he is legally entitled, should do so within two months of the date of publication of this notice upon a form obtainable from the State Herald, Private Bag X236, Pretoria, 0001.

Applicant.—Model A Ford and Post Vintage V8 Club. (H4/3/1/2189.)

Name.—Early Ford Club of South Africa.

Applicant.—The Peninsula Choristers. (H4/3/1/2390.)

Name.—The Peninsula Choristers.

Applicant.—Transvaalse Toutrekvereniging. (H4/3/1/2389.)

Name.—Transvaalse Toutrekvereniging.

Jersey.—In white; with red collar and cuffs, across the chest a combination of horizontal stripes, red—white—red—white—red, each 50 mm in width, including the arms.

om die registrasie van hulle name of uniform. Enigeen wat teen die registrasie van hierdie name of uniform beswaar wil aanteken op grond daarvan dat sodanige registrasie inbreuk sal maak op regte wat hom wettiglik toekom moet dit doen binne twee maande na die datum van publikasie van hierdie kennisgewing op 'n vorm wat van die Staatsheraldikus, Privaatsak X236, Pretoria, 0001, verkrygbaar is.

Aansoeker.—Model A Ford and Post Vintage V8 Club (H4/3/1/2189.)

Naam.—Early Ford Club of South Africa.

Aansoeker.—The Peninsula Choristers. (H4/3/1/2390.)

Naam.—The Peninsula Choristers.

Aansoeker.—Transvaalse Toutrekvereniging. (H4/3/1/2389.)

Naam.—Transvaalse Toutrekvereniging.

Trui.—In wit, met rooi kraag en mansjette, om die bors 'n samestelling van horisontale strepe, rooi—wit—rooi—wit—rooi, elk 50 mm breed, die arms ingesluit.

DEPARTMENT OF THE PRIME MINISTER

No. 2030 8 November 1974

APPOINTMENT OF ACTING MINISTER

It is hereby notified that the State President has approved of the appointment, with effect from 24 October 1974, of the Honourable P. W. Botha as Acting Minister of Transport, during the absence from South Africa of the Honourable S. L. Muller.

No. 2059 8 November 1974

APPOINTMENT OF ACTING MINISTER

It is hereby notified that the State President has approved of the appointment, with effect from 3 November 1974, of the Honourable J. J. Loots as Acting Minister of Mines, of Immigration and of Sport and Recreation, during the absence from South Africa of Dr the Honourable P. G. J. Koornhof.

DEPARTMENT OF PRISONS

No. 2042 8 November 1974

CORRECTION NOTICE

It is published for general information that Government Notice R. 1842, published on page 15 of *Government Gazette* 4428 of 11 October 1974, is erfroneous in certain respects and should be amended as follows:

1. Substitute the word "for" for the word "fore" where it appears in the last line of regulation 19 (1) (b) (iii).

2. Substitute the word "toiletpoeier" for the word "toiletpapier" where it appears in the Afrikaans text of regulation 21 (b).

GENERAL NOTICES

NOTICE 661 OF 1974

NOTICE TO OWNERS AND MORTGAGEES IN TERMS OF SUBSECTION (4) (a) OF SECTION 33 OF THE COMMUNITY DEVELOPMENT ACT, 1966 (ACT 3 OF 1966), AS AMENDED, WHOSE ADDRESSES ARE UNKNOWN

Owners and Mortgagees of the undermentioned properties are hereby notified that after consideration of the objections lodged under section 33 (2) of the said Act, the basic values thereof have been determined as recorded against the relevant property in the Schedule to this notice.

Attention is invited to the provisions of section 33 (4) read with section 33 (6) of the Act. In terms of section 33 (4) (a) of the Act any appeal which you may wish to

DEPARTEMENT VAN DIE EERSTE MINISTER

No. 2030 8 November 1974

AANSTELLING VAN WAARNEMENDE MINISTER

Hierby word bekendgemaak dat die Staatspresident sy goedkeuring geheg het aan die aanstelling, met ingang van 24 Oktober 1974, van Sy Edele P. W. Botha as Waarnemende Minister van Vervoer, gedurende die afwesigheid uit Suid-Afrika van Sy Edele S. L. Muller.

No. 2059 8 November 1974

AANSTELLING VAN WAARNEMENDE MINISTER

Hierby word bekendgemaak dat die Staatspresident sy goedkeuring geheg het aan die aanstelling, met ingang van 3 November 1974, van Sy Edele J. J. Loots as Waarnemende Minister van Mynwese, van Immigrasie en van Sport en Ontspannnig, gedurende die afwesigheid uit Suid-Afrika van Sy Edele dr. P. G. J. Koornhof.

DEPARTEMENT VAN GEVANGENISSE

No. 2042 8 November 1974

VERBETERINGSKENNISGEWING

Hiermee word vir algemene inligting bekendgemaak dat Goewermentskennisgewing R. 1842, gepubliseer op bladsy 15 van *Staatskoerant* 4428 van 11 Oktober 1974 in sekere opsigte foutief is en soos volg gewysig moet word:

1. Vervang die woord "fore" waar dit in die laaste reël van die Engelse teks van regulasie 19 (1) (b) (iii) voorkom, deur die woord "for".

2. Vervang die woord "toiletpapier" waar dit in regulasie 21 (b) voorkom deur die woord "toiletpoeier"

ALGEMENE KENNISGEWINGS

KENNISGEWING 661 VAN 1974

KENNISGEWING AAN EIENAARS EN VERBANDHOUERS INGEVOLGE SUBARTIKEL (4) (a) VAN ARTIKEL 33 VAN DIE GEMEENSKAPSONTWIKKELINGSWET, 1966 (WET 3 VAN 1966), SOOS GEWYSIG, WIE SE ADRESSE ONBEKEND IS

Eienaars en Verbandhouers oor die onderstaande eiendomme word hiermee in kennis gestel dat na oorweging van besware ingedien ingevolge artikel 33 (2) van die Wet, die basiese waarde, soos aangeteken teenoor die betrokke eiendomme in die Bylae tot hierdie kennisgewing, bepaal is.

Aandag word gevestig op die bepalinge van artikel 33 (4) saamgelees met artikel 33 (6) van die Wet. Ingevolge artikel 33 (4) (a) van die Wet moet enige appèl wat u

lodge must be lodged with the Minister, c/o the Regional Representative, Department of Community Development, Private Bag X9045, Pietermaritzburg, within 21 days after the date of publication of this notice in the manner prescribed by regulation 15 of Chapter VI of the regulations published in Government Notice R. 1247, dated 19 August 1966.

wens aan te teken binne 21 dae van datum van publikasie van hierdie kennisgewing, by die Minister, p/a Die Streekverteenwoordiger, Departement van Gemeenskapsbou, Privaatsak X9045, Pietermaritzburg, ingedien word op die wyse voorgeskryf deur regulasie 15 van Hoofstuk VI van die regulasies gepubliseer in Goewermentskennisgewing R. 1247, gedateer 19 Augustus 1966.

SCHEDULE—SKEDULE

GROUP AREA—GROEPGEBIED TRUST FEED

Description of property Eiendomsbeskrywing	Area Grootte	Owner Eienaar	Final basic value Finale basiese waarde
Rem. of Lot 21.....	1,935 3 ha	Estate late Hendrik Madhlala (representative of the estate Augustina Madhlala of Schroeders)	R 1 153,24

25-1-8

(25 October 1974)/(25 Oktober 1974)

NOTICE 665 OF 1974

DEPARTMENT OF COMMUNITY DEVELOPMENT

NOTICE OF EXPROPRIATION

To: The persons mentioned in the subjoined Schedule and to all interested parties.

1. The properties, described hereunder, of which you are, to the knowledge of the Community Development Board, established under section 2 of the Community Development Act, 1966 (Act 3 of 1966), the registered owner/co-owner, is required by the said Community Development Board in order to achieve the objects for which the Board was established.

2. Whereas the Minister of Community Development has in terms of paragraph (a) of subsection (1) of section 38 of the said Act on 27 June 1974, 30 April 1974 and 16 August 1974, respectively approved of the expropriation of the said properties;

3. Therefore, take notice that the said Community Development Board hereby expropriates the said properties with effect from the date of service of this notice, in terms of section 39 (2) (d) and (3) of the Act.

4. You are hereby requested to state the amount claimed by you for the said properties and you are further required to deliver, or cause to be delivered to the undersigned within 30 days from the date of service hereof, or within such further period as the Community Development Board may allow—

(a) a statement in writing setting forth the amount of compensation (if any) claimed for the immovable properties described herein;

(b) your documents of title to the immovable properties if these are in your possession or under your control; and

(c) if the said documents are not in your possession or under your control, a list, signed by you, of the said documents, setting forth the registration numbers and dates thereof and the name and address of the person in whose possession or under whose control those documents are and the registration numbers and dates of mortgage bonds (if any) on the immovable properties and the names and addresses of the holders thereof.

5. Further take notice that the ownership in the immovable properties described herein shall pass to the said Board upon the date of service hereof and the Board may,

KENNISGEWING 665 VAN 1974

DEPARTEMENT VAN GEMEENSKAPSBOU

KENNISGEWING VAN ONTEIENING

Aan: Die persone aangedui in die onderstaande Skedule en alle belanghebbende partye.

1. Die eiendomme hierna beskryf, waarvan u na die wete van die Gemeenskapsontwikkelingsraad ingestel by artikel 2 van die Wet op Gemeenskapsontwikkeling, 1966 (Wet 3 van 1966), die geregistreerde eienaar/mede-eienaar is, word deur genoemde Gemeenskapsontwikkelingsraad benodig ten einde die oogmerke waarvoor die Raad ingestel is te bereik.

2. Aangesien die Minister van Gemeenskapsbou, kragtens die bepalings van paragraaf (a) van subartikel (1) van artikel 38 van genoemde Wet op 27 Junie 1974, 30 April 1974, en 16 Augustus 1974, onderskeidelik die onteiening van genoemde eiendomme goedgekeur het:

3. Neem derhalwe kennis dat genoemde Gemeenskapsontwikkelingsraad genoemde eiendomme onteien vanaf die datum van besorging van hierdie kennisgewing, ingevolge artikel 39 (2) (d) en (3) van die Wet.

4. U word hierby versoek om die bedrag wat u ten opsigte van genoemde eiendomme eis, te noem on u moet binne 30 dae na besorging hiervan, of binne so 'n verdere tydperk as wat die Gemeenskapsontwikkelingsraad mag toelaat, aan die ondergeteken lewer of laat lewer—

(a) 'n skriftelike verklaring waarin die bedrag van vergoeding (as daar is) wat u vir die onroerende eiendomme hierin beskryf eis, uiteengesit word;

(b) die stukke wat u titelbewyse op die onroerende eiendomme uitmaak, indien dit in u besit of onder u beheer is; en

(c) indien genoemde stukke nie in u besit of onder u beheer is nie, 'n lys deur u onderteken van genoemde stukke, met vermelding van die registrasienommers en datums daarvan en die naam en adres van die persoon in wie se besit of onder wie se beheer daardie stukke is en die registrasienommers en datums van verbande oor die onroerende eiendomme (as daar is) en die name en adresse van die houers daarvan.

5. Neem verder kennis dat die eiendomsreg op die onroerende eiendomme hierin beskryf, by besorging hiervan oorgaan op die Raad en die Raad na verstryking van

after the expiry of a period of not less than three months from the date of service hereof, take possession of the said properties.

Note.—Attention is drawn to the provisions of regulation 26 of the regulation made under the Community Development Act, 1966 (Act 3 of 1966), and which reads as follows:

"26. Until such time as the owner or any person occupying on his behalf or with his permission, vacates immovable property expropriated by the board and the latter is allowed to take possession thereof the owner shall maintain such immovable property in the same order and condition as it was at the date of service of the notice of expropriation, failing which the board shall be entitled to recover from the owner the cost of restoring the property to its said order and condition. Any amount thus becoming payable by the owner shall, subject to the provisions of section 38 of the Act, form a first charge against the amount of compensation payable in respect of such property.".

2. If it is the owner's intention to continue his or any other person's occupation of the property after the expiration of the three month period mentioned in paragraph 5 of the "notice of expropriation", the owner should, within 30 days of the date mentioned in the aforesaid notice, contact the Regional Office of the Department of Community Development in order to make the necessary arrangements.

3. Should the owner or present occupier continue to occupy the property until such time as the amount of compensation is agreed upon and paid or the property is registered in the Board's name, the owner shall be responsible for the payment of municipal rates, taxes and other charges on the property for that period. Should the owner fail to pay such charges the Board reserves to itself the right to pay and to deduct the amount from the compensation payable in respect of such property and to terminate the owner's occupation of the property forthwith.

Dated at Cape Town this 14th day of October 1974.

D. J. LE ROUX, Secretary for Community Development.
Address: Private Bag X9027, Cape Town.

'n tydperk van minstens drie maande na die datum van besorging hiervan genoemde eiendomme in besit kan neem.

N.B.—Aandag word gevestig op die bepalings van regulasie 26 van die regulasies uitgevaardig ingevolge die Wet op Gemeenskapsontwikkeling, 1966 (Wet 3 van 1966), welke regulasie soos volg lui:

"26. Tot tyd en wyl die eienaar of enige persoon wat namens hom of met sy toestemming okkupeer, onroerende eiendom wat deur die raad onteien is, ontruim en laasgenoemde toegelaat word om dit in besit te neem, moet die eienaar sorg dat die onroerende eiendom in dieselfde toestand gehou word as waarin dit was op die datum van besorging van die kennisgewing van onteiening, en as hy versuim om dit te doen, het die raad die reg om die koste verbonde aan die herstel van die eiendom in die genoemde toestand, op die eienaar te verhaal. Enige bedrag wat die eienaar aldus moet betaal, maak, behoudens die bepalings van artikel 38 van die Wet, 'n voorkeureis uit teen die vergoeding betaalbaar ten opsigte van die eiendom.".

2. Indien dit die eienaar se voorneme is om sy of enige ander persoon se okkupasie van die eiendom voort te sit, na verstryking van die kennisgewingstydperk van drie maande, waarna daar in paragraaf 5 van die "Kennisgewing van onteiening" verwys word, moet die eienaar, binne 30 dae vanaf die datum in voormelde kennisgewing vermeld, met die Streekkantoor van die Departement van Gemeenskapsbou in verbinding tree om die nodige reëlings te tref.

3. Indien die eienaar of huidige okkupeerder okkupasie van die eiendom behou totdat daar oor die bedrag van die vergoeding ooreengekom en dit betaal is of totdat die eiendom in die naam van die Raad getransporteer is, is die eienaar vir die betaling van munisipale belastings, heffings en ander kostes ten opsigte van die eiendom, vir die betrokke tydperk, verantwoordelik. Indien die eienaar versuim om sodanige kostes te betaal, behou die Raad hom die reg voor om dit te betaal en van die vergoeding wat ten opsigte van die eiendom betaalbaar is, te verhaal en om die eienaar se okkupasie van die eiendom onverwyld te beëindig.

Gedateer te Kaapstad op hede die 14de dag van Oktober 1974.

D. J. LE ROUX, Sekretaris van Gemeenskapsbou.
Adres: Privaatsak X9027, Kaapstad.

To Aan	Owner Eienaar	Reference No. Verwysingsnommer	Certain erf at Sekere erf te	More fully described in Deed of Transfer No. Meer volledig omskryf in Transportakte No.	Extent Oppervlakte
1	Estate/Boedel Michiel Johannes Niemand	L4552/4/0	13, Swellendam.....	4910/1926.....	514 m²
2	Isaac Stone.....	L4571/182/1	153, Firgrove.....	4057/1904.....	2974 m²
3	Peter Clarke Daniel.....	L4578/6154/0	6629, Cape Town/Kaapstad..	140/1838.....	1193 m²
4	Garies of the Cape.....	L4578/6127/3	6632, Cape Town/Kaapstad..	134/1845.....	C/R/E. 80/1971: 358 m²
5	Jatiem.....	L4578/1412/7	6653, Cape Town/Kaapstad..	393/1872.....	88 m²
6	Trustees of the Mohammedan Congregation	L4578/886/0	7631, Cape Town/Kaapstad..	2869/1906.....	292 m²
7	Estate/Boedel Jan Frederik Serrurier	L4578/8191/6	Rem./Rest. Erf 8610, Cape Town/Kaapstad	527/1877.....	21 m²
8	Estate/Boedel C. L. Wicht.... Estate/Boedel J. A. H. Wicht..	L4578/4126/4	Rem./Rest. Erf 6687, Cape Town/Kaapstad	338/1882 para. 20.....	20 m²

(25 October 1974)/(25 Oktober 1974) 25-1-8

NOTICE 675 OF 1974

NOTICE TO OWNERS AND MORTGAGEES IN TERMS OF SUBSECTION 4 (a) OF SECTION 33 OF THE COMMUNITY DEVELOPMENT ACT, 1966 (ACT 3 OF 1966), AS AMENDED, WHOSE ADDRESSES ARE UNKNOWN

Owners and mortgagees of the undermentioned properties are hereby notified that after consideration of the objections lodged under section 33 (2) of the said Act, the basic values thereof have been determined as recorded against the relevant property in the Schedule to this notice.

Attention is invited to the provisions of section 33 (4) read with section 33 (6) of the Act. In terms of section 33 (4) (a) of the Act any appeal which you may wish to lodge must be lodged with the Minister, c/o The Regional Representative, Department of Community Development, Private Bag X9045, Pietermaritzburg, within 21 days after the date of publication of this notice in the manner prescribed by regulation 15 of Chapter VI of the regulation published in Government Notice R. 1247, dated 19 August 1966.

KENNISGEWING 675 VAN 1974

KENNISGEWING AAN EIENAARS EN VERBANDHOUERS INGEVOLGE SUBARTIKEL 4 (a) VAN ARTIKEL 33 VAN DIE GEMEENSKAPSONTWIKKELINGSWET, 1966 (WET 3 VAN 1966), SOOS GEWYSIG, WIE SE ADRESSE ONBEKEND IS

Eienaars en verbandhouers oor die onderstaande eiendomme word hiermee in kennis gestel dat na oorweging van besware ingedien ingevolge artikel 33 (2) van die Wet, die basiese waarde, soos aangeteken teenoor die betrokke eiendomme in die Bylae tot hierdie kennisgewing, bepaal is.

Aandag word gevestig op die bepalings van artikel 33 (4) saamgelees met artikel 33 (6) van die Wet. Ingevolge artikel 33 (4) (a) van die Wet moet enige appèl wat u wens aan te teken binne 21 dae van datum van publikasie van hierdie kennisgewing, by die Minister, p/a Die Streekverteenwoordiger, Departement van Gemeenskapsbou, Privaatsak X9045, Pietermaritzburg, ingedien word op die wyse voorgeskryf deur regulasie 15 van Hoofstuk VI van die regulasies gepubliseer in Goewermentskennisgewing R. 1247, gedateer 19 Augustus 1966.

SCHEDULE—SKEDULE

GROUP AREA—GROEPSGEBIED TRUST FEED

Description of property Eiendomsbeskrywing	Area Grootte	Owner Eienaar	Final basic value Finale basiese waarde
	ha		R
Lot 41	2,724 6	Bartholomew Mgubane	934,25
Lot 42	2,040 0	Josiah Tshangana Gumede in trust for Lydia Mwandhla	786,69

(1 November 1974) 1-8-15

NOTICE 700 OF 1974

DEPARTMENT OF AGRICULTURAL CREDIT AND LAND TENURE

PUBLIC AUCTION

In terms of the provisions of the State Land Disposal Act, 1961, a public auction of Erf 432, Bedworth Park, Vereeniging, in extent 2 281 square metres, will be held at the site on Friday, 15 November 1974, at 11 a.m.

A sketch map of the land and further particulars (including the conditions of sale) may be obtained from the Secretary for Agricultural Credit and Land Tenure, Private Bag X118, Pretoria, 0001 (Mr Swart at telephone 48-2781 extension 199).

(8 November 1974)

KENNISGEWING 700 VAN 1974

DEPARTEMENT VAN LANDBOUKREDIET EN GRONDBESIT

OPENBARE VEILING

Kragtens die bepalings van die Wet op die Beskikking oor Staatsgrond, 1961, word 'n openbare veiling van Erf 432, Bedworth Park, Vereeniging, groot 2 281 vierkante meter, gehou op Vrydag, 15 November 1974, om 11-uur vm., op die eiendom.

'n Sketskaart van grond en nadere besonderhede (met inbegrip van die verkoopsvoorwaardes) is verkrygbaar van die Sekretaris van Landboukrediet en Grondbesit, Privaatsak X118, Pretoria, 0001 (mnr. Swart by telefoon 48-2781 bylyn 199).

(8 November 1974)

NOTICE 701 OF 1974

LIQUOR ACT, 1928

NOTICE OF A SPECIAL MEETING OF THE LIQUOR LICENSING BOARD FOR LIQUOR LICENSING AREA 44, CONVENED IN TERMS OF SECTION 22

It is hereby notified that a special meeting of the Liquor Licensing Board for Liquor Licensing Area 44 will be held at the Magistrate's Court at Germiston, in the District of Germiston, at 9 o'clock in the forenoon on the 2nd day of December 1974 for consideration of the following matter:

Application in terms of section 31 of the Liquor Act, No. 30 of 1928, as amended, for the grant of a restaurant liquor licence to Benjamin Mayer, owner of Cupido

KENNISGEWING 701 VAN 1974

DRANKWET, 1928

KENNISGEWING VAN 'N SPESIALE VERGADERING VAN DIE DRANKLISENSIERAAD VAN DRANKLISENSIEGEBIED 44, INGEVOLGE ARTIKEL 22 BELÊ

Hierby word bekendgemaak dat 'n spesiale vergadering van die Dranklisensieraad van Dranklisensiegebied 44 om 9-uur in die voormiddag op die 2de dag van Desember 1974 by die landdroshof te Germiston, in die distrik Germiston, gehou sal word vir oorweging van die volgende aangeleentheid:

Aanvraag ingevolge artikel 31 van die Drankwet, No. 30 van 1928, soos gewysig, om die verlening van 'n restourantdranklisensie aan Benjamin Mayer, eienaar van Cupido

Restaurant, in respect of premises situate at Shop 9, Royal York Building, corner of Redruth and Voortrekker Streets, being Stand 698, Alberton, District of Alberton.

O. M. P. BERGH, Chairman of the Liquor Licensing Board for Area 44.

Germiston, 14 October 1974.

(8 November 1974)

Restourant, ten opsigte van 'n gebou geleë te Winkel 9, Royal Yorkgebou, hoek van Redruth- en Voortrekkerstraat, synde Standplaas 698, Alberton, distrik Alberton.

O. M. P. BERGH, Voorsitter van die Dranklisensieraad van Gebied 44.

Germiston, 14 Oktober 1974.

(8 November 1974)

NOTICE 702 OF 1974

APPLICATION FOR THE REGISTRATION OF WELFARE ORGANISATIONS

NOTICE IN TERMS OF SECTION 19 (7) OF THE NATIONAL WELFARE ACT, 1965 (ACT 79 OF 1965)

The application of the following welfare organisation has been granted in terms of section 19 (4) (a) of the National Welfare Act, 1965:

Name, address and registration number.—Central Flood Disaster Committee, 1974 (C.F.D.C.), c/o The Department of Community Development, Private Bag X149, Pretoria, WO3075.

Objects:

(a) To establish and control a fund which will be known as the Central Flood Disaster Fund (Afrikaans: Sentrale Vloedrampfonds) (hereinafter called the Fund) and which will be deemed to have been founded on 15 March 1974.

(b) To collect and receive monetary and other contributions from any source for the purposes of the objects of the C.F.D.F.

(c) To offer financial assistance on an ex gratia basis, within its area of operation, to persons who and bodies and organisations which have suffered material damage and loss as a result of floods during February/March 1974, or in any way to help to meet the needs of such persons, bodies and organisations.

(d) To promote, in any way, the repairs to or the reconstruction of damaged or destroyed property within its area of operation.

(e) Generally, to do and to undertake everything which is deemed to be expedient and in the interests of the social welfare of the community within its area of operation and which is relevant to the losses and damage herein referred to.

M. J. PRINSLOO, Registrar of the National Welfare Board.

(8 November 1974)

KENNISGEWING 702 VAN 1974

AANSOEK OM REGISTRASIE AS WELSYNSORGANISASIE

KENNISGEWING INGEVOLGE ARTIKEL 19 (7) VAN DIE NASIONALE WELSYNSWET, 1965 (WET 79 VAN 1965)

Die aansoek van die volgende welsynsorganisasie om registrasie ingevolge artikel 19 (4) (a) van die Nasionale Welsynswet, 1965, is toegestaan:

Naam, adres en registrasienommer.—Sentrale Vloedrampkomitee, 1974 (S.V.R.K.), p/a Departement van Gemeenskapsbou, Privaatsak X149, Pretoria, WO3075.

Doelstellings:

(a) Om 'n fonds te stig en te beheer wat bekend sal staan as die Sentrale Vloedrampfonds (Engels: Central Flood Disaster Fund) (hierna die Fonds genoem) en wat geag word gestig te gewees het op 15 Maart 1974.

(b) Om geldelike en ander bydraes afkomstig uit enige bron in te samel en in ontvangs te neem vir doeleindes van die doelstellings van die S.V.R.K.

(c) Om op 'n ex gratia-grondslag binne sy werksgebied finansiële bystand te verleen aan persone, liggame en organisasies wat materiële skade en verliese gely het as gevolg van oorstromings gedurende Februarie/Maart 1974 of op enige wyse te help voorsien in die behoeftes van sodanige persone, liggame en organisasies.

(d) Om die herstel en heropbou van beskadigde of vernietigde eiendom binne sy werksgebied op enige wyse te bevorder.

(e) Om in die algemeen alles te doen en te onderneem wat dienstig en in die belang van die maatskaplike welsyn van die gemeenskap binne sy werksgebied nodig geag word en verband hou met verliese en skade bedoel in hierdie artikel.

M. J. PRINSLOO, Registrateur van die Nasionale Welsynsraad.

(8 November 1974)

NOTICE 703 OF 1974

STATE-OWNED LAND AVAILABLE IN THE REPUBLIC

Applications are invited for the purchase, in terms of the Agricultural Credit Act, 1966, of the undermentioned holdings.

The State reserves the right to withdraw at any time the holdings hereby offered for sale.

Application forms (LKG 86) are obtainable at all magistrates' offices, except the Magistrate's Office, Pretoria, as well as from the Secretary for Agricultural Credit and Land Tenure, Private Bag X118, Pretoria, 0001 (Telephone 482781 extension 232, Room 940, Poynton Centre, Church Street West, Pretoria.).

Applicants should indicate clearly in their applications the holding for which they are applying. Applications should be forwarded to the Secretary for Agricultural Credit and Land Tenure, to reach him not later than 31 December 1974. Applications should not be handed in at magistrates' offices.

KENNISGEWING 703 VAN 1974

STAATSGROND BESKIKBAAR IN DIE REPUBLIEK

Aansoeke om die aankoop van ondergenoemde hoewes, kragtens die bepalings van die Wet op Landboukrediet, 1966, word ingewag.

Die Staat behou hom die reg voor om die hoewes wat hierby te koop aangebied word, ter eniger tyd terug te trek.

Aansoekvorms (LKG 86) is verkrygbaar by enige landdroskantoor, uitgesonderd die Landdroskantoor te Pretoria, asook by die Sekretaris van Landboukrediet en Grondbesit, Privaatsak X118, Pretoria, 0001 (Telefoon 48-2781, bylyn 232, Kamer 940, Poyntonsentrum, Kerkstraat-Wes, Pretoria).

Applikante moet in hulle aansoeke duidelik aandui om watter hoewe hulle aansoek doen. Aansoeke moet aan die Sekretaris van Landboukrediet en Grondbesit gestuur word, sodat dit hom nie later as 31 Desember 1974 bereik nie. Aansoeke moet nie by landdroskantore ingedien word nie.

Description Beskrywing	Approximate area Benaderde grootte	Purchase price Koopprys
	ha	R
Province of Orange Free State/Provinsie Oranje Vrystaat District of/Distrik Bethlehem: (i) Remainder of MERIBA 25/Restant van MERIBA 25..... (ii) Subdivision 1 (RITA) of Meriba 25/Onderverdeling 1 (RITA) van Meriba 25..... (iii) Remainder of VERGENOEG 1462/Restant van VERGENOEG 1462..... (iv) Remainder of PALMIETKUIL 4/Restant van PALMIETKUIL 4..... (v) Subdivision 1 of VERGENOEG 1462/Onderverdeling 1 van VERGENOEG 1462..... (vi) GERTRUIDA 1464..... All situate in the District of Bethlehem/Almal geleë in die distrik Bethlehem.	1 063,750 9	50 000,00

Where situated

16 km south of Paul Roux.

Improvements

Three dwellings, one shelter, three rondavels, two outbuildings, two barns, one windmill with reservoir, plastic pipes and three drinking troughs, one kraal, one garage, one milking shed, one ironing room, two boreholes, one hand-pump, and two earth dams. Fenced and divided into camps.

Water supply

Three bore-holes with one windmill and one hand-pump.

Lands and grazing

(i) Approximately 259 hectares of dry land.
(ii) The remainder is grazing.

Special conditions

1. The successful applicant will be required to enter into a deed of sale with the Department of Agricultural Credit and Land Tenure.

2. The successful applicant will not be entitled to sell the property within ten (10) years of the date of purchase.

3. The amount that the successful applicant will be required to pay in cash towards the purchase price of the holding, as well as the conditions on which the balance is to be paid, will be determined by the Agricultural Credit Board.

4. The successful applicant will be required to occupy the holding personally.

5. (a) All rights to precious stones, precious metals, base minerals and natural oils, as described in the laws relating to minerals, on or under the holding, are expressly reserved to the State.

(b) The owner of this property shall not have the exclusive right to prospect for precious metals or base minerals thereon and shall not at any time be entitled to a prospecting licence in terms of section 12 of Act 20, 1967, in respect of the property.

(c) Any officer or employee of the State or any person (and his employees) who, in terms of the laws relating to minerals, is entitled to prospect, mine or conduct operations appertaining thereto on this property may at any time enter upon the property to conduct such operations thereon.

(d) Any officer or employee of the State or any person in possession of the necessary authority in terms of the laws relating to minerals shall be entitled to use such area of this property for prospecting, mining or purposes appertaining thereto as may be specified in such authority.

(e) For the use of any such area of the property for prospecting, mining or purposes appertaining thereto compensation shall be paid only as provided for in the laws relating to minerals.

6. The holding shall be subject to the conditions set forth in the title deeds of the original farms.

Ligging

16 km suid van Paul Roux.

Verbeterings

Drie woonhuise, een afdak, drie rondawels, drie buitegeboue, twee skure, een windpomp met watertenk, plastiese pype en drie suipkrippe, een kraal, een motorhuis, een melkstal, een strykkamer, twee boorgate, een handpomp, en twee gronddamme. Omhein en verdeel in kampe.

Watervoorsiening

Drie boorgate met een windpomp en een handpomp.

Landerye en weiding

(i) Ongeveer 259 hektaar droë land.
(ii) Die res is weiding.

Spesiale voorwaardes

1. Die suksesvolle applikant sal 'n koopakte met die Departement van Landboukrediet en Grondbesit moet aangaan.

2. Die suksesvolle applikant sal nie daarop geregtig wees om die eiendom binne tien (10) jaar na die aankoopdatum te verkoop nie.

3. Die bedrag van die koopprys van die hoewe wat die suksesvolle applikant in kontant moet betaal en die voorwaardes waarop die res betaal moet word, sal deur die Landboukredietraad bepaal word.

4. Die suksesvolle applikant moet die hoewe persoonlik bewoon.

5. (a) Alle regte op edelgesteentes, edelmetale, onedele minerale en aardolie, soos in die mineraalwette beskryf, op of onder die hoewe, word uitdruklik aan die Staat voorbehou.

(b) die eienaar van hierdie eiendom het nie die uitsluitende reg om na edelmetale of onedele minerale daarop te prospekteer nie en is nie te eniger tyd geregtig op 'n prospekteerlisensie kragtens artikel 12 van Wet 20, 1967, ten opsigte van dié eiendom nie.

(c) Enige beampte of werknemer van die Staat of enige persoon (en sy werknemers) wat ingevolge die mineraalwette geregtig is om prospekteer-, myn- of daarmee in verband staande werksaamhede op hierdie eiendom te verrig, kan te eniger tyd die eiendom betree ten einde sodanige werksaamhede daarop uit te voer.

(d) Enige beampte of werknemer van die Staat of enige persoon in besit van die nodige magtiging ingevolge die mineraalwette is geregtig om sodanige oppervlakte van hierdie eiendom vir prospekteer-, myn- of daarmee in verband staande doeleindes te gebruik as wat in sodanige magtiging vermeld word.

(e) Vir die gebruik van enige sodanige oppervlakte van die eiendom vir prospekteer-, myn- of daarmee in verband staande doeleindes word vergoeding slegs ooreenkomstig die bepalings van die mineraalwette betaal.

6. Die hoewe is onderworpe aan die voorwaardes vervat in die titelbewyse van die oorspronklike plase.

7. The deed of sale to be issued will contain such further conditions as are generally imposed in transactions of this nature.

8. Any costs incurred by the State in respect of improvements on the holding, as well as surveying costs, will be added to the purchase price of the holding.

9. The Department has made every endeavour to furnish the above information as accurately as possible, but does not hold itself responsible for any inaccuracies that may be contained herein. The property will be sold voetstoots. Applicants are expected to inspect the holding personally.

(8 November 1974)

NOTICE 704 OF 1974

DEPARTMENT OF CUSTOMS AND EXCISE

SALE OF GOODS, DURBAN

It is hereby notified for general information that a public sale of unentered, abandoned and forfeited goods will be held at the State Warehouse, Durban, at 9 a.m., on Wednesday and Thursday, 27 and 28 November 1974.

Lists of the goods to be sold will be supplied on application to the Controller of Customs and Excise, Private Bag X54305, Durban.

(8 November 1974)

NOTICE 705 OF 1974

DEPARTMENT OF INLAND REVENUE

CONSCIENCE MONEY

The receipt of the following amount, sent anonymously to the Receiver of Revenue, Pretoria, is hereby acknowledged:

Date of receipt and amount

8 October 1974, R109.

(8 November 1974)

NOTICE 706 OF 1974

INDUSTRIAL CONCILIATION ACT, 1956

DEMARCATION IN TERMS OF SECTION 76.—COMMERCIAL DISTRIBUTIVE TRADE, SMALLER TOWNS

It is hereby notified in terms of section 76 (5) of the Industrial Conciliation Act, 1956, as amended, that the Regional Court for the Regional Division of the Eastern Cape, held at Queenstown, has, in terms of section 76 (4), read with section 76 (1), of the said Act, referred to the Industrial Tribunal for determination the question whether, in the municipal area of Queenstown—

(a) certain employees who, with reference to proceedings in the said Court against the employer, A.E. Wormald & Son, and involving the Commercial Distributive Trade, are alleged by the said employer to be employed by Messrs Wormald & Son (Pty) Ltd, an establishment alleged to be operating as a goods transportation business at and/or from Queenstown, are or were employed in the Commercial Distributive Trade as defined in Wage Determinations 254 and 318 published under Government Notices R. 1250 of 14 August 1964 and R. 1136 of 10 July 1970, respectively; and

(b) Wage Determinations 254 and 318 relating to the Commercial Distributive Trade, Smaller Towns, and published as aforesaid, are or were binding on and/or in respect of the said employees.

Interested persons or bodies are hereby given the opportunity of making written representations to the Tribunal in regard to the matter. Such representations,

7. Die koopakte wat uitgereik sal word, sal sodanige verdere voorwaardes bevat as wat gewoonlik in transaksies van hierdie aard gestel word.

8. Enige koste wat die Staat ten opsigte van verbeterings op die hoewe aangaan, asook opmeetkoste, sal by die koopprys van die hoewe gevoeg word.

9. Die Departement het alle pogings aangewend om die inligting hierbo so korrek moontlik te verstrek, maar is nie verantwoordelik vir moontlike onjuisthede hierin nie. Die eiendom sal voetstoots verkoop word. Van applikante word verwag dat hulle die hoewe persoonlik sal inspekteer.

(8 November 1974)

KENNISGEWING 704 VAN 1974

DEPARTEMENT VAN DOEANE EN AKSYNS

VEILING VAN GOEDERE, DURBAN

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat 'n openbare veiling van ongeklaarde, onopgeëiste en verbeurdverklaarde goedere, om 9 vm., op Woensdag en Donderdag, 27 en 28 November 1974, by die Staatspakhuis, Durban, gehou sal word.

Opgawes van goedere wat verkoop sal word kan op aanvraag by die Kontroleur van Doeane en Aksyns, Privaatsak X54305, Durban, verkry word.

(8 November 1974)

KENNISGEWING 705 VAN 1974

DEPARTEMENT VAN BINNELANDSE INKOMSTE

GEWETENSGELD

Hierby word die ontvangs erken van die volgende bedrag wat anoniem aan die Ontvanger van Inkomste, Pretoria, gestuur is:

Datum van ontvangs en bedrag

8 Oktober 1974, R109.

(8 November 1974)

KENNISGEWING 706 VAN 1974

WET OP NYWERHEIDSVERSOENING, 1956

AFBAKENING KRAGTENS ARTIKEL 76.—KOMMERSIËLE DISTRIBUSIEBEDRYF, KLEINER DORPE

Hierby word ingevolge artikel 76 (5) van die Wet op Nywerheidsversoening, 1956, soos gewysig, bekendgemaak dat die Streekhof vir die Streekafdeling van Oos-Kaapland, gehou te Queenstown, kragtens artikel 76 (4), gelees met artikel 76 (1), van gemelde Wet, die vraag of, in die munisipale gebied Queenstown—

(a) sekere werknemers wat, met betrekking tot verrigtinge in gemelde Hof teen die werkgewer, A. E. Wormald & Son, en waarby die Kommersiële Distribusiebedryf betrokke is, volgens bewering van genoemde werkgewer in diens is by die firma Wormald & Son (Pty) Ltd, 'n firma wat na bewering as 'n goederevervoeronderneming te en/of vanaf Queenstown besigheid dryf, in die Kommersiële Distribusiebedryf soos omskryf in Loonvasstellings 254 en 318, onderskeidelik gepubliseer by Goewermentskennisgewings R. 1250 van 14 Augustus 1964 en R. 1136 van 10 Julie 1970; in diens is of was; en

(b) Loonvasstellings 254 en 318 vir die Kommersiële Distribusiebedryf, Kleiner Dorpe, gepubliseer soos voormeld, vir en/of ten opsigte van gemelde werknemers bindend is of was;

na die Nywerheidshof verwys het vir beslissing.

Belanghebbende persone of liggame word hierby die geleentheid gebied om skriftelike vertoë in verband met die saak by die Nywerheidshof in te dien. Hierdie vertoë,

together with six copies thereof, must reach the Secretary of the Industrial Tribunal, Private Bag X277, Pretoria, 0001, not later than 6 December 1974.

G. H. F. CROUS, Secretary, Industrial Tribunal.

(8 November 1974)

tesame met ses afskrifte daarvan, moet die Sekretaris van die Nywerheidshof, Privaatsak X277, Pretoria, 0001, voor of op 6 Desember 1974 bereik.

G. H. F. CROUS, Sekretaris, Nywerheidshof.

(8 November 1974)

NOTICE 707 OF 1974

SOUTH AFRICAN RESERVE BANK

Statement of assets and liabilities on the 25th day of October 1974

Liabilities	R
Capital	2 000 000,00
Reserve Fund	17 377 136,69
Notes in circulation	828 991 617,00
Deposits:	
Government	237 314 228,25
Provincial administrations	32 132 243,33
Bankers	246 403 167,87
Other	27 165 805,73
Other liabilities	196 445 005,81
	R1 587 829 204,68

Assets	R
Gold	543 184 376,76
Foreign:	
Bills	74 781 454,34
Investments	15 415 748,64
Other assets	130 904 910,48
Total gold and foreign assets	764 286 490,22
Domestic:	
Bills discounted	82 970 000,00
Loans and advances:	
Government	—
Other	110 207 155,01
Securities:	
Government	382 042 789,49
Other	4 653 023,81
Other assets	243 669 746,15
	R1 587 829 204,68

Ratio of gold reserve to liabilities to the public less foreign assets 46,5 per cent.

Pretoria, 30 October 1974.

N. VAN DER WESTHUIZEN, General Manager.

KENNISGEWING 707 VAN 1974

SUID-AFRIKAANSE RESERWEBANK

Staat van bates en laste op die 25ste dag van Oktober 1974

Laste	R
Kapitaal	2 000 000,00
Reserwefonds	17 377 136,69
Note in omloop	828 991 617,00
Deposito's:	
Regering	237 314 228,25
Provinsiale administrasies	32 132 243,33
Bankiers	246 403 167,87
Andere	27 165 805,73
Ander laste	196 445 005,81
	R1 587 829 204,68

Bates	R
Goud	543 184 376,76
Buitelandse:	
Wissels	74 781 454,34
Beleggings	15 415 748,64
Ander bates	130 904 910,48
Totaal aan goud en buitelandse bates	764 286 490,22
Binnelandse:	
Gediskonteerde wissels	82 970 000,00
Lenings en voorskotte:	
Regering	—
Andere	110 207 155,01
Sekuriteite:	
Regering	382 042 789,49
Andere	4 653 023,81
Ander bates	243 669 746,15
	R1 587 829 204,68

Verhouding van goudreserwe tot verpligtings teenoor die publiek min buitelandse bates 46,5 persent.

Pretoria, 30 Oktober 1974.

N. VAN DER WESTHUIZEN, Hoofbestuurder.

(8 November 1974)

NOTICE 708 OF 1974

SOUTH AFRICAN RAILWAYS AND HARBOURS

NOTICE OF INTENTION OF THE GOVERNMENT OF THE REPUBLIC OF SOUTH AFRICA TO PURCHASE THE MILNERTON RAILWAY LINE CONSTRUCTED IN TERMS OF THE PROVISIONS OF THE MILNERTON RAILWAY ACT, 1898 (ACT 16 OF 1898)

Whereas a company styled The Milnerton Estates (Limited) (hereinafter referred to as the "Company") was empowered by the Milnerton Railway Act, 1898 (Act 16 of 1898), to construct a line of railway from a point on the Cape Government Railways at or near Craig's Crossing, within the Woodstock Municipality, to a point at

KENNISGEWING 708 VAN 1974

SUID-AFRIKAANSE SPOORWEË EN HAWENS

KENNISGEWING VAN VOORNEME VAN DIE REGERING VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA OM DIE MILNERTONSPOORLYN, WAT AANGELÊ IS KRAGTENS DIE BEPALINGS VAN DIE MILNERTON RAILWAY ACT, 1898 (WET 16 VAN 1898), AAN TE KOOP

Nademaal 'n maatskappy betitel The Milnerton Estates (Limited) (hierna die "Maatskappy" genoem), gemagtig is deur die Milnerton Railway Act, 1898 (Wet 16 van 1898), om 'n spoorlyn aan te lê van 'n plek aan die Cape Government Railways-spoorlyn in die omgewing van Craig's Crossing binne die munisipale gebied Woodstock,

or near the homestead of the farm Jan Biesjes Kraal (hereinafter referred to as "the said railway line");

And whereas in terms of section 23 of the Milnerton Railway Act, 1898, the Government of the Republic of South Africa as successor to the late Cape Government has the right, upon giving six months notice to this effect in three consecutive issues of the *Government Gazette*, to purchase from the Company and the Company shall be bound six months after the date of the first publication of the said notice to sell to the Government the said railway line together with all buildings, land, other assets and equipment acquired by the Company and used in connection with the working of the said railway line;

And whereas the said railway line has been altered and partly uplifted;

And whereas the Company has agreed to sell what is now left of the said railway line to the Government of the Republic of South Africa in its Railways and Harbours Administration (hereinafter referred to as the "Administration" being the authority so defined in section 1 of Act 70 of 1957);

And whereas the Company has agreed to accept, and the Administration is prepared to pay, a purchase price of R100 (one hundred rand) which does not exceed the maximum price payable by the Government for the said railway line as prescribed by section 23 of the Milnerton Railway Act, 1898):

Now therefore the Administration hereby gives notice of its intention to purchase what is now left of the said railway line together with the buildings, other assets and equipment acquired by the Company and used in connection with the working thereof, all situate on the following land which is included in the proposed purchase:

(1) Erf 17457, Cape Town at Paarden Eiland, situate in the City of Cape Town, Administrative District of Cape, Province of the Cape of Good Hope, in extent 1 124 square metres; and

(2) portions of the remainder of Erf 16832, Cape Town at Paarden Eiland, situate in the City of Cape Town, Administrative District of Cape, Province of the Cape of Good Hope, together in extent approximately 4,73 hectares;

as more fully shown on Plan CT164/A/614, Amendment 1, prints of which are available for inspection in the System Manager's Office, South African Railways, Room 704, Paul Sauer Buildings, Heerengracht, Cape Town, and the General Manager's Office, Room 123, Paul Kruger Buildings, Wolmarans Street, Johannesburg.

Dated at Johannesburg this 14th day of October 1974.

Deputy General Manager.

(8 November 1974) 8-15-22

NOTICE 710 OF 1974

DEPARTMENT OF POSTS AND TELECOMMUNICATIONS

SALE OF UNCLAIMED ARTICLES, CAPE TOWN

An assortment of undelivered and unclaimed articles sent through the post will, on the authority of the Postmaster-General, be sold by public auction by Messrs Gibraltar Auctioneers and Estate Agents, at 10 a.m., on Tuesday, 3 December 1974, at their premises, 156 Long Street, Cape Town, 8001.

A list of the articles to be sold can be inspected at the office of the Auctioneer, 156 Long Street, Cape Town.

(8 November 1974)

na 'n plek in die omgewing van die opstal van die plaas Jan Biesjes Kraal (hierna die "spoorlyn" genoem);

En nademaal, ingevolge die bepalings van artikel 23 van die Milnerton Railway Act, 1898, die Regering van die Republiek van Suid-Afrika as opvolgers van die voormalige Kaapse Regering, die reg het deur ses maande daarvan kennis te gee in drie agtereenvolgende uitgawes van die *Staatskoerant*, om van die Maatskappy te koop, en die Maatskappy sal na ses maande vanaf die eerste publikasie van sodanige kennisgewing gebind wees om aan die Regering die spoorlyn tesame met alle geboue, grond, ander bates en toerusting wat deur die Maatskappy verkry is en gebruik word in verband met die bedryf van die spoorlyn, te verkoop;

En nademaal die spoorlyn verander is en gedeeltelik opgebreek is;

En nademaal die Maatskappy toegestem het, om wat nou van die spoorlyn oorgebly het, aan die Regering van die Republiek van Suid-Afrika in sy Administrasie van Spoorweë en Hawens (hierna die "Administrasie" genoem, synde die gesag in artikel 1 van Wet 70 van 1957 omskryf) te verkoop;

En nademaal die Maatskappy dit aanvaar en die Administrasie toegestem het om 'n koopprys van R100 (eenhonderd rand) wat nie die maksimum prys betaalbaar deur die Regering vir die spoorlyn soos voorgeskryf in artikel 23 van die Milnerton Railway Act, 1898, oorskry nie:

Gee die Administrasie derhalwe hiermee kennis van sy voorneme om wat nou van die spoorlyn oorgebly het, tesame met alle geboue, ander bates en toerusting wat die Maatskappy verkry het en gebruik in verband met die bedryf daarvan, te koop. Dit alles is geleë op die volgende grond wat by die voorgestelde aankoop ingesluit is:

(1) Erf 17457, Kaapstad by Paarden Eiland, geleë in die stad Kaapstad, administratiewe distrik Kaap, provinsie Kaap die Goeie Hoop, 1 124 vierkante meter groot; en

(2) gedeeltes van die restant van Erf 16832, Kaapstad by Paarden Eiland, geleë in die stad Kaapstad, administratiewe distrik Kaap, provinsie Kaap die Goeie Hoop;

gesamentlik ongeveer 4,73 hektaar groot, soos breedvoeriger aangedui op Plan CT164/A/614, Wysiging 1, waarvan afdrukke ter insae lê in die kantoor van die Afdelingsbestuurder, Suid-Afrikaanse Spoorweë, Kamer 704, Paul Sauergebou, Heerengracht, Kaapstad, en dié van die Hoofbestuurder, Kamer 123, Paul Krugergebou, Wolmaransstraat, Johannesburg.

Gedateer in Johannesburg op hede die 14de dag van Oktober 1974.

Adjunk-hoofbestuurder.

(8 November 1974) 8-15-22

KENNISGEWING 710 VAN 1974

DEPARTEMENT VAN POS- EN TELEKOMMUNIKASIEWESE

VERKOPING VAN ONAFGEHAALDE ARTIKELS, KAAPSTAD

Op gesag van die Posmeester-generaal sal 'n verskeidenheid onafgehaalde en onafgelewerde artikels wat deur die pos gestuur is om 10 vm., op Dinsdag, 3 Desember 1974, deur die firma Gibraltar Afslaers en Eiendomsagente by Langstraat 156, Kaapstad, 8001, per openbare veiling verkoop word.

'n Lys van die artikels wat verkoop sal word, lê ter insae by die kantoor van die afslaer, Langstraat 156, Kaapstad.

(8 November 1974)

NOTICE 709 OF 1974—KENNISGEWING 709 VAN 1974

DEPARTMENT OF POSTS AND TELECOMMUNICATIONS—DEPARTEMENT VAN POS- EN TELEKOMMUNIKASIEWESE

STATEMENT OF REVENUE AND EXPENDITURE: SEPTEMBER 1974
STAAT VAN INKOMSTE EN UITGAWE: SEPTEMBER 1974

	Estimates Begroting	Month of September Maand September		Total: April to September Totaal: April tot September		
	1974–75	1974	1973	1974–75	1973–74	
	R	R	R	R	R	
Revenue						*Inkomste*
Telecommunication Services.....	339 657 000	33 531 650	23 414 298	168 793 504	138 220 975	Telekommunikasiedienste.
Postal Services.....	77 318 000	7 132 190	5 727 500	37 598 298	34 779 288	Posdienste.
Savings and Remittance Services*..	23 348 000	2 099 923	—	9 515 135	—	Spaar- en geldsendingdienste*.
Agency Services.....	2 100 000	777 248	1 051 346	1 188 470	2 736 304	Agentskapdienste.
Total.....R	442 423 000	43 541 011	30 193 144	217 095 407	175 736 567	Totaal.
Expenditure						*Uitgawe*
Operating Expenditure:						Bedryfsuitgawe:
Postal, Telecommunication and Agency Services	R 417 305 000	53 935 004	55 589 574	201 331 626	169 167 518	Pos-, Telekommunikasie- en Agentskapdienste
Capital Expenditure:						Kapitaaluitgawe:
Telecommunication Services.....	153 517 000	13 663 361	14 055 042	69 287 669	64 733 741	Telekommunikasiedienste.
Vehicles.....	2 708 000	260 141	175 427	766 602	680 079	Voertuie.
Office, Electronic Data Processing, Mail and Stores Handling Equipment	3 846 000	4 952	41 623	204 311	1 175 621	Kantoor-, Elektroniese Dataverwerkings-, Poshanterings- en Voorraaduitrusting
Purchase of land.....	1 500 000	121 389	46 822	360 392	451 986	Aankoop van grond.
Housing.....	1 500 000	119 953	90 671	560 147	453 492	Behuising.
Buildings.....	15 895 000	1 381 751 †2 111 333 Cr/Kt	1 334 161	7 911 082	6 680 076	Geboue.
Take-over of interests of the Industrial Development Corporation of South Africa Limited in the South Atlantic Cable Company (Pty) Ltd	5 100 000	—	—	5 100 000	—	Oorname van die Nywerheidsontwikkelingskorporasie van Suid-Afrika Beperk se belange in die Suid-Atlantiese Kabelmaatskappy (Edms.) Beperk
Total.....R	184 066 000	13 440 214	15 743 746	84 190 203	74 174 995	Totaal.

Printers note.—Items correspond to estimates/*Drukkersnota.*—Items stem ooreen met begrotings.
* New item, previously included in Postal and Agency Services/Nuwe item, voorheen ingesluit by Pos- en Agentskapdienste.
† Adjustment/Aansuiwering.

(8 November 1974)

NOTICE 711 OF 1974

KLAAS VOOGDS RIVER MAJOR IRRIGATION DISTRICT.—VOTERS' LIST

The voters' list for the Klaas Voogds River Major Irrigation District, Division of Robertson, Cape Province, as prepared by the Secretary for Water Affairs in terms of section 83 of the Water Act, 1956 (Act 54 of 1956), is published hereunder.

Mr R. D. de Villiers, Under-Secretary of the Department of Water Affairs, has in terms of section 84 of the said Act been appointed returning officer for the election of members of the Irrigation Board for the Klaas Voogds River Major Irrigation District. A nomination meeting for the election of eight such members will be held at 3 p.m., on Monday, 25 November 1974, in the Klaas Voogds School Hall.

Persons whose names appear on the voters' list shall be entitled to vote only in person and representatives of registered companies must produce proof of authority to represent such companies.

In cases where owners have a joint vote, they shall designate, in writing, one of their number to vote on their behalf.

The voters' list will be revised before nominations are made.

KENNISGEWING 711 VAN 1974

KLAAS VOOGDSRIVIER-HOOFBESPROEIINGS-DISTRIK.—KIESERSLYS

Die kieserslys vir die Klaas Voogdsrivier-hoofbesproeiingsdistrik, afdeling Robertson, Kaapprovinsie, soos opgestel deur die Sekretaris van Waterwese ingevolge artikel 83 van die Waterwet, 1956 (Wet 54 van 1956), word hieronder gepubliseer.

Mnr. R. D. de Villiers, Ondersekretaris van die Departement van Waterwese, is ingevolge artikel 84 van genoemde Wet aangestel as kiesbeampte vir die verkiesing van lede van die Besproeiingsraad vir die Klaas Voogdsrivier-hoofbesproeiingsdistrik. 'n Nominasievergadering vir die verkiesing van agt sodanige lede sal om 3 nm., op Maandag, 25 November 1974, in die Skoolsaal te Klaas Voogds gehou word.

Persone wie se name op die kieserslys voorkom, is geregtig om slegs persoonlik te stem en verteenwoordigers van geregistreerde maatskappye moet bewys lewer van magtiging om sodanige maatskappye te verteenwoordig.

In gevalle waar eienaars gesamentlik stemreg het, moet hulle een uit hul midde skriftelik aanwys om namens hulle te stem.

Die kieserslys sal hersien word voordat nominasie geskied.

VOTERS' LIST—KIESERSLYS

Name Naam	Scheduled area in hectares Ingelyste oppervlakte in hektaar	Number of votes Getal stemme
Bruwer, Hugo	9,3	3
Burger, Jacobus Francois	160,4	10
Calitz, Rocco de Waal	7,0	2
Conradie, Gert Jacobus (10/6/97)	15,9	4
Conradie, Gert Jacobus (24/2/10)	27,0	7
Conradie, Hans Human	48,4	10
Conradie, Johanna Susanna P. (Estate/Boedel) L. Conradie (Mrs/Mev.) (Repr./Vert.)	3,3	1
Conradie, Josua Pieter	1,3	1
Conradie, Johannes Hendrik Christoffel	3,3	1
Conradie, Thomas Arnoldus	2,2	1
Conradie, Sarel Jacobus	32,6	8
Crous, Barend Hermanus	22,7	6
Goussard, Pieter Jacobus	9,3	3
Hill, Guillaume Jacobus	20,8	5
Kriel, Susanna Tertia	95,2	10
Kriel, Hermanus Jacobus	29,0	7
Le Roux, Simon Jakobus	3,0	1
Le Roux, Susanna Helena Catherina	3,0	1
Malherbe, Marthinus Lourens	4,4	2
Rabie, Jacobus Theunissen (W/Sn. 10/1/28)	38,6	9
Rabie, Jacobus Theunissen (S.D./Sn.)	38,6	9
Reynecke, Barend Hermanus	17,9	5
Reynecke, Aletta	97,6	10
Schwegmann, Lloyd Mansfield	2,2	1
Smit, Karel Minnaar	48,4	10
Smit, Mattheus Daniel	34,8	9
Smit, Johan	32,5	8
Stemmet, Johan Frederick	7,0	2
Stols, David Hermanus	6,8	2
Viljoen, Philippus Jacobus	130,2	10
Viljoen, Johannes Andreas	43,9	10
Viljoen, Magdalena Berendina	5,7	2
Vrey, Jacobus Nicolaas	6,6	2
Vrey, Cornelius Petrus	6,6	2
Van Wyk, Arrie Willem	24,2	6
Van Deventer, Willem Adriaan	66,4	10
Viljoen, Jacobus	57,9	10
Wolfaardt, Christoffel Jacobus	16,5	4
Wolfaardt, George Sebastian	78,4	10
Wolfaardt, Gideon van Zyl	24,4	6

(8 November 1974)

NOTICE 712 OF 1974

OPZOEK IRRIGATION DISTRICT.—VOTERS' LIST

The voters' list for the Opzoek Irrigation District, Division of Ladismith, Cape Province, as prepared by the Secretary for Water Affairs in terms of section 83 of the Water Act, 1956 (Act 54 of 1956), is published hereunder.

Mr R. D. de Villiers, Under-Secretary of the Department of Water Affairs, has in terms of section 84 of the said Act been appointed returning officer for the election of members of the Irrigation Board for the Opzoek Irrigation District. A nomination meeting for the election of six such members will be held at 11 a.m., on Tuesday, 26 November 1974, in the residence of Mrs A. J. van den Berg, Opzoek.

Persons whose names appear on the voters' list shall be entitled to vote only in person and representatives of registered companies must produce proof of authority to represent such companies.

In cases where owners have a joint vote, they shall designate, in writing, one of their number to vote on their behalf.

The voters' list will be revised before nominations are made.

KENNISGEWING 712 VAN 1974

OPZOEKBESPROEIINGSDISTRIK.—KIESERSLYS

Die kieserslys vir die Opzoekbesproeiingsdistrik, afdeling Ladismith, Kaapprovinsie, soos opgestel deur die Sekretaris van Waterwese ingevolge artikel 83 van die Waterwet, 1956 (Wet 54 van 1956), word hieronder gepubliseer.

Mnr. R. D. de Villiers, Ondersekretaris van die Departement van Waterwese, is ingevolge artikel 84 van genoemde Wet aangestel as kiesbeampte vir die verkiesing van lede van die Besproeiingsraad vir die Opzoekbesproeiingsdistrik. 'n Nominasievergadering vir die verkiesing van ses sodanige lede sal om 11 vm. op Dinsdag, 26 November 1974, in die woning van mev. A. J. van den Berg, Opzoek, gehou word.

Persone wie se name op die kieserslys voorkom, is geregtig om slegs persoonlik te stem en verteenwoordigers van geregistreerde maatskappye moet bewys lewer van magtiging om sodanige maatskappye te verteenwoordig.

In gevalle waar eienaars gesamentlik stemreg het, moet hulle een uit hul midde skriftelik aanwys om namens hulle te stem.

Die kieserslys sal hersien word voordat nominasie geskied.

VOTERS' LIST—KIESERSLYS

Name Naam	Scheduled area in hectares Ingelyste oppervlakte in hektaar	Number of votes Getal stemme
De Swardt, Susara M. E. (Mrs/Mev.)	3,42	1
Ellis, Eduard W.	29,98	7
Horn, Daniel V. S.	29,98	7
Hough, A.	4,28	1
Kok, C. C. E.	17,13	4
Kensit, Salome J. La Grange, Adriaan F. La Grange, Daniel C.	4,28	1
La Grange, Jacobus C.	4,28	1
Mostert, G. J. A.	5,66	2
Olivier, Ockert J.	5,14	2
Oosthuizen, George W. (Estate/Boedel) (Oosthuizen F., Repr./Vert.)	6,85	2
Oosthuizen, Jan N.	3,43	1
Oosthuizen, Petrus J.	2,57	1
Oosthuizen, Susara M. E. (Estate/Boedel)	3,43	1
Pretorius, Cornelia J. D.	0,86	1
Pretorius, Jeremias C.	1,71	1
Pretorius, Johannes M. (Estate/Boedel) (Oosthuizen A. S. M., Repr./Vert.)	2,57	1
Pretorius, Susara M. E. (Estate/Boedel) (Oosthuizen A. S. M., Repr./Vert.),	1,29	1
Reinecke, David A.	6,85	2
Saaiman, Daniel J.	1,29	1
Saaiman, Frederick T.	5,99	2
Saaiman, J. M.	3,43	1
Stone, Stephan J. (Estate/Boedel)	29,98	7
Van den Horst, Werner M. K.	5,14	2
Van den Berg, A. J.	29,12	7
Van Rensburg, Bartholomeus T.	4,28	1
Van Wyk, Alewyn J.	5,14	2

(8 November 1974)

NOTICE 713 OF 1974

DEPARTMENT OF AGRICULTURAL CREDIT AND LAND TENURE

STATE LAND OFFERED FOR LEASE

Applications are invited for the temporary lease of Portion 17 (Endurance) of the farm Riet Vallei and Riet Fontein 109, situate in the Division of Tarka, Cape Province, measuring 723,284 6 hectares (grazing only), at a rental of R507 per annum.

The closing date for the receipt of applications is 6 December 1974.

Full particulars, together with the conditions of lease, are obtainable from the offices of the Magistrates, Tarkastad and Cradock, as well as from the Secretary for Agricultural Credit and Land Tenure, Private Bag X118, Pretoria, 0001 (Telephone Pretoria 48-2781, extension 67).

(8 November 1974)

KENNISGEWING 713 VAN 1974

DEPARTEMENT VAN LANDBOUKREDIET EN GRONDBESIT

STAATSGROND TE HUUR AANGEBIED

Aansoeke om die tydelike huur van Gedeelte 17 (Endurance) van die plaas Riet Vallei en Riet Fontein 109, geleë in die afdeling Tarka, Kaapprovinsie, groot 723,284 6 hektaar (slegs weiding), teen 'n huurgeld van R507 per jaar, word ingewag.

Die sluitingsdatum vir die ontvangs van aansoeke is 6 Desember 1974.

Volledige besonderhede, tesame met voorwaardes van verhuring, is verkrygbaar by die kantore van die Landdros te Tarkastad en Cradock, asook van die Sekretaris van Landboukrediet en Grondbesit, Privaatsak X118, Pretoria, 0001 (Telefoon Pretoria 48-2781, bylyn 67).

(8 November 1974)

NOTICE 717 OF 1974

LIQUOR ACT, 1928

NOTICE OF A SPECIAL MEETING OF THE LIQUOR LICENSING BOARD FOR LIQUOR LICENSING AREA 15, CONVENED IN TERMS OF SECTION 22

It is hereby notified that a special meeting of the Liquor Licensing Board for Liquor Licensing Area 15 will be held at the Magistrate's Court at Port Elizabeth, in the District of Port Elizabeth, at 10 o'clock in the forenoon on the 11th day of December 1974, for consideration of the following matter:

Application by Brian William Meehan, nominee of Port Elizabeth Lawn Tennis Club, for the renewal of a club liquor license in respect of premises situate on certain piece of land, being a portion of Erf 3182, Central, Port Elizabeth, in Park Drive, Port Elizabeth, and styled Port Elizabeth Lawn Tennis Club.

J. J. L. DE VILLIERS, Chairman of the Liquor Licensing Board for Area 15.

Port Elizabeth, 24 October 1974.

(8 November 1974)

KENNISGEWING 717 VAN 1974

DRANKWET, 1928

KENNISGEWING VAN 'N SPESIALE VERGADERING VAN DIE DRANKLISENSIERAAD VAN DRANKLISENSIEGEBIED 15, INGEVOLGE ARTIKEL 22 BELÊ

Hierby word bekendgemaak dat 'n spesiale vergadering van die Dranklisensieraad van Dranklisensiegebied 15 om 10-uur in die voormiddag op die 11de dag van Desember 1974 by die landdroshof te Port Elizabeth, in die distrik Port Elizabeth, gehou sal word vir oorweging van die volgende aangeleentheid:

Aanvraag deur Brian William Meehan, benoemde van Port Elizabeth Lawn Tennis Club, om die hernuwing van 'n klubdranklisensie ten opsigte van 'n gebou geleë op sekere stuk grond, synde 'n gedeelte van Erf 3182, Sentraal, Port Elizabeth, in Parkrylaan, wat Port Elizabeth Lawn Tennis Club heet.

J. J. L. DE VILLIERS, Voorsitter van die Dranklisensieraad van Gebied 15.

Port Elizabeth, 24 Oktober 1974.

(8 November 1974)

NOTICE 714 OF 1974—KENNISGEWING 714 VAN 1974

SOUTH AFRICAN RAILWAYS AND HARBOURS/SUID-AFRIKAANSE SPOORWEË EN HAWENS

STATEMENT OF WORKING EXPENDITURE, 1 APRIL TO 30 SEPTEMBER 1974
STAAT VAN BEDRYFSUITGAWE, 1 APRIL TOT 30 SEPTEMBER 1974

Service/Diens	Month of September / Maand September		Total April to September / Totaal April tot September	
	1973	1974	1973	1974
	R	R	R	R
Railways/Spoorweë				
Transportation services/Vervoerdienste:				
Administrative and general charges/Administrasie- en algemene koste	3 473 620	3 965 003	20 665 445	22 982 385
Maintenance of permanent way and works/Onderhoud van spoorbaan en werke	11 676 658	14 392 193	67 607 189	79 183 486
Maintenance of rolling stock/Onderhoud van rollende materiaal	11 688 647	12 815 548	68 372 919	74 967 587
Motive power operating expenses/Beweegkragbedryfskoste	10 794 402	14 176 130	65 388 383	79 781 703
Traffic, and vehicle running expenses/Verkeers- en voertuigloopkoste	18 466 322	22 990 779	111 188 883	125 936 071
Cartage services/Besteldiens	1 359 487	1 593 643	8 019 609	9 487 433
Superannuation/Superannuasie	1 861 244	3 507 338	11 229 229	19 618 028
Depreciation/Waardevermindering	8 112 037	8 885 207	48 672 225	53 311 223
Subtotal/Subtotaal	67 432 417	82 325 841	401 143 882	465 267 916
Subsidiary services/Hulpdienste:				
Catering and bedding services/Verversings- en beddediens	868 967	1 013 343	5 418 912	5 995 858
Publicity and advertising/Publisiteit en reklame	24 946	16 743	161 837	153 336
Grain elevators/Graansuiers	105 965	176 688	737 149	914 087
Pre-cooling services/Voorverkoeldienste	488 801	617 544	3 237 781	3 714 399
Road transport service/Padvervoerdiens	2 600 640	3 316 098	14 771 972	18 416 278
Tourist service/Toeristediens	345 310	1 118 366	2 171 792	6 252 847
Net revenue account/Netto-inkomsterekening:				
Interest on funds/Rente op fondse	99 833	105 333	598 998	632 000
Interest on capital/Rente op kapitaal	12 691 167	13 619 680	76 147 002	83 377 803
Miscellaneous expenditure/Diverse uitgawe	1 896 043	2 413 958	11 705 778	13 633 468
Total—Railways/Totaal—Spoorweë	86 554 089	104 723 594	516 095 103	598 357 992
Harbours/Hawens				
Transportation services/Vervoerdienste:				
Working and maintenance/Eksploitasie en onderhoud	2 367 996	2 896 540	13 788 620	15 627 733
Superannuation/Superannuasie	57 738	102 338	357 161	555 348
Depreciation/Waardevermindering	285 789	361 297	1 704 112	2 084 769
Subsidiary service/Hulpdiens:				
Lighthouses/Vuurtorings	87 898	95 120	527 002	570 064
Net revenue account/Netto-inkomsterekening:				
Interest on capital/Rente op kapitaal	701 167	1 032 486	4 206 998	4 658 155
Miscellaneous expenditure/Diverse uitgawe	88	337	5 945	7 889
Total—Harbours/Totaal—Hawens	3 500 676	4 488 118	20 589 838	23 503 958
Airways/Lugdiens				
Transportation services/Vervoerdienste:				
Working and maintenance/Eksploitasie en onderhoud	10 850 170	15 573 317	62 181 080	85 001 600
Superannuation/Superannuasie	173 960	304 668	1 041 176	1 694 732
Depreciation/Waardevermindering	1 757 039	1 762 252	10 538 685	10 780 659
Net revenue account/Netto-inkomsterekening:				
Interest on capital/Rente op kapitaal	1 144 417	1 137 939	6 866 498	7 012 395
Miscellaneous expenditure/Diverse uitgawe	31 532	249 111	139 281	2 289 447
Total—Airways/Totaal—Lugdiens	13 957 118	19 027 287	80 766 720	106 778 833
Pipelines/Pypleidings				
Transportation services/Vervoerdienste:				
Working and maintenance/Eksploitasie en onderhoud	350 606	362 101	1 922 125	2 090 488
Superannuation/Superannuasie	5 033	9 718	29 500	51 909
Depreciation/Waardevermindering	270 167	268 166	1 620 998	1 608 994
Net revenue account/Netto-inkomsterekening				
Interest on capital/Rente op kapitaal	410 750	410 924	2 464 500	2 504 501
Miscellaneous expenditure/Diverse uitgawe	1	—	203	165
Total—Pipelines/Totaal—Pypleidings	1 036 557	1 050 909	6 037 326	6 256 057
Appropriations/Aanwendings				
Betterment fund/Verbeteringsfonds	3 333 333	3 333 333	19 999 998	19 999 998
Level crossings elimination fund/Fonds ter uitskakeling van spoorgange	125 000	208 333	750 000	1 249 998
Deficiency in pension funds/Tekort in pensioenfondse	3 136	21 375	22 494	105 744
Sinking fund/Delgingsfonds:				
Redemption account/Vereffeningsrekening	480 967	498 404	2 885 802	2 990 424
Total—Appropriations/Totaal—Aanwendings	3 942 436	4 061 445	23 658 294	24 346 164
Grand total—Groottotaal	108 990 876	133 351 353	647 147 281	759 243 004

Office of the General Manager, Johannesburg.
Kantoor van die Hoofbestuurder, Johannesburg.

SOUTH AFRICAN RAILWAYS AND HARBOURS—SUID-AFRIKAANSE SPOORWEË EN HAWENS

STATEMENT OF REVENUE, 1 APRIL TO 30 SEPTEMBER 1974
STAAT VAN INKOMSTE, 1 APRIL TOT 30 SEPTEMBER 1974

Service/Diens	Month of September / Maand September		Total April to September / Totaal April tot September	
	1973	1974	1973	1974
	R	R	R	R
Railways/Spoorweë				
Transportation services/Vervoerdienste:				
Passengers/Passasiers	9 321 507	10 027 086	56 480 723	60 477 824
Parcels/Pakkette	2 096 723	2 276 851	12 758 874	14 219 974
Mails/Pos	401 500	403 457	2 405 318	2 406 361
Goods/Goedere	54 721 966	63 590 428	339 579 792	378 441 545
Coal/Steenkool	5 713 231	5 696 238	34 930 628	35 942 361
Livestock/Lewende hawe	994 569	815 965	6 142 667	5 248 830
Rents and storage/Huur en opslagkoste	1 222 079	1 431 695	7 331 796	8 517 621
Miscellaneous/Diverse	2 903 111	4 283 776	17 583 256	25 285 680
Subsidiary services/Hulpdienste:				
Catering and bedding services/Verversings- en beddediens	732 871	907 875	4 579 974	5 294 766
Publicity and advertising/Publisiteit en reklame	38 697	43 988	232 605	263 668
Grain elevators/Graansuiers	27 845	379 031	545 329	1 345 728
Pre-cooling services/Voorverkoeldienste	488 801	617 544	3 237 781	3 714 399
Road transport service/Padvervoerdiens	2 554 376	3 098 848	15 243 848	17 786 793
Tourist service/Toeristediens	387 150	1 171 604	2 363 140	6 602 217
Net revenue account/Netto-inkomsterekening:				
Interest on investments/Rente op beleggings	708 779	1 822 829	4 618 946	7 519 884
Miscellaneous receipts/Diverse ontvangste	499 094	659 181	3 062 221	3 974 065
Total—Railways/Totaal—Spoorweë	82 812 299	97 226 396	511 096 898	577 041 716
Harbours/Hawens				
Transportation services/Vervoerdienste:				
Port dues on ships/Haweregte op skepe	361 500	345 512	2 053 390	2 100 611
Wharfage on goods, etc./Kaaigeld op goedere, ens	3 886 054	6 036 109	24 483 355	36 971 908
Tugs and lighters/Sleepbote en ligters	477 370	474 539	2 793 499	2 695 234
Cranes/Krane	463 237	569 423	2 830 842	3 255 315
Dry docks and slipways/Droogdokke en skeepshellings	245 377	258 336	1 436 037	1 684 556
Bulk handling installations/Massahanteerinstallasies	325 680	518 471	2 814 556	2 849 072
Miscellaneous/Diverse	180 913	158 113	911 994	975 972
Subsidiary service/Hulpdiens:				
Lighthouses/Vuurtorings	249 421	217 415	1 411 569	1 318 681
Net revenue account/Netto-inkomsterekening:				
Interest on investments/Rente op beleggings	78 011	77 138	449 411	456 383
Miscellaneous receipts/Diverse ontvangste	1 083	1 083	11 326	6 500
Total—Harbours/Totaal—Hawens	6 268 646	8 656 139	39 195 979	52 314 232
Airways/Lugdiens				
Transporation services/Vervoerdienste:				
Passengers/Passasiers	11 273 681	14 612 987	63 175 768	83 613 194
Mails/Pos	432 570	523 046	2 561 552	3 279 219
Freight/Vrag	1 993 619	2 833 584	11 268 064	16 983 825
Excess baggage/Oormassabagasie	47 100	76 365	266 952	401 418
Hire of aircraft/Huur van vliegtuie	125 838	374 588	495 317	553 777
Bar stock/Buffetvoorraad	81 015	101 273	443 569	593 696
Commission/Kommissie	124 870	158 576	700 832	906 267
General handling and attendance/Algemene hantering en bediening	140 356	198 712	847 472	1 047 136
Ground transportation/Grondvervoer	43 131	48 937	233 669	304 076
Other airways services/Ander lugdiensdienste	196 553	90 458	1 744 614	423 947
Net revenue account/Netto-inkomsterekening:				
Interest on investments/Rente op beleggings	62 018	135 549	208 524	755 701
Miscellaneous receipts/Diverse ontvangste	100 541	80 419	526 693	386 057
Total—Airways/Totaal—Lugdiens	14 621 292	19 234 494	82 473 026	109 248 313
Pipelines/Pypleidings				
Transportation services/Vervoerdienste	5 648 724	5 702 548	36 706 156	33 392 614
Net revenue account/Netto-inkomsterekening:				
Interest on investments/Rente op beleggings	58 546	76 505	309 132	410 978
Miscellaneous receipts/Diverse ontvangste	—	—	—	1 271
Total—Pipelines/Totaal—Pypleidings	5 707 270	5 779 053	37 015 288	33 804 863
Grand total/Groottotaal	109 409 507	130 896 082	669 781 191	772 409 124
Results of working/Bedryfsresultaat:				
Total revenue—All services/Totaal inkomste—Alle dienste	109 409 507	130 896 082	669 781 191	772 409 124
Total expenditure—All services/Totaal uitgawe—Alle dienste	108 990 876	133 351 353	647 147 281	759 243 004
Surplus	418 631	—	22 633 910	13 166 120
Deficit/Tekort	—	2 455 271	—	—

Office of the General Manager, Johannesburg.
Kantoor van die Hoofbestuurder, Johannesburg.

(8 November 1974)

NOTICE 715 OF 1974

THE SOUTH AFRICAN NURSING COUNCIL

ELECTION FOR THE ADVISORY BOARD FOR COLOURED PERSONS

NOTICE OF PERSONS NOMINATED FOR ELECTION AND OF THE DATE FIXED FOR THE LODGING OF BALLOT PAPERS

In terms of regulation 7 (1) of Government Notice R. 931 of 28 June 1963, as amended, notice is given that the following persons have been nominated under section 17 (1) (c) of the Nursing Act, Act 69 of 1957, as amended, for election to serve on the Advisory Board for Coloured persons for the period 1 March 1975 to 29 February 1980:

Carstens, Helen Rachel.
Mohammed (born Ebrahim), Jackia Janap.

Ballot papers shall be lodged with the returning officer at the address stated below not later than 12h00 on 13 January 1975.

W. J. VAN SCHALKWYK, Returning Officer.
614 Pretorius Street
Arcadia
Pretoria
0002

P.O. Box 1123
Pretoria
0001

8 November 1974

KENNISGEWING 715 VAN 1974

DIE SUID-AFRIKAANSE VERPLEEGSTERSRAAD

VERKIESING VIR DIE ADVIESRAAD VIR GEKLEURDES

KENNISGEWING VAN PERSONE WAT VIR VERKIESING GENOMINEER IS EN VAN DIE DATUM WAT VIR DIE INDIENING VAN STEMBRIEWE BEPAAL IS

Ingevolge regulasie 7 (1) van Goewermentskennisgewing R. 931 van 28 Junie 1963, soos gewysig, word kennis gegee dat die volgende persone kragtens artikel 17 (1) (c) van die Wet op Verpleging, Wet 69 van 1957, soos gewysig, genomineer is vir verkiesing om op die Adviesraad vir Gekleurdes vir die tydperk 1 Maart 1975 tot 29 Februarie 1980 te dien:

Carstens, Helen Rachel.
Mohammed (gebore Ebrahim), Jackia Janap.

Stembriewe moet nie later nie as 12h00 op 13 Januarie 1975 by die kiesbeampte by onderstaande adres ingedien word.

W. J. VAN SCHALKWYK, Kiesbeampte.
Pretoriusstraat 614
Arcadia
Pretoria
0002

Posbus 1123
Pretoria
0001

8 November 1974

NOTICE 716 OF 1974

THE SOUTH AFRICAN NURSING COUNCIL

ELECTION FOR THE ADVISORY BOARD FOR BANTU

NOTICE OF PERSONS NOMINATED FOR ELECTION AND THE DATE FIXED FOR THE LODGING OF BALLOT PAPERS

In terms of regulation 7 (1) of Government Notice R. 931 of 28 June 1963, as amended, notice is given—

(1) that the following persons have been nominated for election to serve on the Advisory Board for the period 1 March 1975 to 29 February 1980:

(a) under section 17 (2) (a) of the Nursing Act by registered nurses (males or females) who are Bantu—

Bendile, born Moses, Theresia Matcella;
Bomvana, born Mokhosi, Ruth Ntombizodwa;
Deembule, born Makgopela, Lydia Daisy;
Dlomo, born Khumalo, Dorothea;
Jali, born Hlatshwayo, Edith Tatakahle Millicent;
Matiyase, born Ngwevela, Felicia Fezeka;
Molefe, born Raphela, Martha;
Mphahlele, born Mahoane, Rosina;
Skele, Maximba Caroline;

(b) under section 17 (2) (b) of the Nursing Act by registered midwives who are Bantu—

Bereng, born Mkaza, Linda;
Binda, born Langa, Ethel Ursula;
Duba, Nabile Kutaya;
Mosaka, born Mphelo, Asnath Helen;
Rakhajane, born Mannya, Myriam;

KENNISGEWING 716 VAN 1974

DIE SUID-AFRIKAANSE VERPLEEGSTERSRAAD

VERKIESING VIR DIE ADVIESRAAD VIR BANTOES

KENNISGEWING VAN PERSONE WAT VIR VERKIESING GENOMINEER IS EN VAN DIE DATUM WAT VIR DIE INDIENING VAN STEMBRIEWE BEPAAL IS

Ingevolge regulasie 7 (1) van Goewermentskennisgewing R. 931 van 28 Junie 1963, soos gewysig, word kennis gegee—

(1) dat die volgende persone genomineer is vir verkiesing om vir die tydperk 1 Maart 1975 tot 29 Februarie 1980 op die Adviesraad te dien:

(a) ingevolge artikel 17 (2) (a) van die Wet op Verpleging deur verpleegsters en verpleërs wat Bantoes is—

Bendile, gebore Moses, Theresia Matcella;
Bomvana, gebore Mokhosi, Ruth Ntombizodwa;
Deembule, gebore Makgopela, Lydia Daisy;
Dlomo, gebore Khumalo, Dorothea;
Jali, gebore Hlatshwayo, Edith Tatakahle Millicent;
Matiyase, gebore Ngwevela, Felicia Fezeka;
Molefe, gebore Raphela, Martha;
Mphahlele, gebore Mahoane, Rosina;
Skele, Maximba Caroline;

(b) ingevolge artikel 17 (2) (b) van die Wet op Verpleging deur geregistreerde vroedvroue wat Bantoes is—

Bereng, gebore Mkaza, Linda;
Binda, gebore Langa, Ethel Ursula;
Duba, Nabile Kutaya;
Mosaka, gebore Mphelo, Asnath Helen;
Rakhajane, gebore Mannya, Myriam;

(c) under section 17 (2) (c) of the Nursing Act by enrolled nurses who are Bantu—

Gqulu, born Xaba, Magretta;
Mashionoke, born Koza, Gertrude Nozizwe;

(2) that ballot papers shall be lodged with the returning officer at the address stated below not later than 12h00 on Monday 13 January 1975.

W. J. VAN SCHALKWYK, Returning Officer
614 Pretorius Street
Pretoria
0002

P.O. Box 1123
Pretoria
0001
8 November 1974

NOTICE 718 OF 1974

LIQUOR ACT, 1928

NOTICE OF A SPECIAL MEETING OF THE LIQUOR LICENSING BOARD FOR LIQUOR LICENSING AREA 31, CONVENED IN TERMS OF SECTION 22

It is hereby notified that a special meeting of the Liquor Licensing Board for Liquor Licensing Area 31 will be held at the Magistrate's Court at Durban, in the District of Durban, at 9.30 in the forenoon on the 20th day of December 1974, for consideration of the following matter:

An application for the renewal of a wine and malt liquor licence in terms of section 32 of the Liquor Act, No. 30 of 1928, as amended, to Anthony Frederick Service, nominee of Romato (Pty) Ltd in respect of premises Oceanic Hotel, situate at corner of John McIntyre Road and Sol Harris Crescent, Durban, being Subdivision 1 of W.S. Block Snell of the Townlands of Durban 1737.

L. L. A. McKay, Chairman of the Liquor Licensing Board for Area 31.

Durban, 23 October 1974.

(8 November 1974)

NOTICE 719 OF 1974

LIQUOR ACT, 1928

NOTICE OF A SPECIAL MEETING OF THE LIQUOR LICENSING BOARD FOR LIQUOR LICENSING AREA 44, CONVENED IN TERMS OF SECTION 22

It is hereby notified that a special meeting of the Liquor Licensing Board for Liquor Licensing Area 44 will be held at the Magistrate's Court at Germiston, in the District of Germiston, at 9 o'clock in the forenoon on the 2nd day of December 1974, for consideration of the following matter:

Application for the authority of the Liquor Licensing Board for the renewal of a hotel liquor licence in terms of section 32 of the Liquor Act, No. 30 of 1928, as amended, in favour of Bernel Rex du Plessis, agent of the provisional liquidator of Hotel Cecil (Benoni) (Pty) Ltd, Barend Gert Steyn de Wet, in respect of Hotel Cecil, situate at Stands 1317/8, 23/25 Rothsay Street, Benoni.

Chairman of the Liquor Licensing Board for Area 44.

Germiston, 24 October 1974.

(8 November 1974)

(c) ingevolge artikel 17 (2) (c) van die Wet op Verpleging deur ingeskrewe verpleegsters en verpleërs wat Bantoes is—

Gqulu, gebore Xaba, Magretta;
Mashionoke, gebore Koza, Gertrude Nozizwe;

(2) dat stembriewe nie later nie as 12h00 op Maandag, 13 Januarie 1975 by die kiesbeampte by onderstaande adres ingelewer moet word.

W. J. VAN SCHALKWYK, Kiesbeampte
Pretoriusstraat 614
Pretoria
0002

Posbus 1123
Pretoria
0001
8 November 1974

KENNISGEWING 718 VAN 1974

DRANKWET, 1928

KENNISGEWING VAN 'N SPESIALE VERGADERING VAN DIE DRANKLISENSIERAAD VAN DRANKLISENSIEGEBIED 31, INGEVOLGE ARTIKEL 22 BELÊ

Hierby word bekendgemaak dat 'n spesiale vergadering van die Dranklisensieraad van Dranklisensiegebied 31 om 9.30 in die voormiddag op die 20ste dag van Desember 1974 by die landdroshof te Durban, in die distrik Durban, gehou sal word vir oorweging van die volgende aangeleentheid:

'n Aanvraag om die vernuwing van 'n wyn-en-bierlisensie ingevolge artikel 32 van die Drankwet, No. 30 van 1928, soos gewysig, aan Anthony Frederick Service, benoemde van Romato (Edms.) Bpk., ten opsigte van die gebou Oceanic Hotel, geleë te hoek van John McIntyreweg en Sol Harrissingel, Durban, synde Onderverdeling 1 van W.S. Blok Snell van die dorpsgrond van Durban.

L. L. A. McKay, Voorsitter van die Dranklisensieraad van Gebied 31.

Durban, 23 Oktober 1974.

(8 November 1974)

KENNISGEWING 719 VAN 1974

DRANKWET, 1928

KENNISGEWING VAN 'N SPESIALE VERGADERING VAN DIE DRANKLISENSIERAAD VAN DRANKLISENSIEGEBIED 44, INGEVOLGE ARTIKEL 22 BELÊ

Hierby word bekendgemaak dat 'n spesiale vergadering van die Dranklisensieraad van Dranklisensiegebied 44 om 9-uur in die voormiddag op die 2de dag van Desember 1974 by die landdroshof te Germiston, in die distrik Germiston, gehou sal word vir oorweging van die volgende aangeleentheid:

Aanvraag om die magtiging van die Dranklisensieraad vir die hernuwing van 'n hoteldranklisensie ingevolge artikel 32 van die Drankwet, No. 30 van 1928, soos gewysig, ten gunste van Bernel Rex du Plessis, agent van die voorlopige likwidateur van Hotel Cecil (Benoni) (Edms.) Bpk., Barend Gert Steyn de Wet, ten opsigte van die Hotel Cecil, geleë te Standplase 1317/8, Rothsaystraat 23/25, Benoni.

Voorsitter van die Dranklisensieraad van Gebied 44.

Germiston, 24 Oktober 1974.

(8 November 1974)

NOTICE 720 OF 1974

DEPARTMENT OF TRANSPORT

AIR SERVICES ACT, 1949 (ACT 51 OF 1949), AS AMENDED

Pursuant to the provisions of section 5 (a) and (b) of Act 51 of 1949 and regulation 5 of the Civil Air Services Regulations, 1964, it is hereby notified for general information that the applications, details of which appear in the Schedules hereto, will be heard by the National Transport Commission.

Representations in accordance with section 6 (1) of Act 51 of 1949, in support of or in opposition to an application, should reach the Secretary for Transport (Division of Civil Aviation), Private Bag X193, Pretoria, 0001, within 21 days of the date of this publication stating whether the party or parties making such representation intend to be present or represented at the hearing.

The Commission will cause notice of the time, date and place of the hearing to be given in writing to the applicant and all parties who have made representations as aforesaid and who desire to be present or represented at the hearing.

SCHEDULE A

SCHEDULE OF APPLICATIONS FOR THE GRANT OF LICENCES

(A) Name and address of applicant. (B) Name under which the air service is to be operated. (C) Particulars of air service. (i) Area to be served. (ii) Route(s) to be served. (iii) Base(s). (iv) Types and classes of traffic to be conveyed. (v) Frequency and time-tables to which the service will be operated. (vi) Types of training to be provided. (vii) Particulars and description of types of work to be undertaken. (viii) Tariff of charges. (D) Aircraft to be used.

(A) Atvos Flying Club, Iscor Apprentice Training Centre, P.O. Box 19, Pretoria, 0001. (B) Atvos Flying Club. (C) Flying Training Air Service. (iii) Wonderboom Aerodrome. (vi) To the standard of private pilot licences, exclusively for members of the Atvos Flying Club. (viii) R10 per hour. (D) Cessna 150E ZS-ECN.

(A) Border Aircraft Finance Company (Pty) Ltd, P.O. Box 5003, Greenfields, 5208. (B) Border Aircraft Finance Company (Pty) Ltd. (C) Scheduled Air Transport Service. (ii) East London-Butterworth-Umtata and return. (iii) East London. (iv) Passengers and freight. (v) Twice weekly. (viii) East London-Butterworth R10 single, R20 return; East London-Umtata R17 single, R34 return; Butterworth-Umtata R11 single, R22 return. Freight (1-200 kg): East London-Butterworth 30c per kg; East London-Umtata 70c per kg; Butterworth-Umtata 40c per kg; minimum R1. (D) Beech 58 ZS-HHS, Piper PA32-300 ZS-CJR and ZS-FVY, Beech 95-B55 ZS-MKH and Piper PA31-350 ZS-PJS.

(A) J. G. Dormehl, First Street, Sishen, 8445. (B) Sishen Flight Lines. (C) Non-scheduled Air Transport Service. (i) Republic of South Africa. (iii) Sishen. (iv) Passengers and freight. (viii) 24c per km. (D) Two Piper PA32-300 aircraft, one of which is to be leased and the other to be purchased.

(A) Sandrivier Safaris (Pty) Ltd, P.O. Box 550, Louis Trichardt, 0920. (B) Sandrivier Safaris Lugdienste. (C) Non-scheduled Air Transport Service. (i) Republic of South Africa and South-West Africa. (iii) Louis Trichardt. (iv) Passengers and freight. (viii) 19c per km or R45 per hour. (D) Piper PA24-260 ZS-EVA.

(A) Pietersburg Air Services (Pty) Ltd, P.O. Box 1619, Pietersburg, 0700. (B) Potgietersrus Lugdiens. (C) Republic of South Africa, Rhodesia, Mozambique, Botswana,

KENNISGEWING 720 VAN 1974

DEPARTEMENT VAN VERVOER

WET OP LUGDIENSTE, 1949 (WET 51 VAN 1949), SOOS GEWYSIG

Hierby word ingevolge die bepalings van artikel 5 (a) en (b) van Wet 51 van 1949 en regulasie 5 van die regulasies vir Burgerlugdienste 1964, vir algemene inligting bekendgemaak dat die Nasionale Vervoerkommissie die aansoeke waarvan besonderhede in die Bylaes hieronder verskyn, sal aanhoor.

Vertoë ingevolge artikel 6 (1) van Wet 51 van 1949, ter ondersteuning of bestryding van 'n aansoek moet die Sekretaris van Vervoer (Afdeling Burgerlugvaart), Privaatsak X193, Pretoria, 0001, binne 21 dae na die datum van hierdie publikasie bereik en daarin moet gemeld word of die persoon of persone wat aldus vertoë rig, van plan is om die verrigtings by te woon of om daar verteenwoordig te word.

Die Kommissie sal reël dat kennis van die datum, tyd en plek van die verrigtings skriftelik gegee word aan die applikant en al die persone wat aldus vertoë gerig het en wat verlang om aldus verteenwoordig of teenwoordig te wees.

BYLAE A

LYS VAN AANSOEKE OM DIE TOESTAAN VAN LISENSIES

(A) Naam en adres van applikant. (B) Naam waaronder die lugdiens geëksploiteer gaan word. (C) Besonderhede van lugdiens. (i) Gebiede wat bedien gaan word. (ii) Roete(s) wat bedien gaan word. (iii) Basis(se). (iv) Soort verkeer wat vervoer gaan word. (v) Frekwensie en roosters waarvolgens die diens geëksploiteer gaan word. (vi) Soort opleiding wat verskaf gaan word. (vii) Besonderhede en beskrywing van soort werk wat onderneem gaan word. (viii) Tariefskaal. (D) Lugvaartuie wat gebruik gaan word.

(A) Atvosvliegklub, Yskor Vakopleidingsentrum, Posbus 19, Pretoria, 0001. (B) Atvosvliegklub. (C) Vliegopleidingslugdiens. (iii) Wonderboomvliegveld. (vi) Tot die standaard van privaatvlieëniersliseusies, uitsluitlik vir lede van Atvosvliegklub. (viii) R10 per uur. (D) Cessna 150E ZS-ECN.

(A) Border Aircraft Finance Company (Edms.) Bpk., Posbus 5003, Greenfields, 5208. (B) Border Aircraft Finance Company (Edms.) Bpk. (C) Vasgestelde Lugvervoerdiens. (ii) Oos-Londen-Butterworth-Umtata en retoer. (iii) Oos-Londen. (iv) Passasiers en vrag. (v) Twee maal weekliks. (viii) Oos-Londen-Butterworth R10 enkel, R20 retoer; Oos-Londen-Umtata R17 enkel, R34 retoer; Butterworth-Umtata R11 enkel, R22 retoer. Vrag (1-200 kg): Oos-Londen-Butterworth 30c per kg; Oos-Londen-Umtata 70c per kg; Butterworth-Umtata 40c per kg; minimum R1. (D) Beech 58 ZS-HHS, Piper PA 32-300 ZS-CJR en ZS-FVY, Beech 95-B55 ZS-MKH en Piper PA31-350 ZS-PJS.

(A) J. G. Dormehl, Eerste Straat, Sishen, 8445. (B) Sishen Flight Lines. (C) Nie-vasgestelde Lugvervoerdiens. (i) Republiek van Suid-Afrika. (iii) Sishen. (iv) Passasiers en vrag. (viii) 24c per km. (D) Twee Piper PA 32-300-lugvaartuie waarvan een gehuur sal word en die ander een aangekoop sal word.

(A) Sandrivier Safaris (Edms.) Bpk., Posbus 550, Louis Trichardt, 0920. (B) Sandrivier Safaris Lugdienste. (C) Nie-vasgestelde Lugvervoerdiens. (i) Republiek van Suid-Afrika en Suidwes-Afrika. (iii) Louis Trichardt. (iv) Passasiers en vrag. (viii) 19c per km of R45 per uur. (D) Piper PA24-260 ZS-EVA.

(A) Pietersburg Air Services (Edms.) Bpk., Posbus 1619, Pietersburg, 0700. (B) Potgietersrus Lugdiens. (C) Nie-vasgestelde Lugvervoerdiens. (i) Republiek van Suid-

Lesotho and Swaziland. (iii) Potgietersrus. (viii) Cessna 182 16c per km and Cessna 206 20c per km. (D) Cessna P206C ZS-HCC and Cessna 182E ZS-CUS.

(A) Pietersburg Air Services (Pty) Ltd, P.O. Box 1619, Pietersburg, 0700. (B) Potgietersrus Lugdiens. (C) Flying Training Air Service. (iii) Potgietersrus. (vi) *Ab initio* to Commercial Pilot licences and any rating required. (viii) Solo and dual: Cessna 150 R18 per hour, Cessna 182 R25 per hour and Cessna 206 R35 per hour. (D) Cessna 150L ZS-100, Cessna P206C ZS-HCC and Cessna 182E ZS-CUS.

SCHEDULE D

SCHEDULE OF APPLICATIONS FOR THE ALTERATION, MODIFICATION OR AMENDMENT OF LICENCES

(A) Name and address of applicant. (B) Name under which the air service is operated. (C) Particulars of the licence and of the alteration, modification or amendment thereto or the conditions thereof which has been applied for.

(A) Avna (Aviation Natal) (Pty) Ltd, P.O. Box 72, Dundee, 3000. (B) Avna Airways. (C) Scheduled Air Transport Service Licence 688. Under "Routes to be flown and frequency" on the "Durban Sector" delete: "12 return flights per week" and add: "17 return flights per week" and on the "Johannesburg sector" delete: "five return flights per week" and add: "10 return flights Monday to Friday and two return flights Saturday to Sunday".

(A) Commercial Air Services (Natal) (Pty) Ltd, P.O. Box 6087, Durban North, 4016. (B) Commercial Air Services (Natal) (Pty) Ltd. (C) Non-scheduled Air Transport Service Licence 228, Flying Training Air Service Licence 15 and Aerial Work Air Service Licence 14. Under "Aircraft to be used", delete: "Cessna 206 ZS-EDV" and add: "Cessna 337G ZS-SOC".

(A) K-Air Charter (Pty) Ltd, P.O. Box 25290, Ferreirasdorp. (B) K-Air Charter (Pty) Ltd. (C) Non-scheduled Air Transport Service Licence 823. Under "Aircraft to be used", delete: "Cessna 310Q ZS-JON and Cessna 401A 3D-AAP" and add: "Cessna 340 ZS-JON and Cessna 402 3D-ABV". Under "Tariff of charges", add: "44c per km in respect of Cessna 402".

(A) A. W. Filmer, P.O. Box 190, Ladysmith, 3370. (B) Tugela Air Services. (C) Scheduled Air Transport Service Licence 854. Under "Tariff of charges", delete: "Ladysmith-Jan Smuts Airport R22 single, R44 return. Freight 26c per kg, minimum R1" and add: "Ladysmith-Jan Smuts Airport R24 single, R48 return. Freight 33c per kg, minimum R1". Under aircraft to be used", add: "Cessna 402B ZS-RGR".

(8 November 1974)

NOTICE 721 OF 1974

AMENDMENT OF NOTICE OF SCHEDULING BOARD MEETING. — MIDDELKRAAL GOVERNMENT WATER SCHEME

It is notified that Government Notice 662, published in the *Gazette* of 25 October 1974 is hereby amended by substitution for the date 6 November 1974 by the date 22 November 1974, which is now the date on which the meeting will be held.

(8 November 1974)

Afrika, Rhodesië, Mosambiek, Botswana, Lesotho en Swaziland. (iii) Potgietersrus. (viii) Cessna 182 16c per km; Cessna P206 20c per km. (D) Cessna P206C ZS-HCC en Cessna 182E ZS-CUS.

(A) Pietersburg Air Services (Edms.) Bpk., Posbus 1619, Pietersburg, 0700. (B) Potgietersrus Lugdiens. (C) Vliegopleidingslugdiens. (iii) Potgietersrus. (vi) *Ab initio* tot Handelsvlieëniersliseusies en enige gradering verlang. (viii) Enkel- en dubbelstuur: Cessna 150 R18 per uur, Cessna 182 R25 per uur en Cessna 206 R35 per uur. (D) Cessna 150L ZS-100, Cessna P206C ZS-HCC en Cessna 182E ZS-CUS.

BYLAE D

LYS VAN AANSOEKE OM DIE VERANDERING OF WYSIGING VAN LISENSIES

(A) Naam en adres van applikant. (B) Naam waaronder die lugdiens geëksploiteer word. (C) Besonderhede betreffende die lisensie en die verandering of wysiging daarvan of die voorwaardes daarvan ten opsigte waarvan aansoek gedoen is.

(A) Avna (Aviation Natal) (Edms.) Bpk., Posbus 72, Dundee, 3000. (B) Avna Airways. (C) Vasgestelde Lugvervoerdienslisensie 688. Onder "Roetes wat bedien gaan word en frekwensie" op die "Durbansektor" skrap: "12 retoervlugte per week" en voeg by: "17 retoervlugte per week" en op die "Johannesburgsektor" skrap: "vyf retoervlugte per week" en voeg by: "10 retoervlugte per week Maandag tot Vrydag en twee retoervlugte Saterdag tot Sondag".

(A) Commercial Air Services (Natal) (Edms.) Bpk., Posbus 6087, Durban-Noord, 4016. (B) Commercial Air Services (Natal) (Edms.) Bpk. (C) Nie-vasgestelde Lugvervoerdienslisensie 228, Vliegopleidingslugdienslisensie 15 en Handelslugdienslisensie 14. Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word", skrap: "Cessna 206 ZS-EDV" en voeg by: "Cessna 337G ZS-SOC".

(A) K-Air Charter (Edms.) Bpk., Posbus 25290, Ferreirasdorp. (B) K-Air Charter (Edms.) Bpk. (C) Nievasgestelde Lugvervoerdienslisensie 823. Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word", skrap: "Cessna 310Q ZS-JON en Cessna 401A 3D-AAP" en voeg by: "Cessna 340 ZS-JON en Cessna 402 3D-ABV". Onder "Tariefskaal", voeg by: "44c per km ten opsigte van Cessna 402".

(A) A. W. Filmer, Posbus 190, Ladysmith, 3370. (B) Tugela Air Services. (C) Vasgestelde Lugvervoerdienslisensie 854. Onder "Tariefskaal", skrap: "Ladysmith-Jan Smutslughawe R22 enkel, R44 retoer. Vrag 26c per kg, minimum R1" en voeg by: "Ladysmith-Jan Smutslughawe R24 enkel, R48 retoer. Vrag 33c per kg, minimum R1". Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word", voeg by: "Cessna 402B ZS-RGR".

(8 November 1974)

KENNISGEWING 721 VAN 1974

WYSIGING VAN KENNISGEWING VAN DIE INLYSTINGSRAADVERGADERING. — MIDDELKRAALSTAATSWATERSKEMA

Daar word bekendgemaak dat Goewermentskennisgewing 662 wat in die *Staatskoerant* van 25 Oktober 1974 gepubliseer is, in die Engelse kennisgewing die datum van die vergadering gewysgi word vanaf 6 November 1974 na 22 November 1974.

(8 November 1974)

NOTICE 722 OF 1974

CUSTOMS AND EXCISE TARIFF APPLICATIONS.—LIST 645

The following applications concerning the Customs and Excise Tariff have been received by the Board of Trade and Industries. Any objections to or comments on these representations must be submitted to the Board of Trade and Industries, Private Bag X342, Pretoria, 0001, within six weeks of the date of this notice.

Increase in the duty on:

1. Hardboard, classifiable under tariff subheading 48.09.10, from 7,5 per cent *ad valorem* or 3 770c per 1 000 m² to 50 per cent *ad valorem* or 25 000c per 1 000 m². [BTI Ref. T5/2/10/2/1 (B75/74).]

Applicant:

Masonite (Africa) Limited, P.O. Box 9680, Johannesburg, 2000.

2. (a) Textile fabrics embedded in or coated or covered on both sides with vinyl chloride preparations, classifiable under tariff subheading 39.02.50.55, from 50 per cent *ad valorem* (general) and 30 per cent *ad valorem* (m.f.n.) to 50 per cent *ad valorem* or 120c per m² less 30 per cent of the f.o.b. price (general) and 25 per cent *ad valorem* or 120c per m² less 30 per cent of the f.o.b. price (m.f.n.).

(b) Bonded fibre fabrics and similar bonded yarn fabrics impregnated or coated with vinyl chloride polymers (excluding interlinings) and rectangular articles cut therefrom, classifiable under tariff subheading 59.03.20.10, from 50 per cent *ad valorem* (general) and 30 per cent *ad valorem* (m.f.n.) to:

	Rate of duty	
	General	M.f.n.
On fabrics of a f.o.b. price per m² not exceeding 50c	50 per cent *ad valorem*	30 per cent *ad valorem*
On fabrics of a f.o.b. price per m² exceeding 50c but not exceeding 100c	50 per cent *ad valorem* or 120c per m² less 80 per cent of the f.o.b. price	25 per cent *ad valorem* or 120c per m² less 80 per cent of the f.o.b. price
On fabrics of a f.o.b. price per m² exceeding 100c	50 per cent *ad valorem* or 200c per m² less 80 per cent of the f.o.b. price	25 per cent *ad valorem* or 200c per m² less 80 per cent of the f.o.b. price

(c) Textile fabrics, impregnated, coated, covered or laminated with vinyl chloride polymers, classifiable under tariff subheading 59.08.50, from 50 per cent *ad valorem* (general) and 15 per cent *ad valorem* (m.f.n.) to:

	Rate of duly	
	General	M.f.n.
On fabrics of a f.o.b. price per m² not exceeding 50c	50 per cent *ad valorem*	30 per cent *ad valorem*
On fabrics of a f.o.b. price per m² exceeding 50c but not exceeding 100c	50 per cent *ad valorem* or 120c per per m² less 80 per cent of the f.o.b. price	25 per cent *ad valorem* or 120c per per m² less 80 per cent of the f.o.b. price
On fabrics of a f.o.b. price per m² exceeding 100c	50 per cent *ad valorem* or 200c per m² less 80 per cent of the f.o.b. price	25 per cent *ad valorem* or 200c per m² less 80 per cent of the f.o.b. price

[BTI Ref. T5/2/11/4/1 (B 74/74).]

KENNISGEWING 722 VAN 1974

DOEANE- EN AKSYNSTARIEFAANSOEKE.—LYS 645

Onderstaande aansoeke betreffende die Doeane- en Aksynstarief is deur die Raad van Handel en Nywerheid ontvang. Enige besware teen of kommentaar op hierdie vertoë moet binne ses weke na die datum van hierdie kennisgewing aan die Raad van Handel en Nywerheid, Privaatsak X342, Pretoria, 0001, gerig word.

Verhoging van die reg op:

1. Hardebord, indeelbaar by tariefsubpos 48.09.10, van 7,5 persent *ad valorem* of 3 770c per 1 000 m² tot 50 persent *ad valorem* of 25 000c per 1 000 m². [RHN-verw. T5/2/10/2/1 (B75/74).]

Applikant:

Masonite (Africa) Limited, Posbus 9680, Johannesburg, 2000.

2. (a) Tekstielstowwe gebed in of aan albei kante bestryk of bedek met vinielchloriedpreparate, indeelbaar by tariefsubpos 39.02.50.55, van 50 persent *ad valorem* (algemeen) en 30 persent *ad valorem* (m.b.n.) tot 50 persent *ad valorem* of 120c per m² min 30 persent van die prys v.a.b. (algemeen) en 25 persent *ad valorem* of 120c per m² min 30 persent van die prys v.a.b. (m.b.n.).

(b) Verbonde veselstowwe en dergelike verbonde garingstowwe wat met vinielchloriedpolimere geïmpregneer of bestryk is (uitgesonderd tussenvoerings) en reghoekige artikels daarvan gesny, indeelbaar by tariefsubpos 59.03.20.10, van 50 persent *ad valorem* (algemeen) en 30 persent *ad valorem* (m.b.n.) tot:

	Skaal van reg	
	Algemeen	M.b.n.
Op stowwe met 'n prys v.a.b. per m² van hoogstens 50c	50 persent *ad valorem*	30 persent *ad valorem*
Op stowwe met 'n prys v.a.b. per m² van meer as 50c maar hoogstens 100c	50 persent *ad valorem* of 120c per m² min 80 persent van die prys v.a.b.	25 persent *ad valorem* of 120c per m² min 80 persent van die prys v.a.b.
Op stowwe met 'n prys v.a.b. per m² van meer as 100c	50 persent *ad valorem* of 200c per per m² min 80 persent van die prys v.a.b.	25 persent *ad valorem* of 200c per per m² min 80 persent van die prys v.a.b.

(c) Tekstielstowwe geïmpregneer, bestryk, bedek, of gelamelleer met vinielchloriedpolimere, indeelbaar by tariefsubpos 59.08.50, van 50 persent *ad valorem* (algemeen) en 15 persent *ad valorem* (m.b.n.) tot:

	Skaal van reg	
	Algemeen	M.b.n.
Op stowwe met 'n prys v.a.b. per m² van hoogstens 50c	50 persent *ad valorem*	30 persent *ad valorem*
Op stowwe met 'n prys v.a.b. per m² van meer as 50c maar hoogstens 100c	50 persent *ad valorem* of 120c per m² min 80 persent van die prys v.a.b.	25 persent *ad valorem* of 120c per m² min 80 persent van die prys v.a.b.
Op stowwe met 'n prys v.a.b. per m² van meer as 100c	50 persent *ad valorem* of 200c per m² min 80 persent van die prys v.a.b.	25 persent *ad valorem* of 200c per m² min 80 persent van die prys v.a.b.

[RHN-verw. T5/2/11/4/1 (B74/74).]

Applicant:

Coated Fabrics Manufacturers' Association, P.O. Box 878, Pretoria, 0001.

3. Aluminium foil laminated to paper or aluminium foil laminated to artificial plastic material, and reinforced with glass or sisal fibre or other materials, commonly used in buildings as insulation and/or waterproofing and/or as a vapour barrier facing to other insulation material, from 20 per cent *ad valorem* or 70c per kg less 50 per cent of the f.o.b. price (tariff subheading 76.04.20.20) and free of duty (tariff subheading 76.04.30) to 35 per cent *ad valorem* or 40c per m^2 less 50 per cent of the f.o.b. price. [BTI Ref. T5/2/15/4/1 (B59/74) (D111/74).]

Applicant:

Amalgamated Packaging Industries Limited, P.O. Box 954, Durban, 4000.

Withdrawal of the rebate facilities in respect of:

(a) Bonded fibre fabrics and similar bonded yarn fabrics, coated or covered with polyvinyl chloride, for use as upper material for footwear [item 312.01/59.03 (1)]; and

(b) textile fabrics coated or covered with polyvinyl chloride, for use as upper material, for covering heels or platforms or for the manufacture of uppers or inner soles, for footwear [item 312.01/59.08 (2)]. [BTI Ref. T5/2/11/4/1 (B74/74).]

Applicant:

Coated Fabrics Manufacturers' Association, P.O. Box 878, Pretoria, 0001.

For List 644 see General Notice 697, dated 1 November 1974.

(8 November 1974)

Applikant:

Coated Fabrics Manufacturers' Association, Posbus 878, Pretoria, 0001.

3. Aluminiumfoelie wat aan papier gelamelleer is of aluminiumfoelie wat aan kunsplastiekmateriaal gelamelleer is, en met glas of sisalvesel of ander materiale versterk is, gewoonlik as isolasie en/of waterdigting en/of as 'n dampafsluitingbelegsel vir ander isoleerstof in geboue gebruik, van 20 persent *ad valorem* of 70c per kg min 50 persent van die prys v.a.b. (tariefsubpos 76.04.20.20) en vry van reg (tariefsubpos 76.04.30) tot 35 persent *ad valorem* of 40c per m^2 min 50 persent van die prys v.a.b. [RHN-verw. T5/2/15/4/1 (B59/74) (D111/74).]

Applikant:

Amalgamated Packaging Industries Limited, Posbus 954, Durban, 4000.

Intrekking van die kortingfasiliteite ten opsigte van:

(a) Verbonde veselstowwe en dergelike verbonde garingstowwe, met polivinielchloried bestryk of bedek, vir gebruik as bodeelmateriaal vir skoeisel. [Item 312.01/59.03 (1)]; en

(b) tekstielstowwe met polivinielchloried bestryk of bedek, vir gebruik as bodeelmateriaal, vir die oortrek van hakke of platforms of vir die vervaardiging van bodele of binnesole vir skoeisel. [Item 312.01/59.08 (2).] [RHN-verw. T5/2/11/4/1 (B74/74).]

Applikant:

Coated Fabrics Manufacturers' Association, Posbus 878, Pretoria, 0001.

Kyk Algemene Kennisgewing 697 van 1 November 1974 vir Lys 644.

(8 November 1974)

NOTICE 723 OF 1974

NOTICE OP APPLICATION FOR APPROVAL FOR THE ERECTION OF A NEW FRESH PRODUCE MARKET IN TERMS OF SECTION 12 (1) OF THE COMMISSION FOR FRESH PRODUCE MARKETS ACT, 1970

It is hereby made known in terms of section 12 (1) of the Commission for Fresh Produce Markets Act, 1970 (Act 82 of 1970), that the City Council of Springs, P.O. Box 45, Springs, has applied to the Minister of Agriculture for approval for the erection of a new fresh produce market at Springs on a part of the farm The Springs 129 IR.

Any person intending to submit representations or objections in regard to the above-mentioned application shall forward such representations or objections to the Chairman, Commission for Fresh Produce Markets, Private Bag X250, Pretoria, within a period of four weeks from the date of publication of this notice and in the manner set out in the regulations published under the said Act.

Attention is invited to the provisions of regulations 20 (6) of the said regulations which requires any person who submits objections to an application to the Minister to serve on the applicant concerned a copy of the document in which his objections are set out.

(8 November 1974)

KENNISGEWING 723 VAN 1974

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM GOEDKEURING VIR DIE OPRIGTING VAN 'N NUWE VARSPRODUKTEMARK KRAGTENS ARTIKEL 12 (1) VAN DIE WET OP DIE KOMMISSIE VIR VARSPRODUKTEMARKE, 1970

Kennis geskied hiermee kragtens artikel 12 (1) van die Wet op die Kommissie vir Varsproduktemarke, 1970 (No. 82 van 1970), dat die Stadsraad van Springs, Posbus 45, Springs, by die Minister van Landbou aansoek gedoen het om goedkeuring vir die oprigting van 'n nuwe varsproduktemark te Springs op gedeelte van die plaas The Springs 129 IR.

Iemand wat vertoë of besware in verband met die bogenoemde aansoek wil rig, moet sodanige vertoë of besware aan die Voorsitter, Kommissie vir Varsproduktemarke, Privaatsak X250, Pretoria, rig binne 'n tydperk van vier weke vanaf datum van publikasie van hierdie kennisgewing en op die wyse uiteengesit in die regulasies uitgevaardig kragtens die genoemde Wet.

Aandag word gevestig op die bepalings van regulasie 20 (6) van die genoemde regulasies wat vereis dat iemand wat besware teen 'n aansoek aan die Minister voorlê, 'n afskrif van die stuk waarin sy besware uiteengesit is, op die betrokke applikant moet bestel.

(8 November 1974)

Buy National Savings Certificates | **Koop Nasionale Spaarsertifikate**

APPLICATIONS FOR MOTOR CARRIER CERTIFICATES

The undermentioned applications for motor carrier certificates indicating firstly reference number, (2) name of applicant and nature of application, (3) number and type of vehicles, (4) nature of proposed motor carrier transportation, and (5) points between and routes over or area within which the proposed motor carrier transportation is to be effected, are published in terms of section 13 (1) of the Motor Carrier Transportation Act, 1930 (Act 39 of 1930), as amended, and regulation 5 of the Motor Carrier Transportation Regulations, 1964, as amended.

Written representations, in duplicate, supporting or opposing these applications must be submitted to the address indicated within ten (10) days from the date of this publication.

AANSOEKE OM MOTORTRANSPORTSERTIFIKATE

Die onderstaande aansoeke om motortransportsertifikate, met aanduiding van eerstens verwysingsnommer, (2) naam van applikant en aard van aansoek, (3) getal en tipe voertuie, (4) aard van voorgestelde motortransport, en (5) plekke waartussen en roetes waaroor, of gebied waarin die voorgestelde vervoer sal plaasvind, word kragtens die bepalings van artikel 13 (1) van die Motortransportwet, 1930 (Wet 39 van 1930), soos gewysig, en regulasie 5 van die Motortransportregulasies, 1964, soos gewysig, gepubliseer.

Skriftelike vertoë, in duplikaat, ter ondersteuning of bestryding van hierdie aansoeke moet binne tien (10) dae vanaf die datum van hierdie publikasie aan die aangeduide adres gerig word.

KIMBERLEY

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag 5019, *Kimberley.*

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak 5019, *Kimberley.*

P358/A1086—GORDONIA. (2) C. van Wyk, Upington; nuwe aansoek. (3) Twee motorkarre—CAY 57 en CAY 7845. (4) Nie-Blanke taxipassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) (i) Binne die landdrosdistrik Gordonia; en (ii) op toevallige ritte binne die Kaapprovinsie. Voertuig gestasioneer te word en diens te doen vanaf Volksmeubels, Hoofstraat, Keimoes.

P408/A1120—VRYBURG. (2) Bechuanaland Malt and Milling Co. Ltd, Vryburg; nuwe aansoek. (3) Een vragmotor—CCS 16141. (4) (a) Lewende hawe behorende aan filiaal Maatskappy Produmark (Edms.) Bpk. (5) (a) Vanaf Vryburg na markte te Johannesburg, Krugersdorp, Springs, Benoni, Balfour en Pretoria. (4) (b) Voer behorende aan filiaal Maatskappy Produmark (Edms.) Bpk. (5) (b) Binne die landdrosdistrikte Vryburg, Mafeking, Hartswater, Kuruman, Schweizer-Reneke en Delareyville.

P440/A1178—UPINGTON. (2) Z. M. Bidi, Upington; nuwe aansoek. (3) Een motorkar—CAY 2350. (4) Nie-Blanke taxipassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Binne 'n radius van 50 km vanaf Hoofposkantoor, Upington.

P442/A1201—CHRISTIANA. (2) A. J. de Villiers, Bultfontein; bykomende voertuig. (3) Een bus—TAC 1976. (4) (a) Bantoe georganiseerde geselskappe (pro forma). (5) (a) Vanaf Christiana na punte binne 'n radius van 160 km vanaf Hoofposkantoor, Christiana, en terug. (4) (b) Bantoepassasiers. (5) (a) Tussen Christianalokasie en Rob Ferreiravakansieoord buite Christiana met Presidentstraat en Pretoriusstraat langs na Rob Ferreira, dan na Christianastasie met Jan Kempdorppad en terug na lokasie by poskantoor verby (totale afstand 11,5 km.). Stopplekke: Stop A: Lokasie. Stop B: Hoek van President- en Robynstraat. Stop C: Hoek van President- en Pretoriusstraat. Stop D: Hoek van Pretoriusstraat en Jan Kempdorppad. Stop E: Rob Ferreira. Stop F: Stasie. Tydtafel: Daagliks: Vertrek Stop A, 6 vm., vertrek Stop B, 6.05 vm., vertrek Stop C, 6.08 vm., vertrek Stop D, 6.14 vm., vertrek Stop E, 6.25 vm., vertrek Stop D, 6.35 vm., vertrek Stop F, 6.40 vm., vertrek Stop D, 6.45 vm., arriveer Stop A, 7 vm., en deur die dag op die uur tot 8 nm. Tariewe: Vanaf A tot D en F, 5c per passasier, vanaf A tot by E, 7c per passasier.

P443/A1202—MAFEKING. (2) L. Molamu, Mafeking; new application. (3) One motor-car—CBN 3523. (4) Bantu taxi passengers and their personal effects. (5) Within the Magisterial District of Mafeking. Vehicle to be stationed at 1176 Montshiwa Township, Mafeking.

P444/A1203—DEBEN. (2) L. J. Kriel, Deben; nuwe aansoek. (3) Een vragmotor—CBK 223. (4) (a) Werknemers van Roberts Construction. (5) (a) Vanaf Roberts Construction se kampong tot by brug plusminus 5 km vanaf kampong op Sishen-Postmasburgpad en terug. (4) (b) Algemene goedere. (5) (b) Binne 'n radius van 50 km vanaf Deben.

P445/A1204—VRYBURG. (2) Distillers Korp. S.A. Bpk., Vryburg; bykomende voertuig. (3) Een vragmotor—OB 3809. (4) Soos bestaande goedgekeurde magtiging reeds deur applikant gehou op Motortransportsertifikaat C136056.

P446/A1206—BARKLY-WES. (2) I. Plaatjies, Barkly-Wes; Nuwe aansoek. (3) Een motorkar—CAG 1228. (4) Bantoetaxipassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) (i) Binne die munisipale gebied van Barkly-Wes; en (ii) op toevallige ritte binne 'n radius van 100 km vanaf Barkly-Wes.

P447/A1207—MAMUTLA. (2) H. Nkewu, Mamutla; bykomende voertuig met nuwe magtiging. (3) Een kombi—CF N1243. (4) Bantoe georganiseerde geselskappe. (5) Vanaf Mamutla na punte binne 'n radius van 160 km vanaf Mamutla.

P449/A1179—NOORD-KAAPLAND. (2) J. H. Steenkamp, Upington; bykomende voertuig en magtiging. (3) Twee vragmotors—CAY 13251 en CAY 13398. Bykomende magtiging: (4) (a) Sand, klip en gruis vir spoor- en padboudoeleindes en spoor- en padboumateriaal (pro forma). (5) (a) Binne Noord-Kaapland, noord van die Oranjerivier. (4) (b) Eie werknemers (pro forma). (5) (b) Binne Noord-Kaapland, noord van die Oranjerivier. Bestaande magtiging: (4) (c) Pad- en spoorboumateriaal (pro forma). (5) (c) Op die Sishen-Saldanhapad- en spoorbouprojek. (4) (d) Kampgereedskap en voorafvervaardigde werkershuise in gebruik ten behoewe van kontrakteurs. (5) (d) Tussen depots op die Sishen-Saldanhaspoor- en padbouprojek. (4) (e) Eie werknemers in diens (pro forma). (5) (e) Op die Sishen-Saldanhapad- en spoorbouprojek.

P451/A1209—KIMBERLEY. (2) A. P. van der Walt, Kimberley; nuwe aansoek. (3) Een ligte afleweringswa—CC 13315. (4) Teruggeneemde goedere op hofbevel. (5) Binne die landdrosdistrikte Kimberley en Barkly-Wes.

P452/A1210—KIMBERLEY. (2) Record Engineering Works (Pty) Ltd, Kimberley; new application. (3) One truck—CC 25383 and one trailer—CC 4375. (4) Crushed stone and crusher dust on behalf of Record Stone Crushers (Pty) Ltd. (5) From Kimberley to points within a radius of 350 km of place of business of Record Stone Crushers (Pty) Ltd, at Kimberley.

P453/A1211—FRISCO, VALSPANLOKASIE. (2) S. Sereo, Pokwani; oordrag vanaf J. Pebe. (3) Een vragmotor—CFN 455. (4) (a) Alle soorte goedere. (5) (a) Binne 'n radius van 50 km vanaf Frisco-Bantoestat en na Hartswater en Taung (pro forma). (4) (b) Nie-Blanke georganiseerde geselskappe (pro forma). (5) (b) Vanaf Valspanlokasie na punte binne 'n radius van 80 km vanaf Valspanlokasie en terug. (4) (c) Bantoepassasiers en hul persoonlike besittings. (5) (c) (i) Tussen Frisco en Taung oor Manthestat. Tydtafel: Maandae, Woensdae en Vrydae: Vertrek Frisco, 7 vm., vertrek Taung, 2.30 nm.; en (ii) tussen Hartswater en Molelema oor Frisco. Tydtafel: Dinsdae en Donderdae. Vertrek Hartswater, 7 vm., vertrek Molelema, 8 nm. Tariewe: Hartswater—Frisco, 40c, Hartswater—Molelema, 60c, Frisco—Molelema, 30c, Frisco—Manthestat, 25c, Taung—Frisco, 75c en Taung—Manthestat, 45c.

P454/A1168—FRIESLAND, DISTRIK VRYBURG. (2) Bonnyview (Edms.) Bpk., Friesland, distrik Vryburg; nuwe aansoek. (3) Een vragmotor—CCS 9061. (4) Eie goedere in die loop van die aansoeker se besigheid as winkelier en meulenaar. (5) Binne 'n radius van 50 km vanaf plek van besigheid te Friesland, distrik Vryburg. Vervoer gedoen te word met voertuig behorende aan J. P. H. Cullinan.

P455/A1218—NORTHERN CAPE. (2) S. R. van Tonder, Upington; new application. (3) Two lorries—CAY 13609 and CAY 13629. (4) (a) Own employees (pro forma). (5) (a) Within the Northern Cape north and south of the Orange River. (4) (b) Sand, stone and gravel for rail and road-making purposes. (5) (b) Within the Northern Cape north and south of the Orange River. (4) (c) Rail and road-building material (pro forma). (5) (c) Within the Northern Cape north and south of the Orange River.

P456/A1213—UPINGTON. (2) J. Sihoyo, Upington; nuwe aansoek. (3) Een motorkar—CAY 13197. (4) Bantoetaxipassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Binne 'n radius van 40 km vanaf Upington. Voertuig gestasioneer te word en diens te doen vanaf applikant se woning te Pabalellowoongebied en taxistaanplek in dorp.

P457/A1216—PAMPIERSTAT. (2) P. G. Mojakgo, Pampierstat; nuwe aansoek. (3) Een motorkar—CFN 849. (4) Bantoetaxipassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Vanaf Pampierstat na Vaalboshoek, Buxton, Mothanthanyaneng, Jan Kempdorp, Hartswater, Hartswaterstasie en Tunghospitaal.

P458/A1215—GORDONIA EN KENHARDT. (2) J. de Klerk, Keimoes; nuwe aansoek. (3) Een bakkie—CFO 2365. (4) Kleurlingwerksmense en goedere. (5) Na en van Keimoes binne Gordonia- en Kenhardtafdelingsraaddistrikte.

P459/A1212—HERTZOGVILLE. (2) A. Mogoregi, Hertzogville; bykomende voertuig. (3) Een stasiewa—ODB 811. (4) Bantoetaxipassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Binne 'n radius van 50 km vanaf Hertzogville.

P460/A1221—WINDHOEK. (2) Suid-Afrikaanse Spoorweë, Windhoek; bykomende voertuig. (3) Een sleepwa—MT 22405 en een bus—MT 70010. (4) Goedere en passasiers. (5) Oor alle bestaande goedgekeurde roetes en binne alle bestaande goedgekeurde gebiede reeds gehou deur applikant.

P461/A1219—PRIESKA. (2) Eagle Busdienste (eienaars J. J. Africa, S. S. Block en W. S. Peddro), Prieska; nuwe aansoek. (3) Een bus—CBZ 2426. (4) (a) Nie-Blanke georganiseerde geselskappe (pro forma). (5) (a) Binne 'n radius van 320 km vanaf Prieska. (4) (b) Nie-Blanke begrafnisgangers enige dag van die week. (5) (b) Binne 'n radius van 320 km vanaf Prieska.

P462/A1222—KIMBERLEY. (2) R. J. Martin, Kimberley; new application. (3) One lorry to be purchased. (4) General goods, building material (bricks, cement, timber, sand and rubble) and household removals. (5) (i) Within a radius of 50 km of Kimberley (pro forma); and (ii) within the municipal area of Kimberley.

P463/A1223—JACOBSDAL. (2) G. Khonzeka, Jacobsdal; nuwe aansoek. (3) Een paneelwa aangekoop te word. (4) Nie-Blanke georganiseerde geselskappe. (5) Tussen punte binne 'n radius van 240 km vanaf Jacobsdal.

P464/A1224—KIMBERLEY. (2) L. Boikie, Kimberley; new application. (3) One motor-car to be purchased. (4) Coloured and asiatic taxi passengers and their personal effects. (5) Within a radius of 50 km of General Post Office, Kimberley. Vehicle to be stationed at and from Roodepan.

P465/A1226—PETRUSVILLE. (2) J. Taman, Petrusville; new application. (3) One motor-car—CBX 818. (4) Bantu taxi passengers and their personal effects. (5) Within a radius of 50 km of General Post Office, Petrusville.

P466/A1196—NEILERSDRIFT. (2) W. Coetzee, Neilersdirft; bykomende voertuig en wysiging van magtiging. (3) Een vragmotor—CFO 2219. Wysiging: (4) (a) Landbouprodukte. (5) (a) Binne 'n radius van 50 km vanaf Hoofposkantoor, Neilersdrift (pro forma). (4) (b) Nie-Blanke georganiseerde gesleskappe (pro forma). (5) (b) Binne 'n radius van 160 km vanaf Hoofposkantoor, Heilersdrift. (4) (c) Goedere, alle soorte. (5) (c) Binne 'n radius van 50 km vanaf Hoofposkantoor, Neilersdrift (pro forma). (4) (d) Vars vrugte en vars groente. (5) (d) Binne 'n radius van 160 km vanaf Hoofposkantoor, Neilersdrift. (4) (e) Nie-Blanke passasiers. (5) (e) Vanaf Eksteenskuil na Keimoes en Neilersdrift, en terug. Tydtafel: Elke dag van die week, ook Saterdagoggende, vanaf 7 vm. tot 7 nm. Tariewe: Passasiers 15c per persoon per 4,8 km. Bestaande magtiging: (4) (f) Landbouprodukte slegs ten behoewe van Nie-Blankes. (5) (f) Binne 'n radius van 50 km vanaf Hoofposkantoor, Neilersdirft (pro forma). (4) (g) Nie-Blanke georganiseerde geselskappe (pro forma). (5) (g) Binne 'n radius van 160 km vanaf Hoofposkantoor, Neilersdrift. (4) (h) Goedere, alle soorte. (5) (h) Binne 'n radius van 50 km vanaf Hoofposkantoor, Neilersdrift (pro forma). (4) (i) Vars vrugte en vars groente. (5) (i) Binne 'n radius van 160 km vanaf Hoofposkantoor, Neilersdrift. (4) (j) Nie-Blanke passasiers. (5) (j) Vanaf Eksteenskuil na Keimoes en Neilersdrift en terug. Tydtafel: Elke dag van die week ook Saterdagoggende vanaf 7 vm. tot 7 nm. Tariewe: Passasiers 15c per persoon per 4,8 km.

POTCHEFSTROOM

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag X925, Potchefstroom.

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak X925, Potchefstroom.

M (A1532)—WELKOM. (2) Macro Carriers (Pty) Ltd, Welkom; oordrag vanaf H. J. Dreyer. (3) Drie meganiese perde—OJ 1682, OJ 1664 en OJ, 1546, drie leunwaens—OJ 1683, OJ 1665 en OJ 1547, twee sleepwaens—OJ 1684 en OJ 1548, en een vragmotor—OJ 1549. (4) (a) Goedere uitsluitlik ten behoewe van Hume Ltd. (5) (a) Binne 'n radius van 50 km vanaf Hume Ltd se plek van besigheid te Virginia en binne die landdrosdistrikte Virginia, Welkom, Kroonstad, Odendaalsrus, Hennenman en Ventersburg. (4) (b) Konkreetboksduikers, konkreetpype en komponente konkreetpypverbindings, uitsluitlik ten behoewe van Hume Ltd. (5) (b) Vanaf Hume Ltd se plek van besigheid te Virginia, direk na konstruksiepersele geleë binne 'n radius van 240 km vanaf daardie plek van besigheid.

M (A1436)—WELKOM. (2) H. Z. Mabula, Welkom; new application. (3) One lorry. (4) Furniture belonging to Bantu and on behalf of Bantu only. (5) From Welkom to Theunissen, Odendaalsrus, Bothaville, Kroonstad, Hoopstad, Wesselsbron, Bloemfontein, Winburg, Clocolan, Senekal, Bethlehem, Kestel and Ladybrand.

M (A1514)—PARYS. (2) T. M. Caleni, Parys; nuwe aansoek. (3) Een motorkar—OV 5277. (4) Bantoetaxipassasiers. (5) Binne 'n radius van 5 km vanaf Hoofposkantoor, Parys.

M (A1569)—HARTEBEESFONTEIN. (2) S. Marumo, Hartebeesfontein; nuwe aansoek. (3) Een motorkar—THA 3200. (4) Nie-Blanke taxipassasiers. (5) Binne 'n radius van 50 km vanaf Hoofposkantoor, Hartebeesfontein.

M (A1551)—KOPPIES. (2) O.F.S. Dried Milk Co. Ltd, Koppies; bykomende voertuie. (3) Twee meganiese perde—TG 76954 en TG 78114. (4) (a) Vars melk op die heenreis en teruggestuurde kanne op die terugreis. (4) (b) Vars melk in massa. (5) (a) en (5) (i) Vanaf plase geleë binne die landdrosdistrikte Kroonstad, Koppies, Vredefort, Parys, Sasolburg na Vanderbijlpark, Koppies, Vereeniging of Johannesburg. (ii) Vanaf plase Koedoesfontein, Koppieskraal, Rietpoort en Liebenbergskoppie, geleë binne die landdrosdistrikte Potchefstroom na Parys, Vanderbijlpark, Vereeniging en Sasolburg, op pad na afleweringspunte in Johannesburg of Koppies. (iii) Vanaf plotte te Vyfhoek, distrik Potchefstroom na Vanderbijlpark, Vereeniging en Koppies, oor Parys. (4) (c) Room (nie ingemaak nie). (5) (c) Vanaf Koppies na Bethlehem. (4) (d) Vars melk op die heenreis en leë teruggestuurde kanne op die terugreis. (5) (d) Vanaf plase geleë binne die landdrosdistrikte Ventersburg, Winburg, Heilbron, Lindley na Vanderbijlpark, Koppies, Vereeniging of Johannesburg. (4) (e) Vars melk in massa. (5) (e) Vanaf plase geleë binne die landdrosdistrikte Viljoenskroon en Bothaville na Koppies, Sasolburg of binne die Randkarweigebied, op versoek van die Melkraad.

M (A1555)—HOOPSTAD. (2) G. J. Vermeulen, Hoopstad; nuwe aansoek. (3) Een vragmotor—OK 2654. (4) (a) Industriële melk in kanne of in massatenks en leë houers in gebruik. (5) (a) Vanaf punte binne 'n radius van 80 km vanaf Hoofposkantoor, Wesselsbron, na Wesselsbron en tussen Hoopstad en die landdrosdistrik Hoopstad. (4) (b) Veemeel, kalfmeel en pluimveemeel. (5) (b) Vanaf Wesselsbron direk na plase vir boerderydoeleindes en slegs aan melk- en roomverskaffers van Nasionale Suiwelkoöperasie Bpk., geleë binne 'n radius van 80 km vanaf Hoofposkantoor, Wesselsbron (pad pro forma). (4) (c) Melksurrogaat, veevoer in pilvorm, veesout, slegs drie sakke per kliënt per rit. (5) (c) Vanaf Wesselsbron, direk na plase vir boerderydoeleindes en slegs aan melk- en roomverskaffers van Nasionale Suiwelkoöperasie, geleë binne 'n radius van 80 km vanaf Hoofposkantoor, Wesselsbron. (4) (d) Roomafskeiers, roomkanne, melkemmers, melksiwwe, melkverkoelers, melkmasjienonderdele, roomafskeier- en melkverkoeleronderdele benodig vir onmiddellike dringende herstel van roomafskeiers, melkmasjiene en melkverkoelers, direk na plase vir boerderydoeleindes. (5) (d) Binne 'n radius van 80 km vanaf Hoofposkantoor, Wesselsbron. (4) (e) Melksalf, kanpapier, was- en ontsmettingsmiddels met 'n maksimum gewig van 10 kg per kliënt per rit, direk na plase vir boerderydoeleindes. (5) (e) Binne 'n radius van 80 km vanaf Hoofposkantoor, Wesselsbron.

M (A1565)—KLERKSDORP. (2) A. Mokgashane, Klerksdorp; nuwe aansoek. (3) Een voertuig om aangekoop te word. (4) Bantoekerk-, sport-, piekniek-, begrafnis- en opvoedkundige geselskappe. (5) Binne 'n radius van 150 km vanaf Hoofposkantoor, Klerksdorp.

M (A1556)—LEEUDORINGSTAD. (2) P. Tladi, Leeudoringstad; nuwe aansoek. (3) Een kombi—TBB 2110. (4) Bantoekerk- en sportgeselskappe. (5) Binne 'n radius van 50 km vanaf Hoofposkantoor, Leeudoringstad.

M (A1561)—PARYS. (2) R. T. Nelane, Parys; new application. (3) One motor-car—OV 1909. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within a radius of 50 km of General Post Office, Parys.

M (A1450)—POTCHEFSTROOM. (2) S. Chabalala, Potchefstroom; new application, late renewal. (3) One motor-car—TX 23490. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within a radius of 50 km of General Post Office, Potchefstroom.

M (A1534)—SASOLBURG. (2) C. J. Terblanché Beleggings (Edms.) Bpk., Sasolburg; bykomende voertuie met wysiging van gebied van 30 km na 50 km ten opsigte van Item (a). (3) Drie vragmotors—OIL 21297, OIL 21298 en OIL 21299. (4) (a) Goedere. (5) (a) Tussen punte geleë binne 'n radius van 50 km vanaf Hoofposkantoor, Sasolburg (pro forma). (4) (b) Houtsaagsels. (5) (b) Vanaf Springs na Sasolburg. (4) (c) Kunsmis. (5) (c) Vanaf Sasolburg na punte geleë binne 'n radius van 400 km vanaf Poskantoor, Sasolburg (pad pro forma). (4) (d) Stene. (5) (d) Vanaf Sasolburg na punte geleë binne 'n radius van 195 km vanaf Poskantoor, Sasolburg (pad pro forma).

M (A1559)—ROOIJANTJIESFONTEIN, LICHTENBURG. (2) P. Modisane, Gerdau; oordrag vanaf J. Nche. (3) Een bus—TCC 3631. (4) (a) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) (a) Vanaf Rooijantjiesfontein 89, distrik Lichtenburg, na Lichtenburg (terminus Buitenstraat), oor Gerdau, Helpmekaar, Jaapstad, Turflaagte 80, Goedgedacht 79, Soetmelksvlei 55, Rietdraai 5, Lichtenburg, Sannieshofpad en Buitenstraat en terug oor dieselfde roete, op voorwaarde dat geen deurgaande passasiers tussen Gerdau en Lichtenburg, albei punte ingesluit, vervoer mag word nie.

Tydtafel

Maandae tot Saterdae

Vertrek			
Rooijantjiesfontein	8.00	11.00	2.00
Gerdau	8.00	11.10	2.10
Helpmekaar	8.23	11.23	2.23
Jaapstad	8.36	11.36	2.36
Turflaagte 80	8.49	11.49	2.49
Goedgedacht	8.55	11.55	2.55
Soetmelksvlei	9.03	12.03	3.03
Rietdraai	9.11	12.11	3.11
Lichtenburg	9.16	12.16	3.16
Rietdraai	9.22	12.22	3.22
Soetmelksvlei	9.31	12.31	3.31
Goedgedacht	9.49	12.49	3.49
Turflaagte	9.55	12.55	3.55
Jaapstad	10.08	1.08	4.08
Helpmekaar	10.21	1.21	4.21
Gerdau	10.44	1.44	4.44
Arriveer			
Gerdau	8.07	11.07	2.07
Helpmekaar	8.20	11.20	2.20
Jaapstad	8.33	11.33	2.33
Turflaagte 80	8.45	11.45	2.45
Goedgedacht 79	8.52	11.52	2.52
Soetmelksvlei 55	9.00	12.00	3.00
Rietdraai	9.08	12.08	3.08
Lichtenburg	9.15	12.15	3.15
Rietdraai	9.19	12.19	3.19
Soetmelksvlei	9.28	12.29	3.28
Goedgedacht	9.46	12.46	3.46
Turflaagte	9.52	12.52	3.52
Jaapstad	10.05	1.05	4.05
Helpmekaar	10.18	1.18	4.18
Gerdau	10.41	1.41	4.41
Rooijantjiesfontein	10.51	1.51	4.51

Net op Maandae

Vertrek		*Arriveer*	
Rooijantjiesfontein	5.00	Gerdau	5.07
Gerdau	5.10	Helpmekaar	5.20
Helpmekaar	5.23	Jaapstad	5.33
Jaapstad	5.36	Turflaagte 80	5.45
Turflaagte 80	5.49	Goedgedacht 79	5.52
Goedgedacht	5.55	Soetmelksvlei	6.00
Soetmelksvlei	6.03	Rietdraai	6.08
Rietdraai	6.11	Lichtenburg	6.15
Lichtenburg	6.16	Rietdraai	6.19
Rietdraai	6.22	Soetmelksvlei	6.28
Soetmelksvlei	6.31	Goedgedacht	6.46
Goedgedacht	6.49	Turflaagte	6.52
Turflaagte	6.55	Jaapstad	7.05
Jaapstad	7.08	Helpmekaar	7.18
Helpmekaar	7.21	Gerdau	7.41
Gerdau	7.44	Rooijantjiesfontein	7.51

	Tarief Roete afstand	
	Sent	*km*
Rooijantjiesfontein na Gerdau	5	4,0
Gerdau na Helpmekaar	15	12,0
Helpmekaar na Jaapstad	4	3,2
Jaapstad na Turflaagte 80	6	4,8
Turflaagte 80 na Goedgedacht 79	2	1,6
Goedgedacht 79 na Soetmelksvlei 55	10	8,0
Soetmelksvlei 55 na Rietdraai 5	2	1,6
Rietdraai 5 na Lichtenburg	4	3,2

(4) (b) Nie-Blanke stam-, kerk- en sportgeselskappe en Nie-Blanke skoliere vir opvoedkundige doeleindes op Saterdae, Sondae en publieke vakansiedae. (5) (b) Vanaf Rooijantjiesfontein 89, distrik Lichtenburg, na punte binne 'n radius van 160 km vanaf Rooijantjiesfontein, distrik Lichtenburg, en terug, op voorwaarde dat die terugreis aanvaar word binne 24 uur na voltooiing van die heenreis.

M (A1583)—PROVINSIE TRANSVAAL. (2) G. C. Oosthuizen, Ventersdorp; bykomende voertuig met nuwe magtiging. (3) Een vragmotor—TN 4633. (4) (a) Sand, klip en gruis vir padboudoeleindes. (5) (a) Binne die provinsie Transvaal. (4) (b) Padboumateriaal tussen die naaste spoorwegstasie en padwerkersdepot. (5) (b) Binne die provinsie Transvaal.

M (A1444)—KROONSTAD. (2) W. N. van Heerden, Kroonstad; nuwe aansoek. (3) Een vragmotor—OM 8677. (4) Goedere, klip en sand. (5) Binne 'n radius van 50 km vanaf Hoofposkantoor, Kroonstad (pro forma).

M (A1373)—SCHWEIZER-RENEKE. (2) A. Dindar en A. G. Moolla, Schweizer-Reneke; wysiging van roete, tydtafel en tariewe. (3) Een bus—TR 3764. (4) (a) Nie-Blanke passasiers. (5) (a) Roete: Roete I: Vanaf Schweizer-Renekelokasie na Schweizer-Reneke (terminus in Schweizerstraat), oor Hoofpad tussen Schweizer-Reneke en Amalia, langs Duplessisstraat en terug oor Buitenstraat, Delportstraat en Schweizer-Renekestraat (afstand ongeveer 5 km een rigting).

Tydtafel

Maandae tot Vrydae

Vertrek Lokasie	*Vertrek Dorp*
5.45	6.00
6.15	6.30
6.45	7.00
7.15	7.30
7.45	8.00
8.45	—
—	11.30
12.15	1.00
1.45	2.30
2.45	3.15
3.30	4.00
4.15	4.45
5.00	5.15
5.30	5.45
6.00	6.15
6.30	6.45

Roete II: Vanaf Schweizer-Renekelokasie na Schweizer-Reneke (terminus in Schweizerstraat), oor Hoofpad tussen Schweizer-Reneke en Amalia oor Olivierstraat (Hoërskool), Marksonstraat, Delportstraat (hospitaalterminus) en terug oor Duplessisstraat en Schweizerstraat (afstand ongeveer 9 km).

Tydtafel

Maandae tot Vryade

Vertrek Lokasie	*Vertrek Dorp*
5.45	6.00
6.15	6.30
—	4.00
4.15	6.45

Saterdae

Vertrek Lokasie	*Vertrek Dorp*
5.45	6.00
6.15	6.30
6.45	7.00
7.15	7.30
7.45	8.00
8.15	8.30
8.45	9.00
9.30	10.00
10.30	11.00
11.30	12.00
12.15	12.30
1.30	2.15
2.30	3.30
3.15	3.45

Tarief

5c per passasier.

(4) (b) Nie-Blanke sport- en kerkgeselskappe op Saterdae, Sondae en openbare vakansiedae, op voorwaarde dat die terugreis binne 24 uur na voltooiing van die heenreis onderneem word. (5) (b) Vanaf Schweizer-Reneke na punte binne 'n radius van 160 km vanaf Poskantoor, Schweizer-Reneke, en terug.

M (A1525)—BOTHAVILLE. (2) J. Mofoyane, Bothaville; nuwe aansoek. (3) Een ligte afleweringswa—OMB 1659. (4) Algemene goedere behorende aan Bantoes, ten behoewe van Bantoes alleenlik en in besonder meel in sakke, hout en kole in houers, suiker in sakke, paraffien in grootmaat, boumateriaal, meubels, Bantoebier in grootmaat en lewende hawe, met die spesiale bepaling dat eet- of drinkware nie in een vrag vervoer sal word nie. (5) Binne 'n radius van 50 km vanaf Hoofposkantoor, Bothaville.

PORT ELIZABETH

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag X3909, *Port Elizabeth.*

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak X3909, *Port Elizabeth.*

A1455—PORT ELIZABETH. (2) E. G. O'Connor, Port Elizabeth; new application. (3) Two lorries. (4) Sand, gravel and stone on behalf of Archway Construction (Pty) Ltd. (5) Within a radius of 25 km of New Law Courts, Port Elizabeth.

A1454—UITENHAGE. (2) A. Mbuti, Uitenhage; new application. (3) One motor-car. (4) Non-White taxi passengers and their personal luggage. (5) Within a radius of 50 km of Post Office, Uitenhage.

A1150—HUMANSDORP. (2) J. Mdidimba, Humansdorp; nuwe aansoek. (3) Een vragmotor. (4) (a) Goedere wat die eiendom van Nie-Blankes is. (5) (a) Binne 'n radius van 35 km vanaf

plaas Modderfontein, distrik Humansdorp (pro forma). (4) (b) Nie-Blanke georganiseerde geselskappe en hulle persoonlike bagasie. (5) (b) Binne 'n radius van 50 km vanaf plaas Modderfontein, distrik Humansdorp.

A1457—WILLOWMORE. (2) H. W. Booysen, Willowmore; nuwe aansoek. (3) Een bakkie. (4) (a) Goedere. (5) (a) Binne 'n radius van 50 km vanaf Volstruisleegte, distrik Willowmore (pro forma). (4) (b) Nie-Blanke georganiseerde groepe (pro forma). (5) (b) Vanaf Volstruisleegte, distrik Willowmore na punte geleë binne 'n radius van 160 km vanaf Volstruisleegte, distrik Willowmore, en terug (pro forma).

A1449—UITENHAGE. (2) R. E. Pietersen, Uitenhage; new application. (3) One vehicle to be acquired. (4) Non-White taxi passengers and their personal luggage. (5) On trips within a radius of 50 km of Post Office, Uitenhage.

A1453—PORT ELIZABETH. (2) P. Beyimani, Port Elizabeth; nuwe aansoek. (3) Een motorkar. (4) Nie-Blanke taxipassasiers en hulle persoonlike bagasie. (5) Vanaf New Brighton Lokasie en Kwazakhele Lokasie na Korsten en terug.

A1447—GRAAFF-REINET. (2) S. R. Jacobs, Graaff-Reinet; nuwe aansoek. (3) Een 7 000-kg-vragmotor. (4) Nie-Blanke georganiseerde geselskappe (pro forma). (5) Vanaf punte binne die munisipale gebied Graaff-Reinet na punte geleë binne 'n radius van 160 km vanaf Poskantoor, Graaff-Reinet, en terug (pro forma).

A1458—PORT ELIZABETH. (2) D. D. Sigwepu, Port Elizabeth; new application. (3) One motor-car. (4) Non-White taxi passengers and their personal luggage. (5) (a) Within a radius of 50 km of Town Hall, Port Elizabeth. (b) On casual trips outside the area as described in (a) above.

A1450—PORT ELIZABETH. (2) Laerskool Kabega, Port Elizabeth; bykomende voertuig. (3) Een skoolbus. (4) Skoliere en toesighoudende personeel van die Laerskool Kabega. (5) Na sportbyeenkomste en op opvoedkundige toere, vanaf Port Elizabeth na punte geleë binne 'n radius van 240 km vanaf Nuwe Geregshowe, Port Elizabeth, en terug.

A1456—SOMERSET-OOS. (2) J. Lottering, Somerset-Oos; bykomende voertuig met nuwe magtiging. (3) Een Kombi. (4) (a) Nie-Blanke passasiers en hulle persoonlike bagasie. (5) (a) (i) Vanaf Somerset-Oos na Uitkeer en terug. (ii) Vanaf Uitkeer na Kookhuis en terug. (iii) Vanaf Somerset-Oos na mnr. Turner se plaas en terug. (iv) Vanaf Somerset-Oos na Kookhuis oor Uitkeer en terug.

Tydtafel

Vertrek Somerset-Oos	*Vertrek Uitkeer*
4.00	4.30
5.00	5.30
6.00	6.30
6.45	7.00
4|30	5|00
5|25	5|45
6|00	6|30
7|00	7|30
8|00	8|30
9|00	9|30

Tussen Uitkeer en Kookhuis

Elke laaste Donderdag van elke maand:

Vertrek Uitkeer	8|00
Vertrek Uitkeer	9|00
Vertrek Uitkeer	10|00

Elke laaste Sondag van elke maand en die eerste Dinsdag daarna:

Vertrek Kookhuis	12.00
Vertrek Kookhuis	1.00
Vertrek Kookhuis	2.00

Somerset-Oos na mnr. Turner se plaas: 8\|00 nm. Sondae.
Mnr. Turner se plaas na Somerset-Oos: 4\|00 nm. Saterdae.

Tariewe

Somerset-Oos na Uitkeer	R4 per maand per persoon.
Uitkeer na Somerset-Oos	R4 per maand per persoon.
Uitkeer na Kookhuis	50c per persoon.
Kookhuis na Uitkeer	50c per persoon.
Vanaf Somerset-Oos na mnr. Turner se plaas	R1,25 per persoon
Vanaf mnr. Turner se plaas na Somerset-Oos	R1,25 per persoon

Tydtafel

Somerset-Oos na Kookhuis oor Uitkeer: 10\|00 nm.—11\|30 nm. op Vrydae.

Kookhuis na Somerset-Oos oor Uitkeer: 11\|45 nm.—1.00 vm. Sondae/Maandae.

Tariewe

Somerset-Oos na Kookhuis	75c per persoon.
Kookhuis na Somerset-Oos	75c per persoon.

(4) (b) Nie-Blanke georganiseerde geselskappe en hulle persoonlike bagasie. (5) (b) Binne 'n radius van 270 km vanaf Poskantoor, Somerset-Oos.

A1355—CRADOCK. (2) T. Tam, trading as Richards Bus Service, Cradock; additional vehicle with additional authority. (3) One bus. (4) (a) Non-White passengers and their personal effects. (5) (a) (i) From Station over approved routes into Bantu Township as well as to Shopping Centre, Cradock. (ii) From Shopping Centre over approved routes to Cradock Station. Scale of charges: Adults 5c, children 3c. (iii) From Cradock Station over approved routes to Michausdal Coloured Township Terminus. (iv) From Michausdal Coloured Township Terminus over approved routes to Cradock Station. Scale of charges: Adults 6c, children 3c. Time-table: As and when required. (4) (b) Non-White organised parties. (5) (b) From points situated within a radius of 35 km of Post Office, Cradock, to points situated within a radius of 160 km of Post Office, Cradock.

A1186—CRADOCK. (2) T. Tam, trading as Richards Bus Service, Cradock; additional vehicle with additional authority. (3) One bus. (4) (a) Non-White passengers and their personal effects. (5) (a) (i) From station over approved routes into Bantu Township as well as to Shopping Centre, Cradock. (ii) From Shopping Centre, Cradock, over approved routes to Cradock Station. Scale of charges: Adults 5c, children 3c. (iii) From Cradock Station over approved routes to Michausdal Coloured Township Terminus. (iv) From Michausdal Coloured Township Terminus over approved routes to Cradock Station. Scale of charges: Adults 6c, children 3c. Time-table: As and when required. (4) (b) Non-White organised parties. (5) (b) From points situated within a radius of 35 km of Post Office, Cradock, to points situated within a radius of 160 km of Post Office, Cradock.

A1459—UITENHAGE. (2) E. Ludick, Uitenhage; nuwe aansoek. (3) Een motorkar. (4) Nie-Blanke taxipassasiers en hulle persoonlike bagasie. (5) (a) Binne 'n radius van 50 km vanaf Poskantoor, Uitenhage. (b) Op toevallige ritte buite die gebied in (a) omskryf.

A1213—ADENDORP. (2) H. Pietersen, Adendorp; nuwe aansoek. (3) Een bakkie. (4) Nie-Blanke werknemers namens Zanen McAlphine (in die loop van hulle diens). (5) Vanaf hulle wonings te Graaff-Reinet na punte geleë op die pad in aanbou tussen Graaff-Reinet en Bradock en terug onderhewig aan hersiening.

A1462—PATERSON. (2) O. Bonga, Paterson; new application. (3) One motor-car. (4) Non-White taxi passengers and their personal luggage. (5) On trips within a radius of 50 km of Post Office, Paterson.

A1463—PORT ELIZABETH. (2) S.A. Kajee, Port Elizabeth; additional vehicle. (3) Bus to be acquired. (4) Non-White organised parties (pro forma). (5) From points situated within the municipal area of Port Elizabeth to points situated within a radius of 240 km of New Law Courts, Port Elizabeth, and return (pro forma).

A1461—PORT ELIZABETH. (2) Quarry Sales (Pty) Ltd, Port Elizabeth; replacement of vehicle with a carrying capacity of more than 20 per cent. (3) One mechanical horse and one semi-trailer. (4) (a) Goods. (5) (a) Within a radius of 25 km of New Law Courts, Port Elizabeth (pro forma). (4) (b) Own crushed stone, sand and grit and own employees (provided no charge be made for such conveyance). (5) (b) Between points situated within the Port Elizabeth exempted area. (4) (c) Own stone, grit and sand. (5) (c) Within a radius of 80 km of holders' place of business at farm Springfield, District of Uitenhage.

A1312—GRAHAMSTOWN. (2) C. Manley, trading as Manley's Cartage, Grahamstown; additional vehicle with new authority. (3) One light utility vehicle. (4) Builder's requisites. (5) Within the municipal area of Grahamstown.

A1443—JANSENVILLE. (2) H. L. Bekker, Jansenville; gewysigde magtiging (uitbreiding van gebied). (3) Een vragmotor. (4) Lewende hawe. (5) Vanaf Jansenville na Aloes, Port Elizabeth.

PIETERMARITZBURG

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag 9015, *Pietermaritzburg.*

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak 9015, *Pietermaritzburg.*

RAB733 (T2283)—ESTON. (2) S. R. Ngcobo, Eston; new application. (3) Two motor-cars to be acquired. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) (a) Within a radius of 50 km of Gumtree Trading Co., Eston, Natal. (b) Casual trips outisde area (5) (a) above.

RAB 734 (AP2426)—ELANDSLAAGTE. (2) The Newcastle Platberg Colliery Ltd, Elandslaagte; aansoek om bykomende voertuig. (3) Een bus—NKR 10409. (4) Blanke georganiseerde geselskappe. (5) Van Elandslaagteskool na sportbyeenkomste by ander skole in Natal.

RAB735 (AG2409)—PIETERMARITZBURG. (2) G. J. Kotze, Sweetwaters; new application. (3) One pick-up—NP 46825. (4) (a) Building plant, tools of trade and scaffolding (excluding building material) for use only. (5) (a) Within a radius of 240

km of holder's place of business as described above. (4) (b) Employees in the employment of the holder of this exemption in the course of their employment, but excluding conveyance from or to the place of residence of such employees (subject to the condition that no charge is made for such conveyance). (5) (b) Within a radius of 240 km of holder's place of business described above. (4) (c) Building material for use. (5) (c) Within a radius of 50 km of bona fide building sites within a radius of 160 km of holder's place of business as described above.

RAB736 (AG2408)—PIETERMARITZBURG. (2) J. J. Kotze, Sweetwaters; new application. (3) One pick-up—NP 42427. (4) (a) Building plant, tools of trade and scaffolding (excluding building material) for use only. (5) (a) Within a radius of 240 km of holders place of business as described above. (4) (b) Employees in the employment of the holder of this exemption, in the course of their employment, but excluding conveyance from or to the place of residence of such employees (subject to the condition that no charge is made for such conveyance). (5) (b) Within a radius of 240 km of holder's place of business as described above. (4) (c) Building material for use. (5) (c) Within a radius of 50 km of bona fide building sites within a radius of 160 km of holder's place of business as described above.

RAB737 (AG2424)—PIETERMARITZBURG. (2) B. J. Lyle, Pietermaritzburg; new application. (3) One horse box to be acquired. (4) Horses destined for or originating, from Pietermaritzburg and surrounding areas. (5) To or from other points in Natal.

RAB738 (T2305)—BRYNSHILL. (2) W. N. Xozwa, Hammersdale; new application. (3) One motor-car—NC 2423. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) Within a radius of 50 km of Sokesimbane Store, Inanda Location, Bruynshill.

RAB739 (T2243/2262)—VRYHEID. (2) D. Ndlovu, Vryheid; new application. (3) Two vehicles to be acquired. (4) Non-White passengers and their personal effects. (5) (a) Within the Magisterial District of Vryheid (taxi to be stationed at Kambile Mission). (b) Within a radius of 50 km at any direction.

RAB740 (T2177)—NEWCASTLE/DANNHAUSER. (2) M. Msibi, Newcastle; new application. (3) Two vehicles to be acquired. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) Within the Magisterial Districts of Newcastle and Dannhauser (vehicles to be stationed at 1431 Madadeni House).

RAB741 (T2423)—NEWCASTLE. (2) H. K. O. Hohnert, Newcastle; application for additional vehicle. (3) Two motor-cars to be acquired. (4) White passengers and their personal effects. (5) (a) Within a radius of 80 km of Post Office, Newcastle. (b) Casual trips outside areas (5) (a) above.

RAB742 (T2233)—IMBALI. (2) K. Mchunu, Imbali; application for additional vehicle. (3) One motor-car to be acquired. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) Within a radius of 50 km of Mtbomboti Road, Post Office, Imbali.

RAB743 (T2420)—SWEETWATERS. (2) J. L. Prasad, Sweetwaters; new application in place of certificate not renewed 74/75. (3) One motor-car—NP 49028. (4) Non-White passengers and their personal effects. (5) (a) Within a radius of 50 km of Post Office, Sweetwaters. (b) Casual trips outside areas in (a) above.

RAB774 (AG2445)—PAULPIETERSBURG. (2) G. J. Nel, Paulpietersburg; nuwe aansoek. (3) Twee vragmotors om benodig te word. (4) Arbeiders, werksaam by vragmotor, hout en ongesaagde pale. (5) Vanaf plantasie na saagmeule ongeveer binne 'n radius van 100 km en Paulpietersburgdistrik.

RAB745 (T2449)—SLANGSPRUIT. (2) D. Ximba, Edendale; application for transfer from A. Sishi. (3) One motor-car—NP 10305. (4) Non-White passengers and their personal effects. (5) (a) Within a radius of 50 km of Imbali Location, Slangspruit. (b) Casual trips outside areas in (a) above.

RAB476 (AG2460)—DUNDEE. (2) N. R. Chetty, Dundee; application for transfer from G. R. Chetty. (3) One lorry—NDE 3928. (4) Bricks. (5) From Brick and Tile Co., Dundee, direct to construction site situated within a radius of 50 km of the Post Office, Dundee, subject to the condition that no bricks be conveyed to points situated within a radius of one mile—two km from any road motor transport service busstops, situated on the following road motor service routes: (a) Glencoe-Pomeroy. (b) Glencoe-Fort Louis. (c) Glencoe-Barkeside.

EAST LONDON–OOS-LONDEN

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag X9009, *East London.*

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak X9009, *Oos-Londen.*

A1199—BURGERSDORP. (2) J. Feni, Burgersdorp; nuwe aansoek. (3) Een bakkie—CAC 1066. (4) (a) Bantoe georganiseerde geselskappe. (5) (a) Binne 'n radius van 200 km vanaf Burgersdorp. (4) (b) Bantoehuistrekke. (5) (b) Binne 'n radius van 200 km vanaf Burgersdorp.

A1203—IMVANI. (2) V. N. de Jager, Imvani; nuwe aansoek. (3) Drie tiplorries—CBL 3214, CBL 2916 en CBL 1341. (4) (a) Sand, klip en gruis op pad in aanbou. (5) (a) Tussen Bailey en Cathcart. (4) (b) Padboumateriaal. (5) (b) Tussen naaste stasie, sylyn, op pad in aanbou tussen Bailey en Cathcart. (4) (c) Eie plantgereedskap op pad in aanbou. (5) (c) Tussen Bailey en Cathcart.

A1204—IMVANI. (2) W. E. de Jager, Imvani; nuwe aansoek. (3) Twee vragmotors—CBL 2883 en CCG 646. (4) (a) Sand, klip en gruis, op pad in aanbou. (5) (a) Tussen Bailey en Cathcart. (4) (b) Padboumateriaal. (5) (b) Tussen naaste stasie, sylyn op pad in aanbou tussen Bailey en Cathcart.

A1173—DUNCAN VILLAGE. (2) D. T. Seymour, Duncan Village; nuwe aansoek. (3) Een motorkar—CE 529. (4) Kleurlingtaxipassasiers. (5) Binne 'n radius van 10 km vanaf Poskantoor, Oos-Londen.

A1209—KING WILLIAM'S TOWN. (2) B. Swain, King William's Town; nuwe aansoek. (3) Een voertuig—CD 1076. (4) Goedere ten behoewe van D. Swain. (5) Binne 'n radius van 50 km vanaf D. Swain se plek van besigheid te King William's Town en binne die landdrosdistrikte King William's Town, Oos-Londen en Komga.

A1205—BURGERSDORP. (2) S. Xaba, Burgersdorp; nuwe aansoek. (3) Een ligte afleweringswa—CAC 2179. (4) (a) Bantoegeorganiseerde geselskappe. (5) (a) Binne 'n radius van 150 km vanaf Burgersdorp. (4) (b) Huistrekke. (5) (b) Binne 'n radius van 150 km vanaf Burgersdorp.

A1194—Zwelitsha. (2) D. D. Mazaleni, Zwelitsha; new application. (3) One combi to be acquired. (4) Bantu organised parties and their personal effects. (5) Within a radius of 161 km of Zwelithsa.

A1201—POST OFFICE, HACKNEY, QUEENSTOWN. (2) D. K. Mashiqa, Queenstown; new application. (3) One lorry to be acquired. (4) Bantu organised parties and their personal effects. (5) (a) Within a radius of 175 km of Hackney.

A1211—EAST LONDON. (2) K. J. Groep, East London; new application. (3) One motor-car—CE 34536. (4) Coloured taxi passengers. (5) Within a radius of 30 km of General Post Office, East London.

BLOEMFONTEIN

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag X20579, *Bloemfontein,* 9300.

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak X20579, *Bloemfontein,* 9300.

A1922—SENEKAL. (2) Midde-Vrystaatse Suiwel Koöperasie Bpk., Senekal; oordrag vanaf Stoomhoek Vervoer (Edms.) Bpk. (3) Een meganiese perd—OB 23728, en een leunwa—OB 25287. (4) Melk in massa, melk in kanne en leë kanne op die terugreis. (5) (a) Vanaf plase geleë binne die landdrosdistrikte Bultfontein, Dealesville en Theunissen na Bloemfontein. (5) Vanaf plase geleë binne die gedeeltes van landdrosdistrikte Bloemfontein en Brandfort wat tussen die Bloemfontein-Soutpanpad, Bloemfontein-Kimberleypad en die aansluitingspad net ten noorde van die Modderrivier geleë is, asook vanaf plase aangrensende aan bogenoemde drie paaie en die volgende plase: Rosmead, Kruitfontein, Purplegrove, Thorngrove, Steenbokkraal, Morgenson, Meerlandsvlei 1473, 1488, 20 en 1283 na Bloemfontein.

A1937—FICKSBURG. (2) S. T. Makopo, Ficksburg; nuwe aansoek. (3) Een motorkar. (4) Ses Bantoetaxipassasiers. (5) Binne 'n radius van 160 km vanaf Hoofposkantoor, Ficksburg.

A1941—BLOEMFONTEIN. (2) W. L. Ochse (Bloemfontein) (Edms.) Bpk., Bloemfontein; bykomende voertuig en bykomende magtiging ten opsigte van Item (b). (3) Een ligte afleweringswa—OB 66486. (4) (a) Goedere soos bestaande goedgekeurde magtiging. (5) (a) Binne bestaande goedgekeurde gebiede. (4) (b) Eie werknemers gratis in die loop van hul diens. (5) (b) Binne 'n radius van 160 km vanaf Hoofposkantoor, Bloemfontein.

A1942—VREDE. (2) G. J. L. J. van Rensburg, Vrede; bykomende magtiging. (3) Drie voertuie. (4) Vuurmaakhout en steenkool. (5) Binne 'n radius van 480 km vanaf Hoofposkantoor, Vrede (pad pro forma).

A1956—FICKSBURG. (2) Petrus Blou Pesa, Ficksburg; nuwe aansoek. (3) Een motorkar—OG 340. (4) Vyf Bantoetaxipassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Binne 'n radius van 50 km vanaf Lokasie 321/2, Ficksburg.

A1957—BULTFONTEIN. (2) A. J. de Villiers, Bultfontein; bykomende voertuig. (3) Een bus—OKB 699. (4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Oor/Binne bestaande goedgekeurde gebiede/roetes en onderhewig an bestaande tydtafels en tariewe.

A1960—BLOEMFONTEIN. (2) A. J. S. Kruger, wat handel dryf as Westdene Tuindienste, Bloemfontein; nuwe aansoek. (3) Een vragmotor—OB 66997. (4) Afvalmateriaal vanaf erwe en grond en gruis aan eienaars van erwe. (5) Binne die munisipale gebied Bloemfontein.

A1961—REITZ. (2) L. M. P. Steyn, Reitz; nuwe aansoek. (3) Een trekker—OAB 3508, en een sleepwa—OAB 5032. (4) Goedere. (5) Vanaf S.A. Spoorwegstasie, Reitz, na besighede binne die munisipale gebied Reitz.

A1964—PROVINSIE ORANJE-VRYSTAAT. (2) Hendrik Petrus Roos, Kroonstad; bykomende voertuig met nuwe magtiging. (3) Een vragmotor—OOD 1652. (4) (a) Sand, klip en gruis vir padmaakdoeleindes namens die O.V.S. Provinsiale Administrasie. (5) (a) Binne die provinsie Oranje-Vrystaat. (4) (b) Padmaakmateriaal namens die O.V.S. Provinsiale Administrasie tussen die naaste spoorwegstasie, sylyn, padwerkersdepot en konstruksiepersele. (5) (b) Binne die provinsie Oranje-Vrystaat. (4) (c) Eie karavaan-, eie sleepwa-, eie dieselkartoerusting en gereedskap vir eie gebruik. (5) (c) Binne die provinsie Oranje-Vrystaat. (4) (d) Eie 10 x 205 liter brandstof, 12 kg ghries en 1 x 205 liter olie vir eie gebruik. (5) (d) Tussen konstruksiepersele geleë binne die provinsie Oranje-Vrystaat. (4) (e) Eie onderdele (pro forma). (5) (e) Binne die provinsie Oranje-Vrystaat. (4) (f) Eie goedere. (5) (f) Binne 'n radius van 50 km vanaf bona fide-konstruksiepersele geleë binne die provinsie Oranje-Vrystaat. (4) (g) Eie werkmanshutte vir eie gebruik. (5) (g) Tussen konstruksiepersele geleë binne die provinsie Oranje-Vrystaat. (4) (h) Eie werknemers (pro forma). (5) (h) Binne die provinsie Oranje-Vrystaat.

A1966—THABA NCHU. (2) Abel Kato, Thaba Nchu; new application. (3) One motor-car—OB 24758. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within a radius of 50 km of General Post Office, Thaba Nchu (vehicle to be stationed at and operated from Rakoi Location).

A1967—BLOEMFONTEIN. (2) A. G. Cordiner & Son (Pty) Ltd, Bloemfontein; additional vehicle with new authority. (3) One combi—OB 58625. (4) Yeast and general goods. (5) Within a radius of 15 km of the applicant's place of business at Bloemfontein.

A1968—LINDLEY. (2) P. J. J. du Plessis, Lindley; bykomende voertuig. (3) Een vragmotor—OO 1266. (4) Goedere soos bestaande goedgekeurde magtiging. (5) Binne bestaande goedgekeurde gebiede.

A1973—BLOEMFONTEIN. (2) J. J. Vorster, Bloemfontein; nuwe aansoek. (3) Een meganiese perd, een leunwa en een sleepwa. (4) Stene vir Corocrete en Bantoe-Administrasie. (5) Binne die provinsie Oranje-Vrystaat.

A1976—THABA NCHU. (2) M. E. Monokoane, Thaba Nchu; nuwe aansoek. (3) Een bus aangekoop te word. (4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Vanaf Sedibalokasie, distrik Thaba Nchu, na Fairsfield, distrik Brandfort, oor Sechoara, Vivievale, Fair View, Stockdale, Letseco, Greylingstraat (Excelsior), Excelsiorlokasie, Jagtkraal, Linana, Veronica, Geluk, Koppiesdam, Welgegund, Leeuspruit, Concordia, Elsrust, Essabellafontein, De Hoop, Pretoriusstraat (Verkeerdevlei), Waskuiltjie en Erfnis (roeteafstand 35 km).

Tydtafel

Maandae tot Sondae

HEENREIS

Vertrekpunte

Sedibalokasie	7.30
Sechoara	7.45
Vivievale	8.15
Fair View	8.35
Stockdale	8.40
Letseco	9.00
Excelsiordorp (Greylingstraat)	9.30
Excelsiorlokasie	9.45
Jagtkraal	10.00
Linana	10.15
Veronica	10.30
Geluk	10.45
Koppiesdam	11.00
Welgegund	11.30
Leeuspruit	11.45
Concordia	12.00
Elsrust	12.15
Essabellafontein	12.30
De Hoop	12.45
Verkeerdevleidorp (Pretoriusstraat)	1.00
Waskuiltjie	1.15
Erfnis	1.25
Arriveer Fairsfield	1.30

TERUGREIS

Vertrekpunte

Fairsfield	2.00
Erfnis	2.05
Waskuiltjie	2.15
Verkeerdevleidorp	2.30
De Hoop	2.45
Essabellafontein	3.00
Elsrust	3.15
Concordia	3.30
Leeuspruit	3.45
Welgegund	4.00
Koppiesdam	4.30
Geluk	4.45
Veronica	5.00
Lenana	5.15
Jagtkraal	5.30
Excelsiorlokasie	5.45
Excelsiordorp (Greylingstraat)	6.00
Letseco	6.30
Stockdale	6.50
Fair View	6.55
Vivievale	7.15
Sechorara	7.45
Arriveer Sedibalokasie	8.00

Tariewe

Vanaf een stopplek na 'n ander stopplek—3c per persoon.

A1965—THABA NCHU. (2) Jacob Mokhethi, Thaba Nchu; additional authority. (3) Four buses. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) From Sediba Location, District of Thaba Nchu, to Thaba Nchu Town and back (distance 27 km). Forward journey (Fridays only): From Sediba Location via Hilton Store, Excelsior, Main Road, James Scott Street, Thaba Nchu (terminus at Rogers Garage). Return journey (Sundays): From terminus at James Scott Street via road to Thaba Nchu Station up to Thaba Nchu Station, from Thaba Nchu Station via road to Lebogang Store, Lebogang Store, Marang Secondary School up to Sediba Location (terminus).

Time-table

Friday

	Depart		*Arrive*
Sediba	4.05	Thaba Nchu Town	4.50

Sunday

	Depart		*Arrive*
Thaba Nchu Town	5.20	Sediba	6.05

Tariff

45 cents single.

A1979—WITSIESHOEK. (2) Mpane Jonas Mphenete, Witsieshoek; oordrag vanaf R. Monyane. (3) Een motorkar—OBW 551. (4) Vyf Bantoetaxipassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Binne 'n radius van 50 km vanaf Hoofposkantoor, Witsieshoek.

A1980—FRANKFORT. (2) John Bucibo, Frankfort; nuwe aansoek. (3) Een motorkar—OH 3871. (4) Vyf Bantoetaxipassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) (a) Vanaf Frankfort na Soweto en terug na Frankfort oor naweke. (b) Binne 'n radius van 100 km vanaf Hoofposkantoor, Frankfort. (c) Vanaf Frankfort-Bantoewoonbuurt na Frankfortspoorwegstasie en terug. (d) Vanaf Frankfort-Bantoewoonbuurt na Witsieshoek en terug.

A1983—THABA NCHU. (2) P. M. Dichaba, Thaba Nchu; new application. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between Selosesha Bantu Township, Thaba Nchu, Thaba Nchu Railway Station and Thaba Nchu Town.

A1984—FOURIESBURG. (2) N. D. Seekane, Fouriesburg; bykomende voertuig. (3) Een motorkar aangekoop te word. (4) Vyf Bantoetaxipassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Binne die landdrosdistrik Fouriesburg.

A1985—WITSIESHOEK. (2) Abram Lengoabala, Witsieshoek; additional vehicle. (3) One motor-car to be bought. (4) Five Non-White taxi passengers and their personal luggage. (5) (a) Within a radius of 50 km of General Post Office, Witsieshoek. (b) On casual trips within a radius of 80 km of General Post Office, Witsieshoek.

A1986—WITSIESHOEK. (2) Anna Lengoabala, Witsieshoek; additional vehicle. (3) One motor-car to be bought. (4) Five Non-White taxi passengers and their personal luggage. (5) Within a radius of 50 km of General Post Office, Witsieshoek.

A1987—TWEELING. (2) L. C. Reyneke, Tweeling; nuwe aansoek. (3) Een vragmotor—OAB 3972. (4) Sand, klip, gruis en padboumateriaal namens die O.V.S. Provinsiale Administrasie. (5) Binne die landdrosdistrikte Frankfort en Reitz.

A1988—HARRISMITH. (2) **B. P. Sibeko, Harrismith**; bykomende voertuig met nuwe magtiging. (3) Een bus aangekoop te word. (4) Bantoe- en Kleurlingpassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Vanaf Phomolong-Bantoewoonbuurt, Harrismith, na Holiday Inn, distrik Harrismith, en terug. Roetebeskrywing: Vanaf Phomolong-Bantoewoonbuurt tot by Alexandrastraat, af met Alexandrastraat tot by Percystraat, met Percystraat tot by Lindleystraat, vandaar na McKechniestraat af in McKechniestraat tot by Holiday Inn. Vanaf Holiday Inn terug met McKechniestraat tot by Percystraat en terug na Bantoewoonbuurt oor dieselfde roete (roeteafstand 8 km). Tydtafel: Daagliks: Tussen 12 middernag en 2 vm. Tarief: Volgens ooreenkoms.

A1953—THABA NCHU. (2) **Jakob Mathe, Thaba Nchu**; gewysigde magtiging. (3) Een kombi—OT 280. (4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Vanaf Rakhoilokasie, distrik Thaba Nchu, na Excelsiorlokasie oor pad na Excelsior, Kommissiestraat, Excelsiordorp (terminus Kommissiestraat). Vanaf Excelsiordorp oor Kommissiestraat met pad na Thaba Nchu, oor Rakhoilokasie, Merotolokasie, Ntsieng, Rooifonteinlokasie, tot by Thaba Nchudorp (terminus Georgestraat). Vanaf Thaba Nchudorp met pad na Thaba Nchustasie oor Morokahospitaal, tot by Thaba Nchustasie. Vanaf Thaba Nchustasie oor Morokahospitaal tot in Thaba Nchudorp (terminus Georgestraat) en terug oor dieselfde roete.

Tydtafel

(i) *Maandae tot Saterdae*

Vertrek		*Arriveer*	
Rakhoilokasie	7.00	Excelsior	7.45
Excelsior	8.30	Rakhoilokasie	9.00
Rakhoilokasie	9.05	Merotolokasie	9.15
Merotolokasie	9.20	Ntsieng	9.40
Ntsieng	9.45	Rooifonteinlokasie	9.50
Rooifonteinlokasie	9.55	Thaba Nchudorp (terminus)	10.00
Thaba Nchu dorp (terminus)	10.05	Morokahospitaal	10.10
Morokahospitaal	10.12	Thaba Nchustasie (stop)	10.18
Thaba Nchustasie (stop)	10.30	Morokahospitaal (stop)	10.35
Morokahospitaal (stop)	10.32	Thaba Nchudorp (terminus)	10.40
Thaba Nchudorp (terminus)	2.30	Morokahospitaal (stop)	2.35
Morokahospitaal (stop)	2.37	Thaba Nchustasie (stop)	2.42
Thaba Nchustasie (stop)	2.45	Morokahospitaal (stop)	2.50
Morokahospitaal (stop)	2.55	Rooifonteinlokasie	2.57
Rooifonteinlokasie	3.00	Ntsieng	3.05
Ntsieng	3.07	Merotolokasie	3.15
Merotolokasie	3.17	Rakhoilokasie	3.25
Rakhoilokasie	3.27	Excelsior	3.45
Excelsior	5.30	Rakhoilokasie	5.45

(ii) *Sondae en publieke vakansiedae*

Vertrek		*Arriveer*	
Rakoilokasie	12.00	Excelsior	12.30
Excelsior	1.00	Rakhoilokasie	1.30
Rakhoilokasie	2.00	Merotolokasie	2.30
Merotolokasie	2.35	Ntsieng	2.45
Ntsieng	2.47	Rooifonteinlokasie	3.00
Rooifonteinlokasie	3.15	Thaba Nchudorp (terminus)	3.30
Thaba Nchudorp (terminus)	3.32	Morokahospitaal	3.45
Morokahospitaal	3.47	Thaba Nchustasie	4.00
Thaba Nchustasie	4.30	Morokahospitaal	4.40
Morokahospitaal	4.42	Thaba Nchudorp (terminus)	4.50
Thaba Nchudorp (terminus)	4.52	Rooifonteinlokasie	5.00
Rooifonteinlokasie	5.02	Ntsieng	5.15
Ntsieng	5.17	Merotolokasie	5.25
Merotolokasie	5.27	Rakhoilokasie	5.30
Rakhoilokasie	5.32	Excelsior	5.45
Excelsior	5.47	Rakhoilokasie	6.00

(iii) *Vrydagaande en publieke vakansiedae*

Vertrek		*Arriveer*	
Rakhoilokasie	6.02	Merotolokasie	6.07
Merotolokasie	6.09	Ntsieng	6.20
Ntsieng	6.22	Rooifonteinlokasie	6.30
Rooifonteinlokasie	6.32	Thaba Nchudorp (terminus)	6.40
Thaba Nchudorp (terminus)	6.42	Morokahospitaal	6.47
Morokahospitaal	6.49	Thaba Nchustasie	6.55
Thaba Nchustasie	7.15	Morokahospitaal	7.20
Morokahospitaal	7.22	Thaba Nchudorp (terminus)	7.27
Thaba Nchudorp (terminus)	7.29	Rooifonteinlokasie	7.31
Rooifonteinlokasie	7.36	Ntsieng	7.45
Ntsieng	7.47	Merotolokasie	7.55
Merotolokasie	7.57	Rakhoilokasie	8.00
Rakoilokasie	8.02	Excelsior	8.20
Excelsior	8.22	Rakhoilokasie	8.30

Afstande en tariewe

	Tarief sent	*Afstand* km
Vanaf Rakhoi na Excelsior	40	12
Vanaf Excelsior na Thaba Nchu	70	44
Vanaf Rakhoi na Meroto	10	10
Vanaf Meroto na Ntsieng	15	12
Vanaf Ntsieng na Rooifontein	20	13
Vanaf Rooifontein na Thaba Nchudorp	10	12
Vanaf Thaba Nchudorp na Morokahospitaal	10	2
Vanaf Morokahospitaal na Thaba Nchustasie	10	3
Vanaf Rakhoi na Thaba Nchu	50	32
Vanaf Meroto na Thaba Nchu	45	24
Vanaf Ntsieng na Thaba Nchu	30	18
Vanaf Rooifontein na Excelsior	60	38

DURBAN

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag X4307, *Durban.*

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak X4307, *Durban.*

AR/1457 (5469)—ISIPINGO. (2) **Hotbulk (Pty) Ltd, Isipingo**; additional motor carrier certificates. (3) Two vehicles—ND 247-505 and ND 90067. (4) Goods as presently authorised. (5) Within the presently authorised areas.

AR/1458 (5135)—ISIPINGO. (2) **Hotbulk (Pty) Ltd, Isipingo**; additional authority. (3) Four vehicles—ND 41145, ND 96834, ND 112-513 and ND 96646. (4) Fatty acid in bulk. (5) From Jacobs to Estcourt direct.

AR/1459 (5380)—DURBAN. (2) **Knell, G. W., Pinetown**; additional motor carrier certificates. (3) Six vehicles to be acquired. (4) Goods as presently authorised (items 1-4). (5) Within the presently authorised areas.

AR/1460 (5381)—DURBAN. (2) **Bhugwandeen, L., Durban**; late renewal. (3) Three vehicles—ND 40056, ND 177-124 and ND 142-636. (4) Sand and stone. (5) Within a radius of 40 km of General Post Office, Durban.

AR/1461 (5383)—DURBAN/NEWCASTLE. (2) **Hamman, W. L., Newcastle**; new motor carrier certificates. (3) One light delivery van to be acquired. (4) Spare parts and accessories, machinery, building requisites, household requisites and medicines not required for replenishment of stock but for emergencies only and not exceeding 1 000 kg in mass. (5) Between Durban and Newcastle.

AR/1462 (5358)—DURBAN. (2) **Dabechuran, B., Durban**; additional authority. (3) One tipper—ND 220-685. (4) Sand, stone, road-building material and road-machinery to construction sites only, on behalf of Brian Hall Construction (Pty) Ltd and own personnel free of charge. (5) Within the Province of Natal.

AR/1463 (5394)—PROVINCE OF NATAL. (2) **Coetzee, A. H., Amanzimtoti**; amended authority. (3) Two vehicles—ND 197-945 and ND 231-975. (4) (a) Goods, all classes. (5) (a) Within a radius of 100 km of Post Office, Amanzimtoti. (4) (b) Furniture (specified). (5) (b) Within the Province of Natal.

AR/1464 (5394)—EMPANGENI. (2) **P. Gaetan D. de Marigny, Durban**; new motor carrier certificate. (3) One truck —ND 178-633. (4) Rail/road-construction material (pro forma), exclusively on behalf of Zululand Road Materials (Pty) Ltd. (5) Within a radius of 100 km of Post Office, Empangeni.

AR/1465 (5399)—DURBAN. (2) **Barthus, A. P. N., Congella**; additional authority. (3) Two vehicles to be advised. (4) (a) Goods, all classes. (5) (a) Within a radius of 40 km of General Post Office, Durban. (4) (b) (i) Bona fide household and office removals (including personal effects). (ii) Own packing material and equipment for own use only and not to be sold or offered for sale. (5) (b) Within a radius of 480 km of General Post Office, Durban, and between points within the aforementioned area and within the Reef cartage area. (4) (c) Specified furniture; excluding imported traffic in international size metal containers. (5) (c) Within a radius of 480 km of General Post Office, Durban, and between points within the aforementioned area and within the Reef cartage area. (4) (d) Spare parts for urgent repair and return after repair i.e. spare parts required for immediate bona fide repair to machinery or mechanical plant which has broken down and which on account of urgency must be replaced expeditiously—excluding delivery to any business premises to replenish stocks. (5) (d) Within the Province of Natal.

AR/1466 (5401)—DURBAN. (2) Padayachee, S., Durban; new motor carrier certificate. (3) One lorry—ND 239310. (4) Builders materials. (5) Within a radius of 80 km of General Post Office, Durban.

AR/1467 (5415)—PROVINCE OF NATAL. (2) Gyapersad, S., Shallcross; new motor carrier certificate. (3) One vehicle to be acquired. (4) Road-making material, sand, stone, premix ash and cement on behalf of S.A.R. & H. and Natal Provincial Administration. (5) Within the Province of Natal.

AR/1468 (5419)—VERULAM. (2) Madurai, S. P., Verulam; additional vehicle and additional authority. (3) One tiptruck—ND 248-118. (4) Sand and stone. (5) Within a radius of 70 km of Post Office, Verulam.

AR/1469 (5515)—EMPANGENI. (2) C. Eckhoff (Pty) Ltd, Empangeni; additional motor carrier certificate. (3) One vehicle—NUF 2759. (4) Goods as presently authorised (items 1-9). (5) Within the presently authorised areas.

AR/1470 (5434)—EMPANGENI. (2) C. Eckhoff (Pty) Ltd, Empangeni; additional motor carrier certificate. (3) One semi-trailer—NUF 2827. (4) Goods as presently authorised (items 1-9). (5) Within the presently authorised areas.

AR/1471 (5435)—DURBAN. (2) Keunig & Harris (Pty) Ltd, trading as Bontana Bakery, Durban; new motor carrier certificate. (3) One panel van—ND 180-709. (4) Bakery and confectionery. (5) Within a radius of 50 km of 27 Mutual Beach Centre, Durban.

AR/1472 (5453)—DURBAN. (2) Trojan Transport (Pty) Ltd, Durban; additional motor carrier certificate. (3) One mechanical horse—ND 102-447. (4) and (5) The holder of this motor carrier certificate is authorised to haul trailers within the area or areas or between points within which such trailers are, in terms of their respective motor carrier certificate or exemption certificate authorised to convey goods, by means of the mechanical horse described herein.

AR/1473 (5449)—DURBAN. (2) Soovramoney, Durban; new motor carrier certificate. (3) One vehicle to be acquired. (4) Goods, all classes. (5) Within a radius of 40 km of General Post Office, Durban.

AR/1474 (5521)—EMPANGENI. (2) Zululand Heavy Transport (Pty) Ltd, Empangeni; additional authority. (3) Four semi-trailers—NUF 15038, NUF 15444, NUF 15204 and NUF 15457. (4) Rough timber not sawn longitudinally. (5) Within a radius of 240 km of Post Office, Empangeni.

AR/1475 (5516)—VERULAM. (2) Dawood, S., Verulam; late renewal. (3) One van—NJ 3993. (4) Goods, all classes, and one passenger being the owner of the goods being conveyed. (5) Within the Magisterial District of Inanda excluding Tongaat Township.

AR/1476 (5520)—DURBAN. (2) Hultrans (Pty) Ltd, Durban; replacement of vehicles and additional authority. (3) Two vehicles—ND 95763 and ND 95765. (4) (a) Brick, stone, earthern tiles and roofing slates. (5) (a) Within a radius of 560 km of General Post Office, Durban. (4) (b) Sugar cane bagasse and packing material in use. (5) (b) Within a radius of 240 km of Post Office, Amatikulu. (4) (c) Fresh citrus. (5) (c) From Nkwaleni Valley to points within the Province of Natal.

AR/1477 (5450/5574)—DURBAN. (2) Oceanair Natal (Pty) Ltd, Durban; additional motor carrier certificates. (3) Three vehicles—ND 195-718, ND 249-169 and ND 90561. (4) Goods, all classes. (5) Within a radius of 40 km of General Post Office, Durban.

AR/1478 (5487)—ESTCOURT. (2) Nagel & Paans (Pty) Ltd, Estcourt; amended authority and additional authority. (3) Eighteen vehicles as presently certificated. (4) (a) Goods, items 1-7, 10 and 11, as presently authorised. (5) (a) Within the presently authorised area. (4) (b) Item 8: Rough unsawn timber not sawn longitudinally. (5) (b) Within a radius of 240 km of place of business at Canelands. (4) (c) Item 9: Agricultural machinery and equipment direct to farms for farming purposes only. (5) (c) Within a radius of 240 km of place of business at Canelands. (4) (d) Empty metal containers and wooden pallets. (5) (d) From Durban to Masonite (Africa) Ltd, Estcourt, direct. (4) (e) Empty metal containers and wooden pallets. (5) (d) From Durban to Timberit Woodboard Ltd, Canelands, direct.

AR/1479 (5473)—DURBAN. (2) Ramlall, N., Durban; late renewal. (3) Two lorries—ND 138-476 and ND 13417. (4) (a) Goods, all classes. (5) (a) Within a radius of 40 km of General Post Office, Durban. (4) (b) Bona fide household removals belonging to Non-Whites only. (5) (b) Within a radius of 240 km of General Post Office, Durban.

AR/1480 (5530)—DURBAN. (2) Heavy Transport and Plant Hire (Pty) Ltd, Jacobs; additional motor carrier certificate. (3) One semi-trailer—ND 94682. (4) Goods as presently authorised (items 1-9). (5) Within the presently authorised areas.

AR/1481 (5340)—DURBAN. (2) Heavy Transport and Plant Hire (Pty) Ltd, Jacobs; additional motor carrier certificate. (3) One mechanical horse—ND 247-315. (4) and (5) The holder of this motor carrier certificate is authorised to haul trailers within the area or areas or between points within which such trailers are, in terms of the respective motor carrier certificates, authorised to convey goods, by means of the mechanical horse described herein.

AR/1482 (5458)—TONGAAT. (2) Singh, K.; late renewal. (3) One panel van—NJ 646. (4) General goods on behalf of Non-Whites only. (5) Within a radius of 50 km of Post Office, Tongaat. Subject to the condition that no goods may be picked up or set down on a route already served by the S.A.R. & H. or a scheduled road transport service in respect of which motor carrier certificates have been issued.

AR/1483 (5497)—DURBAN. (2) Cargo Carriers (Pty) Ltd, Durban; additional vehicles and additional authority. (3) Thirty vehicles to be acquired. (4) Goods. (5) Within the Durban exempted area.

AR/1484 (5479)—DURBAN. (2) Seedat, M. A., Durban; new motor carrier certificate. (3) One panel van—NT 3675. (4) General goods excluding furniture and household removals exclusively on behalf of Ismail Mahomedy & Sons (Pty) Ltd. (5) Between Durban and Stanger.

AR/1485 (4919)—DURBAN. (2) Ninian & Lester (Pty) Ltd, Pinetown; additional vehicle and additional authority. (3) Four vehicles—NPN 26429, NPN 6782, NPN 19500 and NPN 22967. (4) (a) Own goods. (5) (a) Within the Durban exempted area. (4) (b) Own employees, free of charge and over weekends. (5) (b) From Merebank to Pinetown and return via Chatsworth, Shallcross and Marianhill. (4) (c) Own Non-White employees, free of charge. (5) (c) From Durban (Umgeni Road), Alice Street, Warwick Avenue, 45th Cutting, national road and Richmond Road, Pinetown.

AR/1486 (5518)—STANGER. (2) Maharaj, P. S., Stanger; new motor carrier certificate. (3) Two trucks—NT 13691 and other to be acquired. (4) Sand, stone, earth and crushed granite. (5) Within a radius of 100 km of Lot 1, Townview, Stanger, subject to the proviso that no goods may be picked up at any point situated within one km of a railway station, railway siding or at any point within one km of a regular road transport route and conveyed to another point situated within one km of railway station, railway siding or regular road motor transport route, if such points are being served or catered for by the railway and/or any regular road transport service.

AR/1487 (5524)—LAMONTVILLE. (2) Zulu, M., Lamontville; new motor carrier certificate. (3) One vehicle to be acquired. (4) Goods, all classes, for Bantu only including Bantu beer and juba. (5) From Lamontville Location to points within a radius of 40 km therefrom.

AR/1488 (4832)—PROVINCE OF NATAL. (2) Natal United Transport (Pty) Ltd, Durban; additional motor carrier certificate. (3) Eighteen vehicles. (4) Goods as presently authorised. (5) Within the presently authorised area.

AR/1489 (4571)—MANDINI/DURBAN. (2) Natal United Transport (Pty) Ltd, Durban; additional vehicle and additional authority. (3) One vehicle to be acquired. (4) Paper, paper products and board. (5) From SAPPI, Mandini, to Durban.

AR/1490 (5414)—PROVINCE OF NATAL. (2) Natal United Transport (Pty) Ltd, Durban; additional vehicle and additional authority. (3) Four vehicles to be acquired. (4) Concrete pipes. (5) Within the Province of Natal.

AR/1491 (5462)—DURBAN. (2) Young, W. R., Durban; additional motor carrier certificate. (3) One motor-car—ND 235-831. (4) White passengers and their personal effects. (5) Within a radius of 50 km of General Post Office, Durban [Murphy's Taxis (Pty) Ltd].

AR/1492 (5161)—PINETOWN. (2) Gungadin Sewpersadh, Durban; additional motor carrier certificate. (3) Two motor-cars to be acquired. (4) Non-White passengers and their personal effects. (5) Within a radius of 50 km of Moodie Street Taxi Rank, Pinetown, and on casual trips.

AR/1493 (4891)—NONGOMO. (2) Sibisi, H. P., Umlazi; new motor carrier certificate. (3) One motor-car to be acquired. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) Within a radius of 80 km of Nongomo.

AR/1494 (5439)—UMLAZI. (2) Zama, J. B., Umlazi; late renewal. (3) One motor-car—NUZ 2018. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) Within the Umlazi Bantu Township.

AR/1495 (5470)—MELVILLE. (2) Brpijlall Deonarain, Stanger; late renewal. (3) One motor-car—TP 82. (4) Non-White passengers and their personal effects. (5) From points within a radius of eight km of Melville Estate (excluding conveyance within the municipal area of Stanger) to points situated within a radius of 50 km of Melville Estate and return empty or with the same passengers conveyed on the forward journey, subject further that no passengers be picked up or set down on the Stanger-Kraanskop via Mapumulo Main Road.

AR/1496 (4727)—UMLAZI. (2) Mtshali, Z. A., Umlazi; additional motor carrier certificate. (3) One motor-car to be acquired. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) From K691, Umlazi, to points within the Umlazi Bantu Township.

AR/1497 (5454)—HARDING. (2) Mbutuma, S., Harding; new in place of C83344, not renewed by L. Mboto for 1974/75. (3) One motor-car—NA 1479. (4) Non-White passengers and their personal effects. (5) Within a radius of 50 km of Post Office, Harding, and casual trips.

AR/1498 (5026)—PROVINCE OF NATAL. (2) Safeguards Armed Security (Pty) Ltd, Durban; amended authority. (3) Four panel vans—ND 109-895, ND 101-584, ND 232581 and ND 232-584. (4) (a) Bullion, specie, bank notes and articles of value. (b) White and Non-White employees/officials of banks and/or business houses accompany items mentioned in (a). (5) Within the Province of Natal.

AR/1499 (4663)—DURBAN. (2) Mungroo, J., Durban; additional authority, interchangeability of vehicles. (3) Six buses—ND 108-164, ND 142-252, ND 50222, ND 49128, ND 65659 and ND 223-527. (4) Non-White passengers and their personal effects. (5) Via routes as presently authorised.

AR/1500 (5498)—DURBAN. (2) Metal Box South Africa Ltd, Durban Main Tin, Mobeni; late renewal and change of name from Main Tin Manufacturers Ltd. (3) One mini-bus—ND 156-560. (4) (a) White and Non-White female employees free of charge. (5) (a) From General Post Office, Durban, direct to the factory premises of the holder hereof at Mobeni via Snell Parade and southern freeway and return via the same route. (4) (b) White and Non-White employees in the course of their employment free of charge. (5) (b) From the holder's premises, Mobeni, into Leicester Road, Kenyon Howden Road, South Coast Road, to Metal Box Co. in Richard's Carte Road and return via the same route.

AR/1501 (5548)—DURBAN. (2) Huletts Refineries Ltd, Durban; new motor carrier certificate. (3) One micro-bus—ND 78315. (4) White staff members. (5) Between Huletts Refineries Ltd, situated at 444 South Coast Road, Rossburgh, and the General Post Office, Durban.

AR/1502 (4671)—MAPUMULO. (2) Mapumulo Mail Service (Pty) Ltd, Stanger; replacement of vehicle, seating capacity increased by more than 20 per cent. (3) One bus—NM 63. (4) Non-White passengers and their personal effects. (5) As per approved Routes 1-9.

AR/1503 (4827)—MTUNZINI. (2) Dube, M., Mtunzini; new motor carrier certificate. (3) One bus to be acquired. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) From Incube to Mtunzini direct and return via Kwa-Nsele, Kwa-Ntulu, Kwa-Dube, Kwa-Mbata, Felix Park Trading Store, Kwa-Ngoma, Eskowein School, Nwanyna, Kwa-Mbuyisa, Ndunakazi, Dipping Tank, Port Dunnford, main road junction, Forrest Motel, Kwa-Febana, Mntunzini Garage and Mtunzini Pincharz Store.

AR/1504 (5494)—DURBAN/CHATSWORTH. (2) Bux, O. and Ally, A., Overport; late renewal. (3) One bus—ND 125-410. (4) Non-White passengers and their personal effects. (5) As per approved route Durban/Chatsworth, Unit 2.

AR/1505 (4976)—DURBAN. (2) Dicks, H. C. C. Dundee; additional authority. (3) Two vehicles—NDE 6984 and NDE 6985. (4) (a) Goods as presently authorised by Pietermaritzburg Board. (5) (a) Within the presently authorised area. (4) (b) Concrete roofing tiles and ridging. (5) (b) From Durban to points within the Magisterial Districts of Ladysmith, Glencoe, Dundee, Dannhauser, Newcastle, Utrecht and Vryheid.

AR/1506 (4977)—DURBAN. (2) Dicks, H. C. C., Dundee; additional vehicles. (3) Two vehicles—NDE 7307 and NDE 7308. (4) Concrete roofing tiles and ridging. (5) From Durban to points within the Magisterial Districts of Ladysmith, Glencoe, Dundee, Dannhauser, Newcastle, Utrecht and Vryheid.

AR1507 (5464)—RICHARD'S BAY. (2) Masina, M., Richard's Bay; additional authority. (3) One lorry—NUF 13736. (4) All road-building materials. (5) Within a radius of 50 km of Post Office, Richard's Bay.

AR/1508 (5192)—DURBAN. (2) Tanker Services (Pty) Ltd, Jacobs; additional motor carrier certificate. (3) One tanker semi-trailer—ND 95341. (4) Goods as presently authorised (items 1-33). (5) Within the presently authorised areas.

AR/1509 (5528)—DURBAN/SASOLBURG. (2) Tanker Services (Pty) Ltd, Jacobs; additional authority. (3) Two tanker semi-trailers—ND 93455 and ND 94624. (4) Hot tallow fatty acid in bulk. (5) From points within a radius of 40 km of General Post Office, Durban, to points within a radius of 40 km of General Post Office, Sasolburg.

AR/1510 (5175)—DURBAN/PORT ELIZABETH. (2) Tanker Services (Pty) Ltd, Jacobs; additional authority. (3) Two tanker semi-trailers—ND 98071 and ND 98267. (4) Electric cable oil in bulk. (5) From points within a radius of 20 km of General Post Office, Durban, to Port Elizabeth direct.

AR/1511 (5492)—DURBAN. (2) Freight Services Ltd, Durban; additional authority. (3) Two vehicles to be advised. (4) (a) Goods as presently authorised (items 1-9). (5) (a) Within the presently authorised areas. (4) (b) (i) Oil drilling rigs, inclusive of machinery and stores on hand. (ii) Spare parts for the immediate bona fide repairs and/or maintenance of drilling rigs. (iii) Defective drilling rigs and/or spare parts or accessories of such drilling rigs, from the drilling sites for urgent repairs and return to the drilling site after repairs. (5) (b) Within the Republic of South Africa. (4) (c) Abnormal loads that cannot be accommodated on rail trucks by virtue of weight or size subject to the proviso (i) that the South African Railway Administration in each instance regards such loads as being to abnormal when tendered for conveyance by rail; and (ii) that the operator in each instance hands a certificate from the consignor of the goods to his driver reflecting the following particulars in the form set out hereunder: (a) Name of haulier. (b) Address of haulier. (c) Dimensions and weight of abnormal load. (d) Name of South African Railway Administration official to whom the matter was referred by the consignor when tendering it for conveyance by rail. (e) Date on which it was tendered by the consignor for conveyance by rail. (5) (c) Within a radius of 560 km of General Post Office, Durban.

AR/1512 (5541)—EMPANGENI. (2) Nuftrans (Pty) Ltd, Empangeni; additional authority. (3) One lorry—NUF 13764. (4) Cement. (5) From Ngqwatayi Station to points situated within a radius of 50 km of Ngqwatayi, subject to the proviso that no goods may be picked up at any point situated within a radius of three km of a railway station, siding or road motor transport halt and conveyed to a point situated within a radius of three km of another railway station, siding or road motor transport halt.

AR/1513 (4303)—INANDA. (2) Ngcobo, W., and Ngcobo, R., Inanda; increase scale of charges. (3) Three buses—NDW 372, NDW 119 and NDW 531. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) Via routes as presently authorised Routes 1-17. Amended scale of charges can be inspected at the Local Road Transportation Board by all interested parties.

AR/1514 (4306)—INANDA. (2) Chili, N. J., Inanda; increase scale of charges. (3) One bus—NDW 426. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) Via routes as presently authorised Routes 1-17. Amended scale of charges can be inspected at the Local Road Transportation Board by all interested parties.

AR/1515 (4922)—DURBAN. (2) Durban Transport Management Board, Durban; additional motor carrier certificate. (3) One bus—NDC 3071. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) Pendlebury Road, direct to Glebelands via old South Coast Road, then Glebelands old South Coast Road, Isipingo Turn-off, The Avenue, Joyner Road and Motor Assemblies and via vice versa, subject to the restriction to pick up only at Glebelands 06.20 hours, pick up only at Motor Assemblies 17.00 hours. No intermediate passengers between Glebelands and Motor Assemblies.

AR/1516 (5134)—CHATSWORTH/DURBAN. (2) Moodley, S. K., Verulam; late renewal. (3) One bus—NT 10599. (4) Non-White passengers and their personal effects. (5) From Durban Victoria Street Bus Rank to Chatsworth, Unit 2, via prescribed routes.

AR/1517 (5231)—PORT SHEPSTONE. (2) Twala, M., Highflats; late renewal. (3) One bus—NPS 11372. (4) (a) Non-White passengers and their personal effects. (5) (a) Via prescribed route (Routes 1-7). (4) (b) Post bags. (5) (b) Between St Faiths and Port Shepstone via Umtentweni Railway Station.

CAPE TOWN–KAAPSTAD

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag X9021, Cape Town.

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak X9021, Kaapstad.

A/JM7/104/4—ROBERTSON. (2) G. J. Colyn, Robertson; bykomende motortransportsertifikaat. (3) Een tenkleunwa—CCD 5752. (4) Stookwyn en wyn in tenke. (5) Vanaf kelders en plase geleë binne 'n radius van 50 km vanaf Hoofposkantoor, Robertson, na Robertson.

A/JM27/94/4—EBENEZER. (2) P. Don, Ebenezer; new application. (3) One light delivery van—CV 2557, carrying capacity 1 324 kg. (4) (a) Fresh fish, fresh fruit, fresh vegetables and empty containers in use. (5) (a) From Ebenezer, Cape, to Cape Town. (4) (b) Firewood. (5) (b) From Vredendal area to Ebenezer.

A/JM17/104/13—GRABOUW. (2) Gaffley's Transport (Pty) Ltd, Grabouw; additional motor carrier certificate. (3) One bus to be purchased. (4) Nie-Blanke passasiers en arbeiders. (5) In ooreenstemming met bestaande goedgekeurde roetes, tydtafels en tariewe.

A/JM17/104/14—GRABOUW. (2) Gaffley's Transport (Pty) Ltd, Grabouw; increase in tariffs. (3) Eleven buses—CEO 787, CEO 2315, CEO 3263, CEO 1722, CEO 935, CEO 2047, CEO 2613, CEO 2117, CEO 3295, CEO 3280 and CEO 390, seating capacity 2415/21/55/56/2 x 65/4 x 75. Existing tariffs. (4) (a) Between Grabouw and Pinetown. Adults 6c single. Children under 12, 3c single. Proposed increased tariffs: (4) (b) Adults 8c single. Children under 12 4c single.

A/JM3/104/8—STRAND. (2) S. Hassiem, Strand; consolidation of authority. (3) Two trucks—CEY 4928 and CEY 6228. (4) Fresh fruit and fresh vegetables and empty containers in use. (5) Within a radius of 400 km of General Post Office, Strand (road pro forma).

A/JM18/104/4—SPRINGBOK. (2) Jowells Garage and Transport Ltd, Springbok; additional motor carrier certificate. (3) One mechanical horse—CBU 7238. (4) As per attached Annexure.

ANNEXURE

Trailer(s) (that is the haulage thereof whilst under load) in accordance with the provisions of the appropriate annual motor carrier certificate(s) issued by the Cape Town Local Road Transportation Board, to the holder of this motor carrier certificate or to Pofadder Transport (Pty) Ltd, in respect of the trailer(s) when coupled with the tractor described herein.

A/JM18/104/7—SPRINGBOK. (2) Jowells Garage and Transport Ltd, Springbok; additional motor carrier certificates. (3) Two mechanical horses and one semi-trailer—CBU 7173, CBU 7174 and CBU 7172, carrying capacity 24 400 kg. (4) Goods and employees. (5) Over existing approved authority and in accordance with existing time-tables and scale of charges as per existing Annexure JA.

A/JM21/104/5—BELLVILLE. (2) Normans Transport Lines Cape (Pty) Ltd, Bellville; additional motor carrier certificate. (3) One semi-trailer—CY 68572, carrying capacity 18 000 kg. (4) Goods exclusively on behalf of Consolidated Glass Works. (5) Within a radius of 50 km of holder's place of business at Bellville and within the Cape exempted area.

A/JM17/104/9—POFADDER. (2) Pofadder Transport (Edms.) Bpk., Pofadder; bykomende motortransportsertifikate. (3) Een voorhaker—CEK 817 en een leunwa—CEK 956, dravermoë 7 856 kg. (4) Goedere. (5) Oor bestaande goedgekeurde roetes en in ooreenstemming met bestaande tydtafels en tariewe.

A/JM2/104/8—PIKETBERG. (2) S. P. J. Schreuder, Porterville; bykomende motortransportsertifikaat en bykomende magtiging. (3) Een bykomende vragmotor en drie bestaande vragmotors, een leunwa en een sleepwa—CEX 1762, CEX 1763, CEX 361, CEX 513, CEX 859 en CEX 915, dravermoë 2 x 12 ton, 25 ton en 3 x 9 ton. Bestaande magtiging: (4) (a) Kunsmis in pakkies. (5) (a) Vanaf fabrieke te Milnerton, Kuilsrivier en Langebaanweg, na Porterville-depot en plase geleë binne 'n radius van 160 km vanaf Hoofposkantoor, Porterville. Bykomende magtiging: (4) (b) Kunsmis in pakkies. (5) (b) Vanaf Triomf Kunsmisfabriek, Somerset-Wes, na Porterville-depot en plase geleë binne 'n radius van 160 km vanaf Hoofposkantoor, Porterville.

A/JM17/104/5—SWELLENDAM. (2) J. T. O. Southey, Barrydale; bykomende motortransportsertifikaat met weglating van item D. (3) Een sleepwa—CCK 5030, dravermoë 7 ton. (4) (a) Goedere. (5) (a) Tussen punte geleë binne die landdrosdistrik Swellendam (pro forma). (4) (b) Meubels en huistrekke (pro forma). (5) (b) Binne 'n radius van 240 km vanaf Hoofposkantoor, Barrydale. (4) (c) Vars vrugte en leë houers in gebruik. (5) (c) Binne 'n radius van 240 km vanaf Hoofposkantoor, Barrydale (pad pro forma). (4) (d) Pos, pakkette en passasiers (met dien verstande egter dat behoorlike skeiding op die voertuig tussen Blankes en Nie-Blankes aangebring is). (5) (d) Tussen Barrydale en Buffeljachts. (4) (e) Melk in kanne op die heenreis en leë kanne op die terugreis. (5) (e) Vanaf Muiskraal, Fisantefontein, Springfontein, Kromkloof, Brandrivier, Kleindoringrivier, Lemoenshoek, Doringriviervallei, Barrydale, Die Vlakte en Akkerboom na Robertson. (4) (f) Graan. (5) (f) Vanaf lande geleë binne 'n radius van 25 km vanaf Hoofposkantoor, Barrydale, na die naaste spoorwegstasie of graanstoor. (4) (g) Wyn en/of spiritualieë in tenke. (5) (g) Vanaf Barrydale Kooperatiewe wynmakery en stokery na depots van Distillers Kooperasie te Montagu, Roberston, Worcester, Stellenbosch, Paarl en Tulbagh.

A/JM2/104/3—GEORGE. (2) J. Twigg, George; nuwe aansoek, laat hernuwing. (3) Een vragmotor—CAW 10076, dravermoë 6 984 kg. (4) Goedere. (5) Tussen punte geleë binne die landdrosdistrik George (pro forma).

A/JM9/104/5—PIKETBERG. (2) D. J. Visser, Sauer; bykomende motortransportsertfikate en bykomende magtiging. (3) Een bykomende vragmotor en sleepwa en een bestaande leunwa —CFP 2004, CFP 2005 en CFP 1769, dravermoë 10 000 kg, 7 000 kg en 18 252 kg. Bestaande magtiging: (4) (a) Goedere. (5) (a) Tussen punte geleë binne 'n radius van 50 km vanaf Dagbreek, distrik Piketberg (pro forma). (4) (b) Meubels en huistrekke (pro forma). (5) (b) Binne 'n radius van 240 km vanaf Dagbreek, distrik Piketberg. (4) (c) Sand, gruis, klip en stene. (5) (c) Binne 'n radius van 240 km vanaf Dagbreek, distrik Piketberg. (4) (d) Goedere ten behoewe van Dagbreek Kontantwinkel. (5) (d) Binne 'n radius van 50 km vanaf Dagbreek, distrik Piketberg. (4) (e) Bemestingstowwe. (5) (e) Vanaf Bergrivierstasie na plase binne 'n radius van 50 km vanaf Dagbreek, distrik Piketberg (pad pro forma). (4) (f) Graan. (5) (f) Vanaf plase binne 'n radius van 80 km vanaf Dagbreek, distrik Piketberg, regstreeks na Bergrivierstasie (pad pro forma). (4) (g) Lewende hawe. (5) (g) (i) Binne 'n radius van 80 km vanaf Dagbreek, distrik Piketberg, en binne die landdrosdistrik Piketberg, asook vanaf punte binne die voormelde gebied na die naaste spoorwegstasie waar die nodige fasiliteite vir die hantering van lewende hawe beskikbaar is. (ii) Tussen punte en veevendusies binne 'n radius van 160 km vanaf Dagbreek, distrik Piketberg. (4) (h) Vars vrugte en vars groente en leeggemaakte houers in gebruik. (5) (h) Binne 'n radius van 240 km vanaf Dagbreek, distrik Piketberg (pad pro forma). (4) (i) Werknemers in die diens van die houer van hierdie motortransportsertifikaat, onderhewig aan die voorwaarde dat geen vergoeding vir sodanige vervoer bereken sal word nie. (5) (i) Tussen hul wonings en plekke van werk binne 'n radius van 50 km vanaf Dagbreek, distrik Piketberg. (4) (j) Lewende hawe. (5) (j) Vanaf punte binne 'n radius van 35 km vanaf Dagbreek, distrik Piketberg, regstreeks na Maitlandslagpale. Bykomende magtiging: (4) (k) Kunsmis in sakkies. (5) (k) Vanaf fabrieke te Milnerton, Kuilsrivier en Somerset-Wes regstreeks na plase geleë binne 'n radius van 50 km vanaf Dagbreek, distrik Piketberg.

H/JM15/104/5—TIERVLEI. (2) S. Abrahams, Bellville; nuwe aansoek. (3) Een motorkar—CY 57755, sitplekruimte vier. (4) Nie-Blanke taxipassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) (i) Binne 'n radius van 35 km vanaf Tiervlei-Suid, munisipale Nie-Blanke taxistaanplek. (ii) Toevallige ritte.

H/JM22/104/3—PAARL. (2) H. Z. Hebe, Paarl; additional motor carrier certificate. (3) One motor-car—CJ 24928, seating capacity five. (4) Bantu taxi passengers and their personal effects. (5) (i) Within a radius of 50 km of P300 Mbekweni Township, Paarl. (ii) Casual trips.

H/JM7/104/6—OUDTSHOORN. (2) A. Minnie, Oudtshoorn; bykomende motortransportsertifikaat. (3) Een motorkar—CG 8492, sitplekruimte vyf. (4) Blanke taxipassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) (i) Binne 'n radius van 50 km vanaf Hoofposkantoor, Oudtshoorn. (ii) Toevallige ritte.

A/JM1/104/2—KUILSRIVIER. (2) N. F. P. Keyser, Kuilsrivier; nuwe aansoek. (3) Drie busse—CFR 650, CFR 2461 en CFR 2463, sitplekruimte 84/2 x 56. (4) Blanke leerlinge en toesighoudende personeel van die hoër en laerskool De Kuilen, vir sport- piekniek- godsdienstige- opvoedkundige- en besienswaardigedoeleindes. (5) Binne die Republiek van Suid-Afrika (Transkei pro forma).

A/JM14/104/11—SOMERSET WEST. (2) Malans Transport (Pty) Ltd, Bellville; additional motor carrier ceritificate. (3) One mechanical horse—CY 41745 and one semi-trailer—CY 41746, carrying capacity 35 tons. (4) Swaar en abnormale grondverskuiwingsmasjinerie. (5) Tussen konstruksie persele, binne 'n radius van 50 km vanaf plek van besigheid te Bellville-Suid en binne die Kaapse vrygestelde gebied.

A/JM14/104/13—BELLVILLE. (2) B. van der Westhuizen Transport (Edms.) Bpk., Bellville; bykomende motortransportsertifikaat. (3) Een leunwa—CY 40328, dravermoë 22 727 kg. (4) (a) Goedere. (5) (a) Binne die Kaapse Skiereilandkarweigebied. (4) (b) Eie gruis. (5) (b) Binne 'n radius van 50 km vanaf Hoofposkantoor, Durbanville. (4) (c) Bemestingstowwe. (5) (c) Binne 'n radius van 240 km vanaf Hoofposkantoor, Durbanville (pad pro forma). (4) (d) Melk op die heenreis en leë kanne op die terugreis. (5) (d) Vanaf plase Aurora, Fisantekraal, Goedverwacht, Vergeleë, Uitsig, Joosfontein en Roosboom na melkerye te Kaapstad. (4) (e) Werksmense in die diens van die Afdelingsraad van die Kaap vanaf werksperseel na werksperseel. (5) (e) Binne die Kaapse Afdelingsraadgebied. (4) (f) Goedere ten behoewe van Kaapse Afdelingsraad. (5) (f) Binne die Kaapse afdelingsraadgebied.

A/JM2/104/4—GEORGE. (2) J. Twigg, George; nuwe aansoek. (3) Een vragmotor—CAW 10076, dravermoë 6 984 kg. (4) Sand, gruis, stene, klip, grond, sement en bouhout. (5) Binne die George vrygestelde gebied.

PRETORIA

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag X155, *Pretoria.*

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak X155, *Pretoria.*

N1183/A2514—SABIE. (2) F. Ndlovu, Sabie; bykomende voertuig met bestaande magtiging. (3) Een voertuig aangekoop te word. (4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Vanaf die Superintendent se kantoor in Sabielokasie, na punte binne 'n radius van 15 km, en terug.

B1923/A2690—PRETORIA. (2) S. Bhatt, Hercules, Pretoria; new application. (3) One kombi—TP 264-674. (4) Collect radios and deliver for repairs. (5) Within the municipal area Pretoria.

H871/A2711—BELFAST. (2) D. J. v. d. Heever, Belfast; nuwe aansoek. (3) Een vragmotor—TCB 1601. (4) Groente en vrugte. (5) Van Elandsfontein, distrik Belfast, na Nelspruit en Vanderbijlpark.

M6261/A2738—REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA. (2) S. W. v. d. Merwe, Hercules, Pretoria; nuwe aansoek. (3) Twee skoolbusse—TP 111-121 en TP 154-754. (4) Georganiseerde Blanke skoliere van laerskool, Kameeldrift, vir opvoedkundige en sportdoeleindes. (5) Vanaf laerskool, Kameeldrift, na punte binne die Republiek van Suid-Afrika en terug.

B1184/A2793—PRETORIA. (2) K. S. Bhima, Pretoria; new application. (3) One combi—TP 10362. (4) Goods, viz.: Material, leather, zips and shopping bags. (5) Between Pretoria, Johannesburg and Durban.

M6057/A2701—NOBLEHOF, DISTRIK VUWANI. (2) S. A. Malathela, Vuwani; nuwe aansoek. (3) Een motorkar aangekoop te word. (4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Vanaf Noblehof na punte binne 'n radius van 35 km, en terug.

S2431/A2661—MAMELODI, PRETORIA. (2) P. M. Skosana, Mamelodi; bykomende voertuig met bykomende magtiging. (3) Een motorkar aangekoop te word. (4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Vanaf Mamelodi na Donkerhoek 1575, via The Willows 1344-Dellwood-Swartkoppies 1312 en Avondzon 1592, en terug na Mamelodi via dieselfde roete.

H856/A2536—LEBOWA-KGOMOLOKASIE. (2) Z. M. Hiine, Pietersburg; nuwe aansoek. (3) Een motorkar. (4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Tussen Lebowa-Kgomolokasie en Groothoek 1062, via Voorspoed 566, Swartkop 1962, Kriel 1963, Uitvlug 1973, Droogte 1972, Randjies 1635, Platnek 1068, Rooibosbak 1067, en terug oor dieselfde roete.

M6187/A2289—GIYANI. (2) R. M. Manganyi, Giyani; new application. (3) One motor-car. (4) (a) Bantu passengers and their personal effects. (5) (i) From Giyani to Louis Trichardt via Kremetart Bend, Louis More, Tlangelani and Elim Hospital. (ii) From Giyani to Tzaneen via Kremetart Bend, Mooketsi and Duiwelskloof.

M1337/A2700—CULLINAN. (2) C. Mokgoetsi, Mamelodi; additional vehicles with existing authority. (3) Two motor vehicles to be purchased. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) (i) From Premier Kiln Factory, at Cullinan, to points within a radius of 20 km of Premier Kiln Factory, at Cullinan. (ii) From points within a radius of 20 km of Premier Kiln Factory, at Cullinan, to Premier Kiln Factory, Cullinan.

N189/A2728—MABOPANE. (2) J. Ngobeni, Mabopane; bykomende voertuig met bykomende magtiging. (3) Een motorkar—TP 169-041. (4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Binne 'n radius van 16 km vanaf die superintendent se kantoor, Mabopane, geleë op plaas Boekenhoutfontein 261, distrik Pretoria.

V454/A2814—POTGIETERSRUS. (2) Z. C. Venter, Potgietersrus; nuwe aansoek. (3) Een vragmotor—TAN 8640, een meganiese perd—TAN 16156 en een leunwa—TAN 16157. (4) Lemoene. (5) Binne 'n radius van 320 km vanaf Potgietersrus se sitruskoöperasie.

P1372/A2699—HAMMANSKRAAL. (2) F. R. Pete, Mabopane; nuwe aansoek. (3) Een voertuig aangekoop te word. (4) (a) Algemene goedere ten behoewe van Nie-Blankes alleen. (5) (a) Binne 'n radius van 32 km vanaf Poskantoor, Hammanskraal. (4) (b) Vars vrugte en groente, eiers en pluimvee ten behoewe van Nie-Blankes alleen. (5) (b) Vanaf punte geleë binne 'n radius van 50 km vanaf Hammanskraal, na punte binne 'n radius van 240 km vanaf Poskantoor, Hammanskraal, distrik Pretoria.

N189/A2727—CLAREMONT, DISTRIK PRETORIA. (2) J. Ngobeni, Mabopane; bykomende voertuie met bykomende magtiging. (3) Twee motorkarre aangekoop te word. (4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Vanaf hoek van Bremer- en Marinastraat, Claremont, distrik Pretoria, na punte binne 'n radius van 15 km vanaf die hoek van Bremer- en Marinastraat, Claremont, en terug, vanaf punte binne 'n radius van 15 km vanaf hoek van Bremer- en Marinastraat.

L634/A2720—WIERDA PARK, PRETORIA. (2) J. Lehong, Mabopane; additional vehicles with additional authority. (3) Two motor-cars. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) Within a radius of 35 km of Wierda Park Shopping Centre, Chris Hougaard Street, Pretoria, plus casual trips outside that area. Taxis to be stationed at Wierda Park Shopping Centre.

M6263/A2722—GROBLERSDAL. (2) B. B. Mampuru, Marble Hall; nuwe aansoek. (3) Twee voertuie aangekoop te word. (4) (a) Algemene goedere ten behoewe van Nie-Blankes alleen. (5) (a) Binne 'n radius van 32 km vanaf Poskantoor, Groblersdal. (4) (b) Vars vrugte en groente ten behoewe van Nie-Blankes alleen. (5) (b) Binne 'n radius van 240 km vanaf Poskantoor, Groblersdal.

D129/A2713—WITBANK. (2) Douglas Colliery Ltd, Van Dyksdrift; transfer of Motor Carrier Certificate CB57327 from Witbank Colliery Ltd. (3) One bus—TM 16197 (21 passengers). (4) (a) Own White mine employees (free of charge). (5) (a) Between mine residential quarters and place of employment of Douglas Colliery Ltd. (4) (b) White employees and their dependants for sport and recreational purposes. (5) (b) Within a radius of 160 km of Post Office, Witbank. Time-table: When required. Tariffs: Free of charge.

A610/A2733—PRETORIA/REEF CARTAGE AREA. (2) Afro Agencies (Pty) Ltd, Gabarones; additional authority. (3) Three existing trucks. (4) Groceries and toiletries. (5) From points in the Pretoria/Reef cartage area to R.S.A./Botswana Border Post at Derdepoort en route to Botswana.

M6262/A2724—SEDAN 18, DISTRIK NAPHUNE I. (2) M. E. Malatjie, Letaba; nuwe aansoek. (3) Een motorvoertuig aangekoop te word. (4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Vanaf Shilubanehospitaal, geleë op plaas Sedan 18, distrik Naphune I, na punte binne 'n radius van 20 km vanaf Shilubanehospitaal, en terug vanaf punte binne 'n radius van 20 km vanaf Shilubanehospitaal na Shilubanehospitaal. Voertuig gestasioneer te word te Shilubanehospitaal.

M6260/A2698—IRENE. (2) Mishack Mahlangu, Welbekend; nuwe aansoek. (3) Een motorkar aangekoop te word. (4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Vanaf Golf Course Garage, Irene, geleë op plaas Doornkloof 391, distrik Pretoria, na punte binne 'n radius van 20 km vanaf Golf Course Garage, Irene, en terug vanaf punte binne 'n radius van 20 km vanaf Golf Course Garage, Irene, na Golf Course Garage, Irene.

M244/A2729—PRETORIA. (2) B. J. van der Merwe, Silverton; wysiging van tariewe. (3) Een motorkar—TP 129-988. (4) Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Binne die landdrosdistrik Pretoria en op toevallige ritte (pro forma). Voorgestelde gewysigde tariewe: (a) Vlagval, 40c. (b) Reistarief, 30c per kilometer. (c) Wagtyd, R3 per uur. (d) Toevallige ritte vanaf of na punte buite die landdrosdistrik Pretoria is die tarief volgens ooreenkoms met die passasier. Wagtyd: Vir elke een minuut wagtyd 5c.

P1198/A2719—PRETORIA. (2) F. A. du Preez, Parktown, Pretoria; wysiging van tariewe. (3) Een motorkar—TP 222-189. (4) Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Binne die landdrosdistrik Pretoria en op toevallige ritte (pro forma). Voorgestelde gewysigde tariewe: (a) Vlagval, 40c. (b) Reistarief, 30c per kilometer. (c) Wagtyd, R3 per uur. (d) Toevallige ritte vanaf of na punte buite die landdrosdistrik Pretoria is die tarief volgens ooreenkoms met die passasier. Wagtyd: Vir elke een minuut wagtyd 5c.

C834/A2702—PRETORIA. (2) K. Coughlan, Sunnyside, Pretoria; wysiging van tariewe. (3) Een motorkar—TP 109-165. (4) Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Binne die landdrosdistrik Pretoria en op toevallige ritte (pro forma). Voorgestelde gewysigde tariewe: (a) Vlagval, 40c. (b) Reistarief, 30c per kilometer. (c) Wagtyd, R3 per uur. (d) Toevallige ritte vanaf of na punte buite die landdrosdistrik Pretoria is die tarief volgens ooreenkoms met die passasier. Wagtyd: Vir elke een minuut wagtyd 5c.

C793/A2705—PRETORIA. (2) N. C. Claassen, Pretoria Tuine, Pretoria; wysiging van tariewe. (3) Een motorkar—TP 152-753. (4) Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Binne die landdrosdistrik Pretoria en op toevallige ritte (pro forma). Voorgestelde gewysigde tariewe: (a) Vlagval, 40c. (b) Reistarief, 30c per kilometer. (c) Wagtyd, R3 per uur. (d) Toevallige ritte vanaf of na punte buite die landdrosdistrik Pretoria is die tarief volgens ooreenkoms met die passasier. Wagtyd: Vir elke een minuut wagtyd 5c.

L711/A2704—PRETORIA. (2) J. C. D. Loots, Booysens, Pretoria; wysiging van tariewe. (3) Een motorkar—TP 219-805. (4) Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Binne die landdrosdistrik Pretoria en op toevallige ritte (pro forma). Voorgestelde gewysigde tariewe: (a) Vlagval, 40c. (b) Reistarief, 30c per kilometer. (c) Wagtyd, R3 per uur. (d) Toevallige ritte vanaf of na punte buite die landdrosdistrik Pretoria is die tarief volgens ooreenkoms met die passasier. Wagtyd: Vir elke een minuut wagtyd 5c.

P1166/A2706—PRETORIA. (2) P. J. Putter, Booysens, Pretoria; wysiging van tariewe. (3) Een motorkar—TP 149-767. (4) Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Binne die landdrosdistrik Pretoria en op toevallige ritte (pro forma). Voorgestelde gewysigde tariewe: (a) Vlagval, 40c. (b) Reistarief, 30c per kilometer. (c) Wagtyd, R3 per uur. (d) Toevallige ritte vanaf of na punte buite die landdrosdistrik Pretoria is die tarief volgens ooreenkoms met die passasier. Wagtyd: Vir elke een minuut wagtyd 5c.

N497/A2740—HENDRINA. (2) P. J. Nieman, Hendrina; bykomende voertuie met bestaande magtiging. (3) Een meganiese perd—TBF 5012 en een sleepwa—TBF 5013. (4) (a) Veemeel en bemestingstowwe. (5) (a) Binne die Pretoria- en Randkarweigebied na punte binne 'n radius van 80 km vanaf Poskantoor, Hendrina. (4) (b) Huistrekke ten behoewe van Nie-Blankes alleenlik. (5) (b) Vanaf punte binne 'n radius van 80 km vanaf Poskantoor, Hendrina, na punte binne die provinsie Transvaal. (4) (c) Sand, klip, steenkool, gruis en stene. (5) (c) Binne 'n radius van 128 km vanaf Poskantoor, Hendrina. (4) (d) Goedere. (5) (d) Binne 'n radius van 35 km vanaf Poskantoor, Hendrina, onderworpe aan die drie km pro forma-beperking. (4) (e) Aartappels. (5) (e) Vanaf plase binne 'n radius van 60 km vanaf Poskantoor, Hendrina, na Pretoria- en Randkarweigebied. (4) (f) Mielies. (5) (f) Vanaf plase binne 60 km vanaf Poskantoor, Hendrina, na die naaste stasie, bushalte of koöperasie. (4) (g) Kalk. (5) (g) Binne 'n radius van 80 km vanaf Poskantoor, Hendrina.

S1286/A2636—PRETORIA. (2) C. J. M. J. F. Smit, Les Marais, Pretoria; bykomende voertuig met bestaande magtiging. (3) Een vragmotor—TP 19069. (4) (a) Goedere, alle soorte. (5) (a) Tussen plekke geleë binne 'n gebied met 'n radius van 24

km vanaf Kerkplein, Pretoria. (4) (b) Goedere, alle soorte. (5) (b) Tussen plekke geleë binne die landdrosdistrik Pretoria. (4) (c) Goedere, alle soorte, waarvan die gesamentlike bruto massa as 23 kg moet wees en aan dieselfde eienaar moet behoort. (5) (c) Tussen punte geleë binne die munisipale gebied Pretoria en plekke geleë binne die munisipale gebied Johannesburg. (4) (d) Goedere, alle soorte. (5) (d) Tussen plekke geleë binne die landdrosdistrik Pretoria en binne die Pretoria- en Randkarweigebied. (4) (e) Huistrekke (pro forma). (5) (e) Binne die Republiek van Suid-Afrika.

P265/A2732—MAMELODI. (2) Putco Ltd, Johannesburg; existing vehicle with additional authority. (3) One bus—TP 209-824. (4) Non-White passengers and their personal effects. (5) Existing Waterkloof Route: Mamelodi S. and S. to Waterkloof: Restrictions: Nil. Route: From Putco Terminus in Premier Mine Road, via unnamed road, Sono Road, S. and S. Beer Hall, Tsomo Road, Pitje Street, Kubone Street, Makhubela Street, Denneboom Station, Watloo Road, Watermeyer Street, Meyers Park Terminus, Cussonia Avenue, C.S.I.R., Meiring Naude Road, Lynnwood Road, Menlo Park Terminus, Lynnwood Road, Duncan Street, Fehrson Street, Waterkloof Road, Main Street and Waterkloof Terminus and return as per inwards in reverse. Deviation applied for: Along existing route to Watermeyer Street and then deviate through Tambotielaan, Lynburn Road, Daventry Street and back into Lynnwood Road, to follow existing Waterkloof Route.

Fare

Monday to Sunday (inclusive)

km	km							
	4,33	7	Mamelodi Terminus Maseko Stores					
7,29	2,96	7	7	Minicipal Offices				
11,59	4,30	12	10	10	Meyers Park Terminus			
13,29	1,70	18	12	12	10	Fly-over (Witbank Highway)		
16,59	3,30	20	20	20	10	7	Lynnwood Road Robot	
19,09	2,50	20	20	20	20	10	7	7 Menlo Park Terminus

Weekly season tickets

	5 day	6 day (Excluding Sundays)
Mamelodi—CSIR	R1,50	—

B1922/A2710—DISTRICT OF MARICO. (2) Bophirimatswana Transport (Pty) Ltd; new application. (3) Six buses, 64/16 passengers. (4) (a) Non-White passengers and their personal effects. (5) (a) From Silkaatskop to Zeerust via Nooitgedacht 17, Roodekoppiesfontein 15, Rooderand 41, Alwynspoort 29, Kuilenburg 39, Cyfergat 38, Magdalenaskuil 37, Koedoespoort 54, Koedoespoort 68, Koedoespoort 64, Leeufontein 61, Braklaagte 90, Zandpoortjie 95, Rykvoorby 96, Hazia 240, Jan Rossouwlaan, Kerkstraat and Sarel Celliersstraat Terminus. Reverse of the above for the return journey.

Time-table

Monday to Friday

Depart						
				A		A
Silkaatskop...		5.00		9.00		3|30
Leeufontein...	6.00	6.30	7.00	10.30	4|30	5|00
Arrive						
Zeerust.....	6.30	7.00	7.30	11.00	5|00	5|30
Depart		A	A			
Zeerust.....	6.30	7.00	1|30	4|00	5|00	5|30
Leeufontein...	7.00	7.30	2|00	4|30	5|30	6|00
Arrive						
Silkaatskop...		9.00	3|30			7|30

A. Denotes Monday, Wednesday and Fridays.

Time-table

Saturday

Depart						
Silkaatskop...		5.00			9.00	
Leeufontein...	6.00	6.30	7.00	8.00	10.30	12|30
Zeerust.....	6.30	7.00	7.30	8.30	11.00	1|00
Zeerust.....	6.30	7.00	7.30	12|00	1|00	1|30
Leeufontein...	7.00	7.30	8.00	12|30	1|30	2|00
Silkaatsnek....		9.00				3|30

Time-table

Sunday

	Depart	*Arrive*
Silkaatskop	4|00	
Leeufontein	5|30	
Zeerust		6|00
Zeerust	6|00	
Leeufontein	6|30	
Silkaatskop	8|00	

Additional journeys in accordance to passenger demand.

Tariff

Silkaatskop						
20						
19,0	Toendra Invest.					
25	10					
24,4	5,4	Derdepoort Road				
40	20	15				
38,1	19,1	13,7	Koedoespoort			
45	30	20	10			
47,7	28,7	23,3	9,6	Leeufontein		
55	40	30	20	10		
56,3	37,3	31,9	18,2	8,6	Braklaagte	
75	55	50	35	25	15	
73,0	54,0	48,6	34,9	25,3	16,7	Zeerust

(4) (b) Non-White passengers and their personal effects. (5) (b) From Strydfontein to Zeerust via Strydfontein 12, Driekop 14, Goudini 30, Alwynspoort 29, Cyfergat 38, Magdalenaskuil 37, Koedoespoort 54, Koedoespoort 68, Koedoespoort 64, Leeufontein 61, Braklaagte 90, Zandpoortjie 95, Rykvoorby 96, Hazia 240, Jan Rossouwlaan, Kerk Street, Sarel Celliers Street and terminus. Reverse of the above for the return journey.

Time-table

Monday to Friday

Depart			
		B	B
Strydfontein	4.45	9.00	3|45
Leeufontein	6.15	10.30	5|15
Zeerust	6.45	11.00	5|45
	B	B	
Zeerust	6.45	1|45	5|45
Leeufontein	7.15	2|15	6|15
Strydfontein	8.45	3|45	7|45

B. Denotes Tuesday and Thursday.

Time-table

Saturday

Depart		
Strydfontein	4.45	9.30
Leeufontein	6.15	11.00
Zeerust	6.45	11.30
Zeerust	6.45	2|00
Leeufontein	7.15	2|30
Strydfontein	8.45	4|00

Time-table

Sunday

Depart	
Strydfontein	4|30
Leeufontein	6|00
Zeerust	6|30
Zeerust	6|30
Leeufontein	7|00
Strydfontein	8|30

Additional journeys in accordance to passenger demand.

Tariff

Strydfontein						
10						
7,7	Maroelaboom					
20	10					
19,5	11,8	Derdepoort Road.				
30	25	15				
33,2	25,5	13,7	Koedoespoort			
40	35	20	10			
42,8	35,1	23,3	9,6	Leeufontein		
51,4	43,7	31,9	18,2	8,6	Braklaagte	
70	60	50	35	25	15	
68,1	60,4	48,6	34,9	25,3	16,7	Zeerust

(4) (c) Non-White passengers and their personal effects. (5) (c) From Pella to Zeerust via Zandfontein 112, Kortkloof 111, Krielsrust 106, Kromellenboog 104, Welverdiend 105, Zendelingsplaats 102, Renbaan, Lotteringskraal 243, Kalkdam 241, Klein Marico Poort 242, Kerk Street, Sarel Celliers Street and terminus. Reverse of the above for the return journey.

Time-table

Monday to Friday

Depart							
Pella...	5.00	5.30	6.00	8.00	9.00	2|30	4|00
Arrive							
Zeerust	6.30	7.00	7.30	9.30	10.30	3|00	5|30
Depart							
Zeerust	6.30	7.30	1|00	2|30	5|00	5|15	5|30
Arrive							
Pella...	8.00	9.00	2|30	4|00	6|30	6|45	7|00

Time-table

Saturday

Depart						
Pella.....	5.00	5.30	6.00	8.00	8.30	1¦30
Arrive						
Zeerust.....	6.30	7.00	7.30	9.30	10.00	3¦00
Depart						
Zeerust.....	6.30	7.00	12¦00	1¦00	2¦00	3¦00
Arrive						
Pella.....	8.00	8.30	1¦30	2¦30	3¦30	4¦30

Time-table

Sunday

Depart		
Pella.....	8¦00	4¦00
Arrive		
Zeerust.....	9¦30	5¦30
Depart		
Zeerust.....	11¦00	5¦30
Arrive		
Pella.....	12¦30	7¦00

Additional journeys in accordance to passenger demand.

Tariff

Pella					
10					
9.4	Straatsdrift Cross				
20	10				
20.0	10.6	Enzelsberg Turn			
30	20	10			
32.3	22.9	12.3	Woodbine		
40	30	20	10		
41.1	31.7	21.1	8.8	Klein Marico Poort	
50	40	30	20	10	
48.8	39.4	28.8	16.5	7.7	Zeerust

(4) (d) Organised parties: Non-White sport, funeral, educational, religious and picnic parties, pro forma, to be conveyed. (5) (d) From any point within a radius of 10 km of all routes operated to points within a radius of 480 km of such point and the return to such point, subject to the proviso that the return journey is commenced within 24 hours after the completion of the forward journey. (4) (e) Conveyance of own workers: Conveyance of own workers, free of charge. (5) (e) On the routes described above.

S2558/A2757—NYONGANI, WITRIVIER. (2) M. D. Sambo, Nyonganelokasie; nuwe aansoek. (3) Een motorkar aangekoop te word. (4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Vanaf Nyonganilokasie, distrik Witrivier na punte binne 'n radius van 25 km en terug.

S2559/A2808—SOSHANGUVE-BANTOEDORP. (2) J. Sethole, Mabopane; nuwe aansoek. (3) Een motorkar. (4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Vanaf punte binne 'n radius van 25 km vanaf die Superintendent se kantoor, Soshanguve, en terug.

S2561/A2835—KLEINDORINGSPRUIT, STAD BAFOKENG. (2) N. E. Senne, Bafokeng, Rustenburg; nuwe aansoek. (3) Een motorkar aangekoop te word. (4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Binne 'n radius van 25 km vanaf Kleindoringspruit 108, distrik Bafokeng, Rustenburg.

T914/A2761—R.S.A./SWAZILAND BORDER POSTS. (2) Tracar Ltd, Manzini, Swaziland; new application. (3) One lorry —SD 12514. (4) Emergency agricultural machinery spares. (5) From Rosslyn, Pretoria, Johannesburg and Vereeniging to R.S.A./Swaziland Border Posts.

K132/A2825—KOMATIPOORT. (2) Komati Bus Service, Komatipoort; additional vehicle with existing authority. (3) Two buses—TAA 238 and TAA 532. (4) Non-White passengers and their personal effects. (5) Over existing approved routes with existing approved time-tables, tariffs and restrictions.

M2634/A2758—MALANTA, DISTRIK NEBO. (2) P. Mothupi, Malanta, distrik Nebo; gewysigde magtiging. (3) Twee bestaande motorkarre—TCA 12006 en TCA 10120. (4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Binne 'n radius van 35 km vanaf Malanta (Vleeschboom 869), distrik Nebo, onderworpe aan een uur (pro forma) beperking.

S1682/A2756—SANDRIVIER, DISTRIK WITRIVIER. (2) R. Sambo, Sandrivier; nuwe aansoek. (3) Een motorkar aangekoop te word. (4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Vanaf Sandrivier, distrik Witrivier, na punte binne 'n radius van 20 km, en terug.

B4/A2776—TRANSVAAL. (2) A. P. Badenhorst, Pretoria-Noord; bykomende voertuig met bykomende magtiging. (3) Een vragwa—TLN 286. (4) Padmaakmateriaal (pro forma). (5) Provinsie Transvaal.

M2048/A2752—SOSHANGUVE-BANTOEDORP. (2) M. J. Maponya, Mabopane; bykomende voertuig met bykomende magtiging. (3) Drie voertuie aangekoop te word. (4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Vanaf Soshanguve-Bantoedorp (Mabopane-Oos) na punte binne 'n radius van 40 km en terug.

S2174/A2810—SOSHANGUVE - BANTOEDORP. (2) R. Skosana, Mabopane; nuwe aansoek. (3) Een motorkar, (4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Na punte binne 'n radius van 25 km vanaf kantoor van superintendent, Soshanguve, en terug.

V690/A2742—ROODEPOORT. (2) C. J. Viljoen, Modderfontein, Bronkhorstspruit; nuwe aansoek. (3) Een vragmotor—TAW 16277. (4) Klei erts. (5) Vanaf Roodepoort en Nooitgedacht na Bronkhorstspruitstasie.

S2196/A2824—WATERVAL, DISTRIK GROBLERSDAL. (2) K. Sindane, Dennilton; new application. (3) One motor-car to be purchased. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) Within a radius of 30 km of Waterval Extension 2, District of Groblersdal. Vehicle to be stationed at Waterval.

M2104/A2811—SOSHANGUVE. (2) R. D. Mogashane, Mabopane; nuwe aansoek. (3) Een motorkar. (4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Na punte binne 'n radius van 25 km vanaf die superintendent se kantoor, Soshanguve, en terug.

M4431/A2809—SOSHANGUVE. (2) A. M. Mashiyane, Mabopane; nuwe aansoek. (3) Een motorkar. (4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Na punte binne 'n radius van 25 km vanaf die superintendent se kantoor, Soshanguve, en terug.

O83/A2792—PRETORIA. (2) J. A. Otto, Danville, Pretoria; wysiging van tariewe. (3) Een motorkar—TP 140-216. (4) Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Binne die landdrosdistrik Pretoria, en op toevallige ritte (pro forma). Voorgestelde gewysigde tariewe: (a) Vlagval, 40c. (b) Reistarief, 30c per km. (c) Wagtyd, R3 per uur. (d) Toevallige ritte vanaf of na punte buite die landdrosdistrik Pretoria, is die tarief volgens ooreenkoms met die passasier. Wagtyd: Vir elke een minuut wagtyd, 5c.

M6274/A2770—GA-RANKUWA, DISTRICT OF ODI. (2) Mrs M. Moreosele, Mabopane/new application. (3) Four motorcars. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) Within a radius of 25 km (15 miles) from Ga-Rankuwa, District of Odi.

B219/A2828—PRETORIA. (2) Biddulphs Removals and Storage S.A. (Pty) Ltd, Pretoria; additional vehicle with existing authority. (3) One tractor—TP 27981. (4) Haulage of own existing approved trailers and semi-trailers. (5) Within existing approved areas.

M6275/A2746—TSAKANE LOCATION, BOSBOKRAND. (2) P. J. Mahole, Bosbokrand; new application. (3) One motor-car to be purchased. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) From Tsakane Location, Bosbokrand, to points within a radius of 20 km.

N1303/A2834—BOSCHPLAAS, DISTRIK MORETELE 1. (2) J. Nkuna, Themba, Hammanskraal; nuwe aanoek. (3) Een motorkar aangekoop te word. (4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Binne 'n radius van 10 km vanaf Boschplaas 19, distrik Moretele 1.

W694/A2767—LOUIS TRICHARDT. (2) Wispeco (Louis Trichardt) (Edms.) Bpk., Louis Trichardt; nuwe aansoek. (3) Twee vragmotors—TAJ 4943 en TAJ 2602. (4) (a) Vervoer van goedere in die loop van die applikant se bedryf, handel of besigheid. (5) (a) (i) Deur die verkoper daarvan vir aflewering aan die koper daarvan, of deur die eienaar daarvan na 'n plek waar hy voornemens is om dit te verkoop of vir verkoop op te berg. (ii) Deur die koper daarvan by verwydering van die plek waar hy dit gekoop het. (iii) Deur die eienaar daarvan na 'n plek waar hy voornemens is om dit te gebruik of vir 'n ander doel as verkoop op te berg, deur middel van die motorvoertuig hierin beskryf wat aan die eienaar van die bedoelde goedere alleen behoort, binne 'n radius van 150 km vanaf sy plek van bedryf, handel of besigheid, soos hierbo gemeld. (4) (b) Staaldeure, vensters en kosyne vir aflewering by boupersele of konstruksie terreine vanaf plek van besigheid te Louis Trichardt. (5) (b) (i) Binne 'n radius van 400 km na sodanige boupersele of konstruksieterreine, fabriekvervaardigers van staaldeure, kosyne en venster. (ii) Asook tussen gemelde boupersele of konstruksieterreine en die spoorwegstasie of spoorwegsylyn, watter ookal die naaste aan sodanige boupersele of konstruksieterreine mag wees.

R1168/A2020—SILWANELOKASIE. (2) P. Ramoshaba, Letsitele; nuwe aansoek. (3) Een motorkar—TPH 5752. (4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Binne 'n radius van 200 km vanaf Fountain Store, Silwane.

B170/A2775—TRANSVAAL. (2) C. G. J. Bezuidenhout; bykomende voertuig met bestaande magtiging. (3) Een vragmotor—TAW 7499. (4) Padmaakmateriaal (pro forma). (5) Binne die provinsie Transvaal.

D306/A2773—SPITZKOPJE 243, DISTRIK NELSPRUIT. (2) Densa Saagmeul (Edms.) Bpk., Nelspruit; nuwe aansoek. (3) Een vragmotor—TBH 11575. (4) Eie Bantoewerkers kosteloos na betaaldag na tuislande en terug. (5) Vanaf Spitzkopje 243, distrik Nelspruit, na verskeie punte in Sekhukhuneland, dit wil sê binne 'n radius van 250 km.

M5715/A2753—WILDEBEESFONTEIN 274. (2) D. Maimela, Rustenburg; nuwe aansoek. (3) Een motorkar aangekoop te word. (4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Binne 'n radius van 15 km vanaf Wildebeesfontein 274, distrik Bafokeng.

L486/A2802—LOUWS CREEK, DISTRIK BARBERTON. (2) J. E. Landsberg, handeldrywende as Creek Transport, Louws Creek; nuwe aansoek. (3) Een vragmotor—TAA 6863. (4) Goedere, alle soorte. (5) Binne 'n radius van 35 km vanaf Louws Creek, distrik Barberton.

M6281/A2794—MURUDJISKOOL, MODJADJIGEBIED. (2) E. H. P. Mahasha & Seuns, Mohlakong; nuwe aansoek. (3) Een kombi (10 passasiers). (4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Vanaf Murudjiskool na Tzaneen oor Ga-Motupa, Deerpark, Mahloma, 'n afstand van 40 km.

M6282 / A2795—MARIRI, DISTRICT OF LOUIS TRICHARDT. (2) S. Makaukau, Valdezia; new application. (3) One bus (10 seater)—TAJ 3024. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) From Mariri, Valdezia, Gevonden, Elim, Louis Trichardt, and return same route. Tariff: From Mariri to Louis Trichardt, 80c.

P1374/A2799—RIETFONTEIN, DISTRICT OF LYDENBURG. (2) S. J. Pholoana, Sekhukhune; new application. (3) One motor-car—TP 191059. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) From Rietfontein to Burgersfort via Onverwag, Alberton, Apiesdoorn, and return via same route.

T876/A2813—PRETORIA. (2) W. H. Trollip, Hercules, Pretoria; wysiging van tariewe. (3) Een motorkar—TP 273520. (4) Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Binne die landdrosdistrik Pretoria, en op toevallige ritte (pro forma). Voorgestelde gewysigde tariewe: (a) Vlagval, 40c. (b) Reistarief, 30c per km. (c) Wagtyd, R3 per uur. (d) Toevallige ritte vanaf of na punte buite die landdrosdistrik Pretoria, is die tarief volgens ooreenkoms met die passasier. Wagtyd: Vir elke een minuut wagtyd, 5c.

M6122/A2778—PRETORIA. (2) J. J. P. Meyer, Pyramids; wysiging van tariewe. (3) Een motorkar—TP 196-401. (4) Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Binne die landdrosdistrik Pretoria en toevallige ritte (pro forma). Voorgestelde gewysigde tariewe: (a) Vlagval, 40c. (b) Reistarief, 30c per km. (c) Wagtyd, R3 per uur. (d) Toevallige ritte vanaf of na punte buite die landdrosdistrik Pretoria, is die tarief volgens ooreenkoms met die passasier. Wagtyd: Vir elke een minuut wagtyd, 5c.

P265/A2789—PRETORIA. (2) Putco Ltd, Johannesburg; additional vehicles with existing authority. (3) Three buses (67/15 passengers)—TSN 22057, TSN 12470 and TSN 22592. (4) Non-White passengers and their personal effects. (5) Over existing authorised routes with authorised time-tables, tariffs and restrictions.

D440/A2766—PRETORIA. (2) J. P. van Wyk, Erasmia, Pretoria; wysiging van tariewe. (3) Een motorkar—TP 250-727. (4) Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Binne die landdrosdistrik Pretoria, en toevallige ritte (pro forma). Voorgestelde gewysigde tariewe: (a) Vlagval, 40c. (b) Reistarief, 30c per km. (c) Wagtyd, R3 per uur. (d) Toevallige ritte vanaf of na punte buite die landdrosdistrik Pretoria, is die tarief volgens ooreenkoms met die passasier. Wagtyd: Vir elke een minuut wagtyd, 5c.

J489/A2779—ELLISRAS/MAASSTROOM. (2) C. J. Joubert, Ellisras; nuwe aansoek. (3) Een vragmotor—TAN 11940. (4) (a) Groente. (5) (a) Vanaf Ellisras, distrik Waterberg, en Maasstroom, distrik Potgietersrus, na Pretoria- en Johannesburgmark. (4) (b) Beeste. (5) (b) Vanaf Ellisras en Maasstroom, na Vaalwaterstasie en Potgietersrusstasie. (4) (c) Graan. (5) (c) Na naaste koöperasie, Potgietersrus en Vaalwater.

M2802/A2803—KALAFONG HOSPITAL, PRETORIA. (2) J. and E. Mnisi, Saulsville, Pretoria; additional vehicles with additional authority. (3) Two motor vehicles to be purchased. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) (a) (i) Within a radius of 25 km South of Kalafong Hospital in Atteridgeville, Pretoria. (ii) Within a radius of 25 km West of Kalafong Hospital in Atteridgeville, Pretoria, to Brits Location.

B1049/A2785—EERSTERUS, PRETORIA. (2) Mev. Sybil Bayard, Eersterus; bykomende voertuig met bestaande magtiging. (3) Een motorkar aangekoop te word. (4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Vanaf Eersterus na punte binne 'n radius van 15 km vanaf Eersterus, en terug, uitgesluit Pretoria-Noord en Lynn East.

T913/A2821—MASHASHANELOKASIE. (2) M. J. Teffu, Pietersburg; nuwe aansoek. (3) Twee veortuie aangekoop te word. (4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Vanaf punte geleë binne Mashashanelokasie 709, distrik Seshego, na punte binne 'n radius van 30 km vanaf Mashashanelokasie 709, en terug vanaf punte binne 'n radius van 30 km vanaf Mashashanelokasie 709, na punte geleë binne Mashashanelokasie 709, distrik Seshego.

N231/A2745—PRETORIA. (2) L. J. Nel, Villieria, Pretoria; wysiging van tariewe. (3) Een motorkar—TP 125-794. (4) Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Binne die landdrosdistrik Pretoria, en op toevallige ritte (pro forma). Voorgestelde gewysigde tariewe: (a) Vlagval, 40c. (b) Reistarief, 30c per km. (c) Wagtyd, R3 per uur. (d) Toevallige ritte vanaf of na punte buite die landdrosdistrik Pretoria, is die tarief volgens ooreenkoms met die passasier. Wagtyd: Vir elke een minuut watgtyd, 5c.

B1628/A2771—PRETORIA. (2) C. J. Bouwer, Pretoria; wysiging van tariewe. (3) Een motorkar—TP 1428. (4) Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Binne die landdrosdistrik Pretoria, en toevallige ritte (pro forma). Voorgestelde gewysigde tariewe: (a) Vlagval, 40c. (b) Reistarief, 30c per km. (c) Wagtyd, R3 per uur. (d) Toevallige ritte vanaf of na punte buite die landdrosdistrik Pretoria, is die tarief volgens ooreenkoms met die passasier. Wagtyd: Vir elke een minuut wagtyd, 5c.

S2560/A2818—WATERVAL, GROBLERSDAL. (2) J. J. Skosana, Mamelodi; nuwe aansoek. (3) Een motorvoertuig aangekoop te word. (4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) (i) Vanaf Waterval 34, distrik Groblersdal, na punte binne 'n radius van 25 km vanaf Waterval 34, distrik Groblersdal. (ii) Vanaf punte binne 'n radius van 25 km vanaf Waterval 34, distrik Groblersdal na Waterval 34.

T634/A2796—PRETORIA. (2) W. du Toit, handeldrywende as Pretoria Eagle Taxis, Pretoria; wysiging van tariewe. (3) Vyf motorkarre (bestaande). (4) Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Binne die landdrosdistrik Pretoria, en toevallige ritte (pro forma). Voorgestelde gewysigde tariewe: (a) Vlagval, 40c, (b) Reistarief, 30c per km. (c) Wagtyd, R3 per uur. (d) Toevallige ritte vanaf of na punte buite die landdrosdistrik Pretoria, is die tarief volgens ooreenkoms met die passasier. Wagtyd: Vir elke een minuut wagtyd, 5c.

F416/A2801—BEITBRUG. (2) A. A. Ferreira, Salisbury; nuwe aansoek. (3) Vier vragmotors en vier sleepwaens. (4) Goedere, alle soorte, by wyse van doeane-verseëlde voertuie. (5) Direk vanaf Beitbrug na Oshikangogrenspos, S.W.A., via Louis Trichardt, Pietersburg, Potgietersrus, Pretoria, Ventersdorp, Sishen, Upington, Ariamsvlei, Keetmanshoop, Otjiwarongo en Tsumeb.

C835/A2800—BEITBRUG. (2) J. B. Cardoso, Salisbury; nuwe aansoek. (3) Vier vragmotors en vier sleepwaens. (4) Goedere, alle soorte, by wyse van doeane-verseëlde voertuie. (5) Direk vanaf Beitbrug na Oshikangogrenspos, S.W.A., via Louis Trichardt, Pietersburg, Potgietersrus, Pretoria, Ventersdorp, Sishen, Upington, Ariamsvlei, Keetmanshoop, Windhoek, Otjiwarongo en Tsumeb.

PRETORIA

Address to which representations must be submitted: The Secretary for Transport, Division of Road Transportation, Private Bag X193, *Pretoria.*

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris van Vervoer, Afdeling Padvervoer, Privaatsak X193, *Pretoria.*

Written representations, in fifteen fold, supporting or opposing these applications must be submitted to the address indicated within ten (10) days from the date of this publication.

Skriftelike vertoë, in vyftienvoud, ter ondersteuning of bestryding van hierdie aansoeke moet binne tien (10) dae vanaf die datum van hierdie publikasie aan die aangeduide adres gerig word.

D18/6/982 (A5/13)—PROVINCE OF NATAL. (2) Zambesi South Safaris (Pty) Ltd, Durban; amended authority. (3) One 10-seater station wagon—NUF 11927. (4) Organised groups of not more than 10 White persons including the driver and personal baggage. (5) To private game farms and between private game farms via game reserves, within the Province of Natal.

D18/6/1089 (A5/10)—REPUBLIC OF SOUTH AFRICA. (2) Barry Mills Investments (Pty) Ltd, Pinetown; additional vehicles. (3) Three mechanical horses and five trailers. (4) Assembled motor vehicles. (5) Within the Republic of South Africa.

JOHANNESBURG

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag X12, *Johannesburg.*

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak X12, *Johannesburg.*

JH4969—VEREENIGING. (2) Phillip Rafuku, Vereeniging; new application. (3) One vehicle. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within a radius of eight km of Vaal Dam Cash Store (which is situated within the Magisterial District of Vereeniging). The motor-car is to be stationed at Vaal Dam Cash Store only. No passengers are to be picked up or set down at the bus stop.

JH5220/H13785—GERMISTON. (2) William Nhlapo, Natalspruit; additional authority. (3) One vehicle—TG 22709. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the Magisterial District of Germiston.

JH5260—DELMAS. (2) Solomon Mahlangu, Delmas; new application. (3) One vehicle. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the Magisterial District of Delmas.

JH5282—RANDFONTEIN. (2) Elias Sello Romonyai, Randfontein; new application. (3) One vehicle. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the municipal area of Randfontein.

JH5308—ERMELO. (2) Painas Hlubi Nkosi, Wesselton Location; new application. (3) One vehicle. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the Magisterial District of Ermelo.

JH5365 — HEIDELBERG (TRANSVAAL). (2) Samuel Ngwenya, Heidelberg (Transvaal); new application. (3) One vehicle. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between points within the municipal areas of Heidelberg and Rensburg.

JH5369/H9495 — BENONI. (2) Noel Mlokoti, Benoni; additional authority. (3) Two vehicles—TA 6021, TA 26569. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the Magisterial District of Benoni.

JH5382—KAGISO. (2) Tau Frans Sole, Kagiso 2; nuwe aansoek. (3) Een voertuig. (4) Bantoetaxipassasiers. (5) Vanaf Kagiso wat geleë is op die plaas Luipaardsvlei 246, distrik Krugersdorp, na punte binne 'n radius van 16 km vanaf Poskantoor, Kagiso, en terug vanaf punte binne 'n radius van 16 km vanaf Poskantoor, Kagiso, na Kagiso.

JH5383—KAGISO. (2) Ntu Ernest Moitsheki, Kagiso 2; nuwe aansoek. (3) Een voertuig. (4) Bantoetaxipassasiers. (5) Vanaf Kagiso wat geleë is op die plaas Luipaardsvlei 246, distrik Krugersdorp, na punte binne 'n radius van 16 km vanaf Poskantoor, Kagiso, en terug vanaf punte binne 'n radius van 16 km vanaf Poskantoor, Kagiso, na Kagiso.

JH5384—KAGISO. (2) Pogiso Jonas Molefe, Kagiso 2; nuwe aansoek. (3) Een voertuig. (4) Bantoetaxipassasiers. (5) Vanaf Kagiso wat geleë is op die plaas Luipaardsvlei 246, distrik Krugersdorp, na punte binne 'n radius van 16 km vanaf Poskantoor, Kagiso, en terug vanaf punte binne 'n radius van 16 km vanaf Poskantoor, Kagiso, na Kagiso.

JH5385—KRUGERSDORP. (2) Benjamin Ntozake, Munsieville; new application. (3) One vehicle. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the Magisterial District of Krugersdorp.

JH5386—RANDFONTEIN. (2) Boyce Templeton, Toekomsrus; new application. (3) One vehicle. (4) Coloured taxi passengers. (5) Within the Magisterial District of Randfontein.

JH5389—SOWETO. (2) Elphas Mthembu, Orlando; new application. (3) One vehicle—TJ 228-636. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the boundaries of Soweto.

JH5396—VEREENIGING. (2) Joseph Molefe, Sharpeville; new application. (3) One vehicle. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the municipal area of Vereeniging.

JH5397—SOWETO. (2) Mdoda M. Hlatswayo, Kwa-Xuma; new application. (3) One vehicle. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between points within the boundaries of Soweto.

JH5399—ALBERTON. (2) Thomas Ntuli, Thokoza; new application. (3) One vehicle—TDK 18178. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the Magisterial District of Alberton.

JH5400—ALBERTON. (2) Freddie Liganne Nonyane, Thokoza; new application. (3) One vehicle—TDK 5576. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the Magisterial District of Alberton.

JH5402/H14015—BENONI. (2) Jack Welman (Jr), Benoni; transfer from Jack Welman (Sr) H3738. (3) One vehicle. (4) White taxi passengers. (5) (a) Within the Magisterial District of Benoni. (b) Casual trips outside area (a).

JH5407—GERMISTON. (2) Victor Buys, Germiston Coloured Location; new application. (3) One vehicle. (4) Coloured taxi passengers. (5) Between Germiston Location and Germiston Station.

JH5410—JOHANNESBURG. (2) Esau Moemise, Johannesburg; new application. (3) One vehicle. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between points within the Magisterial District of Johannesburg.

JH5413—JOHANNESBURG. (2) Lionel William Lloyd, Johannesburg; new application. (3) One vehicle—TJ 139-772. (4) White taxi passengers. (5) Within the Magisterial District of Johannesburg.

JH5414/H11224—KATHLEHONG. (2) Caleb Daniel Mosia, Kathlehong; new application. (3) One vehicle—TG 68687. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the boundaries of Kathlehong.

JH5417—GERMISTON. (2) Mpandhlana Wilson Nkosi, Natalspruit; new application. (3) One vehicle. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the Magisterial District of Germiston.

JH5418—SPRINGS. (2) Rev. Daniel Dladla, Springs; new application. (3) One vehicle. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the boundaries of the Municipality of Springs.

JH5419—ALBERTON. (2) Demus Ndhlovu, Thokoza; new application. (3) One vehicle. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the boundaries of the Municipality of Alberton.

JH5420—RANDFONTEIN. (2) Betty Mohohlo, Randfontein; new application. (3) One vehicle. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the Magisterial District of Randfontein.

JH5422—SOWETO. (2) Shadrack Bantu Hlakula, Soweto; new application. (3) One vehicle. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the boundaries of Soweto.

JH5423—SPRINGS. (2) August Josiah Mabena, Springs; new application. (3) One vehicle. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the boundaries of the Municipality of Springs.

JH5424—BALFOUR. (2) Rebecca Nkuage, Balfour Location; new application. (3) One vehicle—TAV 3074. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between points within a radius of 24 km of Balfour Station.

JH5425/H5511—EDENVALE. (2) Leonard Henry Kley, Edenvale Coloured Township; additional vehicle. (3) One vehicle—TDL 15507. (4) Coloured taxi passengers. (5) (a) Within the municipal area of Edenvale. (b) Casual trips outside area (a).

JH5426/H13950—EDENVALE. (2) Ivy Jacobs, Edenvale Location; additional authority. (3) One vehicle—TDL 10647. (4) Coloured taxi passengers. (5) Between points within a radius of 15 km of Edenvale Coloured Township.

JH5427/H5487—EDENVALE. (2) Frans Marcus, Edenvale Coloured Township; additional authority. (3) One vehicle—TDL 3597. (4) Coloured taxi passengers. (5) Between points within a radius of 15 km of Edenvale Coloured Township.

JH5428—JOHANNESBURG. (2) Clement Khulu, Kwa-Xuma; new application (3) One vehicle. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the Magisterial District of Johannesburg.

JH5429—JOHANNESBURG. (2) Fanyana Jacob Hleko, Moroka; new application. (3) One vehicle. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between points within the municipal area of Johannesburg.

JH5430/H4315—SOWETO. (2) Basi Andrew Seruto, Meadow lands; new application. (3) One vehicle—TJ 270-512. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the boundaries of Soweto.

JH5431—BOKSBURG. (2) Basil le Roux, Boksburg; new application. (3) One vehicle. (4) Coloured taxi passengers. (5) Within the Magisterial District of Boksburg.

JH5434—SOWETO. (2) Lucas Lubisi, Soweto; new application. (3) One vehicle. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the boundaries of Soweto.

JH5437—SOWETO. (2) Isaac Zikalala, Pimville; new application. (3) One vehicle. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between points within the boundaries of Soweto.

JH5438—SOWETO. (2) Muriel N. Tsonyana, Dube; new application. (3) One vehicle. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the boundaries of Soweto.

JH5440/H13518—BALFOUR. (2) Petros M. Ngobeni, Balfour (Transvaal); additional vehicle. (3) One vehicle. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the Magisterial District of Balfour, Transvaal.

JH5441—SPRINGS. (2) Fumulo Richard Malaza, Kwa-Thema; new application. (3) One vehicle. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the boundaries of the Municipality of Springs.

JH5443—JOHANNESBURG. (2) Manuel de Pontes, Glenesk; new application. (3) One vehicle. (4) White taxi passengers. (5) (a) Within the municipal area of Johannesburg. (b) Casual trips to points outside this area and return.

JH5444—GERMISTON. (2) Michael Roustoff, Germiston; new application. (3) One vehicle. (4) Bantu, Asiatic and Coloured taxi passenger. (5) Within the boundaries of the Municipality of Germiston.

JH5442—SOWETO. (2) Joseph Ditshego, Soweto; new application. (3) One vehicle. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the boundaries of Soweto.

JH5445—ALBERTON. (2) Rasesydana Piet Lethoba, Alberton; new application. (3) One vehicle. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the boundaries of the Municipality of Alberton.

JH5446/H13945—HEIDELBERG (TRANSVAAL) (2) Phineas Makhoba, Heidelberg; additional vehicle. (3) One vehicle. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the Magisterial District of Heidelberg (Transvaal).

JH5447—HEIDELBERG (TRANSVAAL). (2) Gladys Tshabalala, Heidelberg (Transvaal); new application. (3) One vehicle. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the Municipal area of Heidelberg (Transvaal).

JH5456/H13551—BOKSBURG. (2) Foster Jiyane, Boksburg; additional authority. (3) One vehicle—TB18458. (4) Bantu taxi passengers. (5) (a) Between the municipal area of Vosloorus and Boksburg. (b) Casual trips to points outside the area mentioned in (a) and the return trips.

JH5457—SOWETO. (2) Elizabeth Morometsi, Soweto; new application. (3) One vehicle. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the boundaries of Soweto.

JH5458—JOHANNESBURG. (2) Nicolas T. N. Mayer, Vrededorp; nuwe aansoek. (3) Een voertuig. (4) Blanke taxipassasiers. (5) (a) Binne die landdrosdistrik Johannesburg. (b) Toevallige ritte buite gebied (a).

JH5461—GERMISTON. (2) Samuel Mahlo, Natalspruit; new application. (3) One vehicle. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the Magisterial District of Germiston.

JH5462—VEREENIGING. (2) Stephen Nyambose, Sebokeng; new application. (3) One vehicle. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between points within the Municipal areas of Vereeniging and Vanderbijlpark.

JH5463/H5898—JOHANNESBURG. (2) Billy Bailey, Kliptown; new application. (3) One vehicle. (4) Bantu, Asiatic, Coloured taxi passengers. (5) Within the Magisterial District of Johannesburg.

JH5464—JOHANNESBURG. (2) Elias Stowell Pudule, Kliptown; new application. (3) One vehicle. (4) Coloured taxi passengers. (5) Within the Magisterial District of Johannesburg.

JH5466—JOHANNESBURG. (2) Mellington Jack, Dube Village; new application. (3) One vehicle. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between points within the Magisterial District of Johannesburg.

JH5448/H13756—JOHANNESBURG. (2) E. N. Visagie, Johannesburg; new application. (3) One vehicle—TJ 371-240. (4) Coloured taxi passengers. (5) Between Riverlea, Noordgesig, Bosmont and Newclare.

JH5471—JOHANNESBURG. (2) Jonathan T. Fufu, Kwa-Xuma; new application. (3) One vehicle. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the Magisterial District of Johannesburg.

JH5472/H11577—PIET RETIEF. (2) Eric Tulani Nkosi, Piet Retief; additional vehicle. (3) Two vehicles. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the Magisterial Districts of Piet Retief.

JH5473—GERMISTON. (2) Elizabeth Minne, Germiston; transfer from J. C. Muller H10115. (3) One vehicle. (4) White taxi passengers. (5) (a) Within the Magisterial District of Germiston. (b) Casual trips outside area (a).

JH5475—ROODEPOORT. (2) Siphamandla Ephes Shezi, Dobsonville; transfer from C. Maphepha H11306. (3) One vehicle. (4) Bantu taxi passengers. (5) From Dobsonville to Roodepoort.

JH5476 — KRUGERSDORP. (2) Stephen Moraukgomo, Krugersdorp; new application. (3) One vehicle. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the municipal area of Krugersdorp.

JH5477—JABULANI. (2) John Mhlazi Seboleloa, Soweto; new application. (3) One vehicle. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the boundaries of Jabulani (including the civic centre), Moletsane, Tladi and Zola 1 only (vehicle to be stationed at Inhlanzi).

JH5478—KWA-XUMA. (2) Sabata Daniel Modisalife, Kwa-Xuma; new application. (3) One vehicle. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the boundaries of Moletsane, Jabulani, Tladi and Zola 1 only (motor-car to be stationed at Inhlansane Station).

JH5479—SPRINGS. (2) Mpare Judah Kope, Kwa-Thema; new application. (3) One vehicle. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the Magisterial District of Springs.

JH5480/H11221—SOWETO. (2) Z. K. Nzama, Soweto; additional vehicle. (3) One vehicle. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the boundaries of Soweto.

JH5481—SPRINGS. (2) Molefe David Makhudu, Kwa-Thema; nuwe aansoek. (3) Een voertuig. (4) Bantoetaxipassasiers. (5) Binne die munisipale gebied Springs.

JH5482—SPRINGS. (2) Mbuti Lucas Mabena, Kwa-Thema; new application. (3) One vehicle. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the Magisterial District of Springs.

JH5484/H8122 — VEREENIGING. (2) Esther Rafuku, Vereeniging; amended authority. (3) One vehicle—TV 28558. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the boundaries of the municipal areas of Vanderbijlpark and Vereeniging.

JH5490—KRUGERSDORP. (2) Phillip Ramadie, Kagiso Location; new application. (3) One vehicle. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the Magisterial District of Krugersdorp.

JH5491—MOROKA. (2) Albert Rabothata, Moroka; new application. (3) One vehicle—TJ 257-902. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within a radius of 20 km of Post Office, Township of Soweto.

JM4234, A18136—JOHANNESBURG. (2) J. Shiba, Johannesburg; new application. (3) One vehicle and one truck—TJ 301-843. (4) (a) Goods on behalf of Non-Whites. (5) (a) Within the Magisterial District of Johannesburg. (4) (b) Household removals on behalf of Non-Whites. (5) (b) From points within the Magisterial District of Johannesburg to points within a radius of 240 km of Post Office, Johannesburg. (4) (c) Furniture. (5) (c) On behalf of Non-Whites as in (b) above.

JM4250, A22892—RANDFONTEIN. (2) D. J. W. van Graan, Randfontein; bykomende voertuie. (3) Twee voorspanwaens—TCE 9843 en TCE 9851. (4) Goedere. (5) Soos per Bylaag T.

JM4248, A19568—JOHANNESBURG. (2) J. F. Keyser, Johannesburg; bykomende voertuig en gewysigde magtiging. (3) Een vragmotor—TJ 282-449. (4) Algemene goedere. (5) Binne 'n radius van 25 km vanaf Kaserne.

JM4251, A10453—HEIDELBERG. (2) Joseph and Alfred Ndhlovu, Heidelberg; additional vehicle. (3) One combi—TH 4465. (4) Bantu passengers. (5) As per existing authority.

JM4208, A17971—PROVINCES OF THE TRANSVAAL AND THE ORANGE FREE STATE. (2) Tanker Services (Pty) Ltd, Germiston; additional authority. (3) Five trailers and five horses. (4) Liquid petroleum gas in bulk. (5) Within the Provinces of the Transvaal and the Orange Free State.

JM4217, A17119—ALBERTON. (2) Swanees Cartage (Pty) Ltd, Alberton; additional vehicle. (3) One horse—TDK 10967. (4) Goods. (5) As per Annexure T.

JM4219, A21142—REEF CARTAGE AREA. (2) O. Breedt, Elsburg; additional vehicle. (3) One trailer—TEB 2441. (4) Goods on behalf of (a) African Gate and Fence Works Ltd, Elandsfontein; (b) Tubemakers of S.A. Ltd, Germiston; and (c) Wesa (Pty) Ltd, Edenvale. (5) Within the Reef cartage area.

JM3947, A5282—RANDKARWEIGEBIED. (2) A. H. Cochrane, Krugersdorp; nuwe aansoek (soos per magtiging, gehou tot 30/6/74). (3) Een vragmotor—TK 2547. (4) Goedere. (5) Binne die Randkarweigebied.

JM4249, A16740—WESTONARIA. (2) E. Pretorius, Westonaria; bykomende voertuig. (3) Een leunwa—TAU 7644. (4) Goedere. (5) Soos per bestaande magtiging.

JM4211, A23858—VEREENIGING. (2) C. Makwanazi, Vereeniging; new application. (3) One combi—TV 11991. (4) General goods (luggage) on behalf of Bantu. (5) Within the Magisterial District of Vereeniging.

JM3979, A23977—RANDSE EN PRETORIASE VRYGESTELDE GEBIED. (2) A. J. Botha, Rensburg; nuwe aansoek. (3) Een voorspanwa en een sleepwa. (4) (a) Eie sand en klip (5) (a) Binne die Randse en Pretoriase vrygestelde gebied (4) (b) Gewaste as ten behoewe van Menlo Steenwerke (Edms.) Bpk. (5) (b) Vanaf punte geleë binne die Randkarweigebied na Heidelberg, Transvaal.

JM4223, A14479—REEF CARTAGE AREA. (2) W. J.'s Bulk Transport (Pty) Ltd, Dunswart; additional authority. (3) Three trucks—ND 90543, TB 26738 and TB 29434. (4) Flammable solvents in bulk. (5) From the Reef cartage area to the Cape Peninsula exempted area.

JM4235, A23414—RANDKARWEIGEBIED. (2) J. E. van Zyl, Kempton Park; bykomende voertuig en gewysigde magtiging. (3) Een vragmotor—TCD 17498. (4) Grond, sand, klip en padboumateriaal ten behoewe van Fowler Konstruksie, Kempton Park. (5) Binne die Randkarweigebied.

JM4210, A23445—WYNBERG. (2) Formscaff (Pty) Ltd, Wynberg; additional vehicle. (3) One truck—TJ 434-585. (4) Goods. (5) As per existing authority.

JM4230, A23540—GERMISTON. (2) E. Qhantsi, Germiston; new application (as per authority held up to 30/6/74). (3) One truck—TGH 47824. (4) (a) Goods on behalf of Bantu. (5) (a) Within the Magisterial District of Germiston. (4) (b) Household removals on behalf of Bantu. (5) (b) From points within Katlehong Bantu Township to points within a radius of 480 km of Post Office, Katlehong.

JM3982, A6777—EDENVALE. (2) F. Chapman Gibson (Pty) Ltd, Edenvale; additional vehicle. (3) One truck—TDL 10649. (4) Goods. (5) As per existing authority.

JM4233, A6440—BENONI. (2) P. K. Engelbrecht, Benoni; additional vehicles. (3) Two trailers—TA 32371 and TA 32390. (4) Goods. (5) As per existing authority.

JM4220, A6765—BENONI. (2) Excelsior Vervoer Diens (Pty) Ltd, Benoni; additional vehicles. (3) Two trucks—TA 23500 and TA 19803. (4) Goods. (5) As per existing authority.

JM4129, A23471—BRAKPAN. (2) F. L. D. Ackbon, Brakpan; Bykomende voertuie. (3) Een voorspanwa—TO 17340 en een leunwa—TO 17143. (4) Sand en klip. (5) Soos per bestaande magtiging.

JM4057, A23452—RANDKARWEIGEBIED. (2) L. J. Fourie, Springs; gewysigde magtiging. (3) Een vragmotor—TS 21098. (4) Klip, sand en gruis ten behoewe van Randmiz (Pty) Ltd. (5) Binne die Randkarweigebied.

JM3726, A24047—LESLIE. (2) P. Masoko, Leslie; new application. (3) One truck—TDJ 40138. (4) Goods. (5) Within a radius of 35 km of Post Office, Leslie.

JM3898, A24103—ERMELO. (2) S. L. Riekert, Ermelo; nuwe aansoek. (3) Een vragmotor—TAW 10695. (4) (a) Bantoes werksaam vir Murray & Roberts Konstruksie. (5) (a) Vanaf kompongs, geleë te Sheepmoore, Tdalia en Ermelo na werkstante by spoorlyn in aanbou tussen Ermelo en Piet Retief. (4) (b) Noodsaaklike materiaal vir spoorlyn boudoeleindes soos pikke, grawe, boute en sweismasjiene. (5) (b) Soos in (a) hierbo.

JM4059, A7591—DEVON. (2) Brakpan Transport, Devon; gewysigde magtiging. (3) Drie sleepwaens en 11 leunwaens. (4) Verwydering van magtiging om vars melk te vervoer.

JM4216, A24196—REEF CARTAGE AREA. (2) E. D. de Souza, Johannesburg; new application. (3) One truck. (4) Sand. (5) Within the Reef cartage area.

JM3901, A24104—KRUGERSDORP. (2) Job Monageng, Krugersdorp; new application. (3) One bus. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) As per Annexure attached:

Mondays to Fridays: Route 1: Between Krugersdorp and Skeerpoort via Sterkfontein Hospital and Hekpoort, then via Hartebeesfontein 472, Bultfontein 475, Remhoogte 476 and Scheerpoort 477, returning via same route.

Route 2: Between Krugersdorp and Skeerpoort via Market Street, President Street, Serfontein Road and Sterkfontein Hospital then via Hartebeesfontein and Scheerpoort 477, returning via same route.

Saturdays and Sundays: Route 3: Between Krugersdorp Station, Sterkfontein Hospital and Hekpoort via Market Street, Serfontein Road, Hartebeeshoek and Hartebeesfontein, return over the same route, subject to the provision that passengers within the municipal area of Krugersdorp may only be loaded and off-loaded at Krugersdorp Station on the corner of President and Market Streets and at the Water Tank.

Krugersdorp–Hartebeesfontein

Wednesdays and Fridays

	Depart		*Arrive*
Krugersdorp Station..	6.00	Hartebeesfontein.....	8.00
Hartebeesfontein.....	8.15	Krugersdorp Station..	10.00

Mondays and Thursdays only

	Depart		*Arrive*
Krugersdorp Station..	6.00	Hartebeesfontein.....	7 03
Hartebeeshoek.....	7.45	Krugersdorp Station..	9.01

Saturdays and Sundays

	Depart		*Arrive*
Krugersdorp Station..	4|00	on Saturdays	
Hartebeeshoek.....	4|45		
Hartebeesfontein.....	5|30	Hekpoort.....	6|00

Saturdays

Hekpoort.....	4|30	Krugersdorp Station..	6|30

Tariffs

Krugersdorp to Hekpoort 35c single and 65c return.
Krugersdorp to Hartebeesfontein 45c single and 80c return.
Krugersdorp to Hartebeeshoek 35c single and 80c return.
Saturdays and Sundays shall be 10c more on both single and return.

Route 4: Between Krugersdorp and Bekkers School Farm (Doringspruit 507) via existing Krugersdorp-Hekpoort Route, then via Hekpoort 504 to Doringspruit 507, returning via Hekpoort 504, Hartebeesfontein 502, Butlfontein 475, Remhoogte 476, Scheerpoort 477 and existing Hartebeeshoek-Krugersdorp Route. (With restriction as per Route 3.)

Time-table

Mondays, Tuesdays, Thursdays

	Depart		*Arrive*
Krugersdorp.....	7.00	Doringspruit.....	7.45
Doringspruit.....	7.45	Krugersdorp.....	9.00
Krugersdorp.....	4|30	Doringspruit.....	5|15
Doringspruit.....	5|15	Krugersdorp.....	6|30

Tariff

50c single

JM4192, A24193—MORGENZON. (2) W. A. van Zyl, Morgenzon; oordrag vanaf wyle H. J. H. van Dullemen, Motortransportsertifikaat C129654. (3) Een vragmotor—TBK 159. (4) Padboumateriaal (pro forma). (5) Soos per magtiging gehou deur wyle H. J. H. van Dullemen op Motortransportsertifikaat C129654.

JM4201, A20227—KEMPTON PARK. (2) Z. Tzilianos, Kempton Park; new application (authority held up to 30/6/74). (3) One semi-trailer—TCD 44007 and one horse—TCD 44008. (4) (a) Goods. (5) (a) As per Annexure T. (4) (b) Road-making material (pro forma). (5) (b) Within the Province of the Transvaal. (4) (c) Goods. (5) (c) Within the Reef cartage area. (4) (d) Coal. (5) (d) From Witbank to points within the Reef cartage area. (4) (e) Sand, stone and bricks. (5) (e) From points within the Reef cartage area to points within a radius of 240 km of Main Post Office, Johannesburg. (4) (f) Prefabricated buildings (pro forma). (5) (f) From points within the Reef cartage area direct to erection sites situated within a radius of 240 km of Main Post Office, Johannesburg.

JM3625, A23581—SANDTON. (2) Lehmbecker Transport (Pty) Ltd, Sandton; new application. (3) Eleven trailers, 19 trucks and 12 horses. (4) (a) Goods. (5) (a) Within the Reef cartage area. (4) (b) Sand, stone, gravel and bricks. (5) (b) Within a radius of 240 km of Main Post Office, Johannesburg. (4) (c) Complete assembled units of road-making and excavation machinery direct to or from road-construction or excavation purposes and not for sale. (5) (c) Within a radius of 480 km of Main Post Office, Johannesburg. (4) (d) Spare parts being required for the immediate bona fide repair of machinery or mechanical installations which have become defective and have to be urgently repaired (excluding delivery to any purchaser or replenishing stocks). (5) (d) From points within the Republic of South Africa. (4) (e) Prefabricated buildings (pro forma). (4) (e) From points within the Reef cartage area direct to erection sites situated within a radius of 240 km of Main Post Office, Johannesburg. (4) (f) Fibre glass boats. (5) (f) Within the Republic of South Africa and South-West Africa. (4) (g) Refrigerated cold room, refrigerated display cabinets and component parts and accessories pertaining to the above-mentioned (in whole or dismantled state) on behalf of S.A. Linde (Pty) Ltd. (5) (g) Within the Reef cartage area to points within the Republic of South Africa and South-West Africa.

JM4139, A24164—ALBERTON. (2) Sylvia Kongos, Alberton; new application. (3) Three combis—TDK 996, TDK 14527 and TDK 13169. (4) Bantu staff. (5) Departure from Brakpan Location proceeding along Boundary Avenue, down Prins George Avenue, turn along Stoffberg Street, along Goods Road, proceed along May Avenue, along End Street, proceeding along Camylle Street, proceeding along Van Dyk Street, along North Boundary Road, through Boksburg Avenue, proceeding along Van Dyk Road, through Germiston Area along Heidelberg Road, along Heidelberg Road, entering Alberton and Voortrekker Street to Louw Street, at arrival. Time-table: Depart Brakpan Location. Arrive Alberton: 10 a.m. Arrive 10.45 a.m. 12 n. Arrive 12.45 p.m. Depart Casbah, Alberton: Arrive Brakpan Location: 1 a.m. Arrive 1.45 a.m. 2 a.m. Arrive 2.45 a.m.

JM4082, A24190—REEF CARTAGE AREA. (2) M. J. Willemse, Johannesburg; new application. (3) Three trucks. (4) Goods. (5) Within the Reef cartage area.

JM4200, A24192—VEREENIGING. (2) J. D. Behr en C. J. Behr, Vereeniging; oordrag vanaf J. H. van Vuuren soos per Motortransportsertifikaat C141989. (3) Een vragmotor—TV 27435. (4) Sand. (5) Binne 'n radius van 35 km vanaf Poskantoor, Vereeniging, soos per magtiging gehou deur J. H. van Vuuren op Motortransportsertifikaat C141989.

JM4013, A7491—RUSTENBURG. (2) Rustenburg Bus Service (Pty) Ltd, Rustenburg; additional vehicle and additional authority. (3) Four buses. (4) (a) Bantu passengers. (5) (a) As per existing authority. (5) (b) and (5) (b) As per Annexure attached: (re advertise).

Additional authority Service 223

To convey: Non-White passengers and their personal effects.

Route 233 (D): Dobsonville-Naauwpoort: As existing Route 223 (a) from Dobsonville until Rampapaanspoort 279 then via Welgeval 267, Welverdien 266, Welgeval 267, Kameelnek 278, Welgeval 267, Vogelstruisdraai 268, Elandshoek 269, Tambootiehoek 270 and Olifantshoek 271 to Naauwpoort 137.

Route 223 (E): Johannesburg-De Brak: As existing Route 223 (c) from Park Station until Bierkraal then via De Kameelkuil 130, Elandskuil 126, Krugerskop 124, Klipkuil 122, Krugerskop 124, Uitlanderskraal 125, Leeuwkop 123, Rhenosterboom 121, Cronjesboom 116, Elandslaagte 147, Davidskatnagel 148, Goedgevonden 149, Kromspruit 19, Ongegund 20, Nooitgedacht 17 and Hartebeesdoorns 18 to De Brak 113.

Route 223 (F): Dobsonville-Koedoesrand: As existing Route 223 (a) until Bultfontein 204, then via Syferfontein 178, Rietfontein 179, Holfontein 160, Lemoenplaats 180, Vrischgewaagd 182, Lemoenplaats 180 to Koedoesrand 158.

Route 223 (G): Dobsonville-Koffiekraal: As existing Route 223 (b) until Roodeval 374, then via Vrede 191, Moesgat 189, Toelanie 185, Zanddrift 70, Brakkuil 48 and Zanddrift 70 to Koffiekraal 69.

Amendment Route 223 (C): Johannesburg-Derdepoort: As existing route until Kameelboom 284 then to Rhenosterkraal 132, return to Kameelboom 284 then again as per existing route.

Restrictions: As per existing authority.

Time-table: As and when required on whole or part of route providing such journeys do not depart before the existing scheduled times as per existing authority.

Tariff

Route 223D

Naauwpoort

0,10 Dwarsberg
R
0,20 0,10 Welverdien
R
0,20 0,10 0,20 Rampapaanspoort
(Intermediate villages per existing tariffs)
1,60 1,50 1,60 1,40 Magaliesburg
1,85 1,75 1,85 1,55 — Krugersdorp
1,95 1,85 0,95 1,75 — — Roodepoort
2,05 1,95 2,05 1,85 — — — Johannesburg

Route 223 (E)

km De Brak
R
8 0,05 Silkaatskop
R
14 0,10 0,05 Davidskatnagel
R
20 0,15 0,10 0,05 Cronjesboom
R
28 0,20 0,15 0,10 0,05 Kayakulu
R
44 0,25 0,20 0,15 0,10 0,05 Klipkuil
R
48 0,30 0,25 0,20 0,15 0,10 0,05 Krugerskop
R
60 0,35 0,30 0,25 0,20 0,15 0,10 0,05 Elandskuil
R
68 0,40 0,35 0,30 0,25 0,20 0,15 0,10 0,05 Kameelkuil
R
78 0,45 0,40 0,35 0,30 0,25 0,20 0,15 0,10 0,05 Bierkraal
(Intermediate villages as per existing tariffs)

										R	
215	1,70	1,65	1,60	1,55	1,50	1,45	1,40	1,35	1,30	1,25	Magaliesberg
											Magaliesberg
239	1,95	1,90	1,85	1,80	1,75	1,70	1,65	1,60	1,55	1,50	Krugersdorp
259	2,05	2,00	1,95	1,90	1,85	1,80	1,75	1,70	1,65	1,60	Roodepoort
295	2,15	2,10	2,05	2,00	1,95	1,90	1,85	1,80	1,75	1,70	Johannesburg

Route 223 (F)

km										
	Koedoesrand								R	
19	0,05	Frischgewaagd							R	
30	0,15	0,10	Holfontein						R	
38	0,20	0,15	0,05	Rietfontein					R	
50	0,35	0,30	0,20	0,15	Bultfontein				R	
122	1,45	1,40	1,30	1,25	1,10	Magaliesburg			R	
146	1,70	1,65	1,55	1,50	1,35	—	Krugersdorp		R	
166	1,80	1,75	1,65	1,60	1,45	—	—	Roodepoort	R	
202	1,90	1,85	1,75	1,70	1,55	—	—	—	Johannesburg.	

(Intermediate villages as per existing tariffs)

Route 223 (G)

km										
	Koffiekraal								R	
10	0,05	Brakkuil							R	
21	0,20	0,20	Madikwe						R	
36	0,35	0,35	0,15	Vrede					R	
44	0,40	0,40	0,20	0,05	Silwerkraans				R	
139	1,60	1,60	1,40	1,25	1,25	Magaliesburg			R	
163	1,85	1,85	1,65	1,50	1,50	—	Krugersdorp		R	
183	1,95	1,95	1,75	1,60	1,60	—	—	Roodepoort	R	
219	2,05	2,05	1,85	1,70	1,70	—	—	—	Johannesburg.	

(Intermediate villages as per existing tariffs)

Route 223 (C) *as amended*

km						
	Rhenosterkraal					R
169	1,45	Magaliesburg				R
193	1,70	—	Krugersdorp			R
213	1,80	—	—	Roodepoort		R
249	1,90	—	—	—	Johannesburg.	

All above fare tariffs and routes as per existing authority held at the Local Road Transportation Board.

JM4168, A18530—PIET RETIEF. (2) M. Nzima, Piet Retief; new application. (3) One bus. (4) Bantu passengers. (5) From Kaffir Locatie to Wakkerstroom via Kaffir Locatie 24, Annyspruit 138, Voorslag 25, Amsterdam 26, St Helena 67, Grootlaagte 70, Vergelegen 69, Vryheid 97, Vaalbank 74, Kromhoek 93, Zietfontein 94, Paardekop 109, Naauwgevonden 110, Goudhoek 124, Oudehoutdraai 123, Mooiplaats 112 and Wakkerstroom. Tariff: 2,5c per 1,6 km. Time-table: Monday, Wednesday, Thursday and Saturday: 7.30 a.m., depart 4 Kaffir Locatie, 9.30 a.m., arrive Wakkerstroom, 2 p.m., depart Wakkerstroom, 4 p.m., arrive Kaffir Locatie.

JM3634, A20051—KEMPTON PARK. (2) D. J. Pretorius, Kempton Park; additional vehicle and additional authority. (3) One light delivery van—TCD 9019. (4) (a) Employees in the employ of the holder—provided no charge is made. (5) (a) Between place of business at Plot 61, Rietfontein, Kempton Park, and Tembisa Bantu Township, via Chloorkop, Kempton Park Road, Pretoria-Germiston Road, Vleuel Street, Albatross Street, Tulbach Street, Fried Road, Kempton Park, or alternatively via Fried Road, Loam Road, Dann Road, Hackney Street, Vlei, Kempton Park-Pretoria-Germiston Road, Birchleigh-Kempton Park Road and Chloorkop-Kempton Park Road. (4) (b) Own spare parts and tools of trade urgently required for immediate bona fide repairs to own vehicles only and not for re-sale or replenishment of stocks. (5) (b) Within a radius of 480 km of the holder's place of business. (4) (c) Employees in the employ of the holder and only whilst on duty. (5) (c) Within a radius of 480 km of the holder's place of business.

Official Publications Issued During August 1974

BLUE BOOKS

Report of the Department of Transport and of the National Transport Commission, 1972-1975. (R.P. 88/1973.) Price R7,10, overseas R8,90, post free.

Estimate of the Expenditure to be defrayed from Revenue Account during the Year ending 31 March 1975. (R.P. 2/1974.) Price R4, overseas R5, post free.

Estimates of the Expenditure to be defrayed from Loan Account during the Year ending 31 March 1975. (R.P. 3/1974.) Price R4,40, overseas R5,50, post free.

Estimate of the Expenditure to be defrayed from South-West Africa Account during the Year ending 31 March 1975. (R.P. 4/1974.) Price R5,05, overseas R6,35, post free.

Estimate of Revenue for the Financial Year ending 31 March 1975. (R.P. 5/1974.) Price R0,70, overseas R0,90, post free.

Annual Report 1972-1973, Department of Planning and the Environment. (R.P. 18/1974.) Price R4,75, overseas R5,95, post free.

Report of the National Education Council. (R.P. 19/1974.) Price R0,55, overseas R0,60, post free.

Report of the Education Council for Coloured Persons for the Financial Year ended 31 March 1973. (R.P. 20/1974.) Price R0,45, overseas R0,60, post free.

Department of Coloured Relations and Rehoboth Affairs Annual Report for the Period 1 April 1972 to 31 March 1973. (R.P. 23/1974.) Price R2,55, overseas R3,20, post free.

Report of the Secretary for Health for the Year 1973. (R.P. 30/1974.) Price R2,25, overseas R2,85, post free.

Amptelike Publikasies Uitgereik Gedurende Augustus 1974

BLOU BOEKE

Verslag van die Departement van Vervoer en van die Nasionale Vervoerkommissie, 1972-1973. (R.P. 88/1973.) Prys R7,10, oorsee R8,90, posvry.

Begroting van die Uitgawes wat uit Inkomsterekening Gedu- Afrikarekening gedurende die Jaar wat op 31 Maart 1975 ein- Prys R4, oorsee R5, posvry.

Begroting van die Uitgawes wat bestry moet word uit Leningsrekening gedurende die Jaar wat op 31 Maart 1975 eindig. (R.P. 3/1974.) Prys R4,40, oorsee R5,50, posvry.

Begroting van die Uitgawes wat Bestry moet word uit Suidwes-Afrikarekening gedurende die Jaar wat op 31 Maart 1974 eindig. (R.P. 4/1974.) Prys R5,05, oorsee R6,35, posvry.

Begroting van Inkomste vir die Boekjaar wat op 31 Maart 1975 eindig. (R.P. 5/1974.) Prys R0,70, oorsee R0,90, posvry.

Jaarverslag 1972-1973 Departement van Beplanning en die Omgewing. (R.P. 18/1974.) Prys R4,75, oorsee R5,95, posvry.

Verslag van die Nasionale Onderwysraad vir 1973. (R.P. 19/1974.) Prys, R0,55, oorsee R0,60, posvry.

Verslag van die Onderwysraad vir Kleurlinge vir die Boekjaar geëindig 31 Maart 1973. (R.P. 20/1974.) Prys R0,45, oorsee R0,60, posvry.

Departement van Kleurlingbetrekkinge en Rehoboth-Aangeleenthede Jaarverslag vir die Tydperk 1 April 1972 tot 31 Maart 1973. (R.P. 23/1974.) Prys R2,55, oorsee R3,20, posvry.

Verslag van die Sekretaris van Gesondheid vir die Jaar 1973. (R.P. 30/1974.) Prys R2,25, oorsee R2,85, posvry.

Fourth Interim Report of the Commission of Inquiry into Certain Organisations. (R.P. 33/1974.) Price R43,55, overseas R54,45, post free.

Registrar of Insurance Twenty-Ninth Annual Report Year, ended 31 December 1972. (R.P. 35/1974.) Price R7, overseas R8.70, post free.

Report of the Controller and Auditor-General for the Financial Year 1972-73 on the Accounts of the Administration of Coloured Affairs. (R.P. 39/1974.) Price R1,15, overseas R1,44, post free.

Administration of Coloured Affairs Report for the Period 1 April 1972 to 31 March 1973. (R.P. 40/1974.) Price R3,35, overseas R5,20, post free.

Report of the Miners Medical Bureau for the period 1 April 1972 to 31 March 1973. (R.P. 42/1974.) Price R2,45, overseas R3,10, post free.

Report of the Controller and Auditor-General on the Accounts of the Banana Control Board for the financial Year 1 July 1972 to 30 June 1973 and the Balance Sheet as at 30 June 1973. (R.P. 47/1974.) Price R2,40, overseas R2,95, post free.

Report of the Controller and Auditor-General on the Accounts of the Oilseeds Control Board for the financial Year 1 July 1972 to 30 June 1973 and the Balance Sheet as at 30 June 1973. (R.P. 51/1974.) Price R1,65, overseas R2,05, post free.

Report of the Controller and Auditor-General on the Accounts of the South African Wool Board for the Financial Year 1 July 1972 to 30 June 1973 and the Balance Sheet as at 30 June 1973. (R.P. 55/1974.) Price R0,95, overseas R1,20, post free.

Fifth Interim Report of the Commission of Inquiry into Certain Organisations. (R.P. 62/1974.) Price R8,10, overseas R10,15, post free.

Department of the Interior Annual Report for the Calendar Year 1973. (R.P. 63/1974.) Price R1,10, overseas R1,40, post free.

Report of the Commission of Inquiry into Abortion and Sterilization Bill. (R.P. 68/1974.) Price R0,70, overseas R0,85, post free.

STATISTICS

Report 07-03-03—Report on Deaths 1968-1971, South Africa. Price R2,75, overseas R3,75, post free.

Report 21-02-06—Education Whites 1971. Price R2,75, overseas R3,75, post free.

MISCELLANEOUS

House of Assembly Debates (Hansard) First Session-Fifth Parliament, 2 to 9 August 1974. Price R0,30, overseas R0,40, post free.

Militaria 4/2, 1974. Price R0,80, overseas R1, post free.

MAPS

(Price R0,60, Overseas R0,75, Post Free)

1:50 000 *Topo Series. First Edition:*

2430DB—Vaalhoek.
2529CC—Witbank.
2530BB—Sabie.
2624BB—Mosita.
2624BD—Papiesvlakte.
2626AC—Gerdau.
2626BB—Swartplaas.
2722AB—Sonstraal.
2722AD—De Deben.
2723BA—Kgomohute.
2723BB—Bothithong.
2917CC—Brazil.
3018DB—Oubees.
3019AA—Swabies.
3019AB—Uitspankolk.
3019CB—Brakfontein.
3019CD—Loeriesfontein.
3019DA—Stinkputs.
3019DC—Spitsberg.
3023DD—Murraysburg.
3224BA—Graaff-Reinet (Noord).
3225CB—Bruintjies Hoogte.

1:250 000 *Topo Series. First Edition:*

2920—Kenhardt.
3226—King William's Town.

1:250 000 *Topo-Cadastral Series:*

2622—Morokweng. Second Edition.

1:500 000 *Topo Series:*

S.E.27/26—Johannesburg. Second Edition.

OBTAINABLE FROM THE GOVERNMENT PRINTER, PRETORIA AND CAPE TOWN

29227—3

Vierde Tussentydse Verslag van die Kommissie van Ondersoek na Sekere Organisasies. (R.P. 33/1974.) Prys R43,55, oorsee R54,45, posvry.

Registrateur van Versekeringswese Nege-en-Twintigste Jaarverslag Jaar geëindig 31 Desember 1972. (R.P. 35/1974.) Prys R7, oorsee R8,70, posvry.

Verslag van die Kontroleur en Ouditeur-Generaal vir die Boekjaar 1972-73 oor die Rekeninge van die Administrasie van Kleurlingsake. Prys R1,15, oorsee R1,44, posvry.

Administrasie van Kleurlingsake Verslag vir die Tydperk 1 April 1972 tot 31 Maart 1973. (R.P. 40/1974.) Prys R3,35, oorsee R5,20, posvry.

Verslag van die Mediese Buro vir Mynwerkers vir die tydperk 1 April 1972 tot 31 Maart 1973. (R.P. 42/1974.) Prys R2,45, oorsee R3,10, posvry.

Verslag van die Kontroleur en Ouditeur-Generaal oor die Rekeninge van die Piesangbeheerraad vir die Boekjaar 1 Julie 1972 tot 30 June 1973 en die Balansstaat soos op 30 Junie 1973. (R.P. 47/1974.) Prys R2,40, oorsee R2,95, posvry.

Verslag van die Kontroleur en Ouditeur-Generaal oor die Rekeninge van die Oliesadebeheerraad vir die Boekjaar 1 Julie 1972 tot 30 Junie 1973 en die Balansstaat soos op 30 Junie 1973. (R.P. 51/1974.) Prys R1,65, oorsee R2,05, posvry.

Verslag van die Kontroleur en Ouditeur-Generaal oor die Rekeninge van die Suid-Afrikaanse Wolraad vir die Boekjaar 1 Julie 1972 tot 30 Junie 1973 en die Balansstaat soos op 30 Junie 1973. (R.P. 55/1974.) Prys 0,95, oorsee R1,20, posvry.

Vyfde Tussentydse Verslag van die Kommissie van Ondersoek na Sekere Organisasies. (R.P. 62/1974.) Prys R8,10, oorsee R10,15, posvry.

Departement van Binnelandse Sake Jaarverslag vir die Kalenderjaar 1973. (R.P. 63/1974.) Prys R1,10, oorsee R1,40, posvry.

Verslag van die Kommissie van Ondersoek na die Wetsontwerp op Vrugafdrywing en Sterilisasie. (R.P. 68/1974.) Prys R0,70, oorsee R0,85, posvry.

STATISTIEKE

Verslag 07-03-03—Verslag oor Sterfgevalle, 1968-1971, Suid-Afrika. Prys R2,75, oorsee R3,75, posvry.

Verslag 21-02-06—Onderwys Blankes 1971. Prys R2,75, oorsee R3,75, posvry.

DIVERSE

Debatte van die Volksraad (Hansard) Eerste Sessie—Vyfde Parlement, 2 tot 9 Augustus 1974. Prys R0,30, oorsee R0,40, posvry.

Militaria 4/2, 1974. Prys R0,80, oorsee R1, posvry.

KAARTE

(Prys R0,60, Oorsee R0,75, Posvry)

1:50 000 *Topo Reeks. Al Eerste Uitgawe:*

2430DB—Vaalhoek.
2529CC—Witbank.
2530BB—Sabie.
2624BD—Papiesvlakte.
2626AC—Gerdau.
2626BB—Swartplaas.
2722AB—Sonstraal.
2722AD—Dedeben.
2723BA—Kgomohute.
2624BB—Mosita.
2723BB—Bothithong.
2917CC—Brazil.
3018DB—Oubees.
3019AA—Swabies.
3019AB—Uitspankolk.
3019GB—Brakfontein.
3019CD—Loeriesfontein.
3019DA—Stinkputs.
3019DC—Spitsberg.
3123DD—Murraysburg.
3224BA—Graaff-Reinet (Noord).
3225CB—Bruintjies Hoogte.

1:250 000 *Topo Reeks. Eerste Uitgawe:*

2920—Kenhardt.
3226—King William's Town.

1:250 000 *Topo-Kadastral Reeks. Tweede Uitgawe:*

2622—Morokweng.

1:500 000 *Topo Reeks:*

S.E.27/26—Johannesburg. Tweede Uitgawe.

VERKRYGBAAR BY DIE STAATSDRUKKER, PRETORIA EN KAAPSTAD

4490—3

IMPORTANT ANNOUNCEMENT

Closing Times for Legal Notices and Government Notices

AMENDMENT OF CLOSING TIMES FOR LEGAL NOTICES AND GOVERNMENT NOTICES

LATE NOTICES WILL BE PUBLISHED IN THE SUBSEQUENT ISSUES.

As 2 September, 10 October, 16, 25 and 26 December 1974 and 1 January 1975, are public holidays the closing times for acceptance of legal notices, Government notices. etc. will be as follows:

15h00 on Thursday 29 August for the issue of Friday 6 September.

15h00 on Thursday 3 October for the issue of Friday 11 October.

15h00 on Thursday 12 December for the issue of Friday 20 December.

15h00 on Tuesday 17 December for the issue of Friday 27 December.

15h00 on Friday 20 December for the issue of Friday 3 January 1975.

BELANGRIKE AANKONDIGING

Sluitingstye vir Wetlike Kennisgewings en Goewermentskennisgewings

WYSIGING VAN SLUITINGSTYE VIR WETLIKE KENNISGEWINGS EN GOEWERMENTSKENNISGEWINGS

LAAT KENNISGEWINGS SAL IN DIE DAAROPVOLGENDE UITGAWES GEPLAAS WORD.

Aangesien 2 September, 10 Oktober, 16, 25 en 26 Desember 1974 en 1 Januarie 1975 openbare vakansiedae is, sal die sluitingstye vir die aanname van wetlike kennisgewings en Goewermentskennisgewings, ens. as volg wees:

15h00 op Donderdag 29 Augustus vir die uitgawe van Vrydag 6 September.

15h00 op Donderdag 3 Oktober vir die uitgawe van Vrydag 11 Oktober.

15h00 op Donderdag 12 Desember vir die uitgawe van Vrydag 20 Desember.

15h00 op Dinsdag 17 Desember vir die uitgawe van Vrydag 27 Desember.

15h00 op Vrydag 20 Desember vir die uitgawe van Vrydag 3 Januarie 1975.

PHYTOPHYLACTICA

This publication is a continuation of the South African Journal of Agricultural Science Vol. 1 to 11, 1958–1968 and deals with Entomology, Zoological Plant Pests, Nematology, Plant Pathology, Microbiology, Mycology, Taxonomic Studies, Biology and Control. Four parts of the journal are published annually.

Contributions of scientific merit on agricultural research are invited for publication in this journal. Directions for the preparation of such contributions are obtainable from the Director, Agricultural Information, Private Bag X144, Pretoria, to whom all communications in connection with the journal should be addressed.

The journal is obtainable from the above-mentioned address at 50 cents per copy or R2 per annum, post free (foreign 60 cents per copy or R2,40 per annum).

PHYTOPHYLACTICA

Hierdie publikasie is 'n voortsetting van die Suid-Afrikaanse Tydskrif vir Landbouwetenskap Jaargang 1 tot 11, 1958–1968 en bevat artikels oor Entomologie, Dierkundige Plantplae, Nematologie, Plantpatologie, Mikrobiologie, Mikologie, Taksonomiese Studies, Biologie en Beheer. Vier dele van die tydskrif word per jaar gepubliseer.

Verdienstelike landboukundige bydraes van oorspronklike wetenskaplike navorsing word vir plasing in hierdie tydskrif verwelkom. Voorskrifte vir die opstel van sulke bydraes is verkrygbaar van die Direkteur, Landbou-inligting, Privaatsak X144, Pretoria, aan wie ook alle navrae in verband met die tydskrif gerig moet word.

Die tydskrif is verkrygbaar van bogenoemde adres teen 50c per eksemplaar of R2 per jaar, posvry (buitelands 60 sent per eksemplaar of R2,40 per jaar).

GOVERNMENT GAZETTE

OF THE REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

Subscription Rates: Local—R20 per annum

Overseas—R25 per annum

CONDITIONS FOR THE PUBLICATION OF LEGAL NOTICES

1. The *Government Gazette* is published every week on Friday, and the closing time for the acceptance of notices which are to appear in the *Government Gazette* on any particular Friday is 3 p.m. on the preceding Friday. Any copy received after the closing time will be held over for publication in the next *Government Gazette*. In the event of public holidays the closing dates are advanced as announced in the *Government Gazette* from time to time.

2. Only legal notices are accepted for publication in the *Government Gazette*, and they are subject to the approval of the Government Printer who can refuse acceptance or further publication of any notice.

3. The Government Printer reserves the right to edit and revise copy and to delete therefrom any superfluous detail.

4. No liability is assumed for any delay in publishing a notice or for publishing it on any date other than that stipulated by the advertiser. Similarly no liability is assumed in respect of any editing, revision, omission, typographical errors or errors resulting from faint or indistinct copy.

5. The advertiser will be held liable for all compensation and cost arising from any action which may be instituted against the Government Printer as a result of the publication of a notice with or without any omission, errors, lack of clarity or in any form whatsoever.

6. The Government Printer reserves the right to publish notices under a general heading without separate titles, and is not liable for the erroneous classification of such notices in the *Government Gazette* or for anything that may result therefrom.

7. The copy of notices must not be part of any covering letter or document, and must be written or typed on one side of the paper only. All proper names must be clearly legible, and in the event of a name being incorrectly printed as a result of indistinct writing, the notice will be republished only on payment of the cost of second insertion.

8. Notices will not be inserted in the *Government Gazette* unless the cost of the insertion is prepaid or the advertiser has an account with the Government Printer.

9. Accounts may be opened with the Government Printer, and the conditions on which such accounts are opened will be furnished on request.

10. All cheques, bank drafts, postal orders or money orders must be crossed and made payable to the "Government Printer". Postage stamps are not acceptable, nor are revenue stamps except for deceased estate notices.

11. Copies of the *Government Gazette* which may be required to prove publication of the relative notice are not supplied free. Copies of the relevant *Gazette* may be obtained at 20c per copy. No liability is assumed for neglect to post such a *Gazette* or a delay in the despatch thereof.

12. **Rate for the insertion of Legal Notices—**

Kind of notice	*Rate per insertion* R
(1) **Appointment as appraiser**—per notice	6 00
Naturalization—per notice and including cost of supply of one copy of the relative *Government Gazette*	2 60
Motor Vehicle Insurance Act (Claims)—per notice ...	3 00
Lost Life Insurance Policies—per notice	2 50
Insolvency Act (Forms J28, J29, 1, 2, 3, 4, 5, 6 and 7)—per notice	4 00
(Notices to be submitted on the correct forms and in the correct lay-out as prescribed by the Insolvency Act.)	
Application for Liquor Licences—per application	6 00
(Must be submitted on the prescribed forms and will be published in a special *Government Gazette*.)	

STAATSKOERANT

VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

Intekengeld: Plaaslik—R20 per jaar

Oorsee—R25 per jaar

VOORWAARDES VIR DIE PUBLIKASIE VAN WETLIKE KENNISGEWINGS

1. Die *Staatskoerant* word elke week op Vrydag gepubliseer en die sluitingstyd vir die aanname van kennisgewings wat op 'n bepaalde Vrydag in die *Staatskoerant* moet verskyn, is 3 nm. op die voorafgaande Vrydag. Kopie van kennisgewings na sluitingstyd ontvang, sal oorgehou word vir plasing in die eersvolgende *Staatskoerant*. In geval van openbare vakansiedae word die sluitingsdatum vervroeg soos van tyd tot tyd in die *Staatskoerant* aangekondig.

2. Slegs wetlike kennisgewings word vir publikasie in die *Staatskoerant* aangeneem en hulle is onderworpe aan die goedkeuring van die Staatsdrukker wat kan weier om enige kennisgewing aan te neem of verder te publiseer.

3. Die Staatsdrukker behou hom die reg voor om die kopie te redigeer, te hersien en oortollige besonderhede weg te laat.

4. Geen aanspreeklikheid word aanvaar vir enige vertraging in die publisering van 'n kennisgewing of vir die publisering daarvan op 'n ander datum as dié deur die insender bepaal. Insgelyks word geen aanspreeklikheid aanvaar ten opsigte van enige redigering, hersiening, weglatings, tipografiese foute en foute wat weens dowwe of onduidelike kopie mag ontstaan nie.

5. Die insender word aanspreeklik gehou vir enige skadevergoeding en koste wat mag voortvloei uit enige aksie wat weens die publisering, hetsy met of sonder enige weglating, foute, onduidelikhede of in watter vorm ook al, van 'n kennisgewing teen die Staatsdrukker ingestel mag word.

6. Die Staatsdrukker behou hom die reg voor om kennisgewings onder 'n algemene opskrif sonder afsonderlike hoofde te publiseer en is nie aanspreeklik vir die foutiewe klassifisering van sodanige kennisgewings in die *Staatskoerant* of vir enigiets wat daaruit mag voortvloei nie.

7. Die kopie van kennisgewings mag nie deel van enige begeleidende brief of dokument wees nie en moet slegs op een kant van die papier geskryf of getik wees. Alle eiename moet duidelik leesbaar wees en indien 'n naam verkeerd gedruk word as gevolg van onduidelike skrif, sal die kennisgewing alleen na betaling van die koste van 'n tweede plasing weer gepubliseer word.

8. Geen kennisgewing sal in die *Staatskoerant* geplaas word nie, tensy die koste van die plasing daarvan vooruitbetaal is, of die insender oor 'n rekening by die Staatsdrukker beskik.

9. Rekenings kan by die Staatsdrukker geopen word en die voorwaardes waarop sodanige rekenings geopen word, sal op aanvraag verstrek word.

10. Alle tjeks, bankwissels, posorders of poswissels moet gekruis en betaalbaar gemaak word aan die "Staatsdrukker". Posseëls is nie aanvaarbaar nie en ewemin, behalwe vir kennisgewings van bestorwe boedels, ook inkomsteseëls.

11. Eksemplare van die *Staatskoerant* wat nodig mag wees ter bewys van publikasie van die betrokke kennisgewing word nie gratis verskaf nie. Eksemplare van die betrokke *Staatskoerant* kan teen 20c per eksemplaar verkry word. Geen aanspreeklikheid word aanvaar vir die versuim om sodanige *Staatskoerant* af te stuur of vertraging in die afsending daarvan.

12. **Tariewe vir die plasing van Wetlike Kennisgewings—**

Aard van kennisgewing	*Tarief per plasing* R
(1) **Aanstelling as taksateur**—per kennisgewing	6 00
Naturalisasie—per kennisgewing en met inbegrip van koste vir verskaffing van een eksemplaar van die betrokke *Staatskoerant*	2 60
Motorvoertuigassuransiewet (Eise)—per kennisgewing ...	3 00
Verlore Lewensversekeringpolisse—per kennisgewing ...	2 50
Insolvensiewet (Vorms J28, J29, 1, 2, 3, 4, 5, 6 en 7)—per kennisgewing	4 00
(Kennisgewings moet op die regte vorm en in die regte uitleg soos deur die Insolvensiewet voorgeskryf ingedien word.)	
Dranklisensieaansoeke—per aansoek	6 00
(Moet op die voorgeskrewe vorms ingedien word en sal in 'n spesiale *Staatskoerant* gepubliseer word.)	

Kind of notice	*Rate per insertion* R
Business Notices, i.e. change of address, abandonment of business, sales, transfers and change of partnership—per notice	6 00
Notices prescribed by the Livestock and Meat Industries Control Board—per notice [Must be submitted on forms V91 (a) (i) or V91 (a) (ii) or V91 (a) (iii).]	7 00
Lost Documents (other than Life Insurance Policies)—per notice	7 00
Notices, in tables of 3 columns—	
(i) Lists of unclaimed moneys (name, address and amount)—per line	0 50
(ii) Other (name, address and amount)—per line	0 50
Change of Name—per notice for four insertions	30 00

(2) **Deceased Estates—Notices must be submitted on the prescribed forms with uncancelled revenue stamps to the value of R2 per notice gummed down into the proper space.**

(3) **Other Legal Notices**, e.g. company notices, orders of the courts, sales in execution and notices other than those mentioned on paragraphs (1) and (2) above:

Number of words	Number of insertions			
	One	Two	Three	Four
	R	R	R	R
1–100	6,00	10,00	14,00	18,00
101–150	9,00	15,00	21,00	27,00
151–200	12,00	20,00	28,00	36,00
201–250	15,00	25,00	35,00	45,00
251–300	18,00	30,00	42,00	54,00
301–350	21,00	35,00	49,00	63,00
351–400	24,00	40,00	56,00	72,00
401–450	27,00	45,00	63,00	81,00
451–500	30,00	50,00	70,00	90,00
501–550	33,00	55,00	77,00	99,00
551–600	36,00	60,00	84,00	108,00
601–650	39,00	65,00	91,00	117,00
651–700	42,00	70,00	98,00	126,00
701–750	45,00	75,00	105,00	135,00
751–800	48,00	80,00	112,00	144,00
801–850	51,00	85,00	119,00	153,00
851–900	54,00	90,00	126,00	162,00
901–950	57,00	95,00	133,00	171,00
951–1 000	60,00	100,00	140,00	180,00

J. DE BEER,
Government Printer.

Aard van kennisgewing	*Tarief per plasing* R
Besigheidskennisgewings, d.i. adresverandering, staking van besigheid, verkope, oordragte en verandering van vennote—per kennisgewing	6 00
Kennisgewings soos deur die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerheid voorgeskryf—per kennisgewing [Moet op vorms V91 (a) (i) of V91 (a) (ii) of V91 (a) (iii) ingedien word.]	7 00
Verlore Dokumente (uitgesonderd lewensversekeringpolisse—per kennisgewing	7 00
Kennisgewings, in tabelvorm oor 3 kolomme—	
(i) Lyste van onopgeëiste gelde (naam, adres en bedrag)—per reël	0 50
(ii) Ander (naam, adres en bedrag)—per reël	0 50
Naamsverandering—per kennisgewing vir vier plasings	30 00

(2) **Bestorwe Boedels—Kennisgewings moet op die voorgeskrewe vorms ingedien word met ongerojeerde inkomsteseëls ter waarde van R2 per kennisgewing in die regte plek daarop geplak.**

(3) **Ander wetlike kennisgewings**, bv. maatskappykennisgewings, bevele van die hof, geregtelike verkope en ander wetlike kennisgewings as dié in paragrawe (1) en (2) hierbo vermeld:

Getal woorde	Getal plasings			
	Een	Twee	Drie	Vier
	R	R	R	R
1–100	6,00	10,00	14,00	18,00
101–150	9,00	15,00	21,00	27,00
151–200	12,00	20,00	28,00	36,00
201–250	15,00	25,00	35,00	45,00
251–300	18,00	30,00	42,00	54,00
301–350	21,00	35,00	49,00	63,00
351–400	24,00	40,00	56,00	72,00
401–450	27,00	45,00	63,00	81,00
451–500	30,00	50,00	70,00	90,00
501–550	33,00	55,00	77,00	99,00
551–600	36,00	60,00	84,00	108,00
601–650	39,00	65,00	91,00	117,00
651–700	42,00	70,00	98,00	126,00
701–750	45,00	75,00	105,00	135,00
751–800	48,00	80,00	112,00	144,00
801–850	51,00	85,00	119,00	153,00
851–900	54,00	90,00	126,00	162,00
901–950	57,00	95,00	133,00	171,00
951–1 000	60,00	100,00	140,00	180,00

J. DE BEER,
Staatsdrukker.

Die Afrikaanse Woordeboek

VOLUMES I, II, III, IV and V

Copies of the First, Second, Third, Fourth and Fifth Volumes of "Die Afrikaanse Woordeboek" containing the letters A,B,C; D,E,F; G; H,I; and J,K; respectively, are obtainable from the Government Printer, Pretoria and Cape Town at the following prices:

	Linen Bound.	Leather Bound.
Volume I	R7,00	R19,00
Volume II	R7,00	R11,50
Volume III	R6,00	R27,00
Volume IV	R8,50	R28,00
Volume V	R11,40	R19,05

DELE I, II, III, IV en V

Deel een, twee, drie, vier en vyf van die Afrikaanse Woordeboek bevattende die letters A,B,C; D,E,F; G; H,I; en J,K; respektiewelik, is van die Staatsdrukker, Pretoria en Kaapstad teen die volgende pryse verkrygbaar:

	Gewone Linneband.	Leerband.
Deel I	R7,00	R19,00
Deel II	R7,00	R11,50
Deel III	R6,00	R27,00
Deel IV	R8,50	R28,00
Deel V	R11,40	R19,05

Legal Advertisements—Wetlike Advertensies

BUSINESS NOTICES—BESIGHEIDSKENNISGEWINGS

Sales, Transfers, Change of Partnerships, Removal of Businesses, Abandonment of Businesses

Adresveranderings, Staking van Besighede, Verkope, Oordragte, Verandering van Vennote

TRANSVAAL

DISSOLUTION OF PARTNERSHIP

Kindly note that the partnership carried on by MAHOMED ISMAIL MAHOMED MAHOMED and HASSEN MIA MAHOMED under the name and style of MOHAMED ISMAIL & COMPANY, presently at Shop A18, Oriental Shopping Centre, Pretoria, was dissolved on 30 September 1974, and that the business has been taken over as a going concern by Mahomed Ismail Mahomed who will conduct the business on his own behalf and benefit and as from 1 October 1974.—V. J. Khatri, Suite 1, First Floor, Asiatic Bazaar, 134 Third Street, Pretoria.

25793—1-8-15

DISSOLUTION OF PARTNERSHIP

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, by GEORGE PALTZOGLOU, of his intention to alienate his share in the business known as MONUMENT PARK CAFÉ AND SUPERMARKET to NICHOLAS PAGONIS, they having dissolved such partnership with effect from the 11th day of August 1974.—L. C. Rael, for Lawrence C. Rael & Company, 600 Aegis Buildings, 34 Loveday Street, Johannesburg.

26078—1-8-15

VERKOOP VAN BESIGHEID

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge die bepalings van artikel 34 van Wet 24 van 1936, soos gewysig, dat ELIZABETH HUIBRECHT BADENHORST (verkoper) voornemens is om haar besigheid bekend as SALON ESPERANZA wat gedryf word te Constantiagebou, Andriesstraat, Pretoria, as 'n lopende saak te verkoop na afloop van 'n tydperk van 30 (dertig) dae na die laaste publikasie van hierdie advertensie aan JOHANNES STEPHANUS HUMAN wat daarna die saak by dieselfde adres en onder dieselfde naam vir sy eie rekening sal dryf.

26412—8

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that it is the intention of FRANCOIS ALWYN SMIT VAN NIEKERK carrying on the business of a general dealer and restaurant in shop premises situate on Plot 81, Skurweberg, District of Pretoria, to dispose of and transfer the said business to PANAGIOTIS SIMIGIANNIS and HARAMBOS KOUSOULIS as from Tuesday, 22 October 1974, from which date the purchasers will carry on the said business for their sole account and benefit, at the same address.—Nathan Bloch & Gross, 610 Sanlam Buildings, corner of Pretorius and Andries Streets, Pretoria.

26221—8

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that OCKERT JACOBUS SMITH carrying on business under the name of DROOM-YS, situate at 24 Ronbex Street, Elandsfontein, intends to sell the said business and all the assets thereof to SWISS ICE CREAM (PTY) LTD, subject to confirmation 30 (thirty) days after the last publication of this notice and from which date the purchaser will carry on the business for his sole account and benefit.—H. W. Smith & Smit, Attorneys for the Parties, 28a Merriman Avenue, P.O. Box 905, Vereeniging.

26141—8

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that it is the intention of COSERA (PTY) LTD carrying on business under the style of CRITERION SUPERMARKET at 66 Ermelo Road, Casseldale, Springs, to dispose of the said business together with all assets thereof, after the expiry of 30 (thirty) days from date hereof to NICOLAS JOHNATHANASSIOU who will thereafter carry on the said business under the said style at the same address for his own account and benefit.—Charles Sherman, Levin & Prosser, Attorneys for the Parties, First Floor, Rand Centre, Fourth Street, P.O. Box 886, Springs.

26164—8

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that TREVOR RAY ROSSOUW has sold the business of a steak house and restaurant carried on by him at the corner of North and Bartlett Roads in the Beyers Park Shopping Centre, Boksburg, under the name or style of THE ALAMO to MANFRED ARNOLD BRUSSOW, to whom the assets thereof will be transferred on the expiration of 30 (thirty) days from the last day of publication of this notice, but with effect from 19 September 1974, the said business will be carried on by the purchaser for his own ac ount and benefit at the same address under the name or style of SIX-GUN PRAWN AND STEAK HOUSE. Dated at Benoni this 24th day of October 1974.—Edelstein, Kahn & Connack, Attorneys for the Parties, Leromo House, Rothsay Street, P.O. Box 243, Benoni.

26220—8

VERKOOP VAN BESIGHEID

Kennis geskied hiermee dat die besigheid bekend as PHIL'S HAARKAPPERS wat gedrywe word te Presidentstraat 22, Fochville, verkoop is deur PAUL JACOB MINNAAR LEONARD aan PHILIP STEPHANUS VAN DER WALT wat sodanige besigheid sal oorneem by dieselfde adres en onder dieselfde naam vir eie voordeel sal voortsit 30 dae na die laaste publikasie hiervan.—Albert Venter & Kie., Prokureurs vir die Partye, Ou Mutualgebou, hoek van Annanweg en Goldstraat, Carletonville.

26242—8

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that the business carried on by DIMITRIOS LAMBROPOULOS under the style or firm of TRIPOLIS TEA ROOM AND STORE at Shop 1, Stand 960, in the Township of Benoni, situate on the corner of Voortrekker Street and Bedford Avenue, Benoni, has been sold and will be transferred after 30 (thirty) days from the last publication of this notice to ATHANASIOS PIPINOS, who will thereafter carry on the said business under the same style and title at the same address for his own account and benefit.—J. R. du Plessis & Burger, Attorneys for the Seller, First Floor, Allied House, Fifth Avenue, P.O. Box 880, Springs.

26271—8

Kennis geskied hiermee dat VOLKS FURNITURE STORES KLERKSDORP (PTY) LTD, wat handel dryf te Lichtenburg, Tvl., onder die naam VOLKS FURNITURE STORES LICHTENBURG, laasgenoemde besigheid verskuif vanaf Erf 56, Scholtzstraat 42a, Lichtenburg, en met ingang vanaf 1 November 1974, genoemde besigheid sal voortsit onder die naam ELLERINES FURNISHERS op Erf 78, hoek van Gerrit Maritz- en Langstraat, Lichtenburg. Neem verder kennis dat JOHANNES FREDERICK LOMBARD, Dudfield, Lichtenburg, as bestuurder van laasgenoemde besigheid, in beheer van dié besigheid sal wees.

26442—8-15-22

VERSKUIWING VAN BESIGHEID

Kennisgewing geskied hiermee dat WESTFALEN ELEKTRIESE ONDERDELE, wat handel dryf te Lichtenburg, Tvl., verskuif het vanaf Scholtzstraat 33, Lichtenburg, en die besigheid word voortgesit met ingang vanaf 1 Desember 1974 te Scholtzstraat 40b, Lichtenburg.—Conradie & Van Niekerk, Prokureurs vir die Partye, Melvillestraat 60, Posbus 225, Lichtenburg.

26461—8-15-22

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that MORRIS MIRSKY trading as VARSITY TRADING CO., at 7 Jorrisen Street, Braamfontein, Johannesburg, has disposed of his stock, fixtures and fittings to RAND AUCTIONEERING COMPANY (TVL) (PTY) LTD with effect from 6 December 1974.—Bernard Gering, Gering & Nel, Attorneys, P.O. Box 6183, Johannesburg, 2000.

26734—8

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that it is the intention of the estate of the late EFSTRATIOS FOTAKIS, carrying on business under the name and style of CITY HALL CAFÉ at 46 Loveday Street, Johannesburg, to alienate the said business together with all the assets thereof, after the expiration of a period of thirty (30) days from the date of the last publication hereof, to EVANGELIA PERIDIS, who will thereafter carry on the said business at the same address under the same style, for her own account and benefit.—Reeders Teeger & Rosettenstein, Attorneys for the Seller, Palace Buildings, corner of Pritchard and Rissik Streets, Johannesburg.

26747—8

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of the Insolvency Act, as amended, that it is the intention of ANDREAS TSAGALAKIS trading as OAKLANDS MILK BAR at 79 Grant Avenue, Norwood, Johannesburg, to dispose of, sell and transfer the said business, together with all the assets therein contained, to MICHAEL SAVVAS and TAKIS PAPADIONISIOU, jointly and severally, after the expiry of a period of 30 (thirty) days after the last publication of this notice, whereupon the said Michael Savvas and Takis Papadionisiou will conduct the said business at the said address for their sole benefit and account.—M. Hacker, for Hacker & Hacker, Attorneys for Sellers, 700 North State, corner of Kruis and Market Streets, Johannesburg.

26747—8

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of the Insolvency Act, as amended, that ANTONIO PETRIZZO and DOMINICO ROMANO, carrying on business under the name and style of GLENANDA SELF SERVICE CAFÉ, at the corner of Vorster and Glen Avenues, Glenanda, Johannesburg, have sold the said business to DIAMANDES BERDANIS, who shall continue to conduct the business under the same style at the same address for his own account and benefit. Dated at Johannesburg this 31st day of October 1974.—C. H. Cohen, for Alec Oshry & Cohen, Attorneys for the Parties, 1040 Maritime House, Loveday Street, Johannesburg.

26747—8

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that the business of LAMBTON MARKET GARDENS, conducted by ABEL FERNANDES DOS SANTOS, at 14 Second Street, Lambton, Germiston, inclusive of goodwill, fixtures and fittings and stock-in-trade, has been sold to JOSE JUVENAL RODRIGUES AGUIAR as purchaser and will be transferred to the purchaser thirty (30) days after the last publication of this notice.—Samuel Wade, Attorney for the Parties, 209 Argosy House, Spilsbury Street, Germiston.

26747—8

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of the provisions of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that the goodwill and other assets of the business styled LISBON BUTCHERY heretofore carried on by ANTONIO BATISTA TAVARES at 362b Jules Street, Malvern, Johannesburg, have been sold, and will be transferred to MANUEL AUGUSTO DA SILVA and LEONARDO FERNANDES CALDEIRA, who will, with effect from 1 January 1975, carry on the said business under the same style and for their own account and profit from the same premises.

26747—8

DISSOLUTION OF PARTNERSHIP

Notice is hereby given that the partnership between ANTONIO CICALESE and MICHELE APICELLO carrying on business at 1 Simmonds Street, Johannesburg, under the name and style of TONAT MOTORS, has been dissolved by the withdrawal therefrom of the said Cicalese and that with effect from 1 October 1974, the said Apicello will carry on the business under the same name and at the same address for his own account and benefit.—Elio Rovetti, Attorney for the Parties, 905 Trust Bank Centre, 56 Eloff Street, P.O. Box 8645, Johannesburg.

26747—8-15-22

ALIENATION OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that the business carried on by THEUNSINNA LOUISA ERASMUS under the name and style of MAISON LULU at 15 Delver Street, Klerksdorp, has been sold together with all the assets thereof with effect as from 1 November 1974, to PIETER ANDRIES MULLER and ANNA MARIA MULLER who will carry on the business under the name and style of SALON PIETER-ANN at the same address for their own account and benefit.—S. J. M. Osborne, for M. E. Rood & Brady, Allied Buildings, 66 Church Street, P.O. Box 6, Klerksdorp.

26605—8

VERKOOP VAN BESIGHEID

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge die bepalings van artikel 34 van Wet 24 van 1936, soos gewysig, dat HENDRIK WILLEM HUYSER voornemens is om sy besigheid bekend as DANNY'S ALGEMENE HANDELAAR wat gedryf word te Boshoek as 'n lopende saak te verkoop na afloop van 'n tydperk van 30 (dertig) dae na die laaste publikasie van hierdie advertensie aan ADRIAAN JACOBUS COETZEE wat daarna die saak met dieselfde adres en onder dieselfde naam vir sy eie rekening sal dryf.—Wessels & Le Roux, Prokureurs vir die Partye, Steenstraat 53, Posbus 54, Rustenburg.

26604—8

VERKOOP VAN BESIGHEID

Kennis word hiermee gegee in terme van artikel 34 van Wet 24 van 1936, soos gewysig, dat dit die voorneme is van JAN ABRAHAM BURGER en ANNA MAGDALENA BURGER, besigheiddrywende as 'n algemene agentskap onder die styl van GLOBE AID om die genoemde besigheid te vervreem tesame met al die bates daarvan na die verstryking van 'n tydperk van dertig (30) dae vanaf 15 November 1974 aan JAN ABRAHAM NEL BURGER en MARTIN PETRUS ALBERTUS RADLOFF wat daarna die besigheid sal voortsit by dieselfde adres en onder dieselfde styl vir hulle eie rekening en voordeel.—Pickard & Boshoff, Prokureurs vir die Partye, Salisburyhuis 39, Andriesstraat, Pretoria.

26660—8

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that it is the intention of RAGSUN (PTY) LTD, carrying on business as THE FLOWER SHOP in shop premises situate at Die Meent, Pretorius Street, Pretoria, to dispose of the said business, together with all the assets thereof, after expiration of a period of thirty (30) days from the last day of publication hereof to JEMINA JEANETTA VAN DER WATT, who will thereafter carry on the said business at the same address under the same style for her own account and benefit.—Getz Behr Ogus & Mendel Cohen, Third Floor, Permanent Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.

26664—8

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that it is the intention of YVONNE MOSES to dispose of the business carried on by her as BARGAIN FURNISHERS at 29/31 Black Reef Road, Dinwiddie, Germiston, to KEITH WILLIAM BULL, who will continue the said business under the same name at the same address for his sole account. Dated at Germiston this 29th day of October 1974.—H. Davidoff & Herman, Attorneys for the Parties, 6 Provident Buildings, President Street, Germiston.

26693—8

VERKOOP VAN BESIGHEID

Kennisgewing geskied hiermee ooreenkomstig artikel 34 van Wet 24 van 1936, dat MARTHA SOPHIA COETZEE die besigheid bekend as SALON CICILALET wat handel dryf te President Steynstraat, Pretoria-Noord, verkoop het en oorgedra het aan JACOB JOHANNES WOLMARANS as 'n lopende saak wat vanaf 1 September 1974 die besigheid sal voortsit onder dieselfde naam en by dieselfde adres. Geteken te Pretoria-Noord op hede die 8ste dag van Oktober 1974.—P. A. J. Heiberg, vir P. A. J. Heiberg & Kie., Junctasentrum, Gerrit Maritzstraat, Pretoria-Noord.

26692—8

DISSOLUTION OF PARTNERSHIP

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that it is the intention of ALBERTINO DE JESUS FERREIRA to retire from the existing partnership between himself and SILVINO GASPAR PEREIRA, and to dissolve the partnership which hitherto existed between them, carrying on business as restauranteurs at first and second floors respectively of the premises situate at 62 Troye Street, Johannesburg, under the names or styles of PORTUGAL RESTAURANT and VASCO DA GAMA ROOM, as from 30 (thirty) days from the final date of the appearance of this publication, and that Silvino Gaspar Pereira will thereafter carry on the said business at the same address for his own account and benefit.—L. B. Hacker, for Hacker & Hacker, Attorneys for the Parties, 700 North State, Market and Kruis Streets, Johannesburg.

26714—8

VERKOOP VAN BESIGHEID

Kennis word hierby gegee in terme van artikel 34 van die Insolvensiewet, No. 24 van 1936, soos gewysig, dat PHALABORWA SWIFT TELEVISION AND ELECTRICAL (EDMS.) BPK. wat besigheid doen as SWIFT ELECTRIC, die besigheid van elektriese kontrakteurs en algemene handelaars gedryf by Lantanastraat 35, Phalaborwa, Erf 1843, Phalaborwa, verkoop het aan JOHN BAIRD MARITZ wat die besigheid onder dieselfde naam en by dieselfde adres sal voortsit vanaf 7 Desember 1974.—G. P. v. d. Merwe, vir Coetzee, V. d. Merwe & Wessels, Posbus 173, Phalaborwa.

26712—8

Notice is given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, of the intention of PATTERSON & SCHLUNZ (PTY) LTD which carries on a motor business under the name AUTORAMA at 583 Voortrekker Road, Pretoria, to alienate the name, goodwill and assets of that business to ATKINSON OATES MOTORS LTD on 1 December 1974, or the 31st day following the last publication of this notice, which ever is the later.—Hayman Godfrey & Sanderson, Prudential Buildings, 94 Main Street, Johannesburg.

26714—8

CAPE—KAAP

VERKOOP VAN BESIGHEID

Kennis geskied hiermee kragtens artikel 34 (1) van Wet 24 van 1936, soos gewysig, dat JOHANNA FREDRIKA VAN RHYN, wat handel dryf as KONTANT WINKEL te Perseel 231, Koekenaap, die gemelde besigheid as 'n lopende saak verkoop het aan FRANCOIS NICOLAAS CRAFFORD en JOHANNES CORNELIS AGGENBAG, wat die gemelde besigheid vir hul eie rekening by dieselfde adres sal voortsit.—Kruger & Van Coppenhagen, Waterkantskraal, Vredendal.

26676—8

VERKOOP VAN BESIGHEID

Kennis geskied hiermee kragtens artikel 34 van Wet 24 van 1936, soos gewysig, dat dit die voorneme is van RODNEY JAMES WEELS wat handel gedryf het onder die naam WIGMORE CASH STORE, Rustdene, Beaufort-Wes, om die gemelde besigheid 30 dae na publikasie van hierdie kennisgewing te verkoop aan KOOS RENIER wat voortaan die genoemde besigheid by dieselfde adres vir sy eie rekening onder dieselfde naam sal voortsit.—Grid & Dercksen, Prokureurs vir die Partye, Donkinstraat 136, Posbus 6, Beaufort-Wes.

26258—8

VERKOOP VAN BESIGHEID

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge die bepalings van artikel 34, Wet 24 van 1936, soos gewysig, dat CORNELIUS JACOBUS POTGIETER sy besigheid bekend as MODERN DRY CLEANERS wat gedryf word te Kerkstraat, Postmasburg, aan JOHANNES HENDRIK SNYMAN verkoop het, wat die saak vir sy eie rekening by dieselfde adres dryf met ingang vanaf 22 Oktober 1974. Geteken te Postmasburg op hede die 22ste dag van Oktober 1974.—A. de Villiers & Kie., Posbus 18, Postmasburg.

26263—8

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, that it is the intention of ABDURAHMAN HASSAN, carrying on business as HASSAN STORES, Springbok Avenue, Elsie's River, to sell the said business to Miss AISHA NOOR, who has carried on such business at the same address for her own account as from the 1 October 1974. Dated at Cape Town on this 25th day of October 1974.—N. E. Beder, 36 Victoria Road, Mowbray, Cape.

26524—8

NATAL

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that it is the intention of HAROLD PIETERS carrying on business as a butcher at Shop 9, Vareco Centre, Shelly Beach, South Coast, under the style of SHELLY BEACH BUTCHERY to dispose of the said business together with all assets thereof as from the 3rd day of November 1974, to WILLIAM JOHN FOREMAN who will thereafter carry on the said business at the same address for his own account and benefit.—Trevor Rogers, Attorney for the Parties, R.S.H. Buildings, 51 Aiken Street, P.O. Box 528, Port Shepstone.

26705—8

COMPANY NOTICES—MAATSKAPPY-KENNISGEWINGS

TRANSVAAL

TAVISTOCK AND SOUTH WITBANK COLLIERIES LTD
(Incorporated in the Republic of South Africa)

NOTICE TO SHAREHOLDERS

Notice is hereby given that the share transfer register and register of members of the Company will be closed from 16 November 1974 to 22 November 1974, both days inclusive. By Order of the Board.—Johannesburg Consolidated Investment Company Ltd, Secretaries, per J. M. O'Leary, 29 October 1974.

26541—8

ST HILL INVESTMENTS (PTY) LTD, in voluntary liquidation
(Master's Reference T132/74)

In accordance with the provisions of section 356 (2) (b) of Act 61 of 1973, the above Company was placed in voluntary liquidation pursuant to a special resolution registered with the Registrar of Companies on 30 August 1974, and the undersigned has been appointed liquidator by the Master of the Supreme Court, Pretoria.—C. G. Foot, Liquidator, c/o Syfrets Trust and Executor South Africa Ltd, P.O. Box 7419, Johannesburg.

26417—8

TRANSVAAL CONSOLIDATED LAND AND EXPLORATION CO. LTD

Notice is hereby given that for the purposes of a dividend payment, the register of members of the Company will be closed from 30 November to 8 December 1974, both days inclusive. By Order of the Board.—Rand Mines Ltd, Secretaries, per D. J. Brockett, Johannesburg, 31 October 1974.

26415—8

BISHOPSGATE PLATINUM LTD

INTERIM DIVIDEND 7

Notice is hereby given that the transfer books and register of members will be closed from 9 November 1974 to 15 November 1974, both days inclusive, for the purpose of determining the shareholders entitled to the payment of the dividend. By Order of the Board.—Vaughan Key & Payne, Secretaries, 10th Floor, Unitas, 42 Marshall Street, Johannesburg.

26438—8

BONRES PROPERTIES (PTY) LTD

Notice is hereby given in terms of section 356 (2) (b) of the Company's Act, 1973, as amended, that at a general meeting for members held at Durban on the 29th day of October 1974, it was resolved—

(1) that in terms of section 349 (b) of the Company's Act, 1973, as amended, the Company be wound up voluntarily under that form of liquidation known as member's voluntary winding up;

(2) that in terms of section 369 (1) of the Company's Act, 1973, as amended, Adolf Heinrich Flockemann, Eagle Buildings, Murchie's Passage, West Street, Durban, be appointed as liquidator and that his fee be fixed at R100 (one hundred rand);

(3) that in terms of section 375 (1) of the Company's Act, 1973, as amended, the liquidator shall not be required to furnish security to the Master of the Supreme Court;

(4) that in terms of section 422 (1) (b) of the Company's Act, 1973, as amended, the liquidator be authorised when the Company has been wound up and dissolved, to dispose of the books and papers of the Company by destroying the same or procuring their destruction.

G. M. Campbell, Chairman.

26540—8

SCHACHAT HOLDINGS LTD

CLOSING OF REGISTER OF MEMBERS

Notice is hereby given that for the purpose of the rights issue, transfer books and the register of members will be closed from 16 November 1974 to 24 November 1974, both days inclusive. By Order of the Board.—J. M. Campbell, Secretary, P.O. Box 1980, Johannesburg.

26432—8

DE LEUW CATHER & ASSOCIATES

Notice is hereby given in terms of section 26 (1) of the Companies Act, 1973, that a general meeting of shareholders of the Company will be held at 14th Floor, Braby House, 641 Ridge Road, Durban, on 5 December 1974, at 4 p.m., for the purpose of passing a special resolution to convert the Company from an unlimited company to a company having a share capital.

26427—8

BOUMAT LTD

INTERIM ORDINARY DIVIDEND 36

Notice is given of the closure of the register of ordinary shareholders from the close of business on Friday, 27 December 1974, to the close of business on Friday, 10 January 1975, for the purpose of determining those entitled to participate in Interim Ordinary Dividend 36. By Order of the Board.—Saker's Management Company (Pty) Ltd, Secretaries, per J. Gelinotte.

BOUMAT LTD

INTERIM PREFERENCE DIVIDEND 54

Notice is given of the closure of the register of preference shareholders from the close of business on Friday, 27 December 1974, to the close of business on Friday, 10 January 1975, for the purpose of determining those entitled to participate in Interim Preference Dividend 54. By Order of the Board.—Saker's Management Company (Pty) Ltd, Secretaries, per J. Gelinotte.

26516—8

MONKOR TRUST (BELEGGINGSKORPORASIE) BPK

[Direkteure: M. L. Vosloo (Voorsitter), P. C. Vosloo, dr. C. G. Ferreira]

KENNISGEWING VAN VOORGENOME OMSKEPPING VAN 'N PUBLIEKE MAATSKAPPY IN 'N PRIVATE MAATSKAPPY

Kennis geskied hiermee dat 'n buitengewone algemene vergadering van aandeelhouers van Monkor Trust (Beleggingskorporasie) Bpk., gehou sal word op Maandag, 2 Desember 1974, om 9 vm., Blairgowrie Plaza, Derde Verdieping, Conradrylaan 70, Blairgowrie, Randburg, ten einde die volgende twee besluite as spesiale besluite met of sonder wysiging, te aanvaar:

1. Besluit dat die Maatskappy omskep word van 'n publieke maatskappy in 'n private maatskappy.
2. Besluit dat die skedule tot die Maatskappy se statute aangevul word deur die byvoeging van die volgende paragraaf:

(vi) *Private maatskappy.*—Die Maatskappy is 'n private maatskappy en gevolglik is—

(a) die reg om sy aandele oor te dra, beperk;
(b) die getal van die lede van die Maatskappy (met uitsondering van persone wat in diens van die Maatskappy is en van persone wat voorheen in diens van die Maatskappy was en gedurende sodanige dienstyd lede van die Maatskappy was en na afloop van hulle dienstyd lede gebly het) tot 50 beperk;
(c) 'n uitnodiging aan die publiek om op aandele of skuldbriewe van die Maatskappy in te skryf, verbied; en
(d) die Maatskappy onbevoeg om aandelebewyse aan toonder uit te reik, nieteenstaande paragrawe 50 en 51 van die Maatskappy se statute.

Effek van die spesiale besluite

Die effek van die twee spesiale besluite is dat die Maatskappy omskep sal word van 'n publieke maatskappy in 'n private maatskappy.

Rede vir die spesiale besluite

Die rede vir die twee spesiale besluite is om die Maatskappy te omskep van 'n publieke maatskappy in 'n private maatskappy. In opdrag van die Raad van Direkteure.—B. A. Smith, Sekretaris.

'n Lid wat geregtig is om aanwesig te wees en te stem is geregtig om 'n gevolmagtigde aan te stel om in sy plek te wees, te praat en te stem, en so 'n gevolmagtigde hoef nie 'n lid van die Maatskappy te wees nie.

26446—8

AVBOB MUTUAL ASSURANCE SOCIETY

NOTICE TO MEMBERS

ORDINARY GENERAL MEETING

Notice is hereby given that the Twenty-third General Meeting of members will be held in the Society's Buildings, 216 Prince's Park Avenue, Pretoria, on Friday, 29 November 1974.

The following business will be considered:

(1) The reports of the directors and auditors, and the annual financial statements for the period ended 30 June 1974.
(2) Election of directors.
(3) The remuneration of the directors.
(4) Election of auditors.
(5) The remuneration of the auditors.
(6) Any other business which may be transacted at a general meeting.

B. J. Kruger, Secretary, 8 November 1974.

ONDERLINGE VERSEKERINGSGENOOTSKAP AVBOB

KENNISGEWING AAN LEDE

ALGEMENE VERGADERING

Hiermee word kennis gegee dat die Drie-en-twintigste Algemene Vergadering van lede gehou sal word op Vrydag, 29 November 1974, om 9h00 in die gebou van die Genootskap, Prinseparklaan 216, Pretoria.

Die volgende sake sal behandel word:

(1) Verslag van die direkteure en van die ouditeure en die finansiële jaarstate vir die tydperk geëindig 30 Junie 1974.
(2) Verkiesing van direkteure.
(3) Vergoeding van direkteure.
(4) Verkiesing van ouditeure.
(5) Vergoeding van ouditeure.
(6) Ander sake wat op 'n algemene vergadering verrig mag word.

B. J. Kruger, Sekretaris, 8 November 1974.

26509—8

TION INVESTMENTS (PTY) LTD

Ingevolge die bepalings van artikel 356 (2) (b) word hiermee kennis gegee dat daar op 'n algemene vergadering van aandeelhouers gehou op 22 Oktober 1974, die volgende spesiale besluit geneem is kragtens die bepalings van artikel 349 (b) van die Maatskappywet, 1973:

Dat die Maatskappy vrywillig gelikwideer moet word.

Geteken te Vereeniging op hede die 23ste dag van Oktober 1974.—De Klerk, Vermaak & Vennote, Prokureurs vir die Maatskappy, Posbus 338, Vereeniging.

26344—8

GOODYEAR NURSERIES (PTY) LTD

Notice is hereby given pursuant to the provisions of section 199, subsection 1 of the Companies Act, 1973, that at an extraordinary general meeting of shareholders of the above-named Company, the following was passed as a special resolution, i.e. to say:

That the Company be wound up as a members' voluntary winding up;
and the following was passed as an ordinary resolution, i.e. to say:

That Gabriel Peter Ronald Lindemann be appointed liquidator of the Company pursuant to section 369 (1) of the Companies Act, 1973, for the purpose of such winding up and that his remuneration, including all preliminary and secretarial work be fixed at R5 000.

Goodyear Nurseries (Pty) Ltd, A. L. Norden, for H. E. Mattinson & Partners, Secretaries.

26127—8

ARNHOLD & COMPANY SOUTH AFRICA LTD

Notice is hereby given in terms of section 26 (1) of the Companies Act, 1973, that a general meeting of shareholders of the Company will be held at 16 Blumberg Street, Industria West, Tvl, at 10.30 a.m., on Tuesday, 3 December 1974, for the purpose of passing the following special resolutions:

1. To convert the Company from a public company to a private company.
2. To adopt new articles of association incorporating the provision referred to in section 20 (1) of the Act.

By Order of the Board.—T. H. Stubbs, Director.

26191—8

COPA INVESTMENTS LTD

Notice is hereby given in terms of section 26 (1) of the Companies Act, 1973, that a general meeting of shareholders of the Company will be held at 16 Blumberg Street, Industria West, Tvl, at 10.30 a.m., on Tuesday, 3 December 1974, for the purpose of passing the following special resolutions:

1. To convert the Company from a public company to a private company.
2. To adopt new articles of association incorporating the provision referred to in section 20 (1) of the Act.

By Order of the Board.—T. H. Stubbs, Director.

26191—8

THE HILL SAMUEL GROUP (S.A.) LTD

Notice is hereby given that the transfer books and register of members will be closed from 7 to 16 December 1974, both days inclusive, for the purposes of determining shareholders entitled to receive the interim dividend of 3c per share payable to shareholders registered at the close of business on 6 December 1974. By Order of the Board.—J. H. Murphy, Secretary, Johannesburg, 23 October 1974.

26370—8

WILLIAMS, HUNT SOUTH AFRICA LTD
(Incorporated in the Republic of South Africa)

NOTICE TO SHAREHOLDERS

Notice is hereby given that Final Ordinary Dividend 53 of 4c (1973—6½c) per ordinary share, making 10c for the year (1973—12c), has been declared for the financial year ended 31 August 1974, payable to shareholders registered in the books of the Company at the close of business on 6 December 1974.

The dividend is payable in the currency of the Republic of South Africa and in accordance with the terms of the Republic of South Africa Income Tax Act, 1962 (as amended), Non-Resident Shareholders Tax of 15 per cent will be deducted from dividends payable to all shareholders whose addresses in the share registers are outside the Republic.

The transfer books and register of members in respect of the ordinary shares will be closed from 7 to 20 December 1974, both days inclusive, and dividend warrants will be posted to shareholders on or about 27 January 1975.

The profit of the Group for the year ended 21 August 1974 was as follows (to the nearest R'000):

	1974 R	1973 R
Group profit before taxation	3 760 000	3 654 000
Taxation	1 440 000	1 409 000
Group profit after taxation	2 320 000	2 245 000
Attributable to outside members of subsidiaries	171 000	151 000
Profit attributable to Williams, Hunt South Africa Ltd	2 149 000	2 094 000
Surplus on disposal of shares in unlisted investment	81 000	—
	R2 230 000	R2 094 000

A large portion of the Group's working capital is financed with borrowed moneys and in view of current economic conditions and the recent large increases in interest rates the directors consider it prudent to reduce the annual dividend to the level appertaining in 1972.

Turnover in the new financial year from all the major divisions of the Group, with the exception of motor companies, has increased as compared with the same period last year.

By Order of the Board,
R. S. DORDON-BROWN, Secretary

Johannesburg.
30 October 1974

2667—8

HOSKEN CONSOLIDATED INVESTMENTS LTD
(Incorporated in the Republic of South Africa)

Directorate: I. M. A. Lewis, (Chairman), L. Nathan, F. W. Hosken, W. I. Lewis, J. H. Hosken, M. Nestadt, G. Nestadt, C. J. Behrmann, J. F. Vickers.

INTERIM REPORT TO SHAREHOLDERS FOR THE SIX MONTHS ENDED 30 SEPTEMBER 1974

The following are the unaudited results of the Company and its subsidiary companies for the six months ended 30 September 1974. Figures for the period 11 June 1973, (date of incorporation) to 31 March 1974 are reflected for information. As the Company only commenced operations during September 1973, there are no comparative figures.

	Six months ended 30 Sept. 1974 R	*Period ended 31 March* 1974 R
Consolidated profit:		
(Excluding surplus on realisation of investments)		
Net profit after taxation derived from controlled insurance underwriting subsidiaries	1 013 000	618 000
Net profit after taxation derived from other controlled subsidiaries	84 000	129 000
Net profit after taxation earned by this Company	39 000	64 000
	1 136 000	881 000
Attributable to minority shareholders in controlled subsidiaries	489 0r0	293 000
Consolidated profit after taxation	647 000	518 000
Number of ordinary share issued	3 900 000	3 900 000
Per ordinary share:		
Earned (cents)	16,5	13,3
Paid (cents)	11,0	—
Group investments:		
Listed Investments:		
At cost	7 603 000	7 861 000
At market value	6 698 000	10 181 000
Consolidated surpluses on realisation of investments after taxation, derived from:		
Insurance underwriting subsidiaries	809 000	137 000
Other controlled subsidiaries	—	—
This Company	44 000	49 000
Provision for subsidiaries' life funds no longer required	—	130 000
	853 000	316 000
Attributable to minority shareholders in controlled subsidiaries	392 000	147 000
	461 000	169 000

Notes:

1. Due to the nature of the operations of certain of the Company's subsidiaries, the half-year figures do not necessarily indicate the level of profitability which may be achieved in a full year. The major portion of the insurance broking controlled subsidiaries' revenue is normally derived in the second half of the financial year.

2. As controlled subsidiary companies paid dividends after the 1974 year end, (amounting to R374 000 attributable) this Company was able to pay a maiden dividend of 11c per ordinary share to shareholders registered on 5 July 1974. No further interim dividend is proposed for the period under review.

By Order of the Board of Directors,
I. M. A. LEWIS, Chairman, L. NATHAN and A. O. HAWES, Secretary.

Johannesburg.
31 October 1974.

26643—8

NEDBANK & SYFRETS-UAL HOLDINGS LTD
(Incorporated in the Republic of South Africa)

PROFIT AND FINAL DIVIDEND FOR THE YEAR ENDED 30 SEPTEMBER 1974

Profit:

The following consolidated profits, subject to final audit, for the year ended 30 September 1974 have been arrived at after providing for taxation and after making transfers to reserves for contingencies:

	R
Profit	25 904 000
Less: Outside shareholders interest in the profits of subsidiaries	2 593 000
Profit for the year attributable to shareholders of Nedbank & Syfrets-UAL Holdings Ltd	23 311 000
Ordinary shares in issue—fully paid	85,860,005
Earnings per share	27c
Dividends—paid and proposed—per share	14c

Final dividend:

A final dividend of 8c per share is proposed, which together with the interim dividend of 6c per share, makes a total dividend for the year ended 30 September 1974 of 14c per share.

The final dividend is payable to shareholders registered in the books of the company at the close of business on 3 January 1975. Dividend warrants will be posted on or about 31 January 1975. Non-Resident Shareholders Tax will be deducted from dividends payable to non-resident shareholders. The transfer registers of the Company will close from 4 January 1975 to 18 January 1975, both days inclusive.

Comment:

The aforementioned profit is approximately 7 per cent above the combined profits of Nedbank Ltd, Nedfin Ltd and Syfrets-UAL Holdings Ltd which were taken into account when the merger of these companies took place.

In view of the difficult financial climate which prevailed during the second half of the year, the directors consider the profits achieved satisfactory.

The Annual General Meeting of shareholders will be held on 12 December 1974 and the Annual Report will be posted to shareholders on 18 November 1974.

On behalf of the Board,
F. J. C. CRONJE (Chairman).

Registered office:
81 Main Street
Johannesburg
2001
30 October 1974

26665—8

KATZ & LOURIE LTD

Directors: A. Katz, B.Com. (Managing), D. E. Freeman, W. S. Abrahams, E. D. Katz, S. Moss, B.Com. C.A. (S.A.)

INTERIM PROFIT STATEMENT

The consolidated unaudited profits of the Company and its controlled subsidiaries for the half-year ended 31 August 1974, compared with the results for the half-year ended 31 August 1973, and for the full year ended 28 February 1974, are as follows:

	Six months to		*Twelve months to*
	31/8/74	31/8/73	28/2/74
	R	R	R
Consolidated profit	212 600	90 800	289 875
(Before providing for interest on capital borrowings in the property-owning subsidiaries during construction and offset to Distributable Reserves on consolidation)	73 000	30 700	61 448
Taxation	87 166	37 228	149 446
Profit after taxation	125 434	53 572	140 429

1. Turnover has increased by 33 per cent over the corresponding period. Diamonds of fine quality are being bought as a hedge against inflation and the demand for gold jewellery continues to rise. In September 1974 a new branch was opened in the Firs Shopping Centre, Rosebank. The Rissik Street branch of Wolmans was closed in August 1974, as it was in the same area as the main branch in Commissioner Street.

2. The construction of the new high-rise building, "Diamond Corner", at Eloff and Market Streets, Johannesburg is going ahead and the main store will move back in November 1974.

DECLARATION OF DIVIDEND 55

Notice is hereby given that an interim dividend of 3,75 c per share is declared payable to shareholders registered in the books of the Company at the close of business on 29 November 1974. The share registers will be closed from 2 December 1974, to 6 December 1974, both dates inclusive. Dividend cheques will be posted to shareholders on or about 23 December 1974. In terms of the South African Income Tax Act, 1962, as amended, Non-Resident Shareholders' Tax of 15 per cent will be deducted by the Company from dividends payable to shareholders whose addresses in the share registers are outside the Republic of South Africa.

By Order of the Board,
ARNOLD KATZ, Chairman.

Johannesburg, 31 October 1974.
Registered and transfer office:
St Andrew's Buildings
10th Floor
39 Rissik Street
Johannesburg.

26748—8

AFRICAN AND OVERSEAS ENTERPRISES LTD
(Incorporated in the Republic of South Africa)

NOTICE OF DIVIDEND 22 ON ORDINARY AND "A" ORDINARY (NON-VOTING) SHARES

Notice is hereby given to shareholders that a dividend of 17c per share has this day been declared in respect of the year ended 30 June 1974, on the ordinary and "A" Ordinary (Non-voting) Shares. The dividend will be payable on or about 13 December 1974, to all shareholders of the above classes of shares registered in the books of the Company at the close of business on 22 November 1974. The ordinary and "A" Ordinary Share Registers will be closed from 23 November to 29 November 1974, both days inclusive. By Order of the Board.—N. C. Gillard, Secretary. Transfer office: Syfrets-UAL Registrars (Pty) Ltd, Main Central, corner of Main and Eloff Streets, Johannesburg, 24 October 1974.

26224—8

TURF HOLDINGS LIMITED
(Incorporated in the Republic of South Africa)

Directors: V. C. Lyons, H. B. Hodes, B. Eidelman, S. Lyons, D. Hodes.
Alternate: J. St. C. Heddon.

PROVISIONAL ANNUAL FINANCIAL STATEMENT

The Directors announce that the unaudited results of the Company and the unaudited consolidated results of the Group for the year to 30 June 1974, with the audited comparative figures for the financial year ended 30 June 1973, are as follows:

	Company		*Group*	
	1974 R	1973 R	1974 R	1973 R
Net trading profit before taxation	4,879	18,179	108,567	127,236
Dividends received	30,880	32,294	104	22
	35,759	50,473	108,671	127,258
Add loan levy refund	459	956	4,043	5,799
	36,218	51,429	112,714	133,057
Deduct taxation	2,113	7,832	48,463	55,549
Net profit after tax	34,105	43,597	64,251	77,508
Deduct dividend to minority shareholders	—	—	457	450
	34,105	43,597	63,794	77,058
Deduct provisions:				
Bad debts	59,100	—	69,100	—
Loss on joint venture	97,823	—	97,823	—
Diminution in value of loan	—	—	40,000	—
Preliminary expenses	—	—	—	87
Net deficit for year	122,818	43,597 (Surplus)	143,129	76,971 (Surplus)
Unappropriated profits balance 1 July 1973	216,089	190,572	623,120	564,229
Add previous provision for loss on subsidiary now reversed	31,943	—	—	—
Available for distribution	125,214	234,169	479,991	641,200
Proposed dividend (2c per share)	18,080	18,080	18,080	18,080
Retained earnings	107,134	216,089	461,911	623,127
Earnings per ordinary share	Nil	4,8c	Nil	8,4c
Earnings per ordinary share (excluding provisions above)	3,7c	4,8c	7,6c	8,4c

Turnover for the year ended 30 June 1974 increased in the Company by 16 per cent and in the Group by 3 per cent.
Turnover comprises of rental received, interest received, guarantee fees and leasing charges.
Turf Holdings has guaranteed the following debts incurred within the Group:

The overdraft of a subsidiary company to the extent of R75 649,67 as at 30 June 1974.
A mortgage bond over the property owned by a fellow subsidiary, which guarantee is a joint guarantee with Broadacres Investments Ltd.

Broadacres Investments Ltd—holding company:

Bank overdraft	100 000,00
Loan from First National City Bank due February 1975	400 000,00

H. B. HODES and B. EIDELMAN.

26374—8

TRANSREEF INDUSTRIAL AND INVESTMENT COMPANY LTD

Notice is hereby given in terms of section 26 (1) of the Companies Act, 1973, that a general meeting of shareholders of the Company will be held at 16 Biumberg Street, Industria West, Tvl, at 10.30 a.m., on Tuesday, 3 December 1974, for the purpose of passing the following special resolutions:

1. To convert the Company from a public company to a private company.
2. To adopt new articles of association incorporating the provision referred to in section 20 (1) of the Act.

By Order of the Board.—T. H. Stubbs, Director.

26191—8

TOLLGATE HOLDINGS LTD
(Incorporated in the Republic of South Africa)

NOTICE TO SHAREHOLDERS

CLOSING OF REGISTERS

Notice is hereby given that the Twenty-fifth Annual General Meeting of shareholders will be held in the Boardroom of the Company, Tollgate House, Cape Town, at 12.30 p.m., on Wednesday, 11 December 1974.

The share transfer register and register of shareholders will be closed from 5 to 11 December 1974, both days inclusive. By Order of the Board.—N. Blackshaw, Secretary. Registered office: Tollgate House, Cape Town. Office of the transfer secretaries: Syfrets-UAL Registrars (Pty) Ltd, Main Central, Ninth Floor, corner of Eloff and Main Streets, Johannesburg, 24 October 1974.

26223—8

NOTICE TO SHAREHOLDERS

DECLARATION OF DIVIDEND—DIVIDEND 23

Notice is hereby given that dividends have been declared on the "A" and ordinary shares of the Company at the rate of 4 per cent (equivalent to 2c per share on the ordinary shares).

The dividends are payable to shareholders registered in the books of the Company as at the close of business on 15 November 1974.

The share transfer books and share registers of the Company will be closed from the 16th day of November 1974 to the 30th day of November 1974, both days inclusive.

The Company will deduct the Non-Resident Shareholders' Tax of 15 per cent from all dividends payable to shareholders whose addresses in the share register are outside the Republic of South Africa.

Cheques in payment of dividends will be posted on or about 9 December 1974. By Order of the Board.—Secretary.

26374—8

JOHANNESBURG CONSOLIDATED INVESTMENT COMPANY LTD

NOTICE OF ANNUAL GENERAL MEETING

For the purpose of holding the annual general meeting in the Boardroom, Consolidated Buildings, Johannesburg, at 12 noon, on Wednesday, 27 November 1974, the transfer books and register of members of the Company will be closed from 21 November 1974 to 27 November 1974, both days inclusive. By Order of the Board.—C. A. I. Clarke, Secretary, Consolidated Buildings, corner of Fox and Harrison Streets, Johannesburg, 4 November 1974.

26711—8

INCORPORATED GENERAL INSURANCES LTD
(Incorporated in the Republic of South Africa)
(A member of the Hosken Group of Companies)

Directorate: L. Nathan (Chairman), W. I. Lewis, I. M. A. Lewis (Joint managing).
Directors: F. W. Hosken, C. J. Behrmann, M. Nestadt, E. Hughes, J. H. Hosken, G. Nestadt, G. R. D. Harding.

INTERIM REPORT TO SHAREHOLDERS FOR THE SIX MONTHS ENDED 30 SEPTEMBER 1974

The following are the unaudited results of the Company and its subsidiaries for the six months ended 30 September 1974, together with the comparative figures, which should be read in conjunction with the notes:

	Six months ended 30 September 1974	1973	*Per cent increase*	*Year ended 31 March* 1974
Company:				
Gross premium income	7 549 000	6 476 000	16,6	14 571 000
Underwriting profit	524 000	309 000	69,6	558 000
Investment income	607 000	301 000	101,7	694 000
	1 131 000	610 000		1 252 000
Taxation	134 000	112 000		326 000
Net profit after taxation	997 000	498 000		926 000
Subsidiary companies:				
Net profit (loss) after taxation	16 000	(1 000)		(7 000)
Consolidated net profit	1 013 000	497 000	103,8	919 000
Number of ordinary shares issued	4 085 200	4 085 200		4 085 200
Per ordinary share:				
Earned (cents)	24,8	12,2		22,5
Paid (cents)	—	—		11,0
Group investments:				
Listed investments:				
At cost	7 555 000	6 585 000		6 866 000
At market value	6 660 000	6 821 000		8 910 000
Surplus on investments realised	1 371 000	215 000		310 000
Taxation	562 000	89 000		127 000
	809 000	126 000		183 000
Or in cents per ordinary share	19,8	3,1		4,5

Notes:

1. The excess of income over expenditure in the Company's wholly owned life and funeral subsidiaries has been credited to the life assurance funds in order to meet liabilities to policyholders, and are therefore not included in the above results.
2. Underwriting results are by their very nature liable to considerable fluctuation, and consequently the half-year figures do not necessarily indicate the level of profitability which may be achieved in a full year. The directors are confident that a satisfactory increase in underwriting profits may be anticipated for the year ended 31 March 1975.
3. The bulk of the expected investment income for the full year has been earned in the period under review.
4. The Company acquired a fifty per cent interest in Leyvan (Pty) Ltd, which company has commissioned the building of IGI Centre, a shops and offices complex in Krugersdorp. The expected completion date of the building is May 1975.
5. It is Company policy to declare only a final dividend payable in July of each year, and therefore no interim dividend is proposed for the six months under review.

By Order of the Board,

L. NATHAN, (Chairman)
W. I. LEWIS
I. M. A. LEWIS } Joint Managing Directors
A. O. HAWES, Secretary

Johannesburg.
30 October 1974.

2664—8

AFRICAN GATE HOLDINGS LTD

NOTICE TO SHAREHOLDERS

Notice is hereby given that in connection with the Twenty-eighth Annual General Meeting of shareholders to be held on Friday, 22 November 1974, the transfer books and register of members will be closed from the close of business on 18 November 1974, to the close of business on 22 November 1974. By Order of the Board.—C. S. Malkenson, Secretary. Transfer secretaries: Aegis Trust Ltd, 16th Floor, Nedbank House, 20 Albert Street, Johannesburg, 25 October 1974.

26748—8

GEOCLAUB (PTY) LTD

NOTICE OF SPECIAL RESOLUTION TO WIND UP VOLUNTARILY PURSUANT TO SECTION 356 (2) (b) OF THE COMPANIES ACT, 1973

Notice is hereby given that at an extraordinary general meeting of shareholders held at Johannesburg on 30 September 1974, it was resolved that the Company be wound up voluntarily, such liquidation to take the form of a members' voluntary winding up effective from that date and that Alan Cyril Heyman be appointed as liquidator.

The liquidator was absolved from the necessity of furnishing security.—A. C. Heyman, Liquidator, P.O. Box 2730, Johannesburg, 2000, 30 September 1974.

26603—8

FLORARCADIA (PTY) LTD, under judicial management
(Master's Reference T1270/73)

NOTICE OF MEETINGS

Notice is hereby given that meetings of—

(a) shareholders; and
(b) creditors;

of Florarcadia (Pty) Ltd will be held in the Auditorium, Eighth Floor, Stock Exchange Buildings, 70 Fox Street, Johannesburg, on Friday, 15 November 1974, at—

(a) 9.30 a.m.; and
(b) 10 a.m.;

respectively, for the submission of the Judicial Manager's Second Report in terms of section 196 (1) (b) of the Companies Act, No. 46 of 1926, as amended.—A. H. Gunn, Judicial Manager, c/o Metrust Ltd, Fifth Floor, Cape House, Maclaren Street, Johannesburg.

26747—8

RAND WATER BOARD

CLOSING OF STOCK REGISTERS

NOTICE 1662

Notice is hereby given that the nominal registers and the transfer register of the undermentioned stocks will be closed from 2 to 31 December 1974, both days inclusive, and that the interest payable on 1 January 1975, will be paid to the stockholders registered at the date of closing of the registers:

Registered stocks: 5 Per Cent, 1975; 4⅝ Per Cent, 1976; 5⅛ Per Cent, 1977; 5½ Per Cent, 1978; 5⅝ Per Cent, 1979; 5⅝ Per Cent, 1980; 6 Per Cent, 1982; 6¾ Per Cent, 1982; 5 Per Cent, 1983; 7 Per Cent, 1995 and 9¼ Per Cent, 1999.—A. J. de Witt, Secretary, 3 Fraser Street, P.O. Box 1127, Johannesburg, 2000.

RANDWATERRAAD

SLUITING VAN EFFEKTEREGISTERS

KENNISGEWING 1662

Kennis geskied hiermee dat die nominale registers en oordragregisters van die ondervermelde effekte vanaf 2 tot 31 Desember 1974, beide dae inbegrepe, gesluit sal wees, en dat die rente op 1 Januarie 1975 betaalbaar, aan effektehouers wat op die sluitingsdatum van die registers geregistreer is, betaal sal word:

Geregistreerde effekte: 5 Persent, 1975; 4⅝ Persent, 1976; 5⅛ Persent, 1977; 5½ Persent, 1978; 5⅝ Persent, 1979; 5⅝ Persent, 1980, 6 Persent, 1982; 6¾ Persent, 1982; 5 Persent, 1983; 7 Persent, 1995 en 9¼ Persent, 1999.—A. J. de Witt, Sekretaris, Fraserstraat 3, Posbus 1127, Johannesburg, 2000.

26662—8

VEREENIGING REFRACTORIES LTD

(Incorporated in the Republic of South Africa)

Notice is hereby given that the preference share transfer books and registers of members will be closed from 23 November 1974 to 6 December 1974, both days inclusive. By Order of the Board. —F. Kemp, Secretary. Registered office: Barrage Road, Vereeniging, 7 November 1974.

26694—8

CAPE—KAAP

NOTICE

LOTERYMAN & DE KROON

Take notice that a meeting will be convened on 29 November 1974, at Seventh Floor, Broadway Centre, Hertzog Boulevard, Cape Town, at 9 a.m., for the purpose of passing a special resolution to approve the conversion of the above unlimited liability company to a private company with unlimited liability, in terms of section 25 of the Companies Act, 1973.—Silberbauers.

26606—8

KENNISGEWING AAN AANDEELHOUERS

SPECTRO BEHEREND BEPERK

(Met regspersoonlikheid in die Republiek van Suid-Afrika)

SLUITING VAN AANDELE- EN OORDRAGREGISTERS

Kennisgewing geskied hiermee dat die aandele- en oordragregisters gesluit sal wees vanaf Vrydag, 15 November 1974 tot 22 November 1974, albei dae ingesluit om te bepaal welke aandeelhouers geregtig is om die Elfde Jaarlikse Algemene Vergadering by te woon en te stem wat op 3 Desember 1974, om 10 vm. gehou sal word te Sentrakorgebou 505, Pretoriusstraat 173, Pretoria.—Op las van die Direksie.—A. Kruger, Sekretaris. Geregistreerde kantoor: Sentrakorgebou 505, Pretoriusstraat 173, Pretoria. Oordragsekretarisse: Santam Bank Bpk., Posbus 653, Kaapstad.

26683—8

MEMBERS' VOLUNTARY WINDING UP OF COMPANY

Notice is hereby given that the sharehoulders of K. & C. ESTATES (PTY) LTD, passed a special resolution at a special meeting of the Company held on Tuesday, the 13th day of August 1974, to wind up the Company by way of a members' voluntary winding up in terms of section 356 (2) (b) of the Companies Act, 1973.

Dated at Cape Town this 23rd day of October 1974.—J. M. Selkon, Director, 501 Prudential Assurance Buildings, 34 St George's Street, Cape Town.

26525—8

BUFFALO TIMBER AND HARDWARE COMPANY LTD

DECLARATION OF DIVIDEND

Notice is hereby given that a final dividend of 8 per cent (equal to 4c per ordinary share), has been declared payable to holders of ordinary shares registered in the books of the Company at the close of business on Friday 25 October 1974.

Dividend warrants in payment of the dividend will be posted to shareholders at their registered addresses on or about 30 October 1974. By Order of the Board.—C. C. Taylor, Secretary, 112 Oxford Street, East London, 11 October 1974.

26439—8

TOTTERIDGE PARK HOLDINGS (PTY) LTD

KENNISGEWING—SPESIALE BESLUIT VIR VRYWILLIGE LIKWIDASIE

(Ooreenkomstig Bepalings Artikel 356 (2) (b) van Maatskappywet, 1973)

Kennis word hiermee gegee dat op 'n spesiale algemene vergadering van aandeelhouers van bogenoemde Maatskappy gehou op 6 September 1974, die volgende spesiale besluit eenparig aanvaar is:

Dat hierdie Maatskappy deur lede vrywillig gelikwideer word kragtens die bepalings van artikel 349 (b) van die Maatskappywet, No. 61 van 1973.

Besluit verder dat Francois Petrus Strydom, Posbus 69, Cradock, as likwidateur aangestel word.

26608—8

EVEREADY SOUTH AFRICA LIMITED

(Incorporated in the Republic of South Africa)

Directors: W. S. Giles* (*Chairman*), R. G. Allin (*Managing*), J. M. Young,* H. A. Parnell, J. A. C. McIntosh (*Alternate*), M. H. Johnson (*Alternate*), *British

INTERIM STATEMENT OF PROFITS

The Directors announce the following unaudited results for the six months ended 31 August 1974:

	Six months ended 31 *August* 1974	*Six months ended* 31 *August* 1973	*Year ended* 28 *February* 1974
	R	R	R
Profit before taxation	1 808 831	1 660 397	3 793 002
Taxation	741 621	685 080	1 564 927
Profit after taxation	1 067 210	975 317	2 228 075
Profit on sale of property	95 227	—	—
	R1 162 437	R975 317	R2 228 075

It is proposed to declare an interim dividend of 3c per share (1973 equivalent 2,5c) during December 1974, payable on 14 February 1975 to shareholders registered in the books of the Company at close of business on 10 January 1975.

Signed on behalf of the Board,

R. G. ALLIN, Managing Director.
J. M. YOUNG, Director.

Eveready Road
Port Elizabeth
P.O. Box 3191
25 October 1974.

26238—8

STELLENBOSCH-WYNTRUST BEPERK
(Ingelyf in die Republiek van Suid-Afrika)

Direkteure: W. J. Winshaw, L. A. O. Barth, F. J. C. Cronje, Sy Ed. W. C. Dempsey, R. J. Goss, C. A. Hall, B. H. Holsboer, D. D. Jooste, G. W. Jooste, P. Moni, Sy Ed. P. O. Sauer, A. S. Thomas, F. J. L. Wells.

TUSSENTYDSE VERSLAG VAN DIREKTEURE VIR DIE HALFJAAR TOT 30 SEPTEMBER 1974

Die ongeouditeerde wins vir die ses maande tot 30 September 1974, vergeleke met die halfjaar tot 30 September 1973 en die jaar tot 31 Maart 1974, is soos volg:

	Ses maande tot 30/9/74 R'000	*Ses maande tot* 30/9/73 R'000	*Jaar tot* 31/3/74 R'000
Bedryfswins	12 533	7 714	17 761
Min: Rente betaal	1 030	601	1 577
Wins voor belasting	11 503	7 113	16 184
Min: Belasting	4 537	2 750	6 240
Netto wins	6 966	4 363	9 944
Min: Toeskryfbaar aan buite-aandeelhouers in filiale	146	2	167
	6 820	4 361	9 777
Min: Voorkeurdividende	230	230	461
Toeskryfbaar aan gewone aandeelhouers	6 590	4 131	9 316
Gewone aandele:			
Verdienste per aandeel	32,0c		
Min: Voorraadwinste voortspruitend uit die prysverhogings van grondstowwe	7,2c		
	24,8c	20,1c	45,3c
Dividend per aandeel	8,9c	7,0c	22,0c
Aantal gewone aandele uitgereik:			
Ten volle opbetaal	20 540 000	20 540 000	20 540 000
Gedeeltelik opbetaal	795 000	655 000	795 000

KOMMENTAAR
TUSSENTYDSE VERSLAG

Saketoestande

Gedurende die ses maande onder oënskou is gunstige saketoestande ondervind weens 'n versnelde toenametempo van verbruiksbesteding op drank.

In Januarie en Februarie 1974 is grondstofpryse aansienlik verhoog.

Verkoopspryse in die groothandel is op 7 Mei 1974 aangepas om grondstof- en groothandel-kostestygings te dek.

Voorraadwinste

Sedert die datum van die verhoogde verkoopspryse is voorraadwinste wat 7,2c per aandeel beloop, gerealiseer. Hierdie winste word as van 'n nie-herhalende aard beskou en word benodig om voorrade wat teen die hoër vervangingskoste verkoop word, te vervang. Inkomste van hierdie aard moet dus nie as normale verdienste beskou word nie.

Filiale

Die resultate van John Dwyer Beherend Bpk., is vir die eerste keer vir die periode April tot September 1974 by die gekonsolideerde groepswinste ingesluit. Die netto bydrae daarvan tot die groep se verdienste op gewone aandele beloop R174 000 of 0,08c per gewone aandeel.

Rente betaal

Die bedrag aan rente betaal het toegeneem weens verhoogde rentekoerse en addisionele fondse benodig vir die finansiering van verhoogde bedryfskapitaalbehoeftes.

Kapitaaluitgawes

Die kapitale verpligtinge van die groep het op 30 September 1974 R3,8 miljoen beloop.

Waardering van bates

Die realiseerbare waarde van Vaste Bates oorskry die boekwaarde, maar die koste en kompleksiteit om sodanige waarde te bepaal, is nie op die huidige tydstip geregverdig nie.

Vooruitsigte

Die hoë koers van inflasie sal verdere toenames in sekere grondstof- en bedryfskostes gedurende die laaste helfte van die finansiële jaar tot gevolg hê. Daar word egter verwag dat weens die reeds vermelde verhoogde verkoopspryse, wat vir die volle oorblywende ses maande van die finansiële jaar van toepassing sal wees, en die voortgesette toename in verkope, die wins vir die laaste ses maande (uitsluitend die nie-herhalende voorraadwins) hoër sal wees as die vir die ses maande onder oënskou.

VERKLARING VAN TUSSENTYDSE DIVIDENDE

Kennis word hiermee gegee dat die volgende dividende op omstreeks 20 Desember 1974 betaalbaar verklaar is aan aandeelhouers wat met sluiting van sake op 22 November 1974 in die boeke van die Maatskappy geregistreer is:

1. *Gewone aandele*

Tussentydse dividend van 8c per aandeel ten opsigte van die jaar wat op 31 Maart 1975 eindig (verlede jaar se tussentydse dividend, 7c per aandeel).

2. 6½ *persent Kumulatiewe voorkeuraandele*

'n Dividend van 3¼ persent (3,25c per aandeel) vir die ses maande wat op 30 September 1974 geëindig het.

3. 7½ *Persent Kumulatiewe Aflosbare Voorkeuraandele*

'n Dividend van 3¾ persent (3,75c per aandeel) vir die ses maande wat op 30 September 1974 geëindig het.

Die voorgaande dividende is verklaar in die munt van die Republiek van Suid-Afrika. Dividendbetalings sal op omstreeks 20 Desember 1974 aan lede se geregistreerde adresse of in ooreenstemming met hul geskrewe opdrag gepos word.

Dividendbetalings ten opsigte van die Voorkeurdividende sal van die Kantoor van die Johannesburgse Oordragsekretarisse gepos word.

Dividendbetalings ten opsigte van die gewone dividend sal gepos word van die kantoor van die Johannesburgse Oordragsekretarisse aan alle begunstigdes behalwe dié met adresse in Europa, die Verenigde State van Amerkia en Kanada, ten opsigte van wie van die Londonse Oordragkantoor betaling sal geskied.

Betalings van die Londense Aandeleoordragkantoor sal geskied in die munt van die Verenigde Koninkryk bereken teen die wisselskoers wat op 11 Desember 1974 van toepassing is, of op 'n skaal wat nie wesenlik daarvan verskil nie.

Die Suid-Afrikaanse Buitelandse Aandeelhouersbelasting en die Verenigde Koninkryk se Inkomstebelasting, sal van dividende afgetrek word waar dit van toepassing is.

Die Oordragboeke en Register van Lede betreffende die Gewone en Voorkeuraandele sal van 23 November 1974 tot en met 6 Desember 1974 gesluit wees.

Op Las van die Raad,

W. J. Winshaw
L. A. O. Barth } Direkteure.

Oude Libertas
Stellenbosch.
24 Oktober 1974.

26511—8

NATAL

SCOTT'S SHOE STORES LTD
(Incorporated in the Republic of South Africa)

Notice is hereby given that the transfer books and register of members will be closed from 30 November to 8 December 1974, both days inclusive, for the purposes of determining shareholders entitled to receive the interim dividend of 10c per share payable to shareholders registered at the close of business on 29 November 1974. By Order of the Board.—M. D. Scott, C.A. (S.A.), Secretary, Durban, 24 October 1974.

26370—8

O.M.R. (PTY) LTD

NOTICE OF VOLUNTARY WINDING UP IN TERMS OF SECTION 356 (2) (b) OF THE COMPANIES ACT, 1973

Notice is hereby given that at a special general meeting of shareholders of O.M.R. (Pty) Ltd held on 15 October 1974, the following special resolution was passed:

1. That the Company be wound up voluntarily.
2. That, subject to the approval of the Master of the Supreme Court, Keith Duncan Krumm, be appointed as liquidator of the Company.

Leandy, Laroque & Partners, P.O. Box 35, Durban.

26504—8

O.F.S.–O.V.S.

NOTICE OF INTENDED CONVERSION OF THE UNDERMENTIONED COMPANIES INTO PRIVATE COMPANIES

Notice is hereby given that the undermentioned Companies will be changed from public companies into private companies at general meetings which will be held on 29 November 1974, at the offices of SOUTHERN CROSS MANUFACTURING COMPANY LTD, Nuffield Street, Bloemfontein.

Creditors will not in any way be affected by this conversion as there will be no change in the shareholders of these Companies—

Southern Cross Machinery Ltd;
Southern Cross Manufacturing Company Ltd;
Southern Cross Machinery (Johannesburg) Ltd.

W. W. McLachlan, Director, 23 October 1974.

26273—8

METJE & ZIEGLER LTD

ORDINARY DIVIDEND 36

NOTICE TO SHAREHOLDERS OF AMENDED RATES OF NON-RESIDENT SHAREHOLDERS' TAX

Since advising shareholders of the declaration of the above-numbered dividend and of the rates of Non-Resident Shareholders' Tax applicable, the Receiver of Revenue has ruled differently and now advises that the rates applicable to Dividend 36 will be as follows:

Shareholders resident in South-West Africa, 0,288 per cent.
Shareholders resident outside South-West Africa, 12,259 per cent.

Dated at Windhoek this 16th day of October 1974. On behalf of the Board.—G. E. W. L. H. Rathke, Secretary. Transfer secretaries: Syfrets-UAL Registrars (Pty) Ltd, P.O. Box 61178, Marshalltown, Tvl.

26237—8

LOST DOCUMENTS–VERLORE DOKUMENTE

All persons having objection to the issue of a certified copy of the document named are hereby requested to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at the place mentioned, within three weeks (and within five weeks in the case of S.W.A.) from the last publication o this notice.

Alle persone wat teen die uitreiking van 'n gesertifiseerde afskrif van die genoemde dokument beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te genoemde plek, binne drie weke (en binne vyf weke in die geval van S.W.A.) na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing.

TRANSVAAL

Geliewe kennis te neem dat ons van voorneme is om aansoek te doen vir die uitreiking van 'n gesertifiseerde afskrif om as oorspronklike te dien van Akte van Transport 21010/67, gedateer 19 Junie 1967, geregistreer ten gunste van Susara Aletta Louw, gebore op 28 Augustus 1929, getroud buite gemeenskap van goedere met Charl Wynand Louw, met uitsluiting van die maritale mag op 19 Junie 1967, ten opsigte van resterende gedeelte van Gedeelte 7, genoem Voorwaarts van die plaas Steilpoort 615, Registrasieafdeling KR,, distrik Waterberg, groot 257,782 8 hektaar.

Dr. De Beer & Van der Walt, Prokureurs, Nylsakesentrum, Potgieterstraat, Nylstroom.

Registrateur van Aktes, Pretoria.

25576—1-8

Hiermee word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Transport 18626/1962, gedateer 31 Augustus 1962, in die naam van Christiaan Lourens van Aardt, gebore op 1 Maart 1917, ten opsigte van resterende gedeelte van Gedeelte 10 ('n gedeelte van gedeelte) van die plaas Krelingspost 425, Registrasieafdeling JQ, Tvl., groot 43,632 9 (drie-en-veertig komma ses drie twee nege) hektaar.

Gedateer te Pretoria op hede die 29ste dag van Oktober 1974.—Peens, Smit & Oelofse, N.B.S.-gebou, Pretoriusstraat, Pretoria.

Registrateur van Aktes, Pretoria.

26462—8

Hierby word kennis gegee dat ek Frederick Jacobus van der Merwe, voornemens is om aansoek te doen om gesertifiseerde afskrifte van—

(1) Akte van Transport 35580/48, gedateer 30 Oktober 1948, ten gunste van myself, Frederick Jacobus van der Merwe, ten aansien van Gedeelte 13 van die plaas Rietfontein 389, geleë in die Registrasieafdeling KR, Tvl., groot 366,840 6 morg;

(2) Akte van Transport 21329/64, gedateer 23 Julie 1964, ten gunste van myself, Frederick Jacobus van der Merwe, ten aansien van Gedeelte 21 ('n gedeelte van Gedeelte 1 genoem Ebenhaezer, van gedeelte van gedeelte) van die plaas Rietfontein 389, geleë in die Registrasieafdeling KR, Tvl., groot 158,291 6 morg.

Gedateer te Pretoria op hede die 28ste dag van Oktober 1974.—H. P. Krogh & De Wet, Prokureurs vir Applikant, Sewende Verdieping, Standard Generalgebou, Proesstraat, Pretoria.

Registrateur van Aktes, Pretoria.

26410—8

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 12610/74, dated 18 April 1973, passed by the Director of Eastern Educational Trust (Pty) Ltd, to Caltex Oil S.A. (Pty) Ltd, in respect of Portion A and remaining extent of Erf 106, situate in the Town of Standerton, Registration Division IS, Tvl., measuring 3 614 square metres.

Dated at Pretoria this 30th day of October 1974.—S. J. Naude, for Macintosh, Cross & Farquharson, 114 Permanent Buildings, 246 Paul Kruger Street, Pretoria.

Registrar of Deeds, Pretoria.

26514—8

Kennis geskied hiermee dat ons van voornemens is om aansoek te doen om 'n gewaarmerkte afskrif van Transportakte 29603/71, gedateer 26 Augustus 1971, gepasseer deur Almini du Pisanie, gebore Ferreira op 9 Februarie 1943, getroud buite gemeenskap van goedere met uitsluiting van maritale mag, met Jacobus Lindeque du Pisanie, Huweliksvoorwaardeskontrak 4096/1969, aan Johannes Lodewickus du Plessis, gebore op 19 Julie 1917, ten opsigte van Erf 5, geleë in die dorpsgebied Lydiana, Registrasieafdeling JR, Tvl., groot 2 216 vierkante meter.

Gedateer te Pretoria.—S. J. Naude, vir Macintosh Cross & Farquharson.

Registrateur van Aktes, Pretoria.

26513—8

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer F2363/68, dated 11 March 1968, in favour of Olga Violet Joel, spinster, and Eileen May Joel, born on 6 August 1900, spinster, in respect of Stand 912, Greenside Extension Township, Registration Division IR, Tvl.

Dated at Johannesburg this 25th day of October 1974.—E. F. K. Tucker, Attorneys, Permanent Buildings, 75 Commissioner Street, Johannesburg.

Rand Townships Registrar, Johannesburg.

26512—8

Notice is hereby given that I intend applying for a certified copy of Deed of Transfer F5205/1973, dated the 18th day of May 1973, in favour of Maurice Woldman, in respect of certain Lot 1898, situate on Market Road, on that portion known as Township of Newlands of the freehold farm Waterval 10, District of Johannesburg, measuring 495 (four hundred and ninety-five) square metres.

Dated at Johannesburg this 24th day of October 1974.—Wertheim Becker & Partners, 207 Gloucester House, Rissik and Jeppe Streets, Johannesburg.

Rand Townships Registrar, Johannesburg.

26404—8

Kennis word hiermee gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Verdelingstransport 34136/1966, gedateer 7 November 1966, gemaak ten gunste van Stephanus Johannes Schoeman, gebore op 4 Julie 1912, ten aansien van Gedeelte 151 ('n gedeelte van Gedeelte 60) van die plaas Bokfontein 448, Registrasieafdeling JQ, Tvl., groot 13,676 6 (dertien komma ses sewe ses ses) hektaar.

Gedateer te Pretoria op hede die 28ste dag van Oktober 1974.—MacRobert, De Villiers & Hitge, Prokureurs vir Applikant, Posbus 276, Pretoria.

Registrateur van Aktes, Pretoria.

26413—8

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 26945/61, dated 18 December 1961, passed in favour of Samson Moagi, in respect of Portion 2 of Lot 10, situate in the Township of New Pietersburg, Registration Division LS, Tvl, measuring 2 552 (two five five two) square metres.

Dated at Pietersburg this 23rd day of October 1974.—D. C. Pratt, for Meyer, Pratt & Luyt, 203 Permanent Buildings, 54 Landdros Mare Street, P.O. Box 152, Pietersburg, 0700.

Registrar of Deeds, Pretoria.

26355—8

Hierby word kennis gegee dat ek voornemens is om aansoek te doen om 'n gesertifiseerde afskrif van Verbandakte F8942/1966, gedateer 26 September 1966, deur Nicolene Theron in haar hoedanigheid as direkteur van Jacoly (Pty) Ltd (No. 66/5925), ten gunste van Ellie Aletta Visser Rossouw, gebore op 6 Maart 1893, weduwee, ten aansien van—

(1) Erf 130, in die dorpsgebied Paarlshoop, Registrasieafdeling IQ, Tvl.;

(2) Erf 131, in die dorpsgebied Paarlshoop, Registrasieafdeling IQ, Tvl.

Gedateer te Roodepoort op hede die 23ste dag van Oktober 1974.—W. J. Cuyler, vir W. J. Cuyler & Kie., Proteasentrum 7, Vanwykstraat 18a, Roodepoort.

Registrateur van Randdorpe, Johannesburg.

26311—8

Kennis word hiermee gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Transport 1450/1963, gedateer 25 Januarie 1963, ten gunste van Machiel Andries Pretorius, gebore op 21 Junie 1920, ten opsigte van sekere Lot 99, geleë in die dorp Duivelskloof, distrik Letaba, Registrasieafdeling LT, Tvl., groot 138 (eenhonderd agt-en-dertig) vierkante roede 128 (eenhonderd agt-en-twintig) vierkante voet (1 983 vierkante meter).

Gedateer te Pretoria op hede die 22ste dag van Oktober 1974.—MacRobert, De Villiers & Hitge, Prokureurs vir Aanvraer, Unitedgebou, Pretoriusstraat, Pretoria.

Registrateur van Aktes, Pretoria.

26172—8

Hiermee word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen vir die uitreiking van 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Transport 17238/1952, gedateer 16 Julie 1952, uitgereik ten gunste van Millard Ferrietz Mamiane, met betrekking tot Gedeelte 1 van Lot 290, geleë in die dorpsgebied New Pietersburg, Registrasieafdeling LS, Tvl., groot 545 vierkante meter.

Gedateer te Pietersburg op hede die 25ste dag van Oktober 1974.—A. C. Swanepoel, vir Du Toit & Swanepoel, Tweede Verdieping, N.B.S.-gebou, Marestraat, Posbus 181, Pietersburg.

Registrateur van Aktes, Pretoria.

26249—8

Hierby word kennis gegee dat Theodor Louis Ferdinand Danzfuss, gebore op 17 Januarie 1923, voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Sessie van Minerale Regte 238/56 RM, gedateer 9 Mei 1956, ten gunste van homself, ten aansien van minerale regte op Gedeelte B van die plaas Elandsfontein 74, geleë in die distrik Brits, groot 4 158 morg 158 vierkante roede.

Gedateer te Pretoria op hede die 22ste dag van Oktober 1974.—Daan Seymore, Prokureur vir Applikant, Poyntonsentrum 2445, Kerkstraat, Pretoria.

Registrateur van Aktes, Pretoria.

26183—8

Hierby word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen om 'n gesertifiseerde afskrif van Sertifikaat van Regte op Mineraleregte 334/1952 RM, gedateer 30 Junie 1952, ten gunste van Gerhardus Stephanus Greyling, gebore op 28 November 1919, ten aansien van een-kwart aandeel in die mineraleregte in en op resterende gedeelte van Gedeelte 8 ('n gedeelte van Gedeelte 3) van die plaas Smitsfield 130, Registrasieafdeling IT, Tvl., groot 176,929 5 (eenhonderd ses-en-sewentig komma nege twee nege vyf) hektaar.

Gedateer te Ermelo op hede die 1ste dag van November 1974.—Bekker, Brink & Brink, Prokureurs vir Applikant, Joubertstraat 18, Ermelo.

Registrateur van Aktes, Pretoria.

26194—8

Kennis word hiermee gegee dat ons van voorneme is om aansoek te doen om 'n gesertifiseerde afskrif van Transportakte T20424/1953, gedateer die 15de dag van September 1953, ten gunste van Jacobus Nicolaas Zwart, gebore op 14 Oktober 1922, ten opsigte van Gedeelte 68 ('n gedeelte van Gedeelte 14) van die plaas Vaalfontein 579, Registrasieafdeling IQ, Tvl., groot as sodanig 9,029 8 hektaar.

Geteken te Vereeniging op hede die 24ste dag van Oktober 1974.—N. C. H. Bouwman, vir De Klerk, Vermaak & Vennote, Posbus 338, Vereeniging.

Registrateur van Aktes, Pretoria.

26200—8

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer F5196/1969, dated the 16th day of April 1969, registered in favour of Selma Horatio Abelkop, born Samuel on 4 May 1927, married out of community of property with the exclusion of the marital power to Percy Abelkop (Antenuptial Contract 298/1947), in respect of Portion 1 of Lot 2380, situate in the Township of Houghton Estate, Registration Division IR, Tvl, measuring 2 974 (two thousand nine hundred and seventy-four) square metres.

Dated at Johannesburg this 29th day of October 1974.—Fluxman & Partners, Attorneys for Applicant, 23rd Floor, Carlton Centre, Johannesburg.

Rand Townships Registrar, Johannesburg.

26747—8

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Notarial Agreement of Lease 401/66, dated the 30th day of November 1966, and registered under Contract F24/67, on the 30th day of January 1967, which lease was entered into by Isleworth Properties (Pty) Ltd, No. 65/10408, as lessor, and The French Hairdressing Saloon (Brixton) (Pty) Ltd, No. 65/9499, as lessee, in respect of Lot 571, in the Township of Brixton, Registration Division IR, Tvl, measuring 495 square metres.

Dated at Johannesburg this 23rd day of October 1974.—Ivor Trakman & Sweidan, Attorneys for Applicant, Seventh Floor, Ingram's Corner, Twist and Kotze Streets, Hillbrow, Johannesburg.

Rand Townships Registrar, Johannesburg.

26747—8

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 6245/66, dated the 10th day of March 1966, passed in favour of Miry Ethel Isaacs, born Winer on 4 June 1922, and Eileen Sadie Grusiner, born Winer on 22 December 1926, in respect of the following properties:

1. Certain Portion H of the farm Onverwacht 29, situate in the District of Bethal, measuring 350,687 1 hectares.
2. Certain portion of the farm Onverwacht 29, situate in the District of Bethal, measuring 463,144 3 hectares.
3. Certain portion of the farm Onverwacht 29, situate in the District of Bethal, measuring 4,183 8 hectares.

Dated at Johannesburg this 28th day of October 1974.—Sidney P. Franklin, Attorneys for Applicants, 800 Surrey House, Rissik Street, Johannesburg.

Registrar of Deeds, Pretoria.

26747—8

Notice is hereby given that I intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 24856/1950, dated the 27th day of November 1950, made in favour of Johan Hendrik Christoffel Kok, born on the 5th day of January 1925, in respect of Lot 182, situate in the Township of Eendracht, Registration Division IR, Tvl, measuring 1 983 (one thousand nine hundred and eighty-three) square metres.

Dated at Roodepoort this 28th day of October 1974.—J. Gus Ackerman, Attorney for Applicant, 6 Karl Street, Roodepoort.

Registrar of Deeds, Pretoria.

26748—8

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 15053/1967, dated 8 May 1967, passed in favour of Michael Groves, born on 20 July 1925. in respect of Holding 173, situate in Norton's Home Estate Extension 1 Agricultural Holdings, Registration Division IR, Tvl, measuring 2,025 9 hectares.

R. N. Edelstein, Van der Walt & Co., P.O. Box 1203, Pretoria.

Registrar of Deeds, Pretoria.

26726—8

Hiermee word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen vir die uitreiking van 'n gesertifiseerde afskrif van sekere Akte van Transport 11470/1952, gedateer 17 Mei 1952, gegee ten gunste van Die Dorpsraad van Dullstroom, ten opsigte van—

(1) resterende gedeelte van Erf 448, geleë in die dorpsgebied Dullstroom, Registrasieafdeling JT, Tvl., groot as sodanig 5 269 vierkante meter;
(2) resterende gedeelte van Erf 449, geleë in die dorpsgebied Dullstroom, Registrasieafdeling JT, Tvl, groot as sodanig 3 772 vierkante meter; en
(3) resterende gedeelte van Erf 450, geleë in die dorpsgebied Dullstroom, Registrasieafdeling JT, Tvl, groot 3 855 vierkante meter.

Brandmuller, Marais & Kie., Posbus 59, Middelburg, Tvl.

Registrateur van Aktes, Pretoria.

26567—8

Hierby word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen om 'n gesertifiseerde afskrif van sertifikaat van Gekonsolideerde Titel 30951/1963, gedateer 7 November 1963, uitgereik ten gunste van California Farms of S.A. (Edms.) Bpk., ten aansien van Gedeelte 91 van die plaas Miami 732, Registrasieafdeling LT, Tvl., groot 21,414 0 (een-en-twintig komma vier een vier nul) hektaar.

Geteken te Pretoria op hede die 29ste dag van Oktober 1974.—M. W. Odendaal, vir Mike Odendaal, Erasmus & Ferreira, Vyfde Verdieping, Allied Bouvereniginggebou, Pretoriusstraat, Pretoria.

Registrateur van Aktes, Pretoria.

26570—8

I, Samuel Tuviet Cramer, in my capacity as representative in the estate of the late Thomas Kumalo (Estate 73/74), duly appointed in terms of certificate of appointment, dated 28 June 1974, do hereby wish to make known that it is the intention to apply to the Registrar of Deeds for the Transvaal at Pretoria, for the issue of a certified copy of Deed of Transfer 28439/1946, dated 17 September 1946, in respect of Erf 905, Alexandra, District of Johannesburg, measuring 48 square roods 88 square feet.

Samuel Tuviet Cramer, c/o Roseman & Heunis, Sixth Floor, Standard General Buildings, 215 Proes Street, Pretoria.

Registrar of Deeds, Pretoria.

26586—8

Notice is hereby given that we intend applying for the cancellation of the entry relating to Mortgage Bond F11212/1971, dated 22 July 1971, passed by Norman Alexander Macleod, born on 22 October 1928, in favour of Penguin Poolquip Holdings Ltd (No. 68/9145), for the sum of R10 000, in respect of Erf 856, Northcliff Extension 4 Township, Registration Division IQ, Tvl, measuring 2 070 (two thousand and seventy) square metres.

Dated at Johannesburg.—Werksmans, Applicant's Attorneys, Seventh Floor, Avril Malan Buildings, corner of Commissioner and Sauer Streets, Johannesburg.

Rand Townships Registrar, Johannesburg.

26637—8

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 4897/54, dated 3 March 1954, in favour of Ethiopian Catholic Church in Zion, in respect of Lot 2562, situate in Evaton Township, in the District of Vereeniging, measuring 40 800 square feet.

Dated at Pretoria this 31st day of October 1974.—Findlay & Niemeyer, Attorneys for Applicant, 335 S.A. Permanent Buildings, Pretorius Street, Pretoria.

Registrar of Deeds, Pretoria.

26670—8

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Mortgage Bond F2038/1968, dated 14 March 1968, passed by Doreen Isabel Hunter, born Dickens on 22 August 1929, married out of community of property with exclusion of marital power to John Philip Hunter, in favour of the United Building Society, over Lot 1319, Northcliff Extension 6 Township, Registration Division IQ, Tvl, measuring 2 149 (two thousand one hundred and forty-nine) square metres, held under Deed of Transfer F2553/1968, dated 14 March 1968.

Dated at Johannesburg this 23rd day of October 1974.—Michael Krawitz, Donenberg & Company, Attorneys for the Applicant, 27th Floor, Carlton Centre, Johannesburg.

Rand Townships Registrar, Johannesburg.

26714—8

CAPE-KAAP

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 9409, dated 15 April 1965, in favour of—

(1) Harold George Bentley, born on 8 November 1893; and
(2) Hester Carolina Maria Bentley, born Dorfling on 13 June 1910, a widow;

in respect of certain piece of land, being Subdivision B of Lots 4 and 5, in Donkin Street, in the Municipality of the City of Port Elizabeth, Division of Port Elizabeth (now described as Erf 1916, Port Elizabeth Central), measuring one hundred and twenty-eight (128) square metres.

Dated at Uitenhage this 16th day of October 1974.—J. S. Levy & Levy, Applicants Attorney, Third Floor, S.A. Permanent Centre, Caledon Street, P.O. Box 10, Uitenhage.

Registrar of Deeds, Cape Town.

25698—1-8

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 25627, dated 10 November 1948, passed in favour of South African Light Metal Works (Pty) Ltd, in respect of certain piece of land, situate in the Municipality of Kuils River, Division of Stellenbosch, being Erf 1327, Kuils River, measuring eight thousand five hundred and sixty-five (8 565) square metres.

Dated at Cape Town this 28th day of October 1974.—Findlay & Tait, Applicant's Attorneys, 140 St George's Street, Cape Town.

Registrar of Deeds, Cape Town.

26422—8

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 8359, dated 19 June 1961, passed in favour of—

(1) Veronica Frances Hamilton, born Hannah on 27 September 1915, married out of community of property to Patrick Hamilton;
(2) Gwendoline Cervina Hannah, born on 4 December 1916, spinster; and
(3) Viola Lillian Tuckwell, born Hannah on 30 August 1918, married in England to Anthony Tuckwell, the laws of which country govern the said marriage;

in respect of certain piece of land, situate in the Municipality of Fish Hoek, Cape Division, being the remainder of Erf 10054, Fish Hoek, measuring nine hundred and fifty-nine (959) square metres.

Dated at Cape Town this 28th day of October 1974.—Findlay & Tait, Applicants Attorneys, 140 St George's Street, Cape Town.

Registrar of Deeds, Cape Town.

26423—8

Notice is hereby given that we intend applying for the cancellation of Mortgage Bond 425/1965, dated 4 May 1965, passed by Iris Eva Blaylock, born on 18 April 1931, in favour of Francis James Farrelly, born on 11 December 1895, for the sum of seven hundred rand (R700) plus R200 (two hundred rand) costs, in respect of certain Portion 1 of Lot M E R, Block X, situate in the Municipality of the City of Kimberley, Division of Kimberley, measuring eight hundred and nine (809) square metres.

Dated at Kimberley this 23rd day of October 1974.—Magnus Macleod & Company, Southern Life Buildings, Dutoitspan Road, P.O. Box 915, Kimberley.

Registrar of Deeds, Kimberley.

26440—8

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 3049, dated 26 February 1949, passed in favour of Hassan Mohamed Sangay, born on 20 May 1910, in respect of certain land, situate in the City of Cape Town, Cape Division, being Erf 34642, Cape Town at Athlone, in Belgravia Estate, measuring one thousand and seventy-six (1 076) square metres.

Dated at Athlone this 15th day of October 1974.—O. A. Karjieker & Company, Applicant's Attorneys, Ledger House, Aden Avenue, Athlone.

Registrar of Deeds, Cape Town.

26521—8

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 2658, dated 2 March 1961, passed in favour of Aziza Hassan Brey, born Brey on 9 July 1924, married without community of property to Abdul Kader Brey, in respect of certain piece of redeemed quitrent land, being Erf 35224, Cape Town at Athlone in Rylands Estate, situate in the City of Cape Town, Cape Division, measuring four hundred and seventy-three (473) square metres.

Dated at Athlone this 15th day of October 1974.—O. A. Karjieker & Company, Applicant's Attorneys, Ledger House, Aden Avenue, Athlone.

Registrar of Deeds, Cape Town.

26522—8

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 3833, dated 20 April 1939, in favour of Abram Cynkin, born 15 August 1905, in respect of certain piece of redeemed quitrent land, situate on the Main Road at Retreat, in the City of Cape Town, Cape Division, being remainder Erf 83314, Cape Town at Retreat, measuring two thousand three hundred and thirty-seven (2 337) square metres.

Dated at Goodwood this 26th day of October 1974.—Scher, Webner & Co., Applicant's Attorneys, 135 Voortrekker Road, Goodwood.

Registrar of Deeds, Cape Town.

26418—8

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 722, dated 5 May 1951, passed in favour of Hugo Carl Puchert, in respect of certain piece of freehold land, being Portion 11 (a portion of Division 1) of Lot 25, situate at Cambridge, Division of East London, measuring 1 013 square metres.

John C. Blakeway & Leppan, Applicant's Attorneys, York Buildings, York Road, Umtata.

Registrar of Deeds King William's Town.

26264—8

Notice is hereby given that we intend to apply for a certified copy of Deed of Transfer 12923/1964, dated 8 July 1964, passed in favour of Francis Benjamin King and 10 others, in respect of certain piece of land, situate in the Village Management Board Area of Libode, District of Libode, being Erf 64, measuring 3 108 square metres.

John C. Blakeway & Leppan, Attorneys for the Applicant, York Buildings, York Road, Umtata.

Registrar of Deeds Cape Town.

26274—8

Kennis word hiermee gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Transportakte 98/1969, gedateer 12 Februarie 1969, ten gunste van boedel wyle Wilhelmina Johanna Wessels, gebore Van Deventer, weduwee, ten aansien van seker Erf 863, Vryburg, geleë in die munisipaliteit Vryburg, afdeling Vryburg, groot 10 542 vierkante voet.

Gedateer te Vryburg op hede die 23ste dag van Oktober 1974.—Visser & Pickup, Prokureurs vir Applikant, Dekockstraat 47, Posbus 77, Vryburg.

Registrateur van Aktes, Vryburg.

26282—8

Hiermee word kennis gegee dat ek voornemens is om aansoek te doen om 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Transport 17877, gedateer 15 Augustus 1968, ten gunste van Emmerentia Maria Hester Oosthuizen, gebore Van Rensburg op 20 September 1914, weduwee, ten aansien van seker grond, geleë in die munisipaliteit en afdeling Worcester, synde Erf 2638, Worcester (Dorpuitbreiding 11), groot 1 098 vierkante meter.

Gedateer te Worcester op hede die 18de dag van Oktober 1974.—E. M. H. Oosthuizen.

26201—8

Kennis geskied hiermee dat ons voornemens is om aansoek te doen vir die uitreiking van 'n gesertifiseerde afskrif van Transportakte 18744, gedateer 22 November 1963, in die naam van Stephanus Cornelius van Heerden, gebore op 3 Mei 1935, met betrekking tot seker stuk grond, synde die restant van Alpha A, 'n deel van gedeelte van die plaas Alpha, geleë in die afdeling Wodehouse, groot as sulks eenhonderd-en-tagtig komma drie vyf vier ses (180,354 6) hektaar.

Gedateer te Aliwal-Noord.—Douglas & Botha, Prokureurs vir Applikant, Posbus 66, Aliwal-Noord.

Registrateur van Aktes, Kaapstad.

26202—8

Hiermee word kennis gegee dat ek van voorneme is om aansoek te doen om 'n gesertifiseerde afskrif van Transportakte 6772/1966, gedateer 15 April 1966, ten gunste van myself, Stanley Austin Saayman, gebore op 19 September 1928, gekleurde groep, ten aansien van seker stuk grond, geleë in die munisipaliteit en afdeling Mosselbaai, synde Erf 2385, Mosselbaai, groot vier-en-twintig (24) vierkante roede eenhonderd twee-en-dertig (132) vierkante voet.

Gedateer te Mosselbaai op hede die 23ste dag van Oktober 1974.—Scholtz, Pauw & Kie., Prokureurs van die Applikant, Cuffstraat 3, Mosselbaai.

Registrateur van Aktes, Kaapstad.

26610—8

Hierby word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen vir die kanseliasie van Akte van Verband 62/1970, gedateer 29 Januarie 1970, gegee deur Starkes' Setlagoli Farms Ltd (No. 1104), vir R150 000 (eenhonderd-en-vyftig duisend rand) en 'n addisionele bedrag van R15 000, ten gunste van Volkskas-Pensioenfonds, ten aansien van—

(1) seker stuk vrygekoopte erfpag grond, synde Lot A, 'n gedeelte van die plaas bekend as The Grange 334, geleë in die afdeling Mafeking, groot tweeduisend tweehonderd-en-sewentig komma nege vyf een agt (2 270,951 8) hektaar;

(2) seker restant van stuk erfpag grond, synde die plaas genoem Kameel Bult 335, geleë in die afdeling Mafeking, groot as sulks drieduisend driehonderd sewe-en-twintig komma nege nul nul nege (3 327,900 9) hektaar.

Gedateer te Vryburg op hede die 29ste dag van Oktober 1974.—Louw & Kotzé, Prokureurs vir Aanvraer, Dekockstraat 14, Posbus 123, Vryburg.

Registrateur van Aktes, Vryburg.

26611—8

Notice is hereby given that we intend applying for the cancellation of Mortgage Bond 1845/1952, dated 18 December 1952, passed by Cecil John Hayward, born on 22 February 1918, for eight hundred rand (R800) plus a further amount of two hundred rand (R200) for costs, in favour of Walter Sutton Scott, born on 1 February 1889, in respect of certain piece of land, being Lot 26, situate in the Municipality of the City of East London, Division of East London, measuring forty-two (42) square roods ninety-six (96) square feet.

Dated at King William's Town this 25th day of October 1974.—Barnes & Ross, Attorneys for Applicant, 126 Alexandra Road, King William's Town.

Registrar of Deeds, King William's Town.

26612—8

Hierby word kennis gegee dat ons van voorneme is om aansoek te doen om 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Transport 374/1961, gedateer 14 Junie 1961, geregistreer ten gunste van—

(1) Suliman Mahomed, gebore op 22 Maart 1940;

(2) Miriam Mahomed Suliman, gebore Wilson op 23 Februarie 1915, weduwee;

(3) Aesha Mahomed Suliman, gebore op 12 November 1944; ten opsigte van sekere Lot 88, geleë in die dorpsuitbreiding Longlands, afdeling Barkly-Wes, groot 274 vierkante roede 17 vierkante voet.

Gedateer te Kimberley op hede die 22ste dag van Oktober 1974.—Engelsman, Benade & Joubert, Prokureurs vir Applikant, Posbus 609, Kimberley.

Registrateur van Aktes, Kimberley.

26333—8

Notice is hereby given that we intend applying for the cancellation of Mortgage Bond 4947/1970, dated 1 October 1970, passed by Bengeo Eiendomme (Edms.) Bpk., in favour of William Preston Welgemoed, born on 1 September 1931, for the sum of R2 550, over the property described as certain Erf 1955, situate in the City and District of Bloemfontein, measuring 578 square metres.

Dated at Bloemfontein.—S. and V. A. Rosendorff Venter & Brink, Attorneys for the Applicant, Second Floor, ACA Buildings, 29 Elizabeth Street, P.O. Box 41, Bloemfontein.

Registrar of Deeds, Bloemfontein.

26578—8

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 16168, dated 17 November 1961, passed in favour of Wallace Gordon Foxcroft, in respect of the following property:

Certain piece of land, being Portion 162, of the farm The Commando Kraal Estate 113, situate in the Division of Uitenhage, measuring 7,080 4 hectares.

Dated at Kirkwood this 23rd day of October 1974.—Borman & Canter, Attorneys for Applicant, Main Street, Krikwood.

Registrar of Deeds, Cape Town.

26203—8

Notice is hereby given that we intend applying for certified copies of—

(1) Deed of Transfer 1227, dated 12 February 1937, passed in favour of Yusuf Badrodien Ahmed, born in the year 1914, in respect of certain land, situate in the City of Cape Town, Cape Division, being Erf 12512, Cape Town at Woodstock, measuring one hundred and ninety-seven (197) square metres;

(2) Deed of Transfer 2628, dated 2 March 1945, passed in favour of Yusuf Badrodien Ahmed, born in the year 1914, in respect of certain land, situate in the City of Cape Town, Cape Division, being remainder of Erf 12511, Cape Town at Woodstock, measuring as such remainder one hundred and sixty (160) square metres.

Dated at Cape Town this 23rd day of October 1974.—Tennant & Company, 4 Wale Street, Cape Town.

Registrar of Deeds, Cape Town.

26332—8

NATAL

Notice is hereby given that I intend applying for a copy of Deed of Transfer 16631/1971, dated 23 September 1971, in favour of Universal Holdings (Pty) Ltd, in respect of certain immovable property being Subdivision 47 (a subdivision of No. 1) of the farm Kolandene Heights 14249, situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent 1 056 square metres.

Dated at Durban this 28th day of November 1974.—W. O. Marriott & Guillod, Applicant's Attorney, Conveyancers.

Registrar of Deeds, Pietermaritzburg.

26539—8

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 10446/1965, dated 10 August 1965, in favour of Ghirdher, born on 6 February 1916, in respect of certain piece of land described as a one-half (½) share in and to Lot 25 of Subdivision I of Brickfield 806, situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent one (1) rood twenty-six comma one one five (26,115) perches.

Dated at Durban this 1st day of November 1974.—Ebrahim Goga & Company, 35 K.M.S. House, 173 Grey Street, Durban.

Registrar of Deeds, Pietermaritzburg.

26609—8

O.F.S.–O.V.S.

Hiermee word kennis gegee dat ek voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Kroongrondbrief, geregistreer op 23 April 1898, ten gunste van Zegerus Theodorus de Jongh, oor sekere resterende gedeelte van die plaas Zandrivier 256, geleë in die distrik Bethlehem, groot 419,700 7 (vierhonderd-en-negentien komma sewe nul nul sewe) hektaar (490 morg).

Naude & Naude, Prokureurs vir Applikant, Sanlamgebou, Maitlandstraat 153, Bloemfontein.

Registrateur van Aktes, Bloemfontein.

26617—8

Kennis word hiermee gegee dat ons van voorneme is om aansoek te doen vir die uitreiking van 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Transport 1721/1943, geregistreer op 19 April 1943, ten gunste van Die Stadsraad van die munisipaliteit Bloemfontein, ten opsigte van die restant van Onderverdeling 5 van die plaas Bayswater 2753, geleë in die distrik Bloemfontein, groot as sulks 21,972 6 hektaar.

J. A. van Zyl, p/a Van de Wall & Vennote, Aanvraer se Prokureur, Trustfonteingebou, St. Andrewstraat 151, Bloemfontein.

Registrateur van Aktes, Bloemfontein.

26697—8

Hierby word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen om 'n gesertifiseerde afskrif van Transportakte 3944/1960, geregistreer op 31 Augustus 1960, ten gunste van Anthonie Gerhardus van der Merwe, gebore op 9 November 1937, ten aansien van die resterende gedeelte van die plaas Hulpmakaar 653, geleë in die distrik Fauresmith, groot as sulks sewehonderd drie-en-tagtig komma sewe drie twee twee (783,732 2) hektaar.

Gedateer te Bloemfontein op hede die 25ste dag van Oktober 1974.—J. G. Kriek & Cloete, Prokureurs vir Aansoekdoener, Posbus 5, Smithfield.

Registrateur van Aktes, Bloemfontein.

26366—8

Notice is hereby given that the South African Railways and Harbours intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 4921/1970, dated 3 August 1970, passed in favour of George John Fullerton, born on 15 April 1932, and transferred to the Republic of South Africa (in its administration of The South African Railways and Harbours), pursuant to section 16 of Act 47 of 1937, as amended, which transfer was endorsed on the above-mentioned deed of transfer by virtue of Endorsement T4448/1974, dated 28 May 1974, in respect of certain Erf 23370, situate in the Town of Sasolburg, District of Parys, measuring 1 250 (one thousand two hundred and fifty) square metres, subject to the reservation of mineral rights and to certain conditions.

Dated at Bloemfontein this 1st day of November 1974.—Claude Reid & Haylett, Attorneys for the Applicant, 629 United Buildings, corner of Church and Maitland Streets, Bloemfontein.

Registrar of Deeds, Bloemfontein.

26254—8

ORDERS OF COURT, ETC.–ORDERS VAN HOF, ENS.

TRANSVAAL

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Orange Free State Provincial Division)

In the matter between BURDOLPH BELEGGINGS (EDMS.) BPK., Applicant, and DZL MOTORS (EDMS.) BPK., a duly registered company with limited liability according to the acts of the Republic of South Africa, with registered head office at Church Street, Odendaalsrus, O.F.S., trading as a motor garage, Respondent

Notice is hereby given that the provisional order of sequestration granted in this case on the 3rd day of September 1974, by the Supreme Court of South Africa (Orange Free State Provincial Division) has been superseded, and the petition discharged by Order of the said Court, dated the 17th day of October 1974.—Master of the Supreme Court, Master's Office, Private Bag X20584, Bloemfontein.

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Oranje-Vrystaat Provinsiale Afdeling)

In die saak tussen BURDOLPH BELEGGINGS (EDMS.) BPK., Applikant, en DZL MOTORS (EDMS.) BPK., 'n maatskappy behoorlik geregistreer met beperkte verantwoordelikheid ooreenkomstig die wette van die Republiek van Suid-Afrika, met geregistreerde hoofkantoor te Kerkstraat, Odendaalsrus, O.V.S., waar dit sake doen as 'n motor garage, Respondent

Kennis word hiermee gegee dat die voorlopige bevel van sekwestrasie in die saak verleen op die 3de dag van Oktober 1974, deur die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Oranje-Vrystaat Provinsiale Afdeling), tersyde gestel is, en die petisie geweier deur Bevel van die gesegde Hof, gedateer die 17de dag van Oktober 1974.—Meester van die Hooggeregshof, Meesterskantoor, Privaatsak X20584, Bloemfonten.

26192—8

Saak M2271/74

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Transvaalse Provinsiale Afdeling)
Voor Sy Edele Regter Marais
Pretoria, Dinsdag, die 22ste dag van Oktober 1974

In die saak tussen JOHANNES ALBERTUS BOTHA, Applikant, en SKOTEPETOORS KLIPBREKERY (EDMS.) BPK., met geregistreerde kantoor te p/a N. J. van Zyl & Vennote, Santamgebou 207, Nelspruit, Tvl., Respondent

Na aanhoor van advokaat Goldstein, namens die Applikant, en na deurlees van die versoekskrif;

Gelas die Hof:

1. Dat die Respondent Maatskappy hierby in voorlopige likwidasie geplaas word;
2. Dat 'n bevel *nisi* hierby uitgereik word wat alle belanghebbende persone oproep om redes, indien enige, voor hierdie Hof aan te voer op die 22ste dag van November 1974 om 10 uur voormiddag waarom die Respondent Maatskappy nie onder finale likwidasie geplaas sal word nie;
3. Dat bestelling van hierdie bevel *nisi* geskied aan die Respondent Maatskappy by sy geregistreerde kantoor en op alle bekende skuldeisers van die Maatskappy per aangetekende pos en onverwyld gepubliseer word eenmaal in elk van die *Staatskoerant* en *Die Transvaler* nuusblad. Deur die Hof.—I. F. R. du Preez, Assistent Griffier.

26338—8

Case M2397/74 PH89

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatesrand Local Division)
Before the Honourable Mr Justice Galgut
Johannesburg, Tuesday, the 15th day of October 1974

In the matter between LESLIE COHEN N.O., Applicant, and MIDLOTHIAN STEEL (PTY) LTD, carrying on business as a construction company, and has its registered offices at 32 Cranbourne Avenue, Benoni, Respondent

Having heard Mr Zulman, Counsel for the Applicant, and having read the application;

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up order in the hands of the Master;
2. That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 12th day of November 1974, at 10 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up order;
3. That a copy of this rule *nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper. By the Court.—D. F. Joubert, Assistant Registrar.

(Fluxman & Partners.)

26339—8

Case M2300/74

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division)
Before the Honourable Mr Justice Melament, Acting
Pretoria, Wednesday, the 23rd day of October 1974

In the *ex parte* application of HAAKS GARAGE PRETORIA (PTY) LTD, having its registered office at 29 Schoeman Street, Pretoria, Applicant

Having heard Mr Kirk-Cohen, of Counsel for the Applicant, and Mr De Villiers, S.C., and with him Mr Van der Merwe, Counsel for intervening creditor, and having read the petition filed;

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Applicant Company be and is hereby placed in provisional liquidation;
2. That a rule *nisi* do hereby issue calling upon all persons concerned to appear and show cause, if any, to this Court at 10 a.m. on the 29th day of November 1974, why the Applicant Company should not be placed under final winding-up order;
3. That service of this rule *nisi* be effected on the Respondent Company at its registered office and upon all known creditors of the Applicant Company by registered post and be published forthwith once in each of the *Government Gazette* and *Pretoria News* newspaper;
4. That the Deputy Sheriff be and he is hereby authorised and instructed to assume control and to make a full inventory of all second hand motor vehicles in the posession or under the control of the Applicant Company, and to relinquish control to the provisional liquidator on 24 October 1974, or on his appointment whichever is the later after completing his said inventory, and to deliver the said inventory to the provisional liquidator. The costs incurred by the Deputy Sheriff shall be costs in the liquidation. By Order of the Court.—I. F. R. du Preez, Assistant Registrar.

(It is recommended to the Master that a provisional liquidator be appointed as a matter of urgency.)
(Rooth & W.)

26341—8

Case M2301/74

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division)
Before the Honourable Mr Justice Melament Acting
Pretoria, Wednesday, the 23rd day of October 1974

In the *ex parte* application of FINSA (PTY) LTD, having its registered office at 29 Schoeman Street, Pretoria, Applicant

Having heard Mr Kirk-Cohen, of Counsel for the Applicant, and having read the petition filed;

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Applicant Company be and is hereby placed in provisional liquidation;
2. That a rule *nisi* do hereby issue calling upon all persons concerned to appear and show cause, if any, to this Court at 10 a.m., on the 29th day of November 1974, why the Applicant Company should not be placed under final winding-up order;
3. That service of this rule *nisi* be effected on the Respondent Company at its registered office and upon all known creditors of the Applicant Company by registered post and be published forthwith once in each of the *Government Gazette* and *Pretoria News* newspaper. By Order of the Court.—I. F. R. du Preez, Assistant Registrar.

(It is recommended to the Master that a provisional liquidator be appointed as a matter of urgency.)
(Rooth & W.)

26340—8

Case M2302/74

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division)
Before the Honourable Mr Justice Melament, Acting
Pretoria, Wednesday, the 23rd day of October 1974

In the *ex parte* application of OMNI MOTOR INDUSTRIES (PTY) LTD, having its registered office at 29 Schoeman Street, Pretoria, Applicant

Having heard Mr Kirk-Cohen, of Counsel for the Applicant, and having read the petition filed;

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Applicant Company be and is hereby placed in provisional liquidation;
2. That a rule *nisi* do hereby issue calling upon all persons concerned to appear and show cause, if any, to this Court at 10 a.m., on the 29th day of November 1974, why the Applicant Company should not be placed under final winding-up order;
3. That service of this rule *nisi* be effected on the Respondent Company at its registered office and upon all known creditors of the Applicant Company by registered post and be published forthwith once in each of the *Government Gazette* and the *Star* newspaper. By Order of the Court.—I. F. R. du Preez, Assistant Registrar.

(It is recommended to the Master that a provisional liquidator be appointed as a matter of urgency.)
(Rooth & W.)

26342—8

Saak T905/74

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Transvaalse Provinsiale Afdeling)

In die saak tussen LYSSET INVESTMENTS (PRIVATE) LTD, Applikant, en THOMAS HENRY FRITH, an adult male, director of companies, residing at 72 Linden Road, Bramley, Johannesburg, Respondent

Kennis geskied hiermee dat die voorlopige bevel van sekwestrasie uitgereik in hierdie geval op die 4de dag van September 1974, deur die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Witwatersrand Plaaslike Afdeling), tersyde gestel is, en die aansoek afgewys is deur 'n Bevel van gesegde Hooggeregshof, gedateer die 1st dag van Oktober 1974.—A. P. J. Bouwer, Meester van die Hooggeregshof.

26709—8

Case M2424/74

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Before the Honourable Mr Justice Nicholas

Johannesburg, Tuesday, the 22nd day of October 1974

In the matter between HERMANN THOMA, Applicant, and SWIM-MASTER (PTY) LTD, having its registered office at 610 International House, Loveday Street, Johannesburg, and carrying on business at Ninth Floor, Projects House, corner of Harrison and Marshall Streets, Johannesburg, as a manufacturer of swimming costumes and swim aids, Respondent

Having heard Mr Leveson, Counsel for the Applicant, and having read the application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up order in the hands of the Master;
2. That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 12th day of November 1974, at 10 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up order;
3. That a copy of this rule *nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.
4. That a copy of this rule *nisi* be served on all known creditors by registered post.

(Bowman, Gilfillan & Blacklock.)

26729—8

Case M2311/74

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division)

Before the Honourable Mr Justice Myburgh

Pretoria, Tuesday, the 29th day of October 1974

In the matter between DAVID CHONE BEHR, in his capacity as executor in the estate of the late PAUL HEINZ EBSTEIN, Applicant, and CENTRE FOR PROGRAMMED INSTRUCTION (PTY) LTD, having its registered office at Second Floor, Standard Bank Buildings, 221 Van der Walt Street, Pretoria, Respondent

Having heard Mr Goldstein, of Counsel for the Applicant, and having read the petition filed;

The Court Orders:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed in provisional liquidation;
2. That a rule *nisi* do hereby issue calling upon all persons concerned to appear and show cause, if any, to this Court, at 10 a.m., on the 29th day of November 1974, why the Respondent Company should not be placed under final winding-up order;
3. That service of this rule *nisi* be effected on the Respondent Company at its registered office and upon all known creditors of the Respondent Company by registered post and be published forthwith once in each of the *Government Gazette* and *Pretoria News* newspaper. By the Court.—J. J. Myburgh, Registrar.

(B.O. & M.C.)

26735—8

Case M2324/74/P.H.402

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Before the Honourable Mr Justice Nicholas

Johannesburg, Tuesday, the 29th day of October 1974

In the matter between DANIEL JOHANNES ERASMUS, Applicant, and ERA BOUKONTRAKTEURS EN BELEGGINGS (EDMS.) BPK., having its registered office at 117 Bayley Street, Farramere, Benoni, Respondent

Having heard Mr Blieden, Counsel for the Applicant, and having read the application;

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up order in the hands of the Master;
2. That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 19th day of November 1974, at 10 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up order;
3. That a copy of this rule *nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper;
4. That a copy of this rule *nisi* be served on all known creditors by registered post. By the Court.—D. F. Joubert, Assistant Registrar.

(Ian Radus.)

26747—8

Case M2480/74/P.H.232

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Before the Honourable Mr Justice W. S. McEwan

Johannesburg, Thursday, 24 October 1974

In the matter between INSTITUTIONAL AND PROMOTIONAL SECURITIES (PTY) LTD, Applicant, and GOVERNMENT GOLD MINING AREAS (MODDERFONTEIN) CONSOLIDATED LTD, Respondent

Having heard Mr J. D. Schwartz, Counsel for the Applicant, and having read the notice of motion and the other documents filed of record;

It is Ordered:

1. That the Respondent Company be, and is hereby placed provisionally under judicial management in terms of Act 61 of 1973;
2. That while this Order is in force the Company be under the management, subject to the supervision of the Court, of a provisional judicial manager or managers appointed by the Master;
3. That as from this date any other person or persons vested with the management of the Company's affairs be divested thereof;
4. That the provisional judicial manager or managers discharge the duties prescribed by section 430 of Act 61 of 1973;
5. That the provisional judicial manager or managers appointed by the Master be empowered without the authority of the shareholders, but subject to the authority of creditors and the Master to borrow money with or without security on behalf of the said Company for the purpose of paying essential running expenditure in and about the business of the said Company including salaries, wages and rental for business premises required by the said Company and to pledge the credit of the said Company for any goods or services required;
6. That while the Company is under judicial management all actions, proceedings, the execution of all writs, summonses and other processes against the Company be stayed and be not proceeded with without the leave of this Court being had and obtained;
7. That the rate of remuneration of the provisional judicial manager or managers be fixed by the Master in accordance with the services rendered and disbursements incurred, or should the Master so request the said rate of remuneration shall be fixed by the Court after the Master has reported thereon;
8. That a rule *nisi* do hereby issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court at 10 a.m., on the 17th day of December 1974—

(a) Why a final judicial management order should not be granted;

(b) why the following directions should not be included in the said final order—

(i) that the management of the Company shall vest, subject to the supervision of the Court, in the final judicial manager or managers;

(ii) that the provisional judicial manager or managers shall forthwith hand over all matters and account for his or their administration of the property, business and affairs of the Company to the final judicial manager or managers;

(iii) that the provisional judicial manager or managers be discharged from their duties, but that he or they remain obliged to account to the final judicial manager or managers as aforesaid, and to the Master;

(iv) that the provisions of paragraphs 5, 6 and 7 hereof, should apply *mutatis mutandis*;

(v) that the final judicial manager or managers discharge the duties prescribed by section 433 of Act 61 of 1973;

(c) and why the costs of this application should not be costs in the judicial management;

9. That this Order be published forthwith in each of the *Government Gazette* and a Johannesburg daily paper;
10. That service of this Order be effected upon the Respondent Company at its registered office and upon all known creditors by registered post;
11. That it is hereby recommended that a provisional judicial manager or managers be appointed forthwith. By Order of the Court.—L. T. Claassens, Registrar.

26747—8

Case M2427/74 PH155

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Before the Honourable Mr Justice Nicholas

Johannesburg, Thursday, the 24th day of October 1974

In the matter between THE FRESH MEAT SUPPLY COMPANY (PTY) LTD, Applicant, and MATT'S CONTINENTAL BUTCHERY (PTY) LTD, having its registered office at Second Floor, Southern House, 30 Rissik Street, at the corner of Fox Street, Johannesburg, and carrying on business as a butchery at 261 Bree Street, Johannesburg, Respondent

Having heard Mr Labe, Counsel for the Applicant, and having read the Application;

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up order in the hands of the Master;

2. That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 19th day of November 1974, at 10 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up order;

3. That a copy of this rule *nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper. By the Court.—D. F. Joubert, Assistant Registrar.
(David Kahn & Ellis.)

26580—8

Saak T1060/73

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Transvaalse Provinsiale Afdeling)

In die saak tussen WELFRA (PTY) LTD, Applikant, en BADEN BADEN VAKANSIEOORDE (EDMS.) BPK., having its principal place of business at 121-124 Third Floor, Koedoe Buildings, Pretoria, Respondent

Kennis geskied hiermee dat die finale bevel van likwidasie uitgereik in hierdie geval op die 25ste dag van September 1973, deur die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Transvaalse Provinsiale Afdeling), tersyde gestel is, en die aansoek afgewys is deur 'n Bevel van gesegde Hooggeregshof gedateer die 27ste dag van Augustus 1974.—Meester van die Hooggeregshof.

26709—8

Case T381/74

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division)

In the matter between SARAGOSSI BUILDING MATERIAL (PTY), Applicant, and A. TROMP, an adult male selfemployed plumbing contractor, residing and carrying on business at 9 Moller Street, Mindalore, Krugersdorp, Respondent

Notice is hereby given that the provisional/order of sequestration granted in this case on the 16th day of April 1974, by the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), has been superseded, and the petition discharged by Order of the said Court, dated the 22nd day of October 1974.—A. P. J. Bouwer, Master of the Supreme Court.

26709—8

Case M2400/74 PH210

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Before the Honourable Mr Justice Nicholas

Johannesburg, Tuesday, the 22nd day of October 1974

In the matter between AVROS SHOPFITTERS (PTY) LTD, Applicant, and A & B SHOPFITTERS (PTY) LTD, carrying on business and having its head office at 42 Auret Street, Jeppe, Johannesburg, Respondent

Having heard Mr Kuny, Counsel for the Applicant, and having read the application;

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up order in the hands of the Master;

2. That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 12th day of November 1974, at 10 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up order;

3. That a copy of this rule *nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper. By the Court.—D. F. Joubert, Assistant Registrar.
(Joel Melamed & Hurwitz.)

26713—8

Case M2237/74

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division)

Before the Honourable Mr Justice Myburgh

Pretoria, Tuesday, the 29th day of October 1974

In the matter between W.J.'S BULK TRANSPORT (PTY) LTD, Applicant, and NOFFKE & VAN ZYL TRANSPORT (PTY) LTD, having its registered office at Second Floor, Nyala Buildings, 36 Danie Joubert Street, Tzaneen, Respondent

Having heard Mr Van der Merwe, of Counsel for the Applicant, and having read the petition filed;

The Court Orders:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed in provisional liquidation;

2. That a rule *nisi* do hereby issue calling upon all persons concerned to appear and show cause, if any, to this Court at 10 a.m., on the 29th day of November 1974, why the Respondent Company should not be placed under final winding-up order;

3. That service of this rule *nisi* be effected on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in each of the *Government Gazette* and *Die Transvaler* newspaper. By the Court.—J. J. Myburgh, Registrar.
(Rooth & W.)

26715—8

NATAL

Saak M354/74

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Natalse Provinsiale Afdeling)

Voor Sy Edele Regter Kumleben

Pietermaritzburg, Vrydag, die 25ste dag van Oktober 1974

In die aansoek van JOHANNES IZAK BIERMAN, Applikant, versus J. I. BIERMAN & C. J. SWART BOERDERY (EDMS.) BPK., Respondent

Na aanhoor van advokaat P. Allan, namens die Applikant, en na deurlees van die kennisgewing van mosie en die ander stukke geliasseer in hierdie saak;

Word dit Gelas:

1. Dat die voorlopige bevel van geregtelike bestuur ten opsigte van die Respondent hierby opgehef word;

2. Dat 'n voorlopige bevel van likwidasie en bevel *nisi* hierby uitgereik word wat alle belanghebbende persone oproep om redes indien enige, voor hierdie Hof aan te toon op die 29ste dag van November 1974, om 10-uur in die voormiddag, waarom 'n finale likwidasiebevel van die Respondent nie toegestaan sal word nie, en waarom die koste van die geregtelike bestuur nie gelykwaardig met die koste van likwidasie moet wees nie;

3. Dat die voorlopige likwidateur hierby gemagtig word om die verkoping van die Respondent se onroerende eiendom aan Hans Ulrich Bantz te bekragtig en dat die voorlopige likwidateur verder gemagtig word om onmiddellik voort te gaan om die oordrag van die eiendom te registreer in die naam van die koper;

4. Dat die betekening van hierdie Bevel geskied deur—

(a) dioning by Respondent se geregistreerde kantoor;

(b) dit aan die voorlopige geregtelike bestuurder te beteken;

(c) deur een (1) publikasie in die *Staatskoerant*, *The Natal Witness*- en *Tempo*-nuusblaaie op of voor 15 November 1974;

(d) per aangetekende pos aan alle bekende skuldeisers van die Respondent;

5. Dat die koste van hierdie aansoek koste in likwidasie sal wees.—G. T. M. Prinsloo, Assistent-griffier.
(R. Tomlinson Francis & Kie.)

26515—8

Saak M414/74

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Natalse Provinsiale Afdeling)

Voor Sy Edele Reger Kumleben

Pietermaritzburg, Maandag, die 28ste dag van Oktober 1974

In die saak van die aansoek van HERMAN EDWARD RALPH BERRY, Applikant, teen HERBERHER (EMDS.) BPK., met hoofkantoor te Bearessentrum 21, Newcastle, Natal, Respondent

Op aansoek van advokaat P. W. Thirion, namens die Applikant, en na deurlees van die kennisgewing van mosie, stawende beëdigde verklarings, en die ander geliasseerde dokumente;

Word dit Gelas:

1. Dat Herberher (Edms.) Bpk. (hierna genoem die Respondent Maatskappy), hiermee onder voorlopige geregtelike bestuur geplaas word ingevolge die bepalings van Wet 61 van 1973, onderworpe aan die volgende voorwaardes:

(a) Dat die Respondent Maatskappy onder die bestuur sal wees, onderworpe aan die toesig van hierdie Hof, van voorlopige

geregtelike bestuurder wat deur die Meester van die Hooggeregshof aangestel sal word ingevolge die bepalings van artikels 428 en 429 van die gemelde Wet, en dat die direkteure van die persone in wie die bestuur van die Respondent Maatskappy tans gevestig is, vanaf datum van hierdie Bevel af van sodanige bestuur onthef word.

(b) Dat sodra hierdie Bevel toegestaan word, die voorlopige geregtelike bestuurder onmiddellik bestuur van die Respondent Maatskappy sal oorneem, en daarna die pligte genoem in artikels 429 en 430 van die Wet, en die ander verpligtinge wat op 'n geregtelike bestuurder gelê word deur die ander bepalings van die Wet, sal nakom.

(c) Dat die besoldiging van die voorlopige geregtelike bestuurder 'n bedrag sal wees wat deur die Meester van die Hooggeregshof bepaal sal word, onderworpe aan die hersiening van hierdie Hof, indien nodig.

(d) Dat terwyl die Respondent Maatskappy onder geregtelike bestuur is alle gedinge, geregtelike stappe en ten uitvoerlegging van alle lasbriewe, dagvaardings, en ander regsproses teen die Respondent Maatskappy opgeskort word en nie sonder die verlof van hierdie Hof voortgesit sal word nie.

(e) Dat die voorlopige geregtelike bestuurder die mag sal hê om onderworpe aan die regte van skuldeisers van die Maatskappy en sonder magtiging van die aandeelhouers geld te leen ten behoewe van die Respondent Maatskappy vir die behoorlike uitvoering van die Respondent Maatskappy se sake, met die mag om te verpand, te verbind, of andersins die bates van die Respondent Maatskappy te beswaar ingevolge van en onderworpe aan die bepalings van artikels 429 en 430 van die genoemde Wet.

(f) Dat die bepalings van artikel 414, 415 en 416 van die genoemde Wet van toepassing sal wees op die voorlopige geregtelike bestuur asof hulle van toepassing is by likwidasie deur die Hof of die likwidasie van 'n Maatskappy wat nie in staat is om sy skulde te betaal nie.

2. Dat 'n bevel *nisi* hiermee uitgereik word wat die Respondent Maatskappy en alle ander belanghebbende persone oproep op redes aan te voer, indien enige, voor hierdie Hof te Pietermaritzburg, op Vrydag die 6de dag van Desember 1974, om 10-uur in die voormiddag, waarom 'n finale geregtelike bestuursbevel nie toegestaan sal word nie, welke bevel 'n aanwysiging sal bevat ingevolge die bepalings van artikel 432 (3) van die genoemde Wet, of sodanige ander aanwysings as wat hierdie Hof nodig mag ag.

3. Dat hierdie Bevel onmiddellik op die Respondent Maatskappy bestel word by die gemelde maatskappy se geregistreerde hoofkantoor te Bearessentrum 21, Newcastle, Natal, en verder onmiddellik gepubliseer word:

(a) een maal in die *Staatskoerant*, en

(b) twee maal, met 'n tussenpose van nie minder as drie (3) en nie meer as tien (10) dae nie, in 'n dagblad wat gepubliseer word en sirkuleer in Natal, en

(c) 'n afskrif van die bevel *nisi* moet ook aan die skuldeisers, wat in Aanhangsel D genoem word, per gesertifiseerde pos versend word. Op Las van die Hof.—C. T. Verwey, Griffier. (C. C. C. Raulstone & Geyser.)

26658—8

SALES IN EXECUTION—GEREGTELIKE VERKOPE

TRANSVAAL

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF ZOUTPANSBERG, HELD AT LOUIS TRICHARDT

In the matter between THE SOUTH AFRICAN PERMANENT BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and STEPHANUS JOHANNES DE JAGER, Defendant

In pursuance of a judgment of the above Honourable Court and a subsequent writ of execution, dated 7 March 1974, the following property will be sold on Friday, 22 November 1974, at 10 a.m., in front of the Magistrate's Court, Louis Trichardt, to the highest bidder:

Portion 1 of Erf 397, situate at 77 Munnik Street, Louis Trichardt, measuring 1 190 (one thousand one hundred and ninety) square metres.

Conditions of sale

1. The purchaser shall pay 10 (ten) per cent of the purchase price in cash to the Messenger of the Court, Louis Trichardt, immediately after the sale, and the balance together with interest is to be secured by a satisfactory bank or building society guarantee to be furnished to the execution creditor within 21 (twenty-one) days of the sale.
2. The property will be sold voetstoots and subject to the terms of the Magistrates' Courts Act and the rules made thereunder, and also subject to the conditions of the title deed.
3. The full conditions of sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court, Louis Trichardt, who will read the conditions immediately before the sale.

Dated at Pietersburg this 22nd day of October 1974.—R. C. Pratt, for Meyer, Pratt & Luyt, Attorney for Plaintiff, 203 Permanent Buildings, 54 Mare Street, P.O. Box 152, Pietersburg.

26272—8

Saak 4468/74

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK BRAKPAN, GEHOU TE BRAKPAN

In die saak tussen EASTERN PROVINCE BUILDING SOCIETY, Eiser, en WILLEM ADRIAAN WOUTER POTGIETER, Verweerder

Kennis geskied hiermee dat ten gevolge van 'n lasbrief uitgereik in bogemelde Agbare Hof op die 5de dag van September 1974, die onderstaande te wete:

Sekere Erf 1554, geleë in die dorpsgebied Brakpan, distrik Brakpan, groot 991 (nege nege een) vierkante meter, gehou deur verbandgewer kragtens Transportakte F5709/1973, hede geregistreer in eksekusie te verkoop aangebied sal word op die 6de dag van Desember 1974, om 11-uur in die voormiddag, by die Landdroskantoor, Brakpan.

Voorwaardes van verkoping

1. Die eiendom sal verkoop word sonder 'n reserweprys en aan die hoogste bieder.

2. Die koopprys sal betaal word by wyse van 10 persent daarvan op die dag van die verkoping en die onbetaalde balans tesame met rente daarop, teen 10½ persent per annum tot datum van betaling sal betaal word of verseker word deur 'n bank- of bougenootskapswaarborg binne 14 (veertien) dae van datum van verkoping.

3. Die koper sal alle bedrae betaal om transport te neem naamlik hereregte, belastings, lisensiegelde, sanitêre fooie, rente, ens.

4. Die eiendom sal verkoop word onderhewig aan bestaande huurkontrak, maar as die bedrag wat verkry word onvoldoende is om die skuld van die eksekusieskuldeiser te betaal, dan sal die eiendom vry van die huurkontrak verkoop word.—G. S. Silber, Prokureur vir die Eiser, Eerste Verdieping, Trust Bankgebou, Voortrekkerweg 545, Brakpan.

26310—8

Saak 6601/73

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK KRUGERSDORP, GEHOU TE KRUGERSDORP

Tussen SASBANK BPK., Eiser, en E. M. M. SIEBERT, Verweerder

Ingevolge uitspraak van die Landdros van Krugersdorp, en lasbrief tot eksekusie met datum die 12de dag van Oktober 1973, sal die ondervermelde eiendom op Woensdag, die 27ste dag van November 1974, om 10-uur voormiddag, voor die Landdroskantoor, Biccardstraatingang, Krugersdorp, aan die hoogste bieder geregtelik verkoop word, naamlik:

Standplaas of Perseel 1170, geleë aan Figulusstraat 59, in die dorpsgebied Krugersdorp-Wes, groot 595 vierkante meter, waarop opgerig is 'n woonhuis en gewone buitegeboue ten opsigte waarvan, egter, geen waarborg gegee word nie.

Voorwaardes.—R1 000 (eenduisend rand) kontant op die dag van verkoop, en die balans teen registrasie van transport, verseker te wees deur 'n goedgekeurde bank of bouvereniging se waarborg, gelewer te word binne een-en-twintig (21) dae na die verkoopsdatum.

Die voorwaardes van verkoping mag gedurende kantoorure by die kantoor van die Geregsbode, Biccardstraat, Krugersdorp, nagesien word.—C. B. Swart & Vennote, Prokureurs vir Eiser, Nedbank Mediesesentrum, hoek van Kruger- en Humanstraat, Krugersdorp.

26245—8

Case 6202/74

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF BENONI, HELD AT BENONI

In the matter between JAN CHRISTIAAN EVERTSE, Plaintiff, and CHRISTIAAN RUDOLPH OPPERMAN, Defendant

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Benoni, and writ of execution, dated the 23rd day of August 1974, the property listed hereunder will be sold in execution on the 28th day of November 1974, at 10 o'clock in the forenoon, in front of the Magistrate's Court, Benoni, to the highest bidder:

Holding 291, Benoni Agricultural Holdings Extension 2.

Material conditions of sale

(a) The sale will be held by public auction and without reserve and will be voetstoots.

(b) Immediately after the sale the purchaser shall sign the conditions of sale which can be inspected at the Messenger of the Court's office, Magistrate's Court, Benoni.

(c) The purchaser shall pay all amounts necessary to obtain transfer of the property, including costs of transfer, transfer duty, rates, taxes, licences, sanitary fees, interest, etc.

(d) The purchase price shall be paid as to 10 (ten) *per centum* thereof or R300 (three hundred rand) whichever is the greater, on the day of the sale and the unpaid balance, together with interest on the full amount of the judgment creditor's claim at the rate of 10 (ten) *per centum* per annum to date of payment, within fourteen (14) days to be paid or secured by a bank or building society guarantee.

(e) The property shall be sold subject to any existing tenancy.

(f) Failing compliance with the provisions of the conditions of sale, the purchaser shall forfeit for the benefit of the execution creditor the deposit referred to in (d) above, without prejudice to any claim against him for damages.

Dated at Benoni this 4th day of October 1974.—H. J. Falconer, for A. E. Cook, Cook & Falconer, Attorney for Execution Creditor, Permanent Buildings, 47 Princess Avenue, Benoni.

26182—8

Saak 5753/74

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK SPRINGS, GEHOU TE SPRINGS

In die saak tussen TRIDENT BOUVERENIGING, Eiser, en H. F. SWANEPOEL, Verweerder

Ingevolge 'n uitspraak van die bogenoemde Agbare Hof, en geregtelike lasbrief, sal die ondervermelde eiendom op Vrydag, 6 Desember 1974, om 3-uur namiddag, by S.N.O., Vierde Straat 66, Springs, geregtelik deur die Bode van die Hof aan die hoogste bieder verkoop word:

Sekere Eiendomsregwoonerf 286, Geduld-uitbreiding, Springs, synde Pretoriusstraat 37, Geduld-uitbreiding, Springs, en een baksteenhuis onder sinkdak, bestaande uit sitkamer, twee slapkamers, badkamer, kombuis, spens, buitetoilet, motorhuis en bediendekamer.

Voorwaardes.—Die verkoping sal onderworpe wees aan die betaling van 10 persent van die koopprys op die dag van die verkoping en 'n bank- of bougenootskapwaarborg moet binne 21 (een-en-twintig) dae daarna gelewer word vir die betaling van die balans. Die volledige koopvoorwaardes wat onmiddellik voor die veiling voorgelees sal word sal by die kantoor van die Geregsbode, Springs, ter insae lê.

Gedateer te Springs op hede die 18de dag van Oktober 1974.—B. Cooper, vir Ivan Davies, Theunissen & Vennote, 11de Verdieping, Santamgebou, hoek van Vyfde Straat en Vyfde Laan, Posbus 16, Springs.

26165—8

Case 464/74

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG, HELD AT RANDBURG

In the matter between ALLIED BUILDING SOCIETY, Execution Creditor, and Mrs JUNE VALERIE BROWNLEE, Execution Debtor

In pursuance of a judgment in the Magistrate's Court, Randburg, and a writ of execution, dated 22 July 1974, the following property will be sold in execution on 20 November 1974, at 10 a.m., on the steps of the Court-house, Jan Smuts Avenue, Bordeaux, Randburg, to the highest bidder:

Certain Lot 382, situate in the Township of Parkmore, being 92 11th Street, Parkmore, Johannesburg, measuring 991 (nine hundred and ninety-one) square metres, held by the Defendant under Deed of Transfer 44691/1969, and dated 16 October 1969.

Improvements.—Brick under tiled roof, comprising six rooms, kitchen, bathroom, toilet, usual outbuildings with two garages and swimming-pool.

Terms.—1. The purchaser shall pay 10 per cent of the purchase price, together with the Messenger's commission at 3 per cent of the purchase price, in cash to the Messenger immediately after the sale.

2. The balance shall be paid within 14 days of the date of sale or a guarantee of a bank or building society shall be provided together with interest at the current rate on the full purchase price.

3. *Conditions.*—The full conditions of sale may be inspected at the offices of the Messenger, Randburg, during normal office hours.

Thus done and signed at Randburg this 21st day of October 1974.—J. D. L. Kruger & Marx, Execution Creditor's Attorneys, 2 Nedbank Centre, 1 Paris Avenue, Bordeaux, Randburg.

26137—8

Saak 1296/74/D4158/ME

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VANDERBIJLPARK, GEHOU TE VANDERBIJLPARK

In die saak tussen DIE STANDARD BANK VAN S.A. BPK., Eiser (Eksekusieskuldeiser), en HENDRIK JOHANNES BARNARD, Verweerder (Eksekusieskuldenaar)

Ingevolge 'n uitspraak van bogemelde Agbare Hof en daaropvolgende kennisgewing van beslaglegging, gedateer 3 September 1974, sal die volgende onroerende eiendom, in eksekusie verkoop word op die 22ste dag van November 1974, om 10 vm., te die Geregsbodekantoor, Krugerlaan 29, Vereeniging, aan die hoogste bieder:

Sekere Hoewe 43, geleë te Lentelandlandbouhoewes, Registrasieafdeling IQ, Transvaal, groot 2,141 4 (twee komma een vier een vier) hektaar, gehou deur die eksekusieskuldenaar kragtens Akte van Transport 45546/73.

Verkoopvoorwaardes

1. Die eiendom sal verkoop word aan die hoogste bieder en die verkoping sal onderworpe wees aan die bepalings neergelê in die Landdroshofwet, No. 32 van 1944, en aan die terme en voorwaardes van die tans bestaande titelaktes.

2. Die koper sal 'n bedrag gelyk aan 10 persent van die verkoopprys aan die Geregsbode betaal, in kontant, onmiddellik op ondertekening van die verkoopvoorwaardes en sal die Geregsbode voorsien van 'n goedgekeurde bank- of bouvereniging-waarborg, binne 14 (veertien) dae vanaf datum van verkoping, vir die balans van die koopprys.

3. Die volledige verkoopvoorwaardes lê ter insae by die Geregsbode te Vereeniging, en mag aldaar nagegaan word gedurende kantoorure. Die volledige verkoopvoorwaardes sal deur die Geregsbode voor die verkoping uitgelees word.

Geteken te Vanderbijlpark op hede die 25ste dag van Oktober 1974.—V. Borcherds & Van Gucht, Prokureurs vir Eksekusieskuldeiser, Posbus 186, Woolworthsgebou, Sakesentrum, Vanderbijlpark.

26420—8

Saak 31210/73

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK PRETORIA, GEHOU TE PRETORIA

In die saak tussen DIE STADSRAAD VAN PRETORIA, Eiser, en P. L. VAN DER KLASHORST, Verweerder

Ter uitvoering van 'n vonnis van die Landdroshof Pretoria, Transvaal, en 'n lasbrief tot eksekusie, gedateer 14 Mei 1974, sal 'n verkoping van die volgende eiendom van die bogenoemde Verweerder voor die Landdroskantoor, Pretoriusstraat, Pretoria, gehou word om 10-uur in die voormiddag, op 3 Desember 1974, naamlik:

Sekere Erf 112, geleë in die dorpsgebied Capital Park, stad Pretoria, groot 1 190 vierkante meter.

Die volgende inligting word verstrek, maar in hierdie opsig word niks gewaarborg nie:

Daar is 'n redelik verwaarloosde woonhuis met buitegeboue geleë op die eiendom.

Die verkoopvoorwaardes lê ter insae by die kantoor van die Geregsbode, Pretoria-Oos, Laer Grondverdieping 9, S.A.L.U.-gebou, hoek van Schoeman- en Andriesstraat, Pretoria, gedurende kantoorure.—J. C. Oelofse, vir Peens, Smit & Oelofse, Eiser se Prokureurs, N.B.S.-gebou, Pretoria.

26502—8

Case 627/74

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF LICHTENBURG, HELD AT LICHTENBURG

Between TOWN COUNCIL OF LICHTENBURG, Judgment Creditor, and M. J. ALBRECHT, Judgment Debtor

In pursuance to a judgment of the Magistrate's Court, Lichtenburg, and a warrant of execution, dated 30 April 1974, the undermentioned property will be sold in execution to the highest bidder on Friday, 22 November 1974, at 9 a.m., in front of the offices of the Messenger of the Court, 39 Daniel Street, Lichtenburg:

Property.—Portion 2 of Erf 737, situate in the Town of Lichtenburg, free of reserve. The conditions of sale will be available for inspection with the Magistrate, Lichtenburg, and with the undersigned, and briefly stipulates that 10 per cent of the purchase price shall be payable on the date of sale, and the balance of the purchase price, with interest thereon at 7 per cent per annum as from date of sale to date of registration of transfer of the property into the name of the purchaser, must be guaranteed within 14 days as from the date of sale, that possession of the property will be given to the purchaser as soon as the said balance of the purchase price has been secured as aforementioned, that the property will be at the sole risk, profit and loss of the purchaser as from such time as his bid is accepted, that the purchaser himself shall arrange for occupation, that the purchaser shall be liable for all costs, including all arrear rates, taxes and other fees and commission on the sale, that the property is sold voetstoots and that a member of the White group as defined in the Group Areas Act, No. 36 of 1966, only, will be entitled to buy the property.—J. J. Sauer, of Bosman & Bosman, Attorney for Judgment Creditor, 45 Melville Street, P.O. Box 1, Lichtenburg.

26506—8

Saak 2728/74

In die saak tussen EASTERN PROVINCE BOUVERENIGING, Eiser, en JOHN NELSON, Verweerder

Ter uitwinnnig van 'n vonnis van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Witwatersrandse Plaaslike Afdeling), in bogemelde saak, sal 'n verkoping met 'n reserweprys van R200 gehou word ten kantore van die Adjunk-balju, Eerste Verdieping, Delvers Square, hoek van Delvers- en Kerkstraat, Johannesburg, op Dinsdag, die 26ste dag van November 1974, om 11 voormiddag, van die ondervermelde eiendom van die Verweerder op die voorwaardes wat deur die Vendu-afslaer gelees sal word ten tye van die verkoping en welke voorwaardes by die kantore van die Adjunk-balju, Johannesburg, voor die verkoping ter insae sal lê:

Die restant gedeelte van Erf 11, geleë in die dorpsgebied Alan Manor, distrik Johannesburg, naamlik Constantiaweg 27, Alan Manor, groot 3,498 (drieduisend vierhonderd agt-en-negentig) vierkante meters.

Die volgende inligting word verskaf insake verbeteringe, alhoewel geen waarborg in verband daarmee gegee kan word nie:

Woonhuis.

Terme.—Tien persent van die koopprys en 2½ persent (minimum R20) in kontant op die dag van die verkoping, en die balans teen registrasie van transport. Ten opsigte van die balans moet 'n bank of bougenootskap of ander aanneembare waarborg binne 14 dae vanaf datum van verkoping verskaf word.

Gedateer op hede die 22ste dag van Oktober 1974.—Hofmeyr, Van der Merwe & Botha, Eiser se Prokureur, Sewende Verdieping, Santamgebou, hoek van Rissik- en Pleinstraat, Johannesburg.

26367—8

Case 73839/73

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG, HELD AT JOHANNESBURG

Between ALLIED BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and MARIE ANNA HARTLEY, Defendant

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Johannesburg, and writ of execution, dated 19 November 1973, the property listed hereunder will be sold in execution on Friday, 29 November 1974, at 10 a.m., in front of the Magistrate's Court-house, Johannesburg, to the highest bidder:

Certain Freehold Lot 73, situate in Victoria Street, on that portion known as Oaklands Township of the freehold farm Klipfontein 23, District of Johannesburg, measuring 3 718 (three thousand seven hundred and eighteen) square metres.

The judgment creditor describes the improvements on the property as set out hereunder, but no warranties are given in respect thereof.

Improvements

Double-storey residence, brick under tile, comprising eight rooms, two-an-one-half bathrooms, kitchen and pantry. Outbuildings, brick under iron roof, garage and three servants' rooms. Small swimming-pool.

Terms.—The purchase price shall be paid as to ten (10) *per centum* thereof on the day of the sale and the unpaid balance, together with interest thereon to date of registration of transfer at the rate of 10½ per cent per annum within fourteen (14) days shall be paid or secured by a bank or building society guarantee.

The conditions of sale, which will be read immediately prior to the sale, may be inspected at the office of the Messenger of the Court, Johannesburg.—Cliffe, Dekker & Todd, Plaintiff's Attorneys, Allied House, 29 Rissik Street, Johannesburg, 2001.

36404—8

Saak 4871/74

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK SPRINGS, GEHOU TE SPRINGS

In die saak tussen SUID-AFRIKAANSE PERMANENTE BOUVERENIGING, Eiser, en J. J. F. BOSHOFF, Verweerder

Ingevolge 'n vonnis toegestaan in die Landdroshof, en 'n lasbrief vir eksekusie, gedateer 11 September 1974, sal die ondergenoemde vaste eiendom in eksekusie verkoop word op 29 November 1974, om 3-uur namiddag, te S.N.O. Vervoer, Vierde Straat 66, Springs, aan die hoogste bieder:

Erf 161, geleë in die dorpsgebied Geduld, distrik Springs, ook bekend as Sesde Laan 15, Geduld, Springs.

Die belangrikste voorwaardes van verkoping is:

(a) Die verkoping sal geskied per openbare veiling, sonder 'n reserweprys en die koop is voetstoots.

(b) Onmiddellik na die verkoping sal die koper die verkoopvoorwaardes wat ter insae is by die kantoor van die Geregsbode, Landdroskantoor, Springs, onderteken.

(c) Die koper sal verantwoordelik wees vir die betaling van alle bedrae wat nodig is om transport op sy naam te bewerkstellig insluitende oordragkostes, hereregte, erfbelasting, heffings, lisensies, sanitêre fooie, rente, ens.

(d) Die koopprys sal as volg betaalbaar wees:

Tien persent in kontant of bankgewaarborgde tjek op die dag van die verkoping, en die balans tesame met rente op die volle bedrag van die vonnisskuldeiser se eis teen 10½ persent per jaar tot datum van betaling, binne 14 dae betaalbaar of gewaarborg deur 'n bank- of bouverenigingwaarborg.

(e) Die eiendom sal verkoop word onderhewig aan enige bestaande huurooreenkoms.

(f) Besit van die eiendom sal na die koper oorgaan behoudens die bepalings van paragraaf (e) hierbo, onmiddellik nadat die deposito betaal is.

(g) Die eiendom sal staan teen die wins of verlies van die koper vanaf die datum van die koop daarvan, vanaf welke datum die koper aanspreeklik sal wees vir alle belastings of ander heffings ten opsigte van die eiendom.

(h) Indien die koper nie die voorwaardes van die verkoop nakom nie, sal hy alle aanspraak op die deposito deur hom betaal verloor sonder voorbehoud van enige aksie teen hom vir skadevergoeding.

Gedateer te Springs op hede die 18de dag van Oktober 1974.—A. P. Smith, vir Haarhoff & A. Cohen, Prokureurs vir Eksekusieskuldeiser, Eerste Verdieping, Girnbrodeurloop, Derde Straat 31, Springs.

26407—8

Saak 4127/74

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK SPRINGS, GEHOU TE SPRINGS

In die saak tussen SUID-AFRIKAANSE PERMANENTE BOUVERENIGING, Eiser, en L. F. FLANNERY, Verweerder

Ingevolge 'n vonnis toegestaan in die Landdroshof, en 'n lasbrief vir eksekusie, gedateer 2 Augustus 1974, sal die ondergenoemde vaste eiendom in eksekusie verkoop word op 29 November 1974, om 3-uur namiddag, te S.N.O. Vervoer, Vierde Straat 66, Springs, aan die hoogste bieder:

Erf 239, geleë in die dorpsgebied Selcourt, distrik Springs, ook bekend as Nigelweg 172, Selcourt, Springs.

Die belangrikste voorwaardes van verkoping is:

(a) Die verkoping sal geskied per openbare veiling, sonder 'n reserweprys en die koop is voetstoots.

(b) Onmiddellik na die verkoping sal die koper die verkoopvoorwaardes wat ter insae is by die kantoor van die Geregsbode, Landdroskantoor, Springs, onderteken.

(c) Die koper sal verantwoordelik wees vir die betaling van alle bedrae wat nodig is om transport op sy naam te bewerkstellig insluitende oordragkostes, hereregte, erfbelasting, heffings, lisensies, sanitêre fooie, rente, ens.

(d) Die koopprys sal as volg betaalbaar wees:

Tien persent in kontant of bankgewaarborgde tjek op die dag van die verkoping, en die balans tesame met rente op die volle bedrag van die vonnisskuldeiser se eis teen 10½ persent per jaar tot datum van betaling, binne 14 dae betaalbaar of gewaarborg deur 'n bank- of bouvereinigingwaarborg.

(e) Die eiendom sal verkoop word onderhewig aan enige bestaande huurooreenkoms.

(f) Besit van die eiendom sal na die koper oorgaan behoudens die bepalings van paragraaf (e) hierbo, onmiddellik nadat die deposito betaal is.

(g) Die eiendom sal staan teen die wins of verlies van die koper vanaf die datum van die koop daarvan, vanaf welke datum die koper aanspreeklik sal wees vir alle belastings of ander heffings ten opsigte van die eiendom.

(h) Indien die koper nie die voorwaardes van die verkoop nakom nie, sal hy alle aanspraak op die deposito deur hom betaal verloor sonder voorbehoud van enige aksie teen hom vir skadevergoeding.

Gedateer te Springs op hede die 18de dag van Oktober 1974.—A. P. Smith, vir Haarhoff & Cohen, Prokureurs vir Eksekusieskuldeiser, Eerste Verdieping, Girnbrodeurloop, Derde Straat 31, Springs.

26408—8

Case 6160/74

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PRETORIA, HELD AT PRETORIA

In the matter between BUILDING IMPROVEMENTS FINANCE CO., Plaintiff, and JOHANN SWANEPOEL, Defendant

Please take notice that the Messenger of the Court, Pretoria North, will sell in execution at 10 a.m., on 28 November 1974, at the Magistrate's Court, Pretoria North, the immovable property of the abovementioned judgment creditor, described as:

Portion 14 of Lot 68, situate in the Township of the Orchards, Registration Division JR, Transvaal, measuring 1 106 square metres, and situate at 11 Pine Street, corner of Station Street, Orchards, Pretoria.

The material conditions of sale are that the purchase price shall be paid as to ten (10) per cent thereof at the time of the sale, and the full balance thereof with interest at the current rate referred to in the warrant of execution, on the amount of the Plaintiff's claim, and the interest payable to the Natal Building Society, in terms of Mortgage Bond 7670/1974, from the date of sale to the date of transfer, shall be secured by bank or building society guarantee, in a form acceptable to the Plaintiff's conveyancers.

The guarantee shall be delivered by the purchaser to the Messenger within fourteen (14) days of the date of sale, and shall provide for the payment of the full balance and any such interest payable as aforesaid, provided that if the Plaintiff be the purchaser, then no deposit will be necessary.

And further take notice that the further terms and conditions upon which the sale will take place can be examined at the office of the Messenger of the Court, Magistrate's Court, Pretoria North.

Dated at Pretoria this 1st day of October 1974.—R. J. Falkson, for Friedland, Hart & Partners, Attorneys for Judgment Creditor, 212 Van der Stel Buildings, 179 Pretorius Street, Pretoria.

26414—8

Saak 4991/74

Tussen SHELL SOUTH AFRICA (PTY) LTD, Eiser, en CORNELIUS JACOBUS MINNAAR, Verweerder

Ingevolge 'n vonnis van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Transvaalse Provinsiale Afdeling), in bogenoemde saak, sal die volgende eiendom met reserwe, in eksekusie verkoop word aan die hoogste bieder op Vrydag, die 22ste dag van November 1974, om 10-uur voormiddag, voor die Landdroskantore te Morganstraat, Tzaneen, Tvl., naamlik:

Sekere Gedeelte 58 ('n gedeelte van Gedeelte 51) van die plaas Pusela 555, Registrasieafdeling LT, distrik Transvaal, groot 4,221 2 hektaar, soos gehou deur die Verweerder onder Akte van Transport 29286/1966, gedateer die 28ste dag van September 1966.

Die verbeterings op die eiendom is as volg, sonder om dit te waarborg:

Groot tweeverdiepingwoonhuis, bestaande uit slaapkamers, sitkamer, eetkamer, kombuis, badkamers, swembad, gewone buitegeboue en mooi tuin.

Terme.—Tien persent van die koopprys sal betaalbaar wees op die dag van die verkoping en die balans van die koopprys betaalbaar teen registrasie van transport welke bedrag gewaarborg sal word deur 'n goedgekeurde bank- of bougenootskapwaarborg, gelewer binne 14 dae vanaf datum van verkoping.

Voorwaardes.—Die voorwaardes van die verkoping sal ter insae lê by hierdie kantoor of by die kantoor van die Adjunkbalju te Tzaneen, Tvl.—K. W. Wright, Eiser se Prokureur, Standard Bankgebou 510, Kerkplein, Pretoria.

26783—8

Saak 3989/74

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK JOHANNESBURG, GEHOU TE RANDBURG

In die saak tussen K. P. BEZUIDENHOUT SANDWERKE, Eiser, en M. W. PRETORIUS, Verweerder

Geliewe kennis te neem dat ingevolge vonnis in die bogemelde Agbare Hof gegee om 'n lasbrief vir eksekusie, gedateer 5 Junie 1974, daarkragtens uitgereik is onder die hand van die Klerk van die Hof, Randburg, die volgende eiendom verkoop sal word per openbare veiling voor die Landdroskantore, Biccardstraat, Krugersdorp, aan die hoogste bieder op Woensdag, 20 November 1974, om 10-uur voormiddag:

Sekere Gedeelte D van Erf 167, Bodensteinstraat, Krugersdorp.

Gehou deur.—Die titelakte is F14704/72, geregistreer op 27 September 1972 in die naam van Matthys Wynand Pretorius.

'n Beskrywing van verbeteringe op die eiendom is as volg:

Enkelwoonhuis, baksteen onder sinkdak, drie slaapkamers, kombuis, badkamer, eetkamer, sitkamer en motorhuis.

Voorwaardes van verkoop

1. Die eiendom sal verkoop word sonder reserwe en aan die hoogste bieder, onderhewig aan die terme en voorwaardes van die Landdroshowewet en die reëls daaronder uitgevaardig en van die transportaktes vir sover dit van toepassing is.

2. *Terme.*—Die koopprys is as volg betaalbaar: Tien (10) persent daarvan in kontant op die dag van die verkoping en die onbetaalde saldo binne dertig (30) dae betaalbaar per bank- of bouvereinigingwaarborg.

3. *Voorwaardes.*—Die voorwaardes van verkoop lê by die Geregsbode te Krugersdorp ter insae en kan deur voornemende kopers geïnspekteer word.

Aldus gedoen en geteken te Randburg op hede die 14de dag van Oktober 1974.—J. D. L. Kruger & Marx, Eiser se Prokureurs, Nedbanksentrum 2, Parislaan 1, Bordeaux, Randburg.

26613—8

CAPE—KAAP

Case 19725/73

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF WYNBERG, HELD AT WYNBERG

Between IVAN SOLOMON BROWN, Execution Creditor, and JAMES JOHN GREEN, Execution Debtor

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate at Wynberg and a writ of execution, dated 18 March 1974, the following property will be sold in execution on 6 December 1974, at 11 a.m., at the site, namely:

Certain piece of land situate in the City of Cape Town, Cape Division, being Erf 35622, Cape Town, at Athlone, in Athlone Township Extension 3, measuring five hundred and ninety-five (595) square metres, held by Deed of Transfer 22588, dated 17 August 1973, also known as 21 Autumn Street, Greenhaven Estate, Athlone, and comprising a lounge, kitchen, bathroom, toilet and three bedrooms. The walls are brick under a tiled roof and there are no outbuildings.

Conditions of sale

1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act and the rules made thereunder and to the title deed in so far as these are applicable.

2. *Terms.*—The purchase price shall be paid as to ten (10) per cent thereof in cash upon signature of the conditions of sale, or otherwise as the auctioneer or messenger of the Court may arrange, and the unpaid balance together with interest thereon at the rate of 10,5 per cent per annum to date of registration of transfer, against registration of transfer, which amount is to be secured by approved banker's or building society guarantee to be delivered within fourteen (14) days of the sale.

3. *Conditions.*—The full conditions of sale which will be read out by the auctioneer immediately prior to the sale, may be inspected at the office of the Messenger of the Court at Wynberg.—O. A. Karjieker & Company, Attorneys for Judgment Creditor, Ledger House, Aden Avenue, Athlone.

26519—8

Case 11490/73

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF BELLVILLE, HELD AT BELLVILLE

Between UNITED BUILDING SOCIETY, Judgment Creditor, and PETRUS DAWID VAN DER BANK, Judgment Debtor

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Bellville and writ of execution, dated 23 January 1974, the following will be sold in execution on Wednesday, 20 November 1974, at 10 a.m., at the site:

Certain piece of land situate in the Municipality of Kraaifontein, District of Paarl, being Erf 6680, a portion of Erf 124, Kraaifontein, in Windsor Estate, measuring seven hundred and forty-one (741) square metres, held by Deed of Transfer 11754, dated 10 May 1973, also known as 131 Livingstone Street, Kraaifontein.

Conditions of sale

1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act and the rules made thereunder and of the title deeds in so far as these are applicable.

2. *Terms.*—The purchase price shall be paid as to ten (10) per cent thereof in cash upon signature of the conditions of sale, or otherwise as the auctioneer of Messenger of the Court may arrange, and the unpaid balance together with interest thereon at the rate of 10,5 *per centum* per annum to date of registration of transfer, against registration of transfer, which amount is to be secured by approved banker's or building society guarantee to be delivered within fourteen (14) days of the sale.

3. *Conditions.*—The full conditions of sale which will be read out by the Messenger of the Court, immediately prior to the sale, may be inspected in his office.—Silberbauers, Attorneys for Judgment Creditor, United Buildings, 32 Voortrekker Road, Bellville.

26518—8

Case 14563/70

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF WYNBERG, HELD AT WYNBERG

Between GOODWILL SECURITIES (PTY) LTD, Execution Creditor, and DONALD STEWART, Execution Debtor

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate at Wynberg and writ of execution, dated 25 January 1971, the following property will be sold in execution on 7 February 1975, at 11 a.m., at the site, namely:

Certain piece of land situate in the Local Area of Grassy Park, Cape Division, being Erf 2464, Grassy Park at Lotus River, measuring six hundred and twenty-four (624) square metres, also known as Sylvan, off Fourth Avenue, Lotus River, Grassy Park, and comprising three bedrooms, study, lounge, bathroom, inside toilet, outside toilet, kitchen, garage, store-room and outbuilding. The walls are brick under a tiled roof.

Conditions of sale

1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act and the rules made thereunder and to the title deed in so far as these are applicable.

2. *Terms.*—The purchase price shall be paid as to ten (10) per cent thereof in cash upon signature of the conditions of sale, or otherwise as the auctioneer or Messenger of the Court may arrange, and the unpaid balance together with interest thereon at the rate of 10,5 per cent per annum to date of registration of transfer, against registration of transfer, which amount is to be secured by approved banker's or building society guarantee to be delivered within fourteen (14) days of the sale.

3. *Conditions.*—The full conditions of sale which will be read out by the auctioneer immediately prior to the sale, may be inspected at the office of the Messenger of the Court at Wynberg.—O. A. Karjieker & Company, Attorneys for the Judgment Creditor, Ledger House, Aden Avenue, Athlone.

26520—8

Case 16405/73

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF WYNBERG, HELD AT WYNBERG

In the matter between W. R. LODDEY, Plaintiff, and B. D. L. EVANS, Defendant

In pursuance of a judgment in the Magistrate's Court, Wynberg, dated 27 November 1973, and a writ of execution, the following property will be sold in execution on Friday, the 22nd day of November 1974, at 11 o'clock in the forenoon, at the site of the property being La Bodega, Fanshawe Road, Southfield, Cape, to the highest bidder, namely:

Certain redeemed quitrent land, situate in the City of Cape Town, Cape Division, being Erf 76511, Cape Town at Southfield, in Rex Township, measuring 639 square metres, with building thereon consisting of a single dwelling, built of brick under tiled roof.

Dated at Plumstead this 3rd day of October 1974.—Marquard & Keet, Plaintiff's Attorneys, 146 Main Road, Plumstead. To the Messenger of the Court, Wynberg.

26523—8

Case 11675/74

In the matter between SAMSOODIEN ALLIE JAINOODIEN, DOROTHY MARION CORNELL, born Johnson, widow and MAYMOONA MOHAMED CASSIEM, married out of community of property to MOHAMED CASSIEM, Plaintiffs, and CASSIEM JACOBS, Defendant

Pursuant of a judgment in the above Honourable Court on the 29th day of May 1974, and writ of execution of 24 September 1974, the following will be sold in execution on the 22nd day of November 1974, at 11 a.m., at 95 Strandfontein Road, Lotus River, Grassy Park, C.P., to the highest bidder without reserve:

Certain Erf 4440, portion of Erf 2371 Grassy Park, at Lotus River, situate at Grassy Park in the local area of Grassy Park, in the Cape Division, measuring 1 035 (one thousand and thirty-five) square metres, held under and by virtue of Deed of Transfer 16410, and date of transfer 13 July 1972. The following description of the house erected on the erf is given, but the accuracy thereof is not guaranteed:

A brick-house under corrugated iron roof, comprising a lounge, dining-room, three bedrooms, kitchen, bathroom, toilet, enclosed back stoep, servant's room with toilet.

1. The property shall be sold to the highest bidder without reserve and shall be subject to the terms and conditions of the sale in execution, filed of record in the office of the Deputy Sheriff, Wynberg.

2. The property is sold subject to the title deed and diagram appertaining to the property and to any servitude and conditions contained in the title deed.

3. The purchase price shall be paid as to a deposit of 10 (ten) *per centum* of the purchase price in cash on the date of sale and the unpaid balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be approved of by the Plaintiff's Attorneys and to be furnished to the Deputy Sheriff within 21 (twenty-one) days of the date of sale.

4. The full conditions of sale may be inspected at the offices of the Deputy Sheriff, 106 Maynard House, Maynard Road, Wynberg, C.P.

Dated at Cape Town this 29th day of October 1974.—John S. Ince & Wood, Plaintiff's Attorneys, 705 Eagle House, Lower Burg Street, Cape Town.

26641—8

NATAL

Case 2428/74

In the matter between ALLIED BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and MICHAEL JOHN CAKEBREAD, Defendant

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Durban and Coast Local Division), in the above suit, a sale will be held by the Deputy Sheriff, Durban, on the steps of the Magistrate's Court, Durban, on the 29th day of November 1974, at 10 a.m., of the undermentioned property of the Defendant to the highest bidder on conditions to be read by the Deputy Sheriff at the time of the sale:

Sub 8 of Lot 1366, Queensburgh Township, situate in the Borough of Queensburgh, County of Durban, Province of Natal, in extent 1 576 square metres, and being 26 Fifth Avenue, Flamboyant Park, Queensburgh.

The following information is furnished, but in this regard nothing is warranted:

The improvements on the property consist of a single-storey brick dwelling with tile roof consisting of three bedrooms, lounge, dining-room, kitchen, bathroom, toilet and shower. The outbuildings consist of garage and servants' room. The buildings are served by septic sewerage.

The property can be sold to persons of the White group only.

The purchaser shall immediately after the sale, pay to the auctioneer his commission of 2½ per cent of the purchase price, with a minimum of R20.

Terms.—A deposit of 10 per cent of the purchase price to be paid immediately after the sale is completed, and the balance of the purchase price with interest at the rate of 8½ per cent per annum to the date of registration of transfer, to be paid against registration of transfer, such balance to be secured by a bank or building society guarantee to be furnished to the Deputy Sheriff, Durban, within 14 days of the sale.

Conditions.—The conditions of sale may be inspected at the office of the Deputy Sheriff, Durban, Natal.

Dated at Durban this 17th day of October 1974.—Millar & Reardon, Plaintiff's Attorneys, 714 J.B.S. Buildings, Field Street, Durban.

26538—8

In the matter of—

SALE IN EXECUTION

THE CITY COUNCIL OF THE CITY OF DURBAN, Petitioner,
and
VARIOUS PERSONS

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Durban and Coast Local Division) in the above suit, a sale will be held by the Deputy Sheriffs of Durban and Pinetown, in the basement of the City Hall, Durban, on 22 November 1974, at 10 a.m., of the properties reflected in Annexure A hereto to the highest bidder in each case on conditons to be read by the Deputy Shefiff at the time of the sale.

CONDITIONS AND TERMS

The attention of prospective purchasers is directed to the provisions of the Group Areas Act as amended, and no bid will be accepted by or on behalf of any person who is not a member of that Group for which the property has been designated in this notice, unless that person exhibits to the auctioneer at the sale a permit from the Minister of the Interior to acquire such property. Prospective purchasers should also check with the City Engineer regarding any restrictions which may attach to the usage of a property under any town planning scheme, by-law or other regulation. No liability shall attach to the Judgment Creditor or the Deputy Sheriff in this regard and no representations, express or implied, as to the uses to which any property sold under these conditions may be put, are made.

The purchaser in each case, shall immediately after the sale pay to the auctioneer his commission of 2½ per cent of the purchase price with a minimum of R20.

The full conditions of sale may be inspected at the offices of either of the undersigned. Cash or 10 per cent of the purchase price in each case to be paid immediately after the sale is closed, the balance of the purchase price with interest at the rate of 10 per cent against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be furnished to the Deputy Sheriff concerned, within 14 days after the date of sale.

301 Santam Buildings
Third Floor
447 Smith Street
Durban.

A. W. BRITZ, Deputy Sheriff, Durban.

109 Evans Road
Pinetown.

J. J. SPIES, Deputy Sheriff, Pinetown.

ANNEXURE A

Race group	Case No.	Owner's name	Description of property	Postal address	Improvements
White.....	002	Milne Park Investments (Proprietary) Limited	Lot 73 of Block AE of the Town Lands of Durban No. 1737	29/31 Brickhill Road.....	Brick under lean-to asbestos workshop and a lean-to asbestos shelter (carports)
Indian.....	005	Parekhsons Investments & Finance Corporation Verajlal Casielal	The Remainder of Lot 10 of Block S situate in the City of Durban	63 Victoria Street.....	Double storey brick under iron shops with change rooms and toilets in yard area.
White.....	009	Estate late Naran Roopa Pass Indian	Sub K of Sub Z of Lot 27 Block A of the Town Lands of Durban No. 1737	9 Woodford Grove.....	Vacant Land.
White.....	010	Audrey Tariton Barnes.....	Lot 201 Block AB of the Town Lands of Durban No. 1737	181 Venice Road.....	Double storey brick under hip and gable tiles comprising kitchen, dining room, lounge, 4 bedrooms, 2 bathrooms and 3 toilets and front verandah with sun balcony above. Brick under lean-to asbestos garage, servants quarters and toilet and a second garage under a concrete slab.
Indian.....	012	American Board of Commissioners for Foreign Missions in Natal of the Congregational Church	Lot 2 Block AH on the Town Lands of the Borough of Durban	88/90 Beatrice Street.....	Wood and iron church with asbestos roof. Double storey brick under hip iron manse comprising kitchen, dining room, lounge, 3 bedrooms, toilet and bathroom with adjoining brick under lean-to asbestos rooms.
Indian.....	013	Fatma Bibie (Estate).....	Lot 12, Block AI, situate in the Town Lands of Durban	47 Lorne Street.....	Single storey brick under hip iron workshop, with kitchen shower and toilets in yard area.
White.....	017	Estate late Naran Roopa.....	Portion 3 of Lot D/40 of Block C situate in the Town Lands of the City of Durban	42/44 Acorn Road.....	Vacant Land.
White.....	018	Subramoney B/R 176l/1911 C.B.I., Kistnasamy B/R 5243/1914 C.B.I., Sambasi-Van B/R 3364/1918 C.B.I., Narsmulu Thavarajan Moodley B/R 3207/1920 C.B.I., Namasi-Vayan Narsmulu Moodley B/R 11169/1947 C.B.I., Munsamy B/R 3681/1924 C.B.I., Vijiarangan B/R 4911/1935 C.B.I.	Lot 5 of 41 Block C of the Town Lands of Durban No. 1737	34 Hampson Grove.....	Dwelling demolished—derelict bathroom and W.C.

Race group	Case No.	Owner's name	Description of property	Postal address	Improvements
White.....	021	Rodney Edgar Sellars.....	Sub 146 of Harrietwood No. 13352 situate in the City and County of Durban	382 Oliver Lea Drive.....	Split level single storey brick under gable slate comprising lounge, diningroom, 3 bedrooms, kitchen, enclosed verandah (servants room under) bathroom/W.C. (untiled and attached servants WC/Shower). Outbuildings, garage (brick under concrete slab).
White.....	028	Estate late Leochmann Rage Gopaul	Portion C of Lot 47 of Lot 9 situate on the Bluff in the County of Durban	Worthing Avenue.....	Vacant Land.
White.....	030	Ronald Douglas Dullisear.....	Remainder of Sub A of Sub C of Lot 17 Bluff No. 2693	83 Moss Road.....	Main Building—single storey brick under gable malthoid roof hall with stage and gallery, club rooms, verandahs and snack bar. Secondary Buildings—Brick under tile change rooms, ticket office and kiosk with storeroom—large swimming pool. Outbuilding—Brick under asbestos servant quarters and WC.
White.....	033	Willem Johannes van der Bank..	Subdivision 389 Shortlands of Lot 31 Fynnland No. 2851 situate in the City and County of Durban	43 Hilltop Road.....	Single storey brick under hip tile dwelling comprising 3 bedrooms, lounge, dining room, study kitchen, bathroom and separate WC and front verandah. Outbuilding Brick under lean-to asbestos servant quarters and brick under gable tile garage.
Controlled....	043	Balgolund C.B.I. 1862/35, Lalli 3159/1929 Soonmathee C.B.I. 5454/41 Chatterpal Singh 5453/41 Kalawathi B/R 5637/44 and Krishna 4876/46	Sub 30 of Lot 107 of Mid-Wentworth of the Farm Wentworth No. 860 situate in the City and County of Durban	30 Dayal Road, Jacobs.....	Single storey brick under hip tile dwelling—comprising 5 bedrooms, lounge diningroom and kitchen with rear section brick under lean-to corr. iron, front verandah—outbuilding brick under corr. iron privy and bathroom
White.....	056	Neville James Hudson Hemsworth	Remainder of Lot 26 of Lot O of subdivision X of the Farm Bellair No. 823 situate in the City and County of Durban	175 Freemantle Road, Hillary, Durban	Single storey brick dwelling under gable tile roof with 3 bedroom, lounge, kitchen, bathroom and toilet over basement garage and room 1/t asbestos over 4½" brick servants quarters with shower W.C.
Controlled....	060	Pakriamma 4022/1924.....	Lot 83 of Lot Y of Clairmont Estate No. 10572	221 Sirdar Road, Jacobs, Durban	Single storey part brick part wood and iron under lean to asbestos dwelling—comprising 5 bedrooms, lounge, diningroom and kitchen with front verandah. Brick under lean to asbestos shop and storeroom numerous outbuildings.
Controlled....	064	The administratrix and administrators of the Estate No. 2158/1946 of the late Ismail Goolam Mahomed Limalia	Lot 62 of Lot A of Portion V of the Farm Dunn's Grant No. 873	Pine Road, Clairwood, Durban	Vacant land.
Controlled....	066	Hari Narain Singh Woodhull Singh Bhugwan Singh	Lot 6 of Portion V of the Farm Dunns Grant No. 873 situate in the City and County of Durban	101/105 Jacobs Road, Jacobs, Durban	Single storey brick under corr. iron shops with veradah part brick and iron under corr. iron 6 roomed dwelling single storey brick under hip corr. iron 7 roomed dwelling with numerous outbuildings.
Controlled....	067	Marie May Firmin Vernon Eric van Rooyen, married in community of property to Marie Lucy van Rooyen. Ford Francis Parsons, married in community of property to Marie Cecilia Parsons. Joint Estate late Henri Raphael Bernon and surviving spouse Marie Regina Bernon, John Benjamin Firmin, John James Firmin, Joseph Emie Firmin and Emanuel George Firmin	Remainder of Sub 42 of V of the Farm Dunns Grant No. 873 situate in the City and County of Durban, Province of Natal	42 Sastri Road, Clairwood, Durban	Vacant land.

Race group	Case No.	Owner's name	Description of property	Postal address	Improvements
Controlled....	068	Ramsuran (Free Indian of Clairwood Natal)	Lot 52 of Lot V of (Clairmont Estate being a portion of) Lot a–1 (Dunn's Grant No. 873) in the County of Durban, Province of Natal	92 Sastri Road, Clairwood, Durban	Single storey part brick part corr. iron, under lean to iron dwelling comprising 3 bedrooms, lounge, dining room and kitchen with front verandah and (rear verandah part enclosed). Outbuildings: brick under corr. iron privy and shower room. Wood & iron room under lean-to corr. iron.
Controlled....	069	Menachie Govindasamy C.B.I....	Subdivision A of Lot 59 of Portion V of the Farm Dunns Grant No. 873	48 Sir Kurma Reddi Road, Clairwood, Durban	Single storey wood and corr. iron under gable corr. iron dwelling comprising 2 bedrooms, lounge and kitchen with brick front verandah. Outbuildings: brick under lean-to corr. iron privy and bathroom, wood and corr. iron shed (1).
Controlled....	070	Menachie Govindasamy C.B.I....	Remainder of Lot 59 of Portion V of the Farm Dunns Grant No. 873 situate in the City and County of Durban	50 Sir Kurma Reddi Road, Clairwood, Durban	Vacant land.
Controlled....	073	Kistnasamy (C.B.I. 4438/1924)...	Lot 201 of V of the Farm Dunns Grant No. 873	148 Sirdar Road, Jacobs, Natal	Single storey wood and iron under gable corr. iron dwelling—comprising 4 bedrooms, lounge, kitchen & small pantry, rear section under lean to corr. iron front verandah. Outbuildings—wood and iron under lean-to corr. iron privy and bathroom.
Controlled....	074	Subbiah B/R No. 1714/1904.....	Subdivision B of Lot 205 of Portion V of the Farm Dunns Grant No. 873, situate in the City of Durban, County of Durban, Province of Natal	26 Persadh Road, Clairwood, Durban	Single storey wood and corr. iron under gable corr. iron dwelling—comprising 4 bedrooms, lounge, diningroom and Kitchen bathroom. Outbuildings: corr. iron temple, brick under corr. iron privy.
Controlled....	077	Kawal Nundlall Pawnmathi.....	Lot 338 of Portion V of the Farm Dunns Grant No. 873, situate in the City and County of Durban	177 Flower Road, Clairwood, Durban	Single storey, part brick, part corr. iron under lean-to, corr. asbestos dwelling—comprising 4 bedrooms, lounge, dining and kitchen porch and verandah, numerous outbuildings.
White.....	087	Marie Noel Roger Sanson.....	Sub 5 of Sub C of Block B of the Farm Sea View No. 845	15 Royston Road.....	Single storey brick under gable tile dwelling with basement, comprising 3 bedrooms, lounge/diningroom, separate WC, bathroom and front verandah under main—Basement garage and storeroom outbuilding brick under lean-to Asbestos outbuilding comprising 2 servant rooms, storeroom and W.C.
White.....	093	Parvathi Ammall.....	Subdivision B of Lot 126 Block E of the Remainder of the Farm Sea View in the County of Durban	553 Sarnia Road.....	Single storey brick under iron shop with basement storeroom and verandah. Outbuilding brick under 1/to iron bucket privies (2).
White.....	094	Dharmaraju.....	Lot 22B of Block E of the Farm Sea View No. 845 situate in the City of Durban	37 Menin Road.....	Single storey brick under hipped iron roof dwelling comprising 2 bedrooms, lounge, dining, kitchen, bathroom separate W.C. and enclosed verandah. Outbuildings—brick under lean-to iron 3 room cottage with part enclosed verandah—separate bathroom, W.C. and shower, separate W.C.—wood and iron garage.
White.....	095	Venketasen Reddy C.B.I.....	Rem of Subdivision 3C of the Remainder of portion 2F of Block E of the Remainder of the Farm Sea View situate in the County of Durban	104 Umhlatuzana Road.....	Single storey wood and iron under gable iron dwelling comprising 2 bedrooms, lounge, dining, kitchen and front verandah, outbuildings brick under lean-to iron comprising 2 rooms and bathroom and separate bucket privy.
White.....	097	Hendrick Wilhelm Albertyn Louw	Sub D of 1 of L of the Farm Sea View No. 845, situate in the City and County of Durban	30 Spring Road.....	Single storey wood and iron under hip iron dwelling, comprising 2 bedrooms, lounge/dining, kitchen, bathroom, separate W.C. front verandah and rear enclosed verandah. Outbuildings: Brick under lean-to asbestos servant quarters and separate W.C.
White.....	099	Johannes Galilee Shembe.....	Sub 49 of Lot 88 of MB4 of Cato Manor No. 812	Fairbreeze Road.....	Vacant land.
White.....	100	Johannes Galilee Shembe.....	Sub 59 of Lot 88 of MB4 of Cato Manor No. 812	Stonell Road.....	Vacant land.
White.....	101	Johannes Galilee Shembe.....	Sub Rem 134 of Lot 88 of Lot MB4 of the Farm Cato Manor No. 812	Chiazzari Road.....	Vacant land.

Race group	Case No.	Owner's name	Description of property	Postal address	Improvements
White.....	102	Veerasamy B/R 4567/1932 C.B.I.	Sub 1 of Lot 42 of Lot MB6 of the Farm Cato Manor No. 812	Dromore Road.....	Vacant land.
White.....	105	Myrtle Irene Driffill.....	Remainder of Sub J of G of Lot O of the Farm Cato Manor No. 812	36 Brown's Grove.....	Single storey brick under hip/gable tile dwelling comprising lounge diningroom hall 3 bedrooms (BIC) pantry tiled kitchen bathroom/WC Outbuildings—brick under c/iron garage storeroom servants quarters WC/Shower.
White.....	106	Mahomed 8535/9023 C.B.I.....	Rem of 675 of Subdivision D of L/R of SB of the Farm Cato Manor 812 situate in the City of Durban, County of Durban	Booth Road.....	Vacant land.
White.....	107	George Gray.....	Rem of Lall Township of 19 of T of Cato Manor 812	Sandgate Road.....	Wood/iron buildings: 7 room dwelling and kitchens attached (2)—1 shed—1 kitchen—1 privy—1 bathroom.
White.....	108	Ernest Edward Doyle.....	Lot 24 of Portion Sherwood Block A No. 3 of the Farm Brickfield No. 806	29 Abrey Road.....	A brick dwelling under tiles comprising lounge, dining room, 3 bedrooms, kitchen, bathroom and W.C. a side porch has been enclosed to form an additional room. The outbuildings include a double garage and servants quarters with a W.C. and shower.
Indian.....	115	Goolam Hoosen Suleman C.B.I. (P)	Sub A of 2A of DLM of the Farm Brickfield No. 806	18 Foreman Road.....	Vacant land.
Indian.....	116	Busmath C.B.I. 5865/1925.....	The Remainder of Lot 22 of Lot DLM of the Farm Brickfield No. 806 situate in the City and County of Durban	91 Foreman Road.....	A brick building with on the ground floor a shop and 2 storerooms. The basement has 3 rooms with a sub-basement storeroom. The brick outbuildings comprise 2 rooms and a separate privy.
Indian.....	117	Goolam Hoosen Suleman C.B.I. (P)	Sub C of 23 of DLM of the Farm Brickfield No. 806 situate in the City and County of Durban	Foreman Road.....	Vacant land.
Indian.....	118	Goolam Hoosen Suleman C.B.I. (P)	Lot 28 of DLM of the Farm Brickfield No. 806 situate in the City and County of Durban	Foreman Road.....	Vacant land.
Indian.....	119	Timothy Madhlala Unexempted Native	Remainder of Sub B of Lot 46 of DLM of the Farm Brickfield 806 situate in the City and County of Durban	43 Constantine Road.....	A wood and iron dwelling of seven rooms and kitchen. The outbuildings are also of wood and iron and comprise 3 rooms. There is also a wood and iron privy.
Indian.....	120	Goolam Hoosen Suleman C.B.I. (P)	Lot 54 of DLM of the Farm Brickfield No. 806	95 Constantine Road.....	Wood and iron dwelling of 6 rooms with 2 basement rooms. Outbuildings comprise (1) wood and iron structure of 2 rooms (2) wood and iron privy.
Indian.....	121	Abdul Sumat 17013/4059/4075 C.B.I.	Lot 71 of Lot Essendene of Brickfield 806 situate in the City and County of Durban	36 Booth Avenue.....	A brick under corrugated iron dwelling of 5 rooms and a kitchen. Attached are 2 rooms constructed of wood and iron. The outbuildings comprise garage with attached room and a brick privy.
Indian.....	124	Mahomed Akbar.....	Remainder of C5 of Sub G of the Farm Brickfield No. 806 Situate in the City of Durban, County of Durban	24 Forest Lane.....	Double storey dwelling comprising on the ground floor, 6 bedrooms and a kitchen, tiled bathroom and 2 tiled W.C.s on the first floor, 7 bedrooms and a kitchen, tiled bathroom and 2 tiled W.C.s Roof is of concrete. The outbuildings comprise 2 rooms, a kitchen, shower & W.C.
Indian.....	129	Hamidha C.B.I. Widow B.R. 2330/1919	Subdivision 8 of Subdivision P1 of the Farm Brickfield No. 806	123 Wandsbeck Road.....	Brick dwelling under corrugated iron comprising lounge, dining room kitchen, 3 bedrooms, bathroom & W.C. There is an external brick privy and a wood and iron storeroom and a brick store room.
White.....	132	Ballyraj (C.B.I.) B/R No. 3707/1922 George Khemrajh Maghrajh (C.B.I.) B/R No. 3709/1922	Remainder of Sub B of Sub 2 of Sub V of the Farm Brickfield No. 806	Glenardle Avenue.....	Vacant Land.

Race group	Case No.	Owner's name	Description of property	Postal address	Improvements
Indian.....	134	Harilall Patan C.B.I. B/R 5113/1925	Remainder of Sub C of 1 of A of the Farm Klein Zeekoe Vallei No. 803	782 Clare Road.....	The main building is constructed of single brick under corrugated asbestos and comprises 2 rooms and a kitchen. In addition there is a wood and iron shed, a timber sided store room under corrugated iron, a wood & iron temple and a brick privy and wash room.
Indian.....	147	Hareebrun Bunsee Singh 625/1941 (C.B.I.) Rumbeer Bunsee Singh 626/1941 (C.B.I.)	Remainder of Subdivision 211 of Lot 3 of the Farm Klein Zeekoe Vallei of No. 803	Siripat Road.....	Vacant Land.
Indian.....	150	Ramsunder C.B.I. 1300/1911....	Rem of Lot 26 of the Farm Klein Zeekoe Vallei No. 803	Kennedy Road.....	Vacant Land.
Indian.....	155	Surajpal B/R No. 4240/1910 C.B.I.....	Sub A of Lot 140 of the Farm Klein Zeekoe Vallei No. 803	New Germany Road.....	There has been a partial demolition of the building on this property.
Indian.....	159	Dayanand Dayaram Gowtham Devrajh	Sub 1 of Path of 282 B of the Farm Klein Zeekoe Vallei No. 803	9 Vialls Place, Sydenham, Durban	Double storey brick residence under a gabled and hipped tiled roof and comprising 7 rooms and 2 kitchens an external washroom with 2 privies attached—a 3 roomed outbuilding is nearing completion.
Indian.....	162	Zarina Ayob Tayob.....	Sub B of 338 of the Farm Klein Zeekoe Vallei No. 803 situate in the City and County of Durban	37 Membrey Road, Sydenham, Durban	Brick dwelling under a gabled tile roof comprising 3 bedrooms, lounge, diningroom, kitchen and bathroom with attached garage, externally there are servants quarters of 2 rooms and a kitchen and a temple. Toilet facilities are an external privy.
Indian.....	163	Zarina Ayob Tayob.....	Sub E of 338 of the Farm Klein Zeekoe Vallei No. 803 situate in the City and County of Durban	Membrey Road, Sydenham, Durban	Vacant Land.
Indian.....	164	Zarina Ayob Tayob.....	Sub M of 338 of the Farm Klein Zeekoe Vallei No. 803	Membrey Road, Sydenham, Durban	Vacant Land.
Indian.....	165	Kewlapathie.....	Sub 22 of 339 of the Farm Klein Zeekoe Vallei 803 situate in the City and County of Durban	Membrey Road, Sydenham, Durban	Vacant Land.
Indian.....	166	Kewlapathie.....	Sub 23 of 339 of the Farm Klein Zeekoe Vallei No. 803 situate in the City and County of Durban	Membrey Road, Sydenham, Durban	Vacant Land.
Indian.....	174	Kasavaloo.....	Sub 2 of Consolidated Lot 343 Reservoir Hills Township situate in the City and County of Durban	17 St. Pauls Avenue, Reservoir Hills	Well constructed dwelling of brick under tiles and comprising on the ground floor, lounge/dining-room, 2 bedrooms, tiled kitchen, tiled bathroom with W.C. and tiled W.C. on the upper floor—5 bedrooms, kitchen, tiled bathroom and W.C. tiled W.C. There is a separate garage with 2 rooms, a W.C. and shower.
Indian.....	184	Debipersad C.B.I. No. 755/1919	Lot 1226 Reservoir Hills Township (Extension No. 5)	Dangelo Place, Reservoir Hills, Durban	Building in course of construction, foundations only at time of inspection.
Indian.....	185	Debipersad C.B.I. No. 755/1919	Lot 1346 Reservoir Hills Township (Extension No. 5)	Drewstead Road.....	Vacant Land.
Indian.....	186	Sayed Moideen Alley.....	Lot 1376 Reservoir Hills Township (Extension No. 5) situate in the City and County of Durban	Drewstead Road.....	Vacant Land.
Indian.....	190	Estate of Govindamma Krishnasamy	Lot 1734 Reservoir Hills Township (Extension No. 5) situate in the City and County of Durban	Munro Drive.....	Vacant Land.
Indian.....	191	Munsamy C.B.I. B/R 5217/1915	Lot 1740 Reservoir Hills Township (Extension No. 5) situate in the City of Durban County of Durban	Munro Drive.....	Vacant Land.
Indian.....	193	Krishna Roopnarain Maharajh..	Sub 22 of Lot 2596 Reservoir Hills Township (Extension No. 7) situate in the City and County of Durban	McLarty Road.....	Vacant Land.

Race group	Case No.	Owner's name	Description of property	Postal address	Improvements
Indian.....	194	Premjith Harripersod.....	Lot 2613 Reservoir Hills Township (Extension No. 7) situate in the City and County of Durban	244 McLarty Road.....	A brick dwelling under a gabled tile roof and comprising lounge, diningroom, 3 bedrooms, tiled kitchen, tiled bathroom and tiled W.C. The outbuildings comprise garage, 2 rooms, W.C. and shower.
Indian.....	196	Mohabier.....	Lot 2820 Reservoir Hills Township (Extension No. 10) situate in the City and County of Durban	Annet Drive.....	Vacant Land.
Indian.....	200	Christopher Saroop Ramdass....	Lot 2952 Reservoir Hills Township (Extension No. 11) situate in the City and County of Durban	Pomat Road.....	Vacant Land.
Indian.....	201	Subramoney (C.B.I. 1238/34)....	Lot 3024 Reservoir Hills Township (Extension No. 11) situate in the City and County of Durban	52 Dunkeld Road.....	Brick dwelling under a gable tiled roof and comprising 4 bedrooms, lounge, dining room, tiled kitchen, tiled shower and W.C. The outbuildings are in course of construction and nearing completion
Indian.....	203	Lallkishon 6/4/1939.....	Lot 3262 of Reservoir Hills Township (Extension No. 13) situate in the City and County of Durban	Pemary Ridge.....	Vacant Land.
Indian.....	204	Marco Menen.....	Lot 3442 Reservoir Hills Township (Extension No. 15) situate in the City and County of Durban	Annet Drive.....	Vacant Land.
Indian.....	207	Roopram C.B.I. B/R 14/1912 Indurjeeth C.B.I. B/R 5220/1922	Remainder of Sub H of Lot 29 of Subs Bghk and B of cdghi of the Farm Springfield No. 802	Glade Road.....	Vacant Land.
White.....	209	Hermanette Properties (Pty.) Limited	Subdivision 3 of B of Lot 33 of cdghi of the Farm Springfield No. 802 situate in the City and County of Durban	Lucania Road.....	Vacant Land.
Indian.....	212	Ramsunder C.B.I. No. 62519/64224	Subdivision 45 of Subdivision B of Subdivision T of Block C of the Farm Springfield No. 802 situate in the County of Durban, Province of Natal	Avis Road.....	Vacant Land.
Indian.....	213	Ramsunder C.B.I. B/R 1300/1911	Sub 46 of B of Sub T of Block C of the Farm Springfield No. 802 situate in the City and County of Durban	Avis Road.....	Vacant Land.
Indian.....	214	Ramsunder C.B.I. B/R 1300/1911	Subdivision 53 of Subdivision B of Subdivision T of Block C of the Farm Springfield No. 802 situate in the City and County of Durban, Province of Natal	47/53 Stanley—Copley Drive	A building of brick under corrugated iron comprising a shop occupied as a general dealers and a garage and filling station. In addition there is a block of 5 rooms with 2 separate privies.
Indian.....	215	Ramsunder C.B.I. B/R 1300/1911	Sub 54 of Sub B of Sub T of Sub C of the Farm Springfield No. 802 situate in the City and County of Durban	53/59 Howell Road.....	Brick dwelling under corrugated iron comprising 4 rooms, lounge, kitchen. There are 2 outbuildings each of 3 rooms and both under corrugated iron. The ablution Block has 2 privies and a wash room.
Indian.....	216	Samiapillay.....	Subdivision 116 of Subdivision C of Subdivision T of Block C of the Farm Springfield No. 802 situate in the County of Durban	Candover Road.....	Vacant Land.
Indian.....	217	Dhanraj C.B.I. B/R No. 2960/1914	Sub 117 of C of T of C of the Farm Springfield No. 802	Candover Road.....	Vacant Land.
White.....	218	John William Gordon.....	Lot 88 of Puntan's Hill of the Farm Springfield No. 802 situate in the City and County of Durban	78 Clancy Avenue.....	A single storey dwelling of wood and iron and part brick comprising lounge, dining room and 2 bedrooms with bathroom and W.C. attached.
Controlled....	220	Goolam Rassool Rahman Khan (Passenger Indian)	Subdivision 41 of Reedbank of the Farm Springfield No. 802 situate in the City and County of Durban	Snelder Place.....	An illegal wood and asbestos shack has been erected on this site and a movable wood and iron privy—both of no rateable value.

Race group	Case No.	Owner's name	Description of property	Postal address	Improvements
Coloured.....	227	Cecil Reynolds.....	Sub 1 of 82 of A of C Duikerfontein.....	125 Effingham Road.....	Single storey brick under hip tile roof dwelling average construction and in good condition comprising lounge, 3 bedrooms, kitchen, bathroom, W.C. verandah, outbuildings of brick under 1/to cor. asbestos roof comprises 2 rooms with bathroom, W.C. and double garage.
Coloured.....	229	Ramayya Krishnasamy Ramsamy C.B.I. Indians Nos. 35878/35879	The Remainder of Subdivision CC of the Farm Duikerfontein No. 785, situate in the City of Durban County of Victoria	114 Sentinel Ave.....	Single storey wood/iron under 1/to iron roof shack type dwelling of 4 rooms kitchen privy and wash room.
Indian.....	235	Munsamy.....	Sub E of 140 of E3 of the Farm Duiker Fontein No. 785, situate in the City of Durban, County of Victoria, Province of Natal	5 Victoria Road.....	Single storey brick under gable tile roof. Dwelling average construction and good condition. Comprising lounge, 4 bedrooms, kitchen, W.C., verandah Outbuildings of brick under 1/to cor. asbestos roof comprises 3 rooms, kitchen, bathroom, W.C.
Indian.....	237	Rajmat 129/1901 C.B.I.....	Rem of Sub A of Lot 5 of Lot GG of the Farm Duikerfontein No. 785, situate in the City of Durban, County of Victoria	1 Hyacinth Road.....	Vacant Land.
Coloured.....	238	Ronald Joseph McPherson.....	Remainder of Sub 6 of Sub HH of the Farm Duiker Fontein No. 785, situate in the City of Durban, County of Victoria	29 Scotia Terrace.....	Single storey brick under hip tile roof dwelling. Average construction and in good condition. Comprising lounge, diningroom, 3 bedrooms, kitchen, bathroom, W.C. Outbuildings of brick under hip cor. iron roof comprising servants room—W.C. and garage.
Indian.....	239	Surjoo 45567, Somaroo 3029/1915, Singaysah 741/1899, Dhoran 2526/1897, Ramdhani 23/1902, Phekun 2249/1906, Chirkut 2084/1909	Remainder of Lot C of Lot 3 of Lot K of the Farm Duikerfontein No. 785, in the City of Durban, County of Victoria	85 Hyacinth Road.....	Vacant Land. Buildings demolished.
Indian.....	243	Joint estate late Gangathara Balaguru Pather and his surviving spouse Maruthay Gangathara Balachundran Pather Balamah Pather	Sub 8 of V of the Farm Duiker Fontein No. 785, situate in the City of Durban, County of Victoria	Adjoining 84 Tyger Avenue...	Single storey shack dwelling of wood and iron under lean-to iron roof comprising 4 rooms, kitchen, wood and iron temple, wood and iron privy.
White.....	244	Trustees of Mahommedan Religion	Rem of Lot 21 of the Subdivision L of the Remainder of Lot A, B, C, D of Lot 1 on the North Bank of The River Umgeni in the County of Victoria, Natal	Prospect Hall Road.....	Vacant Land.
White.....	245	Moya Margot McNeilly.....	Lot 33 of Lot 2 No. 1552, situate in the City of Durban, County of Victoria	27 Kelvin Place.....	Single storey dwelling of brick under hip tile roof comprising lounge, dining room, 3 bedrooms, kitchen, bath, W.C., verandahs. Out building of brick under tile roof comprises garages and servants quarters.
White.....	246	Suliman No. Dead/9172.....	A certain piece of Freehold Land known as Subdivision S2 of Lot No. 6 (North Bank Umgeni River) No. 1554, situate in the Borough of Durban, County of Victoria, Province of Natal	21 Rosebelle Lane.....	Single storey wood and iron under lean-to iron roof shack type dwelling of 3 rooms, kitchen verandah, Wood and iron privy and wash room.
White.....	247	Charles Allan Hope Manning.....	Sub 3 of Sub X of Lot 6 No. 1554, situate in the City of Durban, County of Victoria, Province of Natal	176 North Coast Road, Durban	Single storey dwelling. Brick under hip tile and lean-to asbestos roof. 6 rooms under main roof and verandah 3 rooms under rear lean-to asbestos. Washroom and privy. Buildings damaged. 3 rooms occupied. Demolition pending under Slums Act Case 19/1/1507/1205.
Indian.....	248	Rahim Khan Mahomed Khan Osman Khan	Rem of Lot G of Lot No. 8, situate in the City of Durban, County of Victoria, Province of Natal	48 Valley Road, Sea Cow Lake	Single storey brick under lean-to cor. iron roof dwelling. Comprising 6 rooms, 2 kitchens, bsmt store area out building of brick under gable cor. asbestos roof comprises 4 rooms, 2 kitchens and open verandah (additions to the dwelling have been started) Bkt privies. and washroom

Race group	Case No.	Owner's name	Description of property	Postal address	Improvements
Indian.....	249	Chinamma.....	The Remainder of Sub E of Lot 9 No. 1527, situate in the City of Durban, County of Victoria	Gumtree Road.....	Vacant Land.
Indian.....	250	Shanker B/R 5912/1944.....	Remainder of Portion P of Lot 9 No. 1527, situate in the City of Durban, County of Victoria, Province of Natal	Sea Cow Lake Road.....	Vacant Land.
Indian.....	251	Kistan 7318/1929.....	Lot 5 Kenville Township of A No. 11, situate in the City of Durban, County of Victoria	Smithfield Road.....	Single storey brick under lean-to asbestos servant quarters—Extensive partly constructed building on site
Indian.....	252	Kistan 7318/1929.....	Lot 13 Kenville Township of 2 of A No. 11, situate in the City of Durban, County of Victoria	56 Smithfield Road.....	Single storey/basement brick under tile roof dwelling comprising, lounge, diningroom, 6 bedrooms, 2 kitchens, 3 bathrooms 4 W.C.s and verandah.
Indian.....	253	Kistan 7318/1929.....	Sub 20 of Kenville Township of A No. 11 situate in the City of Durban, County of Victoria	Smithfield Road, Kenville....	Vacant Land.
Indian.....	254	Kistan 7318/1929.....	Rem of Lot 94 Kenville, situate in the City of Durban, County of Victoria, Province of Natal	110 Crown Road.....	Single storey of wood and iron under hip iron roof dwelling. Comprising lounge 3 bedrooms, kitchen bathroom, verandah, and enclosed verandah, outbuilding of brick under lean-to asbestos roof is servants room. 1 brick privy and 1 wood/iron privy. 1 shed of wood and iron.
Indian.....	256	Premier Properties (Proprietary) Limited	Remainder of Sub 3 of A No. 11 Durban No. 1535, Victoria County	145 Smithfield Road.....	Single storey brick under iron roof dwelling comprising 7 rooms, kitchen bathroom. Outbuildings Concrete block under lean-to iron garage—Wood & iron bathroom—brick under Lean-to iron shed of 3 rooms lean-to asbestos and iron roofed shed—brick under lean-to iron shed/store—privy attached main building.
Indian.....	260	Krishen Chand Dass.....	Sub 15 of 3 of Lot 18A No. 1542, situate in the City of Durban, County of Victoria, Province of Natal	Parthab Road.....	Vacant Land.
Indian.....	261	Shaik Essop.....	Sub 6 of B of 9 of Lot 18 A No. 1542, situate in the City of Durban, County of Victoria, Province of Natal	91 Bhamo Avenue, Avoca....	Double storey brick under gable tile roof, dwelling of 12 rooms, 4 kitchens and 4 shower rooms with W.C.s The building is used as 4 flats.
White.....	264	John Wallace Meiring.....	Sub 384 of Lot Farm Virginia No. 13816 situate in the City of Durban, County of Victoria	9 Taylor Place.....	Single storey brick under gable tile dwelling comprising kitchen, lounge cum dining room, 4 bedrooms bathroom and toilet brick under lean-to tile garage and servants quarters.
Indian.....	265	Bharath.....	Sub 1102 (a Sub of 548) of A of the Farm Zeekoe Vallei No 787 situate in the City of Durban, a County of Victoria	Hippo Road.....	Vacant Land.
Indian.....	266	Arumugam Naiker.....	Lot 319 (a Subdivision of Sub C of Lot 2) of the Farm Zeekoe Vallei No. 787, situate in the City of Durban, County of Victoria	Khatija Place.....	Vacant Land.
Indian.....	267	Arumugam Naiker.....	Lot 321 (a Subdivision of Sub C of Lot 2) of the Farm Zeekoe Vallei No. 787, situate in the City of Durban, County of Victoria	59 Carden Crescent.....	Single storey dwelling ½ & 1 brick plaster under gable and lean-to corr. asbests roof. 6 rooms kitchen, bathroom and w.c. and front verandah. Outbuildings:= 4 Rooms ½ brick under lean-to (electric light) garage ½ brick under asbestos (electric light) Bucket privies ½ brick under lean-to asbestos temple, ½ brick & tile roof.
Indian.....	270	Ragunandan Ramnath 175/1913 Junkeeparsad 5740/1922 Barath 1010/1915	Lot 35 of Umhlatuzana Township situate in the Public Health Area of Cavendish County of Durban	Chatsworth Main Road.....	Vacant Land.
Indian.....	271	Chinnean C.B.I. B/R No. 4964/1927	Lot 141 Umhlatuzana Township situate in the City and County of Durban	77 Collier Avenue.....	Single storey brick dwelling under flat asbestos with 3 bedrooms, 1 lounge and brick privy.

Race group	Case No.	Owner's name	Description of property	Postal address	Improvements
Indian.....	272	Subramanian B/R 2517/1936 CBI	Lot 152 Umhlatuzana Township, situate in the City and County of Durban	117 Collier Avenue.....	Single storey brick dwelling with lean-to iron roof with 4 rooms and privy and outside kitchen.
Indian.....	273	Ragunandan Ramnath 175/1913 Barath 1010/1915 Junkeeparsad 5740/1922	Lot 274 Umhlatuzana Township, situate in the Public Health Area of Cavendish County of Durban	50th Avenue, Umhlatuzana Township	Vacant land.
Indian.....	277	Bisetty Venketasloo 2259/1920..	Lot 324 of Umhlatuzana Township, situate in the City and County of Durban	32nd Avenue.....	Vacant land.
Indian.....	279	Thiagarajan.....	Lot 547 Umhlatuzana Township, situate in the City and County of Durban	24th Avenue.....	Vacant land.
Indian.....	281	Ibnis Properties (Proprietary) Limited	Lot 790 Umhlatuzana Township, situate in the City and County of Durban	29th Avenue, Umhlatuzana	Vacant land.
Indian.....	282	Palany Subarayaloo Chetty.....	Lot 32 Kharwastan Township, situate in the City and County of Durban	Heron Street, Kharwastan Township	Vacant land.
Indian.....	286	Punjalingum Chin CBI B/R 3839/1932	Lot 480 Kharwastan Township, situate in the City and County of Durban	Iris Avenue.....	Vacant land.
Indian.....	287	Pooran.....	Lot 499 Kharwastan Township, situate in the City and County of Durban	Iris Avenue.....	Vacant land.
Indian.....	290	Ramalingam.....	Lot 759 Kharwastan Township.....	103 Syringa Avenue, Kharwastan Township	Single storey brick building under concrete roof with 3 bedrooms, lounge, diningroom, kitchen bath and W.C.
Indian.....	294	Moonjayglen (Proprietary) Limited	Lot 489 Silverglen Township.....	66 Palm Road, Silverglen Township	Brick single-story shops with basement store-room and toilets.
Indian.....	295	Inderpaul.....	Lot 836 Silverglen Township.....	Silverglen Drive, Silverglen Township	Vacant land.
Indian.....	296	Brijlal.....	Rem of Lot 843 Silverglen Township.....	Silverglen Drive.....	Vacant land.
Indian.....	297	Ammakanno Munsami.....	Lot 859 Silverglen Township.....	Silverglen Drive.....	Vacant land.
Indian.....	298	Pushpakanthee.....	Lot 972 Silverglen Township.....	178 Parkside Road, Silverglen Township	Single storey under mono-pitch tiled roof consisting of 5 room dwelling with kitchen, bath W.C. with brick gable tile outbuilding.
Indian.....	299	Bisetty Nagoor.....	Sub 1345 of the Farm Mobeni No. 13538..	1 Primula Drive.....	Single storey 5 room dwelling with bath, kitchen w.c. and basement d/garage and rooms.
White.....	301	Amina Ahmed Desai (P.B.I.) Estate Late	Sub 13 of Bottomley No. 2557.....	145 Oliver Lea Drive.....	Vacant land.
White.....	302	James Wilkinson.....	Sub 3 of Westgate Block D of Kingsdale Township of the Farm Bellair No. 823, situate in the City and County of Durban	128 Kingsdale Road, Hillary, Durban	Single storey brick under hip tile dwelling—comprising 2 bedrooms, lounge, hall, kitchen, pantry, bathroom & separate w.c. with front verandah. Outbuildings Brick under lean-to Asbestos servant quarters and w.c.
Coloured.....	303	Searaj C.B.I. B/R 3591/1915 Sewpershad C.B.I. Siram C.B.I. Donarain C.B.I.	Subdivision 76 of LOT DD of the Farm "Brickfield" No. 806, situate in the City and County of Durban	14 Aloe Grove.....	A wood and iron dwelling of, originally, 8 rooms but now part derelict. In addition there is a wash room and a privy—both of wood & iron.
Indian.....	305	Goolam Hoosen Suleman C.B.P.I.	Sub 1 of Lot C.S.N. No. 14056.....	175 Foreman Road.....	Brick dwelling under corrugated asbestos comprising lounge, dining room, 2 bedrooms, kitchen and bathroom. There is an external privy with attached washroom.
White.....	308	Graham Newton Henry Willis....	Lot No. 469 Rose Hill Township of Rose Hill No. 10663, situate in the City of Durban, County of Victoria	530 North Coast Road.....	Single storey office and workshops built of brick and stone under lean-to asbestos roof. Also change room and machine room of brick under asbestos roofs.
White.....	312	Tom Preller Hawkins.....	Lot 1 of 14 Block C of the Town Lands of Durban No. 1737	244 Umbilo Road.....	Single storey brick under asbestos & c/iron showroom workshops and w/i shed under asbestos & c/iron covered workshop shelter Brick under c/iron room and W.C.

Race group	Case No.	Owner's name	Description of property	Postal address	Improvements
White.....	313	Tom Preller Hawkins.....	Lot 2 of 14 Block C of the Town Lands of Durban No. 1737	246 Umbilo Road.....	S & D/S brick under hip/Gable tile dwelling comprising lounge hall, diningroom, enclosed side verandah, tiled kitchen, bath/w.c. Rear enclosed verandah adjoining kitchen on ground floor & 4 bedrooms-balcony, w.c./shower (not tiled) First floor.
White.....	314	Tom Preller Hawkins.....	Lot 3 of 14 Block C of the Town Lands of Durban No. 1737	5 Essex Road.....	Single storey brick under C/iron, 5 room dwelling converted to (light machinery) workshop. Outbuildings brick under c/iron servants room W.C./shower
Indian.....	318	Hargovan Bhagavan.....	Remainder of Lot 14 of Y of A No. 11 No. 1535 situate in the City of Durban County of Victoria	Hendon Road.....	Vacant land.

O.F.S.–O.V.S.

Saak 1135/74

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Oranje-Vrystaat Provinsiale Afdeling)

In die saak tussen STANDARD BANK VAN SUID-AFRIKA BPK., Eiser, en GERBRECHT HEILTJE DE MEYER, Verweerder

Geliewe hiermee kennis te neem dat ek op 7 Desember 1974, om 10-uur in die voormiddag, voor die Landdroskantoor, Bothaville, die volgende onroerende eiendom te wete:

Sekere gedeelte bekend as Oplossing 901, van die plaas Mooifontein 624, geleë in die distrik Bothaville, groot 12,770 8 (twaalf komma sewe sewe nul agt) hektaar, geregistreer in die naam van die Verweerder kragtens Akte van Transport 704/1957, op 25 Februarie 1957, te koop sal aanbied ooreenkomstig die voorwaardes wat by my kantoor ter insae sal lê, ten uitvoering van 'n eksekusie lasbrief uitgereik deur bogemelde Agbare Hof, gedateer 15 Oktober 1974, te Bloemfontein, vir die bedrag van R11 027,40 plus rente op R11 027,40 teen 11½ persent per jaar en koste.

Aldus gedoen en geteken te Bothaville op hede die 18de dag van Oktober 1974.—C. P. R. Schnetler, Adjunk-balju, Presidentstraat 13, Posbus 7, Bothaville.

26337—8

Saak 50/74

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK WINBURG, GEHOU TE EXCELSIOR

In die saak tussen UNITED BOUVERENIGING, Eiser, en LOUW JOHANNES VAN ROOYEN, Verweerder

Ter uitvoering van 'n uitspraak van die Landdroshof vir die distrik Winburg, gehou te Excelsior, in bogemelde saak, sal 'n verkoping, sonder reserwe, voor die Landdroskantoor, Excelsior, om 2.15 nm., op Vrydag, 22 November 1974, gehou word op voorwaardes wat ten tye van die verkoping deur die afslaer voorgelees sal word, van die volgende eiendom van die Verweerder, naamlik:

Sekere Erf 338, geleë in die dorp Excelsior, distrik Winburg, groot 1 983 vierkante meter, ook bekend as Erf 338, Hobhousestraat, Excelsior.

Die volgende inligting word verstrek, dog ten opsigte hiervan kan niks gewaarborg word nie:

Op die eiendom is 'n woonhuis bestaande uit sitkamer, kombuis, drie slaapkamers, badkamer en voorstoep.

Terme.—Die koper sal 10 persent van die koopsom onmiddellik na die veiling in kontant betaal aan die Bode van die Hof. Die balans moet verseker word deur 'n bank- of bougenootskapwaarborg binne 14 dae na afloop van die veiling.

Die voorwaardes van die verkoping kan in die kantoor van die Bode van die Hof tydens kantoorure besigtig word.—L. D. Y. Booysen, vir Claude Reid & Haylett, Prokureurs vir Eiser, Unitedgebou, Bloemfontein.

26160—8

S.W.A.

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Suidwes-Afrika Afdeling)

In die saak tussen SAAMBOU-NASIONALE BOUVERENIGING, Eiser, en JASPER VAN DER WESTHUIZEN, Verweerder

Ter uitvoering van 'n vonnis in bogemelde Agbare Hof, gedateer 20 September 1974, sal die eiendomme hieronder vermeld sonder reserwe deur die Adjunk-balju, Walvisbaai, geregtelik verkoop word op Saterdag, 23 November 1974, om 10-uur in die voormiddag, te Negende Straat Wes 30, Walvisbaai, naamlik:

1. Sekere Erf 251, Walvisbaaidorp, Registrasieafdeling F, geleë in die munisipaliteit, distrik en gebied Walvisbaai, groot 713 vierkante meter 66 vierkante desimeter.
2. Sekere Erf 1793, in die dorpsgebied Walvisbaai (Uitbreiding 4), geleë in die munisipaliteit, distrik en gebied Walvisbaai, groot 906 vierkante meter.

Verbeterings

1. Drieslaapkamerwoonhuis met dubbelmotorhuis en buitegeboue.
2. Drieslaapkamerwoonhuis met studeerkamer, dubbelmotorhuis en buitegeboue.

Die verkoopvoorwaardes sal voor die verkoping uitgelees word en lê ter insae by die kantoor van die Adjunk-balju, Walvisbaai, en by die kantore van die Eiser se prokureurs.

Geteken te Windhoek op hede die 30ste dag van Oktober 1974.—W. H. Dicks, vir Dr. Weder, Kruger & Hartmann, Eiser se Prokureurs, Sanlamgebou, Büwstraat, Posbus 864, Windhoek.

26647—8

CHANGE OF NAME—NAAMSVERANDERING

THE ALIENS ACT, 1937—DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937

The undermentioned notice(s) of intention to apply to the State President in terms of section 9 of Act 1 of 1937, to assume a different surname is published for general information.

Any person who objects to the assumption of the said surname should lodge his/her objection, in writing, stating full reasons therefor, to the Magistrate mentioned in the relevant notice.

Die onderstaande kennisgewing(s) van voorneme om ingevolge artikel 9 van Wet 1 van 1937 by die Staatspresident aansoek te doen om 'n ander van aan te neem, word vir algemene inligting gepubliseer.

Enigeen wat daarteen beswaar het dat die genoemde van aangeneem word, moet sy/haar beswaar met vermelding van redes daarvoor, so gou moontlik skriftelik by die Landdros genoem in die betrokke kennisgewing, indien.

TRANSVAAL

I, JOHNSON UN FATT FOO, residing at 72a Millbourn Road, Judith Paarl, Johannesburg, and employed as a clerk, intend to apply to the State President for authority, under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of JAMES for the reasons that I have always been known as James and that the surname Un Fatt Foo is cumbersome and very difficult to pronounce.

I also intend to apply for authority to change the surname of my wife Joyce Un Fatt Foo and minor child Jacinda Terry Un Fatt Foo to James.—J. un Fatt Foo, 7 October 1974.

Magistrate, Johannesburg.

24826—18-25-1-8

Ek, SOWEL MANESEWITZ, wat woonagtig is te Woonstel 103, Beloraine, Lloysellislaan 4, Houghton, Johannesburg, en besigheid dryf as restouranteienaar, is voornemens om by die Staatspresident aansoek te doen om magtiging kragtens artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937, om die van MANNIE aan te neem om die volgende redes ek is vir tenminste die laaste 26 jaar alleenlik bekend as Mannie welke naam deur my aangeneem is as kind in die Joodse Kleuterskool, Johannesburg.

Ek het voorheen die naam gedra van Manesewitz.—S. Manasewitz, 14 Oktober 1974.

Landdros, Johannesburg.

25481—25-1-8-15

I, ANNIE LIPSCHITZ (Ann Lee), residing at 302 Granville Court, Grafton Road, Yeoville, Johannesburg, and retired, intend to apply to the State President for authority, under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of LEE for the reasons that since November 1928 I have assumed the surname of Lee at the age of 16 years, on the instructions of my brothers, and from which date I have always been known as Ann Lee.

I previously bore the name Annie Lipschitz.—A. Lipschitz, 27 September 1974.

Magistrate, Johannesburg.

24869—18-25-1-8

I, MARK JEREMY GRANVILLE HANDFORD, born on 27/5/62, a minor child residing at 2 Gladiola Street, Witbank, intend to apply to the State President for authority, under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of MORTON-SMITH for the reason that my natural father is deceased and I have for some years lived with my stepfather John Lesley Morton-Smith, whom I regard with deep affection and high esteem.

I previously bore the name Mark Jeremy Granville Handford.

I am being asssited in this application by my mother and legal guardian Annette Morton-Smith, formerly Handford, born Wilson.—M. J. G. Handford, 2 October 1974.

Magistrate, Witbank.

24574—18-25-1-8

I, DOUGLAS JOHN ROWE, residing at 111a Morehill Gardens, Morehill, Benoni, and carrying on business as proprietor, Brakpan Home Movies, Libertas Buildings, Prince George Avenue, Brakpan, intend to apply to the State President for authority, under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of McGEE for the reasons that my originial family name was McGee and was changed to Rowe by one of my ancestors in Great Britain for reasons unknown to me and I feel as it is the correct family name that I must use it.—D. J. Rowe, 7 October 1974.

Magistrate, Benoni.

25079—25-1-8-15

Ek, PETER GEORGE DIBLEY, wat woonagtig is te 13de Straat 34, Parkmore, Sandton, Tvl., en werksaam is as 'n ingenieur by Roberts Construction Maatskappy Bpk., Projecthuis, hoek van Mullins- en Sovereignstraat, Bedfordview, Tvl., is voornemens om by die Staatspresident aansoek te doen om magtiging kragtens artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937, om die van KIRBY aan te neem om die volgende redes sedert 1948 toe my moeder, nadat sy van my vader geskei is, en met Jack Douglas Kirby getroud is, het ek by al my vriende en kennisse as Kirby bekendgestaan en ek verlang nou die van Kirby as my van aan te neem.

Ek het voorheen die naam gedra van Peter George Dibley.—P. G. Dibley, 17 Oktober 1974.

Landdros, Randburg.

I, PETER GEORGE DIBLEY, residing at 34 13th Street, Parkmore, Sandton, Tvl, and employed as an engineer by Roberts Construction Company Ltd, Project House, corner of Mullins and Sovereign Streets, Bedfordview, Tvl, intend to apply to the State President for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of KIRBY for the reasons that I have been known to all my friends and associates as Kirby since 1948 when my mother, after divorcing my father, married Jack Douglas Kirby and I now wish to assume the surname of Kirby.

I previously bore the name Peter George Dibley.—P. G. Dibley, 17 October 1974.

Magistrate, Randburg.

25906—1-8-15-22

I, MICHAEL SWENETSKY, residing at 3 Johannesburg Road, Kew, Johannesburg, 2001 and employed as a traveller, intend to apply to the State President for authority, under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of SWAINE for the reasons that about 40 years ago I anglicized the name Swenetsky which is an ugly name and difficult to pronounce, and began to call myself Swaine. For the past 40 years I have generally been known as Swaine, only using the name Swenetsky in legal or official documents. I wish to have a name that does not sound foreign.

I also intend to apply for authority to change the surname of my wife Nancy Gertrude Swenetsky, born Getz to Swaine.—M. Swenetsky, 21 October 1974.

Magistrate, Randburg.

26077—1-8-152-2

Ek, ANNA MARIA VAN ROOYEN COETZEE, wat woonagtig is te Clearwaterstraat 118, Lynnwood Glen, Pretoria, en werksaam is as 'n klerikale assistent, is voornemens om by die Staatspresident aansoek te doen om magtiging kragtens artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937, om die van AITCHISON aan te neem om die volgende redes uit affeksie en agting vir my stiefvader, Jasper Aitchison.

Ek het voorheen die naam gedra van Anna Maria van Rooyen Coetzee.—A. M. Coetzee, 6 Junie 1974.

Landdros, Pretoria.

26122—1-8-15-22

I, BRIAN HENRY SWENETSKY, residing at 42 Marcia Street, Cyrildene, Johannesburg, 2001 and employed as an accountant, intend to apply to the State President for authority, under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of SWAINE for the reasons that during the whole of my life my father was always known as Swaine and not by his real name, Swenetsky, and in consequence I also used the name Swaine. I am universally known as Swaine, only using the name Swenetsky in legal documents. I find the name Swenetsky ugly and hard to pronounce and I wish to be known by a name which does not sound foreign.

I also intend to apply for authority to change the surname of my wife Rochelle Karin Swenetsky, born Goldberg, to Swaine.—B. H. Swenetsky, 21 October 1974.

Magistrate, Johannesburg.

26077—1-8-15-22

I, STANLEY ALLEN SWENETSKY, residing at 12 Ligo, Anne Street, Sandringham, Johannesburg, 2001, and employed as an accountant, intend to apply to the State President for authority, under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of SWAINE for the reasons that during the whole of my life my father was always known as Swaine and not by his real name, Swenetsky, and in consequence I also used the name Swaine. I am universally known as Swaine, only using the name Swenetsky in legal documents. I find the name Swenetsky ugly and hard to pronounce and I wish to be known by a name which does not sound foreign.

I also intend to apply for authority to change the surname of my wife Julia Sharon Swenetsky, born Cohen to Swaine.—S. A. Swenetsky, 21 October 1974.

Magistrate, Randburg.

26077—1-8-15-22

I, MOHAMED ALI LENTING, residing at 15 Poppy Street, Extension 3, Lenasia, Tvl, and employed as a welder at Brest's Motor Metal Works, Chamdor, Tvl, intend to apply to the State President for authority, under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of EBRAHIM for the reasons that for the past nine years I have adopted the Islamic religion and recently I have changed my first names from KAREL WILLEM to MOHAMED ALI and therefore I would like to assume the Moslem surname Ebrahim.

I previously bore the names Karel Willem Lenting and Mohamed Ali Lenting.

I also intend to apply for authority to change the surname of my wife Zoobeida Lenting and minor children Zaheeda Lenting and Zenobia Lenting to Zoobeida Ebrahim, Zaheeda Ebrahim and Zenobia Ebrahim.—M. A. Lenting, 28 October 1974.

Magistrate, Johannesburg.

26512—8-15-22-29

I, ELIZABETH GLASSER, residing at 315 Glen Manor, Northfield Avenue, Glenhazel, Johannesburg, a housewife, intend to apply to the State President for authority, under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of MARGOLIS for the reasons that I am the common law wife of Sydney Margolis whom I cannot lawfully marry as my re-marriage to anyone would impose onerous financial penalties on me in terms of the last will and testament of my late husband.

I previously bore the name Elizabeth Glasser, born Van Deventer.—E. Glasser, 30 October 1974.

Magistrate, Johannesburg.

26747—8-15-22-29

I, ISMAIL AHMED TAYOB, residing at 15f Market Street, Pietersburg, and carrying on business as a general dealer, intend to apply to the State President for authority, under section 9 of the Aliens Act, 1937, for my minor children Yahya. Yasmin, Yacoob, Yusuf and Yunus, all who presently bear the surname ISMAIL, to assume the surname TAYOB for the reason that I bear the surname Tayob and I would accordingly require my aforesaid children to assume my surname instead of my first Christian name which is Ismail.

They previously bore the names Yahya Ismail, Yasmin Ismail, Yacoob Ismail, Yusuf Ismail and Yunus Ismail.—I. A. Tayob, 22 October 1974.

Magistrate, Pietersburg.

26714—8-15-22-29

CAPE—KAAP

Ek, SUSANNA CATHARINA CHRISTINA LANDMAN, wat woonagtig is te Sarel Cilliersstraat 40, Steytlerville, en werksaam is as skoonmaker by hoërskool, Steytlerville, is voornemens om by die Staatspresident aansoek te doen om magtiging kragtens artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937, om die van McLEOD aan te neem om die volgende redes: Dat ek al die afgelope 30 jaar bekend is onder die van McLeod, dat al my kinders die van het van McLeod, en dat my persoonskaart, No. 101266266 W, ook my van as McLeod aangee.

Ek het voorheen die naam gedra van Landman.—S. C. C. Landman, 27 Februarie 1974.

Landdros, Steytlerville.

24624—18-25-1-8

I, CHRISTOPHER MICHAEL BAATJES, residing at 67 Bronze Street, Vanguard Estate, Athlone, Cape, and employed as stock controller, intend to apply to the State President for authority, under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of BURGESS for the reasons that the name is cumbersome and have always been a source of embarrassment.

I previously bore the name Christopher Michael Baatjes.

I also intend to apply for authority to change the surname of my wife Rita Elizabeth and minor children Cheryl Ann, Craig Anton and Revel Enslin to Burgess.—C. M. Baatjes, 28 September 1974.

Magistrate, Wynberg.

25057—25-1-8-15

I, ANDRÉ GERARD MITCHELL, a minor child residing at 107 Millborough Flats, Mill Street, Gardens, Cape Town, intend to apply to the State President for authority, under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of MITCHELL-HERMANS for the reason that I have always been known by and used the surname of Mitchell-Hermans. All my school certificates and other related papers are in that name.

I previously bore the names André Gerard Mitchell.

I am being assisted in this application by my legal guardian Marlene Joan Alice Mitchell.—A. G. Mitchell, 28 August 1974.

Magistrate, Cape Town.

26180—8-15-22-29

NATAL

I, VIRENDH KRISTEN SINGH, a minor child, residing at 91 Centre Street, Overport, Durban, intend to apply to the State President for authority, under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of SOMERS for the reason that my mother has legally assumed the surname Somers after the death of my father (her maiden surname). The surname of my guardian is Somers. Since the age of two years, after the death of my father I have lived with my guardian Dr C. R. Somers. Friends and relatives have taken it for granted that my surname is Somers.

I am being assisted in this application by my legal guardian Dr Chunderaj Rajkumar Somers.—V. K. Singh, 8 September 1974.

Magistrate, Durban.

24959—18-25-1-8

I, PERUMAL GOVINDSAMY, residing at 393 Ocean View Road, Silverglen, Durban, and employed by Rubber Engineering and Products as a laboratory assistant, intend to apply to the State President for authority, under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of PILLAY for the reasons that I am better known as Pillay.—P. Govindsamy, 29 September 1974.

Magistrate, Pinetown.

24483—18-25-1-8

I, LOGANATHAN SARANOOANA, a minor child, residing at 37 Pension Cottages, Tongaat, 4400, intend to apply to the State President for authority, under section 9 of the Aliens Act 1937, to assume the surname of MOOPNAR for the reason that I have been known by the said surname, that my primary school certificate bears the said surname and that my sister bears the said surname.

I am being assisted in this application by my mother and natural guardian Muniamma.—L. Saranooana, 8 October 1974.

Magistrate, Verulam.

25390—25-1-8-15

I, DAVID MICHAEL BEAN, a minor child residing at Glencoe Hotel, 38 Bigger Street, Glencoe, Natal, intend to apply to the State President for authority, under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of SCHOEMAKER for the reason that my own father deserted me without any maintenance to my mother. I have been maintained by my step-father Max Schoemaker since my mother's marriage in 1968. I have the greatest respect for my step-father and would be honoured to bear his name.

I previously bore the name David Michael Bean.

I am being assisted in this application by my mother Moreen Schoemaker.—D. M. Bean, 10 July 1974.

Magistrate, Glencoe.

26681—8-15-22-29

O.F.S.-O.V.S.

Ek, LEON DU PLESSIS, wat woonagtig is te Danie Theronlaan 17, De Wet, Bloemfontein, en werksaam is as skilder by die Suid-Afrikaanse Spoorweë, is voornemens om by die Staatspresident aansoek te doen om magtiging kragtens artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937, om die van KRAUSE aan te neem om die volgende redes ek is gebore as Krause maar moes as minderjarige die van van my aangenome vader aanneem. Om persoonlike redes wil ek weer die van waaronder ek gebore is aanneem.

Ek het voorheen die naam gedra van Krause.

Ek is ook voornemens om aansoek te doen om magtiging om die van van my vrou Hester Dorothea du Plessis en minderjarige kind Karin du Plessis te verander in Krause.—L. du Plessis.

Landdros, Bloemfontein.

26574—8-15-22-29

BUTCHERS' NOTICES—SLAGTERSKENNISGEWINGS

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

Any person who has any objections against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration, may lodge such objection in the form of an affidavit, in triplicate, with the Board's office as indicated in the notice and within the period stated therein.

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenome besigheid of die kansellasie van genoemde registrasie kan sy beswaar indien in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Raad se kantoor soos in die kennisgewing aangedui is en binne die tydperk soos daarin vermeld word.

TRANSVAAL

It is hereby notified that I, JOHANNA ELIZABETH ESTERHUIZEN, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a wholesale butcher in respect of a business which I propose to conduct at Trichardtstraat 28, Louis Trichardt (Erf 278, Louis Trichardt).

Objections with the Board's General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 30 days.

26267—8

Kennis word hiermee gegee dat ek, LLOYD ARTHUR JAMES HENSLEY, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te Schordigebou, Magazynstraat 110, Pietersburg, sowel as Kerkstraat 103, Pietersburg, te dryf.

Kennis word ook hiermee gegee dat THEO VAN DER WATT voornemens is om tegelykertyd by genoemde Raad aansoek te doen om die registrasie wat hy ten opsigte van die plek hierbo genoem hou, te kanselleer indien my aansoek hierbo goedgekeur word.

Besware aan die Raad se Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, binne 14 dae.

26378—8

Kennis word hiermee gegee dat ek, HENDRIK PETRUS VELDMAN en ADOLF JOHANNES JANSEN, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ons voornemens is om te Blaawboskuil 20 JR, distrik Warmbad, te dryf.

Kennis word ook hiermee gegee dat THOMAS LAWSON SHAW STEYNBERG, voornemens is om tegelykertyd by genoemde Raad aansoek te doen om die registrasie wat hy ten opsigte van die plek hierbo genoem hou, te kanselleer indien my aansoek hierbo goedgekeur word.

Besware aan die Raad se Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, binne 14 dae.

26347—8

Kennis word hiermee gegee dat ons, BOGAARD GROENEWALD BEHERENDE (EDMS.) BPK. (Direkteur: Jurie Hendrik Groenewald), voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te Presidentlaan 39, Standplaas 102 en 103, Witbank, te dryf.

Kennis word ook hiermee gegee dat ek voornemens is om tegelykertyd by genoemde Raad aansoek te doen om die registrasie wat ek ten opsigte van 'n kleinhandelslaghuis geleë te Malherbestraat 9, Uitbreiding 8, Witbank, Tvl., hou, te kanselleer indien my aansoek hierbo goedgekeur word.

Besware aan die Raad se Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, binne 14 dae.

26507—8

It is hereby notified that I, H. TUCKER, director, ROBERT S. WILLIAMS (PTY) LTD, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Stand 173/174, Raceview, Alberton, Tvl.

Notice is also given hereby that I intend to apply simultaneously to the said Board for the registration which I hold in respect of a retail butchery situated at Stand 187, 27 Eike Avenue, General Alberts Park, Alberton, to be cancelled if the above application is granted.

Objections with the Board's Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, within 14 days.

26404—8

It is hereby notified that we, JOÃO JANNÁRIO DE FREITAS and JOSÉ MARIA PEREIRA TAVARES LAROMA, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Isando Centre, Isando Road, Isando, District of Kempton Park.

Notice is also given hereby that JOÃO JANNARIO DE FREITAZ intends to apply simultaneously to the said Board for the registration which he holds in respect of the place referred to above to be cancelled if the above application is granted.

Objections with the Board's Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, within 14 days.

26713—8

It is hereby notified that I, LAMROS ASPROGERAKAS, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Stand 2, on the farm Roodepoort 237 IQ, District of Roodepoort.

Notice is also given hereby that SELIG JOSMAN and HARRY JOSMAN intend to apply simultaneously to the said Board for the registration which they hold in respect of the place referred to above to be cancelled if the above application is granted.

Objections with the Board's Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, within 14 days.

26747—8

It is hereby notified that I, PETER CEPRNICH, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Sandown Butchery.

Notice is also given hereby that WESTERN TRUST (PTY) LTD intends to apply simultaneously to the said Board for the registration which it holds in respect of the place referred to above to be cancelled if the above application is granted.

Objections with the Board's Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, within 14 days.

26713—8

It is hereby notified that I, IVAN PULJEVIC, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Glenhazel Butchery.

Notice is also given hereby that WESTERN TRUST (PTY) LTD intends to apply simultaneously to the said Board for the registration which it holds in respect of the place referred to above to be cancelled if the above application is granted.

Objections with the Board's Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, within 14 days.

26713—8

CAPE-KAAP

Kennis word hiermee gegee dat ek, CHARL FRANCOIS MARAIS, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n groothandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te Voortrekkerweg 99, Oudtshoorn, Erf 5467, Oudtshoorn, te dryf.

Kennis word ook hiermee gegee dat ek voornemens is om tegelykertyd by genoemde Raad aansoek te doen om die reg tot registrasie wat ek ten opsigte van 'n groothandelslaghuis geleë te Lot 2 van Lot V3, Onverwacht van Onverwacht, Oudtshoorn, hou, te kanselleer indien my aansoek hierbo goedgekeur word.

Besware aan die Raad se Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, binne 14 dae.

26205—8

Kennis word hiermee gegee dat ek, JOSEPH JEREMIA DEETLEFS, in sy hoedanigheid as direkteur van J. J. Deetlefs & Seun (Edms.) Bpk., voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te Erf 296, Stasiestraat, Pokwani, distrik Hartswater, te dryf.

Kennis word ook hiermee gegee dat ek voornemens is om tegelykertyd by genoemde Raad aansoek te doen om die registrasie wat ek ten opsigte van 'n kleinhandelslaghuis geleë te Erf 353, Stasiestraat, Pokwani, distrik Hartswater, hou, te kanselleer indien my aansoek hierbo goedgekeur word.

Besware aan die Raad se Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, binne 14 dae.

26305—8

It is hereby notified that TIAZ CO. (PTY) LTD, AMINA VISSER, A. D. AMLAY, G. N. AJAM and K. AJAS, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which we propose to conduct at 18 Gemini Street, Slangkop Coloured Township, Kommetjie.

Notice is also hereby given that ACHMAD DAWUD AMLAY intends to apply simultaneously to the said Board for the registration which he holds in respect of the place referred to above to be cancelled if the above application is granted.

Objections with the Board's Branch Manager, P.O. Box 96, Maitland, within 14 days.

26638—8

NATAL

It is hereby notified that I, WILLIAM JOHN FOREMAN, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Shop 9, Vareco Centre, Subdivisions 1 and 2, Shelly Beach, South Coast, District of Port Shepstone, Province of Natal.

Notice is also hereby given that PETRUS JOHANNES PIETERS, CORNELIUS TEDORIUS PIETERS and HAROLD PIETERS intend to apply simultaneously to the said Board for the registration which they hold in respect of the place referred to above to be cancelled if the above application is granted.

Objections with the Board's General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 14 days.

26704—8

It is hereby notified that I, PRAMOD SINGH, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Shop A-B, Silverglen Trading Centre, 277 Greendale Road, Silverglen.

Notice is also hereby given that RAMNARAIN SINGH intends to apply simultaneously to the said Board for the registration which he holds in respect of the place referred to above, to be cancelled if the above application is granted.

Objections with the Board's Branch Manager, P.O. Box 2246, Durban, within 14 days.

26681—8

It is hereby notified that I, DUDLEY VERNON THOMPSON, of R. W. Thompson & Co. (Pty) Ltd, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Station Road, Canelands, Sub B of Sub 3 of Sub B No. 2 Block F, Cottonlands 1575, County of Victoria.

Notice is also given hereby that I intend to apply simultaneously to the said Board for the registration which I hold in respect of a retail butchery situated at 75/77/79 Wick Street, Verulam, to be cancelled if the above application is granted.

Objections with the Board's Branch Manager, P.O. Box 2246, Durban, within 14 days.

26139—8

Buy National Savings Certificates

Koop Nasionale Spaarsertifikate

GENERAL—ALGEMEEN

TRANSVAAL

KENNISGEWING VAN BOEDELOORGAWE VAN 'N SKULDENAAR

Geliewe kennis te neem dat aansoek gedoen sal word by die Hooggeregshof van Suid-Afrika, Witwatersrandse Plaaslike Afdeling, op Dinsdag, die 3de dag van Desember 1974, om 10-uur in die voormiddag, of so spoedig doenlik daarna as wat die saak gehoor kan word, vir 'n bevel vir die aanname van oorgawe van die boedel van JOHANNES HENDRIK COETZER, gebore op 19 Maart 1944, en getroud binne gemeenskap van goedere met CATHARINA CORNELIA CAROLINA COETZER, gebore Barnard op 21 Februarie 1945, 'n meerderjarige Blanke skrynwerker, New State Township, Springs, wat voorheen sake gedoen het as C & B Bouers te Bothastraat 31, Springs, en tans werksaam is by Mnr. O'Toole, Gladstonelaan 20, Geduld, Springs.

Geliewe ook kennis te neem dat 'n vermoëstaat van die gemelde Johannes Hendrik Coetzer ter insae sal lê by die kantore van die Weesheer te Pretoria, en die kantore van die Landdros te Springs, vir 'n tydperk van 14 dae vanaf die 12de dag van November 1974.—Von Broembsen Kloppers & Pienaar, Prokureurs vir Skuldenaar, Arcos Kamers, Voortrekkerweg 637, Posbus 67, Brakpan.

26411—8

ENGELBRECHT, Theunis Christiaan, 390915/5017/00/6, 'n onderhoudpasser te Potgietersrus Tabakkoöperasie, woonagtig te Rabiestraat 200, Potgietersrus, en wat voorheen werksaam was te Noord-Transvaal Koöperasie as 'n sweiser, en woonagtig was te Blinkwater, Pk. Roedtan. 2/9/69. Transvaalse Provinsiale. 7/1/75. Artikel 124 (2) (a) van die Insolvensiewet, No. 24 van 1936, soos gewysig. Eerste en Finale Likwidasie- en Distribusierekening bekragtig op 11/8/70.

* Sien voetnota.

* Die Applikant sal ook aansoek doen vir 'n bevel in terme waarvan die reg, titel en belang van—

(i) sekere resterende gedeelte van Erf 271, geleë in die dorp Piet Potgietersrus, Registrasieafdeling KS, Transvaal, groot 2 231 (tweeduisend tweehonderd een-en-dertig) vierkante meter; en

(ii) Erf 1102, Piet Potgietersrusrus-uitbreiding 1, distrik Potgietersrus, groot 1 278 (eenduisend tweehonderd agt-en-sewentig) vierkante meter;

in die Applikant setel.

Die eiendom onder (i) genoem is deur Applikant aangekoop op 25 September 1972 uit salaris vir 'n bedrag van R6 000 (sesduisend rand).

Die eiendom in (ii) genoem is deur Applikant aangekoop op 18 Maart 1974 uit salaris vir 'n bedrag van R14 000 (veertienduisend rand).

26510—8

APPOINTMENT AS LIQUIDATOR

Notice is hereby given that MARTIN ETTIN, for SCHWARTZ & GOLDBLATT, Charter House, 179 Bosman Street, Pretoria, has been appointed liquidator in MICHAEL JAFFÉ (PTY) LTD, in voluntary winding-up, in terms of the Master's Certificate of Appointment, dated 14 October 1974.—Schwartz & Goldblatt.

26501—8

MUNISIPALITEIT RANDFONTEIN

KENNISGEWING 53 VAN 1974

ONOPGEËISTE GELDE

Ingevolge artikel 93 (1) van die Boedelwet, 1965, word hierby kennis gegee dat die ondergenoemde bedrae wat op 31 Desember 1973 in besit van die munisipaliteit Randfontein of van enige agent namens hom was, vir 'n tydperk van vyf jaar of langer nie deur die reghebbendes opgeëis is nie. Indien die bedrae nie binne drie maande na die datum van publikasie hiervan opgeëis word nie, sal hulle na aftrekking van die koste van publikasie, in die Voogdyfonds vir rekening van die reghebbendes gestort word:

ONOPGEËISTE LONE, 1966/67

Bedrae van R1 *of meer, maar minder as* R20

Persoonsnommer, naam en bedrag

3460710, Esron: R4,74.
1018801, Phineas: R1,19.
3011327, Daniel: R1,28.
402735, William: R6,93.
344692, Ismael: R2,20.
3648577, Ngovalana: R2,26.
3672053, John: R1,14.
3640784, Tubeni: R2,91.
3802186, Samuel: R2,42.
4156179, Julius: R4,43.
4299475, Wilbert: R1,97.
3691101, Daniel: R1,63.
1414982, Johannes: R4,17.
981995, Samuel: R1,15.
345839, Nelson: R8,40.
3460710, Esron: R5,67.
3946081, Headman: R1,26.
1414982, Johannes: R1,26.
399762, Job: R1,62.
3708958, Joseph: R16,17.
2867860, Phillip: R1,13.
3219719, Lebha: R3,48.
1214863, Lucas: R3,21.
4108384, Joël: R3,02.
3317766, Anderson: R2,12.
4271051, George: R2,48.
3233990, Amandus: R3,76.
1500550, Nicholas: R3,81.
3413137, Aaron: R3,03.
922492, Bemice: R1,42.
3821603, Elbert: R1,58.
401263, Joseph: R2,94.
334692, John: R2,94.
4372546, John: R2,94.
2280212, Joseph: R3,39.
3499249, Joseph: R2,69.
270774, Philemon: R2,72.
1108503, Edward: R1,36.
399844, Wilson: R2,94.
401525, Elias: R5,04.
2521751, Simon: R19,16.
402917, Samuel: R2,80.
401382, Johannes: R1,11.
3991489, Jerome: R1,44.
—, J. Sekgobela: R10,59.
1214803, Lameek: R2,71.
399957, Simon: R8,40.
398428, Kambete: R8,51.

ONOPGEËISTE LONE, 1967/68

Persoonsnommer, naam en bedrag

3923074, Arthur: R7,20.
4135506, Myuthe: R3,37.
1175205, George: R2,98.
295615, Robert: R3,08.
1077647, Cornelius: R4.
4642152, Mebusi: R1,26.
4064267, Kupbikani: R2,08.
1026750, Miltone: R2,35.
4407508, Michael: R3,45.
649148, Samson: R6,43.
4197028, Mathews: R3,39.
4852364, Wilford: R3,04.
3515852, Capson: R2,29.
3734922, Gideon: R5,89.
337249, Goodenough: R1,82.
1175285, Gaye: R1,20.
4852364, Wilford: R1,20.
649148, Samson: R1,20.
4642152, Melusi: R1,20.
4197028, Mathews: R1,20.
4064267, Kupbikani: R1,20.
1026750, Meltone: R1,20.
1192826, Elgins: R1,20.
4407508, Michael: R1,20.
1521587, Elliot: R3,75.
402038, Joseph: R1,25.
1465749, Abram: R1,88.
40017, Daniel: R5,78.
37100107, James: R4,37.
4704541, Johan: R4,37.
3952069, Mbisene: R1,49.
3922005, Jack: R4,08.
1360230, Frans: R3,25.
1521587, Elliot: R7,20.
4491255, Lindeman: R1,67.
337249, Goodenough: R6.
4224056, Hensford: R1,38.
4185306, Andries: R2,50.
3922005, Jack: R1,20.
1360230, Frans: R3,60.
3734922, Gideon: R14,40.
4439071, Cecil: R1,30.
3272560, Mathews: R1,20.
536562, Philemon: R1,09.
1638683, Aquel: R2,09.
—, Piet Koopman: R1,12.

ONOPGEËISTE LONE, 1967/68

Naam en bedrag

S. Jacobs: R4,46.
P. Spulman: R13,12.
S. Maartins: R1,12.
Klaas, R13,40.
L. Jansen: R8,01.
H. Jackson: R8,21.
G. J. S. van Niekerk: R33,33.

C. J. Joubert, Stadsklerk, Munisipale Kantore, Posbus 218, Randfontein, 1760, 24 Oktober 1974.

26343—8

APPLICATION FOR THE REGISTRATION OF WELFARE ORGANISATION

The application of the following welfare organisation has been applied for in terms of section 19 (4) (a) of the National Welfare Act, 1965:

BOTLENG BANTU CHILD WELFARE SOCIETY, Botleng Bantu Township, P.O. Delmas.

Objects

(a) To protect the interests and to promote the well-being of the children of the Botleng Bantu Township.

(b) When necessary to cause the effect to be given to any legislation framed for the protection of children and the conservation of family life.

(c) To promote the physical, mental and moral welfare of the children; either inside or outside an institution.

(d) To encourage and assist all efforts tending to social and educational improvements.

(e) To investigate and deal with any cases of neglect, poverty or distress or of cruelty to children, or in which from any cause, children have committed any crime or there is a risk that they may be led into crime.

(f) To seek to conserve the health of the community and in particular mothers and children by means of preventive measures undertaken to this end.

(g) To seek to preserve the mental health of mothers and children by close co-operation with the South African Council for Mental Health.

(h) To co-operate with other bodies or institutions whose aims are similar.

Any person or persons desiring to raise objections against the registration of the organisation must submit such representations to the Secretary of Welfare Organisations, Northern Transvaal Regional Welfare Board, P.O. Box 977, Pretoria, within twenty-one (21) days as from the date of this advertisement.—M. M. Motloung, Secretary, Botleng Bantu Child Welfare Society, Botleng Bantu Township, P.O. Delmas.

26306—8

TRANSFER OF INSURANCE BUSINESS

[Where section 25 (1) (a) is applicable]

Notice is hereby given in terms of section 25 (6) of the Insurance Act, No. 27 of 1943, that it is the intention of CRUSADER INSURANCE COMPANY LTD to transfer its liabilities in respect of its life insurance business carried on in the Republic of South Africa to SECURITY LIFE ASSURANCE CORPORATION LTD.

The effect of the proposed transfer will be that the latter Company will become responsible for the due fulfilment of all the existing obligations of the Crusader Insurance Company Ltd in so far as its life insurance business in South Africa is concerned.

Details of the proposed transfer are contained in an agreement, dated 14 October 1974, a copy of which will lie open for inspection by any person during normal business hours for a period of 21 days commencing on Wednesday, 20 November 1974 to Friday, 13 December 1974, at the head offices of Crusader Insurance Company Ltd and at Security Life Assurance Corporation Ltd, Second Floor, Burlington House, 22 Rissik Street, Johannesburg.

It is intended to apply to the Supreme Court, Witwatersrand Local Division, on Tuesday, 24 December 1974, at 10 o'clock a.m., or as soon thereafter as the application may be heard for confirmation of the proposed transfer.

The Registrar of Insurance and any owner of a policy, shareholder or creditor affected or likely to be affected by the proposed transfer, are entitled to appear and to be heard on any application to court regarding the transfer and may make application to court on any matter in connection with the transfer.

Any person who may wish to lodge an objection to the proposed transfer with the Registrar of Insurance, Private Bag X238, Pretoria, may do so within the inspection period of 21 days.

Dated at Johannesburg this 8th day of November 1974.

26747—8

OORDRAG VAN VERSEKERINGSBESIGHEID

[Waar artikel 25 (1) (a) van toepassing is]

Kennis word hierby ingevolge artikel 25 (6) van die Versekeringswet, No. 27 van 1943, gegee dat dit die voorneme van CRUSADER INSURANCE COMPANY LTD is om sy laste ten opsigte van die lewensversekeringsbesigheid wat dit in die Republiek van Suid-Afrika dryf, oor te dra na SECURITY LIFE ASSURANCE CORPORATION LTD.

Die gevolg van die voorgestelde oordrag sal wees dat laasgenoemde Maatskappy verantwoordelik sal word vir die nakoming van al die bestaande verpligtings van Crusader Insurance Company Ltd vir sover dit sy lewensversekeringsbesigheid in Suid-Afrika betref.

Besonderhede omtrent die voorgestelde oordrag is vervat in 'n ooreenkoms, gedateer 14 Oktober 1974, 'n afskrif waarvan ter insae van enige persoon beskikbaar gestel sal word gedurende gewone kantoorure vir 'n tydperk van 21 dae, vanaf Woensdag, 20 November 1974 tot Vrydag, 13 Desember 1974, by die hoofkantore van Crusader Insurance Company Ltd en Security Life Assurance Corporation Ltd, Tweede Verdieping, Burlington House, Rissikstraat 22, Johannesburg.

Die voorneme is om aansoek te doen by die Witwatersrandse Plaaslike Afdeling van die Hooggeregshof van Suid-Afrika, te Johannesburg, op die 24ste dag van Desember 1974, om 10-uur vm., of so gou daarna as wat die aansoek aangehoor mag word, om bekragtiging van die voorgestelde oordrag.

Die Registrateur van Versekeringswese en enige poliseienaar, aandeelhouer of skuldeiser wat deur die voorgestelde oordrag geraak word of waarskynlik geraak sal word het die reg om by enige aansoek by die hof aangaande die oordrag, te verskyn en verhoor te word en kan 'n aansoek tot die hof rig omtrent enige met die oordrag verbonde aangeleentheid.

Enige persoon wat enige beswaar teen die voorgestelde oordrag by die Registrateur van Versekeringswese, Privaatsak X238, Pretoria, wens in te dien mag sulks doen binne die insaeperiode van 21 dae.

Gedateer te Johannesburg op hede die 8ste dag van November 1974.

TRANSFER OF INSURANCE BUSINESS

[Where section 25 (1) (a) is applicable]

Notice is hereby given in terms of section 25 (6) of the Insurance Act, No. 27 of 1943, that it is the intention of CRUSADER INSURANCE COMPANY LTD to transfer its liabilities in respect of its short term insurance business carried on in the Republic of South Africa to CRUSADER INSURANCE COMPANY (SOUTH AFRICA) LTD.

The effect of the proposed transfer will be that the latter Company will become responsible for the due fulfilment of all the existing obligations of the Crusader Insurance Company Ltd in so far as its short term insurance business in South Africa is concerned.

Details of the proposed transfer are contained in a agreement, dated 14 October 1974, a copy of which will lie open for inspection by any person during normal business hours for a period of 21 days commencing on Wednesday, 20 November 1974 to Friday, 13 December 1974, at the head offices of Crusader Insurance Company Ltd and at Crusader Insurance Company (South Africa) Ltd, Second Floor, Burlington House, 22 Rissik Street, Johannesburg.

It is intended to apply to the Supreme Court, Witwatersrand Local Division, on Tuesday, 24 December 1974, at 10 o'clock a.m., or as soon thereafter as the application may be heard for confirmation of the proposed transfer.

The Registrar of Insurance and any owner of a policy, shareholder or creditor affected or likely to be affected by the proposed transfer, are entitled to appear and to be heard on any application to court regarding the transfer and may make application to court on any matter in connection with the transfer.

Any person who may wish to lodge an objection to the proposed transfer with the Registrar of Insurance, Private Bag X238, Pretoria, may do so within the inspection period of 21 days.

Dated at Johannesburg this 8th day of November 1974.

26747—8

INSOLVENTE BOEDELVEILING

Boedel MACHIEL JOHANNES SERVAAS DE KOCK
(No. B60/74)

Behoorlik daartoe gelas deur die kurator in bogemelde insolvente boedel, sal ons per openbare veiling te koop aanbied, op Donderdag, 14 November 1974, om 11.30 voormiddag, te die kantore van die afslaers, L. du Preez & Kie., Kerkstraat, Ladybrand, die volgende eiendom:

Sekere resterende gedeelte van Erf 236, geleë in die dorp en distrik Ladybrand, groot as sulks 2 366 vierkante meter.

Vir verdere besonderhede doen navraag by D. W. Venter, Kurator, p/a Naude & Naude, Posbus 153, Bloemfontein, en/of L. du Preez & Kie., Afslaers, Kerkstraat, Ladybrand.

26746—8

Re: HIGHVELD FILM LABORATORIES (PTY) LTD,

in liquidation (Master's Reference T86/74)

I, GERSHON WILLIAM LAMPERT, 400 Feltex House, 180 Commissioner Street, Johannesburg, 2001, do hereby give notice in terms of the provisions of section 375 (5) of the Companies Act, 1973, that I have been appointed the liquidator of the above-named Company.

26742—8

NOTICE

(In terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended)

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that it is the intention of POWERPILING (PTY) LTD, carrying on business as pile foundation contractors at 165 Power Road, Welkom, O.F.S., to dispose of its plant and equipment after the expiration of a period of not less than 30 days from the 8th day of November 1974, to LTA CONSTRUCTION LTD, which Company will, for its own account, acquire the said plant and equipment with effect from the expiration of the aforesaid 30-days period.—Daly & Neumann, Attorneys for the Seller, Welkom, O.F.S., and Werksmans, Attorneys for the Purchaser, Johannesburg.

26728—8

PHIL MINNAAR & COMPANY'S SALES

LIQUIDATION SALE

Electrical equipment and appliances

Instructed by the liquidator in the matter BELMAX ELECTRICAL (PTY) LTD, in liquidation (Master's Ref. T765/74), we will sell the above, without reserve, on the premises, 630 Ella Street (near corner of 13th Avenue), Rietfontein, Pretoria, on 14, 15 and 16 November 1974, commencing daily at 9.30 a.m.—Phil Minnaar & Co. (Pty) Ltd, Auctioneers and Appraisers, 28 Esselen Street, P.O. Box 2317, Sunnyside, Pretoria, Phones 44-4381/2.
Pretoria.

26727—8

ESTATE NOTICE

Pursuant to section 108 (a) of the Insolvency Act, 1936, and section 136 (2) of the Companies Act, 1926, notice is hereby given that the first and final liquidation and distribution account in the insolvent estate RIVER ROADHOUSE (PTY) LTD (Master's Reference T573/71), will lie open for inspection of all persons interested therein for a period of 14 days from 8 November 1974, at the offices of the Master of the Supreme Court, Pretoria, and the Magistrate, Klerksdorp, and the Magistrate, Lichtenburg.—J. Rudolph, Liquidator, of Julius Rudolph & Co., 23 Anderson Street, P.O. Box 100, Klerksdorp.

BOEDELKENNISGEWING

Ingevolge artikel 108 (2) van die Insolvensiewet, 1936, en artikel 136 (2) van die Maatskappywet, 1926, word hierby kennis gegee dat die eerste en finale likwidasie en distribusie rekening in die insolvente boedel van RIVER ROADHOUSE (PTY) LTD ter insae van skuldeisers vir 'n tydperk van 14 dae vanaf 8 November 1974, te kantore van die Meester van die Hooggeregshof, Pretoria, die Landdros te Klerksdorp en die Landdros te Lichtenburg, sal lê.—J. Rudolph, Likwidateur, van Julius Rudolph & Kie., Andersonstraat 23, Posbus 100, Klerksdorp.

26179—8

NOTICE

Notice is hereby given to the holder of the mineral rights of Portion 830 of the farm Vyfhoek 428, Registration Division IQ, in the District of Potchefstroom, Tvl, that the joint owners of the said property intend to subdivide the said property into two portions and that objections thereto should be lodged, in writing, with the undersigned within a period of 30 (thirty) days from the date of publication hereof.—I. F. Waks & Williams, Attorneys for the Applicant, Barclays Bank Buildings, 209 Kerk Street, P.O. Box 208, Potchefstroom.

26148—8-15

NOTICE

Notice is hereby given in terms of the Act on Subdivision of Agricultural Land, 1970, that HENDRINA JOHANNA GROBLER will make an application to the Secretary, Department of Agricultural Technical Services, for consent to subdivide Portion 15 (a portion of Portion 1) of the farm Doornhoek 392 JQ, District of Krugersdorp.

If the holder of the mineral rights wishes to lodge an objection with the Secretary, Department of Agricultural Technical Services, Agricultural Buildings, Beatrix Street, Pretoria, he is called upon to do so within a period of thirty (30) days from the date of the publication of this notice.

KENNISGEWING

Kennis word hiermee gegee kragtens die Wet op Onderverdeling van Landbougrond, 1970, dat HENDRINA JOHANNA GROBLER aansoek gaan doen om onderverdeling van Gedeelte 15 ('n gedeelte van Gedeelte 1) van die plaas Doornhoek 392 JQ, distrik Krugersdorp, by die Sekretaris, Departement van Landboutegniese Dienste.

Indien die houer van die mineraleregte beswaar wil indien word hy aangesê om dit by die Sekretaris, Departement van Landboutegniese Dienste, Landbougebou, Beatrixstraat, Pretoria, in te dien binne 'n tydperk van dertig (30) dae na die publikasie van hierdie kennisgewing.

26247—8

HARRY NARUNSKY & SENDER SHEER (PTY) LTD,
in provisional liquidation (Master's Reference T974/74)

Pursuant to the provisions of section 375 (5) (b) of Act 61 of 1973, notice is hereby given that the undersigned has been appointed provisional liquidator by the Master of the Supreme Court.—Philip David Berman, Provisional Liquidator, Albert Ruskin Trust Board (Pty) Ltd, Sixth Floor, Kariba House, 164 Commissioner Street, Johannesburg, 2001, and P.O. Box 7976, Johannesburg, 2000. Telephone 21-2621.

26553—8

OMNI MOTOR INDUSTRIES (PTY) LTD, in provisional liquidation (Master's Reference T1060/74)

Pursuant to the provisions of section 375 (5) (b) of Act 61 of 1973, notice is hereby given that the undersigned has been appointed provisional liquidator by the Master of the Supreme Court.—Philip David Berman, Provisional Liquidator, Albert Ruskin Trust Board (Pty) Ltd, Sixth Floor, Kariba House, 164 Commissioner Street, Johannesburg, 2001, and P.O. Box 7976, Johannesburg, 2000. Telephone 21-2621.

26554—8

THEO JORDAAN & DAVID FOURIE (PTY) LTD'S AUCTION SALES

LIQUIDATION SALE

Ford mechanical horse and trailer and Leyland diesel truck

Duly instructed thereto by the liquidator of SUSAN MAC DONALD INVESTMENTS (PTY) LTD, in liquidation (Master's Ref. T476/74), we will sell by public auction, entirely without reserve, on the spot, i.e. 95 Fred Nicholson Street, Roseville, on Wednesday, 13 November 1974, at 11.30 a.m.—

(i) Ford mechanical horse, TP 98494, together with trailer (dismantled);

(ii) Leyland diesel truck (48 ft chasis) (dismantled and engine overhauled).

Terms.—Strictly cash or bank-guaranteed cheques.

For further particulars contact Theo Jordaan & David Fourie (Pty) Ltd, Auctioneers, Auctioneers of Repute, 40 years experience, Estate Agents, Appraisers and Stock Liquidators, 7a Nedbank Plaza, corner of Church and Beatrix Streets, P.O. Box 26345, Arcadia, Pretoria. Tel. 2-7971, 2-4651 and 3-5134, and H. van der Walt, Trustee, Security Executor and Trust Co. Ltd.

26769—8

ANDERSON STREET INVESTMENTS (PTY) LTD, in voluntary liquidation (Master's Reference T828/74)

Pursuant to the provisions of section 375 (5) (b) of Act 61 of 1973, notice is hereby given that the undersigned has been appointed liquidator by the Master of the Supreme Court.—Max Cohen, Liquidator, c/o I. Mendelow & Browde, Third Floor, National Board House, 94 Pritchard Street, Johannesburg, 2001, and P.O. Box 7066, Johannesburg, 2000. Telephone 22-2783.

26747—8

AANSOEK OM REGISTRASIE AS WELSYNS-ORGANISASIE

Die GROOTLOSIE VAN SUIDELIKE AFRIKA het aansoek om registrasie as welsynsorganisasie ingevolge artikel 19 van die Nasionale Welsynswet, 1965 (Wet 79 van 1965), ingedien. Die doelstellings van die Organisasie lees soos volg:

Die doelstellings en oogmerke van die Organisasie sal wees om ouetehuise, tehuise vir seuns en dogters en hersteloorde op te rig.

Enige persoon of persone wat beswaar teen die registrasie wil indien, moet sodanige vertoë binne 21 dae, vanaf die datum van hierdie publikasie aan die Sekretaris, die Streekswelsynsraad van Suid-Transvaal, Privaatsak 3, Johannesburg, rig.—Sekretaris, Grootlosie van Suidelike Afrika, Clegghuis 708-711, Simmonsstraat 31, Johannesburg, 2000, en Posbus 61336, Marshalltown, Tvl., 2107.

26637—8

GOODMAN TERRACE PROPERTIES (PTY) LTD

Notice is hereby given in terms of section 375 (5) of the Companies Act, that ROBERT SELWYN KIDGER TUCKER has been appointed liquidator of the above-mentioned Company, in voluntary liquidation.

26637—8

THEO JORDAAN & DAVID FOURIE (PTY) LTD'S AUCTION SALES

Insolvent estate

Volvo Leyland and Toyota tipper trucks and Toyota light delivery van

Duly instructed thereto by the trustee in the insolvent estate of THOMAS MAC DONALD (Master's Ref. T670/74), we will sell by public auction on the spot, i.e. 95 Fred Nicholson Street, Roseville, on Wednesday, 13 November 1974, at 11.30 a.m., without reserve—

(i) Volvo tipper truck, TP 124-810, tandem double wheels, in running order;
(ii) Volvo 485 tipper truck in running order;
(iii) Leyland tipper truck, TP 16041 (out of order).

Subject to confirmation by the trustee—

(i) Toyota light delivery van in running order;
(ii) 1969 Toyota diesel tipper truck, TP 226-809, in good running order.

Terms.—Strictly cash or bank-guaranteed cheques.

Auctioneer's note.—Dealers in heavy trucks and cartage contractors are advised to attend this sale.

For further particulars contact Theo Jordaan & David Fourie (Pty) Ltd, Auctioneers, Auctioneers of Repute, 40 years experience, Estate Agents, Appraisers en Stock Liquidators, 7a Nedbank Plaza, corner of Church and Beatrix Streets, Arcadia, P.O. Box 26345, Arcadia, Pretoria. Tel. 2-7971, 2-4651 and 3-5134, and W. van H. van der Walt, Trustee, Security Executor and Trust Company Ltd.

26770—8

MANNIE AUCTIONEERING CO.'S SALES

Insolvent estate EDMOND FRANCIS PATRICK HIGGINS

(Master's Reference T324/74)

Duly instructed by the trustee in the above matter, we will sell by public auction on the spot, Saturn Avenue, in the Township of Wilro Park, Extension 8, District of Roodepoort, on Tuesday, 19 November 1974, at 11 a.m., the following:

A partly incomplete residence and other improvements.

Certain Erf 766, situate Saturn Avenue, in the Township of Wilro Park, Extension 8, District of Roodepoort, measuring approximately 1 061 square metres. Upon which is erected a partly incomplete residence and other improvements.

For further particulars apply to the auctioneers.—Mannie Auctioneering Company, Auctioneers and Stock Liquidators, 53 Troye Street (between Pritchard and President Streets), Johannesburg. Telephone 23-3538 and 23-3541.

26747—8

WILBORVILLE INVESTMENTS (PTY) LTD, in members' voluntary liquidation (Master's Reference T780/73/A)

CONFIRMATION OF ACCOUNT

The first and final liquidation and distribution account in the above Company was confirmed on 14 October 1974, and the final distribution is in course of payment.

Dated at Johannesburg this 28th day of October 1974.—R. Z. Vinderine, Liquidator, c/o Sussman, Goddard & Co., P.O. Box 2231, Johannesburg, 2000.

26747—8

OORDRAG VAN VERSEKERINGSBESIGHEID

[Waar artikel 25 (1) (a) van toepassing is]

Kennis word hierby ingevolge artikel 25 (6) van die Versekeringswet, No. 27 van 1943, gegee dat dit die voorneme van CRUSADER INSURANCE COMPANY LTD is om sy laste ten opsigte van die korttermynversekeringsbesigheid wat dit in die Republiek van Suid-Afrika dryf, oor te dra na CRUSADER INSURANCE COMPANY (SOUTH AFRICA) LTD.

Die gevolg van die voorgestelde oordrag sal wees dat laasgenoemde Maatskappy verantwoordelik sal word vir die nakoming van al die bestaande verpligtings van Crusader Insurance Company Ltd vir sover dit sy korttermynversekeringsbesigheid in Suid-Afrika betref.

Besonderhede omtrent die voorgestelde oordrag is vervat in 'n ooreenkoms gedateer 14 Oktober 1974, 'n afskrif waarvan ter insae van enige persoon beskikbaar gestel sal word gedurende gewone kantoorure vir 'n tydperk van 21 dae, vanaf Woensdag, 20 November 1974, tot Vrydag, 13 Desember 1974, by die hoofkantore van Crusader Insurance Company Ltd en Crusader Insurance Company (South Africa) Ltd, Tweede Verdieping, Burlington House, Rissikstraat 22, Johannesburg.

Die voorneme is om aansoek te doen by die Witwatersrand Plaaslike Afdeling van die Hooggeregshof van Suid-Afrika, te Johannesburg, op die 24ste dag van Desember 1974, om 10-uur vm., of so gou daarna as wat die aansoek aangehoor mag word om bekragtiging van die voorgestelde oordrag.

Die Registrateur van Versekeringswese en enige poliseienaar, aandeelhouer of skuldeiser wat deur die voorgestelde oordrag geraak word of waarskynlik geraak sal word het die reg om by enige aansoek by die hof aangaande die oordrag, te verskyn en verhoor te word en kan 'n aansoek tot die hof rig omtrent enige met die oordrag verbonde aangeleentheid.

Enige persoon wat enige beswaar teen die voorgestelde oordrag by die Registrateur van Versekeringswese, Privaatsak X238, Pretoria, wens in te dien mag sulks doen binne die insaeperiode van 21 dae.

Gedateer te Johannesburg op hede die 8ste dag van November 1974.

26747—8

WESTERN PROTECTIVE CLOTHING (PTY) LTD, in provisional liquidation (Master's Reference T962/74)

Pursuant to the provisions of section 375 (5) (b) of Act 61 of 1973, notice is hereby given that the undersigned has been appointed provisional liquidator by the Master of the Supreme Court.—Philip David Berman, Provisional Liquidator, Albert Ruskin Trust Board (Pty) Ltd, Sixth Floor, Kariba House, 164 Commissioner Street, Johannesburg, 2001, and P.O. Box 7976, Johannesburg, 2000. Telephone 21-2621.

26555—8

THEO JORDAAN & DAVID FOURIE (PTY) LTD'S AUCTION SALES

1972 Datsun 1200 light delivery van with canopy

Insolvent estate

Duly instructed thereto by the trustee in the insolvent estate of J. P. v. d. WATT (Master's Ref. 744/74), we will sell by public auction at our mart, 9 Nedbank Plaza, corner of Church and Beatrix Streets, Arcadia, Pretoria, on Wednesday, 13 November 1974, at 10 a.m., the undermentioned:

1972 Datsun 1200 L.D.V. with glass fibre canopy, in excellent condition.

Terms.—Strictly cash or bank-guaranteed cheques only.

Viewing.—Tuesday, 12 November 1974.

For further particulars contact the auctioneers.—Theo Jordaan & David Fourie (Pty) Ltd, Auctioneers of Repute—40 years experience, Estate Agents, Appraisers and Stock Liquidators, 7a Nedbank Plaza, corner of Church and Beatrix Streets, Arcadia, Pretoria, and P.O. Box 26345, Arcadia. Tel. 2-7971, 2-4651 and 3-5134.

26569—8

TURQUOISE INVESTMENTS (PTY) LTD, in voluntary liquidation (Reference T1202/73)

Pursuant to section 139 (2) of the Companies Act, 1926, as amended, notice is hereby given that the first and final liquidation and distribution account in the above Company has been confirmed by the Master of the Supreme Court, Pretoria, on 18 October 1974, and a dividend has been paid to shareholders.—A. S. F. Gous, Liquidator, P.O. Box 9955, Johannesburg.

26607—8

FARMS FOR SALE

Upon instructions from the Land and Agricultural Bank of South Africa, the Deputy Sheriff, Nylstroom will sell by public auction, on the 29th November 1974 at 10 o'clock a.m., in front of the Magistrate's Office at Nylstroom the following property/ies:

Portion 28 of the farm VYGEBOOMSPOORT No. 456, Registration Division K.R., Transvaal. MEASURING: EIGHTEEN comma SIX EIGHT TWO SIX (18,6826) HECTARES.

The property is being sold due to the fact that it has been attached in pursuance of a judgement of a competent court, at the instance of a third party.

As described in Deed of Transfer No. 19730/1970 registered on the 29th June 1970 in the name of JOHANNES DIEDERICK SERFONTEIN.

The situation of this/these property/ies is as follows:— 11 km SOUTH EAST of Nylstroom, 1,6 km from Vygeboom siding.

Buildings and improvements alleged to exist on the property/ies:— Dwelling house (neglected), garage (reasonable), 2 outside rooms (without roof). Completely fenced and divided into camps (fences are in a very poor condition). 2 Boreholes, tank and 2 reservoirs.

No assurance can be given that the said buildings and improvements do exist, nor that any of them is free from a right of retention or Hire Purchase Agreement, nor that an adjoining owner has no interest or claim for contribution in respect of any boundary fencing.

The property/ies is/are sold "voetstoots" as it/they stand(s), subject to all servitudes and conditions specified in the title deed(s).

The terms of payment of the purchase price are as follows:—

One-fifth of the purchase price together with all costs in connection with the sale including advertising costs as well as any taxes and auctioneer's commission at 2%, shall be paid on the fall of the hammer in cash or by means of a bank guaranteed cheque.

The balance purchase price, plus 7% interest thereon from the date of sale to date of payment, shall be payable to the Land Bank within 3 months after the date of sale.

The purchaser is at liberty to pay on the fall of the hammer, a larger amount than the prescribed one-fifth of the purchase price, and he may pay the balance purchase price immediately or at any time before expiration of three months after the date of sale.

The purchaser shall be liable for the payment of transfer duty, costs of transfer, taxes, rates, estate duty and government charges (if any) and any other expenses as may be necessary to register transfer in his name. These amounts shall be paid as soon as the Land Bank requests payment thereof.

The Land Bank reserves the right at any time to withdraw from the sale any property which is offered for sale.

The property is sold subject to the State's alleged right of ownership in standing crops which may be on the property.

PLASE TE KOOP

Op las van die Land- en Landboubank van Suid-Afrika sal die adjunk-balju Nylstroom op 29 November 1974 om 10 vm. voor die Landdros kantoor te Nylstroom die ondergemelde eiendom/me by publieke veiling verkoop:—

Gedeelte 28 van die plaas VYGEBOOMSPOORT NR. 456, Registrasie Afdeling K.R., Transvaal. GROOT: AGTIEN komma SES AGT TWEE SES (18,6826) HEKTAAR.

Die eiendom word verkoop weens die feit dat dit in beslag geneem is by bevel van 'n bevoegde hof, op die aandrang van 'n derde party.

Soos beskryf in Akte van Transport Nr. 19730/1970 geregistreer op 29 Junie 1970 in naam van JOHANNES DIEDERICK SERFONTEIN.

Die ligging van hierdie eiendom/me is soos volg:— 11 km Suid Oos van Nylstroom, 1,6 km vanaf Vygeboom sylyn.

Geboue en verbeterings wat beweer word om op die eiendom/me te bestaan is:— Woonhuis (verwaarloos), motorhuis (redelik), 2 buitekamers (sonder dak).

Geheel omhein en verdeel in kampe (Heinings is uiters swak). 2 Boorgate, tenk en 2 reservoirs.

Geen versekering kan gegee word dat die gemelde geboue en verbeterings wel bestaan, of dat enige daarvan vry van 'n retensiereg of huurkoopooreenkoms is, of dat 'n aangrensende eienaar geen belang of kontribusie-eis ten opsigte van 'n grensheining het nie.

Die eiendom/me word voetstoots verkoop soos dit staan, onderworpe aan alle serwitute en voorwaardes in die titelakte/s vermeld.

Die Voorwaardes van betaling van die koopsom is soos volg:—

Een-vyfde van die koopsom tesame met alle kostes in verband met die verkoping insluitende advertensiekoste asook enige belastings en afslaerskommissie teen 2½%, moet by toeslaan van die bot in kontant of per bank gewaarborgde tjek betaal word.

Die saldo van die koopsom, plus 7% rente daarop vanaf die datum van die verkoping tot datum van betaling, is binne 3 maande na die datum van die verkoping aan die Landbank betaalbaar.

Dit staan die koper vry om meer as die voorgeskrewe een-vyfde van die koopsom by toeslaan van die bot te betaal, en hy kan die saldo koopprys dadelik of te enige tyd voor verstryking van drie maande na die datum van die verkoping betaal.

Die koper is aanspreeklik vir die betaling van hereregte, transportkoste, belastings, heffings, boedelregte en regeringslaste (as daar is) en enige ander gelde wat nodig mag wees om transport in sy naam te registreer. Die bedrae ten opsigte hiervan moet betaal word sodra die Landbank dit versoek.

Die Landbank behou hom die reg voor om enige eiendom wat te koop aangebied word te enige tyd van die verkoping te onttrek.

Die eiendom word verkoop onderworpe aan die Staat se beweerde eiendomsreg oor die staande oeste wat op die eiendom mag wees.

26587—8

APPLICATION FOR REGISTRATION AS A WELFARE ORGANISATION

The GRAND LODGE OF SOUTHERN AFRICA has applied for registration as welfare organisation in terms of section 19 of the National Welfare Act, 1965 (Act 79 of 1965). The objects of the Organisation read as follows:

The aims and objects of the Association shall be to establish aged homes, homes for boys and girls and convalescent homes.

Any person or persons desiring to raise objections against the registration of the Organisation, must submit such representation to the Secretary, Southern Transvaal Regional Welfare Board, Private Bag 3, Johannesburg, within 21 days as from the date of this advertisement.—Secretary, Grand Lodge of Southern Africa, 708-711 Clegg House, 31 Simmonds Street, Johannesburg, 2000, and P.O. Box 61336, Marshalltown, Tvl, 2107.

26637—8

CAPE—KAAP

CAPE TRUSTEES AND EXECUTORS LTD
(Registered General Bank)

Insolvent estate C. A. HUNT (No. C159/74)

Sale by public auction

Block of two spacious flats, situated on a spacious plot measuring 496 sq metres, known as 54 Second Crescent, Fish Hoek, each flat comprises a lounge with fireplace, two bedrooms, bathroom and kitchen. The outbuilding comprises two separate garages, servant's room and servant's w.c.

There is a well point and pump.

Speculators and investors are advised to attend this sale as the property must be sold to close the estate; to be held on Thursday, 14 November 1974, at 11.15 a.m., at the premises.

The property may be viewed by arrangement with the undersigned, who will gladly provide any further information.—Ralph Millman, Trustee, Cape Trustees and Executors Ltd, 6 Church Square, Cape Town. John Rourke & Gilmour (Pty) Ltd, 153 Main Road, Plumstead, Cape.

26175—8

MASTER'S NOTICE
(Section 75 of Act 66 of 1965)

In the matter of ISEDORE RIFKIN, under curatorship (No. 3026/71)

Notice is hereby given in terms of section 75 of the Administration of Estates Act, 1965 (Act 66 of 1965), that BERNICE IRENE RIFKIN, born Gamsu, presently of 101 Ashbourne, Main Road, Kenilworth, Cape, and formerly of 2 Rhodesia Flats, Dover Road, Muizenberg, Cape, has ceased to act as curator for the administration of the property of Isedore Rifkin in terms of her appointment as such under letters of curatorship, dated 22 January 1973, the aforesaid Isedore Rifkin now being deceased.

Dated at Cape Town this 22nd day of October, 1974.—C. K. Friedlander, Kleinman & Shandling, Attorneys for Curator Bonis, 106 Adderley Street, Cape Town.

26214—8

MEESTER SE KENNISGEWING
(Artikel 75 van Wet 66 van 1965)
Minderjarige CORNELIA HERMINA KARSTENS
(No. 2048/49/B)

Kennis word hiermee gegee dat ANDRE BISSCHOFF CRAWFORD, Donkinstraat 36, Beaufort-Wes, nou ontslaan is as voog van die goed van Cornelia Hermina Karstens, jongedogter, wat woonagtig is te Thompsonstraat 11, Beaufort-Wes, weens haar mondigwording op 26 September 1974.—K. E. Wattrus, Meester van die Hooggeregshof, Kaapstad.

26240—8

I, C. SEDARIS, Manager of JBGMC INVESTMENTS (PTY) LTD, trading as ESTORIL CAFÉ, Linton Grange Shopping Centre, Port Elizabeth, hereby advertise that my Company wishes to publisize its intention to dry biltong and sell the said biltong at the above address.

26269—8

Insolvent estate EDWARD GEORGE HARRISON
(Master's Reference C3/72)

On instructions from the trustee of the above-named insolvent, we will submit to sale by public auction at 8 St Leger Street, George, at 9.15 a.m. prompt, on 9 November 1974, lounge suite, radiogram, three coffee tables, encyclopeadias, double bed, two single beds, bedhead, Defy stove, Ingnes refrigerator, etc.

For further particulars contact the undersigned.—Miller, Harris & Villet, Mutual Buildings, York Street, P.O. Box 35, George.

26508—8

XANNIE BOTHA OPENBARE VEILINGS

Behoorlik daartoe gelas deur die kurator in die insolvente boedel van ARTHUR COLIN LOFTIE-EATON, wat voorheen handel gedryf het as JANSENVILLE FORD, Jansenville, en PEARSTON GARAGE, Pearston, sal ek aanbied per openbare veiling op Vrydag, 22 November 1974, om 10.30 vm., te Trentham Farm:

Vaste eiendom

1. Seker stuk afgeskafte erfpaggrond, synde Gedeelte 82 ('n gedeelte van Gedeelte 81) van die plaas Brakke Fontein, geleë in die afdeling Uitenhage, groot 5,143 9 hektaar.
2. Seker stuk afgeskafte erfpaggrond, geleë soos hierbo synde Gedeelte 83 ('n gedeelte van Gedeelte 81) van die plaas Brakke Fontein, groot 5,130 4 hektaar.

'n Goeie gerieflike woning met moderne geriewe, ingeboude kaste en volvloermatte wat bestaan uit vier slaapkamers, eet/sitkamer, kombuis en badkamer. Die buitegeboue bestaan uit dubbelgarage, nodige pakkamers, drie sementhoenderhokke en daar is 'n windpomp en sementdam met baie vrugtebome.

Los ware.—Ford Dextatrekker met tweevoorploeg.

Afslaersnota.—Die eiendom is geleë 11 myl vanaf Uitenhage op die Humansdorppad. Vir besonderhede en inspeksie reël met die afslaer.

Terme.—Vaste eiendom 10 persent van die koopprys in kontant op dag van veiling en res kragtens verkoopvoorwaardes wat by die afslaer beskikbaar is en net voor die veiling gelees sal word. Los goedere, kontant op veiling.

Vir besonderhede tree in verbinding met G. J. B. Smit, Kurator, Posbus 28, Graaff-Reinet. Foon 66; en M. A. Botha, Afslaer, Posbus 160, Somerset-Oos. Foon 2.

26443—8

SYFRETS TRUST COMPANY LTD

Insolvent estate Mrs W. L. DU TOIT, formerly trading as VOORTREKKER GARAGE and DU TOIT'S GARAGE, Williston

Attention is drawn to the advertisements currently appearing in the press relating to the sale by public auction, on Friday, 29 November 1974, at 10 a.m., of Erven 67, 68, 102, 145, 296 and 532, Williston, comprising Voortrekker Garage, Du Toit's Garage, two dwelling-houses and vacant land.

Further enquiries should be directed to Schalk Hattingh, Auctioneer, Fraserburg. Telephone 166; and M. T. East, Liquidator, 24 Wale Street, Cape Town.

26419—8

MEESTER SE KENNISGEWING
(Artikel 75 van Wet 66 van 1965)
Kuratorskap van SUSARAH MAGARETHA DE VILLIERS CLAASSEN, gebore Beukes (No. 503/74)

Kennisgewing geskied hiermee dat JOHAN GEORG SIEBERHAGEN in sy hoedanigheid as Trustsekretaris, Boland Bank Bpk., Posbus 76, Grabouw, met ingang van 28 Junie 1974 as kurator aangestel is van Susarah Magaretha De Villiers Claassen, gebore Beukes, Stiklandhospitaal, Bellville.—K. J. Wattrus, Meester van die Hooggeregshof, Kaapstad.

26214—8

KENNISGEWING VAN OORGAWE VAN 'N SKULDENAAR SE BOEDEL

[In terme van artikel 4 (1)]

Hiermee word kennis gegee dat op 27 November 1974, om 10.30 vm., of so spoedig daarna as wat die saak verhoor kan word, by die Kaap die Goeie Hoop Provinsiale Afdeling van die Hooggeregshof, aansoek gedoen sal word om aanname van die oorgawe van die boedel van GEORGE KNOOP PIENAAR, 'n sakeman, Prospectstraat 18, Malmesbury; en dat sy vermoëstaat by die Meester van die Hooggeregshof, Metlifegebou, Roelandstraat, Kaapstad, en die Landdroskantoor, Malmesbury, ter insae sal lê gedurende 'n termyn van 14 dae vanaf 11 November 1974.

Gedateer te Goodwood op hede die 30ste dag van Oktober 1974.—Heyns, Strauss & Visagie, Prokureurs van Applikant, Voortrekkerweg 70, Goodwood, en/of Heerengrachtsentrum 601, Heerengracht, Kaapstad.

26661—8

NOTICE OF SURRENDER OF DEBTOR'S ESTATE

Notice is hereby given that application will be made to the Cape of Good Hope Provincial Division of the Supreme Court of South Africa at Cape Town, on Wednesday, 4 December 1974, at 10 a.m., or so soon thereafter as the matter can be heard, for the acceptance of the surrender of the estate of TETTE HENDRIK HOFSTRA, born on 31 December 1940, a building contractor, presently residing at 4 Van Hoorn Road, Tableview, C.P.; and that a statement of his affairs will lie for inspection at the offices of the Master of the Supreme Court, Cape Town, for a period of 14 days as from 11 November 1974.—Harry Getz, Hyams & Surdut, Applicant's Attorneys, 1312 Cartwright's Corner, Adderley Street, Cape Town.

26614—8

NOTICE OF SURRENDER OF A DEBTOR'S ESTATE
[Section 4 (1)]

Notice is hereby given that application will be made to the Eastern Cape Division of the Supreme Court, on Thursday, 5 December 1974, at 10 o'clock in the forenoon, or as soon thereafter as the matter can be heard, for the acceptance of the surrender of the estate of COLIN RALTON NEUPER, panelbeater, 58 St Peter's Road, East London, and formerly trading as EAST LONDON BODY WORKS, 17 Park Gates Road, East London; and that a statement of his affairs will lie for inspection at the office of the Master of the Supreme Court at Grahamstown (and at the office of the Magistrate, East London), for a period of 14 days as from the 12th day of November 1974.

Dated this 31st day of October 1974.—Randell & Bax, Attorneys for Debtor, 56 Terminus Street, East London.

26663—8

MEESTERSKENNISGEWING

(Artikel 75 van Wet 66 van 1965)

In die geval van ROELOF ANDRIES JANSEN
(Boedel 773/72)

Ingevolge artikel 75 van die Boedelwet, No. 66 van 1965, soos gewysig, word bekendgemaak dat JOHANNES GODTLIEB WELGEMOED, Tweede Verdieping, Flaxleyhuis, Dutoitspanweg, Posbus 720, Kimberley, aangestel is as kurator bonis om die eiendom van Roelof Andries Jansen, die plaas Willowbank, Pk. Potfonteinstasie, distrik Philipstown, te sorg en te administreer.—J. G. Welgemoed, Kurator Bonis, Kimberley, 24 Oktober 1974.

26695—8

NATAL

NOTICE OF SURRENDER OF DEBTORS' ESTATES
[Section 4 (1)]

Notice is hereby given that application will be made to the Natal Provincial Division of the Supreme Court on Friday, the 6th day of December 1974, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as the matter may be heard, for the acceptance of the surrender of the partnership estate, 60 KRANSKOP MOTORS, carrying on business as a motor garage on Main Street, Kranskop, Natal, and of the estates of the individual partners thereof, namely, GEORGE RONALD KEMP and ALLAN BRENT KEMP, both motor mechanics, Kranskop.

Statements of the affairs of the partnership and of the individual partners will lie for inspection at the office of the Master of the Supreme Court, at Pietermaritzburg, and at the office of the Magistrate, Kranskop, for a period of fourteen (14) days, as from the 8th day of November 1974.—Masson Harrison & De Villiers, Applicant's Attorneys, Nedbank Buildings, 237 Church Street, Pietermaritzburg.

26590—8

Take notice that the ELECTRICITY SUPPLY COMMISSION necessarily needs to secure certain rights for the transmission of electricity over the following properties:

Neem kennis dat die ELEKTRISITEITSVOORSIENINGS-KOMMISSIE sekere regte ten opsigte van die ondergenoemde eiendomme vir die geleiding van elektrisiteit noodsaaklik nodig het:

Property/Eiendom

49/Sf/Woody Glen 1247.
48/Sf/Woody Glen 1247.
46/Sf/Woody Glen 1247.
45/Sf/Woody Glen 1247.
56/Sf/Woody Glen 1247.
15/X/Woody Glen 1247.
16/X/Woody Glen 1247.
17/X/Woody Glen 1247.

Any heirs of the original owners or interested parties are required to contact the Manager, Natal Undertaking, 12th Floor, 320 West Street, P.O. Box 2408, Durban, before 22 November 1974, and state his interest.

Take notice further that if no such party or parties come forward application will be made to the Electricity Control Board in terms of section 43 of the Electricity Act for a recommendation to the State President that the necessary rights be granted to Escom by State Decree upon such conditions as to payment in trust of such moneys as the State President may impose.

Enige erfgename van die vorige eienaars of enige belanghebbende moet voor 22 November 1974, met die Bestuurder, Natalse Onderneming, 12de Verdieping, Weststraat 320, Posbus 2408, Durban, in verbinding tree en sy belang openbaar.

Neem kennis verder dat indien niemand enige belang openbaar nie, Evkom ingevolge die bepalings van artikel 43 van die Elektrisiteitswet, die Elektrisiteitsbeheerraad sal versoek om 'n aanbeveling aan die Staatspresident vir 'n Staatsbevel waardeur Evkom gemagtig word om die nodige regte te bekom teen sodanige voorwaardes ten opsigte van die betaling van vergoeding in trust as wat hy mag goed dink, te maak.

Owner/eienaar

Estate/boedel WILLIE NGCOBO.
Estate/boedel SAMUEL MSOMI.
Estate/boedel THOMAS KUNENE.
Estate/Boedel ALFRED MIYA.
Estate/Boedel BHEKABAFILE NDHLOVU.
Estate/boedel ACRIPHER MLEBUKO.
Estate/boedel MIKAYELO MALINGA.
Estate/boedel SOLOMON LUTULI.

Situate in the Mpumalanga-Kwa-Zulu, District of Hammarsdale/Geleë in die Mpumalanga-Kwa-Zulu, distrik Hammarsdale.

26441—8-15

ROBTAY MOTOR SPARES (PTY) LTD, in voluntary liquidation (Reference N54/74)

Notice to creditors is hereby given in terms of section 366 (2) of Act 61 of 1973, that the time within which creditors of the above Company are to prove their claims or to be excluded from the benefit of any distribution under any account lodged with the Master of the Supreme Court, Pietermaritzburg, before those debts are proved has been fixed by the Master at six weeks from date of publication hereof.

A meeting has been convened before the Master of the Supreme Court, Pietermaritzburg, on Friday, 20 December 1974, at 10 a.m.—Douglas Victor Holmes, Liquidator, 112 Trident Buildings, 179 Church Street, Pietermaritzburg, 3201.

26262—8

DECLARATION OF SLUM

Notice is hereby given in terms of section 6 of the Slums Act (Act 53 of 1934), as amended, that the Slum Clearance Court, Durban, acting under the powers conferred upon it by the said Act, has declared the premises, described in the Annexure hereto, a slum.

In terms of paragraph (b) of subsection (1) of section 5 of the said Act, the Slum Clearance Court has directed the owner to demolish all the buildings on the said premises, and to commence such demolition on or before 1 September 1975.—W. Loudon, Secretary, Slum Clearance Court, Durban.

ANNEXURE

(1) All the buildings situate at N/N (also known as No. 67), New Germany Road, Springfield, Durban, Natal, being remainder of Block 102 of farm Klein Zeekoe Vallei 803, registered in the names of Deochand and Mohanlall.

(2) All the buildings situated at 104 Glenardle Avenue, Sydenham, Durban, Natal, being Subdivision (B) of 21 of Block DLM of farm Brickfield 806, registered in the name of Moonsamy Moodley.

VERKLARING TOT SLUM

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 6 van die Slumswet (Wet 53 van 1934), soos gewysig, bekendgemaak dat die Slumopruimingshof, Durban, kragtens die bevoegdhede hom verleen by genoemde Wet, die perseel in ondergenoemde Bylae beskryf tot 'n slum verklaar het.

Kragtens paragraaf (b) van subartikel (1) van artikel 5 van genoemde Wet, het die Slumopruimingshof die eienaar van genoemde perseel gelas om al die geboue op die perseel te sloop, en om met sodanige sloping op of voor 1 September 1975 te begin.—W. Loudon, Sekretaris, Slumopruimingshof, Durban.

BYLAE

(1) Al die geboue geleë te New Germanyweg g/nr. (ook bekend as No. 67), Springfield, Durban, Natal, synde restant van Blok 102 van plaas Klein Zeekoe Vallei 803, geregistreer in die name van Deochand en Mohanlall.

(2) Al die geboue geleë te Glenardlelaan 104, Sydenham, Durban, Natal, synde Onderverdeling (B) van 21 van Blok DLM van plaas Brickfield 806, geregistreer in die naam van Moonsamy Moodley.

26345—8

DECLARATION OF SLUM

Notice is hereby given in terms of section 6 of the Slums Act (Act 53 of 1934), as amended, that the Slum Clearance Court, Durban, acting under the powers conferred upon it by the said Act, has declared the premises, described in the Annexure hereto, a slum.

In terms of paragraph (b) of subsection (1) of section 5 of the said Act, the Slum Clearance Court has directed the owner to demolish certain buildings on the said premises, and to commence such demolition on or before 1 May 1975.—W. Loudon, Secretary, Slum Clearance Court, Durban.

ANNEXURE

Certain buildings situated at 147 Pine Road, Clairwood, Durban, Natal, being Subdivision D of 192 of Block V of Dunn's Grant 873, registered in the name of estate late Emmah Joosab.

VERKLARING TOT SLUM

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 6 van die Slumswet (Wet 53 van 1934), soos gewysig, bekendgemaak dat die Slumopruimingshof, Durban, kragtens die bevoegdhede hom verleen by genoemde Wet, die perseel in ondergenoemde Bylae beskryf tot 'n slum verklaar het.

Kragtens paragraaf (b) van subartikel (1) van artikel 5 van genoemde Wet, het die Slumopruimingshof die eienaar van gemelde perseel gelas om sekere geboue op die perseel te sloop, en om met sodanige sloping op of voor 1 Mei 1975, te begin.—W. Loudon, Sekretaris, Slumopruimingshof, Durban.

BYLAE

Sekere geboue geleë te Pineweg 147, Clairwood, Durban; Natal, synde Onderverdeling D van 192 van Blok V van Dunn's Grant 873, geregistreer in die naam van boedel wyle Emmah Joosab.

—8

DECLARATION OF SLUM

Notice is hereby given in terms of section 6 of the Slums Act (Act 53 of 1934), as amended, that the Slum Clearance Court, Durban, acting under the powers conferred upon it by the said Act, has declared the premises, described in the Annexure hereto, a slum.—W. Loudon, Secretary, Slum Clearance Court, Durban.

ANNEXURE

Certain buildings situated at 40/42 Noble Road, Berea, Durban, Natal, being Subdivision 12 of Lot 6 of Block C of Townlands of Durban, registered in the name of Eileen W. Turnbull.

VERKLARING TOT SLUM

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 6 van die Slumswet (Wet 53 van 1934), soos gewysig, bekendgemaak dat die Slumopruimingshof, Durban, kragtens die bevoegdhede hom verleen by genoemde Wet, die perseel in ondergenoemde Bylae beskryf, tot 'n slum verklaar het.—W. Loudon, Sekretaris, Slumopruimingshof, Durban.

BYLAE

Sekere geboue geleë te Nobleweg 40/42, Berea, Durban, Natal, synde Onderverdeling 12 van Perseel 6 van Blok C van dorpsgebied Durban, geregistreer in die naam van Eileen W. Turnbull.

26346—8

MASTER'S NOTICE

(Section 75 of Act 66 of 1965)

In the matter of estate late JOHN DESMOND RAW (No. 2237/74)

Notice is hereby given in terms of section 75 of the Administration of Estates Act, 1965 (Act 66 of 1965), that HORACE GORDON CHAPMAN, Fourth Floor, N.B.S. Buildings, 300 Smith Street, Durban, has, by letters of tutorship, dated 21 October 1974, been appointed tutor to administer the property of CAROLYN PATRICIA RAW, born 17 April 1956 and PATRICK JOHN RAW, born 17 September 1960, who are resident at Durban, and are the minor children of the late Patricia Miriam Raw (Estate 2189/72) and John Desmond Raw (Estate 2237/74).—H. G. Rainier, Master of the Supreme Court of South Africa (Natal Provincial Division), Pietermaritzburg.

26681—8

COASTAL AUCTIONEERS (PTY) LTD

VONWILL CREATIONS (PTY) LTD, in liquidation, 6 Sigamoney Road, Clairwood, Durban (Master's Reference N173/74)

Duly instructed by the provisional liquidator, we will sell, at the spot, 6 Sigamoney Road, Clairwood, Durban, on Thursday, 21 October 1974, at 10:30 a.m., the following:

Stock-in-trade, plant, machinery and office equipment.

Terms.—Cash or bank-endorsed cheques.

For further particulars, kindly contact the auctioneers.—Coastal Auctioneers (Pty) Ltd, 152 Umgeni Road, P.O. Box 2556, Durban. Phone 6-0019.

26584—8

ABATTOIR COMMISSION

ERECTION OF A NEW ABATTOIR

Notice is hereby given in terms of section 17 (1) of the Abattoir Commission Act, 1967 (No. 86 of 1967), that the Abattoir Commission refused an application by R. M. STEGEN FAMILY HOLDINGS (PTY) LTD, trading as DEEMOUNT TRADING COMPANY, P.O. Deemount, 4681, District of Alfred, Natal, for the erection of an abattoir on Subdivision 3 of the farm Wartle 8049, District of Alfred, Natal.—M. J. C. Jamneck, Chairman, Abattoir Commission.

26725—8

VERE INVESTMENTS (PTY) LTD, members' voluntary liquidation (No. N234/74)

Notice is hereby given in terms of section 375 (5) (b) of the Companies Act, 1973, that LAURENCE NATHAN, Main City Buildings, 206 Longmarket Street, P.O. Box 68, Pietermaritzburg, has been appointed liquidator of the above-mentioned Company.

Dated at Pietermaritzburg this 8th day of November 1974.

26682—8

O.F.S.–O.V.S.

KENNISGEWING VAN BEKRAGTIGING VAN REKENING

Boedel E. R. SWART (Boedel 103/71)

Kennis word hiermee gegee dat die eerste en finale inkomste- en uitgawerekening in die boedel van Esias Renier Swart, 'n boer, die plaas Eureka, distrik Virginia, wat beredder is onder die Wet op Landboukrediet en Grondbesit, Wet 28 van 1966, soos gewysig, vir die periode 24 Augustus 1971 tot 31 Augustus 1973, deur die Meester van die Hooggeregshof, Oranje-Vrystaat Provinsiale Afdeling, bekragtig is op 3 Oktober 1974.

Die betaling van 'n dividend aan skuldeisers is in ooreenstemming met die rekening aan die gang.—Victor Serrurier Kotzé, Administrateur, Kerkstraat 1, Posbus 48, Winburg.

26371—8

AANSOEK OM KANSELLASIE

[Kragtens artikel 68 (11) van Wet 47 van 1937]

Hierby word kennis gegee dat ons van voorneme is om aansoek te doen by die Registrateur van Aktes vir die Oranje-Vrystaat te Bloemfontein, kragtens regulasie 68 (11) van Wet 47 van 1937, vir die kansellasie van die inskrywing wat betrekking het op Verbandakte 1096/70, gedateer 9 Maart 1970, gepasseer deur ALLEMAN BELEGGINGS (EDMS.) BPK., ten gunste van HENDRIK PETRUS FREDERICK MEYER, gebore op 3 Februarie 1919, vir 'n bedrag van R50 000, ten aansien van Erf 248, geleë in die dorp en distrik Kroonstad, groot 892 vierkante meter.

Geteken te Kroonstad op hede die 30ste dag van Oktober 1974.—Gersohn & Paola, Applikant se Prokureurs, Posbus 101, Kroonstad.

26566—8

FLORA OF SOUTHERN AFRICA

A taxonomic treatment of the flora of the Republic of South Africa, Lesotho, Swaziland and South-West Africa. To be completed in 33 volumes, not in numerical sequence.

Now available:

Vol. 1 (1966). Price R1,75. Overseas: R2,20. Post free.
Vol. 13 (1970). Price R10. Overseas: R12. Post free.
Vol. 26 (1963). Price R4,60. Overseas: R5,75. Post free.

Obtainable from the Director, Division of Agricultural Information, Private Bag X144, Pretoria.

FLORA VAN SUIDELIKE AFRIKA

'n Taksonomiese behandeling van die flora van die Republiek van Suid-Afrika, Lesotho, Swaziland en Suidwes-Afrika. Sal bestaan uit 33 volumes, nie in numeriese volgorde nie.

Reeds beskikbaar:

Vol. 1 (1966). Prys R1,75. Oorsee: R2,20. Posvry.
Vol. 13 (1970). Prys R1. Oorsee: R12. Posvry.
Vol. 26 (1963). Prys R4,60. Oorsee: R5,75. Posvry.

Verkrygbaar van die Direkteur, Afdeling Landbouinligting, Privaatsak X144, Pretoria.

APPLICATION FOR REGISTRATION OF TRADE MARKS IN SOUTH-WEST AFRICA

(Applications accepted in terms of Act 48 of 1973)

Any person who has grounds for objection to any of the following trade marks may, within the prescribed time, lodge Notice of Opposition on form SM 6 contained in the Second Schedule to the Trade Marks Rules in South-West Africa, 1973. The prescribed time is two months after the date of advertisement. This period may on application be extended by the Registrar.

Formal opposition should not be lodged until after notice has been given by letter to the applicant for registration so as to afford him an opportunity of withdrawing his application before the expense of preparing the Notice of Opposition is incurred. Failing such notice to the applicant an opponent may not succeed in obtaining an order for costs.

"B" preceding the number indicates Part B of the Trade Mark Register.

REGISTRAR OF TRADE MARKS FOR SOUTH-WEST AFRICA

AANSOEK OM REGISTRASIE VAN HANDELSMERKE IN SUIDWES-AFRIKA

(Aansoeke aangeneem ingevolge Wet 48 van 1973)

Enigiemand wat beswaar het teen enige van die onderstaande handelsmerke kan, binne die voorgeskrewe tydperk, op vorm SM 6, vervat in die Tweede Bylae van die Handelsmerkregulasies in Suidwes-Afrika, 1973, Kennisgewing van Beswaar indien. Die voorgeskrewe tydperk is twee maande na die datum van advertensie. Hierdie tydperk kan op aansoek deur die Registrateur verleng word.

Formele beswaar moet nie ingedien word voordat die applikant om registrasie per brief van die beswaar in kennis gestel is nie, ten einde hom in die geleentheid te stel om sy aansoek terug te trek voordat onkoste in verband met die opstel van 'n Kennisgewing van Beswaar aangegaan word. By gebreke van so 'n kennisgewing aan die applikant, kan koste teen die beswaarmaker uitgewys word.

"B" voor die nommer dui aan Deel B van die Handelsmerkregister.

REGISTRATEUR VAN HANDELSMERKE VIR SUIDWES-AFRIKA

CLASS 33

74/0308 (S.W.A.), in Class 33: Brandy, whisky, gin, vodka, rum, cane spirit and all other spirits; cocktails; liqueurs; wines; cider; bitters and alcoholic essences; in the name of Henry C. Collison & Sons Limited, a South African company, 51 Dekema Road, Wadeville, Transvaal. Address for service: Messrs Spoor & Fisher, Masada Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.

Associated with No. 6830/64 (S.W.A.).

Registration of this trade mark shall not confer exclusive rights to the use of the word "Superior" separately and apart from the mark.

The descriptive wording appearing on the mark may vary in use.

Filed 2 April 1974.

26503—8

Buy National Savings Certificates

Koop Nasionale Spaarsertifikate

Form/Vorm J 297

ELECTION OF EXECUTORS, CURATORS AND TUTORS

The estates of the persons mentioned below being unrepresented, interested parties are hereby given notice by masters of the Supreme Courts of South Africa, that meetings will be held in the several estates at the places, dates and times specified, for the purpose of selecting some person or persons for approval by the respective masters, as fit and proper to be appointed by them as executors or tutors, as the case may be, indicating the particulars as follows: Estate number, surname and christian names of deceased, and occupation; date of death; place, date and time of meeting.

Meetings in a town in which there is a master's office, will be held before the master; elsewhere they will be held before the magistrate.

N.B.—Items indicated by an asterisk (*) on the left-hand side denote the election of a tutor or curator; otherwise an executor is to be elected.

VERKIESING VAN EKSEKUTEURS, KURATORS EN VOOGDE

Aangesien die boedels van die persone hieronder vermeld nie verteenwoordig is nie word hierby deur meesters van die Hooggeregshowe van Suid-Afrika aan belanghebbendes kennis gegee dat byeenkomste ten opsigte van die verskillende boedels op die plekke, datums en tye vermeld, gehou sal word, met die doel om 'n persoon of persone te kies vir goedkeuring deur die onderskeie meesters as geskik en bekwaam om deur hulle aangestel te word as eksekuteurs of voogde, na gelang van omstandighede, met aanduiding van die besonderhede in die volgorde: Boedelnommer, familienaam en voorname van oorlede persoon en beroep; datum van oorlye; plek, datum en tyd van byeenkoms.

In 'n stad waarin 'n kantoor van 'n meester is, word die byeenkoms voor die meester gehou en in ander plekke voor die landdros.

L.W.—Items aan die linkerkant met 'n sterretjie (*) gemerk, dui aan die verkiesing van 'n voog of kurator; andersins word 'n eksekuteur gekies.

CAPE – KAAP

7244/67—MANIE, Galeya (Galea), housewife. 27/6/66. Wynberg, 12/11/74, 10 a.m.

5584/74—MULLER, Hester Sofia, huisvrou. 6/8/74. Mosselbaai, 13/11/74, 10 vm.

5994/49—KRITZINGER, Johannes Jurie, boer. 24/10/49. Joubertina, 13/11/74, 10 vm.

5622/74—MENTOR, Martha Hendrika, housewife. 26/5/74. Beliville, 12/11/74, 10 a.m.

4422/74—PARKER, Hara Mohammed, housewife. 24/2/74. Cape Town, 12/11/74, 10.30 a.m.

6621/74—SHEPHERD, Joseph, civil pensioner. 28/9/74. Cape Town, 12/11/74, 10.30 a.m.

6910/74—FORD, William Peter, blockman, 5/8/74. Wynberg, 12/11/74, 10 a.m.

5666/74—SAMPSON, Beatrice Maud, pensioner. 20/8/74. Wynberg, 12/11/74, 10 a.m.

6085/74—CULLUM, Barbara Ann, housewife. 26/6/74. Cape Town, 12/11/74, 10.30 a.m.

6875/74—STOCH, Hannah, housewife. 13/10/74. Cape Town, 12/11/74, 10.30 a.m.

6353/71—WILSCHUTT, Alida Christina, huisvrou. 29/7/71. Bellville, 12/11/74, 10 vm.

6763/74—LE FLEUR, Thomas Lodewyk. 12/7/74. Wynberg, 12/11/74, 10 a.m.

6830/74—CHANDLER, Richard Louis, miller. 24/9/74. Cape Town, 12/11/74, 10.30 a.m.

6839/74—MYBURGH, Peter Frederick Oliver, retired driver. 4/6/74. Cape Town, 12/11/74, 10.30 a.m.

6853/74—BARNARD, Johannes Hendricus, pensioenaris. 23/9/74. Port Elizabeth, 15/11/74, 10 vm.

6490/51—UYS, Pieter Johannes Gysbert, boer. 25/9/51. Heidelberg, 11/11/74, 10 vm.

TRANSVAAL

11293/74—BAM, Paulus Stephanus, operateur sweiser. 9/10/74. Witbank, 22/11/74, 10 vm.

11282/74—OOSTHUYSEN, Johannes Hendriekus, interne ouditeur. 13/10/74. Pretoria, 20/11/74, 9 vm.

11243/74—LEE, Anna Maria Magdalena, huisvrou. 14/10/74. Bethal, 22/11/74, 10 vm.

10399/74—GELDENHUYS, Maria Marthina, sielsieke pasiënt. Pretoria, 15/11/74, 9 vm.

11078/74—PRINSLOO, Engela Wilhelmina Christina, huisvrou. 4/10/74. Brakpan, 22/11/74, 10 vm.

10718/74—OLIVIER, Elizabeth Anna, huisvrou. 18/9/74. Germiston, 22/11/74, 9.30 vm.

11318/74—FOURIE, Wessel Jacobus, messelaar. 12/10/74. Klerksdorp, 20/11/74, 10 vm.

10818/74—HARRISON, Fred Henry, boiler attendant. 3/7/74. Springs, 22/11/74, 10 a.m.

11571/74—VAN DER MERWE, Johannes Augustinus, vakleerling. 19/10/74. Pretoria, 11/11/74, 9 vm.

9777/74—PRETORIUS, Jacobus Petrus Van den Berg, skrynwerker. 9/8/73. Rustenburg, 21/11/74, 10 vm.

1119/74—BURNS, Hillma, huisvrou. 27/9/74. Pretoria, 22/11/74, 9 vm.

9597/70—HANDELSON, Joseph, general dealer. 1/9/70. Johannesburg, 22/11/74, 9 a.m.

11147/74—SCHOLTZ, Christiaan Jacobus, klerk. 29/9/74. Germiston, 22/11/74, 9.30 vm.

11219/74—SPEITH, Helma Sophie Henriette, housewife. 2/1/74. Pretoria, 15/11/74, 9 a.m.

11379/74—McCARTHY, Patrick, pensioner. 29/4/74. Johannesburg, 22/11/74, 9 a.m.

10837/74—GIEZING, Warren Shane, sampler minning. 14/9/74. Brakpan, 22/11/74, 10 a.m.

11230/74—ROUX, Susanna Elizabeth, huisvrou. 20/9/74. Johannesburg, 22/11/74, 9 vm.

11202/74—CONRADIE, Arlette, klerk. 29/9/74. Pretoria, 20/11/74, 9 vm.

12112/67—GROBLER, Anna Magaretha, huisvrou. 13/6/51. Middelburg, 22/11/74, 10 vm.

10952/74—VAN TONDER, Christoffel Petrus, operateur. 27/8/74. Vanderbijlpark, 20/11/74, 2 nm.

10862/74—GEYSER, Elsie Sophia Johanna, huisvrou. 29/9/74. Belfast, 19/11/74, 10 vm.

1722/63—VAN DER WATT, Carel Naude. 25/1/63. Randfontein, 22/11/74, 10 a.m.

4932/73—DE BEER, Johannes Hendrik, carpenter. 19/5/73. Benoni, 22/11/74, 10 a.m.

11122/74—PAULSEN, Carl Johannes, marketing manager. 9/10/74. Roodepoort, 22/11/74, 9.30 a.m.

11112/74—FOO, Henry Yaw Wing. 26/6/74. Johannesburg, 22/11/74, 9 a.m.

11332/74—VAN STADEN, Daniel Johannes, reisiger. 16/10/74. Randfontein, 22/11/74, 10 vm.

11042/73—BOTHA, Michiel Coenraad, klerk. 26/10/73. Belfast, 19/11/74, 10 vm.

11562/73—TLHABANE, Lexcy Mamatila, housewife. 11/10/73. Johannesburg, 22/11/74, 9 a.m.

11242/74—HARRIS, John, retired. 8/10/74. Pretoria, 20/11/74, 9 a.m.

10176/74—COETZEE, William Jacobus, pensioner. 8/9/74. Johannesburg, 22/11/74, 9 a.m.

8426/74—VAN NIEKERK, Helena Jeanette, huisvrou. 3/8/74. Roodepoort, 22/11/74, 9.30 vm.

3926/44—ERASMUS, Nicolaas Stephanus, boer. 26/7/44. Pretoria, 21/11/74, 9 vm.

47976—ERASMUS, Daniel Jakobus Elardus, landbouer. 16/10/21. Pretoria, 21/11/74, 9 vm.

1097/46—ERASMUS, Magdalena Christina, huisvrou. 5/12/45. Pretoria, 21/11/74, 9 vm.

10184/74—McGARRY, Edward George, messelaar. 30/8/74. Pretoria, 21/11/74, 9 vm.

6185/45—SWART, Dirk Renier, skagtimmerman. 30/6/45. Pretoria, 21/11/74, 9 vm.

8686/63/C—POTGIETER, Anna Elizabetha, huisvrou. 16/11/60. Nigel, 20/11/74, 10 vm.

11125/74—DU TOIT, Helena Maria, huisvrou. 6/9/74. Pretoria, 21/10/74, 9 vm.

11235/74—BAUM, Diana, designer. 14/10/74. Johannesburg, 22/10/74, 9 a.m.

11315/74—BURGOFFER, Worth, jeweller. 23/8/74. Johannesburg, 22/10/74, 9 a.m.

8334/61—COETZEE, Pieter Jacobus, miner. 16/9/61. Johannesburg, 22/11/74, 9 a.m.

11324/74—NAPIER, Patrick Joseph, supervisor motor spares. 3/10/74. Johannesburg, 22/11/74, 9 a.m.

10550/74—SCHULZ, Gunnar Arthur, retired. 13/9/74. Boksburg, 15/11/74, 10 a.m.

11240/74—MUTCHINS, Walter Herbert, pensioner. 6/10/74. Johannesburg, 15/11/74, 9 a.m.

NATAL

2888/72—REIDY, Michael John, retired. 9/7/72. Scottburgh, 13/11/74, 10 a.m.

4487/74—HARTLEY, Robert Richard, building society clerk, 16/9/74. Port Shepstone, 14/11/74, 10 a.m.

4727/74—WOODROFFE, David Charles, ganger. 13/9/74. Pietermaritzburg, 13/11/74, 10 a.m.

730/64—MADIDANE, Richard, native farmer. 25/5/63. Bergville, 14/11/74, 10 a.m.

1580/71—L'ESTRANGE, Edmund, pensioner supervisor. 7/5/71. Mooi River, 14/11/74, 10 a.m.

3729/73—HUSBAND, Margaret Wheatley Violet Gwendoline, housewife. 26/8/73. Pinetown, 14/11/74, 10 a.m.
4309/74—L'ESTRANGE, Underwood, housewife. 17/9/74. Mooi River, 14/11/74, 10 a.m.
4359/74—MOONILAL (Davipusat Moonilall), panel beater. 23/8/74. Stanger, 14/11/74, 10 a.m.
4599/74—RAMLAL (Ramlall Hatha), unemployed. 24/9/74. Scottburgh, 13/11/74, 10 a.m.
4600/74—ROEHRER, Anna, pensioner. 26/9/74. Durban, 14/11/74, 9 a.m.
4620/74—VAN STRAATEN, Nicolaas, student. 1/10/74. Estcourt, 14/11/74, 10 a.m.
4663/74—GONASEELAN, labourer, 5/5/74. Durban, 14/11/74, 9 a.m.
4668/74—PERUMAN, factory worker. 6/11/65. Durban, 14/11/74, 9 a.m.
4669/74—LUTCHMI, housewife. 28/2/49. Durban, 14/11/74, 9 a.m.

ORANGE FREE STATE – ORANJE-VRYSTAAT

1971/74—SWANEPOEL, Jacobus Remerus, pensioenaris. 7/10/74. Winburg, 15/11/74, 11 vm.
1951/74—GERMISHUIZEN, Maria Catharina, huisvrou. 29/9/74. Marquard, 14/11/74, 10 vm.
1929/74—MTSHALI, Moses. 2/1/72. Warden, 13/11/74, 10 a.m.
1913/74—WELTHAGEN, Johannes Christiaan, pensioenaris. 1/3/74. Zastron, 13/11/74, 11 vm.
2019/74—VAN DEN BERG, Anna Fransina, huisvrou. 17/10/74. Bothaville, 12/11/74, 10 vm.
2021/74—VAN DEN BERG, Paulus Johannes, sakeman. 17/10/74. Bothaville, 12/11/74, 10 vm.
2039/74—VAN DEN BERG, Jacobus Petrus, minderjarige. Bothaville, 12/11/74, 10 vm.
2041/74—VAN DEN BERG, Johan Christiaan, minderjarige. Bothaville, 12/11/74, 10 vm.
1988/74—BUCK, Archibald Frank, ouditeur. 6/10/74. Bloemfontein, 15/11/74, 10 vm.
1870/74—SPENCER, Harold Brian, miner. 17/9/74. Sasolburg, 15/11/74, 10 vm.
1848/74—SEGGIE, Dorothy Cissie, housewife. 23/9/74. Welkom, 13/11/74, 10 vm.

NORTHERN CAPE–NOORD-KAAP

582/74—ACKERMAN, Margaretha Johanna, huisvrou. 4/7/74. Prieska, 22/11/74, 11 vm.
774/73—GELDENHUYS, Andries Johannes, boer. 8/8/73. Fauresmith, 22/11/74, 10 vm.
904/74—STIGLING, Anthony Johannes, messelaar. 28/2/74. Mafeking, 18/11/74, 10 vm.
907/74—DAFFUE, Pieter Willem, boer. 21/9/74. Barkly-Wes, 20/11/74, 10 vm.
912/74—BOTHA, Petrus Jochemus, verkoopsman, 6/10/74. Kuruman, 21/11/74, 10 vm.
810/74—GOUWS, Albertus Stephanus, offisier S.A. Lugmag. 27/8/74. Kimberley, 19/11/74, 10 vm.

EASTERN CAPE – OOS-KAAP

437/65—COETSEE, Jan Frederick, gewese boer. 10/12/64. Burgersdorp, 14/11/74, 10 vm.
2893/74—DAYLE, Alletta (Lettie), housewife. 10/10/74. Port Elizabeth, 15/11/74, 2 p.m.
2865/74—VENABLES, Hester Eileen, chief superintendent telegraph department. 8/7/74. Grahamstown, 15/11/74, 10.30 a.m.
2911/74—ZEELIE, Johannes, pensioenaris. 16/10/74. Uitenhage, 13/11/74, 10 vm.
2861/74—CALLING, Alfred William, boer. 8/10/74. Humansdorp, 13/11/74, 10 vm.
1291/73—SMITH, Aubrey, motor industry, 30/1/73. Sasolburg, 15/11/74, 10 vm.
2655/74—COLEMAN, Hermina Elizabeth, housewife. 5/8/74. East London, 15/11/74, 10 a.m.
2885/74—ROWLAND, Raymond Albert, control inspector. 3/10/74. East London, 15/11/74, 10 a.m.
2737/74—WEBSTER, Clifford Ivan, national service man. 16/8/74. Port Alfred, 13/11/74, 10 a.m.
2889/74—SWIEGERS, Alida Elizabeth, gebore Badenhorst, pensioenaris. 6/7/74. Cradock, 15/11/74, 10 vm.

SOUTH-WEST AFRICA – SUIDWES-AFRIKA

539/74—KANEB, Kleofas, polisiebeampte. 22/5/74. Windhoek, 22/11/74, 10 vm.
554/74—BRANDT, Johannes Petrus Nicolaas, koste klerk. 9/9/74. Windhoek, 22/11/74, 10 vm.

NOTICE

It is hereby notified for general information that payment in respect of deceased estate notices intended for publication in the *Government Gazette* should be effected as follows:

In every instance an uncancelled R2 revenue stamp should be affixed to the relative estate notice which is submitted for publication in the *Government Gazette*.

N.B.—Cheques, postal orders or cash cannot be accepted as payment.

KENNISGEWING

Dit word vir algemene inligting bekendgemaak dat betaling ten opsigte van bestorwe boedelkennisgewings, bestem vir plasing in die *Staatskoerant* op die volgende wyse moet geskied:

In alle gevalle moet 'n ongekanselleerde R2 inkomsteseël op die boedelvorm wat vir publikasie ingestuur word, vasgeplak word.

L.W.—Betalings by wyse van tjeks, posorders of kontant sal nie meer aanvaar word nie.

Form/Vorm J 193

NOTICE TO CREDITORS IN DECEASED ESTATES

All persons having claims against the estates mentioned below are hereby called upon to lodge their claims with the executors concerned, within 30 days (or otherwise as indicated) calculated from the date of publication hereof. The information is given in the following order: Estate number, surname and christian names, date of birth, identity number, last address, date of death; surviving spouse's names, surname, date of birth and identity number; name and address of executor or authorised agent, period allowed for lodgement of claims *if other than* 30 *days*.

KENNISGEWING AAN KREDITEURE IN BESTORWE BOEDELS

Alle persone wat vorderinge het teen die boedels hieronder vermeld, word hierby versoek om hul vorderings by die betrokke eksekuteurs en binne 'n tydperk van 30 dae (of andersins soos aangedui) gereken vanaf die datum van publikasie hiervan in te lewer. Die inligting word soos volg verstrek: Boedelnommer, familienaam en voorname, geboortedatum, persoonsnommer, laaste adres, datum oorlede; nagelate eggenoot(note) se name, familienaam, geboortedatum en persoonsnommer; naam en adres van eksekuteurs of gemagtigde agent, tydperk toegelaat vir lewering van vorderings *indien anders as* 30 *dae*.

CAPE – KAAP

6818/74—WEIJMANS, Cornelius Marinus, 1/12/12, 022-3611 14, Piet Retiefstraat 12, Tiervlei, 12/9/74; Hester Carolina Weijmans. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Die Trust Banksentrum, Heerengracht, Posbus 4682, Kaapstad.
6581/74—BLACKMORE, Edna Florence Mary, 23/11/1893, 959 010513 W, 21 Harfield Road, Claremont, 8/9/74. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town.
6682/74—STREET, Grace Lily, 9/8/1884, 022 371880, 49 Union Avenue, Pinelands, 21/9/74. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town.
6427/74—FABER, Christina Isebella, 1/7/16, 022 898045, 80 Pringle Road, Tygerhof Estate, Milnerton, 15/9/74. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town.

AUBER, James, 23/1/06, 022 499148, 16 Woodside, Recreation Road, Fish Hoek, 12/10/74. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town.

WADHAM, James Llewellyn, 18/12/1898, 066 128384W, 6 Howard Court, Forest Drive, Pinelands, 11/10/74. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town.

6454/74—VISSER, Helena Catharina, born Roos, 14/4/88, 009962759W, Hokaai, Klein Brakrivier, 16/9/74; Benson Henry Visser. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town.

HENDRIKSE, George Bailey, 16/8/05, 022698342, 20 Victoria Road, Plumstead, 7/9/74. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town.

6180/74—HUGO, Margaret Elizabeth, born Turnbull, 15/11/1886, 027763155 W, Homeleigh, 36 Pillans Road, Rosebank, 17/9/74. Syfret's Trust Company Ltd, 24 Wale Street, Cape Town.

5932/74—ANDERSON, John, 20/3/07, 022 566083 W, 13 Cypress Avenue, Thornton, 8/9/74; Hendrina Johanna Anderson. Henri Oswald van Zyl, nominee of The General Estate and Orphan Chamber, c/o Syfret's Trust Co. Ltd, 24 Wale Street, Cape Town.

6475/74—NEWDIGATE, Eileen D'Arcy, formerly Thesen, born Orpen, 6/4/03, 115 272181 W, Da Gali, Rodwell Road, St James, 28/9/74. Syfrets Trust Company Ltd, 24 Wale Street, Cape Town.

1150/74—LOUIS, Johannes, 26/8/1900, 007-964003K, Sunrise, Ninth Avenue, Retreat, 3/1/74; Maria Louis, born Poort, 28/8/01, 022205709K. Watkin, Asherson, Manuel Kahn & Kaplan, 24th Floor, Trust Bank Centre, Heerengracht, Cape Town.

3084/72—ABRAHAMS, Ismail, 26/10/02, 022 504143M, 3 Samon Street, Woodstock, 29/10/71; Janap Abrahams, 02204144. Watkin, Asherson, Manuel Kahn & Kaplan, 24th Floor, Trust Bank Centre, Heerengracht, P.O. Box 3057, Cape Town.

4241/74—HAYES, Maria Elizabeth, 1883, 022370539 W, 2 Coneway, Pinelands, 20/6/74. Armstrong & Purdue, 414 Geneva House, Parliament Street, P.O. Box 2304, Cape Town.

6846/74—LURIE, Bernard Solly, 25/9/14, 022 502706 W, 2 Saltaire Flats, Beach Road, Sea Point, 9/10/74. Cherie Lurie, c/o C. & A. Friedlander, 101 St George's Street, Cape Town.

5278/74—HASKINS, Alberts (Albert) Newton, 19/1/07, 022 564468K, 7 Liverpool Road, Wynberg, 21/7/74; Johanna Theresa Haskins, 6/3/06, 022 564469 K. B. C. Roberts, 19 Belfast Road, Wynberg.

7402/67—HOORN, Magdalena, 3 Sterrenberg Street, Carnarvon, 4/7/67; Andries Dirk Hoorn, 6/3/1897. Movsowitz & Kahn, P.O. Box 115, Bellville.

6637/73—HOORN, Andries Dirk, 6/3/1897, 3 Sterrenberg Street, Carnarvon, 22/9/69. Movsowitz & Kahn, P.O. Box 115, Bellville.

5529/74—ADAMS, Samuel Abel, 11/8/18, 007 775320 C, Simnah, Third Avenue, Lotus River, 7/6/74; Dinah Catherine Adams, born Timotheus, 077 775323. Esau Shapiro & Segall, 145 Main Road, Claremont.

5275/74—CLEGHORN, Margaret Emma (Margaret Emma Bunting), born Irvine, 6/9/1883, 022 130738W, 4 Spring Gardens, Pinelands, 15/7/74. Silberbauers, P.O. Box 921, Cape Town.

6558/74—GRIFFITHS, John Leonard (Lewis), 30/9/16, 053 241170W, 17 Station Road, Observatory, 1/9/74; Anna Salamina Griffiths, born Potgieter. Silberbauers, P.O. Box 921, Cape Town.

5835/74—MICHAELS, Charles Mathew, 9/7/28, 022 272628K, 29 Keurboom Street, Bonteheuwel, Athlone, 22/7/74; Sara Magdalena Michaels, born Stellenbosch, 007 889802 K. Silberbauers, United House, Heerengracht.

6713/74—MACINTOSH, Alexander Collins, 17/11/1896, 961 117-5003-00-8, 75 Dagbreek, Pinelands, 2/10/74. C. Macintosh, S. C. Churms and R. C. Knight, Secretary, Graaffs' Trust Ltd, 17 Church Square, Cape Town.

6204/74—FOURIE, Abel Albertus Pienaar, 022632355W, 13 Tulbagh Street, Ysterplaat, 9/9/74; Egla Fredrika Sophia Fourie, 022632356W. Mrs E. F. S. Fourie, 13 Tulbagh Street, Ysterplaat.

5651/74—DAVIS, Ethel May, 25/12/1879, 022 834212W, 5 Betaniehof, Koeberg Road, Brooklyn, 3/8/74. Cyril Lionel Davis, Kenneth Raymond Davis and Joyce Hazel Davis, 5 Betanichof, Koeberg Road, Brooklyn.

5951/74—DE KLERK, David Andrew, 12/2/38, 012431801, 3 Delaware Avenue, Primrose Park, Athlone, 11/8/74; Francis Anetta Isabel de Klerk, born Uys, 12/2/38, 022 981487. Cloete & Partners, 117 St George's Street, Cape Town.

6577/74—WIRTHS, Katharina Ida Wilhelmina Bertha, born Bernshausen, 5/7/1895, Protea Lodge, 6 Avenue De la Hermite, Sea Point, 3/10/74. Hermann Paul Johannes Boehmke, c/o Bisset, Boehmke & McBlain, 140 St George's Street, Cape Town.

5737/74—DANILEWITZ, Yudel (Yudal), 20/5/1893, 022 1402 98 W, 2 Richmond Road, Three Anchor Bay, 14/8/74. Michael Danilewitz, Daniel Danilewitz and Moses Joseph Abelsohn, c/o C. & A. Friedlander, 101 St George's Street, Cape Town.

6473/74—MARSH, Susannah Mary Annette, formerly Florence, born Mills, 9/9/1884, 034 885276W, 2 Weymouth House, Upper Orange Street, Cape Town, 23/9/74. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town.

6353/74—BOND, Maureen Alicia, 1/2/14, 958/071289W, Murende, Somerset West, 9/9/74. H. O. van Zyl, Secretary, Colonial Orphan Chamber and Trust Co., 24 Wale Street, Cape Town.

6369/74—STEVENTON, Elizabeth Jane, formerly Coombs, born Cooper, 12/1/1891, Protea Park Nursing Home, Sea Point, 12/9/74. The Standard Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town.

5276/74—GENTZ, Alfred Edwin (Alfred), 12/10/1890, 066 127098 W, Esplanade Health Residence, Alexander Road, Muizenberg, 4/8/74. Prisman & Wilson, 812 Huguenot Chambers, 40 Queen Victoria Street, Cape Town.

3580/74—ROBINSON, Cecil Arthur (Cecil Arthur Robison), 2/5/27, 270502 5012 016, 55 Denchworth Road, Gleemor, Athlone, 29/4/74; Catherina Ann Robinson (Anne Catherine Robison), born Saunders, 26/11/23, 231126 0004 01 4. Watkin, Asherson, Manuel Kahn & Kaplan, 24th Floor, Trust Bank Centre, Heerengracht, P.O. Box 3057, Cape Town.

6767/74—EAST, Anna Madolin, 26/11/1892, 022-451511-W, 67 Mount Pleasant, Victoria Road, Clifton, 21/9/74. C. K. Friedlander, Kleinman & Shandling, 914 Colonial Mutual Buildings, 106 Adderley Street, Cape Town.

4196/74—KILIAN, Johannes Gerhardus, 10/1/49, 360 913 678, Ormonde Privaat Hotel, Rondebosch, 16/5/74. Ben de Wet & Kie., Posbus 33, Klerksdorp.

6724/74—JORDAAN, Hermanus Francois De Kock, 21/6/26, 2606215022007 W, Uitkyk, Wolseley, 20/9/74. Boland Bank Bpk., Posbus 41, Wolseley.

5799/74—JAMES, Beatrice Margaretha (Magaretha), gebore Britz, 24/3/28, 2809240004007W, Vincentstraat, Wolseley, 20/8/74. Boland Bank Bpk., Posbus 41, Wolseley.

6283/74—BADENHORST, Christina Magdalena, 5/10/06, 061 005 0004 00 7W, Belmontlaan 57, Oranjezicht, Kaapstad, 1/9/74. Jan Louis du Plessis, vir Santam Bank Bpk., Posbus 653, Kaapstad.

6642/74—LORD, Roger (Rodger), 26/12/20, 201 2265006000 W, Protea Place 307, Culmweg, Plumstead, 17/9/74. Jan Louis du Plessis, vir Santam Bank Bpk., Posbus 653, Kaapstad.

6643/74—LOUIS, Stephen James, 28/11/46, 134-213691 K, Robertstraat 18, Uniondale, 2/9/74; Emily Nelina Phyllis Louis, gebore Loff, 24/7/47, 134-204042 K. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134, Posbus 3981, Kaapstad.

6777/74—MARNEY, Enver, 26/2/27, Lochiel, Cameron Street, Crawford, 26/9/74; Maureen Wilhelmina Marney, born Delport. Isaac Volkwyn & Co., Trade Union House, Beverley Street, Athlone.

6700/74—DE LA CHAUMETTE, Peter Charles, 13/10/22, 02 2240 726W, 38 Stockley Road, Lansdowne, 29/9/74; Eileen Stella de la Chaumette, born Wainwright, 14/12/27, 012 4306 11 W. Kantor & Fialkov, 120 Main Road, Claremont.

4174/74—BENDEN, Paul Heinrich, 29/6/26, 365 109040 W, 11 Katzenellenbogen Crescent, Bellville, 7/1/74; Marianne Magdalena (Magdalene) Antonie Benden, born Ernst, 14/2/28, 901 537741 W. David Kessler & Co., 109 Voortrekker Road, Bellville.

5712/74—FABER, Philipp (Phillip), 9/2/1898, 014461160W, 10 William Street, Kuils River, 26/1/74. David Kessler & Co., 109 Voortrekker Road, Bellville.

5742/74—LA GRANGE (Le Grange), Joleen, 14/10/56, 5610140072001, Parow, 16/8/74. Boland Bank Bpk., Posbus 223, Robertson.

6738/74—LOTZ, Susara Gesina Wilhelmina, gebore Rall, 24/1/1898, 111 883455W, Ou Meuletehuis, Kerkstraat, Riversdal, 2/10/74. Boland Bank Bpk., Posbus 12, Riversdal.

5289/74—DU PLESSIS, Mary Margaret Hastings, gebore Wilson. 25/6/1896, 960625 0006 00 9, weduwee, Fleur-de-lis, Franschoek, 22/7/74. Schutz & De Jager, Kerkstraat 21, Colesberg.

6275/74—WYNGAARD, Frans Jonathan, 16/10/21, Hertzogstraat, Napier, 18/7/74; Sincera Magdalena Wyngaard, gebore Hendricks, 7/12/31. Luttig & Seun, Posbus 21, Bredasdorp.

7022/74—LOUW, Izak Jacobus, 4/10/03, 014546066W, Suikerboschstraat 17, Durbanville, 11/10/74. Jan S. de Villiers & Seun, Santamgebou, hoek van Kasteel- en Burgstraat, Posbus 1474, Kaapstad.

6477/74—HANNEY, Richard Edwin, 17/9/05, 022271305W, 1 Gayleigh, Acton Road, Rondebosch, 10/9/74. Findlay & Tait, P.O. Box 248, Cape Town.

5274/74—CARSTENS, Minnie Elaine, born Spiers, 11/6/01, Harewood Nursing Home, Plumstead, 1/8/74. Findlay & Tait, P.O. Box 248, Cape Town.

6000/74—LOMBARD, Rachel Elizabeth, gebore Lombard, 12/12/1894, 080/520762 W, Heleystraat 37, Maitland, 10/8/74. Boland Bank Bpk., Posbus 16, Malmesbury.

6744/74—SCHELLINK, Johannes Josephus, 5/6/1897, 080 515 900 W, Koh-I-Noor 3, 28/9/74. Boland Bank Bpk., Posbus 16, Malmesbury.

6084/74—CLAASSEN, Ella Dorothea (Dorethea) Maryna, voorheen Van Zyl, gebore Maree, 24/10/04, 012447649W, Amospoortjie, Beaufort-Wes, 2/9/74; Jacob Jacobus Claassen, 22/11/03, 012447648, Smit, Vlok & Kie., Donkinstraat 103, Beaufort-Wes.

6922/73—COETZER, Judith Gertruida Magdalena, 5/9/08, 080905 0005 002, Hutchisonstraat 14, Fort Beaufort, 20/10/73. Hanesworth & Nienaber, Durbanstraat 45, Fort Beaufort.

6432/74—LOUW, Petronella, 22/2/26, 130 999 866W, Okiephotel, Okiep, 15/9/74. Hans Jurie Louw, Okiephotel, Okiep.

6464/74—BILLIO, Rose, born Stockdale, 19/8/13, 022 675665 W, 37 Walmer Road, Woodstock, 26/9/74. Boland Bank Ltd, P.O. Box 96, Cape Town.

5875/74—SMITH, Floris Johannes Gerhardus, 28/7/18, 180 728500 9009, Piet Retiefstraat, Riebeekkasteel, 27/8/74; Hilda Johanna Jacoba Smith, gebore Van der Westhuizen, 310305001 2003. Santam Bank Bpk., Posbus 15, Malmesbury.

6330/74—HARROD, Clifford Arthur Charles, 8/2/1887, 022 175238, 5 Cedara Flats, Blomtuin, Bellville, 7/9/74. Minde, Schapiro & Smith, P.O. Box 25, Bellville.

6114/74—SLABBER, Johan Hanosous (Hanotius), 20/11/1886, 022633428W, 16 Merriman Road, Goodwood, 31/8/74; Kathleen Gracy Slabber, born De Klerk. Scher, Webner & Co., 135 Voortrekker Road, Goodwood.

6058/74—UYS, Susanna Magdalena, 31/8/1892, 920831 0004 007, vrygesellin, Skoolkop, Heidelberg, 1/9/74. Boland Bank Bpk., Posbus 3, Heidelberg.

6603/74—KELLERMAN, Lambertus Sarel Johannes, 30/8/48, 4808305014005, Conradiehospitaal, Kaapstad, 11/9/74. Swemmer & Levin, Hoofstraat, Posbus 23, Vredenburg.

6622/74—SWART, Nicholas Johannes Bernardus, 30/8/1898, 096-747044 W, Blouvleiweg 38, Wellington, 16/9/74. Murray & Du Toit, Murray's Chambers, Hoofweg, Posbus 32, Strand.

4979/74—DELPORT, Maria Charlotte, gebore Buys, 24/8/1891, 019786958K, weduwee, Skemahuis, Greyton, 7/7/74. Guthrie & Theron, Posbus 17, Caledon.

6583/74—BREDENKAMP, Johannes Michiel, 26/4/13, 130 426 5010 00 4, Sparrekloof, distrik Bredasdorp, 22/9/74. Breda Bank Bpk. (geregistreerde algemene bank), Posbus 19, Bredasdorp.

LOURENS, Daniel Johannes, 19/7/07, 0707195006002, Bezuidenhoutstraat 38, Stanford, 16/9/74; Hendrina Petronella Lourens, gebore Lourens. Breda Bank Bpk. (geregistreerde algemene bank), Posbus 19, Bredasdorp.

6610/74—MYBURGH, Albertus Johannes Jacobus, 22/11/1899, 12446329, Springboklosieshuis, Kerkstraat, Merweville, 2/10/74. John D. Crawford & Seun, Donkinstraat 36, Beaufort-Wes.

4133/74—LOOCK, Marthinus Christoffel, 5/11/04, 041105-5016-00-9, Lustfontein, distrik Willowmore, 11/6/74; Laura Magdelene Loock, gebore Pitout, 15/3/13. Steyn, V. d. Vyver & De Jager, Posbus 10, Willowmore.

6251/74—COETZEE, Johanna Hendrina, gebore Van Niekerk, 25/6/19, 1906270003004, Akasialaan 9, Velddrif, 14/9/74. Boland Bank Bpk., Posbus 32, Moorreesburg.

MATTHEE, Daniel Coenraad, 13/7/05, 022 790847, Burnsstraat 7, Heidelberg, 16/10/74; Sarah Matthee, gebore Snyman, 19/1/02, 022 790848K. Boland Bank Bpk., Posbus 3, Heidelberg.

6494/74—GELDENHUYS, Rosa Hermina, 16/10/08, 019 600 011, Huis Ten Bosch, Stellenbosch, 28/7/74. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Die Trust Banksentrum, Heerengracht, Posbus 4682, Kaapstad.

924/74—VAN DER WESTHUIZEN, Barend Johannes Nicolaas, 2/11/10, 096/738179, Indrafkafee, Hartenbos, distrik Mosselbaai. Sam Pienaar & De Wit, Voortrekkerstraat 25, Posbus 3, Laingsburg.

6289/74—FOX, Dirkina Johanna Jacoba, gebore Voges, 27/12/07, Denniston, Close 13, Dieprivier. J. M. Fox, Attleeweg 1, Southfield.

5908/74—VAN DER WESTHUIZEN, Elizabeth Johanna, gebore Grobbelaar, 22/2/06, 100-806008W, Bergstraat, Koringberg, 23/8/74. Boland Bank Bpk., Posbus 32, Moorreesburg.

6759/74—WAGENER, Eleonore Dorette Johanna Gertrud Elizabeth, gebore La Plooi, 11/11/1896, 100/794601 W, Oak Lodgewoonstelle 5, Oakstraat, Somerset-Wes, 3/10/74. Boland Bank Bpk., Posbus 56, Strand.

6013/74—STEYN, Alida Margrietha (Margaretha), gebore Du Toit, 11/5/06, 125-133235 W, weduwee, Maynierstraat, Swellendam, 20/8/74. Die Takbestuurder, Breda Bank Bpk., Posbus 14, Swellendam.

6566/74—STRYDOM, Ockert Gideon, 21/4/06, 060421 50190 00, Appelvlei, Haarlem, 21/9/74. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Trusteetak, Posbus 164, Port Elizabeth.

6104/74—NICHOLLS, Hazel Constance, 3/10/27, 926062, 41 Dublin Street, Woodstock, 7/6/74. E. Kluk & Co., 410/4 Groote Kerk Buildings, 39 Adderley Street, Cape Town.

6727/74—VISSER, Petrus Johannes, 4/6/15, 053 243927W, West Point, St Helenabaai, 24/9/74; Christina Susanna Visser, gebore Nieuwoud, 15/8/16, 053 243928W. Boland Bank Bpk., Posbus 45, Hopefield.

6257/74—LOURENS, Martha Elizabeth, 31/12/1897, 112-982 416, Soetendalsvallei, Bredasdorp, 26/7/74. Boland Bank, Posbus 18, Bredasdorp.

5631/73—VENTER, Theodore Kruger, 18/12/25, Bredasdorp, 2/10/73. Boland Bank, Posbus 18, Bredasdorp.

5580/74—LOURENS, Lourens Karel (Carel) Johannes, 8/7/03, 030708-5002-00-3, Sarel Cilliersstraat 116, Napier, 7/8/74; Maria Petronella Lourens, 11/5/09, 090511-0001-00-5. Boland Bank, Posbus 18, Bredasdorp.

6175/74—SWART, Anna Susanna, 10/8/1885, 015-983117, Geluksoord, Bredasdorp, 26/7/74. Boland Bank, Posbus 18, Bredasdorp.

6388/74—JACOBS, David Lourens, 10/3/09, 090310 5018 001, Wienerstraat 122, Goodwood, 17/8/74. H. J. Fourie, Takbestuurder, Santam Bank Bpk., Posbus 61, Bellville.

6525/74—FRY, Ethel Ada, 14/5/1883, 830514-0002-00-2, Pentrich, Villiers Street, Bredasdorp, 19/9/74. Boland Bank, Posbus 18, Bredasdorp.

6290/74—FITTOCK, Joyce, 2/3/05, 022 881 762 W, Zerilda Steyn, Memorial Home, Pinelands, 24/8/74. Marion Louisa Fittock, Avondrust, Rouwkoop Road, Rondebosch.

1114/72—BOTHA, Hendrik Nicholas, 10/12/18, Posbus 53, Joubertina, 12/2/72. Richardson, Vowles & Callaghan, Posbus 47, Knysna.

6811/74—LOUBSER, Willem Petrus Jacobus, 30/7/1897, 970 730 5007 00 8, Smutsstraat 22, Malmesbury, 16/9/74. Boland Bank Bpk., Hillstraat, Posbus 16, Malmesbury.

3555/74—DIEDERIKS, Johannes Albertus, 26/9/1885, 452-404708 W, Cummingstraat 20, Wellington, 14/1/74. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134, Posbus 3981, Kaapstad.

1084/74—RIX, Arthur Friederich Heigo, 27/5/09, 022-360060, 11 Afrikander Avenue, Kommetjie, 14/2/74; Mandelene Helene Florenzia Rix, born Beger, 022-360061. The Trust Bank of Africa Ltd, Trust and Estates Department, The Trust Bank Centre, P.O. Box 4682, Heerengracht, Cape Town.

6542/74—VAN ZYL, Christina Jacoba, gebore De Jager, 8/8/06, 014-527236 W, Kompanjestraat 21, Parow, 31/8/74. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Die Trust Banksentrum, Heerengracht, Posbus 4682, Kaapstad.

6526/74—GIANI, Johanna Catharina, 2/9/05, 014-474-230 W, Eerste Laan 35, Parow, 22/8/74. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Die Trust Banksentrum, Heerengracht, Posbus 4682, Kaapstad.

6624/74—DE VILLIERS, Jacobus Auret, 20/10/23, 241020-5016-00-8, 13de Laan 21, Vishoek, 25/8/74; Beatrice Hendrina de Villiers. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Die Trust Banksentrum, Heerengracht, Posbus 4682, Kaapstad.

5954/74—LOUW, Johannes Petrus, 9/3/16, 160309 5013 009, Ashoek, Sutherland, 25/7/74. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Die Trust Banksentrum, Heerengracht, Posbus 4682, Kaapstad.

6888/74—HAUPTFLEISCH, Harold. 2/3/28, 280-302502-8007-W, Kusweg 126, Strand, 4/10/74. Boland Bank Bpk., Posbus 56, Strand.

5930/74—SCHWARTZ, Jacobus Johannes, 27/8/32, 014-7982 65-W, Andries Pretoriusstraat 21, Parow, 16/8/74; Janetta Susanna Helena Schwartz, voorheen Blom, gebore Kruger, 331 543249. Boland Bank Bpk., Posbus 107, Parow.

5958/74—STUART, Frances Matilda, born Shields, 19/10/1892, 022 664966 W, 6 Pine Glen Close, Pinelands, 11/7/74. Edward Stanley Graham Stuart. 8 Richmond Avenue. Pinelands.

6873/74—RADEMAN, Christina Francina, 19/1/16, 125 137 310W, Riverview, Malagas, Swellendam, 3/10/74. Louw & Steyn, Voortrekkerstraat, Posbus 11, Swellendam.

6774/74—GUTTMANN, Erhard, 9/3/09, 022-130491-W, 21 The Shelton, Claremont, 26/9/74. C. & A. Friedlander, Southern Life Buildings, 101 St George's Street, Cape Town.

5574/74—HEYNES, Jocelyn Rosetta, born Willoughby, 28/5/36, 022-820840, The Ridge, Tissot Road, Heathfield, 22/6/74; Rudolph Jackson Heynes, 17/8/31, 022-321546, Rudolph Jackson Heynes. The Ridge. Tissot Road, Heathfield.

6218/74—CRONJE, John Jacobus, 23/7/37, 3707235034003, 43 Harmonie Street, Wolseley, 4/9/74; Francina Susanna Cronje, born Opperman. T. H. Snitcher, Cohen & Snitcher, 10 Mostert Street, Cape Town.

5347/74—WISHART, Eva Mary Randell, 14/4/07, 959061 672, 601 Constantia Dale, Main Road, Plumstead, 19/7/74. Elliot Osrin, c/o Sonnenberg, Hoffmann & Galombik, 54 Shortmarket Street, Cape Town.

6676/74—HUGHES, Jean, 28/4/1893, 022 294045, Stadium Residence, Main Road, Green Point, 13/9/74. Mrs A. P. McCausland, c/o Silberbauers, United House, Heerengracht.

6796/74—VAN ROOYEN, Henry Wilfred, 8 Duck Road, Grassy Park. Wilkinson, Van der Ross & Joshua, 4 Findon Street, Athlone.

1677/74—GIERDIEN, Mogamat Yusoph, 71 Assegaai Road, Riverlea, Johannesburg. Wilkinson, Van der Ross & Joshua, 4 Findon Street, Athlone.

6450/74—TRAUTMANN, Johanna Jacoba Catherine, born Du Buson, 29/12/05, 051229 0003007, 146 De Waal Road, Diep River, 25/9/74. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Cape Town Trustee Branch, P.O. Box 512, Cape Town.

5907/74—NUTTALL, Alfred William Blackwell, 13/6/1898, 048 189226 W, High Seas, Betty's Bay, 4/9/74; Catrina Christina Nuttall. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Cape Town Trustee Branch, P.O. Box 512, Cape Town.

6337/74—MEIER, Wilhelm Karl, 17/2/1894, 490 054656, 8 Marigold Street, Milnerton, 20/9/74; Gertrud Marie Hulda Meier, born Peschel, 16/10/1899. Barclays National Bank Ltd gregistered commercial bank), Cape Town Trustee Branch, P.O. Box 512, Cape Town.

6491/74—COOK, John, 87 Vliegtuig Avenue, Factreton Estate, Cape Town. Wilkinson, Van der Ross & Joshua, 4 Findon Street, Athlone.

6744/73—MARTIN, Gadija, 1/10/1894, 022 564 724, 2 Clare Road, Wynberg, 23/5/70. Buchanan Boyes & Sampson, 46 St George's Street, Cape Town.

4181/74—VAN EEDEN, Maria Magdalena, born Van Zyl, 11/10/1882, 125134881 W, Starck Homes, Mike Pienaar Boulevard, Bellville, 1/2/74. David Kessler & Co., 109 Voortrekker Road, Bellville.

6301/74—LAZARUS, Betty, 23/4/1899, 115 268352 W, Tzaneen, Cromer Road, Muizenberg, 20/9/74. Sebba, Gordon, Willis & Company, 201 Protea Assurance Buildings, 102 St George's Street, Cape Town.

4336/74—SICKLER, Ronald Frederick, 2/9/23, 022 104322W, 47 14th Avenue, Boston Estate, Bellville, 13/4/74; Lilian Margaret Sickler, born Gill, 5/9/27, 022 104323W. David Kessler & Co., 109 Voortrekker Road, Bellville.

4325/74—FRIEDMAN, Sonia, born Gerber, 4/9/01, 331 621 195W, 702 Tygerberg Centre, Voortrekker Road, Bellville, 15/5/74. David Kessler & Co., 109 Voortrekker Road, Bellville.

5670/73—GOSS, Peter (Pieter) William (Willem), 2/4/09, 014 469040 W, 3 11th Avenue, Boston Estate, Bellville, 22/11/72; Marie Dalena (Maria Magdalena) Goss, born Olivier, 3/7/17, 014 469041W. David Kessler & Co., 109 Voortrekker Road, Bellville.

6474/74—MORRIS, Hilda Dorothy, 5/11/05, 101-279893 W, 301 Rusdon Park, College Road, Rondebosch, 18/6/74; Clement George Morris, 21/12/02, 101-279892 W. C. G. Morris, 301 Rusdon Park, College Road, Rondebosch.

6524/74—DAVIDS, Joseph (Yusuf), 19/9/19, 022 775165 M, 47 Simpson Road, Athlone, 19/9/74; Sukana Davids, born Botto. Isaac Volkwyn & Co., Trade Union House, Beverley Street, Athlone.

5357/74—PETERSEN, Martin Alexander, 2/10/16, 32 Portavue Drive, Greenhaven, Athlone, 24/6/74; Molly Blanche Petersen, born Hendricks. Arthur E. Abrahams & Gross, P.O. Box 1661, Cape Town.

5863/74—BOOTH, Henry George Gilbert. 11/2/06, 02228753 74-W, 19 Woodgate Road, Plumstead, 24/8/74; Alice Patricia Booth, 21/7/14, 007764079. A. P. Booth, c/o A. B. Pearson, 202 Goedkoop Winkel Buildings, 120 Main Road, P.O. Box 75, Claremont. 21 days.

6129/74—ENTRESS, Harold Berrage Brink, 22/3/02, 022-8878 89 W, 11 Park Villa Road, Observatory, 7/9/74; Fredrica Wilhelmina Entress, 16/7/02, 022887884. D. L. van Niekerk, of Van Niekerk & Van Huyssteen, 501 Oceana House, 20 Lower Burg Street, Cape Town.

591/74—CAPTAIN, Johannes Jacobus, 31/3/04, 022 262176C, Fifth Avenue, Retreat, 11/1/74; Nella Captain, born Fredericks. C. Brett & Associates, Traduna House, 107 St George's Street, Cape Town.

553/74—CUMBERS, Agnes Rose, formerly Olsen, born Cottle, 2012020005008W, 5 Balfour Mansions, Church Road, Muizenberg. Abe Swersky & Associates, 913 African Eagle Centre, Riebeeck Street, Cape Town.

112/71—SHAW, James Schaife, Helenvale, Bulawayo, Rhodesia. Pincus Matz & Feinberg, 135 Main Road, Claremont.

6754/74—POWER, Felix Brannock, 022 451516, Constantia. Balsillie, Watermeyer & Bosman, 49 St George's Street, Cape Town.

1075/72—SMITH, Charles, 8/7/14, 022 970 770 W, 16 Trill Road, Observatory, 16/2/72; Lassie Lussanna Smith, 4/9/22, 22 0904 0004 00 9-W. Hogan-Fleming & Co., 605 Southern House, 52 St George's Street, Cape Town.

6618/74—ROBERTS, Glyn Pierce, 23/2/08, 901-550481W, Helford, Watersedge Road, Leisure Isle, Knysna, 2/9/74. Webber, Wentzel & Co., P.O. Box 61771, Marshalltown.

6694/74—BENSON, Gulda, 3/5/1888, 022-141-739-W, 701 Port Soy, Beach Road, Mouille Point, 26/9/74. Walker Lewis Godley & Field, 1505 Pleinpark, Plein Street, Cape Town.

5630/74—STREETEN, Olive Gladys, 27/8/1884, 022584676 W 1 San Con Court, 54 Russell Street, Worcester, 28/7/74. E. G. Treyvellan, c/o Donald Murray & Co., P.O. Box 281, Bloemfontein.

6703/74—VAN DER WESTHUIZEN, Johannes Stephanus, 14/12/06, 011/7929045, Leipoldtlaan 119, Worcester, 30/9/74; Elizabeth Magdalena van der Westhuizen, gebore Swart, 7/4/20, 149/355882. J. E. Krige & Seuns, Posbus 14, Worcester.

6858/74—DANIELS, Moses Valentijn, 11/3/1888, 149356985, 48 Mylnestraat, Worcester, 14/8/74; Katharina Daniels, gebore Botha, 4/11/1892, 149/356986. J. E. Krige & Seuns, Posbus 14, Worcester.

6575/74—HARTLEY, Ismail, 3/7/02, 331-098749 M, Queensweg 100, Walmer Estate, 27/9/73. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Die Trust Banksentrum, Heerengracht, Posbus 4682, Kaapstad.

5672/74—WAMSTEKER, Joseph Daniel, 3/9/14, 5 Lower Scott Road, Observatory. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Die Trust Banksentrum, Heerengracht, Posbus 4682, Kaapstad.

6414/74—BLATT, Michiel Jacobus Kotze, 9/11/05, 051109/5007/00/7 W, Annahof 4, Sarel Cilliersstraat, Malmesbury, 15/9/74. Pierre du Plessis & Mostert, Voortrekkerweg 60, Malmesbury.

6092/74—KLOPPERS, Pieter Willem, 21/10/1883, 112/983103 W, Paul Krugerstraat 74, Robertson, 26/8/74. Muller, Baard & Conradie, Posbus 41, Robertson.

NEETHLING, Petrus Johannes, 8/11/1899, Kortstraat 3, Montagu, 10/10/74; Anna Elizabeth Neethling, gebore Smit. Boland Bank Bpk., Posbus 13, Montagu.

GAUCHE, Ellen Carolina, 12/6/1897, 970612 004 00 0, Kerkstraat 12, Montagu, 5/10/74. Boland Bank Bpk., Posbus 13, Montagu.

6189/74—SMIT, Jacobus Johannes Nikolaas (Nicolaas), 5/7/13, 130-705-5005-001-W, Huisrivier, Calitzdorp, 2/9/74; Beatrice Gertruida Maria Smit, gebore Van der Berg. Barry & Mouton, Posbus 15, Calitzdorp.

6448/74—STEMMET, Adamus Paulus, 28/9/1893, 930928 5001 00 0, Vanreenenstraat 26, Robertson, 16/9/74. Muller, Baard & Conradie, Posbus 41, Robertson.

6184/74—PRETORIUS, Stephanus Louis, 9/10/16, 161009 5016 007W, Besemkop, Calitzdorp, 30/8/74; Susarah Johanna Pretorius, gebore Hayman. Barry & Mouton, Posbus 15, Calitzdorp.

6732/74—BEUKES, Johanna Cornelia, gebore Evertse, 5/8/1895, 111-885541 K, Kerkstraat 119, Riversdal, 7/10/74. Hofmeyer & Seun. Posbus 16, Riversdal.

6604/74—LOUW, Johannes Adriaan, 7/3/1895, 021675832 W, Goedehoopstraat, Nieuwoudtville, 21/9/74; Johanna Hendrika Jacoba Louw, gebore Van Niekerk, 20/11/1894, 021 675 833 W. Groenewald & Groenewald, Saamstaangebou, Dorpstraat, Posbus 33, Calvinia.

4405/74—HUGO, Maria Elizabeth, 22/2/1885, 149 353593W, Huis Alida, Bellville, 3/7/74. Boland Bank Bpk., Hoogstraat 100, Worcester.

6626/74—VISSER, Petrus Hendrik Lodewikus, 6/11/32, 321106 5001 00 0, Hoofweg 3, Wellington, 20/9/74; Elizabeth Maria Visser, gebore Strohfeldt, 19/11/28, 096/727912W. Die Wellingtonse Eksekuteurskamer Bpk. (lid van die Santamgroep), Posbus 1, Wellington.

6563/74—NEETHLING, Pieter, 12/9/1894, 145/286874W, Burgstraat, Wellington, 9/9/74; Hettie Neethling, gebore Smit, 145/286875W. Die Wellingtonse Eksekuteurskamer Bpk. (lid van die Santamgroep), Posbus 1, Wellington.

TRANSVAAL

1327/73—GERADA, William, 11/5/07, 151 Glebe Point Road, Glebe Point, NSW Australia, 17/4/71. Cliffe, Dekker & Todd, P.O. Box 3382, Johannesburg.

10214/74—LAMBOURN, Louis Rene, 21/12/1886, 331100057 W, 239 John Street, Muckleneuk, Pretoria, 20/9/74. Maria Christina Vittorina Kruger and Louis Rene Lambourn, 239 John Street, Muckleneuk, Pretoria.

9012/74—VILJOEN, Elizabeth Margaretha, 376 191 884 W, Kings Highway 362, Lynnwood, Pretoria, 16/8/74. J. I. Le Roux van Niekerk, Duncanstraat 891, Brooklyn, Pretoria.

10595/74—JEWELL, Harold, 2/7/03, 331-434434, 3 Hercules Court, Michael Street, Linmeyer, Johannesburg, 2/9/74; Fanny Vanetia Jewell, 17/9/08, 331-434435. Felix von Zwiklitz, 1 Baxter's Buildings, 3 Geranium Street, Rosettenville, Johannesburg.

10450/74—FRIEND, Constance Alice, 10/10/08, 331-528398, 2 Glencoe Court, 209 Tramway Street, Kenilworth, Johannesburg, 23/9/74; Carl William Friend, 5/5/06, 331-528397. Felix von Zwiklitz, 1 Baxter's Buildings, 3 Geranium Street, Rosettenville, Johannesburg.

10585/74—BERSON, Simon, 150 4205022007, 109 The Albany, Corlett Drive, Illovo, Johannesburg, 14/9/74; Doreen Berson. A. H. Salovy, Sixth Floor, His Majesty's Buildings, corner of Eloff and Commissioner Streets, Johannesburg.

9390/74—WENTZEL, Vivan Christoffel, 16/6/28, 331-512488, 35 Seventh Street, Orange Grove, Johannesburg, 5/8/74; Eileen Beatrice Wentzel, born Smith. Security Executor and Trust Co. Ltd, P.O. Box 2103, Johannesburg.

10575/74—MATZNER, Carl, 25/6/01, 331 148306 W, 14 First Street, Orange Grove, Johannesburg, 5/9/74. Maurice Stein & Franklin, P.O. Box 6126, Johannesburg.

8932/74—GERBER, Grisha. Sussman, Goddard & Co., P.O. Box 2231, Johannesburg.

10537/74—HEDGE, Ann, 29/4/1881, 331-249612W, Red Cross Old Age Home, Springs, 7/8/74. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Benoni Branch, P.O. Box 1019, Benoni.

9782/74—RUTENBERG, Hendrik, 17/1/17, 331 406940 W, Cheviot Pad 53, The Hill, Johannesburg, 9/8/74; Josephine Johanna Rutenberg. G. J. Smith & Van der Watt, P.O. Box 98, Krugersdorp.

7947/74—STRYDOM, Nicolaas Jacobus, 12/8/1873, 361-423164 W, 68a Middel Street, Rustenburg, 16/6/74. Duffey, Kruger & Potgieter, Private Bag 82082, Rustenburg.

6057/74—STRYDOM, Frederick Hendrik, 6/5/23, 356-267306, 52 Van Graan Road, Casseldale, Springs, 24/5/74. Hammerschlag, Frank, Stoloff & Gishen, Second Floor, Africa House, corner of Third Street and Fourth Avenue, P.O. Box 184, Springs.

10565/74—HIRSCHMANN, Joseph, 4/9/1883, 375 210 708, 77 Voortrekker Street, Pietersburg, 18/9/74. R. Hirschmann, P.O. Box 315, Pietersburg.

7524/74—DENYSSCHEN, Johannes Albertus Theodoris, 26/9/1894, 940926-5003-008, Hartebeesfontein, Potgietersrus, 26/9/1894; Magdalena Gertruida Denysschen, gebore Marais, 20/11/03, 031120-0005-008. Louis Botha, Van Onselen & Potgieter, Voortrekkerweg 88, Posbus 98, Potgietersrus.

9436/74—STEYN, Johanna Maria Catharina, gebore Kleynhans, 5/1/16, 160105 000 3007, Hibernia, distrik Lichtenburg, 23/8/74; Lukas Marthinus Steyn, 15/8/10, 100815 5010 00 4. T. P. Taylor & Vennote, Buchananstraat 36, Posbus 139, Lichtenburg.

10139/74—BRUMMER, Jacobus Johannes, 12/5/07, 070-512 5019 004, Rietfontein, Pk. Eerstegoud, distrik Pietersburg, 5/9/74; Dina Catharina Brummer, gebore Van der Bank, 100605 007 00-0. Naude Jansen & Van der Walt, Posbus 44, Pietersburg.

10760/74—CUTLER, John Vernell, 22/10/1889, 356-219-875W, 14 Cromwell Road, Irene, Pretoria, 23/9/74. Macintosh, Cross & Farquharson, P.O. Box 158, Pretoria.

10615/74—LOOTS, Magrietha Wilhelmina, 10/12/1887, 871210 0001 00 9, Crotsstraat 821, Rietfontein, Pretoria, 20/9/74. C. P. Vermaas & Cronje, Posbus 204, Hartbeesfontein.

7432/74—VAN SITTERT, Lambertus Petrus, 12/10/09, 091012 5001 008, Wildebeeslaagte, Hartbeesfontein, 9/7/74. H. M. Vorster, p/a C. P. Vermaas & Cronje, Posbus 204, Hartbeesfontein.

10405/74—BOTHA, Esaias Engelbertus, 28/10/02, 021028-5007-00-6, Paardeplaas 73, Krugersdorp, 5/9/74; Gertruida Elizabeth Botha. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Trust Banksentrum, Eloffstraat, Posbus 7694, Johannesburg.

10404/74—BRUNETTE, Jacob Johannes, 29/2/28, 365-126719 W, Pelserstraat 15, Flamwood, Klerksdorp, 22/8/74; Catharina Jacoba Brunette, neé Coetzer, 7/2/27, 365/126720 W. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Trust Banksentrum, Eloffstraat, Posbus 7694, Johannesburg.

10419/74—MARX, Andreas Hercules, 25/6/1888, 370-918263 W, Sewende Straat 7, Fochville, 14/8/74; Judith Christina Marx, 370-918264 W. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Trust Banksentrum, Eloffstraat, Posbus 7694, Johannesburg.

10900/74—VENTER, Martha Susanna Catharina, gebore Janse van Rensburg, 21/8/17, 170821 0003 00 7, Barry Hertzoglaan 256, Greenside, Johannesburg, 9/8/74; Hendrik Johannes Tjaart Venter, 14/2/17. H. J. T. Venter, p/a Venter & Kie., Proteasentrum, Highstraat, Mayfair-Wes, Johannesburg.

10465/74—DU TOIT, Pieter Jacobus, 14/12/14, 007804918 W, Wilkinstonstraat 19, Vanderbijlpark, 21/8/74; Johanna Christina du Toit. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Trust Banksentrum, Eloffstraat, Posbus 7694, Johannesburg.

8063/74—SEARLE, Frederich, 14/9/19, 370 938 269 W, Rand Waterraad 23, Vereeniging, 12/6/74; Dorothea Violet Searle, 370 935 270W. The Trust Bank of Africa Ltd, Trust and Estates Department, Trust Bank Centre, Eloff Street, P.O. Box 7694, Johannesburg.

10426/74—VERMEULEN, Maria Aletta, 29/6/1895, Vanwykrestante, Muldersdirft, 4/3/74. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Trust Banksentrum, Eloffstraat, Posbus 7694, Johannesburg.

5644/74—DAS, Sebastian Daiahraj, 4/8/32, 800-043626, Gemsbokstraat B5, Lenasia-uitbreiding 2, 26/11/32; Doris Tholsi. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Trust Banksentrum, Eloffstraat, Posbus 7694, Johannesburg.

10700/74—ROBB, Eric Muirhead, 13/12/04, 041213 5001 003, 31 Matroosberg Street, Noordheuwel, Krugersdorp, 28/8/74; Irene Mildred Robb, 27/5/12. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Trust Banksentrum, Eloffstraat, Posbus 7694, Johannesburg.

3767/74—VAN AARDE HERBST, Roelof Frederik, 13/8/10, plaas Geluk, Posbus 312, Lobatse, Botswana, 12/6/73. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Trust Banksentrum, Eloffstraat, Posbus 7694, Johannesburg.

10657/74—JANSE VAN RENSBURG, Nicolaas Cornelis, 16/12/12, 121-216-5017-005, Albrechtstraat 43, Westonaria, 15/9/74; Rachel Johanna Janse van Rensburg. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Trust Banksentrum, Eloffstraat, Posbus 7694, Johannesburg.

ERASMUS, Pieter Nicolaas, 160222 5006 008, Oosthuizenlaan 58, Songloed, Klerksdorp; Francina Johanna Erasmus, gebore Britz. Erasmus Jooste & Kie., Posbus 61, Klerksdorp.

4288/74—JARMAN, William Balfour, 28/2/15, 308 491067, 69 Eighth Street, Boksburg North, 12/3/74; Gilda Lydia Jarman, 11/12/20, 308 491068. M. Nowitz, P.O Box 318, Boksburg.

10441/74—SMIT, Schalk Willem Hendrik, 28/11/09, 091128 5030001, Zanddrift, Pk. Kiesel, oor Thabazimbi, 6/9/74; Engela Petronella, 8/9/15, 356 241681 W. Nedbank Bpk., Posbus 21, Ellisras.

2510/74—DE OLIVEIRA, Maria Conceicao Goncalves, 20/2/10, 968032007, 47 Avondale Street, Sydenham, Johannesburg, 23/2/74. Couzyn, Hertzog & Horak, P.O. Box 2242, Johannesburg.

9399/74—VAN HEERDEN, Johannes Frederik, 27/4/1889, 890427 5002 00 9, Liebenbergstraat 22, Heidelberg, 7/8/74; Susanna Elizabeth van Heerden, 3/4/1900. Van der Wal & Otto, Voortrekkerstraat, Posbus 1, Ottosdal.

7998/74—McKINNON, Andries Petrus, 28/7/10, 305 756638, Sewende Straat 4, Delmas, 19/7/74; Irene Ethel McKinnon, gebore Geldenhuys, 29/12/1897, 305/756617. Pickard, Kirstein & Maree, Posbus 14, Delmas.

8341/74—SCHUTTE, Maria Jacoba, 7/3/1890, 034847913, Avondrustouetehuis, Vereeniging, 4/7/74. G. J. Fourie, Merrimanlaan 25, Posbus 924, Vereeniging.

9085/74—SIMON, Audrey, 23/12/12, 324 314362 W, 5 Morlegh Court, Leonard Street, Kenilworth, Johannesburg, 7/8/74; Peter James Knowles, 301 Argosy House, Spilsbury Street, P.O. Box 772, Germiston.

8008/74—ROOTS, George, 11/4/20, 331 290968W, 74 Kruger Street, Potchefstroom, 24/7/74. Meyer, Van Sittert & Kropman, Permanent Buildings, Boom Street, P.O. Box 91, Klerksdorp.

11345/73—COETZEE, Hendrik Christiaan, 5/3/1888, 310544 972, Rooikoppies 47, Pk. Vasval, distrik Brits, 27/10/73; Gloudina Maria Coetzee, gebore Roos, 17/7/1892, 310544973W. Swart, V. d. Westhuysen & Roesch, Murraylaan 44a, Posbus 9, Brits.

2560/74—ROUX, Johannes Christiaan Theodorus, 12/3/34, 404 154 983, Brits, 4/11/73. Fourie & Smit, Posbus 208, Johannesburg.

8886/74—REID, Stanley Paul, 28/4/13, 231038156W, Applewood, 83 North Road, Sandown, Sandton, 8/8/74. Devine & Co., Sixth Floor, De Beer House, 73 Juta Street, Braamfontein, P.O. Box 11016, Johannesburg.

10483/74—JONKER, Helena Jacoba, 9/9/16, 354 844636 W, Wilgeboom, District of Potchefstroom, 21/9/74; Jeremia Jesaja Jonker, 1/11/13, 131101 5025 00 0. Williams, Gaisford & Steyn, P.O. Box 71, Potchefstroom.

9132/74—LAMPRECHT, Alida Susanna, gebore Pienaar, 8/5/24, 240 5080007 00 7, Rosamondstraat 8, Florida-uitbreiding 2, Roodepoort, 16/8/74; Barend Jacobus Lamprecht, 14/3/18. 180 314 5015 00 0. Santam Bank Bpk., Posbus 6160, Johannesburg.

3869/74—SCHOLTZ, Joachim Hermanus, 13/6/1900, 331416128 Hamptonlaan 60, Rosmore, Johannesburg, 1/4/74; Anna Jacoba Catharina Scholtz, gebore Riekert, 12/3/03, 331416129 W. J. S. G. Coetzee, Posbus 9741, Johannesburg.

8938/74—KLOPPER, Barbara Wilhelmina, gebore Höll, 29/1/04, 040129 0008 00 2, Premierstraat 101, Krugersdorp-Noord, 7/8/74; Jacobus Martinus Klopper, 1/11/04, 041101 5007 00 7. Truter, Crous & Wiggill, Posbus 116, Randfontein.

8397/74—POOLE, Campbell Evered, 11/1/06, Bank Farm House, West Malvern, Worcester, England, 30/9/73; Ethel Grace Poole (under English law), out of community. Syfrets Trust and Executor S.A. Ltd, P.O. Box 1830, Pretoria.

8475/74—COETZEE, Ernest Hendrik Theunis, 5/12/08, 309 509905 W, Witpoort 92, Pk. Schapenrust, Brakpan, 27/7/74; Hester Dorothea Coetzee, 12/4/09, 309 509906 W. Van Wyk de Vries, Malan & Steyn, Posbus 5892, Johannesburg.

9874/74—PROMNITZ, Robert Carl Berthold, 28/2/22, 220728 5008 00 8, Tennysonstraat 5, Vanderbijlpark, 30/8/74; Susanna Cornelia Promnitz, 13/7/34. Daniël Christiaan Spies, p/a Santam Bank Bpk., Posbus 801, Vereeniging.

10339/74—RYDER, Charles Thomas William, 9/7/1892, 331 238433, 3 Doren Court, 94 Hopkins Street, Bellevue, Johannesburg, 2/5/74; Cecilia Mary Ryder. Wright, Rose-Innes, Kouw & Wise, P.O. Box 123, Germiston.

3052/74—STEYN, Jacoba Magrietha, 25/1/12, 347 776 654, Kaapschehoop, 10/3/74; Jacob Jacobus Steyn, 347 776 653. Anria Bovey & Co., P.O. Box 555, Nelspruit.

10261/74—HORN, Hendrik Andries Jacobus, 9/4/14, 140409 5019009, Bulawayostraat 3a, Annadale, Pietersburg, 17/9/74; Susara Isabella Catharina Horn, 20/10/23, 2310200012004. Nebex Eksekuteurskamer en Trust Maatskappy Bpk., Posbus 194, Pietersburg.

7978/74—ANNANDALE, Hermanus Gideon Christoffel, 15/4/19, 308 463 800W, Scholtzstraat 88, Witfield, Boksburg, 23/6/74; Anna Elizabeth Annandale. D. J. de Villiers, Scholtz & Van der Walt, Revelas Towers, Crossstraat, Posbus 738, Germiston.

10182/74—JANSSEN, Willem Johannes, 20/5/31, 310520-5022-00-1, Vyfde Straat 61, Boksburg-Noord, 14/9/74; Johanna Magrieta Janssen, gebore Le Roux, 2/6/33, 308-470688. Johanna Magrieta Janssen, Vyfde Straat 61, Boksburg-Noord.

10476/74—MEYER, Jan Andries, 4/6/14, 140604 5018 00 7, Moonstraat 20, Fishershill-uitbreiding 1, Germiston, 7/9/74; Gertruida Johanna Martina Meyer. Wright, Rose-Innes, Louw & Wise, Posbus 123, Germiston.

6497/74—PRETORIUS, Stefanus Petrus, 20/3/20, 200320-5004-00-7, Getroude Kwartiere 58, Witdeep, Boksburg, 9/6/74; Maria Aletta Pretorius, 21/3/23, 230321-0008-005. M. P. Cloete & Venter, Boksburg Mediese Sentrum 111, Markstraat, Posbus 38, Boksburg.

4471/74—VAN AARDE, Violet, born Patterson, 13/5/08, 080 513 0013 00 8, 61 Ermelo Road, Strubenvale, Springs, 4/4/74; Johannes Hermanus De la Rey van Aarde, 10/6/15, 150610 5003 00 3. Hammerschlag, Frank, Stoloff & Gishen, Second Floor, Africa House, corner of Third Street and Fourth Avenue, P.O. Box 184, Springs.

2437/74—JACOBSZ, Andries Petrus, 28/8/09, 090828-5006-00-7, T262 Lugmagbasis, Pietersburg, 24/2/74; Eva Catharina Dirkolina Jacobsz. Naude, Jansen & Van der Walt, Posbus 44, Pietersburg.

7983/74—BASCH, Stephanus Albertus, 26/9/1894, 348-792560 W, Awendgloed Old Age Home, 12b Trichardt Avenue, Paul Krugeroord, Springs, 31/7/74; Hester Magdalena Minzina Basch, formerly Bosch, born Van Zyl, 9/5/03, 375-207886W. Hammerschlag, Frank, Stoloff & Gishen, Second Floor, Africa House, corner of Third Street and Fourth Avenue, P.O. Box 184, Springs.

10299/74—CAMPHER, Christoffel Johannes, 1/11/06, 061101 5004 00 9, Dutoitstraat 5, Freemanville, Klerksdorp, 20/9/74; Anna Susanna Hendrina Campher, 334641659. J. W. Sonnekus, vir Santam Bank Bpk., Posbus 56, Potchefstroom.

9802/74—BREITENBACH, Johan Hendrik, 8/4/04, 370 902 449 W, Marklaan 28, Vereeniging, 17/8/74. Syfrets Trust en Eksekuteur S.A. Bpk., Posbus 502, Vereeniging.

10066/74—VERMEULEN, Wiese (Wietse) Johannes Jacobus, 4/9/28, 049-202980 W, Darbystraat 19, Vanderbijlpark, 2/9/74; Gertruida Jacoba Carolina Vermeulen, gebore Fourie, 049-198 147 W. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Voortrekkerstraat 65, Posbus 970, Klerksdorp.

10198/74—COETZEE, Jan Frederik, 7/1/14, 369-490546, Pk. Bodenstein, distrik Coligny, 7/9/74; Elizabeth Aletta Catharina Coetzee, gebore Smith, 369-490547. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Voortrekkerstraat 65, Posbus 970, Klerksdorp.

7454/74—BOWDLER, Frank, 19/12/1895. 315 410921 W, 33 Eventide Old Age Home, P.O. Box 887, Duncanville, Vereeniging, 29/6/74; Mary Catherine Bowdler, born Watts, 28/7/1895, 315 410 922 W. The Standard Bank of South Africa Ltd, P.O. Box 42, Vereeniging.

10159/74—NOLTE, Magdalena Johanna, gebore Kempen, 16/5/12, 120516 0010 009, Danie Cravenstraat 7, Unitaspark, Vereeniging, 13/9/74. Die Standard Bank van Suid-Afrika Bpk., Posbus 42, Vereeniging.

9501/74—SMIT, Mathys Johannes, 12/5/18, 305-766474W, Coleridgelaan 9, Orkney, 18/7/74; Hester Elizabeth Wilhelmina Smit, gebore Swanepoel, 14/12/19, 305-766474W. Michiel Adriaan du Toit, as genomineerde van Suid-Afrikaanse Spaar- en Voorskotbank Bpk.

10605/74—CONRADIE, Willem Stephanus, 6/3/01, 010306-5006-00-1, Tweelingspruit, Biesiesvlei, 12/9/74. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Voortrekkerstraat 65, Posbus 970, Klerksdorp.

4411/74—PIENAAR, Susanna Jacomina, gebore Van Jaarsveldt, 27/10/06, 370 912 420 W, Nelstraat 1, Unitas Park, Vereeniging, 29/4/74. De Klerk, Vermaak & Vennote, Overvaal, Krugerlaan 28, Posbus 338, Vereeniging.

10578/74—VON MOLLENDORFF, Friedrich Wilhelm Graf, 7/10/10, 101007 5017 00 2, Richardstraat 269, Hatfield, Pretoria, 25/8/74. Dyason, Posbus 793, Pretoria.

6135/74—TREU, Alpha Ethel, born Barnes, 9/11/1891, 309-521239, widow, 611 Prince George Avenue, Brenthurst, Brakpan, 16/6/74. A. R. Treu, P.O. Box 260, Brakpan.

8821/74—SCHÜTTE, Beatrice Barbara Ursula, 17/1/31, 360 914931 W, 006 Inanda Park, 72 Third Avenue, Inanda, Johannesburg, 1/8/74. Mrs B. B. Hannon, P.O. Box 2912, Johannesburg.

7282/74—DE BEER, Anna Maria, 22/8/1896, 364 253405, Delportstraat 6a, Schweizer-Reneke, 2/7/74; Petrus Johannes de Beer, 6/12/07, 071206 5011 00 9. De Kock & Duffey, Schweizerstraat 49, Posbus 37, Schweizer-Reneke.

3928/74—STOLTZ, Gabriël Joseph, 27/6/26, 345-850820, Kockstraat 144, Potchefstroom, 16/3/74; Hester Lucia Stoltz, gebore Minne, 30/7/33, 354486002. Du Plessis & De Kock, Meyergebou, Kerkstraat 153, Posbus 122, Potchefstroom.

9542/74—JOUBERT, Hermiena (Hermina) Cornelia Berthina, 3/11/16, 161105 0009 003, Leliefontein, distrik Ermelo, 15/8/74; Peiter Gabriel Joubert, 24/10/16, 161024 5016 006. Nedbank Bpk., Posbus 52, Ermelo.

9818/74—VAN NIEKERK, Hendrik Francois, 20/1/11, 110120 5027001, Slagtersnekstraat, Dullstroom, 30/8/74. Nedbank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Posbus 11, Dullstroom.

10758/74—VAN DER BOL, Bernardus Johannes, 17/5/07, 070517 5003 007, Pretoriusstraat 869, Ar adia, Pretoria, 3/10/74; Viktoria van der Bol, 17/5/15, 150527 0002-006. Nedbank Bpk., Trustafdeling, Posbus 1830, Pretoria.

6948/74—FOURIE, Louisa, gebore Maloney, 6/3/16, 160306 0001 00 5, Zesfonteinlandbouhoewe 232, Benoni, 26/5/73. Petronella Francina van Staden, plaas Onbekend, Pk. Welbekend.

9400/74—JOUBERT, Gideon Francois, 11/1/51, 510111 5019 00 3, Jeugsentrum A410, Vermeulenstraat 129, Pretoria, 22/8/74. Hamesma & Van Zyl, Posbus 7, Bronkhorstspruit.

3739/74—STRYKOWSKI, Francina Carolina, 6/11/14, 356-126636, Posbus 98, Komatipoort, 3/4/74. Andries Petrus Johannes van Niekerk van Wyk, Posbus 98, Komatipoort.

9066/74—BHAMJEE, Lily, formerly Ahrens, 18/2/18, 3518 49 418 C, 37b Market Street, Pietersburg, 13/8/74. Du Toit & Swanepoel, P.O. Box 181, Pietersburg.

10716/74—JACOBS, Joseph, 8/5/1897, 356 212 935W, 54 Aida Avenue, Cyrildene, 26/9/74. Abraham Bernard Jacobs, Theresa Segal and Ruth Spark, c/o Alfred Bernard Widman, 4 Victory House, 34 Harrison Street, Johannesburg.

3063/71—BOTHA, Gesina Maria, 29/8/26, 331 194381, 7 Second Street, Malvern, Johannesburg, 9/2/70; Benjamin James Ernest Botha, 23/1/30. Fluxman & Partners, 23rd Floor, Carlton Centre, Commissioner Street, Johannesburg.

10936/74—SCOTT, Nora, 12/6/1892, 920612 0003 00 3, widow, 210 Linksview Court, Corlett Drive, Illovo, Johannesburg, 30/9/74. Hayman Godfrey & Sanderson, Second Floor, Prudential Assurance Buildings, 94 Main Street, P.O. Box 2439, Johannesburg.

10911/74—COETSER, Doris Joan, 22/1/11, 356/219663, 109 Arcadia Park Galleries, Wessels Street, Arcadia, Pretoria, 11/9/74. Solomon & Nicolson, 206 N.B.S. Buildings, 259 Pretorius Street, Pretoria.

10403/74—BENESCH, Hans, 7/8/04, 040807 5006 00 2. 49 Fore Shore Street, Alberante, Alberton, 18/9/74. Bowman, Gilfillan & Blacklock, P.O. Box 1397, Johannesburg.

8376/74—ROBERTSON, Ada Evelyn, 7/11/27, 331344 779W, 6 Parkland, Voortrekker Road, Monument, Krugersdorp, 20/7/74; Donald Thomas Robertson. Kovalsky & Tuch, 111/115 Charter House, 13 Rissik Street, P.O. Box4279, Johannesburg.

9508/73—DOS SANTOS, Angelo Francisco, 902520524, 22/3/73, widow, Rosettenville Hotel, 30 Verona Street, Rosettenville, Johannesburg. Charles Orbach, Harris & Co., Sixth Floor, 20 Melle Street, Braamfontein, Johannesburg.

621/68—BEDIL, Estella Antoinette, formerly Petrie, born Kaempf, 331 879 977 W, 47 Ridge Plaza, Primrose Terrace, Berea, Johannesburg, 17/11/67. Wertheim Becker & Partners P.O. Box 1847, Johannesburg.

10173/74—WILKINSON, Henrietta, 27/6/1883, 331 678218W, 36 Crossley Mansions, Bree and Loveday Streets, Johannesburg, 15/8/74. I. Mendelow & Browde, Third Floor, National Board House, 94 Pritchard Street, Johannesburg.

8285/74—TUCHMANN, Maurice Edward. Northern Trust Company Ltd, P.O. Box 5483, Johannesburg.

5006/74—VAN HOYTEMA, Annie Elizabeth, 9/3/1877, 331-171826, 19 First Avenue, Lower Houghton, Johannesburg, 21/4/74. Webber, Wentzel & Co., P.O. Box 61771, Marshalltown.

10609/74—FREESTONE, Constance May, 1/5/1898, 356-350 596W, 11 Halifax Street, Bryanston, 25/8/74. Webber, Wentzel & Co., P.O. Box 61771, Marshalltown.

6952/74—COLIN-MACKENZIE, Vernon Joseph Edgar Robson, 29/9/1889, 331 644316, Flemming House, Randjieslaagte Road, Highlands North, Johannesburg, 25/6/74. Syfrets Trust and Executor (Tvl) Ltd, 40th Floor, Carlton Centre, Commissioner Street, Johannesburg.

10453/74—HEMMING, Mabel Katherine, 5/3/04, 360-952710, 35 Van der Linde Street, Princess, District of Roodepoort, 10/9/74. J. Gus Ackerman, 6 Karl Street, Roodepoort.

10530/74—BOSWELL, Sydney Oxford, 2/10/1889, 8910025002 009, 19 Randleigh Avenue, Dawnview, Germiston, 30/9/74. Scott Brown & Tunnell, Fifth Floor, Surrey House, 35 Rissik Street, Johannesburg.

10781/74—BOTHA, Minnie, 3/5/05, 331 412255W, 15 Victoria Court, Daisy Street, Rosettenville, Johannesburg, 9/9/74. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2036, Johannesburg.

1287/74—FYFE, Kenneth Carmichael. V. J. Pamensky, Bloch & Vallet, Second Floor, Hunt's Corner, New Street, South and Eloff Streets, Johannesburg.

6278/73—NZAMA, Thokozile Mary, 19/9/11, 1581731, 536 Dube Village, Johannesburg, 27/5/73. David Green & Cohen, P.O. Box 9077, Johannesburg.

10860/74—FERREIRA, Ethel May, 1/3/1899, 331 343048W, 108 Beltring Court, Viljoen Street, Judith Paarl, Johannesburg, 6/9/74. N. Mendelow, Zimerman & Keith Maisels, 14 Floor, Longsbank Buildings, corner of Bree and Rissik Streets, P.O. Box 6180, Johannesburg.

2998/74—VAN JAARSVELDT, Schalk Johannes. Max Goodman, 11th Floor, Sarb House, 89 Commissioner Street, Johannesburg.

11074/74—LANDSMAN, Benjamin, 26/5/12, 343 645315 W, 135 Avondale Street, Sydenham, Johannesburg, 19/8/74. Reuben Per & Company, P.O. Box 46002, Orange Grove.

11528/74—EBRAHIM, Ahmed Moosa, 6/6/40. 800/046687, 568 Fazel Street, Actonville, Benoni, 17/10/74. Minty, Nanabhay & Partners, 17c Becker Street, P.O. Box 25113, Ferreirastown, Johannesburg.

3811/74—DU PREEZ, Rudolf Jacobus Johannes Marthinus, 19/1/17, 360 932074, 8 Colorado Court, George Mann Street, Towerby, Johannesburg, 9/4/74; Jessie Alicia du Preez, 17/9/28, 331 258536. David Kahn & Ellis, Second Floor, Protea Assurance Buildings, 94 Commissioner Street, Johannesburg.

8573/74—GELB, Arthur, 21/1/05, 331 297928, 204 Derby Road, Kensington, Johannesburg, 19/7/74. Mrs Gertrude Gelb, 204 Derby Road, Kensington, Johannesburg.

3014/42—GLENCORSE, Evelyn Christabel, -/1/1875, 113 Dundalk Avenue, Parkview, Johannesburg, 9/7/42. Hayman Godfrey & Sanderson, Second Floor, Prudential Assurance Buildings, 94 Main Street, Johannesburg.

5685/74—DAVIES, Idris Pritchard, 4/4/08, 5 Exeter Street, Newport, Monmouthshire, Wales, 26/8/73. Syfrets Trust and Executor (Tvl) Ltd, P.O. Box 7419, Johannesburg.

2198/73—FLEMMER, Wilfred Marius, 22/8/25, 034/822299, Plot 110, P.O. Box Walkerville, 24/12/72. Syfrets Trust and Executor South Africa Ltd, 40th Floor, Carlton Centre, Commissioner Street, Johannesburg.

4141/74—VAN EYSSEN, Anna Maria, 12/12/1893, 066 106 436 W, Maurice Botha Rest Home, 15 Fourth Avenue, Florida, 19/4/74. Syfrets Trust and Executor S.A. Ltd, P.O. Box 7419, Johannesburg.

10301/74—FERREIRA, Shirley Elizabeth, 22/12/32, 906 531 562W, 128 15th Street, Parkhurst, Johannesburg, 14/9/74. Syfrets Trust and Executor S.A. Ltd, P.O. Box 7419, Johannesburg.

7051/74—GRAHAM, Elizabeth Stella, 27/12/1888, 331 337921 W, 33 Manley Court, Goldreich Street, Hillbrow, Johannesburg, 6/7/74. Syfrets Trust and Executor (Tvl) Ltd, P.O. Box 7419, Johannesburg.

10950/74—SCHAPIRA, Herta, 28/1/1888, 365-131351W, 41 Montrose, Barnato and Lilly Streets, Berea, Johannesburg, 28/9/74. Nedbank Ltd, P.O. Box 1144, Johannesburg.

8862/73—VAN ZYL, Anna Magrieta Susanna, 25/9/25, 331 298144W, 85 Sixth Avenue, Melville, Johannesburg, 17/6/73; Henning Petrus van Zyl, 25/2/19, 190225 5011 W.O.5. Cirotacirota & Levisohn, 802 Volkskas Buildings, 76 Market Street, Johannesburg.

10928/74—COHEN, Louis, 12/4/01, 331 334826, 402 Hadelle Heights, Paul Nel Street, Hillbrow, Johannesburg, 26/9/74. Barclays National Bank Ltd, Trustee Branch, P.O. Box 2036, Johannesburg.

10929/74—DAVIDSON, Ernest Thomson, 18/9/11, 356 207772 W, 23 Culemborg Flats, Elizabeth Avenue, Sandringham, Johannesburg, 23/9/74; Enid Ina Davidson, born Lindebaum, 28/10/03, 356 207773W. Barclays National Bank Ltd, Trustee Branch, P.O. Box 2036, Johannesburg.

9968/74—SHACKLETON, Zola Harriet (Harriet Zola), 27/2/01, 902 541260 W, Nazareth House, Queen Wilhelmina Avenue, Waterkloof, Pretoria, 31/8/74. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2036, Johannesburg.

9976/74—WALKER, William Austin, 19/6/10, 356 317 872, 1031 Pretorius Street, Hatfield, Pretoria, 6/9/74. Galgut, Courtis & Munro, 106 I.B.M. Buildings, corner of Paul Kruger and Proes Streets, Pretoria.

10752/74—VENTER, Frederik Nicolaas Andries Johannes, 13/5/1895, 950513 5007 00 2, Kromdraai, Hammanskraal, 7/9/74; Beatrix Maria Gertruida Venter, gebore McCarthy, 10/12/05, 361 425064. Mathews, Lanser & Williams, Posbus 18, Warmbad.

6864/74—SAUERMAN, Jan Johannes Jacobus, 31/1/57, 570 131 5079002, Corlettlaan 1, Princess, Roodepoort, 29/7/74. Martin L. van Graan, Philcohuis, Vanwykstraat 33, Posbus 1026, Roodepoort.

9738/74—OOSTHUIZEN, Jan Johannes Jacobus, 26/6/1899, 473 464226 W, 104 10de Straat, Linden, Johannesburg, 26/8/74. Hermanus Stephanus Oosthuizen, Stratford 102, Upper Dickensstraat, Port Elizabeth.

10749/74—SMIT, Alida Johanna Sophia, 11/9/25, 25 0911-0001-00-3, plaas Riversdale, Posbus 84, Trichardt, 29/9/74; Cornelis Johannes Hercules Smit. Els, Willemse & De Ridder, Posbus 3, Leslie.

11056/74—HARTLEY, Magdalena Wilhelmina, 21/8/1886, 435 74843W, 63 Hotel Pretoria, 611 Schoeman Street, Arcadia, Pretoria 6/9/74. Getz, Behr, Ogus & Mendel Cohen, P.O. Box 374, Pretoria.

8101/74—VAN NIEKERK, Antonie Michael Alexander, 14/4/1895, 950414 5004 000, 220 Dey Street, New Muckleneuk, Pretoria, 23/7/74. A. W. L. van Niekerk, 220 Dey Street, New Muckleneuk, Pretoria.

10620/74—SMIT, Maria Catharina, 28/12/21, 211228 0009 00 3, Rietfontein, distrik Lichtenburg, 6/9/74; Matthys Johannes Smit. Bosman & Bosman, Melvillestraat 45, Posbus 1, Lichtenburg.

10643/74—LOMBAARD, Nicolaas, 16/12/1892, 921216 5004 00 5, Rooidraai, Lydenburg, 5/9/74. Kuit & Kuit, Posbus 25, Lydenburg.

10587/74—BOTHA, Mara Nico, 8/6/30, 370 944 240, Sylviavale 15, Vanderbijlpark, 3/8/74; Jacobus Philippus Botha, 2/10/23, 231 002 5027 00 5. J. P. Botha, p/a V. Borcherds & Van Gucht, Posbus 186, Vanderbijlpark.

5805/74—GROBBELAAR, Daniel Jacobus, 20/2/14, 3447755 96W, Noordkantstraat 19, Middelburg, 10/4/74; Elice Grobbelaar, voorheen Wilson. Van Heerden & Marais, Posbus 6, Witbank.

10461/74—RASCHER, Hilletje Isabella, 7/11/01, 011107 0003 004, Westergloorouetehuis, Jordaanstraat, Heidelberg, 20/9/74. Santam Bank Bpk., Posbus 801, Vereeniging.

7757/74—BRAGA, Ernesto Alves Da Cunha, 10/4/1894, 9a Victoria Street, Rosettenville Extension, Johannesburg, 2/7/74; Isabel De Nobrega Braga, 1/6/07, 331-346274W. Civin, Miller & Schwarz, Fourth Floor, Varig Centre, 134 Fox Street, P.O. Box 10552, Johannesburg.

8612/74—JANSE VAN RENSBURG, Marthina Rudolphina Jacoba, 31/7/1890, 464433275, Buffelsweg 26, Rietondale, Pretoria, 30/7/74. Carey & Botha, Presidentstraat 13, Posbus 7, Bothaville.

10750/74—SMIT, Jacobus Petrus Johannes, 17/1/20, 2001175 006002, Wesstraat 7, Bethalstasie, 1/10/74; Maria Johanna Elizabeth Smit, gebore Kriel, 26/12/22, 221226 000 400 6. Nimrod Smit & De Wet, Markstraat 48, Posbus 47, Bethal.

10563/74—FOURIE, Maria Elizabeth, 17/1/1888, 306 788 589 W, Susan Strydomtehuis, Pretoria, 21/9/74. J. C. van Rooy, Mutualgebou, Potgieterstraat 93, Posbus 566, Nylstroom.

10592/74—VAN HEERDEN, Isabella, voorheen Stoop, gebore Kay, 20/10/21, 211020 0011 000, Presidentstraat 53, Volksrust, 27/9/74. Kuit & Snyman, Posbus 12, Volksrust.

8656/74—PEACOCK, Cornelia Johanna Elizabeth, 9/10/35, 014-929595, Riversidewoonwapark, Lot 7, Kibler Park, Eikenhof, 25/7/74; William Walter Peacock, 8/12/25, 324-816768. Louw & Heyl, Posbus 360, Roodepoort.

10630/74—BEZUIDENHOUT, Daniel Johannes, 28/4/25, 250-4285016001, Bustonstraat 36, Quellerie Park, Krugersdorp, 31/7/74; Mary Isabella Bezuidenhout, 11/5/26, 335 665 158W. Phillips & Osmond, P.O. Box 168, Krugersdorp.

10692/73—BEZUIDENHOUT, Anna Maria, 17/6/1887, 324/895657 W, Blaaubank, Pk. Stofberg, 18/3/73. Birman, Van Deventer & Boshoff, Voortrekkerstraat 22, Middelburg.

10726/74—WOLSON, Miriam, 19/3/02, 356 339 363W, Our Parents Home, Norwood, Johannesburg, 21/9/74. Sam Copans, Nochum Fihrer & Eric Ginsberg, 122 Sneddon Street, Sydenham, Johannesburg.

VAN DER MERWE, David Schalk, Boontjieskloofstraat 27, Glenharvie, Westonaria; Catharina Francina van der Merwe, gebore Smith. Erasmus Jooste & Kie., Posbus 61, Klerksdorp.

7311/74—VERWEY, Sara Elizabeth, 28/9/1898, 980928 0009 00 7, Staatsdorp 71, Vereeniging, 29/6/74. B. du Buys, Tweede Laan 42, Edenvale.

7310/74—VERWEY, Cornelius Tobias, 7/7/01. 010707 5007 00 8, Staatsdorp 71, Vereeniging, 27/6/74; Sara Elizabeth Verwey, 28/9/1898, 980928 0009 00 7. B. du Buys, Tweede Laan 42, Edenvale.

10149/74—ELS, Elizabeth Petronella, 16/5/01, 0105160001001, 109 Pandora Road, Malvern East, Johannesburg, 21/8/74. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2036, Johannesburg.

7097/74—FERREIRA, Petrus Johannes, 2/12/02, 331-278134 W, 19 Linda Street, Constantia Kloof, Florida, 8/7/74. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, Library Gardens Chambers, President Street, P.O. Box 933, Johannesburg.

10736/74—FRAAY, Mary, 25/5/06, 331-267-958, Park Lane Hotel, Van der Merwe Street, Hillbrow, Johannesburg, 15/9/74. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.

9142/74—ROBERTSON, Florence Louisa, 9/8/1893, 331445-287W, 207 Stanton Street, Kenilworth, Johannesburg, 31/7/74. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.

9464/74—BOTHA, Edith Jane, 2/2/18, 324-896280W, 55 Victoria Street, Rosettenville, Johannesburg, 29/8/74; John Andrew Botha. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.

9240/74—BRITS, Gert Piet, 7/3/21, 210307 5023 002, Marsebitstraat, Pollak Park, Springs, 22/8/74; Mary Jane Brits, gebore Meyer, 9/7/27, 356.311247 W. Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Reeftrusteetak, Posbus 8000, Johannesburg.

9662/74—CARDEW, Winifred Chester, Salisbury, Rhodesia, 17/9/73. Security Executor and Trust Company Ltd, P.O. Box 2103, Johannesburg.

10743/74—ROCHESTER, William Ronald, 13/8/13, Flat 202, Sunningdale, Bulawayo, 24/5/74. Security Executor and Trust Company Ltd, P.O. Box 2103, Johannesburg.

10486/74—GELONESE, Maria, 30/12/14, 331 266 902 W, 208 Sixth Avenue, Bezuidenhout Valley, Johannesburg, 31/8/74; Antonio Gelonese, 4/1/13, 130 104 5032 100. Antonio Gelonese, c/o Kovalsky & Tuch, 115 Charter House, 13 Rissik Street, Johannesburg.

10780/74—ARTHUR, Frances, born Hornsey, 24/7/1874, 331-168801W, Saalem Convalescent Rest Home, Wynberg, Sandton, 23/9/74. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2036, Johannesburg.

8490/74—PREDDY, Lionel Cheyne, 29/6/08, 331-170101, Coronia Hotel, Tudhope Avenue, Berea, Johannesburg, 4/7/74. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Reef Trustee Branch, P.O. Box 8000, Johannesburg.

5411/74—TOMKINSON, Harry Joseph, 10/11/08, 324.879719, 55 First Avenue, Edenvale, 23/5/74. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Reef Trustee Branch, P.O. Box 8000, Johannesburg.

7581/74—BRECHER, Leopold George, 11/8/18, 180811 5018 009, 19 Tinus de Jongh Street, Witbank, 30/6/74. Cliffe, Dekker & Todd, Fourth Floor, Allied House, 29 Rissik Street, Johannesburg.

2357/73—FILLIS, John Everton, 17/6/1900, 17 Selborne Gardens, Hendon, London N.W. 4, England, 23/11/72; Amelia Georgina Fillis. Cliffe, Dekker & Todd, Fourth Floor, Allied Buildings, 29 Rissik Street, Johannesburg.

7492/73—BURTON, Johanna Margaretha, 11/8/1883, 354 486731, 10 Coborn Road, Blairgowrie, Johannesburg, 31/5/73. Cliffe, Dekker & Todd, Fourth Floor, Allied House, 29 Rissik Street, Johannesburg.

6629/74—PRÖLL, Franz, 2/6/51, 510602 5013 10 33, 16 Sunleigh, 12 Sutherland Avenue, Argyll, Johannesburg. Gunther Simon & Associates, Third Floor, Schlesinger Centre, 222 Smit Street, Braamfontein, Johannesburg.

7792/74—DE VOS, Catharina Getruida Johanna Jacoba Gouws, 24/12/20, 201224006000, Watkinsstraat 17, Witfield, 6/7/74. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Reef Trustee Branch, P.O. Box 8000, Johannesburg.

10648/74—MATHEWSON, James Edward, 12/8/14, 140812/5002/00/0. 38 Main Road, Farrarmere, Benoni, 19/9/74. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Reef Trustee Branch, P.O. Box 8000, Johannesburg.

10031/74—HINRICHSEN, Maria Louisa, 24/5/03, 357 904521, Plot 277, Hillside, P.O. Koksvlei, 24/5/74; Andrew Albert Hinrichsen, 13/8/14, 357904520. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Reef Trustee Branch, P.O. Box 8000, Johannesburg.

10050/74—OLIVIER, Lodewyk Jeremias (Jeremeas) Gert, 28/1/14, 140128 5017 009, Jorissenstraat 74, Pietersburg, 4/9/74; Helena Johanna Olivier, gebore Jooste, 4/2/08, 080 204 0014 00 2. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Department, Eastern Tvl Branch, P.O. Box 27033, Sunnyside, Pretoria.

9491/74—DU PLESSIS, Jacobus Nicolaas Willem Hendrik, 3/7/1884, 321/609560 W, Petstraat 80, Ermelo, 13/8/74; Levina Catharina Hendrina du Plessis, 24/8/1898, 321/609561W. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Department, Eastern Tvl Branch, P.O. Box 27033, Sunnyside, Pretoria.

381/74C—CROOKES, Mary Magdalene, widow, 1007 Total Centre, Jorrissen Street, Braamfontein. Neville Leonard Crookes, 11th Floor, De Beer House, corner of Juta and De Beer Streets, Braamfontein.

10293/74—YOUNG, Fredrick Rudolph, 15/1/24, 331-445299 W, 31 Third Road, Erand, Halfway House, 15/9/74; Josephina Young, 14/9/21, 331-445300. Moss-Morris. Third Floor, Meischke's Buildings, 42 Harrison Street, P.O. Box 4800, Johannesburg.

10051/74—PRICE, Thomas De Villiers, 16/2/13, 130216-5010-00-9, Baltimore, District of Potgietersrus, 19/8/74; Hester Constance Price, 28/12/13, 131228-0006-00-6. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Department, Eastern Tvl Branch, P.O. Box 27033, Sunnyside, Pretoria.

7835/74—POTGIETER, Philippus Carl, 25/11/12, 121-125500 2000, Klein Collie, Posbus 57, Dendron, 1/7/74; Sarah (Susara) Philippina (Philipina) Potgieter, voorheen Lamprecht, gebore Kruger, 1/7/17, 381-235496W. Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteeafdeling, Oos-Tvl.-tak, Posbus 27033, Sunnyside, Pretoria.

8497/74—SWART, Nicolaas Gerhardus, 3/5/18, 1805035 023002, Mooiplaas, Breyten, 24/7/74; Sophia Hendrika Maria Swart, gebore Annandale, 18/11/23, 321 6058 77. Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteeafdeling, Oos-Tvl.-tak, Posbus 27033, Sunnyside, Pretoria.

10035/74—KLERCK, Althia Barbara, 25/11/19, 191125 0008 00 7, Wonderfontein, distrik Belfast, 2/8/74. Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteeafdeling, Oos-Tvl.-tak, Posbus 27033, Sunnyside, Pretoria.

7710/74—FREEMAN, David, 1906, 1018033843, Room 207, Hotel Franklyn, Hillbrow, Johannesburg, 6/7/74. Charles Frederick Simmons, 13th Floor, His Majesty's Buildings, Joubert Street, Johannesburg.

5207/74—VENTER, Anna Alida Cecelia, 8/5/1890, 339 721160 W, Boschpoort, distrik Lichtenburg, 6/2/74. Nebex Eksekuteurskamer en Trustmaatskappy Bpk., Posbus 23, Hartbeesfontein.

8386/74—BAUDOUX, Mona Inez, 10/9/14, 331-241473 W, 38 Jolly Street, Bellevue, Johannesburg, 1/8/74. Eric Selwyn Kidger Tucker, c/o E. F. K. Tucker, Sixth Floor, 64 Eloff Street, Johannesburg.

8128/74—ROGERSON, Eileen Daphne Solna, 20/3/07, Guildenhurst Manor, Billinghurst, Sussex, England, 30/1/74. Cliffe, Dekker & Todd, Fourth Floor, Allied House, 29 Rissik Street, Johannesburg.

6368/74—CRONJE, Theunis, 28/9/1895, 950928 5002 003, Panorama, Posbus 58089, Newville, Johannesburg, 17/6/74. S. M. L. de Jong, Oosthuizenrylaan 12, Floracliffe, Florida.

5283/74—ROODT, Hermanus Johannes, 28/3/21, 210328 500 5005, 5 Boekenhout Avenue, Nucam, 16/5/74. Mrs D. Roodt, 1 Keith Avenue, Pine Park, Johannesburg.

9238/74—ALLAN, Susanna Maria, 10/2/1895, 370901747, Avondrusouetehuis, Vereeniging, 27/8/74. R. Rossouw, Posbus 415, Vanderbijlpark.

10898/74—THERON, Thomas Arnoldus, 15/11/22, 221115 5006 001, Wolwefontein, distrik Lichtenburg, 20/9/74. Conradie & Van Niekerk, Melvillestraat 60, Posbus 225, Lichtenburg.

10754/74—GROBLER, Anna Catharina, 12/8/1887, 366-241-128W, Tehuis H. J. Piek, Melkstraat, Groenkloof, Pretoria, 29/8/74. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

10969/74—JOUBERT, Johannes Joost, 22/9/28, 356 22377, Hans Vanrensburgstraat 34, Pietersburg, 29/9/74. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

9209/74—KADUSCHEWITZ, David, 12/5/04, 331 136949 W, 312 Vredehoek, Grafton Road, Yeoville, 30/5/74. Jack Blumenthal & Cohen, 534 Maritime House, 26 Loveday Street, Johannesburg.

5939/73—ROBERTS, Trevor, 5/9/49, 331264 594 W, unmarried, 316 Rockview Heights, Percy Street, Yeoville, Johannesburg, 9/2/73. Mrs Thelma Roberts, 39 Heine Road, Lombardy East.

6695/74—SAMUELS, Christina Johanna, 5/8/1895, 331/6401 15 W, 57 Newlyn Mansions, Loveday Street, Johannesburg, 8/6/74. Mrs Leone Rio-Rita Walker, 115 Third Avenue, Bezuidenhout Valley, Johannesburg.

5640/74—BARNARD, David Jacobus, 6/10/12, 360 954652, 54 Fourth Street, Vrededorp, Johannesburg, 16/1/74. Cirota Cirota & Levisohn, 802 Volkskas Buildings, 76 Market Street, Johannesburg.

10330/74—LIEBENBERG, Christiaan Jacobus, 21/1/07, 070 120/5011/003, Wolmaransstad, 11/9/74; Catharina Elma Liebenberg. C. E. Liebenberg, Posbus 3639, Pretoria.

10923/74—WALKER, Jean Margaret, 30/6/18, 331464 341 W, 2 Theeres Court, 72 George Street, Rosettenville, Johannesburg, 5/9/74. Raphaely Weiner Rosin & Treisman, 400 Surrey House, 35 Rissik Street, P.O. Box 2943, Johannesburg.

8064/74—APPASAMY, Karuthasen, 1/9/15, 800 020 433 A, 4105 Poppy Street, Extension 3, Lenasia, Johannesburg, 27/7/74. Reeders Teeger & Rosettenstein, Fifth Floor, Palace Buildings, corner of Pritchard and Rissik Streets, Johannesburg.

5438/73—FULLER, Doris, 19/9/09, 331413883 W, 40 Kilburn Street, Horizon, 4/5/74. Robert Cecil Bingham, 20 Lola Street, Florida Extension 4, Florida.

10141/74—BOTTGER, Thelma Svendsen, 16/11/15, 360942 826, 5 High Street, Strubenvale, Springs, 30/8/74. Scott Brown & Tunnell, Fifth Floor, Surrey House, 35 Rissik Street, Johannesburg.

6787/74—HORN, Frieda, 25/1/02, 331-612807 W, 602 Lynwood, Wolmarans Street, Joubert Park, Johannesburg, 24/6/74. Edward Nathan, Friedland, Mansell & Lewis, P.O. Box 3370, Johannesburg.

10593/74—JACOBSON, Lionel, 23/12/11, 111 223 5027 002, 110 Leigh Avenue, Sunningdale, Johannesburg, 21/9/74. Clara Jacobson, 110 Leigh Avenue, Sunningdale, Johannesburg and Raymond Jack Tucker, Second Floor, Innes Chambers, Pritchard Street, Johannesburg.

10479/74—ADLER, Pearl, 16/7/1900, 331.167379W, 202 Santa Margherita, Ninth Street, Killarney, Johannesburg, 27/9/74. Edward Nathan, Friedland, Mansell & Lewis, Innes Chambers, Pritchard Street, Johannesburg.

9315/74—GOSHER, Cyril, 11/7/31, Moledet, corner of Van Riebeeck and Olifantsfontein Roads, Olifantsfontein, 28/8/74. Guttenberg Rosen & Ziman, P.O. Box 3869, Johannesburg.

10966/74—ESTERSSON, Charlotte Ayton, 31/5/1881, 331-23 1226 W, 35 Winterhoek, Kenmere Road, Yeoville, Johannesburg, 11/10/74. Eidelman, Lezar & Jacobson, Fifth Floor, St Mary's Buildings, 85 Eloff Street, Johannesburg.

11038/74—TAYLOR, James Haworth, 4/8/1898. 331 632900 W, 204 Houghton Heights, Second Avenue, Houghton, Johannesburg, 6/10/74. Metropolitan Board of Executors Ltd, P.O. Box 61056, Marshalltown.

10445/74—BAIRD, Rosa Vera, born Peterson, 7/11/06. 324 817675W, widow, 2 Gleniffer Court, Gill Street, Lambton, Germiston, 20/9/74. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Reef Trustee Branch, P.O. Box 8000, Johannesburg.

10690/74—HUDDLESTONE, John William, 9/8/07, 0708095 007009, Plot 82, Third Avenue, Pendale, District of Meyerton, 26/9/74; Vera May Huddlestone, 18/5/16, 1605180003001. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Reef Trustee Branch, P.O. Box 8000, Johannesburg.

11199/74—BOSHOFF, Sarah Elizabeth, 8/5/23, 324 894008W, Angelinawoonstelle 33, Devenishstraat, Sunnyside, Pretoria, 10/10/74. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1330, Pretoria.

10534/74—DEAN, James Eden, 30/4/22, 357 897868W, Barberton, 12/9/74; Esmé Mavis Dean, born Bushell, 5/5/26, 357-897-869W. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria.

10740/74—NEEB, Carel Albrecht Eduard, 4/3/12, 120304 5015 00 4, Krisantstraat 32, Silverton, Pretoria, 12/9/74; Barbara Jakomina Elizabeth Neeb. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1330, Pretoria.

11077/74—NEL, Louis Jakobus, 28/11/07, 071128 5005007, Wilna, Rooikoppies, Pk. Marikana, 29/9/74; Gertha Johanna Nel, gebore Koertzen. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1330, Pretoria.

10653/74—PRINGLE, James Thomas Leslie, 1/4/07, 070401 5014001, 160 Kaolin Street, Carletonville. 25/9/74; Hester Sophia Pringle, born Rietvelt, 26/7/15, 308-462145W, The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria.

7196/74—SCHOOLING, Harry, 21/2/26, 260221 5009 003, Blyderivierspoortdam, Klaserie, 6/7/74. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank) Trusteetak, Posbus 1330, Pretoria.

19745/74—SCHOULTZ, Barend Wilhelm, 11/5/1900, 000511 5001009, Kirknessstraat 439, Sunnyside, Pretoria, 22/9/74. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1330, Pretoria.

11099/74—SWART, Martha Magdalena Johanna, gebore Van Wyk, 1/3/25, 250301 0001 00 7, Suikerboskop, Posbus 48, Witbank, 21/9/74; Nicolaas Johannes Swart, 4/8/17, 170804 5007-00-9. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1330, Pretoria.

9908/74—VAN HEERDEN, Johannes Mauritz, 28/3/05, 0503 28 5003 003, Caledonwoonstelle 10, Caledonstraat, Standerton, 6/9/74. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1330, Pretoria.

11104/74—WHITE, Maurice, 24/11/20, 365109 945W, Orkney, 5/10/74. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria.

7426/74—HOLMDEN, Marjorie Wolfe, 28/4/1885, 331 488112 W, 13 Von Brandis Street, Hamberg, Roodepoort, 9/5/74. Ronald Sack & Co., 8 Investment House, Joubert Street, P.O. Box 751, Roodepoort.

5973/74—VISSER, Anna Maria Magdalena, 2/10/06, 306 787 789W, Kamferbosstraat 26 Kilnerpark-uitbreiding 1, Pretoria, 31/5/74; Hendrik Jacobus Visser, 306 787788W. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust en Boedelafdeling, Esselenstraat 113, Posbus 27029, Sunnyside.

6457/74—BOSHOFF, Christiaan Hendrik, 20/2/07, 324318587 W, Staatsdorp 11, Germiston, 12/6/74; Hester Frederika Philippina Boshoff, 308461379W. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Esselenstraat 113, Posbus 27029, Sunnyside.

10904/74—WESTON, Arthur Harold, 1/4/07, 365 128749, Lakeweg 8, Strubenvale, Springs, 13/9/74; Lilian Weston, 3/4/11, 365 128750. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Esselenstraat 113, Posbus 27029, Sunnyside.

6465/74—LUDWICK, Gertruida Johanna, 17/9/16, 160917 0011 008, Vyfde Laan 619, Eloffsdal, Pretoria, 7/6/74; Willem Frederick Ludwick, 16/12/17, 161206 5012 00 8. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Esselenstraat 113, Posbus 27029, Sunnyside.

9634/74—BARKHUIZEN, Cornelius Johannes Jacobus, 7/7/11, 211/608821, Leshof Court 2, Ampthilllaan, Benoni, 28/5/74; Hester Maria Barkhuizen, 27/6/27, 2706270010002. Sekuriteits Eksekuteurs- en Trustmaatskappy Bpk., Posbus 3127, Pretoria.

9795/74—DE WIT, Barend Christiaan, 11/4/32, 356-277015 W, Besnimarwoonstel 1, Correllilaan, Mayville, Pretoria, 28/8/74; Catherina Maria de Wit. Sekureiteit-Eksekuteurs- en Trustmaatskappy Bpk., Posbus 3127, Pretoria.

10115/74—VAN ZYL, Dirk Jeremias, 8/9/09, 356-226922W, 11 Aletta Court, 89 Cilliers Street, Sunnyside, Pretoria, 19/9/74; Isabella Murphy van Zyl. Security Executor and Trust Company Ltd, P.O. Box 3127, Pretoria.

10075/74—ENGELBRECHT, Willem Adrian Albertus, 1/2/15, 310-543456, Gaylenewoonstel 602, Visagiestraat, Pretoria, 28/7/74; Susanna Hendrina Engelbrecht, gebore Kruger. Sekuriteit Eksekuteurs- en Trustmaatskappy Bpk., Posbus 3127, Pretoria.

11217/74—SERFONTEIN, Ivy Irene, 7/8/04, 901516761W, 175 Lunnon Road, Hillcrest, Pretoria, 13/10/74. Savage, Jooste & Adams, P.O. Box 745, Pretoria.

8651/74—MILLER, Evelyn Florence. Charles Tobias & Co., Suite 2505, 25th Floor, Carlton Centre, Commissioner Street, Johannesburg.

10808/74—STAAL, Hermanus Johannes, 3/7/13, 130703 5029 006, Starlingstraat 17, Struisbult, Springs, 13/9/74; Elizabeth Staal. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Esselenstraat 113, Posbus 27029, Sunnyside.

10057/74—SMALL, Alma Marquerite, 25/2/14, 211 646 387 W, Edelweg 13, Westwood, Boksburg, 4/8/74; Joseph Small, 130729 5009 00 3. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Esselenstraat 113, Posbus 27029, Sunnyside.

10807/74—ROHDE, Helena Johanna, 27/8/02, 020827 000 3 00 6, Prima Lucewoonstel 6, Presidentstraat, Witbank, 1/9/74. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Esselenstraat 113, Posbus 27029, Sunnyside.

10647/74—MEYER, Anna Sylvia, 21/5/1889, 890521 0001 00 6, Hotel Eureka 118, Kerkstraat-Oos, Pretoria, 25/8/74. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Esselenstraat 113, Posbus 27029, Sunnyside.

10545/74—MEINTJIES, Isabella Christina, 8/5/1885, 351806 722, Oosstraat 77m, Pietersburg, 12/8/74. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Esselenstraat 113, Posbus 27029, Sunnyside.

11185/74—VAN ROOYEN, Daniel Francois, 29/7/15, 150729 5015 005, Vierde Laan 58, Northmead, Benoni, 15/9/74; Johanna Jacomina van Rooyen, 11/8/17, 170811 0013 00 7. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Esselenstraat 113, Posbus 27029, Sunnyside.

11079/74—DU PREEZ, Nicolaas Gerhardus, 23/6/09, 366 166093 W, Ivanstraat 19, Meyerville, Standerton, 30/6/74; Magdalena Adriana du Preez, 8/9/18, 366 166094W. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Esselenstraat 113, Posbus 27029, Sunnyside.

11347/74—VISSER, Gert Johannes Coenraad, 22/11/50, 066 121747 W, Leeuwpoortstraat 179, Boksburg, 23/9/74. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Esselenstraat 113, Posbus 27029, Sunnyside.

10917/74—VAN DER MERWE, Martha Margaretha, 11/7/1896, 324 88 5754 W, Marestraat 28, Elsburg, 9/9/74. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Esselenstraat 113, Posbus 27029, Sunnyside.

10850/74—JANSEN VAN RENSBURG, Jan Joachim, 14/11/09, 091114500 2000, Ouklipweg 13, Hazeldene, Germiston, 31/7/74. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Esselenstraat 113, Posbus 27029, Sunnyside.

10629/74—BELLAS, Leslie William, 1/8/30, 3008015033004, Voortrekkerweg 184, Brakpan, 10/9/74. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Esselenstraat 113, Posbus 27029, Sunnyside.

10549/74—JANSE VAN RENSBURG, Petrus Johannes, 27/2/1897, 970227 5003 00 4, Uitvalgrond, Pk. Brits, 23/9/74; Anna Susanna Janse van Rensburg, 16/1/04, 0401160001004. Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Wes-Tvl.-trusteetak, Posbus 1365, Pretoria.

10329/74—LIEBENBERG, Maria Sophia, 20/9/1888, 339424 443, Rietpan, distrik Lichtenburg, 5/9/74. Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Wes-Tvl.-trusteetak, Posbus 1365, Pretoria.

10003/74—BOTHA, Wilhelmina Hendrika, gebore Viljoen, 6/10/15, 361-429360 W, Swartkoppies, Pk. Marikana, 13/8/74; Louwrens Stephanus Daniel Botha, 12/6/09, 090612 5023 000. Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Wes-Tvl.-trusteetak, Posbus 1365, Pretoria.

10259/74—ENGELBRECHT, Johannes Hendrik, 9/1/1884, 035911800-W, Ammstraat 45, Makwassie, 21/8/74. Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteeafdeling, Wes-Tvl.-trusteetak, Posbus 1365, Pretoria.

10140/74—ALLISON, Johanna Catharina Cecilia, 29/5/04, 0405290009001, Versterstraat 10, Swartruggens, 17/9/74. Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteeafdeling, Wes-Tvl.-trusteetak, Posbus 1365, Pretoria.

8143/74—PRETORIUS, Petrus Jacobus, 28/8/1884. 356 346 316 W, 22ste Laan 402, Villieria, Pretoria, 26/7/74; Catharina Magaretha Pretorius, 15/5/1893, 356346317 W. Catharina Magaretha Pretorius, 22ste Laan 402, Villieria, Pretoria.

10145/74—DE BEER, Sybrand Rynhardt, 2/5/01, 010502-5001-00-6, Foylelaan 100, Crosby, Johannesburg, 19/9/74; Rensche Adriaana de Beer, 25/8/03, 030825-0001-00-2. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Library Garden Chambers, Presidentstraat, Posbus 933, Johannesburg.

10189/74—VISAGIE, Johanna Jacoba Wilhelmina, 17/8/13, 356253408, 16de Laan 519, Rietfontein, Pretoria. 15/9/74. Sanek Eksekuteurskamer Bpk., Eerste Verdieping, Sanlamgebou, hoek van Pretorius- en Andriesstraat, Posbus 4697, Pretoria.

10821/74—JOOSTE, Johannes Petrus, 23/8/1892, 920823-5003-00-1, Ons Tuis, Soutpansbergweg, Riviera, Pretoria, 29/9/74; Sara Anna Jooste, 12/7/99, 990712-0002-00-8. Sanek Eksekuteurskamer Bpk., Eerste Verdieping, Sanlamgebou, hoek van Pretorius- en Andriesstraat, Posbus 4697, Pretoria.

10913/74—HILL, Stephen John, 23/7/04, 356 298372 C, Shencklaan 445, Eersterust-uitbreiding 2, Pretoria, 11/8/74; Magdelina Hill, gebore Motau, V/F3505862. Findlay & Niemeyer, S.A. Permanente Gebou, Posbus 801, Pretoria.

6950/73—KINSMAN, Dorothy, 22/12/02, 331 425328, 20 Pandora Road, Kensington, Johannesburg, 27/5/73. Ivan Morris & Stan Abrams, 601 Bosman Buildings, 99 Eloff Street, Johannesburg.

10581/74—RICHARDS, Doris Mabel, 17/8/03, 370910526 W, 16 Leicester Road, Kensington, Johannesburg, 26/9/74. Cliffe, Dekker & Todd, Fourth Floor, Allied House, 29 Rissik Street, Johannesburg.

10814/74—BISSCHOFF, Sophia Margaretha, 15/6/1888, 3613 98905 W, Plot 123, Kameeldrift, Pretoria, 19/9/74; Johan Hendrik Bisschoff, 28/3/1888, 361 398904. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

7803/74—HUGO, Titia Johanna, 21/11/1888, Rus-'n-Bietjie-ouetehuis, Duiwelskloof, 20/5/74. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

10971/74—LOGGENBERG, Cornelia Jacoba, 25/9/17, Perseel 13, Hereford, Posbus 133, Groblersdal, 23/9/74; Barend Petrus Francois Loggenberg, 2/10/14, 1410025028 002 W. J. H. v. Wyngaardt, vir Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

10503/74—TRUTER, Kenneth Montgomery, 6/7/08, 080706 5018 002, Vanderwaltweg 21, Dalview, Brakpan, 25/8/74; Johanna Fredrika Christina Truter, gebore Du Preez, 30/9/11, 309 495 333W. Volkskas Bpk., Posbus 383, Pretoria.

10738/74—KOTZE, Abraham Paulus, 20/3/30, 300320-5026-009, Denyschenlaan 304, Mountain View, Pretoria, 19/9/74; Maria Magdalena Kotze, 11/3/32, 356-633606 W. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

9500/74—JANSE VAN RENSBURG, Sarel Petrus Johannes, 20/4/07, 356 176644 W, Frystraat 57, Waverley, Pretoria, 26/8/74; Francois Janse van Rensburg, 1/8/10, 356 176645 W. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

10813/74—BRUMMER, Dirk Andries Le Roux, 4/10/06, 061 004-5003-007, Elizabethwoonstel 6, Kerkstraat 201, Pretoria-Wes, 16/9/74; Susarah Aletta Brummer, 1/12/06, 061201-0003-00-4. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

11016/74—BOTHA, Leone Winifred, gebore Roux, 22/2/39, 101-253165W, Myrdalweg 31, Valhalla, Pretoria, 10/9/74; Johannes Botha, 2/4/34, 118-960108. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

9813/74—KÖNIG, Alida Charlotte Georgina, 19/5/1887, 361-437-766W, Susan Strydomtehuis, Gordonstraat, Colbyn, Pretoria, 21/8/74. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

9139/74—VAN NIEKERK, Christina Johanna Jacoba, 7/9/1893, 9309070005000, Plot 51, Harveston Estate, P.O. Box 167, Honeydew, Johannesburg, 23/6/74. Volkskas Bpk., Posbus 383, Pretoria.

10508/74—FRONEMAN, Izak Johannes, 17/3/12, 120317 5019 008, Sonop, Pk. Karino, distrik Nelspruit, 30/8/74. Volkskas Bpk., Posbus 383, Pretoria.

11178/74—VAN DER MERWE, Willem Adriaan, 3/12/21, 305 748 336 W, Kemstonlaan 97, Benoni, 23/9/74; Martha Magritha van der Merwe, 305 748337W. Volkskas Bpk., Posbus 383, Pretoria.

10601/74—VAN DEN BERG, Barend Johannes Nicolaas, 20/5/17, 170520 5001 004, Hamiltonlaan 152b, Brakpan, 14/9/74; Alida van den Berg, gebore Strydom, 22/11/40, 401122 0004 009. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 383, Pretoria.

10610/74—GROENEWALD, Violet Norah, 18/10/06, 305 738 944 W, weduwee, Elstonlaan 101, Benoni, 14/9/74. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 383, Pretoria.

8832/74—WEINMANN, Alexander Albert Henry, 20/6/1892, 331 370928, Mimosa Hotel, Hillbrow, Johannesburg, 18/7/74; Beatrice Annie Weinmann. Maurice Stein & Franklin, P.O. Box 6126, Johannesburg.

11018/74—COHEN, Ethel, 29/4/03, 331-294638 W, 1 Maxsal Court, 7 Page Street, Yeoville, Johannesburg, 13/8/74; Morris Cohen, 24/1/04, 331-294629 W. Eidelman, Lezar & Jacobson, Fifth Floor, St Mary's Buildings, 85 Eloff Street, Johannesburg.

7720/74—MBATA, Elliam, Mpiyake, 26/1/07, 602 Beits Road, Evaton, 14/4/73; Minah Mbata. Van Hulsteyn-Duthie, Ninth Floor, His Majesty's Buildings, Commissioner Street, P.O. Box 46, Johannesburg.

6751/74—SMITH, Gloria June, 4/6/28, 331 274333 W, 65 Sixth Avenue, Edenvale 21/6/74, Van Hulsteyn-Duthie, Ninth Floor, His Majesty's Buildings, Commissioner Street, P.O. Box 46, Johannesburg.

10468/74—ALLAWAY, George Sydney, 17/11/12, 309 497427 W, 3 Gate Street, Brenthurst, Brakpan, 19/9/74; Eileen Lola Allaway, born O'Brien, 29/3/16, 309 497 428W. Van Hulsteyn-Duthie, Ninth Floor, His Majesty's Buildings, Eloff Street, Johannesburg.

10712/74—DORFLING, Nicolaas Jacobus Christiaan, 27/11/13, 131127 5020 00 6, Sturdeelaan 43, Witbank, 30/9/74. S. J. van Niekerk, vir Santam Bank Bpk., Posbus 57, Witbank.

7109/74—JACOBS, Sarah, 20/11/1896, 022 28 8561 W, 201 Frances Street East, Observatory, Johannesburg, 7/7/74. B. Robins, 201 Frances Street East, Observatory, Johannesburg.

11289/73—MULDER, Matthias Andreas De Beer, 8/10/05, 305 780 724, Landbouhoewe 129, Sesfontein, distrik Benoni, 25/9/73; Catharina Maria Mulder, gebore Smit, 17/10/19, 305/780 725. Santam Bank Bpk., Posbus 834, Springs.

9654/74—FOURIE, Petrus Jacobus, 8/3/02, 356107340W, Soutpansdrift, Privaatsak 1010, Brits, 23/8/74; Susara Elizabeth Fourie, gebore Fritz, 356107341W. Swart V. d. Westhuysen & Roesch, Murraylaan 44a, Posbus 9, Brits.

9383/74—KOTZEE, Frederik Jacobus, 16/10/53, 5310165025 006, Henheswoonstelle 4, Ladanna, 24/8/74; Thomas Frederick Kotzee, 7/12/55, 551207005500 8. Nebex, Posbus 194, Pietersburg.

10502/74—TAYLOR, William Charles, 4/6/09, 473-467491 W, Plot 153, Vyfhoek, Potchefstroom, 14/9/74; Clara Maria Taylor, gebore Buytendorp, 435-366402 W. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Voortrekkerstraat 65, Posbus 970, Klerksdorp.

10611/74—VAN HEERDEN, Jan Harm Frederik, 26/12/1896, 961226 5003 007, Smitstraat 17, Potchefstroom, 19/9/74; Gertruida Jacoba Elizabeth van Heerden, 4/3/1896, 960304 0002 000. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Voortrekkerstraat 65, Posbus 970, Klerksdorp.

765/74—ACKERMANN, Christina Johanna Sophia, 24/5/1890, Huis Anna Viljoen, Baillie Park, Potchefstroom, 7/1/74. C. van Gass, Posbus 523, Potchefstroom.

10618/74—McLUCKIE, Vida Alice Jane, 11/12/1890, 067 384 399 W, 43 Danie Joubert Street, White River, 1/9/74. Mrs A. D. R. Mullin, P.O. Box 184, White River.

10493/74—KRUGER, Andries Stephanus, 25/8/33, 330825-5024-006, Minnaarstraat 13, Albertsville, Johannesburg, 12/9/74; Millicent Kruger, gebore Hattingh, 034 877102W. Santam Bank Bpk., hoek van Rissik- en Pleinstraat, Johannesburg.

10772/74—PADACHEY, Gannus, 28/12/37, 800/007558 A, 365 Carmine Street, Laudium, Pretoria, 10/7/72. V. J. Khatri, P.O. Box 4157, Pretoria.

9644/74—KRIEL, Christa, 17/10/57, 571017 0037 00 5, Goldsmithstraat 18, Vanderbijlpark, 12/8/74. Willem Jacobus Kriel, Goldsmithstraat 18, Vanderbijlpark.

9096/74—NEL, Magdalena Margaretha Elizabetha, 2/9/13, 331 290-912, Brixton, 15/6/74; Gert Cornelius Nel, 10/9/1892, 920 910-5004-004. A. S. Scholtz, Trust Banksentrum, Voortrekkerweg, New Redruth, Alberton.

NATAL

4698/74—SWANEPOEL, Martha Johanna Susanna, 1/1/1889, 890101 0002 005, 12 Institute Road, Pietermaritzburg, 26/9/74. The Trust Bank of Africa Ltd, Trust and Estate Department, 417 Smith Street, P.O. Box 1938, Durban.

4686/74—LOMBARD, Jacoba Klaasina, 16/7/11, 331 282308W, 68 Argyle Road, Stamford Hill, Durban, 4/10/74; Christoffel Antonie Lombard, 28/4/06, 060428 5014 006. The Trust Bank of Africa Ltd, Trust and Estate Department, 417 Smith Street, P.O. Box 1938, Durban.

4486/74—DE VILLIERS, Josias Phillippus, 18/6/36, 361018 5006 00 7, Klooflaan 1, Huttonhoogte, Newcastle, 16/9/74. Smuts, Ras & Pretorius, Posbus 32, Brits.

4662/74—WALKER, Grace, born Smith, 23/7/1898, 354 84 0072W, Ramsgate, 8/10/74. Trevor Rogers, 51 Aiken Street, P.O. Box 528, Port Shepstone.

4554/74—LEIBRANDT, St Clair Royden, 6/7/03, 404 899 1 23, Howard Avenue, Trafalgar, 4/9/74. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 917, Pietermaritzburg.

4573/74—SHAW, Horace Cyril, 1/10/02, 107 860463, Inchanga Caravan Park, Cato Ridge, 6/10/74. J. Leslie Smith & Company, Prudential Equity House, 258 Longmarket Street, Pietermaritzburg.

4725/74—SEATON, James, 19/4/04, 162/035436 W, 5 Anna Capri, 138 St Andrew's Street, Durban, 5/10/74.; Phyllis Mary Seaton, formerly Hornby, born Livingstone, 10/6/13, 211-689 138 W. Burne & Burne, Ninth Floor, Trident Buildings, 58 Field Street, Durban.

4420/74—ZONDAGH, Izak Petrus Cornelius, 15/9/39, 305 778356, P.O. Box 85, Vryheid, 30/8/74; Petronella Johanna Zondagh, 9/11/45, 258 063 838W.

4577/74—SWART, Nellie Antonetta, 4/5/03, 211658146, weduwee, Innesweg 122, Durban, 5/10/74. Van Rooyen & Forder, Posbus 56, Greytown.

4345/74—ORRELL, Arthur, 3/6/10, 902-533399W, 95 Falaise Prince Street, Durban, 2/8/74. Chapman, Dyer & Partners, P.O. Box 81, Durban.

2625/74—GATES, Anna Johanna, 24/11/18, 402-261607 W, 119 Oriel Road, Grosvenor, Bluff, Durban, 12/5/74. Byron & Long, 374 Smith Street, Durban.

722/74—BOWEN, Stanley Harvey, 11/12/06, 211/593456W, The Cottage, Jacko Jackson Drive, Durban, 24/1/74; Cornelia Magdalena Bowen, born Oliver (Olivier), 24/4/17, 211/593457W. Bawa & Bhoola, 122 Grey Street, Durban.

4630/74—MEYER, Benjamin Solomon, 13/3/09. 211 678885, 153 Bencorrum, Prince Street, Durban, 26/9/74. Chapman, Dyer & Partners, P.O. Box 81, Durban.

3706/74—SULEMAN, Ameena (Ameena Ayob). 1908, 800/463479A, widow, 267 Sparks Road, Overport, Durban, 11/7/74. Geo. Singh & Co., 177 Grey Street, Durban.

4239/74—BHAIRO (Bhairo Mooroo), 18/8/1881. 800/434846, 185 Kenville Road, Kenville, Durban, 6/8/74; Kulabdayea, 800/446280A. The Perseverance Land and Estate Agency, P.O. Box 600, Durban.

4432/74—UDDIN, Sherriff, approximately 1907, 800/259497 A, House 45, Road 316, Chatsworth, 2/12/73; Subaidha, 13/8/29, 800/259498A. B. R. Mahabeer & Co., 2 Nagiah's Trading Centre, 284 Road 201, Chatsworth.

4003/74—NATHOOBHAI, Ladoobai, during 1891, 800/2884 91, 16 Londonderry Crescent, Marino Heights, Durban, 8/6/74. R. S. Nowbath & Company, Fifth Floor, 50 C.N.R. House, corner of Prince Edward and Cross Streets, Durban. 21 days.

4114/74—BOWMAN, Leslie Robert George, 6/7/1896, 960 7065002001, 3 Lyngarth Lodge, Lyngarth Road, Kloof, 12/9/74. McClung, Goudge & Mustard, Drewbar House, 5 Windsor Road, P.O. Box 4. Pinetown.

4493/74—MAITER, Sara Bibi, 10/1/10, 800/438546, New Glasgow, Verulam. 26/8/74; Ebrahim Moosa Vawda, 12/8/07, 800/465546. Meer & Singh, P.O. Box 61, Verulam.

4371/74—LENSVELT, Albert Maximillian. 27/4/11, 331 175 341, 3 Westridge, Umhlanga, 3/9/74. J. A. Nel, c/o Forsyth & Nel, 707 J.B.S. Buildings, Field Street, Durban.

3429/74—CELE, Darliet Dikilwa, 4/8/09, NI 1387627, Izingolweni, South Coast, 27/6/74. McClung, Goudge & Mustard, Drewbar House, 5 Windsor Road, P.O. Box 4, Pinetown.

2634/74—PEARCE, Victor George Pearce, 17/8/19, 211/420306 W, 2 Gumtree Avenue, Natal Estates, Mount Edgecombe, 13/6/74. June Hilda Pearce, 2 Gumtree Avenue, Natal Estates Limited, Mount Edgecombe.

3066/74—GRIGGS, Brian, 27/12/38, 971001 863, 28 Powell Road, Stamford Hill, Durban, 20/6/74. Brian Duncan Reardon, c/o Millar & Reardon, 714 J.B.S. Buildings, corner of West and Field Streets. Durban.

4658/74—RUBIN, Fannye, 9/8/06, 211 511038 W, 684 Currie Road, Durban, 9/9/74. Jack Rubin and Meyerick Rubin, c/o Goodrickes, P.O. Box 967, Durban.

4546/74—GERICKE, Irene Elaine, 27/2/04, 211 615031 W, 125 South Ridge Road, Durban, 17/9/74. John Coley Archer, c/o Goodrickes, P.O. Box 967, Durban.

2069/74—NAIKER, Thirmany, July 1915, 800378253 A, 4 San Bantille, 101 East Street, Overport, Durban, 9/4/74; Kistamma Naiker, 2/8/27, 800 393604A. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.

4942/73—PARKER, Emam Hoosen, 23/2/33, 800/367729A, 67 Richborough Road, Clairwood, Durban, 9/10/73; Ramanjambal. J. N. Singh & Radhi Singh, P.O. Box 3627, Durban. 21 dae.

4334/74—DHEWNAND (Dhewnand Surbun), 29/9/10, 800/454810 A, 104 Dunnottar Avenue, Asherville, Durban, 1/9/74; Kewlapathi, 17/9/22, 800/451713 A. G. S. Naidu, 24 Rajab Buildings, 114/116 Queen Street, Durban.

4544/74—DE ROBILLARD, Joseph Lionel Robert, 22/2/04, 962-023338, 875 Jan Smuts Highway, Sherwood, Durban, 18/9/74. The Standard Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban.

4634/74—SUTTIE, Mona Kathleen, formerly Gale, born Smith, 21/11/12, 331-377817, 34 Thompson Road, Fynnlands, Durban, 4/10/74; William Wallace Suttie. Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban.

4636/74—THOMSON, Marguerite Divos, born Massie, 5/4/25, Registration No. 267720. Hillcrest Hotel, Old Main Road, Hillcrest, 7/9/74. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban.

1730/74—HANCOCK, Frederick James Gordon, 7/2/22, 211 520722, 5 Beves Crescent, Northdene, Queensburgh, Durban, 7/4/74. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban.

3867/74—VALTIN, Horst Adolf, 31/5/33, 905553161, Lucien Hotel, Point Road, Durban, 13/7/74. Robert Findlay White, 12 Harfield House, 20 Field Street, Durban.

4856/67/3—OMARELLY, 9/10/1896, Umhloti Drift, Verulam, 2/6/64; Naziran, 20/10/25. C. I. Vawda, Reddy & Co., 78 Moss Street, Verulam.

4524/74—LEIGHTON, Emmalene Una Mathilda, 22/8/1899, 990822-0001-00-7, 38 Newton Park, Newton Place, Durban, 28/9/74. The Standard Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban.

4616/74—JOHNSON, Clarice Maud, 17/6/1880, 800617 0002 00 9, Tafta House, Prince Street, Durban, 1/10/74. Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, P.O. Box 135, Durban.

4495/74—PENNEFATHER, Edward Matthew, 27/8/1895, 902525110 W, 11 Abelia Road, Kloof, 22/9/74. Syfrets Trust and Executor Company Natal Ltd, P.O. Box 135, Durban.

4529/74—WHITEHEAD, John Reginald, 5/3/1900, 211-453 166W, 113 Currie Road, Durban, 23/9/74; Etla Mary Whitehead, Syfret's Trust and Executor Co. Natal Ltd, P.O. Box 135, Durban.

4538/74—BELL, Francis Fitzwilliam, 13/6/18, 211/466178 W, 65 Overport Drive, Durban, 21/9/74. Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, P.O. Box 135, Durban.

5249/73—BURMAN, Winifred Grace, born Truscott, 29/12/23, 609 Grosvenor Court, Snell Parade, Durban, 29/11/73. Syfrets Trust and Executor Company Natal Ltd, P.O. Box 135, Durban.

4303/74—ECCLES, Hermann, 14/12/24, 963 073637, 3 Brent Road, Pinetown, 9/9/74. Syfret's Trust and Executor Co. Natal Ltd, P.O. Box 135, Durban.

4519/74—GAMMON, Iris Johanna, born Pennington, 18/1/24, 211/420445 W, 7 Trade Winds, 35 Manning Road, Durban, 28/9/74. Syfrets Trust and Executor Company Natal Ltd, P.O. Box 135, Durban.

4705/74—DESSELSS, Marthinus Theunis Steyn, 29/12/1899, 991229 5001 00 9, 87 Quentin Smythe Road, Kloof, 20/9/74. Santam Bank Ltd, P.O. Box 897, Durban.

3865/74—SWANEPOEL, Stefanus Mattheus, 3/12/24, 241203-5019-00-4, Myroylaan 39, Glenmore, Durban, 6/8/74; Elizabeth Katherina Swanepoel, gebore Venter, 12/6/35, 080-492644. Santam Bank Bpk., Posbus 897, Durban.

3745/74—BRITS, Andries Adrian, 11/6/30, 300511-5028-00-7, Huis 123, Felixton, Zululand, 18/7/74; Sarelina Johanna Brits, gebore Liebenberg, 7/10/33. Santam Bank Bpk., Smithstraat 447, Durban.

3547/74—RADHIA, 1885, 800 470156A, Temple Valley, Verulam, 5/9/73. Rindel & Barrow, 10 Moss Street, Verulam.

4296/74—SUKKNANON (Sukknanon Mahadeo), 13/1/13, 800/445206 A, House 8, Road 231, Chatsworth, 5/10/73; Basmatia, 5/1/18. Jay Pundit & Company, 151 Rood Street, Stanger.

4603/74—HISKETT, Mabel, 26/3/1897, 331 596618 W, Tafta House, Prince Street, Durban, 27/9/74. Leandy, Laroque & Partners, P.O. Box 35, Durban.

1885/74—KIMBER, Harold John, 23/3/10, 211 587306 W, 68 Clancy Avenue, Durban, 30/4/74; Thelma Natalie Kimber, 21/1/10, 211 587306 W. Dereck Frank Dowling, 300 Mansion House, 12 Field Street, Durban.

3264/74—WARHURST, Dorothy Revell, 11/8/1895, P.O. Box 13, Eshowe, 18/6/74. Edward Kevin Joseph Melly, for Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.

4190/74—JARDIM, Jose Gaspar, 11/9/17, 170911/5025/00/4, 20 Cochrane Place, Musgrave Road, Durban, 8/9/74; Maria Hilda Lopes Da Silva Jardim, 8/8/26, 902/523664W. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.

4615/74—CALDER, Frank Barnes, 12/3/10, 246024307W, 52 Beachway, Durban North, 7/10/74. Eileen Drury Calder, 52 Beachway, Durban North.

4520/74—GOOSEN, Theunis Christoffel, 28/6/07, 356 230555 W, 3 Glengarry Place, Westville, 4/9/74. Sheila Eilen Rintoul Goosen. Garlicke & Bousfield, P.O. Box 223, Durban.

3248/74—MEYER, Louis, 8/10/15, 151008/5021/00/1, 302 Marsden Manor, 65 Clarence Road, Durban, 4/7/74; Helen Meyer, 4/1/20, 245/025/013. Garlicke & Bousfield, P.O. Box 223, Durban.

2566/74—BARKER, Lionel Oscar, 14/4/1893, 211-603684, Tafta House, Prince Street, Durban, 9/6/74. Louis Halse, Havemann & Partners, First Floor, Goodricke's Buildings, Masonic Grove, Durban.

4032/74—PALM, Collin Eric (Vernal), 18/2/18, 022-967412, 35 Southlea, Masonic Road, Durban, 9/8/74; Agnes Ethel Palm, formerly Brewster, born Baldwin, 2/12/03, 022 967512. Louis Halse, Havemann & Partners, First Floor, Goodricke's Buildings, Masonic Grove, Durban.

4589/74—JORDAN, Herbert Neville, 27/11/27, 271127 5019 008, 509 Musgrave Heights, Musgrave Road, Durban, 12/9/74. Louis Halse, Havemann & Partners, First Floor, Goodrick's Buildings, Masonic Grove, Durban.

4614/74—BECKER, Andries Johannes, 2/7/1894, 940 702 5001 007, 398 Murchison Street, Ladysmith, 5/10/74; Anna Dorothea Becker, 5/4/01, 226 010168W. Botha, Mortimer & Aulsebrook, P.O. Box 28, Ladysmith.

4504/74—MAHARAJ, Sreepathy, 13/1/13, 800 339621 A, 7 Temple Grove Stanger, 21/9/74. Nel & Stevens, P.O. Box 60, Greytown.

1455/74—CLARK, James Hunt, farm Strehla, District of Richmond, 21/10/53; Sophia Johanna Clark. L. Carey Miller & Rethman, P.O. Box 4, Richmond.

4106/74—SEEDAT (Sidat), Rasulbibi (Rasool Essop), 18/7/01, 800/46550 A, 433 Berg Street, Pietermaritzburg, 13/9/73. A. K. Essack & Co., 106 Retief Street, Pietermaritzburg.

4619/74—WATTON, Myrtle Constance, 30/3/04, 040330 001 100 00, 12 McLean Street, Pietermaritzburg, 7/10/74. Lister & Lister, P.O. Box 144, Pietermaritzburg.

4152/74—BOTHA, Adolf Johannes, 31/12/51, 652115803, Kamer 35, Koos Bothatehuis, Glencoe, 5/9/74. Boland Bank Bpk., Posbus 1280, Pietermaritzburg.

4552/74—LANE, Frank Wyatt, 30/10/04, 356 328873, Ballarat Holiday Cottages, Marina Beach, 8/9/74; Kathleen Harriet Lane. Kent & Kent, P.O. Box 205, Margate.

4661/74—TWYMAN, Prideaux Redvers Buller, 19/4/1900, 000 4195010006, 907 Jan Smuts Highway, Sherwood, Durban, 9/10/74. Christopher, Walton & Tatham, 133 Murchison Street, P.O. Box 126, Ladysmith.

4299/74—BAYES, Thomas Edward, 24/12/05, 051224 5003 003. Scottburgh, 28/8/74; Jacomina Abigael Bayes, born Honiball. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 917, Pietermaritzburg.

3960/74—GUTIERREZ, Jose Luis (Joseph Gutierrez and Joseph Luis Maria Gutierrez), 14/7/14, 007 977835W, 12 Ryde Avenue, off Moore Road, Durban, 15/8/74; Ella Johanna Louw Gutierrez, born Steenkamp, 9/4/13, 211/854360W. Cowley & Cowley, Third Floor, Founders House, 15 Parry Road, Durban.

4417/74—GUY, John Richard, 28/3/13, widower, Ixopo, 17/9/74. Mason, Buchan & Co., S.A. Permanent Buildings, 234 Church Street, Pietermaritzburg.

3565/74—GOVENDER, Nadas, 1920, widower, Main Road, Umzinto, 4/8/69. G. N. Naidoo & De Wet Jooste, Mosque Buildings, Main Road, P.O. Box 16, Umzinto.

3474/74—TAYLOR, Amelia Mabel, 3/3/01, 245-054562W, 460 Prince Alfred Street, Pietermaritzburg, 30/6/74. L. F. Forsyth, 283 Church Street, P.O. Box 18, Pietermaritzburg.

2956/74—BHOODRAM, Ramsaroop, 1901, 800 462456, 13 St Dominec Street, Newcastle, 17/5/74; Chandurmunia. Anderson & Edmonds, P.O. Box 36, Newcastle.

5325/73—MATHESON, Alexander John, 22/2/1891, 210 014 392, 34 St Kilda's Avenue, Ellis Park, Durban, 3/12/73. Hellberg & Van Rensburg, P.O. Box 230, Dundee.

2605/74—ANDERSON, Amy Evangeline, 3/11/06, 245 8000 34, Mooihavens, Winkelspruit, 13/6/74. Fidelity Bank and Trust Co. Ltd, P.O. Box 32, Port Elizabeth.

2558/74—MOODLEY, Jagedesan Manikam, 17/6/28, 800/431 751 A. Third Street, Park Rynie, 5/5/74; Leelavathi, 4/12/38, 800/452054 A. G. N. Naidoo & De Wet Jooste, Mosque Buildings, Main Road, P.O. Box 16, Umzinto.

4260/74—OLIVIER, Johanna Hendrina Catharina, 14/2/1900, 352 531095W, 20 Wit Stinkhout Arbourettum, 31/8/74. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.

ORANGE FREE STATE – ORANJE-VRYSTAAT

1853/74—DE NECKER, Gerrit Breyl, 21/8/22, 220821 5010 00 7, Rustlaagte, Hoopstad, 23/9/74. J. P. W. Maree, vir Maree & Bernard, Posbus 115, Hoopstad.

1837/74—MEIRING, Anna Maria Margaretha (Margaritha), gebore Du Plessis, 15/7/1880, 408 474 594, Somerville, distrik Bultfontein, 21/9/74. Beukes & Gouws, Posbus 15, Bultfontein.

1921/74—STRAUSS, Christina Elizabeth, gebore Pienaar, 31/12/02, 408 477 473, Straussrust, Bultfontein, 24/9/74; Jacob Johannes Strauss. Beukes & Gouws, Posbus 15, Bultfontein.

1838/74—BOTHA, Maria Petronella Visser, gebore Viljoen, 26/6/25, 356225450, Cillierstraat 30, Dagbreek, Welkom, 15/9/74; Ockert Johannes Albertus Botha. R. J. Rossouw & Du Randt, Derde Verdieping, Wesbankgebou, Posbus 455, Welkom.

1801/74—ENGELBRECHT, Cornelius Johannes, 6/3/47, 328 627366, Huis 146, Vaal Evkom, Pk. Viljoensdrift, 7/9/74; Maryna Hermina Fredrika Engelbrecht, gebore Botha, 23/9/48, 356 139 760. Daniël Christiaan Spies, vir Santam Bank Bpk., Posbus 801, Vereeniging.

1718/74—VAN DER WALT, Gert, 1/9/24, 404-114255 W, Extonweg 86, Bloemfontein, 7/9/74; Susanna van der Walt, voorheen Else, gebore Ferns, 14/4/22, 404-112928 W. Naude & Naude, Posbus 153, Bloemfontein.

1395/74—MITROVICH, Henry Joseph, 21/9/22, 220921 5022 00 0, Cloetestraat 12, Rheederspark, Welkom, 16/7/74. Wessels & Smith, Posbus 721, Welkom.

1317/74—PIETERSE, Jacobus Casparus, 14/3/18, 180314 5007 00 7, Hoofdstraat 35, Zastron, 11/7/74; Maria Magdalena Pieterse, gebore Fouche, 16/7/19, 190716 0006 00 8. Malherbe, Saayman & Vermaak, Posbus 44, Zastron.

1773/74—McKENNA, Doris, born Brown, 13/4/40, 970008476, 8 Schlebusch Street, Hennenman, 30/8/74; James Watt Brett McKenna, 26/5/39, 970002144. James Watt Brett McKenna, for Wessels & Smith, P.O. Box 721, Welkom.

1347/74—DU PLESSIS, Naomi Hermina, gebore Van Zyl, 28/8/1887, 426-338355, Liddeltehuis, Biddulphstraat, Harrismith, 5/7/74. F. Stewart King, Posbus 3, Warden.

1982/74—ELOFF, Johannes Hendrik, 17/5/03, 030517-5016-00-8, Sacomenwoonstel 6, Fonteinstraat, Bloemfontein, 10/10/74. Santam Bank Bpk., Posbus 425, Bloemfontein.

1969/74—SMITH, Jan Andries, 21/9/25, 250921-5002-00-5, Springfield, Pk. Lynchfield, Bloemfontein, 4/10/74; Susara Maria Johanna Breytenbach Smith, gebore Van der Merwe, 1/4/33, 330401-0003-00-5. Santam Bank Bpk., Posbus 425, Bloemfontein.

1889/74—LONG, Dorrington Charles Eardley, 27/11/13, 131 1275018-00.0, 7 Hertzog Street, Welkom, 6/8/74; Flora Blanche Long, born Ferreira, 26/4/15, 166-203111. Daly & Neumann, Allied Buildings, Stateway, P.O. Box 799, Welkom.

1639/74—GROBLER, Nicolaas Marthinus Johannes, 21/6/45, 404-104233 W, Nelslaan 12, Saaiplaas, Virginia, 9/8/74; Maria Elizabeth Cornelia Grobler, gebore Van Wyk, 4/10/46, 334-662548 W. Oosthuizen & Oosthuizen, Vierde Verdieping, Medexgebou, Bokstraat, Posbus 4, Welkom.

1953/74—BADENHORST, Frederik Jacobus, 16/12/06, 426-341313, Saaihoek, distrik Harrismith, 27/9/74. Cloete & Neveling, Stuartstraat 42, Posbus 69, Harrismith.

1856/74—ERWEE, Anna Magdalena, gebore Malan, 20/7/1896, 428 352301, President Steyntehuis vir Bejaardes, Odendaalsrus, 13/9/74. Coetzer, Pretorius & De Beer, Erweestraat 5, Posbus 10, Wesselsbron.

1874/74—ERASMUS, Andries Louis, 11/3/53, 530311 5011 0 02, Oakdale, Parys, 20/9/74. Vorster & Coetzee, Buitenstraat 25, Posbus 5, Parys.

1932/74—DUURSEMA, Nicolaas Lambertus Petrus, 25/1/09, 090125 5010 00 0, Piet Retiefstraat 18, Harrismith, 4/10/74; Elizabeth Rosina Anna Susanna Duursema, gebore Reynders, 7/7/14, 426-340528 W. Cloete & Neveling, Stuartstraat 42, Posbus 69, Harrismith.

1855/74—OELOFSE, Petrus Mattheus, 29/8/17, 469 450525, Bloekom, Vredefort, 17/9/74; Sophia Maria Oelofse, voorheen Le Roux, gebore Pretorius, 29/4/05, 05042 0006 00 7. Vorster & Coetzee, Buitenstraat 25, Posbus 5, Parys.

1902/74—VAN DYK, Louis Philippus Johannes, 18/1/1885, 8501185001004, wewenaar, Kalkfontein, distrik Kroonstad, 27/9/74. Lourens R. Botha, Brandstraat 30a, Posbus 11, Kroonstad.

LE ROUX, Daniel Jacobus, 31/10/1893, 931031-5002-000, wewenaar, Markstraat 4, Lindley, 14/10/74. D. A. van der Berg, Kerkstraat 22a, Posbus 107, Lindley.

1136/74—McHARDY, Peter Lamond, 30/3/14, 464168578, Fonteinstraat 23, Bloemfontein, 15/5/74. S. P. Britz, p/a Reitz, Barry & Pretorius, Posbus 320, Bloemfontein.

1484/74—ELS, Barend Gerhardus, 11/9/1897, 970911-5004-00-1, Plot 26, Heilbron, 9/7/74; Margaretha Jacoba Els, gebore Fourie, 13/2/1899, 990213-0003-00-5. Kaiser & Cornelius, Pleinstraat 47, Posbus 205, Heilbron.

1845/74—VAN NIEKERK, Jacoba Adriana, gebore De Lange, 24/3/11, 452 406 130 W, Sarel Cillierstraat 35, Reitz, 28/8/74. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Volkskasgebou, hoek van Aliwal- en Maitlandstraat, Posbus 323, Bloemfontein.

1703/74—AHLERS, Anna Maria, 28/1/06, 340 735 201 W, Elandstraat 40, St. Helena, Welkom, 4/8/74. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Volkskasgebou, hoek van Aliwal- en Maitlandstraat, Posbus 323, Bloemfontein.

1911/74—VAN VUUREN, Daniel Jacobus, 8/2/22, 220208-50 18-00-0, Brillstraat 59, Bloemfontein, 2/9/74; Margaretha Louisa Christina van Vuuren, gebore Van der Westhuizen, 5/1/18, 404 120 608W. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Volkskasgebou, hoek van Aliwal- en Maitlandstraat, Posbus 323, Bloemfontein.

2164/73—DE VILLIERS, Daniël Wilhelm, 20/11/04, 422 321118, Rabieshoek, Fouriesburg, 3/11/73; Lellie de Villiers, gebore Schuld, 20/2/08, 422 321119. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Volkskasgebou, hoek van Aliwal- en Maitlandstraat, Posbus 323, Bloemfontein.

1764/74—VENTER, Gert Hendrik Jacobus, 28/10/19, 191028/5031/00/0, Adamstraat 38, Sasolburg, 21/8/74; Maria Adriana Venter, gebore Steenkamp, 12/7/20, 211 580777. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Volkskasgebou, hoek van Aliwal- en Maitlandstraat, Posbus 323, Bloemfontein.

1948/74—OOSTHUYSEN, Maria Salomina, gebore Liebenberg, 28/11/08, 081/1280005, Cilliersstraat 12, Lindley, 6/10/74; Nicolaas Jacobus Oosthuysen, 070920-5006-006. D. A. van der Berg, Kerkstraat 22a, Posbus 107, Lindley.

FLIGHT, Hamish Struan Robertson, 10/3/1896, Rocklands, Wepener, 18/10/74. Ochse & Van Rensburg, Debeerstraat 33, Posbus 7, Wepener.

1960/74—VORSTER, Martha Helena, gebore Duvenage, 9/4/1886, 052542638, Albrechtstraat 70, Bloemfontein, 10/9/74. G. F. Wessels, p/a Symington & De Kok, Posbus 760, Bloemfontein.

2008/74—PAPERT, Abraham, 19/3/08, 080319-5019-00-2 W, 41 Heil Street, Heilbron, 20/9/74. Mildred Papert and Ellie Papert, c/o Sloot, Broidl, Hesselson & Liknaitzky, P.O. Box 1793, Johannesburg.

2065/74—LE ROUX, Magdalena Aletta, 8/5/1896, 468447960 W, Gibsonstraat 11, Vrede, 3/1/73. Jarvis & Masson, Posbus 22, Harrismith.

1592/74—SCHMIDT, Johanna Jacoba Stephina, gebore Schoeman, 17/2/1897, 404/459319W, Mooihawetehuis vir Gestremde Bejaardes, Brandwag, Bloemfontein, 16/8/74. D. Schmidt, Posbus 911, Bloemfontein.

1883/74—MIDDLETON, Richard Hugh, 23/3/15, 150323 5011 00 6, 17 Cachet Street, Bloemfontein, 29/9/74. Bloemfontein Board of Executors and Trust Company Ltd, P.O. Box 77, Bloemfontein.

1829/74—LABUSCHAGNE, Andries Jacobus, 31/12/17, 1712 315025006, Andries Pretoriusstraat, Jacobsdal, 16/9/74; Catharina Wilhelmina Johanna Labuschagne, 17/7/21, 417-302301W. Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteeafdeling, Posbus 1714, Bloemfontein.

1724/74—KOTZE, Jan Frederik, 27/6/12, 120627 5024 00 0, Excelsior, 23/8/74; Anna Johanna Francina Kotze, 21/1/18, 180 121 0006 003. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Trusteeafdeling, Posbus 1714, Bloemfontein.

1505/74—JANSE VAN RENSBURG, Petrus Johannes, 28/12/19, 191228-5006-00-8, Koffiefontein, 11/8/74; Anna Janse van Rensburg, 20/10/20, 420-311325W. Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteeafdeling, Posbus 1714, Bloemfontein.

DAVIES, Joseph Thomas, 10/10/74, 141010 5007 009, Utopiawoonstelle 10, Welkom, 8/10/74; Florence Davies, gebore Wridgeway, 309 511764. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Maitlandstraat 71, Posbus 1051, Bloemfontein.

KOCH, Christina Gesina, 10/6/06, 445 170924W, Grahamstraat 12, Dagbreek, Welkom, 7/10/74. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Maitlandstraat 71, Posbus 1051, Bloemfontein.

BECKER, Martha Magrietha, 23/3/1900, 049196064W, 20/9/74. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Maitlandstraat 71, Posbus 1051, Bloemfontein.

BRITZ, Rudolph Marthinus, 9/1/26, 2601095002005, Vanludwigstraat 11, Hospitaalpark, Bloemfontein, 7/10/74; Anna Sophia Britz, gebore Van Wyk. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Maitlandstraat 71, Posbus 1051, Bloemfontein.

2005/74—OLIVIER, Aletta Elizabeth, gebore Meyburgh, 7/7/08, 080707 0006 00 0, weduwee, Raustraat, Reddersburg, 15/10/74. J. P. Daffue, p/a Van Deventer & Daffue, Vyfdie Verdieping, Alliedgebou, Maitlandstraat 136, Posbus 1989, Bloemfontein.

1916/74—VORSTER, Hester Aletta Sophia, gebore Kruger, 1/5/1894, 940501 0002 00 6, weduwee, Scheeperstraat, Reddersburg, 5/10/74. J. P. Daffue, p/a Van Deventer & Daffue, Vyfde Verdieping, Alliedgebou, Maitlandstraat 136, Posbus 1989, Bloemfontein.

1662/74—BEUKES, Anna Catherina, 24/11/08, 356-290176, weduwee, Erinorhof 12, Parkweg, Bloemfontein, 3/9/74. P. J. J. Ferreira, Erinorhof 12, Parkweg, Bloemfontein.

2011/74—VIVIERS, Wesselina Burger, 22/9/1892, 404158701 W, Viviera, distrik Edenburg, 15/10/74. M. E. Barry, p/a Barry & Vennote, Posbus 2030, Bloemfontein.

1397/74—VAN ROOYEN, Casper Andries, 31/10/24, 241031-5014-00-0, Petrus Rust, Ficksburg, 29/7/74. Heyns & Liebenberg, Posbus 11, Ficksburg.

1852/74—VAN DER BANK, Jacobus Marthinus, 27/6/12, 120 627 5032 00 3, Erasmusstraat 2a, Ladybrand, 16/9/74; Anna Susanna Christina van der Bank, 13/5/10, 438-381752W. Die Standard Bank van Suid-Afrika Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1248, Bloemfontein.

1163/74—MENTZ, Maria Magdalena, voorheen Geldenhuys, gebore Erwee, 3/8/1895, 464 439090 W, Goedbegin, Virginia, 29/5/74. Gert Jacobus Immelman, Posbus 195, Virginia.

1976/74—SWANEVELDER, Jan Jacob Nicolaas, 23/7/07, 070723 5006 00 4, Dejagerstraat 17, Vrede, 2/10/74. Pretorius & Bosman, Kerkstraat, Posbus 160, Vrede.

CARTER, Herbert James, 4/3/04, 472-46115, Ladysdale, Boesmanskop, 13/10/74. Ochse & Van Rensburg, Debeerstraat 33, Posbus 7, Wepener.

NORTHERN CAPE—NOORD-KAAP

540/74—BOSMAN, Jacomina Elizabeth Susanna, voorheen Scholtz, gebore Le Roux, 1/9/11, 079 482 888W, geskei, Scholtzrust, distrik Vryburg, 5/5/74. Visser & Pickup, Dekockstraat 47, Posbus 77, Vryburg.

853/74—THOMSON, Oswald Winsloe John, 23/9/07, 331 1796 97, 75 Central Road, Kimberley, 17/9/74. The Standard Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 288, Kimberley.

862/74—BARNARD, Johannes Hendrik, 16/2/1894, 940216 5003 00 4, Noorderstraat 25, Victoria-Wes, 18/9/74. Muller, Baard & Conradie, Posbus 41, Robertson.

905/74—VENTER, Anna Jacomina Catharina, 4/12/06, 049 198234 W, Andrestraat 9, Heuwelsig, Kimberley, 9/10/74. De Villiers & Bredenkamp, Posbus 4, Griekwastad.

851/74—DE KLERK, David Johannes Francois, 5/6/27, 270 605 5033 00 5, 18 St Augustine's Road, Kimberley, 17/9/74; Sarah Wilhelmina Magdalena de Klerk, born Filmalter, 27/10/29, 086 591547W. D. F. Hastings, for Griqualand West Loan, Trust and Agency Company Ltd, P.O. Box 189, Kimberley.

435/74—McGREVY, Catharina Margaretha Maria Johanna, 7/8/1898, Leceisterlaan 34, Hillcrest, Bulawayo, Rhodesië, 19/3/74. Boland Bank Bpk., Posbus 297, Upington.

806/74—REINECKE, Anna Mathilda, 22/12/53, 653088 644, Normaalkollege, Pretoria, 19/8/73. Mev. C. M. Reinecke, Posbus 13, Piet Plessis.

701/74—ERASMUS, Appolis (Apollis) Johannes, 23/11/06, 023/696292, Eerste Laan 3, Erwe, Carnarvon, 26/7/74. G. B. Kempen & De Wet Nel, Greystraat 7, Posbus 4, Carnarvon.

832/74—MEYER, Hendrik Jacobus, 23/6/02, 044 938241W, Pullingerstraat 17, Beaconsfield, Kimberley, 6/9/74; Hiletje Aletta Sophia Meyer, gebore Mostert, 044 938242 W. Van de Wall Botma & Obbes, Lexgebou, Permanentweg 7, Posbus 294, Kimberley.

880/74—SENEKAL, Martin, 18/10/19, 1010185038006, Bothastraat 9, Kuruman, 6/10/74; Anna Magdalena Wilhelmina Senekal, gebore De Swardt, 20/6/30, 3007120017001. Melville, Jordaan & Van Tonder, Posbus 27, Kuruman.

854/74—VAN EEDEN, Margaretha Johanna, gebore Hamman, 16/3/01, 141-262870W, Vryburg, 6/8/74. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Kaap), Dutoitspanweg 42, Posbus 254, Kimberley.

222/73—LOUW, Izak, 3/5/03, 054261-015K, Kleurlingbehuising 193, Hopetown, 4/8/72; Timah Johanna Dolphina Louw, 22/1/12, 054-255404 K. Joseph & Van Rensburg, Hoofstraat 29, Posbus 139, De Aar.

877/74—FERGUSON, Martha Aletta, 14/4/23, 2304140010004, Palvieweg 9, Wes-Einde, Kimberley, 30/9/74. Roux Welgemoed & Schoeman, Flaxleyhuis, Dutoitspanweg, Kimberley.

706/74—JOOSTE, Gezina Johanna, 23/2/1898, 099 778100W, Andreasstraat, Petrusville, 9/8/74. Die Standard Bank van Suid-Afrika Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 288, Kimberley.

748/74—VAN ZYL, Anna Magrieta (Magritha), gebore Victor, 11/3/12, 066 100033 W, Pnielweg 24, Kimberley, 11/8/74. Engelsman, Benade & Joubert, Tweede Verdieping, Trust Banksentrum, Jonesstraat, Kimberley.

416/74—VAN ROOYEN, Jacobus Coenraad, 21/1/44, 044-941536, Hollandhof 24, Hollandweg, Kimberley, 8/5/74; Elizabeth Anna Johanna van Rooyen, 652-060817. Joseph & Van Rensburg, Hoofstraat 29, Posbus 139, De Aar.

879/74—NAUDE, Christoffel Johannes Coetzee, 30/3/01, 010 330 5008 00 7, 13 Lawrence Road, Kimberley, 30/9/74. Mrs Anna Susanna Naude, 13 Lawrence Road, Kimberley.

863/74—DU PLESSIS, Sarel Petrus, 30/3/18, 180330 5006 005, Perseel 910, Marchand, 20/9/18; Johanna Wilhelmina du Plessis, gebore Prins. Die Standard Bank van Suid-Afrika Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 288, Kimberley.

831/74—STRUWIG, Jan, 10/5/05, 050510 5006 009, Reservoirweg 6, Kimberley, 14/9/74. Die Standard Bank van Suid-Afrika Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 288, Kimberley.

911/74—CONNAN, John Murray, 7/6/1896, 960607 5003 009, Alheit Street, Carnarvon, 27/9/74. The Standard Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 288, Kimberley.

736/74—KING, Richard Chetwode, 24/11/08, 081124 5003 00 9, P.O. Longlands, 12/8/74. D. F. Hastings, for Griqualand West Loan, Trust and Agency Company Ltd, P.O. Box 189, Kimberley.

893/74—STRAUSS, Sybrand Gerhardus, 23/6/05, 050623/5001/001, Vyfbeker, Kenhardt, 28/9/74; Henrietta Marthinetta Wilhelmina, gebore Engels, 18/12/1899, 991218/0006/006. C. B. Schultz & Kie., Posbus 7, Kenhardt.

828/74—STALLENBERG, Isaac Marthinus, 11/9/01, 007049 875 K, Wrenchville, Kuruman, 3/8/74; Anna Stallenberg, gebore Van Wyk. A. de Waal & Kie., Bearestraat 35, Posbus 80, Kuruman.

883/74—WILLCOCK, Joan, 18/3/21, 29 Whiteways, Crossman Road, Kimberley, 6/10/74. D. F. Hastings, for Griqualand West Loan, Trust and Agency Company Ltd, P.O. Box 189, Kimberley.

EASTERN CAPE – OOS-KAAP

HENSLEY, Frank Thornton, 8/1/1896, Tenby Flats, Fleet Street, East London, 11/10/74. Barclays National Bank Ltd, Trustee Branch, P.O. Box 471, East London.

HOLMES, Robert Lester, 15/4/08, 080415 5005 007, Upper Blinkwater, P.O. Fort Beaufort, 14/10/74. Barclays National Bank Ltd, Trustee Branch, P.O. Box 471, East London.

2852/74/2—REDGATE, Ethel, 28/4/1895, 034861343W, Komani Mental Hospital, Queenstown, 27/9/74. Barclays National Bank Ltd, Trustee Branch, P.O. Box 471, East London.

1751/74/1—PLAATJIES, Maria, Bethelsdorp, Port Elizabeth, 14/1/70. Lawson Brown & Hutton, Fourth Floor, Allied Buildings, 93 Main Street, Port Elizabeth.

2783/74—PILLAY, Nadaraja, 6/11/12, 800 028013 A, 33 Oceanview Drive, Malabar, Port Elizabeth, 8/4/74; Kamatchee Pillay, born Govender, 14/8/29, 800 028179 A. P. W. Harvey & Co., P.O. Box 451, Port Elizabeth.

2854/74/2—SMITH, Bernard Garfield, 9/4/1886, 860409 5004 00 9, 3 Nelson Street, Grahamstown, 12/10/74. Espin & Espin, 96/98 High Street, Grahamstown.

1191/74/1—PRATT, Elizabeth Wilhelmina Johanna, 22/7/44, 133 157 797 W, 2 Noyce Street, Uitenhage, 12/11/73. J. S. Levy & Levy, S.A. Permanent Centre, Caledon Street, P.O. Box 10, Uitenhage.

2666/74/2—VAN DEVENTER, Izak (Isaac) Zirk, 6/1/1890, 067 381504 W, 118 Buffalo Road, King William's Town, 16/8/74. Squire Smith & Laurie, P.O. Box 111, King William's Town.

2747/74/3—PAGE, John Edward, 10/1/1897, 101 174753 W, 202 St Leonards, Beach Road, Port Elizabeth, 15/9/74. Pagden, Christian, Hanley & Parkin, P.O. Box 132, Port Elizabeth.

2812/74/2—ROMANS, Helen Agnes, born Oberem, 27/9/28, 034 860015 W, 5 Fuller Street, Cambridge West, East London, 3/10/74; John Romans, 180228 5015 00 2. Syfrets Trust and Executor South Africa Ltd, P.O. Box 447, East London.

2306/74/2—LLOYD, Clifton Bernard, 13/10/06, 007651 022 K, Snakefield, Cedarville, 12/5/74. Rogers, Morris & Gray, P.O. Box 14, Matatiele.

2445/74—DU PREEZ, Petrus Wouter, 21/8/1888, 8808215001 007, Kerkstraat 28, Jeffreysbaai, 15/8/74. C. W. Malan & Kie., Posbus 3, Humansdorp.

2840/74/2—VAN NIEKERK, Daniel Jacobus, 4/9/11, 110904 5002 001, Greystraat 15, Aberdeen, 20/9/74. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 1493, Port Elizabeth.

2749/74/3—SCHNEIGANSZ, Gerhardus David Nicolaas, 1/2/27, 2702.01-5006-00-9, Hoofstraat 75, Humansdorp, 22/9/74. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 1493, Port Elizabeth.

1890/74/3—DU RANDT, Frank Louis, 7/1/19, 1901075010007, Ambrosestraat 14, Uitenhage, 10/4/74; Gertruida Margaretha Pietersen, voorheen Du Randt, gebore Van der Merwe, 2/11/45. Davel, Hamilton & Kie., Posbus 3, Despatch.

2626/74/2—WILLAN, William Robert, 25/12/1893, 931225 5007 00 1, 5 Holmdene, Muller Street, East London, 15/9/74. David L. Russell & Lindsay, Seventh Floor, Southern House, Terminus Street, East London.

2380/74/3—STREATON, Robert, 1894, 211653592 W, 64 Botha Street, Despatch, 19/7/74. I. Kramer & Wesemann, 101 Southern House, Cranbourne Avenue, P.O. Box 41, Benoni.

2264/74/2—HARRIS, William, 2/5/1896, 034 823768, 59 Belgravia Crescent, East London, 18/7/74. Abdo & Abdo, 40 Union Street, East London.

2769/74/3—HAWKINS, Joy, 11/1/30, 101 178876, 39 Bird Street, Port Elizabeth, 23/9/74. The Standard Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 329, Port Elizabeth.

2615/74—SMITH, Rodrick Baird, 14/7/50, 101044516W, Thistleton, Walker Drive, Newton Park, Port Elizabeth, 11/8/74. A. Marock, Myers & Katz, 547 Main Street, Port Elizabeth.

2620/74/2—McLEAN, Arthur Graham, 5/5/35, 3505055028000, Willowglen, District of Albany, 18/9/74; Lynette McLean, 18/9/37, 003918349. Green, Truter & Douglas, 97 High Street, Grahamstown.

2741/74/1—BROADHEAD, Geoffrey Albert, 3/4/10, Perm. Res. Permit GP/957/67, Glen Farm 7, Port St Johns, 22/9/74. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 917, Pietermaritzburg.

2778/74/3—TROSKIE, Aletta Elizabeth Delport, gebore Bouwer, 29/5/08, 045-980872 W, Stormfontein, Burgersdorp, 12/9/74. Hanekom & De Wet, Posbus 19, Burgersdorp.

2168/74/3—GRAY, Lilian, born Walford, 13/2/1892, 920213 00 02 101, 186 Circular Drive, Lorraine, Port Elizabeth, 9/3/74. Rushmere, Noach & Partners, Allied Buildings, Main Street, Port Elizabeth.

2675/74/1—JONES, Florence Maud, 25/9/1890, 093685030, St Olives, P.O. Box 182, Graaff-Reinet, 28/8/74. Fuller, Moore & Son, P.O. Box 455, Cape Town.

2005/74/1—KIETZMANN, Mathilde Alvine, 28/12/1899, 067/381172W, widow, 14 Harrison Street, Cambridge West, East London, 28/5/74. S. E. Farrer, P.O. Box 168, King William's Town.

2020/74/2—TOLL (Mtolo), Herman (Harry), 13/2/02, Moerasrivier, Humansdorp, 28/10/65. C. W. Malan & Kie., Hoofstraat 52, Posbus 3, Humansdorp.

2462/74/2—GXASHE, Dorothy, born Kildasi, 3/7/07, 946550, Anne Shaw Location, Middledrift, 25/7/74. Barnes & Ross, P.O. Box 29, King William's Town.

2808/73—VAN HEERDEN, Cornelia, 13/10/02, 128/150793W, 28 Grey Street, Tarkastad, 1/10/74. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 996, East London.

5936/74—BARENDSE, Jan Johannes, 16/11/08, 081116/5004/00/3, Ginnesville, distrik George, 22/8/74; Joan Petria De Villiers Barendse, gebore Roux, 23/5/19, 115293271. Die Standard Bank van Suid-Afrika Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 329, Port Elizabeth.

STAMMREICH, Max, 28/5/1893, 963 070410W, Queenstown, 12/10/74. Barclays National Bank Ltd, Trustee Branch, P.O. Box 471, East London.

2876/74/2—HEGER, Frederick Herman, 28/4/06, 060428/5017/00/9, 3 Baynes Street, Berea, East London, 27/9/74. Mrs Elsie Vida Heger, c/o Touyz & Sapire, Nedbank Buildings, P.O. Box 799, East London.

2480/74/3—HENSON, Thomas Brian, 26/6/28, 970 013 228, 116 Rosedale Road, Rosedale Park, Amalinda, East London, 14/8/74; Pauline Henson, born Dearden. Drake, Flemmer, Orsmond & Vermaak, P.O. Box 44, East London.

2873/74/1—GILL, Dennis Cecil, 7/3/27, 101 307 305 W, 3 Aster Avenue, Sunridge Park, Port Elizabeth, 8/10/74. Smulian, Schkolne & Company, Trust Bank Centre, 573 Main Street, P.O. Box 3211, Port Elizabeth.

2881/74/1—PACE, Nicolaas Cornelius (Cornelis) Simon, 5/10/22, 086-590653 W, Daltonweg 79, Port Elizabeth, 9/10/74; May Pace, gebore Steyn, 1/5/37, 086-591706 W. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Port Elizabethtrusteetak, Posbus 164, Port Elizabeth.

2809/74/3—KNOETZE, Maria Magdalena, gebore Terblanche, 26/9/07, 071026/0001/007, Dundasstraat 27, Cradock, 24/9/74; Matthys Gerrit Knoetze. Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 164, Port Elizabeth.

1909/74/3—BRYDEN, Robert William Johnstone, 1/10/11, 111001 5025 006, Port Elizabeth, 6/7/74. Webster, Dunbar & Saner, 10th Floor, His Majesty's Buildings, corner of Eloff and Commissioner Streets, Eloff Street Entrance, P.O. Box 529, Johannesburg.

2819/74/3—JOHNSON, Johannes Christoffel, 7/5/01, 010507-5004-009, Louis Trichardstraat 22, Venterstad, 13/9/74; Susanna Francina Johnson, gebore Steyn. Groch & Kie., Posbus 40, Burgersdorp.

2746/74/2—NELL, Jan Ockert, 5/12/26, 133/195983 W, Langestraat 13, Uitenhage, 20/9/74; Maria Petronella Nell, gebore Laas, 24/3/29. Boland Bank Bpk., Posbus 55, Uitenhage.

2804/74—BONTHUYS, Bernadus Christiaan, 8/7/1900, 003 929748W, 20 Sueltz Street, Sidwell, Port Elizabeth, 29/8/74. The Standard Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 329, Port Elizabeth.

2848/74/3—GREEFF, Jacob Johannes Nicolaas, 27/10/16, 161027 5017 007, Buxtonlaan 44, Kensington, Port Elizabeth; Petronella Greeff. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 1493, Port Elizabeth.

2429/74/3—GOLDMAN, Nicholas, 9/2/19, 101 205169, 129 Kobus Road, Gelvandale, Port Elizabeth, 16/8/74; Wilhelmina Elizabeth Goldman, born Baatjes, 20/8/20, 101 205170. Spilkin, Spilkin & Miltz, 629 Main Street, Port Elizabeth.

2748/74/3—DU PLESSIS, Elsie Sophia Dorothea, 23/4/13, 1304230008000, Vlakfontein, Steynsburg, 20/9/74. Die Standard Bank van Suid-Afrika Bpk. (geregistreerde handelsbank), Posbus 996, Oos-Londen.

2815/74/1—WARD, Stanley Victor, 18/4/08, 080418 5008 00 5, 28 Elizabeth Court, Inverleith Terrace, East London, 29/9/74. Edgar Glass & Duncan, Fifth Floor, United Buildings, Oxford Street, East London.

2813/74/1—TIEDT, Johannes Augustus Daniel, 29/7/1890, 178-371015, Rose Villa, 81 Kemp Road, Amalinda, East London, 1/7/74. East London Estates (Pty) Ltd, P.O. Box 163, East London.

2502/74—POTGIETER, Johannes Gerhardus, 23/11/42, 101-684657-W, 28 Oliver Crescent, Kensington, Port Elizabeth, 15/10/73; Shirley Dianne Potgieter, born Schoeman, 14/1/48, 101-222 261-W. Ockert Louis Oosthuizen, for Oosthuizen, Hazell & Wilmot, United Buildings, 12 Main Street, Port Elizabeth.

2856/74/2—STRACHAN, Emily Elizabeth Caroline, born Glasspoole, 16/8/1885, 162351320, widow, Ihlani, P.O. Swartberg, District of Mount Currie, East Griqualand, 10/10/74. Elliot & Walker, P.O. Box 17, Kokstad.

2718/74/3—DE WINNAAR, Barend Petrus, 8/12/19, 191208 5018605, 4 Railway Cottage, Kokstad, 17/7/74; Gesina de Winnaar, born Saayman. Elliot & Walker, 71 Main Street, Kokstad.

2847/74/3—GOLD, Cecil David, 3/6/1899, 9906035002004, 123 Main Street, Kokstad, 20/9/74. Elliot & Walker, 71 Main Street, Kokstad.

2693/74—CROUSE, Ruben Jacobus, 29/7/1892, 061 350 950, Jansenville, 27/9/74. Sid Fourie & Co., Jansenville.

2607/74/3—STEVENS, Robert William, 18/9/05, 050918 5006 00 4, 14 Fourth Avenue, Newton Park, Port Elizabeth, 23/7/74. Sarah Ann Stevens, 14 Fourth Avenue, Newton Park, Port Elizabeth.

2698/74—LARSEN, Audrey Blanche, 17/1/09, 011 420 294 4, Sea View House, 1 Halstead Lane, Port Alfred, 27/8/74. The Standard Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 329, Port Elizabeth.

1825/73/1—HUGHES, James Dawson, 23/7/1895, 107 853221 W, 44 Joubert Street, Queenstown, 2/7/73. Theodore Vorster & Co., P.O. Box 136, Queenstown.

TRANSKEIAN HIGH COURT
TRANSKEISE HOOGGEREGSHOF

652/71/2—MWISI, Solomon, Umzimkulu, 5/9/70. Elliot & Walker, 71 Main Street, Kokstad.

54/1974—BOTOMANE, Julius, 3/1/1897, 2248692, Grasslands, Butterworth, 24/9/74. Louis R. P. Fennell & Mahoud, Market Square, P.O. Box 6, Butterworth.

50/74—HILDEBRAND, Augusta Marie, 20/9/1898, 9570000 33, Bizana, 26/9/74. Knopf & Muggleston, P.O. Box 101, Umtata.

SOUTH-WEST AFRICA – SUIDWES-AFRIKA

738/73—MOSTERT, Maria Magdalena, gebore Meiring, 13/12/1900, 045/971268, Sypresstraat 8, Suiderhof, Windhoek, 7/8/73; Gert Petrus Mostert. N. J. A. Smit, Takbestuurder, Santam Bank Bpk., Santamgebou, Hoofstraat 140, Posbus 290, Port Elizabeth. 21 dae.

445/74—LAUBINGER, Martin Wilhelm, 24/10/04, 041024 5011 00 3, 18 Herbst Street, Windhoek, 7/7/74; Frieda Emilie Laubinger. Lorentz & Bone, P.O. Box 85, Windhoek. 21 days.

585/74—KELLER, Hildegard Katharina, 1/1/1880, Uhlandstrasse, Windhoek, 8/10/74. Klaus Nieft, c/o Keller & Neuhaus Trust Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 156, Windhoek.

508/74—DEYERL, Philomena, 14/11/1884, Swakopmund, 4/9/74. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 2164, Windhoek.

543/74—WASSERFALL, Siebert Frederick, 10/3/03, 030310 5003 006, Usakos, 8/9/74; Francina Petronella Johanna Wasserfall. Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 460, Windhoek.

566/74—FRICKE, Heinrich Friedrich Wilhelm, 13/9/1891, Devilliersstraat 102, Usakos, 2/10/74. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 460, Windhoek.

Form/Vorm J 187

LIQUIDATION AND DISTRIBUTION ACCOUNTS IN DECEASED ESTATES LYING FOR INSPECTION

In terms of section 35 (5) of Act 66 of 1965, notice is hereby given that copies of the liquidation and distribution accounts (first and final, *unless otherwise stated*) in the estates specified below will be open for the inspection of all persons interested therein for a period of 21 days (or shorter or longer *if specially stated*) from the date specified or from the date of publication hereof, whichever may be the later, and at the offices of the masters and magistrates as stated.

Should no objection thereto be lodged with the masters concerned during the specified period, the executors will proceed to make payments in accordance with the accounts.

The information is given in the following order: Estate number, surname, christian name(s), identity number, last address, description of account other than first and final; if deceased was married in community of property the surviving spouse's names, surname and identity number; period of inspection (if shorter or longer than 21 days), magistrate's office; name and address of attorney(s), executor(s) or authorised agent(s).

LIKWIDASIE- EN DISTRIBUSIEREKENINGS IN BESTORWE BOEDELS WAT TER INSAE LÊ

Ingevolge artikel 35 (5) van Wet 66 van 1965, word hierby kennis gegee dat duplikate van die likwidasie- en distribusierekenings (eerste en finale, *tensy anders vermeld*) in die boedels hieronder vermeld, in die kantore van die meesters en landdroste soos vermeld en gedurende 'n tydperk van 21 dae (of korter of langer *indien spesiaal vermeld*) vanaf gemelde datums of vanaf datum van publikasie hiervan, as dit later is, ter insae lê van alle persone wat daarby belang het.

Indien binne genoemde tydperk geen besware daarteen by die betrokke meesters ingedien word nie, gaan die eksekuteurs oor tot die uitbetalings ingevolge gemelde rekenings.

Die inligting word soos volg verstrek: Boedelnommer, familienaam, voornaam(name), persoonsnommer, laaste adres, beskrywing van rekening as dit anders as eerste en finale is; indien oorledene in gemeenskap van goedere getroud was die nagelate eggenoot(note) se name, familienaam en persoonsnommer; tydperk van insae (indien korter of langer as 21 dae), landdroskantoor; naam en adres van prokureur(s), eksekuteur(s) of gemagtigde agent(e).

CAPE – KAAP

At the office of the Master, CAPE TOWN, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

By die kantoor van die Meester, KAAPSTAD, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

805/74—VAN DER MERWE, Willem Hermanus, 118-957225 W, Rowanstraat 38, Stellenbosch, Gewysigde (Stellenbosch). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134, Posbus 3981, Kaapstad.

5720/74—LIEBENBERG, Hendrik Johannes Stephanus, 060 207 5014 00 4, Langstraat 106, Riversdal; Jacoba Liebenberg, gebore Van Wyk, 073/453105W (Riversdal). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134, Posbus 3981, Kaapstad.

5340/74—DIPPENAAR, Anna Maria Louw, gebore Goosen, 149/350462W, Frieslichstraat 8, Worcester (Worcester). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134, Posbus 3981, Kaapstad.

4107/74—OPPERMAN, Pieter Jozua, 022/820583 W, Chudleighweg 27, Plumstead; Machel Petronella Opperman, gebore Swart, 022/820584W (Wynberg). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134, Posbus 3981, Kaapstad.

3357/74—VORSTER, Hendrik Schalk, 090821 5004 00 7, Sarel Cilliersstraat 108, Napier (Bredasdorp). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134, Posbus 3981, Kaapstad.

1544/74—DE VILLIERS, Constance, 022 16939 W, Huis Luckhoff, Pinelands (Wynberg). Jan Louis du Plessis, vir Santam Bank Bpk., Posbus 653, Kaapstad.

6969/73—BAS, Jan, 901522564W, Seirikan Bello 15, Addelandeweg, Plumstead; Johanna Bas, gebore Clement (Wynberg). Ronald Hermann Meyeridricks, vir Santam Bank Bpk., Posbus 653, Kaapstad.

1859/74—GOODWIN, George Cecil, 022282725, Vierde Laan 77, Rondebosch-Oos; Dawn Ismay Goodwin, gebore Galloway (Wynberg). Jan Louis du Plessis, vir Santam Bank Bpk., Posbus 653, Kaapstad.

3755/74—WEBB, Colin Michael, 653077095W, Fiddle Wood, Periweg, Clovelley (Simonstad). Jan Louis du Plessis, vir Santam Bank Bpk., Posbus 653, Kaapstad.

2512/73—ESAU, Wilfred Charles, 014 504011, 5 Mansfield Road, Wetton, Amended First and Final; Salome Esau (Wynberg). Isaac Volkwyn & Co., Trade Union House, Beverly Street, Athlone.

3799/74—FOWLER, Robert John, 101-286895W, Ormonde Hotel, Rondebosch, Cape Town (Wynberg). Haydn Elmes & Elmes, P.O. Box 11072, Cape Town.

5368/73—BLOCH, Sarah, born Bloch, 022-22196, divorcée, Parkside, Hof Street, Cape Town. Mostert & Bosman, 204/9 Groote Kerk Buildings, Adderley Street, Cape Town.

645/74—HANKEY, Maud Lilian, born Claassen, 022 217323, widow, 11 Thornton Road, Gleemore (Wynberg). Mostert & Bosman, 204/9 Groote Kerk Buildings, Adderley Street, Cape Town.

1155/62—RAWOOT, Yacob Adam, Lawrence Road, Athlone, Amended (Wynberg). M. S. Frank & Frank, 543 Grand Parade Centre, 3 Castle Street, Cape Town.

4657/74—ROSSOUW, Willem Johannes 022 699326, 103 Swartklip Road, Klipfontein, Athlone; Caroline Jacoba Rossouw, 022 699327 (Wynberg). Isaac Volkwyn & Co., Trade Union House, Beverley Street, Athlone.

4594/74—CORNISH, William Stanley, 080-516677 W, Zerilda Steyn Memorial Home for the Aged, Forest Drive, Pinelands. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Western Cape Trustee Branch, P.O. Box 4, Cape Town.

4650/74—GRATJIOS, Mitchell, 990317 5006 002, The Firs, Devon Valley, Stellenbosch (Stellenbosch). Hermanus Johannes Sem, for Barclays National Bank Ltd, Western Cape Trustee Branch, P.O. Box 4, Cape Town.

6341/73—TAYLOR, Paul Jonathan (John), 045980693K, 19 Durr Road, Greenhaven, Athlone; Elizabeth Taylor, born Brink (Wynberg). Mallinick, Ress, Richman & Co., Seventh Floor, Mobil House, Hans Strijdom Avenue, Cape Town.

3985/74—PAWSON, Jack Bathurst, Hotel Glendower, Main Road, Rosebank (Wynberg). Syfrets Trust Co. Ltd, 24 Wale Street, Cape Town.

4876/74—TEALE, Martha Rosella, born Alexander, 022 101 928 W, Belvedere Nursing Home, 88 Belvedere Road, Claremont (Wynberg). Syfrets Trust Company Ltd, 24 Wale Street, Cape Town.

6953/73—WYNN, Mabel Lilian, formerly Ortlepp, born Gunn, 404 111475 W, B4 Canberra, 29 Victoria Road, Bantry Bay. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town.

3103/74—LE ROUX, Marthinus Lourinco, 125 122051W, 800 Buitengracht Centre, 125 Buitengracht Street, Cape Town; Hilda Elizabeth le Roux, formerly Ekermans, born Douglas, 022 633117 W. H. O. van Zyl, Secretary, The Colonial Orphan Chamber and Trust Co. Ltd, c/o Syfret's Trust Co. Ltd, 24 Wale Street, Cape Town.

5163/74—DREYER, Florence May, born Coates, 014 460975 W, 7 Priory Park, Bloemendal Road, Mowbray; Michael Adrian Dreyer, 014 460974 W (Wynberg). Syfrets Trust Company Ltd, 24 Wale Street, Cape Town.

4265/74—ADAMS, Jeremiah Tobias A, 022904460 C, 32 Robin Court, Bridgetown (Wynberg). Chas. Barnett, Barnett & De Beer, 97 Victoria Road, Woodstock.

5651/74—DAVIS, Ethel May, 022834212W, 5 Bethanie Hof, Koeberg Road, Brooklyn. C. L. Davis, K. R. Davis and J. H. Davis.

7402/67—HOORN, Magdalena, 3 Sterrenberg Street, Carnarvon; since deceased, Andries Dirk Hoorn (Carnarvon). Movsowitz & Kahn, 109 Voortrekker Road, Bellville.

6637/73—HOORN, Andries Dirk, 3 Sterrenberg Street, Carnarvon (Carnarvon). Movsowitz & Kahn, P.O. Box 115, Bellville.

4869/74—OSRIN, Lazar, 970522 5006 001, 511 Kew Gardens, Regent Road, Sea Point. Sonnenberg, Hoffmann & Galombik, 54 Shortmarket Street, Cape Town.

5719/72/C—SADUR, Abraham, England. Dichmont & Dichmont, 55 St George's Street, Cape Town.

117/74—ADAMS, Karl (Carl), 002/597422 K, 13 Cecil Road, Salt River; Johanna Wilhelmina Adams, born Abrahams. T. H. Snitcher, Cohen & Snitcher, 10 Mostert Street, Cape Town.

4647/74—FELIX, Bernard Alexander Norman, 022/784254, 14 Cauvin Street, Cape Town. Dichmont & Dichmont, P.O. Box 469, Cape Town.

2801/62—MOSTERT, Catharina (Katrina) Maria, born Van Schalkwyk, 35 Gibson Road, Wynberg (Wynberg). Mrs Kathrine Maria Mulholland, 103 Fortuna, Beach Road, Mouille Point, Cape Town.

5763/64—MOSTERT, Johan Hendrik, 14 Clifton Road, Muizenberg (Wynberg). Mrs Kathrine Maria Mulholland, 103 Fortuna, Beach Road, Mouille Point, Cape Town.

153/74—COMPION, Abraham Petrus Johannes, 110823-5010-006 W, De Hoek, Clanwilliam; Johanna Sophia Compion, gebore De Beer, 420510-0007-005 (Clanwilliam). Boland Bank Bpk., Posbus 1, Clanwilliam.

662/74—PARENZEE, William Gabriel Philip, 284 Seventh Avenue, Kraaifontein (Bellville). Movsowitz & Kahn, 109 Voortrekker Road, Bellville.

2057/74—COOPER, Walter Lester, 022 416418W, 8 Alpha Flats, Low Street, Observatory; Francis Henrietta Cooper, R. M. Whare, 5 Misgav Mansions, Escombe Road, Vredehoek.

1887/74—STEYN, Wynand Gerhardus, 356-114136 W, Oxfordstraat 57, Goodwood; Cornelia Steyn, 050-147942 W (Bellville). Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Die Trust Banksentrum, Heerengracht, Posbus 4682, Kaapstad.

1691/74—PAINE, Alan, 481002-50200-00-7, Kotzeweg 14, Mowbray; Beverley Katherine Paine, 652-026099 (Wynberg). Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Die Trust Banksentrum, Heerengracht, Posbus 4682, Kaapstad.

6873/73—LOMBARD, Christoffel, 120321 5002 00 6, hoek van Da Gama- en Poolestraat, Brooklyn. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Die Trust Banksentrum, Heerengracht, Posbus 4682, Kaapstad.

3586/72—CUPIDO, Henry, 022 775399 K, 7 Hickory Street, Athlone; Maria Susanna Cupido (Wynberg). Watkin, Asherson, Manuel Kahn & Kaplan, Telian Buildings, Maynard Road, Wynberg.

1315/74—SAIET, Abdurahgiem (Abduragiem), 022136616M, 1 Kariba Court, Hanover Park, Philippi; Kulsum Saiet, born Kippie (Wynberg). Prisman & Wilson, 812 Hugenot Chambers, 40 Queen Victoria Street, Cape Town.

4017/73—DAVIDS, Lily, 022 279885K, 28 Waterloo Road, Lansdowne (Wynberg). Epstein & Epstein, Old Mutual Buildings, Church Street, Wynberg.

1192/74—SCHAFER, Frederick Kingswood, 022/840594W, 1 Cook Street, Observatory; Grace Evelyn Schafer, 022/840595W. Frank Fabian, 24 Barrack Street, Cape Town.

1483/74—VAN JAARSVELD, Ann Marie, 022 307225, Harewoodouetehuis, Jan S. de Villiers & Seun, Santamgebou, Kaapstad. Kaapstad.

1777/74—BUTLER, Martha Wilhelmina, 022 675806, Pinelands (Goodwood). Jan S. de Villiers & Seun, Posbus 1474, Kaapstad.

3214/74—BASSON, Albertus Johannes, 040606-5005-00-0, Monte Vinowoonstelle 9, Zionstraat, Paarl (Paarl). Faure & Faure, Hoofstraat 210, Posbus 20, Paarl.

202/74—NIEDERHEITMANN, Johanna Maria, 331-130110 W, Spes Bona, Pk. Windmeul, distrik Paarl (Paarl). Faure & Faure, Hoofstraat 210, Posbus 20, Paarl.

4349/74—DIXON, Maria Johanna, gebore Weich, 093/682097 W, Voortrekkerstraat 93, Oudtshoorn (Oudtshoorn). Duvenage, Keyser & Jonck, Posbus 104, Oudtshoorn.

1375/74/C—DERSLEY, Harold Montague, 361424166 W, Sedgefield (Knysna). Richardson, Vowles & Callaghan, P.O. Box 47, Knysna.

1167/74—GOUS, Andries Stephanus (Stefanis) Faculyn, 980 1105006003W, Hoofstraat, Graafwater; Martha Christina Johanna Gous, gebore Olivier, 014517386W (Clanwilliam). Mev. M. C. J. Gous, p/a Syfrets Trustmaatskappy Bpk., Waalstraat 24, Kaapstad.

4377/73—COLEMAN, Maria Elizabeth Petronella, gebore Grundling, 022150057, Welbedaght, distrik Oudtshoorn (Oudtshoorn). Pocock & Bailey, Kerkstraat 117, Posbus 58, Oudtshoorn.

5035/74—COWLEY, Douglas John, 000919 5002-002, widower, 102 Jubilee Street, Oudtshoorn (Oudtshoorn). Pocock & Bailey, 117 Church Street, Oudtshoorn.

3302/74—DE WET, Nicolaas Barend, 150112-5009-00-7, Spitskop, Bredasdorp (Bredasdorp). Boland Bank, Posbus 18, Bredasdorp.

3412/74—SWART, Carl Friedrich (Carel Frederick), 151201 5019 006, Dorpstraat 132, Kraaifontein; Margaretha (Margaritha) Elizabeth Swart, gebore Du Toit, 014 553030 W (Bellville). H. J. Fourie, Takbestuurder, Santam Bank Bpk., Posbus 61, Bellville.

3921/74—SMITH, Carel Petrus Johannes, 044/906385 W, Green Sleeves 16, Eversdal, Durbanville (Bellville). H. J. Fourie, Takbestuurder, Santam Bank Bpk., Posbus 61, Bellville.

545/74—RAATS, Abraham Daniel, 324 898411 W, Sanlamsentrum 704, Kusweg, Strand (Strand). H. J. Fourie, Takbestuurder, Santam Bank Bpk., Posbus 61, Bellville.

3205/74—LE ROUX, Roedolf Bodewyn De Vries, 0224234 75, Huis Magnolia, Baxterstraat, Bellville (Bellville). H. J. Fourie, Takbestuurder, Santam Bank Bpk., Posbus 61, Bellville.

3501/73—MOSTERT, Helena Jacoba Susanna, 021-654229, Tafelberg (Bredasdorp). Boland Bank, Posbus 18, Bredasdorp.

4726/73—SWART, Jacobus Johannes Nicolaas, 015/983674, Langstraat 44, Bredasdorp; Gertruida Woutrina Swart, 015-983 674 (Bredasdorp). Boland Bank, Posbus 18, Bredasdorp.

1361/73—VIVIER, Mary Maud, 012-43009W, 150 Victoria Street, Parow; Izak Daniel Vivier, 131213-5003-00-0 (Bellville). Verster & De Villiers, Donkinstraat 126, Posbus 19, Beaufort-Wes.

1754/74—FOUCHE, Jan Hendrik Johannes, 473466558W, Markstraat 2, Prins Albert (Prins Albert). Markotter & Van der Walt, Posbus 11, Prins Albert.

6743/73—MARINCOWITZ, Anna Margaretha, gebore Oosthuizen, 791005-0001-00-0, Huis Kweekvallei, Prins Albert (Prins Albert). Markotter & Van der Walt, Posbus 11, Prins Albert.

1845/74—SHELDON, Daniel, 014568141, 14 39th Avenue, Elsie's River; Florence Catharine Sheldon, born Wepenaar (Goodwood). M. Bledin & Co., 39a Elsie's River Road, Elsie's River.

3661/74—SCHICKERLING, Percival Edward, 117912187W, Pam Brinkhuis vir Bejaardes, Strand (Strand). Barclays-Nasionale Bank Bpk., Westelike Kaaptrusteetak, Posbus 4, Kaapstad.

1084/74—RIX, Arthur Friederich Heigo, 022-360060, 11 Afrikander Avenue, Kommetjie; Mandelene Helene Florenzia Rix, born Beger, 022-360061 (Simonstown). The Trust Bank of Africa Ltd, Trust and Estates Department, The Trust Bank Centre, Heerengracht, P.O. Box 4682, Cape Town.

5052/74—LOUW, Willem Johannes, 111126 5011 00 1, Oewerstraat 74, Citrusdal (Clanwilliam). The Standard Bank of S.A. Ltd (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Derde Verdieping, Matadorsentrum, hoek van Lang- en Strandstraat, Kaapstad.

4600/74—KOTZE, Margaretha Wilhelmina Claudina, 137227 108 W, Bo-Kloofstraat 20, Tuine, Kaapstad. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Die Trust Banksentrum, Heerengracht, Posbus 4682, Kaapstad.

359/74—NAGEL, Ronald Cecil, 022-213438, 707 Son Vida Mansions, Main Road, Green Point. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Die Trust Banksentrum, Heerengracht, Posbus 4682, Kaapstad.

745/74—VAN ZYL, Willem Jacobus, 022-751021 W, Spoorweghuis 37k, Klawer (Vredendal). Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Die Trust Banksentrum, Heerengracht, Posbus 4682, Kaapstad.

6999/73/C—MATHEE, Engela Elizabeth, 075-468311, Vanwyksdorp, distrik Ladismith; Jakob Johannes Mathee, 070219 500 6003 (Ladismith). Blyth & Coetzee, Kerkstraat 46, Posbus 23, Ladismith.

4232/74—BEYERS, Johanna Susanna, gebore Blom, 015 99 3235 W, Brakfontein, distrik Bredasdorp; Michiel Hendrik Beyers, 0903275013006 (Bredasdorp). Breda Bank Bpk. (geregistreerde algemene bank), Posbus 19, Bredasdorp.

2/74—ODENDAL, Anna Johanna Aletta, 015 986937W, Re-Uniestraat 14, Bredasdorp; Peter Odendal). Breda Bank Bpk. (geregistreerde algemene bank), Posbus 19, Bredasdorp.

3033/74—OLIVIER, Beatrix Aletta Susanna, voorheen Nel, gebore Nel, 334659/99W, Ouetehuis, Calitzdorp (Calitzdorp). Barry & Mouton, Posbus 15, Calitzdorp.

3950/74/A—VISSER, Catharina Johanna, 080623 0006 009 W, Voortrekkerstraat, Loeriesfontein (Calvinia). E. V.d. M. Louw, Posbus 56, Loeriesfontein.

3262/74—STRAUSS, Maria Magdalena, 021 655052 W, Werdastraat, Loeriesfontein (Calvinia). E. V.d. M. Louw, Posbus 56, Loeriesfontein.

6509/48—SWANEPOEL, Hendrik, Winkelhaak, distrik Vryburg; Johanna Magrietha Susanna Swanepoel, gebore Huyser (Vryburg). Louw & Kotzé, Dekockstraat 14, Posbus 123, Vryburg.

4112/74—UYS, Coenraad Basson, 931127-5003-00-4, Lanquedoc, Klein Drakenstein, distrik Paarl (Paarl). Faure & Faure, Hoofstraat 210, Posbus 20, Paarl.

3170/74—VISAGIE, Izak Stephanus Louw, 870825/5003/00/6, Woodsideweg, Blok 17, Ottery; Aletta Susanna Visagie, gebore Anthonissen (Wynberg). D. P. Klerk & Van Gend, Volkskasgebou, Adderleystraat, Posbus 1857, Kaapstad.

6959/73—VAN NOORDWYK, Willem Hendrik Janse, 111/886550W, wewenaar, Devosstraat 4, Riversdal (Riversdal). Hofmeyr & Seun, Posbus 16, Riversdal.

1537/74—WYNGAARD, Adam Johannes, 022890642K, 16 Wyehill Way, Square Hill Estate, Retreat; Johanna Matilda Wyngaard, born Jacobs (Wynberg). Findlay & Tait, P.O. Box 248, Cape Town.

3429/74—GERBER, Gert Johannes, 1209215003001W, Olifantshoogte, distrik George; Jacoba Johanna Gerber, 0429490 93W (George). Raubenheimer, Byrne & Nel, Hiberniastraat 97, Posbus 21, George.

707/74—MILLWARD, Edna Nora Avison, Salisbury, Rhodesia. Fairbridge, Arderne & Lawton, 46 St George's Street, Cape Town.

4231/72—MILLER, Reginald Martin, Kenilworth. Fairbridge, Arderne & Lawton, 46 St George's Street, Cape Town.

4072/74—VAN WYK, Andries Daniel, 0711055014007, Vanriebeeckstraat 5, Ceres; Gertruida Magdalena van Wyk, gebore Esterhuizen (Ceres). P. H. S. van Zijl, Posbus 43, Ceres.

4004/74—DE WET, Johanna Maria, gebore Simonis, 1493 5335, Lugmagstasie, Langebaanweg (Hopefield). Swemmer & Levin, Posbus 23, Vredenburg.

5135/74—CLAASSEN, Johanna Christiana Pienaar, gebore Fourie, 4411010002009, Bergstraat 5, Caledon; Gert Hendrik Claassen, 4410235001002 (Caledon). Boland Bank Bpk., Posbus 34, Caledon.

1849/74—DU TOIT, Andries Cornelius Barend, Epping; Magrietha Johanna du Toit (Bellville). Fairbridge, Ardene & Lawton, 46 St George's Street, Cape Town.

1590/74—PAULSE, Rachel Christina, voorheen Von Willingh, gebore Williams, 118 948191K, Jamestown, Stellenbosch; Christiaan Jakobus Paulse, 007 091731K (Stellenbosch). Boland Bank Bpk., Posbus 13, Stellenbosch.

4790—MATHEW, Ellen, 022 588793, Palmath, 74 Strubens Road, Mowbray. Walker, Lewis, Godley & Field, 1505 Pleinpark, Plein Street, Cape Town.

4557/73—MEYER, Jacoba Johanna Meyer, gebore Fölscher, 042968632W, Montagustraat, Blanco, distrik George (George). H. P. Meyer, p/a F. W. Gericke & Kempen, Sanlamgebou, Yorkstraat, Posbus 69, George.

4226/71—PARKER, Serfodien, 800 038774A, 115 Roodebloem Road, Woodstock. Klosser, Saunders & Oldroyd, 52 St George's Street, Cape Town.

6196/73—SIEBER, Hans, 802 Seacliffe, Seacliffe Road, Bantry Bay, Second and Final. Klosser, Saunders & Oldroyd, 52 St George's Street, Cape Town.

4074/74—BARNARD, Hendrik Johannes Jacobus (Hendrik Johannes), 061210/5010/00/5, Elandskraal, Driehoek, Pk. Homtini, distrik George; Katrina (Katriena) Magrieta Barnard, gebore Kleyn, 068/393268W (Knysna). Boland Bank Bpk., Posbus 373, George.

4037/73—STADLER, (Prinsloo), Frances (Francina) Lavina (Levina) Catharina (Cathrina), 010 966546W, Arnoldstraat 1, Observatory. Truter & Lombard, Groote Kerkgebou 601, Adderleystraat, Kaapstad.

3096/74/B—MACDONALD, Alexander Duncan, 331-174001, 32 Beach Head Road, Plettenberg Bay (Knysna). Security Executor and Trust Co. Ltd, P.O. Box 2103, Johannesburg.

1964/74—CLOETE, Gerrit Johannes Cornelis, 931104-5002-00-5, Die Vlakte, Calitzdorp; Anna Elizabeth Cloete, gebore Gilbert (Paarl). G. J. C. Cloete, Posbus 56, Franschhoek.

3844/73—MINNAAR, Hermanus Lambertus, 044-906332 W, Vandermerwestraat 16, Strand (Strand). Murray & Du Toit, Posbus 32, Strand.

2923/50—CROCKART, William Colin James, Greenbushes, District of Port Elizabeth, Supplementary First and Final; Ivy Kathleen Crockart, born Wiggell (Port Elizabeth). Oosthuizen, Hazell & Wilmot, United Buildings, 12 Main Street, Port Elizabeth.

4240/73—HOLMAN, Albert Frank, 022257345W, 27 Goldbourne Road, Kenilworth; Vera Margot Holman, born Pearce, 022257346 W (Wynberg). Saacks & Jaffe, 803 Standard General House, Church Street, Cape Town.

2891/72/B—KRUYER, Solomon, 12265006001, Erf 622, Scarborough, Supplementary (Simonstown). L. Kadish & Company, Rubidor House, corner of Victoria Road and Douglas Place, Woodstock.

596/74—VAN LILL, Jan Daniel, 040102-5003-00-5, Cilliersstraat 2, Wellington; Catharina Anna Wilhelmina van Lill, gebore Van Zyl (Wellington). Syfrets Trustmaatskappy Bpk., Waalstraat 24, Kaapstad.

1879/74—DU PREEZ, Sina Elizabeth Magaretha, 042-269926-W, Palgravestraat, George (George). F. W. Gericke & Kempen, Sanlamgebou, Yorkstraat, Posbus 69, George.

3028/66—L'AMOUR, Elizabeth Johanna, born Lemmetjies, Third Avenue, Grassy Park (Wynberg). C. & A. Friedlander, 101 St George's Street, Cape Town.

4998/3—L'AMOUR, William, Third Avenue, Grassy Park (Wynberg). C. & A. Friedlander, 101 St George's Street, Cape Town.

7440/67—JACK, Klaas, 014/268527K, 104 Avonwood Avenue, Elsie's River; Annie Jack, born Mosikani, 014/513637K; widow (Goodwood). M. Bledin & Co., 39a Elsie's River Road, Elsie's River.

5710/54—VAN ZYL, Albertus Nicolaas, Fabriekstraat, Blanco (George). J. J. van Zyl, p/a Heunis, Botha & Wiggett, Yorkstraat 117, George.

3571/70—VOS, Willem Lambertus, 134 216674 W, Rooirivier, Uniondale, beredder ingevolge artikel 34 (4) van Wet 66 van 1965; Hester Elizabeth Barker Vos, gebore Roodt, 1421 054 071, 14 dae (Uniondale). Cluver & Markotter, Pleinstraat 4, Stellenbosch.

1606/74—O'CONNOR, Elizabeth Cornelia Petronella, born Kilian, 117-919972W, Nazareth House, Upper Mill Street, Cape Town. J. C. Louw, Du Plessis & Partners, Security House, Main Road, Strand.

3143/74—HENDRIKS, Isgaak, 022/3428/21 M, 24 Surburg Walk, Landsdowne (Wynberg). Harry Getz, Hyams & Surdut, 1312 Cartwright Corner, Adderley Street, Cape Town.

6587/73—SHANKS, Jane (Janet), formerly Worrall, born Hoggs, 022 605110W, Rest and be Thankful, Burton Street, Paterson (Alexandria). S. J. Hofmeyr & L. P. Gorman, c/o Syfret's Trust Co. Ltd, 24 Wale Street, Cape Town.

3210/72—MULDER, Emmerentia Margaretha, 022-322898 W, Tedvillewoonstelle 1, Baron Vanrheedestraat, Oudtshoorn, Eerste, Tweede en Finale (Oudtshoorn).

2062/74—HEALY, Ethel May, 022-571550 W, 19 Grant Street, Observatory, Eerste; Thomas John Andrew Healy, 022-571549 W.

7027/73—VOLSCHENK, Susanna Johanna, 380 0003 007, Amsterdamstraat 11, Parow; Jeremias Cornelis Volschenk, 370 914 5001 00 7 (Parow). Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Kaapstadtrusteetak, Posbus 512, Kaapstad.

752/74—BROWN, Harold Douglas, 331 302411 W, Rosedale Nursing Home, Salisbury Road, Kenilworth, Cape Town (Wynberg). Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Cape Town Trustee Branch, P.O. Box 512, Cape Town.

2004/74—GELBERG, Erna Margaretha Augustina (Augustine), 022 876853 W, 7 Royal Oak Flats, Flower Street, Gardens, Cape Town. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Cape Town Trustee Branch, P.O. Box 512, Cape Town.

6189/73—MORONI, Mario, 4 Van Broekhuizen Street, Son Eike, Kuil's Rivier (Kuil's River). Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Cape Town Trustee Branch, P.O. Box 512, Cape Town.

81/74—SINCLAIR, Margaret Catharine St Clair, 022/783770 W, 3 Benjamin Road, Wynberg (Wynberg). Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Cape Town Trustee Branch, P.O. Box 512, Cape Town.

4278/74—FORREST, William Allison, 060 2245012003, 10 Edinburgh Drive, Newlands (Wynberg). Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Cape Town Trustee Branch, P.O. Box 512, Cape Town.

5482/73—REID, Alfred Wallace, 115 278574 W, 28 Dick Burton Street, Plumstead, Cape Town (Wynberg). Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Cape Town Trustee Branch, P.O. Box 512, Cape Town.

3416/73—ORR, Jeanie, 022 967148 W, Arthur's Seat Hotel, Sea Point. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Cape Town Trustee Branch, P.O. Box 512, Cape Town.

6024—PATTINSON, Thomas Arnold Little, 1009245010004, 124 Chudleigh Road, Plumstead (Wynberg), Syfret, Godlonton & Low, 15th Floor, Cartwright's Corner, Adderley Street, Cape Town.

5694/72—MOSES, Ann, born Silverstone, Highlands House, Cape Town. B. B. Silverstone, Mobil House, Long Street, Cape Town.

3886/74—HOLTZHAUSEN, Johannes Petrus Daniel, 060520-5018001 W, 13 Lincoln Street, Bellville; Henriette Jacoba Collins, 404114482 (Bellville). Dirmerk & Co., P.O. Box 4, Parow.

3131/74—BURGER, Louis Dawid, 022-6335-51, Delahayelaan 12, Bellville (Bellville). Jacobus Francois Burger, Delahayelaan 12, Bellville.

2745/72—DAVIES, Edward Denbigh, 022 86107W, White Walls James Barry Avenue, Constantia, Second Supplementary (Wynberg). Fairbridge Arderne & Lawton, P.O. Box 536, Cape Town.

4363/74—SWARTS, Barend Hermanus Peter, 980216 5009 002, Meathweg 10, Bellville; Susarah Johanna Magdalena Swarts, gebore Geldenhuys, 022813927 W (Bellville). Meyer, Nel & Van Breda, Posbus 132, Bellville.

6898/73—KRIEL, Francois Nicolaas, 014494913W, Hoofweg 112, Strand, Eerste (Strand). J. E. Krige & Seuns, Baringstraat 33, Worcester.

3743/74—JONES, Cecil John, 280425 5020 003, Hoofstraat 420, Noorder Paarl; Anna Christina Maria Jones, gebore Blom, 130 983005 (Paarl). Boland Bank Bpk., Posbus 236, Paarl.

1553/74—LANGSTON, Arthur Charles, 014-493232 W, 14 Sixth Avenue, Boston, Bellville; Madge Charlotte Langston (née Crochet). The Trust Bank of Africa Ltd, Trust and Estates Department, The Trust Bank Centre, Heerengracht, P.O. Box 4682, Cape Town.

4221/74—STRYDOM, Helena Charlotta, gebore Strydom, 134/204034, Sonop, Krakeelrivier, distrik Uniondale (Joubertina). C. W. Malan & Kie., Hoofstraat 52, Posbus 3, Humansdorp.

132/74—HOEDEMAKER, Percival Harold, 022 807888 K, corner of Fourth Avenue and Sixth Street, Kensington. Walker, Lewis, Godley & Field, 1505 Pleinpark, Plein Street, Cape Town.

TRANSVAAL

At the office of the Master, PRETORIA, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

By die kantoor van die Meester, PRETORIA, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

6584/74—GEY VAN PITTIUS, Ernst Frederick Wilhelm, 35 6 692 381, Thomaslaan 850, Arcadia, Pretoria. Haasbroek & Boezaart, Posbus 2205, Pretoria.

9241/74—BALL, Madeleine Mercedes, Edith Duly Nursing Home, Bulawayo, Rhodesia. Security Executor and Trust Co., Ltd, P.O. Box 2103, Johannesburg.

2549/72—RICHARDS, Euphemia Craig, 901 516519W, 36 Park Plaza, Gregory Avenue, Melrose North, Johannesburg (Johannesburg). Deneys Reitz, Ridsdale & Guinsberg, P.O. Box 61334, Marshalltown, Johannesburg.

9215/73—BRAZER, Dorothy, 331 344 574 W, Hillcrest Home, Rosettenville, Johannesburg (Johannesburg). Lionel Goldman & Judin, P.O. Box 1300, Johannesburg.

12343/72—CIECINSKI, Maximilian, 331 360 172 W, 402 Delmonica, Wanderers Street, Johannesburg; Anna Auguste Ciecinski, 331 360 173 W (Johannesburg). Regenbaum, Rapeport, Fanaroff & Partners, 1001 North State, 99 Market Street, Johannesburg.

6912/73—VAN DER WATT, Jacobus Johannes Marthinus Hendrik, 344765221W, Patrysstraat 10, Tedstoneville, Germiston; Martha Jacoba van der Watt, gebore De Jager, 344765222W (Germiston). Mev. M. J. van der Watt, Patrysstraat 10, Tedstoneville, Germiston.

6776/66—VAN DER MERWE, Lukas Petrus, 331-534715W, Lindleyweg 23, Suidheuwels, Johannesburg, Verbeterde Eerste en Finale (Johannesburg). Mev. M. J. van der Merwe, Lindleyweg 23, Suidheuwels, Johannesburg.

6576/74—JONKER, Izak Johannes, 321 602363, Sophiastraat 56, Breyten; Anna Maria Elizabeth Jonker, gebore Coetzer, 32 1 602364 (Breyten). G. C. H. Jonker, Privaatsak 617, Groblersdal.

1153/74—NUNS, Johan Frederick, 022 171038 W, Smutslaan 45, Cinderella, Boksburg (Boksburg). Malherbe, Rigg & Ranwell, Standard Bankgebou, Commissionerstraat 264, Posbus 186, Boksburg.

3226/55—LOMBARD, Christoffel Cornelis, Plot 101, Cloverdene, distrik Benoni, Gewysigde Eerste en Finale; Cornelia Margaritha Lombard (Benoni). Malherbe, Rigg & Ranwell, Standard Bankkamers, Commissionerstraat 264, Posbus 186, Boksburg.

2601/74/B—PREMROU, Ivan, 347772123W, 28 High Street, Berea, Johannesburg (Johannesburg). C. A. Bruyns, P.O. Box 684, Randburg.

1748/74—WILLIAMS, Paul Peter, 340749808, La Gratitude, Letsitele, distrik Letaba; Jeanette Johanna Williams, gebore Reynecke, 347 773985 (Tzaneen). J. J. Williams, p/a Joubert & May, Posbus 35, Tzaneen.

8448/74—ENGELBRECHT, Cornelius, 040821 5021 001, Napierweg 1, Emmersonstraat, Vanderbijlpark; Gertruide Alletta Engelbrecht, 310538186W (Vanderbijlpark). Gertruida Alletta Engelbrecht, p/a Santam Bank Bpk., Posbus 801, Vereeniging.

10661/73/B—STEENKAMP, Daniël Johannes Jacobus, 365 12 0326, Driefontein, Pk. Nylstroom; Elsie Magdalena Carolina Steenkamp, gebore Joubert (Nylstroom). D. B. van Soelen & Kie., Paul Krugergebou, Potgieterstraat, Posbus 37, Nylstroom.

1420/74—SCHNACKENBERG, Johannes, Plot 129, Heatherdale, Pretoria-Noord, 30 dae. J. Schnackenberg, Bendinglaan 87, Ashlea, Tuine, Pretoria.

8502/73—FOURIE, Johannes Gerhardus, 170505 5011 004, Vrystaatstraat 77, Volksrust; Catharina Elizabeth Fourie (Volksrust). Maree & Pace, Eerste Verdieping, N.B.S.-gebou, Murchisonstraat 174, Posbus 200, Ladysmith, Natal.

6037/74—SCHULTZ, Eugen (Eugene), 021 006 5002 003, Plot 230, Kameeldrif; Aurelie Fernande Schultz, born Linholm, Rooth & Wessels, P.O. Box 208, Pretoria.

3733/74—MARSH, George Alfred, 211 460501 W, 181 Leeuwpoort Street, Boksburg South (Boksburg). Arthur Vallence Marsh, 181 Leeuwpoort Street, Boksburg South.

4523/74—BESTER, Willem Abraham Johannes, 991013-5005-00-8, Wrightstraat 8, Roodepoort; Susanna Johanna Cornelia Bester, gebore Rheeders, 360-941958 (Roodepoort). Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Trust Banksentrum, Eloffstraat, Posbus 7694, Johannesburg.

3437/74—KNOETZE, Engela Susara, gebore Bezuidenhout, 37 8-213743 W, Angusstraat 6, Campbelldorp, Klerksdorp; Hendrik Johannes Knoetze (Klerksdorp). Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Trust Banksentrum, Eloffstraat Posbus 7694, Johannesburg.

10140/71—NOTHNAGEL, Cornelius Petrus, 360-925030W, Plot 114, Grassmere (Roodepoort). Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Trust Banksentrum, Eloffstraat Posbus 7694, Johannesburg.

10175/73—JOOSTE, Elaine Joan, Beethovenstraat 50, Vanderbijlpark (Vanderbijlpark). Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Trust Banksentrum, Eloffstraat, Posbus 7694, Johannesburg.

8815/73—DU PLESSIS, Susanna Jacoba, 331 486 207, Beaufigherstraat 22, Rhodesfield, Kempton Park; Barend Jacobus du Plessis, 331 486 206 (Kempton Park). Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Trust Banksentrum, Eloffstraat, Posbus 7694, Johannesburg.

10085/73—JOOSTE, Benjamin John, 331-345819 W, 50 Beethovenstraat, Vanderbijlpark (Vanderbijlpark). Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Trust Banksentrum, Eloffstraat, Posbus 7694, Johannesburg.

2266/74—BORRILL, Edith Isobel, 080817 0005 009, Eerste Laan 57, Melville, Johannesburg (Durban en Johannesburg). Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Trust Banksentrum, Eloffstraat, Posbus 7694, Johannesburg.

9553/73—FORD, Jonathan David, 305-770464 W, Gloucesterlaan 80, Dalview, Brakpan; Ellie Magdelena Ford, 305-770465 (Brakpan). Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Trust Banksentrum, Eloffstraat, Posbus 7694, Johannesburg.

1960/73—OOSTHUIZEN, Mara, 324 825808 W, Kempton Park; Arnold Douglas Oosthuizen (Kempton Park). Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Trust Banksentrum, Eloffstraat, Posbus 7694, Johannesburg.

11174/73—BOLLAND, John Jensen, 365 127279, Heigh Point 701, hoek van Claim- en Kotzestraat, Hillbrow, Johannesburg (Johannesburg). Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Trust Banksentrum, Eloffstraat, Posbus 7694, Johannesburg.

1791/74—VAN TONDER, Frans Johannes Nicolaas, 357 90 4635 W, Robertsonstraat 4, Venterspos; Martha Magdalena van Tonder, 357 904639 W (Randfontein). Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Trust Banksentrum, Eloffstraat, Posbus 7694, Johannesburg.

9192/68—DE KORTE, Petrus Jurgens Lombard, 334 662333W, Voortrekkerpad, Hartbeesfontein, Aanvullende Eerste en Finale; Maria Nel de Korte, gebore Crous, 334 662334W (Klerksdorp). Erasmus Jooste & Kie., Posbus 61, Klerksdorp.

9822/64—STENSON, Isa Joanna, Barberton, Supplementary (Barberton). Lockett & De Beer, P.O. Box 99, Nigel.

522/73—BESTER, Hester Marais, 334-656191W, Kamer 10, East Rand Hotel, Boksburg (Randfontein). Jan van Deventer & Kie., Villagestraat 49, Randfontein.

6835/73—ZACKEY, Joseph, 305 755392 W, 8 Woburn Avenue, Benoni; Mary Zackey, 305 755393 W (Benoni). I. Kramer & Wesemann, 101 Southern House, Cranbourne Avenue, P.O. Box 41, Benoni.

522/73—McDONALD, John Alexander, 2903295016003, Plot 13, Dwarskloof, Randfontein; Grace Cecilia McDonald (Randfontein). Jan van Deventer & Kie, Villagestraat 49, Randfontein.

7851/74—VERMAAK, Coenraad Johannes, 080707-5006-00-5, Conradiestraat 39, Vanderbijlpark; Heila Magdalena Vermaak, gebore Du Toit, 130201-0015-00-5 (Vanderbijlpark). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Voortrekkerstraat 65, Posbus 970, Klerksdorp.

10481/73—VAN DER WESTHUIZEN, Johannes Petrus, 310-555598 W, Prinsloostraat 12, Brits (Brits). Smuts Ras & Pretorius, Posbus 32, Brits.

3291/74—HARTZENBERG, Ferdinand Johannes, 324 893213, Wit Deep 1, Posbus 5, Knights; Christina Louiza Hartzenberg, voorheen Le Roux, gebore Mai, 331 549348 (Johannesburg). Christiaan Eloff, p/a Santam Bank Bpk., Posbus 6160, Johannesburg.

716/73—METZ, Petrus Arnoldus, 347 780246, Roodtstraat 49, Springfield, Vereeniging; Anna Johanna Metz, 308493676 (Vereeniging). Daniël Christiaan Spies, p/a Santam Bank Bpk., Posbus 801, Vereeniging.

535/74—VAN VUUREN, Petrus Daniel, 331 230 5009 009, Langdalestraat 30, Dinwiddie, Germiston (Germiston). Santam Bank Bpk., Posbus 6160, Johannesburg.

1180/74—LABUSCHAGNE, Jan Hendrik, 306-789714, Vanderhydelaan 25, Bethalstasie (Bethal). Hoffman & Marx, Proteagebou, Markstraat, Posbus 81, Bethal.

9875/74—SCHOEMAN, Hendrina Magdalena, 144-323689, Diamandstraat 79, Christiana; Stephanus Meyer Schoeman, 081 001 5014006 (Christiana). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Voortrekkerstraat 65, Posbus 970, Klerksdorp.

2716/74/B—DYASON, Regina Catherina, gebore Van Wyk, 309-523-045, Vanderwalstraat 25, Dalview, Brakpan (Brakpan). Santam Bank Bpk., Posbus 834, Springs.

2400/74—ROBERTS, Johanna Susanna Petronella, born Van der Merwe, 331-479695 W, Y.M.C.A., Bradford Road, Bedford View (Germiston). Joseph Roberts, Y.M.C.A., Bradford Road, Bedford View.

12224/71/B—MORROW, Claude Vivian, 652 100614, Natal-drift, Barberton (Barberton). Samuel Milstein, P.O. Box 253, Barberton.

7787/70—VAN DEN BERG, Johannes Hendrik, 331-463895, Hoewe 92, Drumblade Agricultural Holdings, distrik Vereeniging, Eerste en Finale Likwidasie; Hilda Louise van den Berg, gebore Schäfer, 331-463896 (Meyerton). Japie van Vuuren & Gray, Eerste Verdieping, Proteagebou, Lochstraat, Posbus 208, Meyerton.

11552/73—PACK, Sophie Helen, 331190442W, 31 First Street, Orange Grove, Johannesburg (Johannesburg). Manfred J. Jacobs, First Floor, Boksburg Centre, Market Street, P.O. Box 331, Boksburg.

10035/73—JOUBERT, Andrea, 423-327193W, Croton Road, Primrose, Germiston (Germiston). I. F. Waks & Williams, Barclays Bank Buildings, 209 Kerk Street, P.O. Box 208, Potchefstroom.

5432/70—DE KORTE, Paul Michiel, 334 659600W, Rietkuil, distrik Klerksdorp; Cornelia Magretha Susanna Georgina de Korte, 334 659601W (Klerksdorp). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Voortrekkerstraat, Posbus 970, Klerksdorp.

1411/74—RESSELL, Vincent Redvers, 308 486846, 267 Trichardt Road, Parkdene, Boksburg (Boksburg). S. Bentel, Rubens & Hirschowitz, P.O. Box 185, Boksburg.

1537/73—POTGIETER, Magdalena Wilhelmina, 355-867157, Vanderstelstraat 840, Daspoort, Pretoria. Sidney P. Franklin, Surrey House, Commissionerstraat, Posbus 4012, Johannesburg.

12388/73—CILLIERS, Harry Fredrick Louis, 115 274816 W, 82 Second Road, Kew, Johannesburg, First; Elaine Cilliers, 115 274817 W (Randburg). Walker, Lewis, Godley & Field, 15th Floor, Pleinpark, Plein Street, Cape Town.

2314/74—KITCHING, Christian Daniel, 360 922542 W, Shamrockstraat 101, Florida-uitbreiding 1, Florida; Petronella Hendrina Kitching, gebore Kruger, 360 922543W (Roodepoort). C. Eloff, Santam Bank Bpk., Posbus 6160, Johannesburg.

5345/74/B—HARDING, Annie Edmonds, 309-527153W, Esda Home for the Aged, New State Area, Springs (Springs). Gerald Kalk, Gromer & Muntingh, 106 Victoria Avenue, Brakpan.

1049/74—BARNARD, Catharina Halena, 325 613173 W, Perseel E 33, distrik Groblersdal; Marthinus Christoffel Barnard, 325 613109W (Groblersdal). Herman Grobler Erwee & Dixon, Posbus 23, Groblersdal.

11691/73—OLIE, Cornelius Pieter Chebert, 356 194261W, 2 Sunnyhill, 121 Joubert Street, Sunnyside, Pretoria. P. C. Olie, c/o Brian McLoughlin & Porter, P.O. Box 931, Vereeniging.

2711/74—VAN WYK, Josef Petrus Albertus, 070-925-5001-006, Voorspoed Asbesmyn, Bewaarkloof; Anna Wilhelmina Sophia van Wyk, 120 304 0003005 (Pietersburg). Klaas Berkenbosch, Nedbank Bpk., Posbus 194, Pietersburg.

11170/73—SMITH, Lydia Jacoba, 308 493503 W, 16 Marula Street, Vandykpark, Boksburg (Boksburg). I. Kramer & Wesemann, 101 Southern House, Cranbourne Avenue, P.O. Box 41, Benoni.

1939/73—JOUBERT, Johannes Adriaan Du Preez, 331359317 W, Groblersdal, Eerste (Groblersdal). G. F. Wessels, p/a Symington & De Kok, Posbus 760, Bloemfontein.

2933/74—LOURENS, Hermanus Stephanus, 011108 5007 008, Grootbos, Ventersdorp; Susanna Elizabeth Lourens, 161126 00 14 009 (Ventersdorp). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Voortrekkerstraat 65, Posbus 970, Klerksdorp.

4112/74—TOCHER, Doris Eileen, 365 108621, 2 Owl Street, Struisbult, Springs; Ernest John Tocher (Springs). Bennett & McNaughton, Third Floor, Sanlam Buildings, Third Street, P.O. Box 668, Springs.

1362/74—VAN DER MERWE, Barend Jacobus, 354-819600 W, Nieuwestraat 25, Potchefstroom, Gewysigde Eerste en Finale; Johanna Frederika van der Merwe, gebore Coetzee, 354-819401 W (Potchefstroom). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Voortrekkerstraat 65, Posbus 970, Klerksdorp.

9045/74—SWART, Francina Engelbertina, 180424-0001-00-2, Goedehoopstraat 131, Oudorp, Klerksdorp; Cornelis Jacob Johannes Swart, 111017-5002-00-1 (Klerksdorp). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Voortrekkerstraat 65, Posbus 970, Klerksdorp.

11009/73—ANNANDALE, Maria Magdalena, 119-249391, Dorpstraat 27, Fochville, Verbeterde Eerste en Finale (Fochville). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Voortrekkerstraat 65, Posbus 970, Klerksdorp.

7551/74—MINNAAR, George Sebastiaan, 344/761 610W, Boekenhoutstraat 25, Middelburg; Danielina Frederika Minnaar, gebore Hattingh, 344/761 611W (Middelburg). S. E. Steyn & Esterhuysen, Markstraat 20b, Posbus 68, Middelburg.

4921/74—PRIVETSKY, Jean Ivan Nicolaievich, St Joseph's Home, Old Shoreham Road, Hove, Sussex, England (Johannesburg). A. Ellmer, Posbus 9117, Johannesburg.

7188/74—DU PLESSIS, Willem Jacobus, 980818 5004 006, Jacobstraat 13, Ermelo; Susara Judika du Plessis, gebore Swart, 321 5960 32 (Ermelo). Nedbank Bpk., Posbus 52, Ermelo.

3152/74—ROESCH, Andries Jacobus, 361 424806 W, Staatsdorp 69, Germiston; Cicilia Johanna Hendrina Roesch, gebore Bisschoff, 361 414238 W (Germiston). Santam Bank Bpk., Posbus 6160, Johannesburg.

11525/73—ASPELING, Hercules Albertus, 339/524788, Valleifontein, distrik Lichtenburg; Mabel Irene Aspeling, gebore Holder (Mafeking). Minchin & Kelly, Markplein, Posbus 26, Mafeking.

11695/75—VAN STADEN, Jacobus Frederick, 356 312064W, Suidstraat 28, Rayton; Charlotte Jacoba Magdalena van Staden, gebore Reynecke, 356 312065 W (Cullinan). Nehex Eksekuteurskamer en Trustmaatskappy, Posbus 64, Premier Myn.

12129/72/B—BARNARD, Mattheus Johannes, 354-837175W, Eigenaarsfontein, Pk. Fochville; Maria Louisa Barnard, gebore Tolmay, 354-837176W (Fochville). Philip Matthee & Kie., Saridangebou, Posbus 4, Fochville.

2277/74—DU PLESSIS, Barend Jacobus Gert Wessel, 361 398 548, Nooitgedacht, Swartruggens; Catharina Wilhelmina du Plessis, gebore Van Vuuren, 361 398549 (Swartruggens). Mev. C. W. du Plessis, Posbus 879, Lichtenburg.

5728/73—ENSLIN, Maria Magdalena, gebore Pieters, 344 761706W, Nooitgedacht, Arnot, distrik Middelburg; Gielieam Enslin, 344 761705 (Middelburg). Prinsloo & Borman, Markstraat 19, Posbus 810, Middelburg.

6025/73—DOWDLE, Bernard William, 900622 500 1 005, Sabie (Sabie). Jan S. de Villiers & Son, Santam Buildings, Cape Town.

12056/67—FOURIE, Hendriena Magrietha, gebore Lamprecht, weduwee, Herby Taylorstraat 4, Unitas Park, Vereeniging.

1268/74—MULLIN, Joseph Sydney, 324 823 136W, 16 Klippoortjie Gardens, Parkhill Road, Klippoortjie, Germiston (Germiston). Michael Andrew Mullin, 19th Floor, Carlton Centre, Commissioner Street, Johannesburg, and Brendan Patrick Mullin Eighth Floor, Masada Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.

7760/74—BUTLER, Peter Vontelin, 970725-5007-008, geskei, Irenehof 244, Jacob Marestraat, Pretoria. Haasbroek & Boezaart, Posbus 2205, Pretoria.

2080/72—KOEKEMOER, Jacobus Johannes Otto, Plot 247, Rosashof, Vanderbijlpark; Ruth Koekemoer, gebore Muller, V.d. Walt Du Plessis & Ballot, Posbus 454, Vanderbijlpark.

1154/74—NIEUWOUDT, Johannes Arnoldus, 351 807 453 W, 100 Madeline Street, Florida, District of Roodepoort (Roodepoort). Abrahams, Israel, During & Kossuth, Rocklin House, 3 Hodgson Street, P.O. Box 439, Roodepoort.

5272/74—WESSELS, Gert Jacobus, 445 572531 W, 11 Fulmar Street, Elspark, Elsburg (Germiston). Malherbe, Rigg & Ranwell, Standard Bank Chambers, 264 Commissioner Street, P.O. Box 186, Boksburg.

5470/74—VAN VUUREN, Johanna Catharina Gertruida Jansen, gebore Booysen, 344 413296W, Koppiesstraat 3a, Middelburg; Daniel Johannes Gerhardus Jansen van Vuuren, 921 003 5004 007 (Middelburg). S. E. Steyn & Esterhuysen, Markstraat 20b, Posbus 68, Middelburg.

6117/73—NEILSON, Ella Mathilda, 331 215800, Randjeslaagte Memorial Home, Johannesburg. P. R. Barrable, 103 Standard Bank Chambers, Princes Avenue, Benoni.

10747/73—COOK, Colin David, 331-172426, Johannesburg (Johannesburg). Pollard & Lewin, Sixth Floor, Shakespear House, Commissioner Street, Johannesburg.

1677/74—DE MAINE, Gabrielle Brereton, 303-445542 W, 23 Grant Avenue, Norwood, Johannesburg (Johannesburg). Hayman Godfrey & Sanderson, Second Floor, Prudential Assurance Buildings, 94 Main Street, Johannesburg.

2724/74—OOSTHUIZEN, Benjamin, 309 530329 W, Hoylaan 86, Brakpan; Martina Elsie Johanna Oosthuizen, gebore Bester, 309 530330 (Brakpan). Frank le Roux & Van der Westhuizen, Posbus 116, Brakpan.

3376/74—ROBERTS, Harry Findlay, 905-520130 W, 149 Woburn Avenue, Benoni (Benoni). Edelstein, Kahn & Connack, Leromo House, Rothsay Street, P.O. Box 243, Benoni.

9295/73—LANDSAAT, Immetjie, gebore Roselaar, 901 533 954, Transvaalstraat 22, Lichtenburg; Nicolaas Herman Landsaat (Lichtenburg). Bosman & Bosman, Melvillestraat 45, Posbus 1, Lichtenburg.

4645/74/B—HARLEY, Isaac Harry, 940722-5003-00-1, widower, Evergreen Home, Beatty Avenue, Witbank (Witbank). I. Schech & Son, Escombe Chambers, Escombe Street, P.O. Box 137, Witbank.

2226/74/C—TWALA (Masello), Nellie, Portion 8, Lot 61, Evaton Small Farms (Vereeniging). Rom & Rom, 503-5 Locarno House, 20 Loveday Street, Johannesburg.

1378/74—WOODS, Marjorie Armer, born Hartley, 324-88451 W, The Johannesburg Children's Home, 46 Observatory Avenue, Observatory, Johannesburg (Johannesburg). Raphaely, Weiner, Rosin & Treisman, 400/8 Surrey House, 35 Rissik Street, P.O. Box 2943, Johannesburg.

5902/74—KRUGER, Margaret Isobela (Isabella, Issabella) Stuart, formerly Van Zyl, born Ainslee, 331-434483W, 87 Great Britain Street, Turffontein, Johannesburg; Pieter Kruger, 331-434 482W (Johannesburg). Barclays National Bank Ltd, Trustee Branch, P.O. Box 2036, Johannesburg.

2683/74—BOLITHO, Mary, 331200559W, 2 High Road, Orchards, Johannesburg (Johannesburg). Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2036, Johannesburg.

11906/73—ARTHUR, William, 365-132512W, Mothwa Haven, Booysens Street, Eloffsdal. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria.

5233/74—BURGER, Andries Jacobus, 365 127 604, Chippawawoonstelle 301, Dekockstraat, Pretoria. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1330, Pretoria.

3717/74—ENGELBRECHT, Dirk Johannes, 161106 5013 00 8, Orkney; Anna Carolina Engelbrecht (Klerksdorp). Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1330, Pretoria.

8207/74—HATTINGH, Diederick Johannes, 400315 5031 00 8, Austenlaan 11, Orkney; Petronella Aletta Hattingh, gebore Engelbrecht, 440114-0007-00-2 (Klerksdorp). Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1330, Pretoria.

11085/73—JOUBERT, Carl Hendrik, 300-44066W, Ermelo (Ermelo). Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1330, Pretoria.

8429/74—PFAFF, Alma Maria Anne, born Ten Cate, 356 238 473 W, 815 Mortimer Avenue, Mayville, Pretoria; August Josef Pfaff, 356 238 472 W. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria.

5858/73—SWART, Susanna Catharina, 030427 0002 005, Nietverdiend, distrik Zeerust, Eerste (Zeerust). Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1330, Pretoria.

567/74—WARREN, Herbert Miles, 080204 5008 009, Zebediela; Helen Catherine Warren (Pietersburg). The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria.

3134/74—PERRINS, Ethel White, 331-610438W, 10 Sherwood Road, Forest Town, Johannesburg, First (Johannesburg). Barclays National Bank Ltd, Trustee Branch, P.O. Box 2036, Johannesburg.

651/74—WOODS, Edna Vera, 1810300001006, 33 Wantage Road, Parkwood, Johannesburg, Amended (Johannesburg). Raphaely, Weiner, Rosin & Treisman, 400 Surey House, 35 Rissik Street, Johannesburg.

11724/73—GREYLING, Abraham Carel, wewenaar, Robinsonouetehuis, distrik Randfontein (Randfontein). Sekuriteit Eksekuteurs- en Trustmaatskappy Bpk., Posbus 3127, Pretoria.

1529/74—KNIGHT, Alice Maud Edith, 331 153 856, 15 Talbragar Avenue, Craighall, Johannesburg (Johannesburg). Basil McEvilly, P.O. Box 6838, Johannesburg.

4363/74—PRAGER, Fred Siegfried Fritz, 331.295697 W, 42 Gordon Road, Bertrams, Johannesburg, First (Johannesburg). Werksmans, P.O. Box 61113, Marshalltown.

6457/74—BOSHOFF, Christiaan Hendrik 324818587W, Staatsdorp 11, Germiston; Hester Frederika Philippina Boshoff, 308 461379W (Germiston). Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Esselenstraat 113, Posbus 27029, Sunnyside.

8104/73/A—VAN NIEKERK, Maria Margaretha, 951212 0002 006, Blesboklaagte, Witbank (Witbank). Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Esselenstraat 113, Posbus 27029, Sunnyside.

10122/73—KROLL, Leah, 331-60 0906 W, Flat 8, Goldreich Court, corner of Klein and Goldreich Streets, Hillbrow, First and Final Liquidation and Distribution, Income and Expenditure, Fiduciary Assets, Recapitulation and Redistribution (Johannesburg). Max Gresak, P.O. Box 61313, Marshalltown, Johannesburg.

7676/74—LEWIS, Anna Elizabeth, 356165620W, 27ste Laan 362, Villieria, Pretoria. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Esselenstraat 113, Posbus 27029, Sunnyside.

9729/73—SPEITH, Hans, 211432726 W, Meyerstraat 1141, Villieria, Pretoria; Helma Sophie Henrietha Agnes Speith, 211 432727. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Esselenstraat 113, Posbus 27029, Sunnyside.

12092/73—JAPPIE, Omar, 331588 946M, 27 Wanderers Street, Newclare, Johannesburg. A. O. Tayob, 17 Becker Street, Ferreirastown, Johannesburg.

11320/73—TRIM, Eugenie Kerr, 248034-562W, 277 Lewisham Road, Blackheath, Northcliff, Johannesburg (Roodepoort). John Trim, 277 Lewisham Road, Blackheath, Northcliff, Johannesburg.

2978/74—ANDERSON, Andrew Syme, 980714 5004 007, 111 Cedar Street, Corriemoor, Johannesburg; Magdalene (Magdaline) Maria Maud Anderson, 960925 0003 000 (Johannesburg). Webber, Wentzel & Co., P.O. Box 61771, Marshalltown.

1883/74—CURTIS, Grace Louisa Maria, 331 127102W, 47 Kilkenny Road, Parkview, Johannesburg (Johannesburg). Syfrets Trust and Executor (Tvl) Ltd, P.O. Box 7419, Johannesburg.

1655/74—NEL, Naomi, 331 221014W, 709 Burton Court, Pretoria Street, Hospital Hill, Johannesburg (Johannesburg). Syfrets Trust and Executor (Transvaal), Ltd, P.O. Box 7419, Johannesburg.

10693/72—VAN ONSELEN, Adriaan Gabriel, 396 844324W, 9 Cypress Court, Porter Road, Sunnyridge, Germiston; Martha Maria Gertruida van Onselen, formerly Lambrechts, born Cloete, 096 728844W (Germiston). Sapire, Jacobson & Creswick, 101/109 United Buildings, 107 Rietfontein Road, Primrose, Germiston.

2658/74—GORE, Israel, 331-249571 W, 90 Tudhope Avenue, Berea, Johannesburg (Johannesburg). Leah Rachel Gore, c/o Sloot, Broido, Hesselson & Liknaitzky, P.O. Box 1793, Johannesburg.

5926/74—SCRUTON, Robert Acton, 968-019600 W, 65 Hillman Street, Woodmead, Sandton, Johannesburg (Johannesburg). Karen Astrid Oonagh Scruton, c/o Sloot, Broido, Hesselson & Liknaitzky, P.O. Box 1793, Johannesburg.

11187/73—BOYCE, Thomas Walker, 121 15th Street, Parkhurst, Johannesburg (Johannesburg). Bowens, P.O. Box 6434, Johannesburg.

LEN, Sarah Chana, 305-735483 W, 169 Elston Avenue, Benoni (Benoni). Harry Goss, P.O. Box 8070, Johannesburg.

3743/70—BAUMANN, Karl Otto, 331 123238, 15 13th Street, Linden, Johannesburg, First, Second and Final (Johannesburg). Nebex Board of Executors and Trust Company Ltd, P.O. Box 1144, Johannesburg.

3591/74—WIERZBICKI, Jerzy, 967-091039 W, 22 Wendy Avenue, Craighall Park, Randburg; Wanda Magdalena Wierzbicki, 967-091040 W (Randburg). Harry Goss, P.O. Box 8070, Johannesburg.

9080/73—EHRICH, Reginald, 357-890-184 W, 2 Charrow, Harrow Road, Doornfontein, Johannesburg; Helen Josephine Frieda Ehrich, neé Fandam, 130816 009003 (Johannesburg). H. J. F. Ehrich, 2 Charrow, Harrow Road, Doornfontein.

1891/74/C—MATTHYSEN, Hendrik Arnoldus, 070205 5005004 Lawnstraat 29, Rossetenville, Johannesburg, Tweede en Finale; Elizabeth Catharina (Johannesburg). Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Esselenstraat 113, Posbus 27029, Sunnyside.

8351/74—BYLES, Henry Holden, 356-187-695W, 364 Olivier Street, Brooklyn, Pretoria. Macintosh, Cross & Farquharson, P.O. Box 158, Pretoria.

5849/74—WARING, Martin De Bruyn, 310 551138W, P.O. Box 55, Skeerpoort, District of Brits. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Department, Western Tvl Branch, P.O. Box 1365, Pretoria.

613/74—VON GREUNEWALDT, Hans Wolter, 070309/5006/00/2, 54 Boekenhout Street, Val de Grace, Pretoria. Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Wes-Tvl.-trusteetak, Posbus 1365, Pretoria.

604/74—WULFF, Susanna Aletta Magdalena, 356/189071 W, Huispiek, Groenkloof, Pretoria. Jackson & Paul, 501 Homes Trust Buildings, 391 Smith Street, Durban.

1100/74—WYLIE, Eda, 8908080001007W, 1104 Arcadia Street, Hatfield, Pretoria, Supplementary. Macintosh, Cross & Farquharson, P.O. Box 158, Pretoria.

1681/74—ROUX, Fillipus Johannes, 365 106 997, Miller's woonstelle 3, Vierde Laan, Geduld, Springs; Catharina Maria Francina Cecilia Roux, voorheen Van Greuning, gebore Brits, 365 105 107 (Springs). De Klerk, Vermaak & Vennote, Overvaal, Krugerlaan 28, Posbus 338, Vereeniging.

542/74—BALT, Emil Reuben, 331 474972, 60 Gerty Street, Triomf, Johannesburg; Susanna Lasia Balt, born Coetzee, 331 474973 (Johannesburg). Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2036, Johannesburg.

9357/74—FORGET, Louis Maurice Wiener, 121007 5016 00 0, Oliveweg 103, Valhalla, Pretoria. Sanek Eksekuteurskamer Bpk., Eerste Verdieping, Sanlamgebou, hoek van Pretorius- en Andriesstraat, Posbus 4697, Pretoria.

2167/74/C—PRETORIUS, Hermanus Christoffel, 160508 5018 005, Neserstraat 27, Stilfontein; Magdalena Gertruida Pretorius, 160509 5019 00 5 (Klerksdorp). Ben de Wet & Kie., Spes-Bonagebou, Posbus 33, Klerksdorp.

DU TOIT, Johannes Petrus, 970605 5007 002, Nooitgedacht, Posbus 12, Koedoeskop, distrik Thabazimbi; Isabella Jacomina du Toit (Rustenburg). Duffey, Krüger & Potgieter, Steenstraat 37, Privaatsak 82082, Rustenburg.

8128/73—ESSAKOW, Michael, 9805015004008, 9 Zealandia, Monument, Krugersdorp (Krugersdorp). Phillips & Osmond, P.O. Box 168, Krugersdorp.

11043/73—BENDHEIM, Elizabeth, 331-576263, Our Parents Home, High Street, Orchards, Johannesburg (Johannesburg).

5704/74—WHITE, Edwin, 331 261334, Mariston Hotel, Claim Street, Johannesburg (Johannesburg). The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.

8492/74—STRAUSS, David Joachim, 361-394366 W, 1 Dovedale Road, Cheltondale, Johannesburg (Johannesburg). The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.

12214/73—HERBST, Petrus Johannes, 130516-5002-00-9, Plot 48, Vischkuil, Pk. Endicott, Springs; Jacoba Joachena (Jochina) Herbst, 160-116-001 (Springs). Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Reef Trustee Branch, P.O. Box 8000, Johannesburg.

2613/74—CORDES, Henriette, 962005, Randjeslaagte (Johannesburg) Jubilee Memorial Home (Johannesburg). Security Executor and Trust Co. Ltd, P.O. Box 2103, Johannesburg.

5994/73—NELL, Johanna, 331-394057 W, 11 Jacoba Street, Troyeville, Johannesburg; Phillip William Nell, 331-394056 W (Johannesburg). Cliffe, Dekker & Todd, Allied House, 29 Rissik Street, Johannesburg.

6115/74—BROADHUST, Mary Elizabeth, Gorselea, Glen Chass Port St Mary, Isle of Man (Johannesburg). Bowman, Gilfillan & Blacklock, P.O. Box 1397, Johanesburg.

3098/74—Joint estate ORSMOND, William Jacob, 070615 000 3004, 59 Ninth Street, Vrededorp, Johannesburg; Mona Mabel Orsmond, 070615 0003004 (Johannesburg). Webster, Dunbar & Saner, 10th Floor, His Majesty's Buildings, corner of Eloff and Commissioner Streets, Johannesburg.

4800/74—HOLMAN, Gertruida Magdalena, 356 401864W, 52 Edward Street, Westdene, Benoni (Benoni). Handelsman & Douglas Gibson, 72/80 Shakespeare House, Commissioner Street, Johannesburg.

1292/74—HARTZER, Willem Jakobus, 1801195002-001, Goedgenoeg, Pk. Orkney; Hester Cornelia Hartzer, gebore Jonker, 181016005006 (Klerksdorp). Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Reeftrusteetak, Posbus 8000, Johannesburg.

2343/74—BOTHA, Martha, 181126-0002-000, Jellicoestraat 15, Witbank; Willem Johannes Botha, 120914-5005-001 (Witbank). Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteeafdeling, Oos-Tvl.-tak, Posbus 27033, Sunnyside, Pretoria.

2533/74—Massed estate HAYNE, Hannah, 331 203963W, 216 Sixth Avenue, Bezuidenhouts Valley, Johannesburg; Ronal Hayne, 331 203962W (Johannesburg). Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2036, Johannesburg.

11281/73—IMRIE, Georgina, 901539 640 W, 5 Darita Court, Pretorius Street, Pretoria. Michael Krawitz, Donenberg & Company, P.O. Box 11124, Johannesburg.

10759/73—DE KLERK, William Jacobus Pelser, 381 102033 W, 48 Fourth Street, Albertskroon, Johannesburg; Aletta Cornelia de Klerk, formerly Cronje, born Van der Merwe, 324 846425 W (Johannesburg). Cliffe, Dekker & Todd, Fourth Floor, Allied House, 29 Rissik Street, Johannesburg.

7272/74—SHAW, Eustace Silston, 115 28054W, 15 Hoy Street, Discovery (Roodepoort). Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Reef Trustee Branch, P.O. Box 8000, Johannesburg.

3946/74—POTGIETER, Johannes Theodorus, 100827 5003 004, Rietspruit, Amersfoort; Maria Magdalena Potgieter, gebore Prinsloo, 240 098498 W (Amersfoort en Stanger, Natal). Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Department, Eastern Tvl Branch, P.O. Box 27033, Sunnyside, Pretoria.

2158/74—McCABE, Mattheus Jacobus, 381-228814W, Burgerstraat 14, Louis Trichardt; Martha Maria Magdalena McCabe, voorheen Pieterse, gebore Olivier, 381-228815W (Louis Trichardt). Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteeafdeling, Oos-Tvl.-tak, Posbus 27033, Sunnyside, Pretoria.

3120/74—BOTHA, Theunis Jacobus, 091129 5007 00 7, Bergen, distrik Piet Retief (Piet Retief).

1588/73—ROBERTSON, Isabel, 305/737789, 105 Eagle Rock, Woburn Avenue, Benoni (Benoni). Gilchrist & Reid, Medical Centre, Rothsay Street, P.O. Box 256, Benoni.

9819/74—NIEMAND, Cornelis Jacob, 070307 5009 00 0, Potgietersrus; Martha Elizabetha Mageretha Niemand, 131027 0010 004 (Potgietersrus). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

10971/74—LOGGENBERG, Cornelia Jacoba, 357889060 W, Perseel 13, Hereford, Groblersdal; Barend Petrus Francois Loggenberg, 1410025028002 W (Groblersdal). J. H. v. Wyngaardt, vir Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

7701/74—BOCK, Hellmut Albert Edward, 331-188404W, Kloofweg 80, Bedfordview (Germiston). Volkskas Ltd (registered commercial bank), Estate Department, P.O. Box 883, Pretoria.

10283/74—SWANEPOEL, Michael Barend, 180923 5015 008, Pietersburg; Hendrik Johannes Swanepoel, 325-616558 (Swanepoel). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

10161/74—DU PLESSIS, Pieter Gert Wessel, 970801 5001 000, Louis Trichardt; Anna Elizabeth du Plessis, 120813 0010 000 (Louis Trichardt). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

4475/73—WINDISCH, Heinz, 970 001147, 869 Beyer Street, Rietfontein, Pretoria. Getz, Behr, Ogus & Mendel Cohen, P.O. Box 374, Pretoria.

7853/74—ZASTON, Alice Helena, 356-329523 W, Krugerlaan 350, Kloofsig, Verwoerdburg. J. W. Samuels, Neptunestraat 19, Waterkloof-rif-uitbreiding 2, Pretoria.

8114/74—VAN DEN BERG, Philippus Johannes, 1209255009 009, Broodsnyersplaas; Maria Magdalena Elizabeth van den Berg, gebore Greyling, 377970815 W (Middelburg). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Oos-Tvl.), Posbus 383, Pretoria.

11617/73—VAN DEN HEEVER, Hendrika Catharina, 981225 003 00 0, Noodhulp, distrik Middelburg, Eerste en Finale Likwidasie en Distrubusie en Herverdelingsooreenkoms (Middelburg). Volkskas Bpk., Posbus 383, Pretoria.

3473/74—ANTONY, Margaret Olga, 331-445572W, 11de Laan 6, Mayfair; Willie Antony, 331-44551 W (Johannesburg). Volkskas Bpk., Posbus 383, Pretoria.

6856/74—MULDER, Cornelius Marthinus, 200929 5017 007, Alma Plot 1, distrik Barberton; Elizabeth Johanna Mulder, 270 128 0002 008 (Barberton). Volkskas Bpk., Posbus 383, Pretoria.

8801/74—VAN NIEKERK, Willem Francois, 353-607154, Rusoord, Kantoorstraat, Lydenburg; Susanna Margaretha van Niekerk, 353-607155 (Lydenburg). Volkskas Bpk., Posbus 383, Pretoria.

6453/74—SMIT, Aletta Gertruida Catharina, 440109-0011-00-4, Huis 2, Arnotkragstasie, Pk. Rietfkuil; Jacobus Adriaan Smit, 652 016863 (Witbank). Volkskas Bpk., Posbus 383, Pretoria.

8692/73—ERASMUS, Sophia Susanna Lesyja, 306 796890, Nuwestraat 493, Pretoria-Tuine, Verbeterde Eerste en Finale. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

7341/74—DE KLERK, Carel Johannes Daniel, 103829765, Gauflaan 9, Cinderella, Boksburg (Boksburg). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Oos-Tvl.), Posbus 383, Pretoria.

6021/74—CLAASSEN, Gert Marthinus, 080106 5010 00 2, Delareystraat 505, Bronkhorstspruit; Magdalena Josina Claassen, 377-972731 (Bronkhorstspruit). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Oos-Tvl.), Posbus 383, Pretoria.

9524/73—COETSEE, Louisa Hendrina, 052538611, Herman Stigting vir Bejaardes, Danie Theronstraat 22, Pretoria-Noord. Volkskas Bpk., Posbus 383, Pretoria.

1648/74—KROUSE, Joseph Johannes, 331-309972W, Bassonstraat 3, South Crest, Alberton (Germiston). Volkskas Bpk., Boedelafdeling, Oos-Tvl., Posbus 383, Pretoria.

5930/74—DU TOIT, Hendrik Jacobus, 321 606717 W, Dunottarouetehuis, Dunottar (Potchefstroom). Thiel, Theron & Le Grange, Lombardstraat 62, Posbus 200, Potchefstroom.

2189/73/B—MOOSA, Osman, 331 429799/M, 14 Tierberg Avenue, Bosmont, Johannesburg (Johannesburg). Bertha Pencharz, Second Floor, Yorkshire House, Rissik and Marshall Streets, Johannesburg.

11191/73—HARVEY, Robert John McAllister, Westkoppies Hospital. Syfrets Trust Co., 24 Wale Street, Cape Town.

2104/73—OOSTHUIZEN, Johan Hendrik Christoffel, 321 595 346W, S.A.V.F.-ouetehuis, Ermelo; Dina Maria Oosthuizen, gebore Taljaard, 321 607042W (Ermelo). Adendorff & Adendorff, Trustgebou, Posbus 574, Ermelo.

7470/74—KRIEK, Anna Susanna, 335676 033, Hendriksdal, Sabie (Graskop). Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteeafdeling, Laeveldtak, Posbus 600, Nelspruit.

7052/72—WHITTINGTON, Henry William, 034-904571 W, Roodepoort; Gertruida Anna Magdalena Whittington, 034-90457 W (Witbank). Erasmus Tulip & Kie., Posbus 686, Witbank.

7561/73—STUMKE, Douglas Albert, 360-929548W, 6 Beaconfield Avenue, Primrose, Germiston; Margaret Mary Ann Stumke, born Glanz, 360-929549W (Germiston). P. J. Knowles, 301 Argosy House, Spilsbury Street, P.O. Box 772, Germiston.

7095/73—HARTZENBERG, Dorothea Johanna, 335-673252 W, Nooitgedacht 534, Pk. Muldersdrif (Krugersdorp). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Voortrekkerstraat 65, Posbus 970, Klerksdorp.

3491/74—VAN NIEKERK, Stephen Martin, 357910024W, Mentzlaan 4, Warmbad; Martha Catharina Maria van Niekerk, gebore Burckard, 901114 0009 000 (Warmbad). Herman, Oberholzer & Enslin, Posbus 106, Warmbad.

8236/73/A—DE JAGER, Philippus Rudolph, 328-204903W, Wildealskraal, distrik Balfour; Maria Cornelia Louisa de Jager, gebore Van Eeden, 328-204903W (Balfour). W. F. Landman, Posbus 549, Ermelo.

11276/73/C—FERREIRA, Johanna Piternella (Petronella) Magdalena, gebore Fourie, 305 748 691W, weduwee, Plot 46, Rietfontein, Ravenswood, Boksburg (Boksburg). Santam Bank Bpk., Posbus 834, Springs.

5737/71—VAN STADEN, Frederika Wilhelmina Florina, 14de Laan 311, Rietfontein, Pretoria, Tweede en Finale.

3380/74—AGRELLA, Manuel Antonio, 365 341304 W, Plot 21, Wonderboom; Louisa Agrella, 356 341305. P. A. J. Heiberg & Kie., Posbus 16605, Pretoria-Noord.

6708/73—RADDER, Grace Alexandra (Alexander), 331/303820 W, 314 Lorna Court, Paul Kruger Street, Pretoria. Klagsbrun, Schewitz & Partners, P.O. Box 294, Pretoria.

12378/73—SMUTS, Cornelis Michiel, 356-312057, Posbus 16353, Pretoria-Noord; Martha Johanna Smuts, gebore Louw, 906 513 995. Ehlers & Vennote, Posbus 3248, Pretoria.

9069/73—OOSTHUIZEN, Philippus Jacob Rudolph, 370 583 450, MacKay Estates 18, Vereeniging (Vereeniging). Daniël Christiaan Spies, vir Santam Bank Bpk., Posbus 801, Vereeniging.

2539/71/A—BEUKES, Gesie Susina Carolina, 331 480408 W, 37 Sixth Street, Vrededorp, Johannesburg, Supplementary (Johannesburg). Van Wyk de Vries, Malan & Steyn, Posbus 5892, Johannesburg.

8337/74—RODE, Herbert Walter Kurt, 248 029613 W, Kalipiestraat 207, Pretoria-Noord-uitbreiding 3; Kathleen Rode, 248 029616 W. Van Wyk de Vries, Malan & Steyn, Posbus 5892, Johannesburg.

7880/73—HALL, Elizabeth Margareth, 360 944386, 27 Sixth Avenue, Roodepoort North; James Robert Hall, 141219 5009 002 (Roodepoort). Van Jaarsveld, Vickers & Rootenberg, First Floor, Trust Bank Centre, 51 Van Wyk Street, Roodepoort.

5973/74—VISSER, Anna Maria Magdalena, 306 787789W, Kamferbosstraat 26, Kilnerpark-uitbreiding 1, Pretoria; Hendrik Jacobus Visser, 306 787788W. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Esselenstraat 113, Posbus 27029, Sunnyside.

4022/74—DREYER, Johanna, 331-185290 W, Our Parents Home, Spring and High Roads, Gardens, Johannesburg (Johannesburg). Werksmans, P.O. Box 61113, Marshalltown.

3600/74—DIMITRI, Matilda, 331 380767 W, 113 Sun Valley Lodge, Lancaster Avenue, Craighall Park, Johannesburg (Johannesburg). Werksmans, P.O. Box 61113, Marshalltown.

11598/73—VESTER, Aubrey Solomon, 245064103, 73 Brooklyn Heights, Ockerse Street, Hillbrow, Johannesburg; Doris Eileen Vester, born McTavish, 331680259 (Johannesburg). Scott Brown & Tunnell, Fifth Floor, 35 Surrey House, Rissik Street, Johannesburg.

2336/73—MUNN, Thomas George, 331/189701 W, 18 Orchid Road, Primrose Hill, Germiston; Yvonne Mary Munn, 191223 0001005 (Germiston). H. Davidoff & Herman, 6 Provident Buildings, President Street, P.O. Box 205, Germiston.

5878/74—BERMAN, Dora, 020903-0001-009, 103 Ashkelon, 58 York Avenue, Berea, Johannesburg (Johannesburg). Braude, Conyer & Co. for Isaac Berman, 408 Montrose House, 46 Pritchard Street, Johannesburg.

11299/67—SCHEEPERS, John Jacob, 331/290341C, 23 Lovers Walk, Fordsburg, Johannesburg, First and Final Liquidation (Johannesburg). Edgar William Alfred Salmon, 801 Kelhof, 112 Pritchard Street, Johannesburg.

10207/72—MAN, Ian Richard, 331-519991W, 121 Third Street, Linden, Johannesburg; Thelma Dorothea Mann, 331-519 992W (Johannesburg). Stability Services (Pty) Ltd, P.O. Box 9460, Johannesburg.

12205/73—CROFTON, Ethel Jane, 331 552045W, 50 Boundary Road, Illovo, Johannesburg (Johannesburg). Medalie, Reid & Banchetti, 113 Van Riebeeck Avenue, P.O. Box 31, Edenvale.

3736/74—DUPLESSIS, Anna Susanna Elsibie, 360 948050, 14 Sport Street, Manufacta, Roodepoort (Roodepoort). J. Gus Ackerman, 6 Karl Street, Roodepoort.

6515/74—WABEKE, Rosaline, gebore Koch, 356 243 515 W, Belvederestraat 499, Arcadia, Pretoria; Johan Leonard De Villiers Wabeke, 130402-5031-001. Johan Leonard De Villiers Wabeke, Belvederestraat 497, Arcadia, Pretoria.

10902/73—JOFFE, Abram Salkind, 331 269 088 W, 101a Berkley Square, Riviera, Johannesburg (Johannesburg). Bernstein, Malkin & Co., P.O. Box 2730, Johannesburg.

10370/73—OTTO, Johann Frederik, 356 230 761 W, Vanheerdenstraat 365, Capital Park, Pretoria; Maria Elizabeth Otto, 356 230 762 W.

6519/72—VENTER, Pieter Albert, 307-395221W, Kitchenerstraat 13, Duncanville, Vereeniging (Bloemhof). J. P. W. Maree, Posbus 115, Hoopstad.

COHEN, Maurice, 331328704, 2 Belair, 31 Saumders Street, Yeoville. E. Shames, 34 Greenacres Drive, Birdhaven, Johannesburg.

5309/72—PRETORIUS, Aletta Johanna, Weltevrede, Pk. Middelburg; Zacharias Johannes Pretorius (Brits). Johan Erasmus & Vennote, Murraylaan, Posbus 78, Brits.

3454/74—SHARP, Joseph, 365-131513, 4 Marina Mansions, Voortrekker Road, Brakpan; Maria Magdalena Sharp, formerly Griffen, 309504 509 (Brakpan). Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Reef Trustee Branch, P.O. Box 8000, Johannesburg.

2012/74—CAMPBELL, Francis (Frank) Willoughby, 331-413 354W, 39 11th Street, Parkhurst, Johannesburg (Johannesburg). The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.

5023/73—SMIT, Petrus Josefus, 434.362930, Solheim Old Age Home, Sun Street, Solheim, Germiston (Germiston). Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Reef Trustee Branch, P.O. Box 8000, Johannesburg.

2433/74—GLASNER, Ludwig, 901-2115-001-105, Plot 49, Middelvlei, Pk. Koksvlei; Martha Hannie Anna Freda Ludwig, 92115-003-10-5 (Johannesburg). Barclays Nasionale Bank Bpk., Posbus 8000, Johannesburg.

10196/73/C—VAN DER PLAATS, Jacobus Bernardus Cornelis, 901-515-181W; Johanna Elizabeth van der Plaats, 901-515 182W (Germiston). W. K. Potgieter, Posbus 812, Germiston.

10609/73—HAUPTFLEISCH, Petrus Jacobus, Swithinslaan 12, Aucklandpark, Johannesburg; Ada Marie Hauptfleisch (Johannesburg). Nedbank Bpk., Posbus 1144, Johannesburg.

5720/74—O'REILLY, Alfred Timothy, 324-884721W, Staatsdorp 8a, Vereeniging; Edie Magdalena O'Reilly, gebore Feasey, 324884 722W (Vanderbijlpark). Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Reef Trustee Branch, P.O. Box 8000, Johannesburg.

11406/73—BOTHA, Lucas Johannes 356-244047W, Vanriebeeckstraat 14, Germiston, Eerste (Johannesburg). Nebex Ekskuteurskamer en Trustmaatskappy Bpk., Posbus 1144, Johannesburg.

3349/74—BOLTMAN, Frederick Martin, 101102 5015 005, 3 Hekla Road, Valhalla, Pretoria; Frederika Rosina Boltman, born Geers, 211550715W. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Department, Western Tvl Branch, P.O. Box 1365, Pretoria.

5591/71—PICK, Max 325 206517 W, 232 Charles Street, Pretoria. I. A. Miller, for Aubrey Miller Secretarial and Trust Co., Fourth Floor, Sarb House, 80 Commissioner Street, Johannesburg.

10179/73—HARPER, Elizabeth Grant (Johannesburg). Northern Trust Company Ltd, P.O. Box 5483, Johannesburg.

2171/74—SMITH, George (Johannesburg). Mrs E. M. Smith, c/o Northern Trust Company Ltd, P.O. Box 5483, Johannesburg.

1600/73—CORTIE, Georginia Margaret (Johannesburg). Norman Isserow & Slom, 234 Maritime House, Loveday Street, Johannesburg.

6473/73—LEVENSON, Joseph (Johannesburg). Milner, Shneier & Company, P.O. Box 8170, Johannesburg.

NATAL

At the office of the Master, PIETERMARITZBURG, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

By die kantoor van die Meester, PIETERMARITZBURG, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

4147/74—DU PREEZ, Pieter Engelbertus, 960912 5007 004, Perseel 47, Pongola; Anna Christina du Preez, gebore Brooks, 090706 0007 008 (Magudu). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Natal), Posbus 918, Pietermaritzburg.

3258/74—MOYSES, Walter, 140405 5020005, Wylieweg 44, Fynnland, Durban; Madge Martha Moyses, 211 655764 (Durban). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Natal), Posbus 918, Pietermaritzburg.

3430/74/2C—DEREUMAUX, Petrus Aloijsius (Pierre Alaysius), 101 297 747W, 802 Floradoone, Sol Harris Crescent, Durban (Durban). Standard Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban.

3601/73—CARSTENS, Christopher, Carmen, 128 Everton Road, Gillitts (Pinetown). Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban.

3435/71/3—BLANN, Charles Alfred, 211-462159W, 73 Cressington, Russell Street, Durban, Supplementary First and Final; Mona Josephine Blann, born Fabre, 211-462160W (Durban). Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban.

3389/74/4C—VAN APPEL, Muriel, 309 503244, 63 Casablanca, Erskine Terrace, South Beach, Durban; Jacobus Mathinus van Appel, 211 485686 (Durban). The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban.

3671/74/1C—DOLD, Keith Gilbert, 967 070756, 112 Southgate, Erskine Terrace, Durban (Durban). The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban.

2229/70/1—McHATTIE, Marie Louise, 902 541443, Pennington, South Coast, Supplementary First and Final (Umzinto). Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.

2054/74—GOSS, Jeannie, 211602454, P.O. Box 6, Mposa; Frederick William Charles Goss, 310208 5027 00 2 (Lower Umfolozi). Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.

2219/74—CHAPMAN, William Arthur Hampden, 248 033349, 41 Galway Street, Scottburgh (Scottburgh). Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.

5404/73—FRANKEL, Jean Eileen, 211 471035, 289 J. S. Marwick Highway, Pinetown (Pinetown). Browne, Brodie & Co., 201 United Buildings, 291 Smith Street, Durban.

2241/74—TRESHAM, Cecil Henry, 840403 5001 10 2, 22 Richmond Park, Kloof (Pinetown). Lester Hall, Aitchison & Ewing, Grants Centre, Old Main Road, Hillcrest.

4103/74—MEADOWS, Florence Winifred, born Curtis, 211/467661 W, Bill Buchanan Park, Goodwin Drive, Durban (Durban). Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, P.O. Box 135, Durban.

2729/74—MURRAY, James, 10206 5002 00 3, 34 Chamberlain Road, Umbogintweni (Durban). Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, P.O. Box 135, Durban.

3310/74—SHAW, Maggie McLeod, born Steele, 090224/0008/00/0, 215 Chelmsford Road, Durban (Durban). Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, P.O. Box 135, Durban.

3075/72—SINGH, Pilthypal, 800-499037 A, 25 Derna Road, Reservoir Hills, Amended First and Final; Rgahkumarie (Rgahkumarie Singh) (Durban). Syfrets Trust and Executor Company Natal Ltd, P.O. Box 135, Durban.

4907/73—EMMERICH, Vincent Robert, 331 233 475, Riversbend Citrus and Sugar Estates, Nkwalini, Zululand (Eshowe). Murray Smith, Berend & Noyce, 511 Barclays Bank Buildings, Field Street, Durban.

1621/74/1C—CHRISTIAN, Irene Gertrude, 248034653 W, 183 Vause Road, Durban (Durban). David Strachan & Tayler, P.O. Box 1858, Durban.

300/74—MOONSAMY, 800 415582A, Nyaninga Store, P.O. Tongaat; Ellamma, 800 423053A (Verulam). Rindel & Barrow, 10 Moss Street, Verulam.

707/73—GRIZAARD, Stanley Woolfe, 966-022088, 8 Bloomfield Road, Greendale, Salisbury, Rhodesia (Durban). J. H. Nicolson, Stiller & Geshen, Fifth Floor, Trident Buildings, 58 Field Street, Durban.

5400/73—BEZUIDENHOUT, Francois Johannes Steyn, 198 Andora Road, Grosvenor, Bluff, Durban; Cornelia Maria Magdalena Bezuidenhout (Durban). Mooney, Ford & Partners, P.O. Box 442, Durban.

3632/74—CORMACK, Johanna Margaret, 211 418829W, 24 Holmes Road, Durban (Durban). Mooney Ford & Partners, 2222 320 West Street, Durban.

3968/73—MARIMUTHU (S. M. Govender), 800 377 817A, 33 Flower Road, Clairwood, Durban, Amended First and Final; Meenatchi, 800 382 660A (Durban). A. Leslie Leon & Wilson, 307/310 Permanent Buildings, 34 Field Street, Durban.

1940/73—BOAK, Robert Robinson Christopher, 114 Bryanston Heights, 169 Berea Road, Durban (Durban). Mooney, Ford & Partners, P.O. Box 442, Durban.

4371/73—MAHABEER, Inderjith, 800/294614A, 292 Spencer Road, Clare Estate, Durban (Durban). P. R. Maharaj & Co., 40 Short Street, Durban.

1641/74—HARRISON, Henry, 950613-5001-00-3, 86 Floralyn, St Andrews Street, Durban (Durban). Marcus Lewis & Son, P.O. Box 1123, Durban.

2385/74—HANSON, John Charles, 211-478206W, 40 Blythswood Road, Umbilo, Durban; Gladys Wheelwright Hanson, 211-478207W (Durban). Marriott & Brodie, P.O. Box 1465, Durban.

2804/74—ROBERTS, Louis Johannes, 160 343206W, 93 Churchill Road, Durban; Maria Magdalena Roberts, 160 343207W (Durban). Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.

1623/74—MOORE, Thomas Henderson, 0502115006004, 1105 Glenmarkie Drive, Ramsgate (Port Shepstone). Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.

1949/74—HOSIE, David Baird, 365/108721 W, 32 Hibiscus Avenue, Margate (Port Shepstone). K. E. Wilcock, 102 Medical Centre, Crompton Street, Pinetown.

1640/74—ELLIOTT, Victor John Richard, 211.724494.W, 445 Oliver Lea Drive, Umbilo, Durban; Mavis Malvina Elliott, born Upton (Durban). Thorpe & Hands, 1803 Eagle Buildings, Murchie's Passage, off West Street, Durban.

1630/74—BRUN, Marie Emmeline Jeanne, 966-092817, 65 The Grove, Esplanade, Durban (Durban). Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban.

4750/73—BAILEY (SINGLETON), Moira Sheila, born Piccione, 211-432548, 4 Winklespruit Road, Winklespruit; Tom Bailey (Singleton), 211-432547 (Pietermaritzburg). Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban.

2292/73—BEUKMAN, Elizabeth Maria, 160343835, 123 Highspray, Bell Street, Durban (Durban). C. C. C. Raulstone & Geyser, 11 Gallwey Lane, Pietermaritzburg.

693/72/2—RUXTON, Andrew William, 211-488161W, 86 Valley View Road, Durban, Amended First and Final (Durban). Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban.

2624/74—GILROY, Jessie Milne, 900 1090001 008W, 1 Wallacedale, 20 Wallace Road, Durban (Durban). Standard Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban.

2696/74—FISHER, Eunice Jessie, 211-557011W, 2 Winsome Lodge, McKenzie Road, Durban; William Pendleton Fisher, 211-557010W (Durban). Syfret's Trust and Executor Co. Natal Ltd, P.O. Box 135, Durban.

2321/74—GIBSON, Alma, formerly Steggel, born Douthwaite, 211/668351 W, Tafta House, Prince Street, Durban; Frederick Gibson (Durban). Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, P.O. Box 135, Durban.

4246/72—LINES, Winifred, 211-496894 W, 246 Essenwood Road, Durban (Durban). Browne, Brodie & Co., 201 United Buildings, 291 Smith Street, Durban.

2005/74—SAYER, George Charles, 356114/512/W, 15 Hedge Row, Brighton Beach, Durban; Amelia Maria Sayer, born Frankenburg, 110506/000900/2 (Durban). Garlicke & Bousfield, 11th Floor, Standard House, 275 Smith Street, P.O. Box 223, Durban.

2690/74/3B—SWAN, Elzabe Anne, 211-537556 W, 400 Prince Alfred Street, Pietermaritzburg. Hathorn & Fannin, 51 Syfret House, 36 Gardiner Street, Durban.

4791/73—LURIE, Golda, 211726010W, 46 San Francisco, Prince Street, Durban (Durban). Tarley's Trust Ltd, Trust House, Thibault Square, Cape Town.

2941/73—MC NEIL, Andriesa Maria, 211 712 684, 48 Burne Road, Athlone Park, Amanzimtoti (Durban), H. M. van der Loo, 48 Burne Road, Athlone Park, Amanzimtoti.

3593/74/2C—MAHOMED, 800273051A, House 12, Road 728, Unit 7, Chatsworth; Fathma, 800273045 A (Durban). The Trust Bank of Africa Ltd, Trust and Estate Department, 417 Smith Street, P.O. Box 1938, Durban.

732/74—HAWKSWORTH, Allan William, 211 603720W, 19 Berea Park Road, Durban (Durban). Brian Michael Hawksworth, P.O. Box 2322, Johannesburg.

3176/74—MARITZ, Adriana Josina, 740827 0001 009/w, weduwee, Bloemhof, Pk. Greytown (Greytown). Van Rooyen & Forder, Posbus 56, Greytown.

1249/73—NAIDOO, Venketasalu, 800/098074A, House 77, Mariannhill (Pinetown). Browne, Brodie & Company, 301/303 United Buildings, 33 Crompton Street, Pinetown.

2915/74—CHAMPMAN TUCKER, George Wilmot, 021122 5006009, Umtentweni; Rose Chapman Tucker, born Hunter, 38 1227458W (Port Shepstone). Eriksson & McConnell, P.O. Box 479, Port Shepstone.

3927/73—B L A M E Y, Harold, 090709/5005/00/1, Auben Road, North Shepstone, Umtentweni, Amended First and Final (Port Shepstone). Edward Kevin Joseph Melly, for Barclays National Bank Ltd, Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.

3253/74/2C—KISTAYAH, 800/450385A, Flat 11, Randerees Buildings, 137 Brook Street, Durban; Violet, 800/447529A (Durban). A. Christopher & Co., Second Floor, Rustomjee Trust Buildings, 140 Queen Street, Durban.

735/74/3C—KUDLA, Wanda Grazyna Jadwica, 2304190004 10 5, Overvloed Farm, District of Greytown (Greytown). The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 917, Pietermaritzburg.

4310/73—MACKAY, Charles William, 210 024266W, 25 Cuthbert Street, Dundee (Dundee). Smith & Rohrs, P.O. Box 82, Dundee.

1711/72/1—MAHARAJ, Rajmathee, 800 429863 A, 62 Bengal Road, Ladysmith; Bhagwan Das (Ladysmith). Botha, Mortimer & Aulesbrook, P.O. Box 28, Ladysmith.

2692/72/1—MOHANLAL, Lalthapershad (Lalthapershad, Lalthapershad Mohanlall), Ottawa, Amended First and Final (Durban). D. K. Singh, Vahed & Partners, P.O. Box 2645, Durban.

3994/73—BALAMMA, 800/498786 A, House 5, Road 318, Chatsworth (Pinetown). D. K. Singh, Vahed & Partners, Second Floor, Naran Chambers, 175 Grey Street, Durban.

2986/74—WHITE, John Graham, 960 072159, 19 Hunt Road, Durban; Iris Mary White, born Abbott, 211 64922 (Durban). Stocken & McClean, P.O. Box 2508, Durban.

1165/74—MOHIUDEEN, Syed Abdul Gaffar, 800/332126, 53 Bardia Avenue, Reservoir Hills; Alaman Nisa Bee Bee Mohiudeen, 800/486004 (Durban). Seedat, Pillay Seedat & Co., P.O. Box 3633, Durban.

561/74—TAYLOR, Lilian Hilda, 335-678563 W, 64 Lagoon Drive, Umhlanga Rocks (Durban). Norman Taylor, 83 Rouken Glen, 381 Musgrave Road.

4520/72/1—RAJKULLY, 800-304659 A, 80 Silver Palm Road, Durban (Durban). Byron & Long, 374 Smith Street, Durban.

5250/73—HOYER, Thora Kristine, 211 658140 W, 485 Windermere Road, Durban (Durban). Goodrickes, P.O. Box 967, Durban.

1452/73—MAHARAJ, Shantilal, 800/075243 A, 28 Prince Avenue, Mayville, Durban (Durban). Mr Deokishun, 28 Prince Avenue, Mayville, Durban.

2465/74—PILLAY, Valliamma, 800 306969 A, Road 721, House 15, Montford, Chatsworth, Durban (Durban). Goodrickes, P.O. Box 967, Durban.

3501/74—LAMBERT, Emily Margaret Eleanor, 377977120W, widow, Bill Buchanan Park, Goodwin Drive, Durban (Durban). Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.

3097/74—CARVER, John Edward Airey, 990514/5003/100, 60 Margaret Maytom Drive, Durban North, First (Durban). Barclays National Bank Ltd, Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.

3882/68—PILLAY, Annu, 800379275A, House 15, Road 721, Unit 7, Chatsworth, Second and Final (Durban). Goodrickes, P.O. Box 967, Durban.

1734/74—LITTLEJOHN, Harold Lauriston Hetherington, 21 1587355W, 6 Rama Court, 41 Davenport Road, Durban; Ruby Deacon Littlejohn, 2115 87356W (Durban). Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.

427/74—MACKINTOSH, Donald, 211 683 994 W, 129 Mount Vernon Road, Hillary, Durban; Joyce MacKintosh, 211683 995 W (Durban). Arthur Hopewell & Co., 710 Salisbury House, West Street, Durban.

4106/72/3—AMAS, Frederick Sidney, 214/33224W, P.O. Thornville; Ellen Gwendoline Amas, 214/033225W. Frederick Alexander Amas, 23 Salt River Road, Pinetown.

2872/74—RIDLEY, Dorothea Mary, 245 048 307W, widow, Pietermaritzburg. L. Carey Miller & Rethman, 67 Shepstone Street, P.O. Box 4, Richmond.

2295/74—VOIGTS, Hermann Heinrich Friedrich, 000625 5002 005, 7 Courtney Mansions, Speedwell Road, Durban (Durban). Francis Becker, Forsyth & Co., Fifth Floor, Main City Buildings, Longmarket Street, P.O. Box 32, Pietermaritzburg.

3266/73/3B—POLE, Charles Harold, 245 050541, Hilton, Supplementary. J. Leslie Smith & Company, Prudential Equity House, 258 Longmarket Street, Pietermaritzburg.

5236/73—VENTER, Aletta Helena, 214 038361, 23 Ntabamhlope Road, Estcourt (Estcourt). Maree & Pace, First Floor, N.B.S. Buildings, 174 Murchison Street, P.O. Box 200, Ladysmith.

4041/74—DU TOIT, Susanna Magdalena, 244 000 336, Paulpietersburg (Paulpietersburg). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Natal), Posbus 918, Pietermaritzburg.

1624/74—MUNRO, Edward Henry, 245 050522W, Shelly Beach, St Michaels-on-Sea (Port Shepstone). Forder, Ritch & Pfaff, 1 Court House, Road, Port Shepstone.

2875/63/3C—KHARWA, Ismail Suleman, Doornkop Street, Colenso, Amended First and Final; Fatima Ismail Kharwa (Colenso). Botha, Mortimer & Aulsebrook, P.O. Box 28, Ladysmith.

846/74—ANTONOWITZ, John, 151224/5016/00/4, Lochinvar Farm, Highflats; Elaine Nellie Antonowitz, 211543146W (Ixopo). A. D. K. Leisegang, c/o Jas. Craib, Winterton & Turner, P.O. Box 54, Pietermaritzburg.

3990/74—BALZER, Barbara Mary Elizabeth, 214032501, 6 Valley View Road, Estcourt; Fredrick William Balzer (Estcourt). Dreyer & Jooste, 81b Harding Street, P.O. Box 202, Estcourt.

2955/74—BROWN, Amelia Christina, 245 003923 W, 104 West Street, Pietermaritzburg. Randles, Davis & Wood, P.O. Box 456, Pietermaritzburg.

4230/74—QUINLAN-FLEET, Catherine Mary, 214028341, Sunnyside Park Home, Pietermaritzburg; John Frederick Quinlan-Fleet, 214028340. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 917, Pietermaritzburg.

2137/74—CUNNINGHAM, Victoria Dorothy, 101-190038W, Musgrave Lodge, Musgrave Road, Durban (Durban). D. B. Lyle Kearney & Swart, 621 Permanent Buildings, 343 Smith Street, Durban.

3302/74—MEISCH, Martha Maria, 902 524465, 15 Saunders Road, Eshowe (Eshowe). Randles, Davis & Wood, P.O. Box 456, Pietermaritzburg.

3235/74/3—TAYLOR, Charles Henry, 040809.5012.00.6, Shortt's Retreat Road, Mkondeni, Pietermaritzburg; Catherine McNaughton Taylor, born McAllister. Hathorn Cameron & Co., 225 Church Street, P.O. Box 3, Pietermaritzburg.

2932/74—WINN, Ruth Pursaill, born Hogan, 211 620 392 W, widow, P.O. Hibberdene (Port Shepstone). Elliott Brothers, Grey Square, P.O. Box 67, Stutterheim.

1369/74—SPARKS, Malcolm Aubrey, 966 070309, 10 Resmar Flats, 501 Soutter, Pretoria (Pretoria). Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.

3136/68/3—SINGH, Amar Raghunandan, Hlobane; subsequently deceased Faith Singh. C. O. Holness & Co., P.O. Box 281, Pietermaritzburg.

2716/74/3B—COOPER, William Harry, 040727 5014 00 6, P.O. Ramsgate (Port Shepstone). Clarice Madeline Cooper, P.O. Ramsgate.

2293/74—STEAD, Sydney Graeme, 070820 5025 008, The Falls, Umlaas Road (Camperdown). Tatham, Wilkes & Company, P.O. Box 161, Pietermaritzburg.

2080/73—LÖTTER, Anthonie Johannes, 301012-5003-000, Richmond Chesthospitaal, Posbus 133, Richmond; Susara Johanna Lötter (Richmond). Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Trust Banksentrum, Eloffstraat, Posbus 7694, Johannesburg.

ORANGE FREE STATE – ORANJE-VRYSTAAT

At the office of the Master, BLOEMFONTEIN, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

By die kantoor van die Meester, BLOEMFONTEIN, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

155/74—PRINSLOO, Johannes Jurie, 2907185010000, Uitval, Pk. Bothaville (Bothaville). G. P. Nieuwoudt, Loubser & Cillie, Posbus 328, Bothaville.

1177/74—FERREIRA, Pieter, 435743999, Keeveystraat 16, Kroonstad (Kroonstad). Van die Wall & Vennote, Posbus 260, Bloemfontein.

4047/73—LANDMAN, Johanna Aletta, 32482425, Nortanstraat 21, Elsburg, distrik Germiston (Germiston). QQ Edmeades, De Kock & Orffer, Posbus 59, Bultfontein.

880/74—PERKINS, Minnie Philomena, 404 1001105 W, Waldorf Buildings, President Street, Bloemfontein (Reitz). Donald Murray & Company, P.O. Box 281, Bloemfontein.

1814/73—KOK, Clavina Johanna, 404 582539 W, Vanrensburgstraat 22, Hennenman (Hennenman). Edeling & Immelman, Kerkstraat 9a, Posbus 25, Hennenman.

575/74—GILBERT, Gerald Norman, 890618 5001 005, Grosvenor, District of Ladybrand (Ladybrand). McIntyre & Van der Post, 45 Maitland Street, P.O. Box 540, Bloemfontein.

2079/73—GROBLER, Christina, gebore Pieterse, 404-104905, Kelner Heights 208, Kelnerstraat, Bloemfontein. Van der Merwe & Sorour, Posbus 1062, Bloemfontein.

886/74—VAN SCHALKWYK, Sophia Maria, 404 12056, weduwee, Harlequinhof 8, Henrystraat, Bloemfontein. McIntyre & Van der Post, Maitlandstraat 45, Posbus 540, Bloemfontein.

56/74—JOUBERT, Margaretha Maria Wilhelmina, 408 477277 W, Smalbergersdaal, Bultfontein (Bultfontein). Beukes & Gouws, Posbus 15, Bultfontein.

1568/74—RHEEDER, Ammerentia Catharina, gebore Sauerman, 404-135085, Doornpan, Bloemfontein. Nebex-eksekuteurskamer en Trustmaatskappy Bpk., Posbus 219, Bloemfontein.

208/74—LE ROUX, Stephanus Petrus, 022/359244W, plaas Wagenmakersdrift, Koffiefontein, Eerste Likwidasie (Koffiefontein). Goodrick & Franklin, Posbus 213, Bloemfontein.

520/74—BENEKE, Johannes Hendrik Naude, 220123-5017-00-3, Rhenosterstraat 11, Allanridge (Odendaalsrus). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Volkskasgebou, hoek van Aliwal- en Maitlandstraat, Posbus 323, Bloemfontein.

961/74—HORN, Loviena Catharina Elizabeth, voorheen Harris, gebore Grobler, 365 314849, Piet Uysstraat 5, Sasolburg (Sasolburg). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Volkskasgebou, hoek van Aliwal- en Maitlandstraat, Posbus 323, Bloemfontein.

594/74—DU PREEZ, Maria Magdalena, voorheen Geyer, gebore Roodt, 435 370577W, huis Silwerkroon, Presidentstraat, Kroonstad (Kroonstad). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Volkskasgebou, hoek van Aliwal- en Maitlandstraat, Posbus 323, Bloemfontein.

2149/73—PRINSLOO, Johanna Emmerentia, 406-282-004, Uitval, Bothaville (Bothaville). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Volkskasgebou, hoek van Aliwal- en Maitlandstraat, Posbus 323, Bloemfontein.

621/74—VAN DER BERG, Pieter Andries, 456-417685, Maederstraat 12, Senekal; Gertruida Johanna van der Berg, gebore Wilken, 456-417686 (Senekal). J. H. Berning, vir Visser & Kie., Posbus 49, Senekal.

2046/73—KIRK, Catherine, 404 127542 W, Plot 7, Shannon, District of Bloemfontein. Webber & Newdigate, P.O. Box 501, Bloemfontein.

2064/73/C—VAN GRAAN, Charles Thomas Boyce, 402735 741, Steynstraat 22, Bethlehem; Susara Maria van Graan, gebore Van der Merwe (Bethlehem). Breytenbach & Van der Merwe, Sanlamgebou, Boshoffstraat, Posbus 693, Bethlehem.

35/74—ODENDAAL, Johannes Frederick, 990924-5002-00-4, Petrusdal, Warden; Maria Elizabeth Odendaal, gebore Oosthuyzen, 990816-0001-00-9 (Warden). F. Stewart King, Posbus 3, Warden.

530/74—KLOPPER, Petrus Paulus, 324888953W, Delversstraat 88, Parys; Rachel Johanna Catharina Klopper, gebore Herbst, 324888954W (Parys). Vorster & Coetzee, Buitenstraat 25, Posbus 5, Parys.

2074/73—COETZEE, Johannes Hendrik, 460/425429, Kerkstraat-Noord, Thaba Nchu; Maria Magdalena Coetzee, gebore Roux, 460/425430 (Excelsior). Landman & Kie., Posbus 63, Thaba Nchu.

1103/74—OOSTHUIZEN, Gerrit Johannes, 031227 5002 00 3, Ermarie 9, Bromptonweg 6, Bloemfontein; Doreen Oosthuizen, gebore Cox, 457422307W. Reitz, Barry & Pretorius, Panmargebou, Maitlandstraat 43, Posbus 320, Bloemfontein.

585/74—DU PLESSIS, Jan Louis, 405-275020, Kentani, Boshof (Boshoff). Symington & De Kok, Posbus 760, Bloemfontein.

1474/74—VENTER, Maria Elizabeth, 417 840553W, Spoorweghuis 5, Petrusburg; Willem Jacobus Venter (Petrusburg). Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Maitlandstraat 71, Posbus 1051, Bloemfontein.

220/74—CLOETE, Willem Albertus Myburgh, 000721 5006 00 3, Huttonstraat, Danielskuil, K.P.; Janette Gezina Elizabeth Cloete, gebore Beeslaar, 051219 764W (Postmastburg). Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteeafdeling, Posbus 1714, Bloemfontein.

493/74—MARAIS, Herbert Johannes, 310527/5028/003, Kerkstraat-Noord, Thaba Nchu; Machtel Susanna Steyn Marais, gebore Du Buisson, 350408/0020/00/9 (Excelsior). Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 1714, Bloemfontein.

1430/74—MOLLER, Rulolf Petrus, 160 339900 W, Naudestraat 15, Aandrus, Bloemfontein. Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteeafdeling, Posbus 1714, Bloemfontein.

1047/74—DE BEER, Cornelia Gertruida Margaretha (Magritha), 010225/0001/00/9, Klipdrift, Senekal (Senekal). Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteeafdeling, Posbus 1714, Bloemfontein.

1323/74—BENADE, Tjaart Nicolaas, 931 2185 001 005, Sesde Straat, Tweeling; Nicola Johanna Benade, gebore Van Biljon, 940327/0002/006 (Frankfort). Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteeafdeling, Posbus 1714, Bloemfontein.

758/74—SWART, Jacomina Christiana, gebore Janse van Vuuren, 435-374547W, Plot 134, Wiegandia, oor Bloemfontein; Marthinus Jacobus Swart, 406-282-703-80. Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteeafdeling, Posbus 1714, Bloemfontein.

1228/74—Saamgesmelte boedel SWANEPOEL, Jacobus Johannes Wilhelmus, 940401-5002-00-4, Blydskap, Zastron; Elizabeth Susanna Swanepoel, gebore Labuschagene, 011007-0005-00-1 (Zastron). Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteeafdeling, Posbus 1714, Bloemfontein.

25/74—Saamgesmelte boedel LOURENS, Petrus Christoffel, 931210-5006-00-1, Bothasrust, Frankfort; Maria Magdalena Lourens, gebore Jacobs, 880710-0002-00-5 (Frankfort). Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteeafdeling, Posbus 1714, Bloemfontein.

706/74—BARNARD, Hester Carolina, gebore Enslin, 957/001 227 W, Weskloof, Jagersfontein (Jagersfontein). Ross & Ceronio, Posbus 88, Jagersfontein.

1312/74—JORDAAN, Theresa Maria, born Neubauer, 435 366 287, Plot Inverness, Kroonstad (Kroonstad). D. de Hart, 29 Hill Street, P.O. Box 323, Kroonstad.

578/74—PRINSLOO, Lukas Johannes, Oranjehospitaal, Bloemfontein (Bethlehem). B. P. du Plessis, Louwstraat 28c, Posbus 563, Bethlehem.

1664/74—WIESE, Elsje Louisa, gebore Meintjes, 421314623, Erfstuk, Ficksburg (Ficksburg). J. J. van Rooyen, Die Oaksgebou, Posbus 368, Ficksburg.

NORTHERN CAPE—NOORD-KAAP

At the office of the Master, KIMBERLEY, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

By die kantoor van die Meester, KIMBERLEY, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

805/72—JANSEN, Frederik Antonie, 099 773946W, Olievenfontein, Philipstown (Philipstown). Macintosh, Cross & Farquharson, Posbus 158, Pretoria.

804/72—JANSEN, Anna Sophia, 099 773 947W, Olievenfontein, Philipstown; Frederik Antonie Jansen, 099 773946W (Philipstown). Macintosh, Cross & Farquharson, Posbus 158, Pretoria.

590/74—KARELSE, Francina Magdalena, 031809 207 K, Bloemfontein, Erwe 29, De Aar (De Aar). Blomerus & Herholdt, Posbus 7, De Aar.

468/74—POOL, Gert Andries, 103/835930-W, Oranjerus, Aughrabies; Belia Algiena Johanna Pool, gebore Mulder, 044/931269-W (Kakamas). Joubert, Balaauw & Le Roux, Voortrekkerstraat 27, Posbus 159, Kakamas.

448/74—VAN DER LINDE, Aletta Margaretha, gebore Van der Merwe, 099 775538W, Agste Straat, Rietfontein, Philipstown (Philipstown). Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 288, Kimberley.

222/73—LOUW, Izak, 054261-015K, Kleurlingbehuising 193, Hopetown; Timah Johanna Dolphina Louw, 054255404 (Hopetown). Joseph & Van Rensburg, Posbus 139, De Aar.

631/65—BENADIE, Willem Alwyn, 099 775622W, Philipstown, Opgaaf van Bates en Laste; Cornelia Francina Benadie (Philipstown). V. Dercksen, Voortrekkerstraat 33, De Aar.

606/69/C—PHILLIPS, William, 044-920986, Brugstraat 11, Upington; Anna Maria Phillips, gebore Freitas, 490-225629 (Upington). Lange, Joubert, Carr & Blaauw, Posbus 6, Upington.

262/74—LOURENS, Petrus Arnoldus, 180625-5011-8, St. Augustinesweg 54, Kimberley; Philippina Susanna Lourens, 066-114024 W. Santam Bank Bpk., Posbus 425, Bloemfontein.

300/74—VLOK, Nicolaas, 044944248, Pk. Neilersdrift, oor Keimoes; Breggie Elizabeth Vlok (Keimoes). Brown & Braude, Posbus 3073, Port Elizabeth.

311/74—ESTERHUIZEN, Willem Johannes Andries, 230620 5006 009, Truter, Kakamas (Kakamas). Die Standard Bank van Suid-Afrika Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 288, Kimberley.

403/74—SPRONG, William John, 360 933545W, Jan Hofmeyerweg 20, Hadison Park, Kimberley; Helena Sprong, gebore Liebenberg, 360 933546W. Die Standard Bank van Suid-Afrika Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 288, Kimberley.

122/74—KOTZÉ, Dirk Jacobus, 102821 601 W, Nicolasstraat, Postmasburg; Magdalena Susanna Kotzé, gebore Oberholster (Postmasburg). Louw & Kotze, Dekockstraat 14, Posbus 123, Vryburg.

267/74—CILLIERS, Anna Sophia, gebore Van Wyk, Keeromstraat, Britstown (Britstown). Raath & De Villiers, Posbus 7, Britstown.

EASTERN CAPE – OOS-KAAP

At the office of the Master, GRAHAMSTOWN, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

By die kantoor van die Meester, GRAHAMSTAD, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

3296/72/2C—SHEAR, Abraham, 101 222799W, widower, 6 Pickering Street, Newton Park, Port Elizabeth (Port Elizabeth). Jassinowsky & Shear, Trust Bank Centre, 573 Main Street, Port Elizabeth.

888/74/3—COLE, Marguerite Burnham, formerly Bruce-Payne, born Fair, 162352321W, the farm Bokfontein, P.O. Franklin, District of Mount Currie, First (Kokstad). Elliot & Walker, P.O. Box 17, Kokstad.

2036/74/2—O'CONNER, Niobe, formerly Robinson, born Hofmann, 034/819199W, 6 Preston Avenue, Vincent, East London (East London). Boland Bank Ltd, P.O. Box 55, Uitenhage.

1240/74/2—BOTHA, Yvonne Violet, 022442-355W, 8 Gordon Place, Gordon Terrace, Port Elizabeth. Fidelity Bank and Trust Co. Ltd, P.O. Box 32, Port Elizabeth.

564/74/2—McROBERTS, Hazel Margaret, born Kyle, 101-319096W, 17 Elizabeth Lane, Port Elizabeth (Port Elizabeth). Fidelity Bank and Trust Company Ltd (registered general bank), 190 Main Street, Port Elizabeth.

839/74/3—POWELL, Alfred Edward, 034/885000W, 15 Kent Road, East London; Susanna Helena Powell, 034/885001 (East London). David L. Russell & Lindsay, Seventh Floor, Southern House, Terminus Street, East London.

1005/74—MANUEL, Dinah, 240306 0004 01 1, 12 Peddie Street, Korsten, Port Elizabeth, First (Port Elizabeth). Brown & Braude, Second Floor, Medlaw House, 517-9 Main Street, Port Elizabeth.

2125/73/1—DART, Ernest Michael Haration, 034 860511W, 3 McCallum Road, Brookville, East London, the estate is being administered as insolvent; Jesse Constance Helen Dart, born Forbes, OER 860312W (East London). J. A. Yazbek & Co., 24 Gladstone Street, East London.

1614/74/2—TUPCHONG, Singfour, 800 037748 A, 38 Hood Street, West Bank, East London; Siam Yoon Tupchong, born Liang, 800 038100 A (East London). Randell & Bax, P.O. Box 145, East London.

350/74/1—LOUWRENS, Florence, 055 32709, Kempstraat, Humansdorp (Humansdorp). C. W. Malan & Kie., Hoofstraat, Humansdorp.

1752/73/2—ASKEW, Eileen Paula, born Fanner, widow, 005 948914, farm Rocklands, Alexandria (Alexandria). Louis Halse, Havemann & Partners, First Floor, Goodricke's Buildings, Masonic Grove, Durban.

87/74/3—BEATON, Cecil John, 101206333K, 26 Duiker Street, Gelvandale, Port Elizabeth; Dolly Caroline Beaton, 101188369 (Port Elizabeth). Wheeldon, Rushmere & Cole, P.O. Box 88, Grahamstown.

1942/74/2—SYMONS, Margaret Emily, 067/386140W, Forest Sanctuary, Stutterheim (Stutterheim). Squire Smith & Laurie, P.O. Box 111, King William's Town.

1302/74/2—BACON (Alkenstead), Frances (Francis), 13 Hillwacht Road, Uitenhage (Uitenhage). Dolley & Wink, P.O. Box 60, Uitenhage.

1664/74/2B—HUGO, Cornelis Johannes, 028-778635, Cleveweg 23, Cotswold, Port Elizabeth (Port Elizabeth). Delport & Delport, Volkskasgebou, Hoofstraat 523, Port Elizabeth.

1924/73/2—JEGGELS, Herman, 020/641867K, Graslaagte, distrik Humansdorp, Tweede en Finale (Humansdorp). Pieter le Fras Mouton, Hoofstraat 52, Posbus 3, Humansdorp.

2034/73/2—HAZELWOOD, Muriel Alicia, 164460188, White Lodge, Mount Frere (Mount Frere). The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 917, Pietermaritzburg.

2524/72/2—NAIDOO, Vasadevan (Cewasin), 800037752A, 25 Richmond Road, East London (East London). Drake, Flemmer, Orsmond & Vermaak, P.O. Box 44, East London.

2188/74/3—ARGUILE, Bertha Rosetta, 022585606 W, 9 Forward Lane, Beacon Bay, East London (East London). David L. Russell & Lindsay, P.O. Box 1092, East London.

1828/74/3—MOGGEE, Henry James, 0801045009009, Rutlandstraat 19, Algoapark, Port Elizabeth; Elizabeth Moggee, voorheen Van Zyl, gebore Venter, 101/308451 (Port Elizabeth). N. J. A. Smit, Bestuurder, Santam Bank Bpk., Santamgebou, Hoofstraat 140, Posbus 290, Port Elizabeth.

1832/74/2—SERGEL, Amy Amelia, born Nosworthy, 980724-0009-00-0, 81 Third Avenue, Newton Park, Port Elizabeth (Port Elizabeth). The Standard Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 329, Port Elizabeth.

1519/74/3—WIGG, Edith, born Conry, 173362427W, widow, Red Cross Home for the Aged, Main Road, Walmer, Port Elizabeth (Port Elizabeth). Joubert, Galpin & Searle, Natal Buildings, 30 Main Street, Port Elizabeth.

1640/74/2—HARDING, Constance Gladys, born Fletcher, 990 114 0004 003, 27 Harrison Street, Cambridge, East London; Sidney Morton Harding, 990119 5002 001 (East London). J. A. Yazbek & Co., 24 Gladstone Street, East London.

1779/74/3C—SATTARY, Sybil Ellis, 101-307004W, 4 Haig, Sydenham Road, Sydenham, Port Elizabeth; George Sattary, 101-307003W (Port Elizabeth). Lawson Brown & Hutton, Allied Buildings, 93 Main Street, Port Elizabeth.

690/74/3—OELOFSE, Johannes Hester Elizabeth, 004943047 W, De Keur, Burgersdorp; Christiaan Hendrik Oelofse, 130 929 5008001 (Burgersdorp). Die Standard Bank van Suid-Afrika Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1248, Bloemfontein.

1685/74/1—NELL, John Hendrik (Henry), 110822-5012-004, 24 Cathcart Street, King William's Town; Winifred Elizabeth Nell, 107-861362W (King William's Town). Elliott Brothers, 78 Cathcart Road, P.O. Box 61, Queenstown.

2546/74—FITCH, Alice Maud, born Brassey, 101 253698 W, 7 Highlands, Western Road, Port Elizabeth (Port Elizabeth). The Standtrd Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 329, Port Elizabeth.

1729/74/3—NOLL, Catherine (Katie), 331-227339W, 207 Cape Road, Port Elizabeth (Port Elizabeth). The Standard Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 329, Port Elizabeth.

1540/74/2—HALL, Thomas Alfred, 357879417, Port Elizabeth (Port Elizabeth and Johannesburg). Barclays National Bank, Trustee Branch, P.O. Box 164, Port Elizabeth.

2595/74/1—MAGEE, John, 970329 5001101, Greenacres, Lovemore Park, Port Elizabeth (Port Elizabeth). Rushmere, Noach & Partners, Allied Buildings, Main Street, Port Elizabeth.

SIMPSON, David Jeffrey, 162552915 (Kokstad). Elliot & Walker, 71 Main Street, Kokstad.

2993/72/3—THURLBY, Gordon Willoughby, 970/014981-W, Supplementary (Port Elizabeth). Oosthuizen, Hazell & Wilmot, United Buildings, 12 Main Street, Port Elizabeth.

159/74/3C—JANSEN VAN RENSBURG, Gert Stephanus, 101 326613 W, Parklaan 19, Port Elizabeth; Susanna Sigria Jansen van Rensburg, gebore Niemand, 101 326614 W (Port Elizabeth). Mev. F. E. van der Walt, Parklaan 19, Port Elizabeth.

2645/73/2—GARTY, Hugo, 331 637010, 10 Manhatton, Cape Road, Port Elizabeth (Port Elizabeth). Markman, Cohen & Jankelowitz, 301 Martian House, Strand Street, Port Elizabeth.

62/74/2—ZOWITZKY, Doris Muriel, born Baines, 034-893310 W, 7 Dominion Street, East London (East London). Wakefield, Houzet & Burmeister, P.O. Box 66, East London.

1744/74—DE BRUYN, Elred Hilton, 034 824048W, 93 Clovelly Road, Sunnyridge, East London (East London). R. de Bruyn and J. A. Duminy, Secretary, The Board of Executors, 4 Wale Street, Cape Town.

617/74/3—WOLLENSCHLAEGER, Vernon, 1204115013002, Triangle, Matatiele (Matatiele). Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 381, Pietermaritzburg.

2619/73/3B—BELGROVE, Wilhelmina Hendrina, born Van Lill, 026739 253, Adelaide (Adelaide). The Standard Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 329, Port Elizabeth.

2988/73/3—SWART, Nicholas, 101 232223, 1 Southern Court, Walmer Road, Port Elizabeth (Port Elizabeth). Zartz & Van Kerken, P.O. Box 3227, Port Elizabeth.

2785/72—DU PLESSIS, Samuel (Sam), Mount Frere; Lennie Titinah du Plessis, 164-461093 K (Mount Frere). A. K. Essack & Co., 106 Retief Street, Pietermaritzburg.

1540/74/2—HALL, Thomas Alfred (Fred), 357879417, 201 Elizabeth House, Park Drive, Port Elizabeth (Port Elizabeth and Johannesburg). Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 164, Port Elizabeth.

1442/74/2—GYDE, Harry Hawthorn, 101 296472 W, Stella Londt Residence, Sunridge Park, Port Elizabeth (Port Elizabeth). Pagden, Christian, Hanley & Parkin, P.O. Box 132, Port Elizabeth.

3275/73/1—FIELD, Iris Mary, born Lloyd, 034857840, 24 Nahoon View Road, East London (East London). King & Whitfield, P.O. Box 271, East London.

3184/73—MOORE, reginald George, 003-612052W, 11 Atherstone Road, Grahamstown; Maria Cornelia Mould, born McDubing, 003-612053W. The Trust Bank of Africa Ltd, Wills, Trust and Estate Department, Trust Centre, P.O. Box 3500, North End, Port Elizabeth.

1226/74/2—VERMAAK, Johanna Dorothea, 0389 22235, Somerset Street, Fort Beaufort (Fort Beaufort). Hanesworth & Nienaber, 45 Durban Street, Fort Beaufort.

3261/72/1—VAN ZYL, Louis Jacobus, 920623 5002 00 7, Brummerstraat, Lady Grey; Hester Martha Maria van Zyl, gebore Greyling (Lady Grey). Douglas & Botha, Somersetstraat 11/13, Posbus 66, Aliwal-Noord.

2099/74—CANDIDO, John Henry, 101 313489W, Henry Fordweg 15, Furgusonwoonbuurt, Port Elizabeth; Annie Johanna Magdanela Candido, gebore Nance, 101 277955W (Port Elizabeth). Die Trust Bank van Afrika Bpk., Testamente-, Trust- en Boedelafdeling, Trustsentrum, Posbus 3500, Noord-Einde, Port Elizabeth.

1568/74/3—RIDDIN, Athol Cecil, 011-424670, P.O. Delkin, Bathurst (Bathurst). The Standard Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 329, Port Elizabeth.

3030/73/1—RÖNTSCH, Hildegard Elizabeth (Elizabeth), born Schmitt (Dr Schmitt), 356 181 624 W, 6 St Luke's Road, East London (East London). Edgar Glass & Duncan, Fifth Floor, United Buildings, Oxford Street, East London.

1397/73—BUTTNER, Melvin Albert, 034820827, 44 Tennyson Street, Quigney, East London (East London). Louis J. C. Hart & Co., Medina House, 40 Cambridge Street, East London.

899/74/3—GEYER, Daniel, 17060 5010 00 3, 12 Warren Street, King William's Town; Johanna Geyer, born Smit, 211219 0009 002 (King William's Town). Hutton & Cook, 27 Taylor Street, King William's Town.

1177/61/3C—EALDING, Gwendoline, born Harries, 101-236 590W, widow, 28 Alamein Court, Knowles Street, Port Elizabeth, Supplementary First and Final (Port Elizabeth). Leonard Fairbank Fleischer, Secretary, Guardian Trust and Investment Co. Ltd (registered general bank), 190 Main Street, Port Elizabeth.

TRANSKEIAN HIGH COURT
TRANSKEISE HOOGGEREGSHOF

At the office of the Master, UMTATA, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

By die kantoor van die Meester, UMTATA, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

22/74—COETZEE, Jacob Francois, 100813/5017/00/4, 61 Sprigg Street, Umtata; Maria Bethesda Coetzee, born Van der Merwe, 169 475923 W (Umtata). John C. Blakeway & Leppan, York Buildings, York Road, Umtata.

16/73—PETER, Barrett Simakuhle, 968256, Kambi Location, Umtata. Addleson, Kirk & Moolman, P.O. Box 236, East London.

SOUTH-WEST AFRICA – SUIDWES-AFRIKA

At the office of the Master, WINDHOEK, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

By die kantoor van die Meester, WINDHOEK, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

569/68—BASSON, Sophia Johanna Hendrick, 10de Laan 15, Kleinmond; Pieter Jacobus Basson (Bellville, K.P.). Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Kaiserstraat 311, Posbus 223, Windhoek.

103/74—HORN, Jacobus Cornelius, 1306245011002, Marconiweg 55, Windhoek; Alletha Maria Horn, gebore Swarts. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling, Posbus 305, Windhoek.

129/74—SINCLAIR, James, Harewood Nursing Home, Plumstead, Cape, First (Grootfontein). The Standard Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2164, Windhoek.

292/74—CLOETE, Anna Maria, Posbus 1321, Windhoek; Leonard Cloete. F. M. Oehl, Posbus 3138, Windhoek.

160/74—WIEDOW, Alfred Wilhelm, Bankstraat, Omaruru (Omaruru). The Standard Bank of S.A. Ltd, Trustee Branch, P.O. Box 2164, Windhoek.

386/74—UYS, Rosina Gertruida, 380824 0003 00 7, plaas Grabstein, distrik Keetmanshoop (Keetmanshoop). H. Uys en S. L. van Zyl, p/a J. A. Botma, vir Lentin, Botma & De Waal, Kaiserstraat, Posbus 38, Keetmanshoop.

Form/Vorm J 28

ESTATES OR COMPANIES SEQUESTRATED OR WOUND UP PROVISIONALLY

Pursuant to section 17 (4) of the Insolvency Act, 1936, and section 356 (1) of the Companies Act, 1973, notice is hereby given by the Masters of the Supreme Court that the estates or companies mentioned below have been sequestrated or wound up provisionally by order of the said Court.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; date upon which and division of court by which order made and upon the application of.

BOEDELS OF MAATSKAPPYE WAT VOORLOPIG GESEKWESTREER OF GELIKWIDEER IS

Ingevolge artikel 17 (4) van die Insolvensiewet, 1936, en artikel 356 (1) van die Maatskappywet, 1973, word hierby deur die Meesters van die Hooggeregshof kennis gegee dat die boedels of maatskappye hieronder vermeld voorlopig op las van genoemde Hof gesekwestreer of gelikwideer is.

Die besonderhede word in hierdie volgorde verstrek: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; datum waarop en afdeling van hof waardeur order gemaak is en op die aansoek van.

E147/74—UYS, Frederick Jacobus, residing at 56 Brighton Drive, Summerstrand, Port Elizabeth, and carrying on business as the Messenger of the Magistrate's Court, Port Elizabeth South, Harmonie Buildings, Market Street, Port Elizabeth, and also as Harmonie Printers, 24 Doyle Street, North End, Port Elizabeth. 22/10/74, South-Eastern Cape Local. W. H. Davis Ltd.

E148/74—HOME CABINETS (PTY) LTD, having its registered office at c/o Vaughn Key & Payne, Southern Life Buildings, Main Street, Port Elizabeth. 22/10/74, South-Eastern Cape Local. Carl Wharam.

B128/74—FERREIRA, Evert Nicolaas Grobler, 'n volwasse Blanke manlike persoon, Herschellstraat 36, Strand, K.P. 17/10/74, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. Symington & De Kok.

C365/74—DE KOPPEN BAKSTENE (EDMS.) BPK., geregistreerde hoofkantoor te Carninussingel 1, Labiance, Bellville. 15/10/74, Kaap die Goeie Hoop Provinsiale. Reginald Steenkamp.

N252/74—VAN SKALKWYK, Frederick Gideon. 11/10/74, Natal Provincial. Trek-Petroleum (Pty) Ltd.

E145/74—ELITE OFFICE REQUISITES (PTY) LTD, having its registered head office at Ninth Floor, Trust Bank Centre, North Street, East London. 11/10/74, Eastern Cape. Robin Marie Achille Gauverneur.

E142/74—CRAZY DISCOUNTS (PTY) LTD, wat handel dryf as Crazy Discounts, Astragebou, Jettystraat, Port Elizabeth. 22/10/74, Suidoos-Kaapse Plaaslike. Leon Hugo du Pisane.

C347/74—MALAN, Ernst Thomas Frederick, a building contractor, 78 Plein Street, Paarl, C.P. 25/9/74, Cape of Good Hope Provincial. Fran Malan.

C357/74—ROAD BUILDERS GROUP (FINANCE) (PTY) LTD, registered office at 301 Rosco House, 105 Main Road, Claremont, Cape. 9/10/74, Cape of Good Hope Provincial. Peter Thomas Courtenay Thorne N.O.

C370/74—EVERKEN HOLDINGS (PTY) LTD, registered office at 301 Rosco House, 105 Main Road, Claremont, Cape. 15/10/74, Cape of Good Hope Provincial. The Provincial Liquidators of Road Builders (Pty) Ltd, in liquidation.

C371/74—WILLIAM SIMPSON TRUST (PTY) LTD, registered office at 301 Roscoe House, 105 Main Road, Claremont, Cape. 15/10/74, Cape of Good Hope Provincial. The Provisional Liquidators of Road Builders (Pty) Ltd, in liquidation.

C351/74—ROMY INTERIORS (PTY) LTD, registered offices c/o Greenwood, Poulton & Co., 22nd Floor, Trust Bank Centre, Foreshore, Cape Town. 27/9/74, Cape of Good Hope Provincial. Leonard Siepen.

E149/74—DOG AND BERGER (PTY) LTD, having its registered office at c/o Max Finn & Partners, Martian House, Strand Street, Port Elizabeth, and with principal place of business at 86 Westbourne Road, Port Elizabeth. The respondent carries on business under the style and title of Dog 'n Burger. 22/10/74, South-Eastern Cape Local. Edward John Pinshaw.

C366/74—SPAAR SAAM BOUERS (EDMS.) BPK., geregistreerde hoofkantoor te Carinussingel 1, Labiance, Bellville. 15/10/74, Kaap die Goeie Hoop Provinsiale. Reginald Steenkamp.

C369/74—VAN EEDEN, Phillipus Hermanus, employed in Telephone Department, General Post Office, Cape Town. 15/10/74, Cape of Good Hope Provincial. Douglands (Pty) Ltd.

C376/74—JUNIOR TRENDS (PTY) LTD, registered offices at c/o J. T. Fairhead & Co., Room 114, Greenmarket Place, 54 Shortmarket Street, Cape Town. 16/10/74, Cape of Good Hope Provincial. Collin George Witts.

N258/74—ANIFLOR (PTY) LTD, registered head office at Arbour House. 23/10/74, Durban and Coast Local. Dunlop South Africa Ltd.

N257/74—COUNTY EARTHMOVERS (PTY) LTD. 18/10/74, Natal Provincial. Harold Joseph Galtrey.

C378/74—DOESER, Robot William, Der Anker, Langeberg Road, Durbanville. 16/10/74, Cape of Good Hope Provincial. African Paint and Tool Company (Pty) Ltd.

C353/74—RADISERVE (EDMS.) BPK., geregistreerde kantoor te p/a Lancaster Cook & Kie., Derde Verdieping, Aview Place, hoek van Grovelaan en Hoofweg, Claremont, Kaap. 27/9/74, Kaap die Goeie Hoop Provinsiale. Everhardus Johannes Rust.

C359/74—VIOLA, Dominic Francis, a cartage contractor, 69 Balfour Street, Woodstock, Cape. 9/10/74, Cape of Good Hope Provincial. Michele Branca.

C375/74—SAAIMAN, Bartholomeus. 16/10/74, Cape of Good Hope Provincial. Durbell Eiendoms Ondernemings (Edms.) Bpk.

B135/74—ROBINSON, Josef, 'n meerderjarige Blanke skrynwerker, woonagtig te Plot 90, Olive Hill, distrik Bloemfontein, O.V.S. 17/10/74, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. Blackrose Investments (Edms.) Bpk.

N250/74—UMHLALI BEACH STORES (PTY) LTD, Jareka Buildings, 21 Merriman Avenue, Vereeniging. 11/10/74, Durban and Coast Local. Umhlali Beach Stores (Pty) Ltd.

E150/74—VOGEL, Johann Christiaan, a male person presently residing at 18 Windsor Street, Oostersee, Parow, Cape, and believed to be employed by the Deeds Office, Cape Town. 22/10/74, South-Eastern Cape Local. Meredith Woods, Johnson & Shrader.

E151/74—EASTERN PROVINCE MUSICAL SUPPLIES (PTY) LTD, having its registered offices at c/o Max Finn & Partners, 305 Martian House, Strand Street, Port Elizabeth, and carrying on business at 347 Main Street, Port Elizabeth, as retailers of musical instruments and Hammond organs, under the style of Sight and Sound. 22/10/74, South-Eastern Cape Local. Michael Patrick Plumstead.

T963/74—CHETTY, Ramachamdra, handelaar in varsprodukte, en woonagtig te Blesboklaagte, Witbank. 17/9/74, Transvaalse Provinsiale. Nicola Panico.

T1072/74—MALHERBE, Charles Petrus, woonagtig te p/a J. C Malherbe, Petronellawoonstelle 1, Michaelstraat, Thabazimbi. 15/10/74, Transvaalse Provinsiale. Johannes Hendrik Daniel Blom.

T1076/74—ENGELBRECHT, late Johannes Willem, who in his lifetime was a magistrate residing at 3 Evans Street, Elandia, Klerksdorp, and his surviving spouse Margaretha Izabella Johanna Engelbrecht, born Fouche. 22/10/74, Transvaal Provincial. Hester Francina Elizabeth Leibbrandt, born Reyneke.

T1074A/74—MASUBELELE, Samson, and Alfred Masubelele, trading in partnership as Capricorn Café, Cloud End Filling Station, Cloud End Wholesalers and Devonia Roller Mills at Mamasanya, via Pietersburg. 24/10/74, Transvaal Provincial. The Transvaal Creditors' Protection Association Ltd.

1074B/74—MASUBELELE, Samson, trading in partnership as Capricorn Café, Cloud End Filling Station, Cloud End Wholesalers and Devonia Roller Mills at Mamasonya, via Pietersburg. 24/10/74, Transvaal Provincial. The Transvaal Creditors' Protection Association.

T1074C/74—MASUBELELE, Alfred, trading in partnership as Capricorn Café, Cloud End Filling Station, Cloud End Wholesalers and Devonia Roller Mills at Mamasonya, via Pietersburg. 24/10/74, Transvaal Provincial. The Transvaal Creditors' Protection Association Ltd.

T1064/74—SWIM-MASTER (PTY) LTD, having its registered office at 610 International House, Loveday Street, Johannesburg, and carrying on business at Ninth Floor, Projects House, corner of Harrison and Marshall Streets, Johannesburg, as a manufacturer of swimming costumes and swim aids. 22/10/74, Witwatersrand Local. Hermann Thoma.

T1055/74—ZERWICK, W. L., 'n boer, Buitfontein, distrik Coligny. 21/10/74, Transvaalse Provinsiale. P. J. Huyser Afslaers (Edms.) Bpk.

1065/74—SKOTEPETOORS KLIPBREKERY (EDMS.) BPK., met geregistreerde kantoor te p/a N. J. van Zyl & Vennote, Santamgebou 207, Nelspruit, Tvl. 22/10/74, Transvaalse Provinsiale. Johannes, Albertus Botha.

T1066/74—A & B SHOPFITTERS (PTY) LTD, carrying on business and having its head office at 42 Auret Street, Jeppe, Johannesburg. 22/10/74, Witwatersrand Local. Avros Shopfitters (Pty) Ltd.

T1060/74—OMNI MOTOR INDUSTRIES (PTY) LTD, having its registered office at 29 Schoeman Street, Pretoria. 23/10/74, Transvaal Provincial. Ex parte application.

T937/74—WILLOW CONSTRUCTION (PTY) LTD, having its registered office at c/o Kaplan & Kaplan, S.A.A.U. Buildings, corner of Andries and Schoeman Streets, Pretoria. 7/9/74, Transvaal Provincial. Eufesia Mare.

1088/74—BUZZ VERVOER (EDMS.) BPK., carrying on business as cartage contractors, 210 Nedbank Buildings, Pretoria Road, Silverton, Pretoria. 29/10/74, Transvaal Provincial. Cartoria Motor Industries (Pty) Ltd.

T1008/74—BELMAX ELECTRICAL (PRETORIA) (EDMS.) BPK. 8/10/74, Transvaal Provincial. Max van Os.

T1009/74—BELMAX ELECTRICAL (RIETFONTEIN) (EDMS.) BPK. 8/10/74, Transvaal Provincial. Max van Os.

T1070/74—DE GOUVIA, Richardo Antonio Correia, formerly a company director and salesman and presently residing at 118 Corlett Drive, Birnam, Johannesburg. 22/10/74, Witwatersrand Local. Serein Investments (Pty) Ltd.

T1079/74—MATT'S CONTINENTAL BUTCHERY (PTY) LTD, having its registered office at Second Floor, Southern House, 30 Rissik Street, corner of Fox Street, Johannesburg, and carrying on business as a butchery at 261 Bree Street, Johannesburg. 24/10/74, Witwatersrand Local. The Fresh Meat Supply Company (Pty) Ltd.

T1067/74—MANGANESE ORE AND EXPLORATION (PTY) LTD, under judicial management, 106 Melville Street, Lichtenburg, Tvl. 22/10/74, Transvaal Provincial. Ivor Lancelot van Diggelen N.O.

T1069/74—COYNE, Gerald Bernard, formerly a company director and salesman, and presently residing at 901 Sands Hotel, O'Reilly Road, Berea, Johannesburg. 22/10/74, Witwatersrand Local. Serein Investments (Pty) Ltd.

T1039/74—HILLMORE WONINGS (EDMS.) BPK., having its registered offices at 66 Rooiribbok Street, Waterkloof Ridge, Extension 2, Pretoria. 15/10/74, Transvaal Provincial. Welfra (Pty) Ltd.

T839/74—M.V.R. BRICK AND TILE (EDMS.) BPK., met geregistreerde kantore te ouditeursfirma, Acton & McIntosh, Derde Verdieping, Natal Bouvereniging, Pretoriusstraat, Pretoria, en wat besigheid doen in die distrik Bronkhorstspruit as 'n steenmaker. 15/10/74, Transvaalse Provinsiale. Leon Peter Meyer.

T982/74—CHRISTODOULOU, Angelo, residing at 1 Wattle Road, Homestead, Germiston, and employed at Twin Pharmaceuticals, Purlin Road, Iando, Tvl. 1/10/74, Transvaal Provincial. Philip Christodoulou.

T992/74—GOLDSTEIN, Basil Lewis, trading as Romeo & Juliet Unisex Boutique, an adult White male who trades as Romeo & Juliet Unisex Boutique at 205a Louis Botha Avenue, Orange Grove, Johannesburg. 2/10/74, Witwatersrand Local. Atid Investment Company (Pty) Ltd.

T891/74—VAN ROOYEN, Jurgens Schoeman, voorheen van die plaas Elandskuil, distrik Ventersdorp, en tans woonagtig te Chaucerstraat 5, Vanderbijlpark. 4/9/74, Transvaalse Provinsiale. Habbert, Verster & Malherbe (Klerksdorp) Bpk.

T1052/74—THE SOUTH AFRICAN HEART FOUNDATION, registered office at Second Floor, Rentmeester Buildings, 51 Fox Street, Johannesburg. 6/9/74, Durban and Coast Local. The Natal Heart Association.

T953/74—ARGUS INSURANCE CONSULTANTS (PTY) LTD, having its registered office at 601 Hunstanton Buildings, Twist Street, Hillbrow, Johannesburg, and its principal place of business at 108 Trans-Africa House, Braamfontein, Johannesburg. 24/9/74, Witwatersrand Local. Trade Discount Company (Pty) Ltd.

T1013/74—SUPERIOR HAIR PIECES (PTY) LTD, having its registered head office at c/o Tobiansky & Feldman, Eighth Floor, Provincial Buildings, Market Street, Johannesburg, and carrying on business as a manufacturer and seller of men's hair pieces and wigs. 8/10/74, Witwatersrand Local. Bernard Joffe.

T943/74—ISMAIL, Fatima, residing at Vyffontein 3, District of Vereeniging. 19/9/74, Transvaal Provincial. Zafrulah Jamaludeen.

T1033/74—VEDICO (S.A.) (PTY) LTD, dealing in marketing cosmetics and pharmaceutical products and has its registered office at 609 Loveday House, corner of Loveday and Marshall Streets, Johannesburg. 8/10/74, Witwatersrand Local. Keith Jones.

Form/Vorm J 29

FIRST MEETINGS OF CREDITORS, CONTRIBUTORIES, MEMBERS OR DEBENTURE-HOLDERS OF SEQUESTRATED ESTATES, COMPANIES BEING WOUND UP OR PLACED UNDER PROVISIONAL JUDICIAL MANAGEMENT

The estates and companies mentioned below having been placed under sequestration, being wound up or having been placed under provisional judicial management by order of the Supreme Court of South Africa, Masters of the Supreme Court hereby give notice, pursuant to sections 17 (4) and 40 (1) of the Insolvency Act, 1936, sections 119 (3), 125 (1) and 196*bis* (4) of the Companies Act, 1926, and sections 356 (1), 364 (1) and 429 of the Companies Act, 1973, that a first meeting of creditors, contributories, members or debenture-holders of the said estates or companies will be held on the dates and at the times and places mentioned below, for proof of claims against the estates or companies, the election of trustees, liquidators or judicial managers or for the purposes referred to in sections 364 or 431 of Act 61 of 1973, as the case may be.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; date of the provisional and date of the final order, and division of court by which order made, and date, hour and place of meeting.

Meetings in a place in which there is a Master's office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

EERSTE BYEENKOMSTE VAN SKULDEISERS, KONTRIBUANTE, LEDE OF SKULDBRIEFHOUERS VAN GESEKWESTREERDE BOEDELS, MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE OF ONDER VOORLOPIGE GEREGTELIKE BESTUUR

Nademaal die boedels of maatskappye hieronder vermeld op las van die Hooggeregshof van Suid-Afrika gesekwestreer, gelikwideer of onder voorlopige geregtelike bestuur geplaas is, word hierby deur die Meesters van die Hooggeregshof ingevolge artikels 17 (4) en 40 (1) van die Insolvensiewet, 1936, artikels 119 (3), 125 (1) en 196*bis* (4) van die Maatskappywet, 1926, en artikels 356 (1), 364 (1) en 429 van die Maatskappywet, 1973, kennis gegee dat 'n eerste byeenkoms van skuldeisers, kontribuante, lede of skuldbriefhouers van genoemde boedels of maatskappye op die datums, ure en plekke hieronder vermeld vir die bewys van vorderings teen die boedels of maatskappye, die verkiesing van kurators, likwidateurs of geregtelike bestuurders, of vir die doeleindes bedoel in artikels 364 of 431 van Wet 61 van 1973, na gelang van die geval, gehou sal word.

Die besonderhede word in hierdie volgorde verstrek: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; datum van die voorlopige en datum van die finale bevel, en afdeling van hof waardeur order gemaak is, en datum, uur en plek van byeenkoms.

In 'n plek waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester en op ander plekke voor die Landdros gehou.

E128/74/3—VOYSEY, Alwyn Ernest, 8 Epinal Avenue, Lorraine, Port Elizabeth. 27/8/74—22/10/74. South-Eastern Cape Local. 15/11/74, 2 p.m., Port Elizabeth.

C346/74—SLIPFORM KERBING (PTY) LTD, registered office at 39 Roseo House, 105 Main Road, Claremont, Cape. 27/9/74—15/10/74. Cape of Good Hope Provincial. 22/11/74, 10 a.m., Cape Town.

C286/74—SHEVELEW, Max, a partner, La Rhone Mansions, Regent Road, Sea Point, Cape Town. 7/8/74—27/8/74. Cape of Good Hope Provincial. 22/11/74, 10 a.m., Cape Town.

C329/74—MEISSNER MOTORS (EDMS.) BPK., geregistreerde kantore te Oceanahuis 501, Laer Burgstraat, Kaapstad. 11/9/74—2/10/74. Kaap die Goeie Hoop Provinsiale. 22/11/74, 10 vm., Kaapstad.

C183/74—W.F.W. SELIGE INVESTMENTS (PTY) LTD. 27/5/74—17/7/74. Cape of Good Hope Provincial. 22/11/74, 10 a.m., Cape Town.

B136/74—PRAGRANO BELEGGINGS (EDMS.) BPK., 'n maatskappy behoorlik geregistreer, met geregistreerde hoofkantoor te Vierde Verdieping, Santamgebou, Aliwalstraat, Bloemfontein, O.V.S. 17/10/74. Oranje-Vrystaatse Provinsiale. 20/11/74, 10 vm., Bloemfontein.

B112/74—BOTHMA, Cornelis Nortje, 'n meerderjarige manspersoon, Rasstraat, Vrede, O.V.S. 12/9/74, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. 20/11/74, 10 vm., Vrede.

B120/74—BRIEDENHAM, Johannes Gideon, 'n meerderjarige Blanke man, Hillstraat 68, Kroonstad, O.V.S. 26/9/74, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. 20/11/74, 9.30 vm., Kroonstad.

B122/74—RABÉ, Jacobus Francois, 'n meerderjarige Blanke man, tans woonagtig te McHardylaan 76, Brandwag, Bloemfontein, O.V.S. 26/9/74. Oranje-Vrystaatse Provinsiale. 20/11/74, 10 vm., Bloemfontein.

C364/74—DOMESTICATE (FISH HOEK) (PTY) LTD. 4/10/74, Cape of Good Hope Provincial. 22/11/74, 10 a.m., Cape Town.

C340/74—ROUSSEAU & MASUREIK (PTY) LTD, registered offices at c/o Greenwood, Poulton & Co., Trust Bank Centre, Heerengracht, Cape Town. 19/9/74, Cape of Good Hope Provincial. 22/11/74, 10 a.m., Cape Town.

C307/74—MAISON REA S.A. (PTY) LTD, registered office at 6/10 Somerset Road, Cape Town. 23/8/74—15/10/74. Cape of Good Hope Provincial. 22/11/74, 10 a.m., Cape Town.

E134/74—VAN DEN BERG, Johann Hendrik, presently residing at 24 Geoff Nettleton Road, Chiselhurst Extension, East London. 26/9/74, Eastern Cape. 22/11/74, 10 a.m., East London.

C331/74—BODENSTEIN, Willem Jacobus, getroud buite gemeenskap met Elsie Sophia Johanna Bodenstein, gebore Laas, 'n klerk, Turnerstraat 13, Windsorpark, Kraaifontein. 20/9/74, Kaap die Goeie Hoop Provinsiale. 19/11/74, 10 vm., Bellville.

C311/74—KENRIDGE MOTORS (PTY) LTD, registered office at c/o W. E. Slight & Co., 936 Parkade, Strand Street, Cape Town. 13/9/74—9/10/74, Cape of Good Hope Provincial. 19/11/74, 10 a.m., Cape Town.

C321/74—VIVIER, Cornelius, a medical practitioner, 97 Sandown Road, Rondebosch, and practising at 1805 Trust Bank Centre, Heerengracht, Cape Town. 10/9/74—9/10/74, Cape of Good Hope Provincial. 22/10/74, 10 a.m., Cape Town.

C185/74—INAG (PTY) LTD. 27/5/74—17/7/74, Cape of Good Hope Provincial. 22/11/74, 10 a.m., Cape Town.

C350/74—ERNIES CAR SALES (PTY) LTD. 27/9/74—16/10/74, Cape of Good Hope Provincial. 22/11/74, 10 a.m., Cape Town.

N179/74—FOURIE, Johannes Petrus Tertius. 31/7/74, Natal Provincial. 21/11/74, 9 a.m., Durban.

N180/74—RAWAT, A. E. 31/7/74, Natal Provincial. 22/11/74, 10 a.m., Pietermaritzburg.

C327/74—ROAD BUILDERS (PTY) LTD, trading at Stellenberg Road, Parow Industria, Cape. 10/9/74—2/10/74, Cape of Good Hope Provincial. 19/11/74, 10 a.m., Bellville.

T937/74—WILLOW CONSTRUCTION (PTY) LTD, having its registered office at c/o Kaplan & Kaplan, S.A.A.U. Buildings, corner of Andries and Schoeman Streets, Pretoria. 17/9/74—11/10/74, Transvaal Provincial. 22/11/74, 10 a.m., Pretoria.

T837/74—RALPH'S ROOM-IN-THE-ROOF (PTY) LTD, having its registered head office at c/o Levenstein, Schoffer, Sandberg & Gottlich, Accountants, Eighth Floor, Heerengracht, 87 De Korte Street, Braamfontein, Johannesburg. 20/8/74—22/10/74, Witwatersrand Local. 20/11/74, 9 a.m., Johannesburg.

T948/74—PROTTER LOURENS PIENAAR CONSTRUCTION COMPANY (PTY) LTD, carrying on business at and having its registered office at 8 Sixth Street Lower Houghton, Johannesburg. 17/9/74—15/10/74, Witwatersrand Local. 20/11/74, 9 a.m., Johannesburg.

T868/74—S.A.M. IMPORT AND EXPORT CO. (PTY) LTD. 27/8/74—15/10/74, Transvaalse Provinsiale. 22/11/74, 10 vm., Pretoria.

T869/74—WORLD WIDE MARKETING AND DEVELOPMENT CO. (PTY) LTD. 27/8/74—15/10/74, Transvaalse Provinsiale. 22/11/74, 10 vm., Pretoria.

T729/74—PROSUN (PTY) LTD, a company having its registered office and principal place of business at c/o W. P. C. B. Adams & Co., Chartered Accountants, Ninth Floor, Barbican Buildings, 89 President Street, Johannesburg. 24/7/74—22/10/74, Witwatersrand Local. 20/11/74, 9 a.m., Johannesburg.

T719/74—KIBBEL ENTERPRISES (PTY) LTD, having its registered head office at 58 Auret Street, Jeppe, Johannesburg, and trading in the name of M.G. Pet Supplies at the registered office address of the Company. 23/7/74—15/10/74, Witwatersrand Local. 20/11/74, 9 a.m., Johannesburg.

T867/74—DODO SHIPPING CO. (PTY) LTD. 27/8/74—15/10/74, Traansvaalse Provinsiale. 22/11/74, 10 vm., Pretoria.

T982/74—CHRISTODOULOU, Angelo, residing at 1 Wattle Road, Homestead, Germiston, and employed at Twin Pharmaceuticals, Purlin Road, Isando, Tvl. 1/10/74—18/10/74, Transvaal Provincial. 22/11/74, 9.30 a.m., Germiston.

T963/74—CHELTY, Ramachamdra, 'n handelaar in varsprodukte en woonagtig te Blesboklaagte, Witbank. 17/9/74—18/10/74, Transvaalse Provinsiale. 22/11/74, 9.30 vm., Witbank.

T943/74—ISMAIL, Fatima, residing at 3 Vyffontein, Vereeniging. 19/9/74—11/10/74, Transvaal Provincial. 22/11/74, 9.30 a.m., Vereeniging.

T901/74—LESSING, Jan Harm, a motor mechanic, residing at 11 Jan Parlement Street, Meirings Park, Klerksdorp, and employed by Impala Motors, Buffelsdoorn Road, Klerksdorp. 30/8/74—18/10/74, Transvaal Provincial. 20/11/74, 10 a.m., Klerksdorp.

T972/74—DREYER, Lukas Ignatius, a builder, residing at 95 Viljoen Street, Lydenburg. 24/9/74—18/10/74, Transvaal Provincial. 19/11/74, 9.30 a.m., Lydenburg.

T932/74—AUTOMOTIVE MACHINE TOOL AGENCIES (PTY) LTD, having its registered head office at c/o H. G. Wolff Neuhaus & Company, Cape York, 252 Jeppe Street, Johannesburg, and carrying on business as manufacturing engineers at 126 Plane Road, Spartan, Kempton Park. 17/9/74—15/10/74, Witwatersrand Local. 20/11/74, 10 a.m., Kempton Park.

T632/74—ROTH'S FURNITURE (PTY) LTD, carrying on business and having its registered office at 21 City and Suburban Roads, Jeppe, Johannesburg. 27/6/74—30/7/74, Witwatersrand Local. 20/11/74, 9 a.m., Johannesburg.

T944/74—KAJEE, Yusuf, a shop assistant who resides at 3 Vyffontein, District of Vereeniging. 19/9/74—11/10/74, Transvaal Provincial. 22/11/74, 9.30 a.m., Vereeniging.

T754/74—ADAMSTEIN, D. F., trading as Protea Park Paint and Hardware Centre at 100 Lepelhout Avenue, Protea Park, Rustenburg, Tvl. 30/7/74—18/10/74, Transvaal Provincial. 20/11/74, 9.30 a.m., Rustenburg.

T926A/74—NEL & TAVARES BUILDERS, carrying on business at 98 Neeltjie Street, Meirings Park, Klerksdorp. 12/9/74—8/10/74, Transvaal Provincial. 20/11/74, 10 a.m., Klerksdorp.

T926B/74—NEL, Nicolaas George, carrying on business at 98 Neeltjie Street, Meirings Park, Klerksdorp. 12/9/74—8/10/74, Transvaal Provincial. 20/11/74, 10 a.m., Klerksdorp.

T926C/74—TAVARES, Fernando Matheus, carrying on business at 98 Neeltjie Street, Meirings Park, Klerksdorp. 12/9/74—8/10/74, Transvaal Provincial. 20/11/74, 10 a.m., Klerksdorp.

T955/74—MEINTJES, Jan Louis, a White adult male presently employed as a production supervisor and who is ordinarily resident at 14 Panorama Avenue, Edleen, Kempton Park. 24/9/74—22/10/74, Witwatersrand Local. 20/11/74, 10 a.m., Kempton Park.

T825/74—DUPLEX BEMARKINGS TRUST (EDMS.) BPK., met geregistreerde kantore te Presidentsentrum 709, Pretoriusstraat 265, Pretoria. 20/8/74—15/10/74, Transvaalse Provinsiale. 21/11/74, 10 vm., Pretoria.

T884/74—LESDEN ELEKTRIESE NOODDIENSTE (EDMS.) BPK., having its registered offices at c/o Altman & Brugman, Sixth Floor, Nedbank Buildings, Andries Street, Pretoria. 29/8/74—18/10/74, Transvaal Provincial Division. 21/11/74, 10 a.m., Pretoria.

T985/74—ADENDORFF, Cornelius Spruyt, 'n Blanke man, Duiwelskloof, distrik Letaba, Tvl. 24/9/74—18/10/74, Transvaalse Provinsiale. 21/11/74, 9.30 vm., Tzaneen.

T975/74—AYRAW INVESTMENTS (PTY) LTD, having its registered office at 402 Innes Chambers, Pritchard Street, Johannesburg. 1/10/74—22/10/74, Witwatersrand Local Division. 20/11/74, 9 a.m., Johannesburg.

T505/74—MENTZ, Gustav Lenard, 'n Blanke plaasbestuurder in diens van mnr. Marneweck en woonagtig op die plaas Couwenburg, distrik Delmas, Tvl. 14/5/74—11/6/74, Transvaalse Provinsiale. 22/11/74, 9.30 vm., Delmas.

T986/74—SUPERIEUR BELEGGINGS (PTY) LTD, carrying on business at 4 Burger Avenue, Lyttleton. 24/9/74—18/10/74, Transvaal Provincial. 21/11/74, 10 a.m., Pretoria.

T1075/74—GOVERNMENT GOLD MINING AREAS (MODDERFONTEIN) CONSOLIDATED LTD. 24/10/74, Witwatersrand Local. 20/11/74, 9 a.m., Johannesburg.

B123/74—KOHLER, Francois Cato, Mooiplaas, Deneysville, O.F.S. 26/9/74, Orange Free State Provincial. 22/11/74, 10 a.m., Sasolburg.

B119/74—HOLTZHAUSEN, Lucas Cornelius, Forsythstraat 12, Bloemfontein, O.V.S. 17/10/74, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. 20/11/74, 10 vm., Bloemfontein.

B137/74—CHRISTAR GEBOUE (EDMS.) BPK., 'n maatskappy behoorlik geregistreer, met beperkte aanspreeklikheid in die Republiek van Suid-Afrika, met geregistreerde hoofkantoor te Maitlandstraat 39, Bloemfontein, O.V.S. 17/10/74, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. 20/11/74, 10 vm., Bloemfontein.

B121/74—WILJEAN MOTORS (EDMS.) BPK., 'n maatskappy behoorlik geregistreer in terme van die wette van die Republiek van Suid-Afrika, met beperkte aanspreeklikheid en geregistreerde hoofkantoor te Voortrekkerstraat, Brandfort, O.V.S. 26/9/74, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. 21/11/74, 10 vm., Brandfort.

Form/Vorm 1

APPOINTMENT OF TRUSTEES AND LIQUIDATORS AND PROOF OF CLAIMS IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to sections 40 (3), 56 (3) and 77 of the Insolvency Act, 1936, sections 129, 179 and 182 of the Companies Act, 1926, and sections 339, 366, 375 (5) (b) and 402 of the Companies Act, 1973, notice is hereby given that the persons mentioned below have been appointed trustees or liquidators, as the case may be, and that the persons indebted to the estates or companies are required to pay their debts to them forthwith unless otherwise indicated.

Meetings of creditors or contributories of the said estates or companies will be held on the dates and at the times and places mentioned below, for proof of claims against the estates or companies, for the purpose of receiving the trustees' or liquidators' reports as to the affairs and conditions of the estates or companies and for giving the trustees or liquidators directions concerning the sale or recovery of any parts of the estates or assets of the companies or concerning any matter relating to the administration thereof.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; name and address of trustee or liquidator and date, hour and place of meeting and period within which debt must be paid, if this is not to be done forthwith.

Meetings in a place in which there is a Master's office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

AANSTELLING VAN KURATORS EN LIKWIDATEURS EN BEWYS VAN VORDERINGS IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikels 40 (3), 56 (3) en 77 van die Insolvensiewet, 1936, artikels 129, 179 en 182 van die Maatskappywet, 1926 en artikels 339, 366, 375 (5) (b) en 402 van die Maatskappywet, 1973, word hierby kennis gegee dat die persone hieronder vermeld as kurators of likwidateurs aangestel is, na gelang van die geval, en dat persone wat enigiets aan die boedels of maatskappye verskuldig is die skulde, tensy anders vermeld, onmiddellik by genoemde kurators of likwidateurs moet betaal.

Byeenkomste van skuldeisers of kontribuante van genoemde boedels of maatskappye sal gehou word op die datums, ure en plekke hieronder vermeld vir die bewys van vorderings teen die boedels of maatskappye, vir die ontvangs van die verslae van die kurators of likwidateurs oor die sake en toestand van die boedels of maatskappye, en om opdragte aan die kurators of likwidateurs uit te reik betreffende die verkoop of opvordering van gedeeltes van die boedels of bates van die maatskappye of betreffende aangeleenthede rakende die beheer daarvan.

Die besonderhede word in hierdie volgorde verstrek: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; naam en adres van kurator of likwidateur, en datum, uur en plek van byeenkoms en tydperk waarin skuld betaal moet word, indien dit nie onmiddellik moet geskied nie.

In 'n plek waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester en op ander plekke voor die Landdros gehou.

T77/74—OBERTHOLZER, L. J.; J. J. de Wet, c/o Bruyns de Wet Trust Co., P.O. Box 684, Randburg. 22/11/74, 2.30 p.m., Nigel.

T307/74—MOLLER, A. M.; J. J. de Wet, c/o Bruyns de Wet Trust Co., P.O. Box 684, Randburg. 22/11/74, 9.30 a.m., Pietersburg.

T651/74—BRITS, Johannes Nicolaas; J. J. de Wet, c/o Bruyns de Wet Trust Company, P.O. Box 684, Randburg. 22/11/74, 9.30 a.m., Germiston.

T254/74—DU TOIT, A. F.; J. J. de Wet, c/o Bruyns de Wet Trust Co., P.O. Box 684, Randburg. 20/11/74, 9.30 a.m., Springs.

T866/74—KARAGORNAS, H. G.; I. S. Fynn, P.O. Box 61923, Marshalltown. 11/12/74, 10 a.m., Randburg.

T124/74—REFLECTIVE SIGNS (PTY) LTD, in liquidation; I. S. Fynn, P.O. Box 61923, Marshalltown. 4/12/74, 9 a.m., Johannesburg.

T798/74—STEWART, J. M.; I. S. Fynn, P.O. Box 61923, Marshalltown. 4/12/74, 9 a.m., Johannesburg.

T456/74—RALPH'S ROOFERS (PTY) LTD, in liquidation; I. S. Fynn, P.O. Box 61923, Marshalltown. 4/12/74, 9 a.m., Johannesburg.

C154/74—VAN WYK, Jacobus Frederick; Adrian Borzuchowski, P.O. Box 1480, Port Elizabeth. 22/11/74, 10 a.m., George.

E63/74/1—BLOOMBERG, A. M., trading as V.I.P. Furnishers; John Richard Glanville, c/o Syfret's Trust and Executor (Eastern Cape) Ltd, 94 Main Street, Port Elizabeth. 22/11/74, 2 p.m., Port Elizabeth.

N50/74—NAROTH, C.; Keith Duncan Krumm, c/o Cape Trustees (Natal) (Pty) Ltd, 821 J.B.S. Buildings, Field Street, Durban. 21/11/74, 10 a.m., Durban.

N49/74—HANSA, M. E.; Keith Duncan Krumm, c/o Cape Trustees (Natal) (Pty) Ltd, 821 J.B.S. Buildings, Field Street, Durban. 21/11/74, 10 a.m., Durban.

T676/74—PACKAGING UNLIMITED (PTY) LTD, in liquidation; Norman Sifris, P.O. Box 4128, Johannesburg. 20/11/74, 10 a.m., Roodepoort.

T751/74—KRUGER, J.; Norman Sifris, P.O. Box 4128, Johannesburg. 22/11/74, 10 a.m., Standerton.

E58/74—NEL, Dr George, medical practitioner; David Alexander Morris, Cape Trustees (EP) (Pty) Ltd, P.O. Box 1480, Port Elizabeth. 22/11/74, 2 p.m., Port Elizabeth.

T617/74—WALSH, Martin Joseph; R. R. Barnes, c/o Metrust Ltd, P.O. Box 61517, Marshalltown, Tvl. 4/12/74, 10 a.m., Randburg.

T555/74—FABER, Aubrey; R. J. Woodnutt, c/o Metrust Ltd, P.O. Box 61517, Marshalltown, Tvl. 11/12/74, 10 a.m., Kempton Park, Tvl.

C63/74—TULANI ESTATES (PTY) LTD, in liquidation; Peter John Oldroyd c/o Klosser, Saunders & Oldroyd, 52 St George's Street, Cape Town.

C227/74—MOEGAMAT ARNOLD (PTY) LTD, in liquidation; Jean Jacques Rousseau, c/o Executive Management and Trust Company (Pty) Ltd, formerly Kenneth Penkin Trust (Pty) Ltd, 47 Strand Street, Cape Town. 22/11/74, 10 a.m., Cape Town.

B109/74—J. F. (KANON) BESTER & KIE (EDMS.) BPK., in likwidasie, wat besigheid gedoen het as eiendomsagente met geregistreerde hoofkantoor te Meyer, Nel & Kie., Santamgebou, Aliwalstraat, Bloemfontein; G. F. Wessels, Posbus 760, Bloemfontein. 27/11/74, 10 vm., Bloemfontein.

B82/73—TERBLANCHE, Esaias Johannes, Ferdinandstraat 14, Welkom; G. F. Wessels, Posbus 760, Bloemfontein. 27/11/74, 10 vm., Welkom.

C287/74—ELDESEL KAFEE (EDMS.) BPK., in likwidasie, geregistreerde kantoor te Lancaster Cook & Kie., Avlewgebou, Hoofweg, Claremont; Etienne le Roux, p/a Boland Bank Bpk., Posbus 96, Kaapstad. 15/11/74, 10 vm., Kaapstad.

N196/74—VOORTREKKER DAIRY (PTY) LTD, in members' voluntary winding-up; T. R. Howard, Parmanent Buildings, 343 Smith Street, Durban.

E87/74/3—PAPENKUILS INVESTMENTS (PTY) LTD, in voluntary liquidation; John Neville Cro, P.O. Box 32, Port Elizabeth, 6000.

E75/74—VAN DER WESTHUIZEN, Christiaan, 12 Totius Street, Despatch, C.P.; E. M. Fenlon, c/o P. W. Harvey & Co., P.O. Box 451, Port Elizabeth. 22/11/74, 2 p.m., Port Elizabeth.

C272/74—JEAN MARTIN CONTRACTORS (PTY) LTD, in liquidation; N. R. Rubinstein, c/o Business Administrators (Pty) Ltd, P.O. Box 3951, Cape Town. 22/11/74, 10 a.m., Cape Town.

T715/74—ARTHUR BEHRMANN'S NORTHFIELD BUTCHERY (PTY) LTD, in liquidation; L. Cohen, P.O. Box 10527, Johannesburg. 20/11/74, 9 a.m., Johannesburg.

T717/74—DRAGO (PTY) LTD, in liquidation; L. Cohen, P.O. Box 10527, Johannesburg. 20/11/74, 9 a.m., Johannesburg.

T41/74—MAIN STRUCTURAL ENGINEERING (PTY) LTD, in liquidation; L. Cohen & G. J. A. Leyds, P.O. Box 10527, Johannesburg. 20/11/74, 10 a.m., Boksburg.

T478/74—WHITTAKER, K. C.; C. Lipschitz, P.O. Box 10527, Johannesburg. 20/11/74, 9 a.m., Johannesburg.

T110/74—KROUKAMP & BAKER (TVL) (EDMS.), in likwidasie. B. G. S. de Wet, p/a Kaap Vaal Trust, Posbus 2851, Johannesburg. 27/10/74, 9 vm., Johannesburg.

N167/74—DIEDERIKS, Jacob Johannes; J. A. Bruce, c/o Security Executor and Trust Company Ltd, P.O. Box 1050, Durban. 21/11/74, 10 a.m., Durban.

N181/73—ROBERTS, Barend, 5 Alice Street, Glencoe, Natal; J. A. Bruce, c/o Security Executor and Trust Company Ltd, P.O. Box 1050, Durban. 20/11/74, 2 p.m., Dundee.

N265/73—ROOPLALL, Ishwarlal, 112 Platt Drive, Isipingo Hills; J. A. Bruce, c/o Security Executor and Trust Company Ltd, P.O. Box 1050, Durban. 21/11/74, 10 a.m., Durban.

E127/74—KINGMAN & CO. (PTY) LTD, irrigation engineers, trading at Stutterheim and with registered office at Fifth Floor, Allied Buildings, Buxton Street, East London; Kenneth Norman Paterson, Ninth Floor, Trust Bank Centre, North Street, East London. 22/11/74, 9 a.m., East London.

E126/74—MEYER, Pieter Frederik, who traded as Premier Butchery and Bakery and Protea Restaurant at Barkly East and now resident at 4 Voight Street, Fichardt Park, Bloemfontein; Kenneth Norman Paterson, Ninth Floor, Trust Bank Centre, North Street, East London. 5/12/74, 10 a.m., Barkly East.

E120/74—VERMAAK, Christoffel Johannes, formerly trading as C. J. Construction, presently residing at 52 11th Avenue, Gonubie East London; Kenneth Norman Paterson, Ninth Floor, Trust Bank Centre, North Street, East London. 22/11/74, 9 a.m., East London.

T350/74—ROSSOUW, P. J.; L. Klopper, vir L.V.K. Trust (Edms.) Bpk., Posbus 1990, Pretoria. 20/11/74, 10 vm., Klerksdorp.

N154/74—GLENCOE HOTEL (PTY) LTD, in liquidation; Brian Rulten, Syfret's Trust and Executor Co. (Natal) Ltd, Syfret House, 36 Gardiner Street, Durban. 21/11/74, 10 a.m., Glencoe.

C166/74—CAUSEWAY PROPERTY AND FINANCE CO (PTY) LTD, in liquidation; Ian L. Ress, c/o H. Nathan Trust (Pty) Ltd, P.O. Box 4205, Cape Town. 22/11/74, 10 a.m., Cape Town.

B91/74—SENEKAL SUPERETTE (EDMS.) BPK., in likwidasie; H. J. F. Steyn, p/a Lovius, Block, Meltz & Steyn, Tweede Verdieping, Colonial Mutualgebou, Maitlandstraat, Bloemfontein. 18/11/74, 10 vm., Senekal.

T529/74—VAN NIEUWENHUIZEN, P.; R. A. Hutton, P.O. Box 8707, Johannesburg. 20/11/74, 9.30 a.m., Alberton.

T335/74—FOURIE, Daniël Jacobus; W.v.H. van der Walt, c/o Security Executor and Trust Company, P.O. Box 3127, Pretoria. 29/11/74, 9 a.m., Bethal.

T693/74—BOTHA, Theodorus Ernst; W.v.H. van der Walt, c/o Security Executor and Trust Company, P.O. Box 3127, Pretoria. 18/11/74, 10 a.m., Delareyville.

T845/74—LYNDOCH INVESTMENTS (PTY) LTD, in liquidation by way of members' voluntary winding-up; Israel Goodman, P.O. Box 1998, Johannesburg. 23/10/74.

T786/74—SOMOSA LANDGOED (EDMS.) BPK., in likwidasie; G. D. Kotze & L. Cohen, p/a G. D. Kotze Trust (Pty) Ltd, P.O. Box 26299, Arcadia, Pretoria. 28/11/74, 10 a.m., Pretoria.

T793/74—STEENKAMP, F. P. J.; L. Cohen, c/o Western Trust, P.O. Box 10527, Johannesburg. 27/11/74, 10 a.m., Pretoria.

N230/72—POTGIETER, J. S.; G. D. Kotze, c/o G. D. Kotze Trust (Pty) Ltd, P.O. Box 26299, Arcadia, Pretoria. 22/11/74, 10 a.m., Newcastle.

Form/Vorm 2

MEETING OF CREDITORS IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to sections 41 and 42 of the Insolvency Act, 1936, sections 179 and 182 of the Companies Act, 1926, and sections 339 and 366 of the Companies Act, 1973, notice is hereby given that a meeting of creditors will be held in the sequestrated estates or companies being wound up mentioned below, indicating the number of estate/company; the name and description of estate/company; the date, hour and place of meeting and the purpose of meeting.

Meetings in a place in which there is a Master's office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

BYEENKOMS VAN SKULDEISERS IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikels 41 en 42 van die Insolvensiewet, 1936, artikels 179 en 182 van die Maatskappywet, 1926, en artikels 339 en 366 van die Maatskappy wet, 1973, word hierby kennis gegee dat 'n byeenkoms van skuldeisers in die gesekwestreerde boedels of maatskappye in likwidasie hieronder vermeld, gehou sal word met aanduiding van die nommer van boedel/maatskappy; die naam en beskrywing van boedel/maatskappy; die datum, uur en plek van byeenkoms en die doel van byeenkoms.

In 'n plek waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester en in ander plekke voor die Landdros gehou.

E34/74/2—BOONZAAIER, Jacobus Malan, formerly trading as Amalinda Hardware Store, Main Road, Amalinda, East London. 22/11/74, 9 a.m., East London. Further proof of claims.

T1239/73—DU PLESSIS, C. J. H. 21/11/74, 9.30 a.m., Tzaneen. For further proof of claims.

T159/74—VILLAGE MAIN HOTEL (PTY) LTD, in liquidation. 20/11/74, 9 a.m., Johannesburg. To prove further claims.

C137/72—JANSAM INVESTMENTS (PTY) LTD, in liquidation, registered office at 135 Voortrekker Road, Goodwood, Cape. 22/11/74, 10 a.m., Cape Town. For proof of claims.

C114/74—VAN DER WALT, Andreas Gerhardus, residing at 3 Inthlabati Road, Parow East, C.P. 26/11/74, 10 a.m., Bellville. Proof of claims.

E142/72/2—PAPADOPOULOS, S. 22/11/74, 2 p.m., Port Elizabeth. Interrogation of insolvent.

E113/73/1—FRANK LEE ASSOCIATES (PTY) LTD. 22/11/74, 2 p.m., Port Elizabeth. Further proof of claims.

E142/73/2—LONG & CO. (PTY) LTD, in liquidation, conducting business as general printers at 297 Kempston Road, Port Elizabeth. 22/11/74, 2 p.m., Port Elizabeth. Special meeting to prove claims.

E39/74—BENTO CABINETS AND TOOL REPAIRS (PTY) LTD, in liquidation, carrying on business as cabinet makers and tool repairers, 22 North Road, North End, Port Elizabeth. 22/11/74, 2 p.m., Port Elizabeth. Special meeting to prove claims.

B99/73/L.E.—BOTHMA, T. C. 20/11/74, 10 vm., Bloemfontein. 1. Verdere bewys van eise. 2. Om die terugbetaling van R292 aan A. D. G. du Plessis, koper van Erf 425, Ladybrand, ter skikking van 'n geskil oor die skakelbord in die gebou op die eiendom, goed te keur.

N44/73/a—TIMIS HOLDINGS (PTY) LTD, trading as BERNIE'S SERVICE CENTRE, in liquidation. 14/11/74, 10 a.m., Durban. Further proof of claims.

C68/73—MORGENROOD TRUST (PTY) LTD, in liquidation, estate and general agents with registered office at 601 Heerengracht Centre, Heerengracht, Cape Town. 22/11/74, 10 a.m., Cape Town. Proof of claims.

E3/72/1—W. H. GAZE INVESTMENT CO. (PTY) LTD, in liquidation. 22/11/74, 2 p.m., Port Elizabeth. Proof of claims.

T272/74—G. WOLF MOTOR CENTRE (PTY) LTD, in liquidation. 20/11/74, 9 a.m., Johannesburg. For further proof of claims.

T287/74—GEORGE INGRAM UITRUSTERS (EDMS.) BPK., in liquidation. 20/11/74, 9.30 a.m., Rustenburg. Further proof of claims.

K44/73—SMIT, Albertus Johannes. 29/11/73, 10 a.m., Upington. Further proof of claims.

C70/68—COLLIER, Cass, a café proprietor, Gleemor Café, Cornhill Road, Athlone. 22/11/74, 10 a.m., Cape Town. To authorise the reduction in the instalments payable under the offer of compromise from R250 to R150 per month as from 1 November 1974.

N115/73—CLAASSENS, Ronald Errol, formerly trading as Brake Lining Suppliers, 6/5/27, 270506/5001/002, 17 Industrial Road, Newcastle. 21/11/74, 2 p.m., Newcastle. Further proof of claims.

C291/73—KAPLAN, M. H. D. 22/11/74, 10 a.m., Cape Town. For proof of debt.

B7/74—DE BEER, Hendrik Cornelis, voorheen Bosluisspruit, distrik Theunissen, en tans van Bloemfontein. 20/11/74, 10 vm., Bloemfontein. Bewys van verdere eise.

B12/74—WIESENAAR, John Frederick, wat handel gedryf het as Sanette Supermark. Shannon, distrik Bloemfontein. 20/11/74, 10 vm., Bloemfontein. Bewys van verdere eise.

W5/73—CORONATION INVESTMENTS (PTY) LTD, in liquidation. 20/11/74, 10 a.m., Windhoek. For proof of debt.

N54/74—ROBTAY MOTOR SPARES (PTY) LTD, in voluntary liquidation. 20/12/74, 10 a.m., Pietermaritzburg. (a) Further proof of claims. Final date for proof of claims in terms of section 366 (2) of Act 61 of 1973, has been fixed. (b) To give the liquidator further directions regarding the administration of the Company.

C127/67—FREDERICKS, Norman, formerly trading as Topic Stores. 22/11/74, 10 a.m., Cape Town. For proof of debt.

C427/72—GAVANELLIS. G. 15/11/74, 10 a.m., Cape Town. Proof of claim and to authorise the trustee to compromise or admit any claim against the estate whether liquidated or unliquidated and any claim so compromised or admitted shall be deemed to have been proved and admitted against the estate in terms of section 78 (3) of the Insolvency Act.

C347/73—C. J. P. DE SMIDT (PTY) LTD, in liquidation. 22/11/74, 10 a.m., Cape Town. For proof of claims.

B64/74—KANON BESTER DORPSONTWIKKELAARS (EDMS.) BPK., in likwidasie, wat handel gedryf het te Bloemfontein. 20/11/74, 10 vm., Bloemfontein. Bewys van verdere eise.

B39/74—ERASMUS, Hendrik Lourens. 20/11/74, 10 vm., Bloemfontein. Bewys van eise.

K22/72—TURNER, H. 28/11/74, 10 vm., Warrenton. Om verdere eise te bewys.

N2/74—GELDING INVESTMENTS S.A. (PTY) LTD, in liquidation. 21/11/74, 10 a.m., Durban. Proof of claims.

T1398/73—TERILANE WHOLESALERS (PTY) LTD, in liquidation. 20/11/74, 9 a.m., Johannesburg. (a) Further proof of claims; and (b) interrogation of witnesses and for creditors to give further instructions to the liquidator if necessary.

T774/72—PAIPA, J. 20/11/74, 9 a.m., Johannesburg. Further proof of claims.

T535/72—KRUGER, P. J. 22/11/74, 9.30 a.m., Germiston. Further proof of claims.

T467/72—SHER, M. and S. A. Sher. 20/11/74, 9 a.m., Johannesburg. Further proof of claims.

T93/74—WILKINSON, A. 22/11/74, 9.30 a.m., Germiston. (a) Further proof of claims; and (b) interrogation.

T476/74—BORA MOTORS (EDMS.), in likwidasie. 28/11/74, 10 vm., Phalaborwa. Laat bewys van eise.

T1050/73—KENSY CREATIONS (PTY) LTD, in liquidation. 4/12/74, 9 a.m., Johannesburg. Proof of claims.

T122/74—KATZ, Simon, residing at 48 Duncan Street, Witbank. 22/11/74, 9.30 a.m., Witbank. Proof of claims.

T1392/73—THE CITY RULING AND BOOKBINDING COMPANY (PTY) LTD, in liquidation. 4/12/74, 9 a.m., Johannesburg. Proof of claims.

T496/72—HETHERINGTON INVESTMENTS (PTY) LTD, in liquidation. 4/12/74, 9 a.m., Johannesburg. 1. Proof of claims. 2. To authorise the liquidator to admit as damages a claim for R24 710,90 by Gidblum Investments (Pty) Ltd, under a lease.

T62/74—SPIRAL STEEL CONSTRUCTION LTD, wat handel dryf as Dienskor, in likwidasie. 27/10/74, 10 vm., Boksburg. Bewys van eise.

T955/73—SMAL, L. J. 22/11/74, 9.30 a.m., Vereeniging. Further proof of claims.

T659/73—DE KLERK, J. M. 22/11/74, 10 a.m., Roodepoort. Further proof of claims.

T460/73—JEEWA, O. A. 22/11/74, 10 a.m., Belfast. Further proof of claims.

T270/74—JANSSENS, R. P. J. 6/12/74, 10 a.m., Pretoria. Further proof of claims.

T1388/72—VENTER, J. A. 27/11/74, 9.30 a.m., Nelspruit. Proof of claims.

T1379/73—PRETORIUS, Coenraad Christoffel Andries. 22/11/74, 10 vm., Pretoria. Om verdere eise te bewys.

T584/74—PRINSLOO, P. W. 28/11/74, 10 vm., Pretoria. Verdere bewys van eise.

T1067/73—VAN STADEN, A. J. 22/11/74, 10 vm., Vanderbijlpark. Verdere bewys van eis.

T412/74—ARIZONA PROPERTIES (PTY) LTD, in liquidation. 11/12/74, 9 a.m., Johannesburg. Proof of claims.

T326/74—LYNLEE INVESTMENTS (PTY) LTD, in liquidation. 12/12/74, 10 a.m., Pretoria. Proof of claims.

T295/74—CHARLES BROCK AND ASSOCIATES (PTY) LTD, in liquidation. 11/12/74, 9.30 a.m., Springs. Proof of claims.

T185/74—TOM DOLLAR (PTY) LTD, in liquidation. 4/12/74, 9 a.m., Johannesburg. Proof of claims.

T364/74—L. KAN & COMPANY (PTY) LTD, in liquidation. 4/12/74, 9 a.m., Johannesburg. Proof of claims.

T486/74—COLRHON & COMPANY (PTY) LTD, in liquidation. 4/12/74, 10 a.m., Klerksdorp. Proof of claims.

T396/74—VAN NIEKERK, Frederick Gideon, a cartage contractor and director, Twee Ster Vervoer (Edms.) Bpk., residing at 20 Clare Street, Rynfield, Benoni. 4/12/74, 10 a.m., Benoni. Proof of claims.

C174/68—SCHOLTZ, F. J. 22/11/74, 10 a.m., Cape Town. Proof of claim.

N158/73—NORTH COAST TIMBERS (PTY) LTD, in liquidation. 14/11/74, 10 a.m., Durban. Further proof of claims.

T411/74—SHEPSTONE HEIGHTS (PTY) LTD, in liquidation. 11/12/74, 9 a.m., Johannesburg. Proof of claims.

T127/74—SOUTH AFRICAN RESTAURANT ASSOCIATES (PTY) LTD, in liquidation. 11/12/74, 9 a.m., Johannesburg. Proof of claims.

T409/74—GROSVENOR MEWS (PTY) LTD, in liquidation. 11/12/74, 9 a.m., Johannesburg. Proof of claims.

T410/74—ARIZONA PROPERTIES (SOUTH COAST) (PTY) Ltd, in liquidation. 11/12/74, 9 a.m., Johannesburg. Proof of claims.

B137/72—JACOBS, Dawid (David) Frederick, 'n boer van die plaas De Poort, distrik Philippolis. 21/11/74, 10 vm., Philippolis. Bewys van verdere eise.

Form/Vorm 3

EXTENSION OF TIME WITHIN WHICH TO LODGE LIQUIDATION ACCOUNTS AND PLANS OF DISTRIBUTION OR CONTRIBUTION IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to section 109 (1) of the Insolvency Act, 1936, and section 135 (1) (c) of the Companies Act, 1926, notice is hereby given that after the expiration of a period of 14 days as from the date of publication hereof, it is the intention of the trustees or liquidators, as the case may be, of the sequestrated estates or companies being wound up mentioned below, to apply to the respective masters for an extension of time, as specified below, within which to lodge liquidation accounts and plans of distribution or contribution.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; name and date of appointment of trustee or liquidator; date when account due; period of extension required and to which master application will be made.

VERLENGING VAN TERMYN VIR INDIENING VAN LIKWIDASIE-, DISTRIBUSIE- OF KONTRIBUSIEREKENINGS IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikel 109 (1) van die Insolvensiewet, 1936, en artikel 135 (1) (c) van die Maatskappywet, 1926, word hierby kennis gegee dat kurators of likwidateurs van die gesekwestreerde boedels of maatskappye in likwidasie, na gelang van die geval, hieronder vermeld voornemens is om na afloop van 'n termyn van 14 dae vanaf die datum van publikasie hiervan, die betrokke meesters om 'n verlenging van die termyne hieronder genoem, vir die indiening van likwidasie-, distribusie- of kontribusierekenings te versoek.

Die besonderhede word in hierdie volgorde verstrek: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; naam en datum van aanstelling van kurator of likwidateur; datum waarop rekening ingedien moet word; termyn van verlangde verlenging en by watter meester aansoek gedoen sal word.

T965/73—BRINK, A. D.; J. J. de Wet, 9/11/73. 9/11/74. Six months, Pretoria.

C381/72—VAN DER MERWE, W. P. B., gebore 20/8/34, 021-662444W; Robert Charles Eckhardt, 1/3/73. 1/11/74. Ses maande, Kaapstad.

T657/73—N.E. INVESTMENTS (PTY) LTD, in liquidation; N. W. Boyes, 23/8/73. 23/9/74. Six months, Pretoria.

T656/73—N.K. CONSTRUCTION (PTY) LTD, in liquidation; N. W. Boyes, 24/10/73. 15/10/74. Six months, Pretoria.

B178/72—RHEEDER, Benjamin Fredeman, 'n voormalige prokureur wat besigheid gedoen het onder die naam B. S. de Kok & Rheeder, Bethlehem; G. F. Wessels, 24/1/73. 24/7/73. 19 maande, Bloemfontein.

B10/74—VAN NIEKERK, G. J., 'n sakeman, woonagtig te Vanheerdenstraat 23, Wilgehof, Bloemfontein; G. F. Wessels, 2/4/74. 2/10/74. Ses maande.

B122/73—MACHINERY AND TOOL AGENCIES (PTY) LTD; Karel Willem Jacobus Brink, 26/10/73. 26/4/74. 10 maande.

C295/72—BARNETT & CLARKE'S SERVICE STATION (PTY) LTD, in liquidation; B. K. S. van Zyl, 29/9/72. 25/10/74. Six months, Cape Town.

C388/73—FRIEDMANN, A. R.; D. J. Rennie. 1/10/74. Six months, Cape Town.

C349/73—AUMONT ENTERPRISES (PTY) LTD, in liquidation; D. J. Rennie. 3/10/74. Six months, Cape Town.

C373/73—PKO (PTY) LTD, in liquidation; D. J. Rennie. 10/10/74. Six months, Cape Town.

C14/74—STEGGIE INVESTMENTS (PTY) LTD, in liquidation; D. J. Rennie. 10/10/74. Six months, Cape Town.

C432/73—WARBURTON & NEWEY (PTY) LTD, in liquidation; D. J. Rennie. 11/10/74. Six months, Cape Town.

C50/74—FOUCHE, Charles; D. J. Rennie. 29/10/74. Six months, Cape Town.

C73/72—KRIEL, H. J.; D. J. Rennie. 15/10/74. Six months, Cape Town.

C156/72—FORUM CONSTRUCTION CO. (PTY) LTD, in liquidation; D. J. Rennie. 26/9/74. Six months, Cape Town.

160/71/3—LOMBARD VEHICLE TRANSPORT (PTY) LTD, in liquidation; S. N. Colam and C. R. Lansdown, 14/9/71. 28/9/74. Six months.

160/71/3—WESTERN CAPE FERRY SERVICES (PTY) LTD, in liquidation; S. N. Colam and C. R. Lansdown, 1/7/71. 11/5/74. Seven months.

162/71/2—P.D.S. WEST RAND (PTY) LTD, in liquidation; S. N. Colam and C. R. Lansdown, 16/9/71. 28/5/74. Seven months.

N146/73—IMPALA FERRY SERVICES (PTY) LTD, in liquidation; B. Rulten, 17/4/74. 7/10/74. Six months.

K44/73—SMIT, Albertus Johannes, formerly trading as Sentrum Kafee, corner of De Mist and President Steyn Streets, Upington; Eric Barnard Levy, 11/4/74. 11/10/74. 12 months, Kimberley.

E40/72/2A—BASKO FINANCE (PTY) LTD, in liquidation; John Richard Glanville, 26/4/72. 2/10/74. Six months.

CA424/61/A—HELLER ORGANISATION LTD, in liquidation; G. W. Cox, A. H. Gunn & W. L. du Plessis, 13/1/62. 7/11/74. Nine months, Pretoria.

C114/74—VAN DER WALT, Andreas Gerhardus, residing at 3 Inthlabati Road, Parow East, C.P.; Ralph Millman, 21/5/74. 21/11/74. Three months, Cape Town.

E149/72/3—HAGEMANN, K.P.; J. A. C. Joubert, 25/1/73. 25/3/74. Nine months.

E81/70/1A—EGELTEN (PTY) LTD, in liquidation; John Richard Glanville, 10/3/71. 3/10/74. Four months.

C18/71—DEFTY FURNITURE PROPRIETARY LTD. in liquidation; B. K. S. van Zyl and J. R. Haddow, 14/4/71. 7/11/74. Six months, Cape Town.

C42/73—MERCANTILE-ATLAS PRINTING CO. (PTY) LTD, in liquidation; M. T. East and J. J. Rousseau, 7/9/73. 2/11/74. Six months, Cape Town.

C311/73—BOTHNER BUILDING (PTY) LTD, in voluntary liquidation; J. C. van Wijngaarden, 30/10/73. 9/11/74. Six months, Cape Town.

C263/71—DESMOND CROWIE CONSTRUCTION CO. (PTY) LTD, in liquidation; M. T. East, 13/1/72. 1/11/74. Six months, Cape Town.

C349/71—HERALD MOTORS (GOODWOOD) (PTY) LTD, in liquidation; M. T. East and D. J. Rennie, 28/2/72. 1/11/74. Six months, Cape Town.

T257/73—BLOU, J. D.; C. Lipschitz and R. R. Barnes, 27/2/73. 24/11/73. One year and six months.

T8/73—NANCOLL HOLDINGS (PTY) LTD, in liquidation; Leslie Cohen & Barend Gert Steyn de Wet, 29/3/73. 29/9/74. Six months, Pretoria.

T62/74—SPIRAL STEEL CONSTRUCTION LTD, in liquidation; B. G. S. de Wet, 6/5/74. 6/11/74. Nege maande, Pretoria.

T23/74—HERLITZ, Frank, 407 Killarney Wilds, Seventh Street, Killarney, Johannesburg; L. D. Druker, 4/4/74. 4/10/74. Six months, Pretoria.

T115/71—FLETCHER, Clive Robert; L. D. Druker, 29/6/71. 30/10/74. Six months, Pretoria.

T122/74—KATZ, Simon, 48 Duncan Street, Witbank, Tvl; L. D. Druker en A. J. Meintjes, 18/4/74, 18/10/74. Six months, Pretoria.

T246/74—ESTERHUYSEN, Matthys Jacobus; G. W. Lampert, 27/5/74. 27/11/74. Six months, Pretoria.

T1290/73—JANSEN VAN VUUREN, Petrus Jacobus; I. L. van Diggelen, 11/2/74. 11/11/74. Three months.

T213/74—OOSTHUIZEN, Jean Malan; W.v.H. van der Walt, 19/6/74. 19/12/74. Three months, Pretoria.

T94/67—GROBBELAAR, P. F. F.; Maurice Schwartz, 2/5/67. 14/10/69. Six years.

T20/74—APTEEK THEO (EDMS.) BPK., in likwidasie, voorheen F.V.B. Sentrum, Bloemfontein; Dirk Willem Venter, 17/4/74. 17/10/74. Drie maande, Bloemfontein.

T1209/71—BOTHA, Willem Jacobus, 39 Seder Avenue, Birchleigh, Kempton Park; Philip David Berman, c/o Albert Ruskin Trust Board (Pty) Ltd, 29/2/72. 14/11/74. Nine months, Pretoria.

B82/73—TERBLANCHE, Esaias Johannes, Ferdinandstraat 14, Welkom; G. F. Wessels, 18/4/74. 18/10/74. Ses maande.

C337/72—GHCT (PTY) LTD, in liquidation, trading as Grand Hotel, Cape Town; L. Maister. 25/10/74. Six months, Cape Town.

Form/Vorm 4

LIQUIDATION ACCOUNTS AND PLANS OF DISTRIBUTION OR CONTRIBUTION IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to section 108 (2) of the Insolvency Act, 1936, section 136 (2) of the Companies Act, 1926, and section 406 (3) of the Companies Act, 1973 notice is hereby given that the liquidation account and plans of distribution or contribution in the estates or the companies mentioned below will lie open for inspection by creditors or contributories at the offices of the Masters and the Magistrates stated therein, for a period of 14 days, or for such a period as stated therein, from the dates mentioned below or from the date of publication hereof, whichever may be the later date.

The particulars are given in the following order: Name of estate/company; name and description of estate/company; description of account; account for inspection, at Master's and Magistrate's office, date (if later than date of publication hereof), period (if longer than 14 days).

LIKWIDASIE-, DISTRIBUSIE- OF KONTRIBUSIEREKENINGS IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikel 108 (2) van die Insolvensiewet, 1936, artikel 136 (2) van die Maatskappywet, 1926, en artikel 406 (3) van die Maatskappywet, 1973, word hierby kennis gegee dat die likwidasie-, distribusie- of kontribusierekenings in die boedels of die maatskappye, na gelang van die geval hieronder vermeld, ter insae van skuldeisers of kontribuante sal lê op die kantore van die Meesters en Landdroste daarin genoem, gedurende 'n tydperk van 14 dae, of die tydperk wat daarin vermeld, is vanaf die datum hieronder vermeld of vanaf die datum van publikasie hiervan, watter datum ook al die laaste is.

Die besonderhede word in hierdie volgorde verstrek: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; beskrywing van rekening; rekening ter insae by Meester- en Landdroskantoor, datum (indien later as publikasiedatum), tydperk (indien langer as 14 dae).

C53/68—TODD'S FOOD FAIR (PTY) LTD. Third Liquidation and Distribution. Cape Town, Wynberg, C.P.

T1358/73—CORVE INVESTMENTS (PTY) LTD, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Vereeniging.

C483/72—MEIRING, Michael Johannes, 'n karweier en algemene handelaar, Bonnievale. Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Kaapstad, Bonnievale.

C36/71—FRIEDBERG, S. Supplementary Liquidation and Distribution. Cape Town, Somerset West.

B17/74—WESSELS, A. M. Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Bloemfontein.

E116/73/2—CISKEI WOODWORKERS (PTY) LTD, trading at King William's Town and with registered office at Ninth Floor, Trust Bank Centre, North Street, East London. First Liquidation and Distribution. Grahamstown, East London.

E129/73/3A—INGELI INVESTMENTS (PTY) LTD, with registered office at 63 Main Street, Kokstad, East Griqualand. First Liquidation and Distribution. Grahamstown, Kokstad.

T1152/73—DORMEHL'S GARAGE (PTY) LTD, in liquidation. First and Final Liquidation and Contribution. Pretoria, Johannesburg.

T1212/73/A—LANDMAN, M. First and Final Liquidation and Contribution. Pretoria, Randburg.

T347/73—KARVAN INVESTMENTS (PTY) LTD, in liquidation. First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. Pretoria, Johannesburg.

T245/73/A—STEEL PROTECTION SERVICES (PTY) LTD, in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Germiston.

E128/72/3A—HUMANSDORP KORTTERMYN FINANSIERINGSMAATSKAPPY BPK., in liquidation, with registered office at Watkins Heyns Buildings, Du Plessis Street, Humansdorp, C.P. Second Liquidation and Distribution. Grahamstown, Humansdorp.

E39/73/3A—EASTERN CAPE TRACTOR SALES (PTY) LTD, in liquidation, with registered office at Dekselfontein, District of Alexandria, C.P. First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. Grahamstown, Alexandria.

T856/70/B—DALY, A. C. W. Aanvullende Likwidasie. Pretoria, Johannesburg.

T318/73/C—LE ROUX, J. S. Eerste en Finale Likwidasie en Plan van Distribusie. Pretoria.

T1139/72/A—I.B. DESIGNS (PTY) LTD, in liquidation. Second Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

MANSOL INVESTMENTS (PTY) LTD, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg.

C369/71—LEGRENOR (EDMS.) BPK., in likwidasie. Eerste en Finale. Kaapstad, Oudtshoorn.

E21/72/1A—MELVILLE, P. F. Third and Final Liquidation and Distribution. Grahamstown, Port Elizabeth.

N13/74—HILLERMAN BROTHERS (PTY) LTD, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg.

N256/72/3—THE OLD TROUT (PTY) LTD. First and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban. 21 days.

T578/69—O'REILLY & SLOTHOUBER (PTY) LTD, in liquidation. Fourth Liquidation and Distribution. Pretoria.

T1268/71—GOODMAN, Bentley. Supplementary Second and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

T1116/72—KLEYNHANS, T. B. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Boksburg.

B132/73—FOURIE, Andries Jacobus Gerhardus, wat handel dryf as International Restaurant, Bethulie. Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Bloemfontein, Bethulie.

T1574/72—BERNLEA PROPERTIES (WESTONARIA) (PTY) LTD, in liquidation. First Liquidation and Distribution. Pretoria, Randburg.

T314/72—VERNAN ENGINEERING (PTY) LTD, in liquidation. Supplementary to the First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Boksburg.

T356/73—BERNLEA PROPERTIES (VALE) (PTY) LTD, in liquidation. First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. Pretoria, Randburg.

T1326/72—LYNPUR PROPERTIES (PTY) LTD, in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Randburg.

T742/73—SAINT CHRISTOPHER FASHIONS (PTY) LTD, in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

T580/72—HILL & BERTARELLI (PTY) LTD, in liquidation. First and Final Liquidation and Contribution. Pretoria, Johannesburg.

T1418/72—ERASMUS, L. J. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

T536/73—GEORGIOU, C. H. M. First and Final Liquidation and Contribution. Pretoria, Johannesburg.

T901/72—ACKERMAN, B. M. G. First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. Pretoria, Johannesburg.

T106/70—VAN DER MERWE, J. J. Second and Final Liquidation and Contribution. Pretoria, Delmas.

C170/71—TYGERBERG MEUBILEERDERS (EDMS.) BPK. Third Liquidation and Distribution. Cape Town, Bellville.

CITY DECORATORS (PTY) LTD, in liquidation. Liquidation and Plan of Distribution and Contribution. Pietermaritzburg.

HANKA CAR PORTS (PTY) LTD, in voluntary liquidation. Liquidation and Plan of Distribution and Contribution. Pietermaritzburg.

T222/74—KILHAVEN INVESTMENTS (PTY) LTD, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

T223/74—FLIMS INVESTMENTS (PTY) LTD, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution, Pretoria, Johannesburg.

N249/71/2A—PARKYN, Peter Frederick, trading as Oasis Cafe, formerly residing at 100 Marine Drive, Uvongo, South Coast, Natal; Supplementary First and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Port Shepstone.

N89/68/4A—RUBBER COMPOUNDERS (PTY) LTD, Durban. Second and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.

T343/72—ELITE VAN LINES (PTY) LTD, in liquidation. Second and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

T804/69—ERICK FICK & SON (EDMS.) BPK., in likwidasie. Addisionele Likwidasie- en Plan van Distribusie. Pretoria, Johannesburg.

T625/70/A—JOUBERT, P. J. Tweede en Finale Likwidasie en Plan van Distribusie. Pretoria, Carolina.

T1111/73—HAMBURGERS FOR AFRICA (PTY) LTD, in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

T711/73—PARAMOUNT POWER TREADS (PTY) LTD, in liquidation. First Liquidation and Distribution. Pretoria, Germiston.

T513/71—HARMERCRAFT (PTY) LTD, in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

T1189/72—VAN TONDER, Petro Johan Leopold, residing at Plot 28, Birchleigh, Kempton Park, First and Final Liquidation and Contribution. Pretoria, Kempton Park.

T661/73—BOTHA, Colin, residing at 15 Main Reef Road, Benoni. First and Final Liquidation and Contribution. Pretoria, Benoni.

T628/73—SCHOEMAN, Josephus Johannes, formerly residing at 31 First Avenue, Melville, Johannesburg. First Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

T1020/73—G. BURGERS (PTY) LTD, in liquidation. First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. Pretoria, Roodepoort.

T1416/72—MULLER, Christiaan De Wet, formerly trading as B. & C. Refrigeration and Electrical. Supplementary First and Final Liquidation and Contribution. Pretoria, Kempton Park.

T180/74—STRATHALLAN INVESTMENTS (PTY) LTD, under members' voluntary winding-up. First and Final Liquidation and Distribution. Johannesburg.

T456/73—GUARD DISTRIBUTORS (PTY) LTD, in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria.

T621/73—TEX SUPERMARKET (PTY) LTD, in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Lichtenburg.

T49/72—VAN DER LINDE, J. D. Eerste Likwidasie en Distribusie. Pretoria, Lichtenburg.

T1200/73—VOGEL, F. J. Eerste Likwidasie en Distribusie. Pretoria, Potgietersrust.

T1484/72—VAN ECK, J. P. Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Pretoria.

T1051/73—GIBSON, G. P. Eerste en Finale Likwidasie en Kontribusie. Pretoria, Rustenburg.

N165/73—BENDINA INVESTMENTS (PTY) LTD, in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.

T178/71—SMIT, Jacobus Petrus. Eerste en Finale Likwidasie- en Distribusie. Pretoria, Potchefstroom.

T61/73—WESSELS, Slabbert, wat handel dryf as S.A. Motors, Steunsrus. Bloemfontein, Odendaalsrus.

C110/73—SALGEM ENGINEERING (PTY) LTD, in liquidation. First Liquidation and Distribution. Cape Town, Bellville.

N62/73—SENTINEL MANUFACTURING CO. (PTY) LTD, in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution, Pietermaritzburg, Pinetown.

T924/71—TINWILL VERF EN YSTERWARE (EDMS.) BPK., in likwidasie. Eerste en Finale Likwidasie en Kontribusie. Pretoria.

T1208/71—TECHNORAMA (EDMS.) BPK., in likwidasie. Tweede en Finale Likwidasie en Distribusie. Pretoria.

T495/67—RYNDERS, Martin John, trading as Express Engineering Services, 57b Station Road, Leslie, Tvl. Seventh and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Bethal.

T686/72/A—LEASING AND FINANCING ENTERPRISES (EDMS.) BPK., in likwidasie. Tweede Likwidasie en Distribusie. Pretoria.

T326/74—LYNLEE INVESTMENTS (PTY) LTD, in liquidation. First Liquidation and Distribution. Pretoria.

T714/73—LAING, Phylis Johanna, a spinster, 20 Cornelia Street, Troyeville. First Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

T688/73—ZANEN FIXED PROPERTIES LTD, in liquidation. Second Liquidation and Distribution. Pretoria.

T134/74—E. M. L. RETAILERS (PTY) LTD, in liquidation. Second and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Benoni.

T313/74—CASEY, Leslie Herbert, a flooring contractor, who resides at 35 Orchards Road, Crystal Gardens, Johannesburg. First and Final Liquidation and Contribution. Pretoria, Johannesburg.

T687/73—EDISON ROAD INVESTMENTS (PTY) LTD, in liquidation. Second Liquidation and Distribution. Pretoria.

T42/74—STURGES & THOMAS (PTY) LTD, in liquidation. Second and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

T821/73—KUPRITZ, Molly, residing at 10 Lennox Street, Waverley, Johannesburg. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

Form/Vorm 5

PAYMENT OF DIVIDENDS AND COLLECTION OF CONTRIBUTIONS IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

The liquidation accounts and plans of distribution or contribution in the sequestrated estates or companies being wound up, as the case may be, mentioned below having been confirmed on the date therein mentioned, notice is hereby given, pursuant to section 113 (1) of the Insolvency Act, 1936, section 139 (2) of the Companies Act, 1926, and section 409 (2) of the Companies Act, 1973, that dividends are in the course of payment or contributions are in the course of collection in the said estates or companies as set forth below and that every creditor liable to contribution is required to pay to the trustee or liquidator the amount for which he is liable at the address mentioned below.

The particulars are given in the following order: Name of estate/company; name and description of estate/company; date when account confirmed; whether a dividend is being paid or contribution being collected or, both, and name and address of trustee or liquidator.

UITKEER VAN DIVIDENDE EN INSAMELING VAN KONTRIBUSIES IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Nademaal die likwidasierekenings en distribusie- of kontribusierekenings in die gesekwestreerde boedels of maatskappye in likwidasie, na gelang van die geval, hieronder vermeld op die datums daarin vermeld, bekragtig is, word hierby ingevolge artikel 113 (1) van die Insolvensiewet, 1936, artikel 139 (2) van die Maatskappywet, 1926, en artikel 409 (2) van die Maatskappywet, 1973 kennis gegee dat uitbetaling van dividende of insameling van kontribusies aan die gang is in genoemde boedels of maatskappye soos hieronder uiteengesit en dat elke kontribusiepligtige skuldeiser die bedrag deur hom verskuldig by die adres hieronder genoem aan die kurator of likwidateur moet betaal.

Die besonderhede word in hierdie volgorde verstrek: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; datum waarop rekening bekragtig is; of 'n dividend uitgekeer of 'n kontribusie ingevorder word, of beide, en naam en adres van kurator of likwidateur.

N162/72/1A—WO-WO (PTY) LTD, in liquidation. 21/10/74. Dividend being paid. B. Rulten, c/o Syfrets Trust and Executor Co. S.A. Ltd, P.O. Box 135, Durban.

N281/72/1A—FACITUS (NATAL) (PTY) LTD, in liquidation. 18/10/74. Dividend being paid. B. Rulten, c/o Syfrets Trust and Executor Co. S.A. Ltd, P.O. Box 135, Durban.

T414/73—FULLRAY MOTORS (GERMISTON) (PTY) LTD, in liquidation, First Liquidation and Distribution. 24/10/74. Dividend to preferent creditors only. L. Cohen, P.O. Box 10527, Johannesburg.

T333/71—KANTOR, N., Second and Final Liquidation and Distribution. 17/10/74. Dividend being paid. L. Cohen, P.O. Box 10527, Johannesburg.

T857/69—KUKKUK, H., First and Final Liquidation and Distribution. 17/9/74. Dividend being paid. C. Lipschitz, P.O. Box 10527, Johannesburg.

T114/73—RAND INVENTIONS (PTY) LTD, in liquidation, First and Final Liquidation and Contribution. 16/10/74. Contribution being levied. L. Cohen, P.O. Box 10527, Johannesburg.

T1055/73—KAPLAN, A., First Liquidation and Distribution. 16/10/74. Dividend being paid. C. Lipschitz, P.O. Box 10527, Johannesburg.

T457/72—LANBREN MOTOR SPARES (PTY) LTD, in liquidation, Second anf Final Liquidation and Distribution. 25/9/74. Dividend to preferent creditors only. C. Lipschitz, P.O. Box 10527, Johannesburg.

T453/71—SILLANDS, A., First and Final Liquidation, Contribution and Distribution. 17/10/74. Dividend to preferent creditors only. L. Cohen, P.O. Box 10527, Johannesburg.

T444/70—KOOL POOL SALES (PTY) LTD, in liquidation, Second and Final Liquidation and Distribution. 23/9/74. Dividend to preferent creditors only. C. Lipschitz, P.O. Box 10527, Jhannesburg.

T143/72—ZACHARIADES, S., Second and Final Liquidation and Distribution. 1/10/74. Dividend being paid. L. Cohen, P.O. Box 10527, Johannesburg.

T40/68—POOLKING EQUIPMENT (PTY) LTD, in liquidation, Second and Final Liquidation and Distribution. 14/8/74. Dividend being paid. C. Lipschitz, P.O. Box 10527, Johannesburg.

T1147/73—IDO (PTY) LTD, in liquidation, First Liquidation and Distribution. 18/10/74. Dividend being paid. C. Lipschitz, P.O. Box 10527, Johannesburg.

T1023/73—GIPSY TEXTILES (PTY) LTD, in liquidation, First and Final Liquidation and Contribution. 17/10/74. Contribution being levied. R. Henman, P.O. Box 10527, Johannesburg.

T640C/73/A—VAN HALTER, F. J. G. 30/9/74. Contribution being collected. C. A. Bruyns, c/o S. A. Bruyns Trust Co., P.O. Box 684, Randburg, Tvl.

E52/73/2B—AVENGER CAR SALES (PTY) LTD, in liquidation, trading as vehicle dealers at 5 Dobson Street, North End, Port Elizabeth. 16/10/74. Dividend being paid. Kenneth Norman Paterson, Ninth Floor, Trust Bank Centre, North Street, P.O. Box 963, East London.

T203C/73—GIANGOS, Tasos. 17/10/74. Contribution. Maurice Joseph Chipkin, P.O. Box 8733, Johannesburg.

C70/73—STUART PRINTERS (PTY) LTD, in liquidation. 18/10/74. Dividend being paid. J. J. Rousseau, for Executive Management and Trust Company (Pty) Ltd (formerly Kenneth Penkin Trust (Pty) Ltd), 47 Strand Street, Cape Town.

B179/72/A—NAMREKA SKRYNWERKERS (EDMS.) BPK., in likwidasie. 22/10/74. Dividend word betaal. J. J. du Plooy, p/a McIntyre & Van der Post, Posbus 540, Bloemfontein.

B154/73—SERFONTEIN, Jacobus Hendrik, a farmer, formerly Erfdeel, P.O. Box 783, Kroonstad. 23/10/74. Dividends being paid. Francis Joseph Errol Paola, c/o Gersohn & Paola, P.O. Box 101, Kroonstad.

T833/72—POOLCHEM (PTY) LTD, in liquidation. 24/10/74. Dividend is being paid. R. R. Barnes, B. G. S. de Wet and L. Cohen, c/o Metrust Ltd, P.O. Box 61517, Marshalltown, Tvl.

T850/72—LITTLE WONDER POOL SERVICES (PTY) LTD, in liquidation. 13/8/74. Dividend is being paid. R. R. Barnes, B. G. S. de Wet and L. Cohen, c/o Metrust Ltd, P.O. Box 61517, Marshalltown, Tvl.

T1191/73—INTERFILMS (PTY) LTD, in liquidation. 16/10/74. Contribution collected. C. G. Foot, P.O. Box 7419, Johannesburg, 2000.

C15/62—SKEA, Reginald Leonard, born 1/5/11, a medical practitioner, Impala Hotel, Barberton. Sixth Supplementary. 17/10/74. Dividend is being paid. G. J. Fourie, P.O. Box 924, Vereeniging.

E8/70/3A—KRUGER, J. J. De Klerk. 15/10/74. Dividend being paid. J. R. Glanville, c/o Syfrets Trust and Executor (E.C.) Ltd, 94 Main Street, Port Elizabeth.

E84/72/2B—MEIRING, J. A. 7/10/74. No dividends payable. J. R. Glanville, c/o Syfrets Trust and Executor (E.C.) Ltd, 94 Main Street, Port Elizabeth.

T1002/72—S. J. BOTHA (PTY) LTD, in liquidation. 14/10/74. Dividend is being paid. R. J. Woodnutt, c/o Metrust Ltd, P.O. Box 61517, Marshalltown, Tvl.

T841/72/B—PENGUIN CHEMICAL AND PURCHASING COMPANY (PTY) LTD, in liquidation. 16/10/74. Dividend is being paid. R. R. Barnes, c/o Metrust Ltd, P.O. Box 61517, Marshalltown, Tvl.

T562/70—JACOBS MOTORS (BOKSBURG) (PTY) LTD. 14/10/74. Preferent creditors only. Maurice Schwartz, P.O. Box 1474, Johannesburg.

T832/67—THEOPHILOPOULOS, D. 14/10/74. Dividend payable. Maurice Schwartz and N. Boyes, P.O. Box 1474, Johannesburg.

N49/72/2A—SIDAREL LEASING (PTY) LTD, in liquidation. 16/10/74. Dividend being paid. G. I. Lipschitz and R. Millman, P.O. Box 135, Durban.

C520/72—MINI CAR HIRE (PTY) LTD, in liquidation. 18/10/74. Dividend being paid. P. T. C. Thorne, R. R. Barnes and A. H. Oliver, c/o Cape Trustees and Executors Ltd, 6 Church Square, Cape Town.

T579/73—CONEKOP INVESTMENTS (PTY) LTD, in liquidation. 25/9/74. Return to contributories. Louis David Druker, c/o The Druker Trust Company (Pty) Ltd, P.O. Box 9251, Johannesburg.

T1100/71—VILPRET PROPERTIES (EDMS.) BPK., in likwidasie. 23/10/74. Dividend. L. Klopper, L.V.K. Trust (Edms.) Bpk., Posbus 1990, Pretoria.

T268/73—HAMMER, Nicholas, formerly residing at 40 Fifth Avenue, Illovo, Johannesburg. 17/9/74. Dividend being paid. Louis David Druker, c/o The Druker Trust Company (Pty) Ltd, P.O. Box 9251, Johannesburg.

T2/73—NUCO INVESTMENTS (PTY) LTD, in liquidation. 1/10/74. Neither. Louis David Druker, c/o The Druker Trust Company (Pty) Ltd, P.O. Box 9251, Johannesburg.

T895/73/B—LOURENS, W. J. 14/10/74. Contribution being collected. J. J. de Wet, c/o Bruyns de Wet Trust Co., P.O. Box 684, Randburg.

T187/73—NILOS DESIGNS (PTY) LTD, in liquidation. 23/9/74. Dividend to secured creditors only. Norman Sifris, P.O. Box 4128, Johannesburg.

T1353/73—WARD & SALMONS HOLDINGS (PTY) LTD, in liquidation. 17/10/74. Dividend being paid. C. R. Lansdown, P.O. Box 7419, Johannesburg.

T1588/72—STEVENS, Thomas. 23/10/74. Kontribusie word gevorder. G. D. Kotze, p/a G. D. Kotze Trust (Edms.) Bpk., Posbus 26299, Arcadia, Pretoria.

E38/71/3—LOUIS SPITZ ELECTRICAL (PTY) LTD, in liquidation, electrical contractors of Clyde Street, Port Elizabeth. 14/10/74. Dividend of 0.9 c/R. David Alexander Morris, Cape Trustees, A.A. House, 4 Rink Street, Port Elizabeth.

N31/73—E. CARBONARI CONSTRUCTION (PTY) LTD, in liquidation. 21/10/74. Contribution levied. K. D. Krumm, c/o Cape Trustees Natal (Pty) Ltd, P.O. Box 4478, Durban.

N29/73—DE BEERS MOTOR REPAIR CO. (PTY) LTD, in liquidation. 18/10/74. Dividend being paid. D. G. Gifford, c/o Cape Trustees Natal (Pty) Ltd, P.O. Box 4478, Durban.

T157/73—LABUSCHAGNE, F. J. A. C. 22/10/74. Dividends being paid. W. v. H. Van der Walt, c/o Security Executor and Trust Company, P.O. Box 3127, Pretoria.

T950/73—GAYLANDS CONSTRUCTION (PTY) LTD, in voluntary liquidation. 9/10/74. Neither. Harold Ward-Smith, c/o Security Executor and Trust Company, P.O. Box 3127, Pretoria.

T828/73—BLOEMHOF BOU EN HARDEWARE (EDMS.) BPK., in likwidasie. 21/10/74. Dividends being paid. W. v. H. van der Walt, c/o Security Executor and Trust Company, P.O. Box 3127, Pretoria.

T1373/73—DE BEER, Mrs J. J., trading as Tuine Sagteware en Uitrusters. 23/10/74. Contribution being levied. W. v. H. van der Walt, c/o Security Executor and Trust Company, P.O. Box 3127, Pretoria.

B188/72—OPPERMAN, J. J., a builder, formerly of 15 Borchardt Circle, Kroonstad. 23/10/74. Preferent dividends being paid. Francis Joseph Errol Paola, c/o Gersohn & Paola, P.O. Box 101, Kroonstad.

T645/72—HENNIE VILJOEN'S TRANSPORT, in liquidation. 25/10/74. Neither. G. W. Lampert, P.O. Box 3109, Johannesburg.

T666/73—BAN BADENHORST BOUERS (EDMS.) BPK., in likwidasie. 11/10/74. Dividend. L. Klopper, L.V.K. Trust (Edms.) Bpk., Posbus 1990, Pretoria.

T109/73—BERNIK FINANCIAL AND INSURANCE BROKERS (EDMS.) BPK., in likwidasie. 25/10/74. Voorkeur. L. Klopper, L.V.K Trust (Edms.) Bpk., Posbus 1990, Pretoria.

Form/Vorm 6

APPLICATION FOR REHABILITATION

Pursuant to section 124 of the Insolvency Act, 1936, notice is hereby given that the insolvents mentioned below will apply for their rehabilitation on the dates, at the times and places and upon the grounds as therein set forth opposite their respective names, indicating number of estate; full name and description of insolvent (including his identity number and date of birth) and place of business or residence; date when estate sequestrated; division of Supreme Court to which and date and time on which application will be made; ground of application.

AANSOEK OM REHABILITASIE

Ingevolge artikel 124 van die Insolvensiewet, 1936, word hierby kennis gegee dat die insolvente persone hieronder genoem om hul rehabilitasie aansoek sal doen op die datums, tye en plekke en om die redes wat daarin teenoor hulle onderskeie name aangedui is, met aanduiding van nommer van boedel; volle naam en beskrywing van insolvent (met inbegrip van sy persoonsnommer en geboortedatum) en plek van besigheid of woonplek; datum waarop boedel gesekwestreer is; afdeling van Hooggeregshof waarby en datum en tyd wanneer aansoek gedoen sal word; rede van aansoek.

FARHAM, Thomas Walter Howden, 21/5/45, 356245432W, male, residing at Flat 11, Crassula Court, Clarence Road, Durban, Natal, and employed as an insurance broker at 1101 Santam Buildings, Smith Street, Durban, formerly an insurance broker employed by Dick Mitchell and Company, Third Floor, Central House, Central Street, Pretoria, and residing at 407 Meintjieskop Flats, Edward Street, Pretoria. 7/4/71. Transvaal Provincial. 24/12/74, 10 a.m. Section 124 (3) of Act 24 of 1936. (Please note that the application will only be proceeded with on 24 December 1974 if the Court does not grant the application on 10 December 1974.)

T806/73—CILLIERS, Stephanus Abraham, 19/6/31, Tuscaloosawoonstelle 403, Adcockstraat, Gezina, Pretoria, 'n administratiewe beheerbeampte te die Abattoirkommissie, Munitoriagebou, Pretoria, en tans Transvaalhuis, Vermeulenstraat, Pretoria, wat ten tye van sekwestrasie gewoon het te Michael Brinkstraat 545, Gezina, Pretoria. 17/7/73. Transvaalse Provinsiale. 10/12/74. Artikel 119, Insolvensiewet 24 van 1936, akkoord met krediteure.

T180/69—LAMBRIDIS, Anastatios, 8/9/18, 961 052431 W, 14 First Avenue, Linden, Johannesburg, unemployed. 13/3/69. Witwatersrand Local. 21/1/75, 10 a.m. In terms of section 124.

B142/70—HOOPS, Otto Wilhelm Alfons, gebore 13/9/08, 08-09135019002, tydens sekwestrasie hoteleienaar, Presidentstraat, Bothaville, O.V.S., tans bottelstoorbestuurder, woonagtig te Kerkstraat 24, Bothaville. 22/10/70. Oranje-Vrystaatse Provinsiale. 2/1/75, 10 vm. Artikel 124 (2), Wet 24 van 1936.

FARHAM, Thomas Walter Howden, 21/5/45, 356245432W, male, residing at Flat 11, Crassula Court, Clarence Road, Durban, Natal, and employed as an insurance broker at 1101 Santam Buildings, Smith Street, Durban, formerly an insurance broker employed by Dick Mitchell and Company, Third Floor, Central House, Central Street, Pretoria, and residing at 407 Meintjieskop Flats, Edward Street, Pretoria. 7/4/71. Transvaal Provincial. 10/12/74, 10 a.m. Section 124 (3) of Act 24 of 1936.

Form/Vorm VL

LOST LIFE INSURANCE POLICIES

(Section 64, Act 27 of 1943)

Notice is hereby given that evidence of the loss or destruction of the policies mentioned below, has been submitted to the insurers, and any person in possession of any of these policies, or claiming to have any interest therein, should communicate immediately by registered post with the insurers. Failing any such communication, certified copies of the policies (which shall be the sole evidence of the contract) will be issued to the owners in terms of the regulations framed under the Act.

The particulars are given in the following order: Name and address of insurer; policy number, date of policy, and sum insured; life insured; owner.

VERLORE LEWENSVERSEKERINGSPOLISSE

(Artikel 64, Wet 27 van 1943)

Kennisgewing geskied hiermee dat bewys van die verlies of vernietiging van die polisse hieronder vermeld, aan die versekeraars gelewer is, en enigeen wat in besit van enige van hierdie polisse is, of aanspraak maak dat hy enige belang daarin het, moet onmiddellik per aangetekende pos met die versekeraars in verbinding tree. By gebreke aan sodanige mededeling sal gewaarmerkte afskrifte van polisse (wat die enigste bewys van die kontrak sal wees) aan die eienaars uitgereik word ingevolge die regulasies gepromulgeer onder die Wet.

Die besonderhede word in hierdie volgorde gegee: Naam en adres van versekeraar; polisnommer, datum van polis en versekerde bedrag; lewe verseker; eienaar.

A.A. Mutual Life Assurance Association Ltd, formerly The Dominion Insurance Company of South Africa Ltd, P.O. Box 1653, *Johannesburg*

16578—19/6/59, R25 370. LAZARUS, Gerald Solomon; Gerald Solomon Lazarus.

Die Koloniale Onderlinge Lewensversekeringsgenootskap Bpk.

1566488—1/11/71, R5 000. DE BEER, Emmarentia Fredrika; Emmarentia Fredrika de Beer.

1511210—1/11/55, R800. LE GRANGE, William James; William James le Grange.

Guarantee Life Assurance Co. Ltd, P.O. Box 4562, *Johannesburg*

49499—17/8/49, R1 000. AVERBUCH, Bernard; Bernard Averbuch.

106598—1/8/73, R2 000. GRIFFITHS, Gertruida Maria; Gertruida Catharina Magdalina Griffiths.

Homes Trust Lewensassuransiemaatskappy Bpk., Waalstraat 38, *Kaapstad*

108861—1/8/63, R1 000. JACOBS, Anne Marie, gebore Greeff; Anne Marie Jacobs, gebore Greeff.

180528—1/11/69, R1 000. MOOLMAN, Maria Catherina, gebore Oosthuizen; Maria Catherina Moolman, gebore Oosthuizen.

187104—1/4/70, R941. JACOBS, Cornelius Floris Johannes; Cornelius Floris Johannes Jacobs.

194076—1/9/70, R2 000. BEKKER, Jacobus Marthinus; Jacobus Marthinus Bekker.

314746—1/1/72, R1 000. SYKES, Corinne, gebore Rattey; Corinne Sykes, gebore Rattey.

Momentum Lewensversekeraars Bpk., voorheen Afrikaanse Verbond Lewensversekerings Genootskap Bpk., Posbus 27059, *Sunnyside, Pretoria*

72040014—1/4/72, R3 000. VAN DEN BERG, Pieter Immanuel Hendrik, en Anna Dorothea Wilhelmina van den Berg, gebore Conradie; Pieter Immanuel Hendrik van den Berg en Anna Dorothea Wilhelmina van den Berg, gebore Conradie.

The Norwich Union Life Insurance Society, Norwich House, Heerengracht, Cape Town

526868/9—9/12/38, £500. WILSON, Ivan Leonard; estate late Ivan Leonard Willson.

1681834—23/3/66, R5 000. JANS, Richard Adolph; Johanna Adriana Jans, born De Ruiter.

Old Mutual, P.O. Box 66, *Cape Town*

1041215—1/9/54, R200. KNOWLES, Sidney Leonard; Sidney Leonard Knowles.

2745809—22/7/74, R2 500. ETCHELL, Susanna J.; Susanna J. Etchell.

2321110—28/9/70, R3 000. BROOKS, Adriaan Mathys Johannes; Adriaan Mathys Johannes Brooks.

1109890—1/6/55, R4 128. HEYNS, Daniel Jacobus Lambrechts; Cecelia Petronella Elizabeth Heyns.

488571—13/4/44, R200. VILJOEN, Abraham Carel; Abraham Carel Viljoen.

Protea Assurance Company Ltd, P.O. Box 3088, *Cape Town*

287040—21/9/64, R6 500. ANDERSON, K., K. Anderson.

310833—1/10/71, R10 000. JOUBERT, Petrus Francois; Petrus Francois Joubert.

Prosperity Insurance Company Ltd, P.O. Box 99, *Umtata*

7010021—3/12/70, R1 000. NGUBANE, Florence Pinkie; Florence Pinkie Ngubane.

The Prudential Assurance Co. Ltd, P.O. Box 1097, *Johannesburg*

6967334—-/5/65, R7 500. MOOLJEE, Parshotam; Parshotam Mooljee.

6956939—-/8/64, R6 000. BLOOM, Hyman; Hyman Bloom.

Rentmeester Versekeraars Bpk.

601291—1/12/60, R6 000. ZOETE, Andre Emul Cornelius; Andre Emul Cornelius Zoete.

Rondalia Versekeringskorporasie van Suid-Afrika Bpk., Posbus 2290, *Pretoria*

686791—1/5/68, R2 000. KINGHORN, David; David Kinghorn.

Sanlam, Posbus 1, *Sanlamhof K.P.*

1268467x6—1/1/68, R5,955. KIERS, W. J., op N. H; W.J. Kiers.

1330871x3—1/5/68, R10 000. POTGIETER, P. F.; P. F. Potgieter.

1662339x9—1/3/73, R1 000. KIERS, W. J., op J. A.; W. J. Kiers.

1776694x0—1/11/73, R2 000. VAN DER LINDE, A. N.; A. N. van der Linde.

1284353x3—1/1/74, R2 000. KOTZE, D. J. L.; D. J. L. Kotze.

672484—1/9/56, R4 944. RHEEDER, P. W. A., op B. J. van Niekerk; P. W. A. Rheeder.

883506x8—1/3/61, R1 760. TRUTER, G. P.; G. P. Truter.

1009115x5—1/9/63, R1 000. HILLS, B. J.; B. J. Hills.

1009117x1—1/9/63, R1 000. HILLS, B. J.; B. J. Hills.

1010335x6—1/9/63, R1 000. HILLS, B. J.; B. J. Hills.

977237x7—1/12/62, R1 000. LOMBAARD, N. A.; M. A. Lombaard.

1219073x2—1/10/66, R4 490. VENTER, J.; J. Venter.

1477719x7—1/5/71, R3 000. LABUSCHAGNE, A. C.; A. C. Labuschagne.

1520574x3—1/5/72, R2 000. LABUSCHAGNE, A. C.; A. C. Labuschagne.

1787873x7—1/6/74, R5 130. VAN DER MERWE, H. J.; H. J. van der Merwe.

1344283x5—1/11/68, R1 740. FERREIRA, F. E.; F. E. Ferreira.

1511304x6—1/8/71, R1 000. SPIES, P. E.; P. E. Spies.

1574450x1—1/10/71, R1 000. LOUWRENS, A. H.; A. H. Louwrens.

1829514x7—1/5/74, R5 000. BEUKES, J. T.; J. T. Beukes.

1854984x0—1/5/74, R3 000. BODENSTEIN, M. C. S.; M. C. S. Bodenstein.

602717—1/5/55, R930. RAUTENBACH, H. J., op J. J.; H. J. Rautenbach.

1141696x3—1/10/66, R7 716. DE BRUIN, D. J., op H. F.; D. J. de Bruin.

1144970x9—1/4/66, R2 000. HORN, C.; C. Horn.

1298547x9—1/7/68, R7 992. DE BRUIN, D. J., op C. M.; D. J. de Bruin.

1432647x4—1/1/71, R4 000. BARNARD, O. C.; O. C. Barnard.

1195685x1—1/6/66, R2 000. LOURENS, L.; L. Lourens.

1242712x6—1/11/67, R2 000. LOURENS, L.; L. Lourens.
1543449x1—1/11/71, R3 000. LOURENS, L.; L. Lourens.
1392846x0—1/12/70, R1 000. PUTZIER, H. L.; H. L. Putzier.
1833055x5—1/2/74, R3 840. WARREN, B. O.; B. O. Warren.
1544816x0—1/9/71, R1 000. CAMPHER, C. L.; C. L. Campher.
1768186x7—1/9/73, R1 000. CAMPHER, C. L.; C. L. Campher.
1761721x8—1/5/73, R4 000. NEL, F. J.; F. J. Nel.
1827192x4—1/3/74, R1 000. CROUCAMP, P. J., en M. M.; P. J. en M. M. Croucamp.
1829667x3—1/8/74, R3 000. VON FINCKENSTEIN, W. A.; W. A. von Finckenstein.
1352555x5—1/6/69, R8 000. VAN VUUREN, W. J.; W. J. van Vuuren.
1504592x5—1/4/71, R1 500. LUDIK, H. E.; H. E. Ludik.
1822687x8—1/6/74, R2 000. PEENS, S. J.; S. J. Peens.
1885454x7—1/8/74, R4 989. VAN DER SCHYF, W. A.; W. A. van der Schyf.
1912951x9—1/10/74, R6 000. BASTIAANSE, A.; A. Bastiaanse.
1002306x7—1/5/63, R1 000. BOSMAN, P. J.; P. J. Bosman.
1085799x3—1/9/64, R300. HUYSER, F. J.; F. J. Huyser.
1252307x2—1/7/67, R2 000. RANKIN, J. J.; J. J. Rankin.
1492921x0—1/2/71, R3 000. VAN RENSBURG, M. J. J.; M. J. J. van Rensburg.
1635136x3—1/12/72, R26 000. FOURIE, M. J.; M. J. Fourie.
679328—1/12/56, R52. WEIDEMAN, C. J.; C. J. Weideman.
1003229x0—1/8/63, R1 000. OOSTHUIZEN, H. E.; H. E. Oosthuizen.
1214544x4—1/5/67, R1 000. ROY, R. I.; R. I. Roy.
1352903x7—1/6/69, R1 500. GWALA, L.; L. Gwala.
1358314x1—1/10/69, R1 000. BARRY, D. H.; D. H. Barry.
868007x6—1/2/60, R2 292. JORDAAN, W. A. F., op A. F.; W. A. F. Jordaan.
949469x1—1/6/62, R3 000. VORSTER, P. J. S.; P. J. S. Vorster.
1280842x4—1/1/68, R2 000. STEYN, D. J.; D. J. Steyn.
1302754x5—1/7/68, R2 500. NIEMAND, G. P.; G. P. Niemand.
1774260x2—1/1/74, R7 000. BEKKER, C. J.; C. J. Bekker.
514611—1/9/51, R1 000. NEL, E. F.; E. F. Nel.
843392—1/4/60, R2 664. HANEKOM, N. V. Z., op C. F.; N. V. Z. Hanekom.
726320—1/12/57. R2 000. DERKS, H. B.; H. B. Derks.
1311254x5—1/6/68, R5 000. DERKS, H. B.; H. B. Derks.
1430105x5—1/3/70, R5 000. McGLYNN, J. M.; J. M. McGlynn.

S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town
1793948—21/12/62, R2 120. JOOSTE, Gert Michiel; Dina Margaretha Jooste.
2346288—15/1/71, R1 000. ARRIES, Andries; Andries Arries.
2228558—24/7/69, R11 763. BEHRENS, Marthinus Casparus Johannes; Marthinus Casparus Johannes Behrens.
2421212—5/11/71, R1 000. HUGHES, Cecelia Johanna; Cecelia Johanna Hughes.
2304693—20/7/70, R1 700. JORDAN, Zola Ntsikelelo; Zola Ntsikelelo Jordan.
868594—12/6/52, R1 000. VINJEVOLD, Joan; Joan Vinjevold.
2019184—9/5/66, R9 000. VENTER, Pieter David; Pieter David Venter.
2210315—24/4/69, R2 000. BRUCE, Walter George; Myrna McGhie.
2342353—22/12/70, R1 000. SONGWELO, late Ivy Tutu; estate late Ivy Tutu Songwelo.
2725409—23/5/74, R4 948. SMIT, Thelma Winifred; Thelma Winifred Smit.
1631617—29/11/60, R67. VAN VUUREN, David John; David John van Vuuren.
1631618—29/11/60, R110. VAN VUUREN, David John; David John van Vuuren.
1640404—23/1/61, R109. VAN VUUREN, David John; David John van Vuuren.
1640405—23/1/61, R109. VAN VUUREN, David John; David John van Vuuren.
1640406—23/1/61, R109. VAN VUUREN, David John; David John van Vuuren.
1640407—23/1/61, R97. VAN VUUREN, David John; David John van Vuuren.
531076—8/11/45, R426. PRETORIUS, Johannes Matthys; Johannes Matthys Pretorius.
578930—13/3/47, R102. PRETORIUS, Johannes Matthys; Johannes Matthys Pretorius.
668037—10/2/49, R481. PRETORIUS, Johannes Matthys; Johannes Matthys Pretorius.
1167598—10/1/56, R158. PRETORIUS, Johannes Matthys; Johannes Matthys Pretorius.
69857—16/1/13, R2 000. VAN DER MERWE, Schalk Willem Burger; Schalk Willem Burger van der Merwe.
2089018—20/6/67, R1 500. MULLIN, Keith Carlyle; Keith Carlyle Mullin.
2714187—24/4/74, R2 770. TICKTON, Dudley Reginald; Dudley Reginald Tickton.
2749223—5/8/74, R6 040. MATTHEYS, Vivian Brian; Vivian Brian Mattheys.

South African Mutual Life Assurance Society, Mutualpark, Pinelands, C.P.
514391R—3/12/70, R800. OLIVIER, John Graham; John Graham Olivier.
702369—8/9/49, R1 000. SEARLE, Allan Leith; Allan Leith Searle.
1917173—12/10/64, R217. MOTHA, Elmon Manzin; Elmon Manzin Motha.
2190947—14/1/69, R3 000. POND, Eugene Vernon; Eugene Vernon Pond.
2431247—20/12/71, R1 000. WIGGIL, Annalie Elizabeth; Annalie Elizabeth; Annalie Elizabeth Wiggel.

The S.A. Trade Union Assurance Society Ltd, 58 Frederick Street, Johannesburg
500635—1/6/68, R2 000. MARTINES, Roedoel Johannes Jacobus and Evelyn du Plooy; Roedolf Johannes Jacobus Martines and Evelyn du Plooy.
528076—1/3/70, R1 000. PRETORIUS, John Errard; Johann Errard Pretorius.
533730—1/2/71, R3 000. KYMDELL, John Henry; John Henry Kymdell.
534534—1/11/70, R2 000. HOLTZHAUSEN, Johannes Gerhardus; Johannes Gerhardus Holtzhausen.
535952—1/1/71, R2 000. BARTLETT, Henry James; Henry James Bartlett.
541063—1/11/71, R2 000. BREDENHANN, Manie; Manie Bredenhann.
548441—1/12/71, R3 000. DE JONGH, Johannes Hendrik; Johannes Hendrik de Jongh.
549774—1/4/72, R4 000. GROBLER, Marthinus Christofel; Marthinus Christofel Grobler.
563329—1/12/73, R6 000. TARR, Gerald Brian Dudley; Gerald Brian Dudley Tarr.

The Standard General Insurance Company Ltd, P.O. Box 4352 Johannesburg
502953—1/3/68, R1 295. MDLETSHE, B.; B. Mdletshe.
7517—3/3/50, R1 000. PITT, K. W.; K. W. Pitt.
67215—1/2/58, R1 800. MATTHYSEN, J. V. A.; J. V. A. Matthysen.

Sun Life Assurance Company of Canada, P.O. Box 2013, Johannesburg
3560614—8/11/54, R3 000. BRZO-SIERADZKI, J.; J. Brzo-Sieradzki.

Yorkshire-General Life Assurance Company Ltd, P.O. Box 62357, Marshalltown, Tvl.
771030—1/7/61, R4 000. NAVRATIL, Karl Heinz; Karl Heinz Navratil.

Form/Vorm DIN 3

NATURALIZATION NOTICES

Notice is hereby given by the undermentioned persons that they intend to apply to the Minister of the Interior in terms of section 10 of the South African Citizenship Act, 1949, for certificates of naturalisation as South African citizens, indicating name, occupation, and residential address.

NATURALISASIEKENNISGEWINGS

Kennis word hierby deur die ondervermelde persone gegee dat hulle van voorneme is om, ooreenkomstig artikel 10 van die Wet op Suid-Afrikaanse Burgerskap, 1949, by die Minister van Binnelandse Sake aansoek te doen om sertifikate van naturalisasie as Suid-Afrikaanse burgers, met aanduiding van naam, beroep, en woonadres.

DUNSMUIR, George Stevens, Phyllis Robertson House/-huis, 8 Dr Savage Road/-weg, Prinshof, Pretoria, Tvl.
CHRISTOFOROU, Christoforis Yianni, restaurateur, 10 Clowmal Street/-straat, Kenmare, Krugersdorp, Tvl.
NUNES, Alberto Rodrigues, carpenter/skrynwerker, 222 Du Randt Street/Durandtstraat, Danville, Pretoria, Tvl.
BEKKER, John Adrian, fitter/passer, 5 Fleur Street/-straat, Klopperpark, Isando, Tvl.

JOHNSON, Lee Sunkim, company director/maatskappy direkteur, corner of Cape Road and Peking Street,/hoek van Kaapweg en Pekingstraat, Port Elizabeth, C.P./K.P.

DOS SANTOS, Maria Conceigao Soares, house wife, 61 Stokroos Street, North Mead, Extension 4, Benoni.

CARRIM, Kulsim, huisvrou/housewife, 300 Fifth Street, Asiatic Bazaar, Pretoria, Tvl.

KOVACS, Karoly Laszlo, factory manager, 11 Wolbane Mansions, Wolmarans Street, Joubertpark, Johannesburg.

VAN HARMELEN, Willem Jillis Cornelis, insurance official/assuransiebeampte, 6 Mimosa Street/straat, Wilro Park, Roodepoort, Tvl.

MAULICINO, Riccardo, pensioner/pensionaris, Plot 38, Kromdraai, Witbank, Tvl.

MORAR, Juma Bebi Bhagwan, teacher/onderwyseres, 37 Malay Camp/-kamp, De Aar, C.P./K.P.

CICIONE, Salvqtore Rocco, scholar/skolier, P.O./Pk. Weza, Natal.

HENRIQUES, Alberto da Costa, electrician/elektrisiën, 4 Wylie Court, Evered Poole Place, Durban, Natal.

ASHBURNER, Joseph Davidson, salesman/verkoopsman, 42 Dingwall Street/-straat, Northmead, Benoni, Tvl.

HART, Brian Robertson, marine engineer/skeepsmasjinis, 1770 Marine Drive/-rylaan, Brighton Beach/-strand, Durban, Natal.

SCHOMPER, Henri Jan, direkteur, Malanstraat 63, Riviera, Pretoria, Tvl.

BLUMER, Erik Frithjof Erhard, student, Lutheran Church/Luterse kerk, Philippi, corner of Lansdowne and Springfield Roads/hoek van Lansdowne- en Springfieldweg, C.P./K.P.

THOLE, John, insurance official/versekeringsbeampte, c/o/p/a W. G. Netherton, 9 Ralda Road/-weg, Blairgowrie, Randburg, Tvl.

HLAVINKA, Alojz, chemist/skeikundige, 410 Outspan Hotel, Durban, Natal.

ANDREW, Edward, manager, 2 Oak Avenue, Oakdene, Johannesburg.

FUGAGNOLLO, Attilio, printer compositor/drukker lettersetter, 61 Hampstead Place, 22 Twist Street/-straat, Johannesburg, Tvl.

DA SILVA, Franceisco Pereira, butcher/slagter, 20 Grobler Street/-straat, Sasolburg, O.F.S./O.V.S.

DANTAS, Avrelio da Luz Fernandes, general dealer/algemene handelaar, 8 Conay Street/-straat, Wynberg, C.P./K.P.

LAKHOO, Niruben, shopassistant/winkelklerk, 106 Bloemfontein Erwe, De Aar, C.P./K.P.

KHAN, Ismeal, storeman/stoorman, 22 Daizy Street/-straat, Zinniaville, Rustenburg, Western Tvl/Wes-Tvl.

JORDAAN, Christiaan Ernst Gerhardus, farmer/boer, Keeszyn, Doorns, Tvl.

JORDAAN, Johanna Magdalena, housewife/huisvrou, Keeszyndoorns, P.O. Box/Posbus 72, Badplaas, 1190, Tvl.

WELCH, Frederick George, technical representative/tegniese verteenwoordiger, 30 Broad Windsor, corner of Quartz and Plein Streets/hoek van Quartz- en Pleinstraat, Johannesburg, 2001, Tvl.

WELCH, Molly, bookkeeper/boekhouer, 30 Broad Windsor, corner of Quartz and Plein Streets/hoek van Quartz- en Pleinstraat, Johannesburg, 2001, Tvl.

VAJNER, Vlasta (Mrs/mev.), clerk/klerk, C414 Lynwood Gardens, Pine Tree Avenue/-laan, Claremont, 7700, C.P./K.P.

VAJNER, Vaclav (Dr.), geologist/geoloog, C414 Lynwood Gardens, Pine Tree Avenue/-laan, Claremont, 7700, C.P./K.P.

PETROVIC, Miroslav, diesel mechanic, 12 Windsor Royale, corner of Luise and Earl Streets, Windsor Park, Tvl.

WILHELM, Gertrud Anna (Mrs./Mev.), Site 48, Erf 48, corner of Wilhelm and Kirch Streets/hoek van Wilhelm- en Kirchstraat, S.W.A.

SIMON, Gyula Jr, fitter and turner, 24 Lisbon Avenue/-laan, Robertsham Extension 1/Robertsham-uitbreiding 1, Johannesburg, Tvl.

SIMON, Erzsebet, spinner, 24 Lisbon Avenue/-laan, Robertsham Extension 1/Robertsham-uitbreiding 1, Johannesburg, Tvl.

SIMON, Gyula Sr, toolmaker/gereedskapmaker, 24 Lisbon Avenue/-laan, Robertsham Extension 1/Robertsham-uitbreiding 1, Johannesburg, Tvl.

PARMEGGIANI, Luigi, civil engineer/siviele ingenieur, 2 Patleigh, 119 Clarence Road/-weg, Durban, 4001, Natal.

HALLAM, Winifred, ward housekeeper/saalhuishoudster, 8 Drakensberg, 34 Marriott Road/-weg, Durban, Natal.

HALLAM, Leslie, water attendant/waterassistent, 8 Drakensberg, 34 Marriott Road/-weg, Durban, Natal.

KONTOS, Dimitrios, shop assistant/winkelier, 28 Groydon Mansions/-woonstelle, 6a Wanderers Street/-weg, Johannesburg, Tvl.

WILL, Rose Marie, saleslady/winkelklerk, 8 Colesberg, Sixth Avenue, Greyville, Natal.

KENNEDY, Edward Robert, clerk, 26 Almond Street, Three Rivers, Vereeniging, Tvl.

JULIE, Jean Regis, carriage and wagon examiner and repairer/passasierswa- en -trokondersoeker, 18 Trafalgar Street/-straat, South Beach, Durban, Natal.

DE NOBREGA, Maria Zita Humberta Ornelas, sorter/sorteerder, 87 Victoria Road/-weg, Regents Park, Johannesburg, Tvl.

FRAMBS, Hans-Peter, clerk/klerk, 10 Vleuel Street/-weg, Rhodesfield Extension 1/-uitbreiding 1, Kempton Park, Tvl.

MACHALEK, Pavel Victor, surveyor supervisor/opmetertoesighouer, 16 27th Avenue/27ste Laan, Power Station/Kragsentrale, Arnot.

MACHALEK, Dagmar Elizabeth, housewife/huisvrou, 16 27th Avenue/27ste Laan, Power Station/Kragsentrale, Arnot.

KALAS, Jaroslava, draughtswoman/tekenares, 16 Oxley Street/-straat, Hamberg, Tvl.

KALAS, Frantisek, draughtsman/tekenaar, 16 Oxley Street/-straat, Hamberg, Tvl.

CARROLL, Wilfrid Terence, menswear manager/mansdragbestuurder, 5 Delft Court, Abington Circle/-sirkel, Fish Hoek/Vishoek, 7975, C.P./K.P.

CARROLL, Gertrude, housewife/huisvrou, 5 Delft Court, Abington Circle/-sirkel, Fish Hoek/Vishoek, 7975, C.P./K.P.

LITTLEWOOD, Anthony, teacher/onderwyser, 51 Bellevue Heights, 48 Bellevue Road, Durban, Natal.

NÁMER, Pavol Ondrej, electrical engineer/elektrotegniese ingenieur, 10 Dickens Avenue/-laan, Orkney, Tvl.

TOUTOUNTZAKIS, Leonidas Nicolas, fitter and turner/passer en draaier, 52 Hadfield Street/-straat, Vanderbijlpark, Tvl.

TOUTOUNTZAKIS, Irini, born Koulepakis, housewife/huisvrou, 52 Hadfield Street/-straat, Vanderbijlpark, Tvl.

WARD, Nina Patricia, secretary/sekretaris, 21 Doris Street/-straat, Berea, Johannesburg, Tvl.

SZANYI, Terez Lstvanné, pensioner/pensioenaris, 17 Tennyson Street, Vanderbijlpark, Tvl.

NICHOLL, Euan Anthony Gilbert, sales manager/verkoopsbestuurder, 47 Methven Road/-weg, Westville, Natal.

MILLIES, Burghard, policeman/polisieman, 17 S.A. Police Flat/S.A. Polisiewoonstelle, Potchefstroom, W.-Tvl.

WOSTENHOLM, Rita Rossana, ground-hostess, 7 Okkerneut Avenue, Extension 5, Kempton Park, Tvl.

Form/Vorm MVA 12

MOTOR VEHICLE INSURANCE ACT, 1972 (ACT 56 OF 1972), AS AMENDED

COMPULSORY MOTOR VEHICLE INSURANCE ACT, 1972 (ACT 56 OF 1972)

NOTICE BY AUTHORISED INSURER OF AGREEMENT CONTEMPLATED IN SECTION 26 OF THE ACT

The authorised insurer named in the Schedule hereto, hereby gives notice in terms of section 26 (4) of the Act—

(a) that it has entered into an agreement contemplated in section 26 (3) (c) to make a payment in respect of a claim for compensation under section 21 of the said Act, which compensation could, if the said insurer were liable for payment thereof, have included costs in respect of the accommodation of the person named in the Schedule hereto in a hospital or a nursing home or of any treatment of or service rendered or goods supplied to that person; and

(b) that, in terms of section 26 (4) of the Act, the said insurer shall not be obliged to pay any amount in respect of such costs to any person who provided the accommodation or treatment or rendered the service or supplied the goods who has not lodged a claim, in writing, with the said insurer prior to the expiration of a period of 60 days after the date of this notice.

The particulars are given in the following order: Name of person(s) injured or killed; claim number; date and place of accident; name of hospital, nursing home or place where treated (if known); name and address of registered company.

MOTORVOERTUIGASSURANSIEWET, 1972 (WET 56 VAN 1972), SOOS GEWYSIG

WET OP VERPLIGTE MOTORVOERTUIGVERSEKERING, 1972 (WET 56 VAN 1972)

KENNISGEWING DEUR BEVOEGDE VERSEKERAAR VAN OOREENKOMS BEDOEL IN ARTIKEL 26 VAN DIE WET

Die bevoegde versekeraar genoem in die Bylae hiervan, gee hierby ooreenkomstig artikel 26 (4) van die Wet kennis—

(a) dat hy 'n ooreenkoms soos in artikel 26 (3) (c) bedoel, aangegaan het om 'n bedrag te betaal ten opsigte van 'n eis om skadevergoeding ooreenkomstig artikel 21 van genoemde Wet, naamlik vergoeding wat, indien genoemde versekeraar vir die betaling daarvan aanspreeklik sou gewees het, koste ten opsigte van die akkommodasie, in 'n hospitaal of verpleeginrigting, van die persoon in die Bylae hiervan genoem of ten opsigte van enige behandeling van of diens gelewer aan of goedere verskaf aan daardie persoon, kon insluit; en

(b) dat genoemde versekeraar nie ooreenkomstig artikel 26 (4) van die Wet verplig is nie om enige bedrag ten opsigte van sodanige koste te betaal aan enigeen wat die akkommodasie of behandeling verskaf of die diens gelewer of die goedere verskaf het en wat nie 'n skriftelike eis voor die verstryking van 'n tydperk van 60 dae na die datum van hierdie kennisgewing by genoemde versekeraar ingedien het nie.

Die besonderhede word in hierdie volgorde verstrek: Naam van persoon/persone beseer of gedood; eisnommer; datum en plek van ongeluk; naam van hospitaal, verpleeginrigting of plek waar behandel (indien bekend); naam en adres van geregistreerde maatskappy.

HLONGWANE, Esther, deceased. Claim 1/6/70192, S. Brown. Mashaba Drive, Mofolo, Tvl. Baragwanath Hospital. A.A. Mutual Insurance Association Ltd, P.O. Box 9595, Johannesburg.

BEZUIDENHOUT, Petrus Charles. Claim 12/0058. 19/1/71, corner of Argyle and Oxford Streets, East London. Frere Hospital. Southern Insurance Association Ltd.

TERBLANCHE, Susanna Adriana. Claim MVA 2/1652. 28/1/72, corner of Noord and Claim Streets, Johannesburg. The Marine and Trade Insurance Company Ltd, Harmain House, corner of Harrison and Main Streets, Johannesburg.

NCANYWA, Calves Matiwane. Claim MVA 681857, Token G.51499. 11/4/68, between Lusikisiki and Flagstaff, Transkei. St Elizabeth Hospital, Lusikisiki. South African Mutual Fire and General Insurance Company Ltd, Mutual Buildings, Harrison Street, Johannesburg.

KENTANI, John (Mpongwana John Kentani). 13/2/72, 154 Avenue, Mdantsane. Frere Hospital, East London. Federated Employers Insurance Company Ltd, P.O. Box 939, East London.

TELEKO, Stoffel. Claim MVA 300236. 7/6/72, Black Reef Road. Natalspruit. S.A. Mutual Fire and General Insurance Co. Ltd. Standard Bank Centre, Fox Street, Johannesburg.

KHANYILE, Elijah. Claim MVA 3281/12(A). 9/3/72, intersection of Grantham Main Road and Ngwelezane turn-off, Empangeni, Zululand. Empangeni Hospital. Commercial Union Assurance Company of South Africa Ltd, 30 Simmonds Street, Johannesburg.

MAPHANGA, Gilbert. Claim 1/6/13147, C. G. Elkington. 18/4/71, Main Reef Road, near the Dunswart Railway Station. Boksburg-Benoni Hospital. A.A. Mutual Insurance Association Ltd, First Floor, Samie Centre, corner of Queen and Spilsbury Streets, Germiston.

PETERS, A. J. Claim 301763. 18/4/73, Heidelberg Road, Klipriviersberg Estate, Johannesburg. S.A. Mutual Fire and General Insurance Company Ltd, 78 Fox Street, Johannesburg.

MAGUDULELA, Sibongile. Claim MVA 0831/01 (A). 3/7/70, Sophangisa Street, Natalspruit. Natalspruit Hospital. Commercial Union Assurance Company of South Africa Ltd, 30 Simmonds Street, Johannesburg.

VAN SCHALKWYK, Johannes Bartholomeus. 27/8/71, corner of Kingsway and Henley Roads, Auckland Park, Johannesburg. J. G. Strijdom Hospital and Rand Clinic. Commercial Union Assurance Company of S.A. Ltd, 30 Simmonds Street, Johannesburg.

FIORE, Pasquale. Claim MVA. 300968. 20/7/72, Commissioner Street, Boksburg. Benoni Hospital and Florence Nightingale Hospital. S.A. Mutual Fire and General Insurance Co. Ltd, Standard Bank Centre, Johannesburg.

WILLIAMS, Melvin. Claim MVA 5244/34. 3/8/73, Prince George's Drive, Grassy Park, C.P. Victoria Hospital, Wynberg, C.P. Commercial Union Assurance Company of South Africa Ltd, P.O. Box 72, Cape Town.

LUBBE, Roelff Johannes. Eis MVA2/A.075. 4/11/71, Paul Krugerstraat, Pretoria. H. F. Verwoerdhospitaal, Pretoria. Rondalia Versekeringskorporasie van S.A. Bpk., Visagiestraat 174, Pretoria.

JONAS, James. Claim 280425. 19/2/72, Bekkersdal Location. Krugersdorp Hospital. Protea Assurance Company Ltd, P.O. Box 7723, Johannesburg.

MOODLEY, Jaganathan. Eis 5/M/00126. 21/7/72, hoek van Mariott- en Mitchellweg, Durban. King Edward VIII. Santam.

SINGH, Roshnee. Eis 5/N/00265. 10/10/73. Belairweg, Hillary. King Edward VIII-hospitaal, Durban. Santam.

SPOLANDER, Harold George. Claim MVA 3-00290 J. A. Oostevaal. 15/7/72, Claremont, C.P. Groote Schuur. S.A. Mutual Fire and General Insurance Co. Ltd, P.O. Box 1120, Johannesburg, Tvl.

MFANTE, John. Claim MVA 101571. 23/4/71. Victoria Hospital. South African Mutual Fire and General Insurance Co. Ltd, P.O. Box 3126, Cape Town.

MARQUES, M. da Costa. Eis 07/N/00227. 1/12/73, Rosettenvillewg, Johannesburg. Santam Versekeringsmaatskappy Bpk., hoek van Plein- en Rissikstraat, Johannesburg.

NELL, William Thomas Bernard. Claim MVA. 300169. 30/6/72, Port Elizabeth. Provincial Hospital, Port Elizabeth. S.A. Mutual Fire and General Insurance Co. Ltd, P.O. Box 1120, Johannesburg.

NELL, Laura May. Claim MVA. 300169. 30/6/72, Port Elizabeth. S.A. Mutual Fire and General Insurance Co. Ltd, P.O. Box 1120, Johannesburg.

NQOTHENI, Joseph. Claim 2/6/13163 (H/O), D. T. Ferreira. 4/3/72, on the Main Ermelo Road, between Brakpan and Springs. Far East Rand Hospital. A.A. Mutual Insurance Association Ltd, Automutual House, 20 Wanderers Street, Johannesburg.

LIVA, Nicola. Eis 3/Q.003. 14/7/72, hoek van Durban- en Maritzweg, City en Suburban, Johannesburg. Algemene Hospitaal, Johannesburg. Rondalia Versekeringsmaatskappy Bpk., Posbus 2290, Pretoria.

ROBINSON, Margaret. Claim MVA. 3/448. 28/10/72, Power Road and Rand Airport Road. Germiston Hospital. Marine and Trade Insurance Company Ltd. P.O. Box 10509, Johannesburg.

SMITH, Norman Wort. Claim MVA. 4/985. 23/11/73, corner of West and Gardiner Streets, Durban. Addington Hospital. Marine and Trade Insurance Company Ltd, P.O. Box 10509, Johannesburg.

HOLDER, Petronella Aletta (Mrs). Claim MVA 0004/23 (A), D. A. Immelman. 8/5/72, Jan Smuts Avenue, Johannesburg. Krugersdorp Hospital. Commercial Union Assurance Company of South Africa Ltd, 30 Simmonds Street, Johannesburg. 2001.

VAN RHYAN, C. F. Claim MVA 5091/23. 22/8/72, Brooklyn. C.P. Commercial Union Assurance Company of South Afrika Ltd, P.O. Box 72, Cape Town. 8000.

MOERANE, Patrick. Claim MVA. 3/00727, A. Y. Rahim. 12/4/74, Lenanya Street, Benoni. Boksburg-Benoni Hospital. Ned-Equity Insurance Company Ltd, P.O. Box 290, Johannesburg, 2000.

VAN WYK, Johannes Hendrik. Claim MVA. 3/00661, M. R. Claasen. 21/4/73, Long Road and Third Avenue, Newlands. J. G. Strijdom Hospital, Auckland Park. Ned-Equity Insurance Company Ltd, P.O. Box 290, Johannesburg, 2000.

NKUMA, John. Claim MVA. 4/00269, W. H. J. van Vuuren. 16/8/73, Market Street, Johannesburg. Baragwanath Hospital, Baragwanath. Ned-Equity Insurance Company Ltd, P.O. Box 290, Johannesburg, 2000.

JANSE VAN RENSBURG, Gwet Coetzee, 918 Voortrekker Road, Wonderboom South, Pretoria. Claim 2/6/30286 (H/O), M. Michalik. 8/4/72, Ben Schoeman Highway, between Johannesburg and Pretoria. H. F. Verwoerd Hospital, Pretoria. A.A. Mutual Insurance Association Ltd, Automutal House, 20 Wanderers Street, Johannesburg.

MATHENJAWA, John. Claim 1/6/30186, T. O. Bennit. 24/3/71, Quagga Road, Pretoria West. A.A. Mutual Insurance Association Ltd, A.A. House, 395 Schoeman Street, Pretoria.

LOUW, Michiel Christiaan Albertus. 9/11/72, Parow, C.P. Karl Bremer Hospital. The Marine and Trade Insurance Co. Ltd, Harmain House, Harrison Street, Johannesburg.

VAN BLERK, Schalk Willem Andries. Claim 3/6/48000 (H/O), S. J. Buys. 15/6/72, corner of Schroder Street and Groenpunt Road, Upington. Gordonia, Upington and False Bay Hospitals. A.A. Mutual Insurance Association Ltd, P.O. Box 9595, Johannesburg.

MPIPI, Henrik. Eis MVA. 3/J 054. 7/2/73, Rustenburgweg, Victory Park, Baragwanathhospitaal. Rondalia Versekeringskorporasie van Suid-Afrika Bpk., Posbus 2290, Pretoria.

MORRIS, G., Claim 3/1/2050. 15/8/72, Johannesburg. General Hospital. Union National South British Ins. Co. Ltd, P.O. Box 135, Johannesburg.

NJARA (Mjara), T. Claim 4/1/2288. 24/8/73, Doornfontein. Baragwanath. Union National South British Ins. Co., P.O. Box 135, Johannesburg.

HOLLOWAY, Johanna Margaretha. Claim MVA. 3/00344, W. H. Monsma. 19/7/72, Modderfontein Road, Sandringham. Edenvale Hospital. Ned-Equity Insurance Company Ltd, P.O. Box 290, Johannesburg, 2000.

KRUGER, Francois. Claim MVA. 4/00380, A. T. B. Templeman. 8/12/73, Intersection of Landsdowne Road and Dunluce Avenue, Claremont. Victoria Hospital. Ned-Equity Insurance Company Ltd, P.O. Box 290, Johannesburg, 2000.

LAMOLA, Frederick. Claim 26/4105. 5/6/71, Central Avenue, Illovo, Johannesburg. Baragwanath Hospital. Southern Insurance Association Ltd, Johannesburg.

BRATH, P. S. M. Claim MVA410004. Corner of Kaiser and Peter Muller Streets, Windhoek. Roman Catholic Hospital, Windhoek. Federated Employers' Insurance Company Ltd, P.O. Box 666, Johannesburg.

MSIZA, Ben Josiah. Eis MVAO/E037. 5/6/69, kruising van Proes- en Vonwielighstraat, Pretoria. H. F. Verwoerdhospitaal. Rondalia Versekeringskorporasie van S.A. Bpk., Visagiestraat 174, Pretoria.

BODASING, Rajeshwar. Claim MVA1/2293. 1/1/71, near 134 Westville Road, Reservoir Hills, Durban. McCord's Zulu Hospital and St Aidan's Hospital. The Marine and Trade Insurance Company Ltd., Harmain House, 26 Harrison Street, Johannesburg.

DUMEZWENI, Nontwazana Princess (Anne Dumezweni). Claim 1/3/3884. 8/4/71, Brickfield Road, Overport, Durban. McCord Zulu Hospital and King Edward VIII Hospital. Union National South British Insurance Company, 1403 Eagle Buildings, 357-363 West Street, Durban.

NDLOVU, Benjamin. Claim MVA1/2234. 15/8/70, L section, Kwa Mashu. King Edward VIII Hospital, Durban. The Marine & Trade Insurance Company Ltd, Harmain House, 26 Harrison Street, Johannesburg.

MATHABATHE, Segoane. Eis 7/M/00807. 24/4/73, Soweto. Baragwanathhospitaal. Santam, Posbus 6160, Johannesburg.

MABUYA, Albert. Eis MVA2/V112. 17/5/71, Sebokengbusstop. Vereeniginghospitaal. Rondalia Versekeringskorporasie van S.A. Bpk., Posbus 2290, Pretoria.

PROKOPIS, Demetre Nicolas. Eis MVA2/K065. 31/8/71, Warrenton-Kimberleypad. Kimberleyhospitaal. Rondalia Versekeringskorporasie van S.A. Bpk., Posbus 2290, Pretoria.

BROWNE, Johanna. Eis MVA3/0014. 13/8/72, hoek van Price- en Commandostraat, Newclare, Johannesburg. Coronationhospitaal. Rondalia Versekeringskorporasie van S.A. Bpk., Posbus 2290, Pretoria.

HANEKOM, Elsie Rachel. Claim MVA0841/01B. 15/7/70, Wolmaransstad/Klerksdorp Road. Klerksdorp and Vereeniging Hospitals. Commercial Union Assurance Company of South Africa Ltd, 30 Simmonds Street, P.O. Box 153, Johannesburg.

NKOMO, Lizzie. Eis MVA2/S001. 20/5/71, McGravelweg, Ecaleniseksie, Thembisa. Edenvalehospitaal. Rondalia Versekeringskorporasie van S.A. Bpk., Posbus 2290, Pretoria.

HANEKOM, Heila Magdalena Elizabeth Catharina. Claim MVA 0841/01B. 15/7/70, Wolmaransstad/Klerksdorp Road. Klerksdorp Hospital. Commercial Union Assurance Company of South Africa Ltd, 30 Simmonds Street, P.O. Box 153, Johannesburg.

LOURENS, Carel Johannes. 6/2/70, Piet Retief-Pongolapad. Piet Retief- en H. F. Verwoerdhospitaal. Rondalia Versekeringskorporasie van Suid-Afrika Bpk.

JANSE VAN RENSBURG, Willem Adriaan Johannes. Claim MVA2/1556, Northern Express Transport. 16/3/72, intersection of Church and Potgieter Streets, Pretoria. H. F. Verwoerd Hospital and Astrid Clinic. The Marine and Trade Insurance Company Ltd, P.O. Box 10509, Johannesburg.

FUCHS, Diana. Claim MVA5-00330. 21/6/74, St Michaels Road, Tamboerskloof. S.A. Mutual Fire and General Insurance Company Ltd, P.O. Box 16, Cape Town.

NOHATSHI, Peter. Claim MVA301857. 15/4/73, Vereeniging. Vereeniging Hospital. S.A. Mutual Fire and General Insurance Company Ltd, P.O. Box 1120, Johannesburg.

KRUGER, Elizabeth Maria. Claim MVA301983. 13/4/73, Randfontein. S.A. Mutual Fire and General Insurance Company Ltd, P.O. Box 1120, Johannesburg.

MOREMI, Paulus. Claim MVA301051. 30/9/72, Station Road, Brakpan. Far East Rand Hospital. S.A. Mutual Fire and General Insurance Company Ltd, P.O. Box 1120, Johannesburg.

MASEKO, Castle. Claim MVA302135. 8/4/73, Elsburg. Natalspruit Hospital. S.A. Mutual Fire and General Insurance Company Ltd, P.O. Box 1120, Johannesburg.

UYS, Marthinus, Kosie Sinclair, Daniel Esau, John Bondt, John Gallant, Petrus Marthinus, Veronica Toll and Henry Draai. Claim MVA300662. 30/9/72, National Road, Knysna-George. Provincial Hospital. Knysna. S.A. Mutual Fire and General Insurance Company Ltd, P.O. Box 1120, Johannesburg.

BANI, Pote Elizabeth Gosa. Claim MVA401254. 4/12/73, Jauberton, Klerksdorp. Klerksdorp Hospital. S.A. Mutual Fire and General Insurance Company Ltd, P.O. Box 1120, Johannesburg.

DE BEER, Lukas Petrus Daniel. Claim MVA360023, Ruto Flour Mills (Pty) Ltd. 24/1/73, Johannesburg/Potchefstroom Road near Kloof, Westonaria. Krugersdorp Hospital. Protea Assurance Company Ltd, Barclays National Bank Extension, Church Square, Pretoria.

APRIL, Stephen. Claim MVA9/00183. 12/9/68, corner of Jules and Frere Streets, Malvern, Johannesburg. Netherlands Insurance Company of South Africa Ltd, P.O. Box 290, Johannesburg.

MAARTENS, Charles David Henry, Colleen Geraldine Maartens, Stephen Peter Maartens and Stephanus Esias Maartens. Claim MVA101366. 10/1/71, Virginia/Ventersburg main road. Provincial Hospital, Welkom, and Grey's Hospital, Pietermaritzburg. S.A. Mutual Fire and General Insurance Co. Ltd, Standard Bank Centre, 78 Fox Street, Johannesburg.

MAZWI, Doris Ninise. Eis 1/00594. 27/5/70, Oos-Londen. Frerehospitaal. President Versekeringsmaatskappy Bpk., Posbus 10162, Johannesburg.

MODISANE, Rachel. Claim MVA3/553. 14/5/72, Oxford Road, Johannesburg. Baragwanath Hospital. The Marine & Trade Insurance Company Ltd, Harmain House, corner of Harrison and Main Streets, Johannesburg.

BRUSSOW, Albert William. Eis 2A/257. 30/6/71, Gilwell Road, East London. Frere Hospital, East London. Shield Insurance Company Ltd, P.O. Box 1520, Cape Town.

SHERIDEN, Carol-Anne. Claim 2A/885. 15/4/72, main road between Mooi River and Durban. Estcourt Hospital. Shield Insurance Company Ltd, P.O. Box 1520, Cape Town.

TAUTE, Maria Magdalena and Marthinus Philippus Taute. Claim G/X1/64167. 4/1/71, South Coast Road. Grey Hospital, Pietermaritzburg. Southern Insurance Association Ltd, P.O. Box 7652, Johannesburg.

LEROKE, Lydia. Claim 07/N/00297. 31/5/73, Ermelo-Crissiemeerpad. Santam Versekeringsmaatskappy Bpk., hoek van Plein- en Rissikstraat, Johannesburg, 2001.

MAZIBUKO, Jacqueline. Eis 07/M/00824. 3/4/73, Nxumaco Street, Mofolo North, Johannesburg. Santam Versekeringsmaatskappy Bpk., hoek van Plein- en Rissikstraat, Johannesburg, 2001.

SIVANJANA, Nompuko Vivian. Eis 07/M/00794. 16/7/72, Baduzastraat, Kwathema. Santam Versekeringsmaatskappy Bpk., hoek van Plein- en Rissikstraat, Johannesburg, 2001.

GOVERNMENT NOTICE

DEPARTMENT OF FINANCE

No. 2057 8 November 1974

Statement of Revenue and Loan Recoveries collected during the period 1 April 1974 to 30 September 1974.

Treasury, Pretoria.

GOEWERMENTSKENNISGEWING

DEPARTEMENT VAN FINANSIES

No. 2057 8 November 1974

Staat van Inkomste en Leningsverhalings ingevorder gedurende die tydperk 1 April 1974 tot 30 September 1974.

Tesourie, Pretoria.

Heads of Revenue	Hoofde van Inkomste	Collections for year ended 31 March 1974 Ingevorder vir die jaar geëindig 31 Maart 1974	Month of September Maand September		Total 1 April to 30 September Totaal 1 April tot 30 September	
			1974	1973	1974	1973
		R	R	R	R	R
On the Revenue Account	*Op Inkomsterekening*					
Customs and Excise—	Doeane en Aksyns—					
Customs Duties:	Doeaneregte:					
Customs	Doeane	223 765 320	25 795 245	16 838 271	147 606 212	100 817 891
Excise Duties:	Aksynsregte:					
Beer	Bier	82 387 424	7 409 253	6 661 339	42 520 831	33 039 794
Wine	Wyn	13 976 967	1 054 732	1 184 356	6 872 316	5 799 845
Spirits	Spiritus	119 872 130	10 366 591	9 823 061	60 624 486	47 014 488
Acetic Acid	Asynsuur	62 192	12 154	5 239	45 792	35 759
Cigarettes and Cigarette Tobacco	Sigarette en Sigarettabak	136 713 176	11 214 424	11 983 725	68 999 401	66 175 061
Pipe Tobacco and Cigars	Pyptabak en Sigare	13 820 624	1 287 529	1 209 599	7 008 914	6 879 428
Petrol	Petrol	66 738 125	5 162 565	4 068 968	31 817 348	36 833 086
Kerosene, Distillate Fuels and Residual Fuel Oils	Keroseen, Distilaatbrandstowwe en Residubrandolies	13 634 110	1 124 370	1 483 924	7 449 086	6 477 372
Motor-cars	Motorkarre	39 503 986	8 805 568	10 773 907	18 069 433	21 036 693
Mineral Water	Mineraalwater	641 720	56 867	49 132	405 516	190 988
Bantu Beer	Bantoebier	2 627 259	212 208	208 548	1 272 569	1 290 203
Base Oils	Basisolies	451 045	30 554	41 287	212 415	205 851
		490 428 758	46 736 815	47 493 085	245 298 107	224 978 568
Miscellaneous	Diverse	3 191 723	416 763	*Dr* 2 686 537	5 163 934	649 933
		717 385 801	72 948 823	61 644 819	398 068 253	326 446 392
(a) Transfer to S.W.A. Account	(a) Oordrag na S.W.A. Rekening	*Dr*19 570 668	*Dr* 1 250 000	*Dr* 1 250 000	*Dr* 6 250 000	*Dr* 7 500 000
		697 815 133	71 698 823	60 394 819	391 818 253	318 946 392
Sales Duty	Verkoopreg	195 022 686	18 527 681	21 353 390	91 238 216	98 895 279
	R	892 837 819	90 226 504	81 748 209	483 056 469	417 841 671
Inland Revenue—	Binnelandse Inkomste—					
Mining—	Mynbedryf—					
Licenses and Mynpacht Dues	Lisensies en Mynpagregte	667 491	56 822	56 380	425 738	281 478
State Diamond Diggings	Staatsdiamantdelwerye	7 246 952	625 249	21 157	2 389 678	2 187 144
Income Tax	Inkomstebelasting	2 256 970 983	235 284 924	199 787 930	1 390 312 194	981 543 955
Non-Resident Shareholders' Tax	Belasting op Buitelandse Aandeelhouers	57 168 269	8 243 092	4 390 480	39 552 507	24 713 792
Non-Resident's Tax on Interest	Rentebelasting op Buitelanders	7 354 242	496 368	410 303	3 959 634	3 433 296
Undistributed Profits Tax	Belasting op Onuitgekeerde Winste	4 299 311	455 676	348 026	2 652 546	1 965 296
Donations Tax	Belasting op Geskenke	1 161 310	186 325	59 435	727 245	315 859
Licences	Lisensies	2 024 798	76 117	133 914	554 436	986 541
Stamp Duties and Fees	Seëlregte en Gelde	80 875 669	6 043 939	5 497 699	42 435 268	33 602 970
Bantu General Tax	Bantoe Algemene Belasting	—	*Dr*138 675	*Dr*89 780	731 062	640 256
Bantu Pass and Compound Fees	Bantoepas- en Kamponggelde	73 188	50	4 569	4 812	40 507
Fines and Forfeitures	Boetes en Verbeurdverklarings	6 441 397	1 022 458	459 273	6 490 989	2 858 130
Quitrents and Farm Taxes	Erfpag en Plaasbelastings	6 742	—	—	16	466
Forest Revenue	Bosinkomste	3 000 000	—	—	3 000 000	3 000 000
Recoveries of Advances	Afbetalings van Voorskotte	1 846 529	163 233	160 518	754 920	774 456
Transfer Duty	Hereregte	68 829 682	5 437 935	5 798 454	36 450 973	33 122 689
Tax on Purchase and Sale of Marketable Securities	Belasting op die Koop en Verkoop van Handelseffekte	24 241 688	2 050 482	1 679 671	13 579 078	11 651 177
Cinematograph Films Tax	Kinematograaffilmsbelasting	1 875 336	150 332	137 082	957 632	906 489
Departmental and Miscellaneous Receipts	Departementele en Diverse Ontvangste	225 476 819	9 485 531	9 385 601	62 809 677	167 217 261
Interest	Rente	157 818 451	24 387 376	1 400 186	93 778 348	58 878 073
	R	2 907 378 857	294 027 234	229 640 898	1 701 566 753	1 328 119 835
	R	3 800 216 676	384 253 738	311 389 107	2 184 623 222	1 745 961 506
(b) South African Bantu Trust Fund	(b) Suid-Afrikaanse Bantoetrustfonds	5 239 411	216 806	113 113	1 440 143	730 042
(c) National Road Fund	(c) Nasionale Padfonds	96 376 269	7 791 600	9 315 961	43 593 120	48 413 811
(d) Bantu Transport Services Account	(d) Rekening vir Bantoevervoerdienste	5 457 762	462 914	618 904	2 311 477	2 838 411
(e) Bantu Beer Research Fund	(e) Fonds vir Bantoebiernavorsing	423 381	—	116 581	—	116 581
(f) South-West Africa Territorial Revenue Fund	(f) Suidwes-Afrika Gebiedsinkomstefonds	5 133 967	300 000	300 000	1 800 000	1 800 000
	R	112 630 790	8 771 320	10 464 559	49 144 740	53 898 845
	R	3 912 847 466	393 025 058	321 853 666	2 233 767 962	1 799 860 351
On Loan Account	*Op Leningsrekening*					
State Ownership Revenue on Diamond Mines	Staatseiendomsreginkomste op Diamantmyne	15 141 990	1 528	6 494	134 514	67 363
Export Duty on Diamonds	Uitvoerbelasting op Diamante	10 144 248	562 295	484 638	3 740 163	6 480 808
Gold Mining Leases	Goudmynhuurkontrakte	104 319 823	5 577	—	71 543 678	32 248 965
Other Mining Leases	Ander Mynhuurkontrakte	8 693 648	150 785	65 723	213 411	10 426
Bewaarplaas	Bewaarplaas	—	—	—	—	—
State Diamond Diggings	Staatsdiamantdelwerye	9 628 013	*Dr*625 249	*Dr*21 157	3 133 874	4 776 523
Estate Duties	Boedelbelasting	29 895 995	3 567 385	2 166 484	15 176 871	14 264 620
Rents of State Property	Huurgelde van Staatseiendom	6 624 764	524 616	385 994	2 090 785	1 720 996
Forestry	Bosbou	13 182 804	1 602 644	1 217 521	5 225 080	4 312 857
Excess Profits Duty	Oorwinsbelasting	14 529	—	—	7 277	—
Fixed Property Profits Tax	Winsbelasting op Vasgoed	—	—	—	—	—
Sales of State Land	Verkopings van Staatsgrond	2 494 290	80 614	110 413	315 989	417 117
Miscellaneous	Diverse	58 433 401	6 017 129	3 426 971	22 450 389	19 097 891
Stabilization Account	Stabilisasierekening	—	—	—	—	—
	R	258 573 505	11 887 324	7 843 081	124 032 031	83 397 566
	R	4 171 420 971	404 912 382	329 696 747	2 357 799 993	1 883 257 917

Heads of Revenue	Hoofde van Inkomste		Collections for year ended 31 March 1974 Ingevorder vir die jaar geëindig 31 Maart 1974	Month of September Maand September		Total 1 April to 30 September Totaal 1 April tot 30 September	
				1974	1973	1974	1973
			R	R	R	R	R
On the South-West Africa Account	*Op Suidwes-Afrikarekening*						
Customs and Excise	Doeane en Aksyns		19 570 667	1 250 000	1 250 000	6 250 000	7 500 000
Inland Revenue	Binnelandse Inkomste		83 956 301	2 169 163	35 946 031	73 942 689	49 325 808
			103 526 968	3 419 163	37 196 031	80 192 689	56 825 808
(g) S.W.A. Territorial Revenue Fund	(g) S.W.A. Gebiedsinkomstefonds		1 836 929	—	—	331 826	170 000
(h) South-West Finance Corporation Ltd	(h) South-West Finance Corporation Ltd		7 361 584	—	—	—	—
		R	112 725 481	3 419 163	37 196 031	80 524 515	56 995 808
Total	Totaal	R	4 284 146 452	408 331 545	366 892 778	2 438 324 508	1 940 253 725
Reconciliation with statement published by Government Notice 1853 in *Government Gazette* of 18 October 1974	Ooreenbrenging met opgaaf gepubliseer by Goewermentskennisgewing 1853 in *Staatskoerant* van 18 Oktober 1974						
In Transit, 31 March 1974	Onderweg, 31 Maart 1974		—	—	—	13 594 793	—
Overremitted, 31 August 1974	Te veel oorgedra, 31 Augustus 1974		—	13 382 003	—	—	—
Collections, as above	Invorderings soos hierbo		—	408 331 545	—	2 438 324 508	—
		R	—	394 949 542	—	2 451 919 301	—
In Transit, 30 September 1974	Onderweg, 30 September 1974		—	8 193 499	—	8 193 499	—
Received into Exchequer	In Skatkis ontvang	R	—	403 143 041	—	2 460 112 800	—

(a) Section 22 (1) (d) of Act 25 of 1969.
(b) Act 41 of 1925, as amended; and Act 56 of 1954.
(c) Act 42 of 1935, as amended.
(d) Section 5 of Act 53 of 1957.
(e) Section 19*bis* (1) (a) of Act 63 of 1962.
(f) Section 22 (4) (a) of Act 25 of 1969.
(g) Section 22 (c) of Act 25 of 1969.
(h) Section 5 of Ordinance 21 of 1953.

(a) Artikel 22 (1) (d) van Wet 25 van 1969.
(b) Wet 41 van 1925, soos gewysig, en Wet 56 van 1954.
(c) Wet 42 van 1935, soos gewysig.
(d) Artikel 5 van Wet 53 van 1957.
(e) Artikel 19*bis* (1) (a) van Wet 63 van 1962.
(f) Artikel 22 (4) (a) van Wet 25 van 1969.
(g) Artikel 22 (c) van Wet 25 van 1969.
(h) Artikel 5 van Ordonnansie 21 van 1953.

AGROANIMALIA

This publication is a continuation of the South African Journal of Agricultural Science Vol. 1 to 11 1958–1968 and deals with Animal Production and Technology, Livestock Management and Ecology, Physiology, Genetics and Breeding, Dairy Science and Nutrition. Four parts of the journal are published annually.

Contributions of scientific merit on agricultural research are invited for publication in this journal. Directions for the preparation of such contributions are obtainable from the Director, Agricultural Information, Private Bag X144, Pretoria, to whom all communications in connection with the journal should be addressed.

The journal is obtainable from the above-mentioned address at 50 cents per copy or R2 per annum, post free (foreign 60 cents per copy or R2,40 per annum).

AGROANIMALIA

Hierdie publikasie is 'n voortsetting van die Suid-Afrikaanse Tydskrif vir Landbouwetenskap Jaargang 1 tot 11, 1958–1968 en bevat artikels oor Diereproduksie en -tegnologie, Diereversorging en -ekologie, Fisiologie, Genetika en Teelt, Suiwelkunde en Voeding. Vier dele van die tydskrif word per jaar gepubliseer.

Verdienstelike landboukundige bydraes van oorspronklike wetenskaplike navorsing word vir plasing in hierdie tydskrif verwelkom. Voorskrifte vir die opstel van sulke bydraes is verkrygbaar van die Direkteur, Landbou-inligting, Privaatsak X144, Pretoria, aan wie ook alle navrae in verband met die tydskrif gerig moet word.

Die tydskrif is verkrygbaar van bogenoemde adres teen 50 sent per eksemplaar of R2 per jaar, posvry (buitelands 60 sent per eksemplaar of R2,40 per jaar).

MEMOIRS OF THE BOTANICAL SURVEY OF SOUTH AFRICA

The memoirs are individual treatises usually of an ecological nature, but sometimes taxonomic or concerned with economic botany. Thirty-nine numbers have been published, some of which are out of print.

Obtainable from the Director, Division of Agricultural Information, Private Bag X144, Pretoria.

MEMOIRS VAN DIE BOTANIESE OPNAME VAN SUID-AFRIKA

Die memoirs is individuele verhandelings, gewoonlik ekologies van aard, maar soms handel dit oor taksonomiese of ekonomiese-plantkundige onderwerpe. Negeen-dertig nommers is reeds gepubliseer waarvan sommige uit druk is.

Verkrygbaar van die Direkteur, Afdeling Landbouinligting, Privaatsak X144, Pretoria.

THE ONDERSTEPOORT JOURNAL OF VETERINARY RESEARCH

The Onderstepoort Journal of Veterinary Research is printed by the Government Printer, Pretoria, and is obtainable from the Director, Division of Agricultural Information, Department of Agricultural Technical Services, Private Bag X144, Pretoria, 0001, to whom all communications should be addressed.

This publication is a continuation of the Reports of the Government Veterinary Bacteriologist of the Transvaal which date back to 1903 and of which 18 have appeared up to 1932. These were followed by 40 volumes of the Onderstepoort Journal. At present each volume comprises four numbers which are obtainable at R1,35 (overseas postage 10c extra) per number from the above address.

Directors of laboratories etc. desiring to exchange publications are invited to communicate with the Director, Veterinary Research Institute, P.O. Onderstepoort, 0110, Republic of South Africa.

THE ONDERSTEPOORT JOURNAL OF VETERINARY RESEARCH

Die "Onderstepoort Journal of Veterinary Research" word deur die Staatsdrukker, Pretoria, gedruk en is verkrygbaar van die Direkteur, Afdeling Landbouinligting, Departement van Landbou-tegniese Dienste, Privaatsak X144, Pretoria, 0001, aan wie ook alle navrae in verband met die tydskrif gerig moet word.

Hierdie publikasie is 'n voortsetting van die "Reports of the Government Veterinary Bacteriologist of the Transvaal" wat terugdateer tot 1903 en waarvan 18 verskyn het tot 1932. Dit is gevolg deur 40 volumes van die "Onderstepoort Journal". Tans bestaan elke volume uit vier nommers wat teen R1,35 (oorsee posgeld 10 sent ekstra) per nommer van bogenoemde adres verkrygbaar is.

Direkteure van laboratoriums ens. wat begerig is om publikasies om te ruil moet in verbinding tree met die Direkteur, Navorsings-instituut vir Veeartsenykunde, Pk. Onderstepoort, 0110, Republiek van Suid-Afrika.

FLORA OF SOUTHERN AFRICA

A taxonomic treatment of the flora of the Republic of South Africa, Lesotho, Swaziland and South-West Africa. To be completed in 33 volumes, not in numerical sequence.

Now available:

Vol. 1 (1966). Price R1,75. Overseas: R2,20. Post free.
Vol. 13 (1970). Price R10. Overseas: R12. Post free.
Vol. 26 (1963). Price R4,60. Overseas: R5,75. Post free.

Obtainable from the Director, Division of Agricultural Information, Private Bag X144, Pretoria.

FLORA VAN SUIDELIKE AFRIKA

'n Taksonomiese behandeling van die flora van die Republiek van Suid-Afrika, Lesotho, Swaziland en Suidwes-Afrika. Sal bestaan uit 33 volumes, nie in numeriese volgorde nie.

Reeds beskikbaar:

Vol. 1 (1966). Prys R1,75. Oorsee: R2,20. Posvry.
Vol. 13 (1970). Prys R1. Oorsee: R12. Posvry.
Vol. 26 (1963). Prys R4,60. Oorsee: R5,75. Posvry.

Verkrygbaar van die Direkteur, Afdeling Landbouinligting, Privaatsak X144, Pretoria.

PHYTOPHYLACTICA

This publication is a continuation of the South African Journal of Agricultural Science Vol. 1 to 11, 1958–1968 and deals with Entomology, Zoological Plant Pests, Nematology, Plant Pathology, Microbiology, Mycology, Taxonomic Studies, Biology and Control. Four parts of the journal are published annually.

Contributions of scientific merit on agricultural research are invited for publication in this journal. Directions for the preparation of such contributions are obtainable from the Director, Agricultural Information, Private Bag X144, Pretoria, to whom all communications in connection with the journal should be addressed.

The journal is obtainable from the above-mentioned address at 50 cents per copy or R2 per annum, post free (foreign 60 cents per copy or R2,40 per annum).

PHYTOPHYLACTICA

Hierdie publikasie is 'n voortsetting van die Suid-Afrikaanse Tydskrif vir Landbouwetenskap Jaargang 1 tot 11, 1958–1968 en bevat artikels oor Entomologie, Dierkundige Plantplae, Nematologie, Plantpatologie, Mikrobiologie, Mikologie, Taksonomiese Studies, Biologie en Beheer. Vier dele van die tydskrif word per jaar gepubliseer.

Verdienstelike landboukundige bydraes van oorspronklike wetenskaplike navorsing word vir plasing in hierdie tydskrif verwelkom. Voorskrifte vir die opstel van sulke bydraes is verkrygbaar van die Direkteur, Landbou-inligting, Privaatsak X144, Pretoria, aan wie ook alle navrae in verband met die tydskrif gerig moet word.

Die tydskrif is verkrygbaar van bogenoemde adres teen 50c per eksemplaar of R2 per jaar, posvry (buitelands 60 sent per eksemplaar of R2,40 per jaar).

BOTHALIA

Bothalia is a medium for the publication of botanical papers dealing with the flora and vegetation of Southern Africa. One or two parts of the journal are published annually.

The following parts are available:

Vol. 3 Part 1 out of print	Vol. 7 Part 1 1958 R2
2 1937 75c	2 1960 R3
3 1938 75c	3 1961 R3
4 1939 75c	4 1962 R3
Vol. 4 Part 1 1941 75c	Vol. 8 Part 1 1962 R3
2 1942 75c	2 1964 R3
3 1948 75c	3 1965 R3
4 1948 75c	4 1965 R3
Vol. 5 1950 R3	Supplement
Vol. 6 Part 1 1951 R1,50	Vol. 9 Part 1 1966 R3
2 1954 R2,50	2 1967 R3
3 1956 R2	3 and 4
4 1957 R2	1969 R6
	Vol. 10 Part 1 1969 R3
	2 1971 R3
	3 1971 R3
	4 1972 R3

Obtainable from the Director, Division of Agricultural Information, Private Bag X144, Pretoria.

BOTHALIA

Bothalia is 'n medium vir die publikasie van plantkundige artikels oor die flora en plantegroei van Suidelike Afrika. Een of twee dele van die tydskrif word jaarliks gepubliseer.

Die volgende dele is beskikbaar:

Vol. 3 Deel 1 uit druk	Vol. 7 Deel 1 1958 R2
2 1937 75c	2 1960 R3
3 1938 75c	3 1961 R3
4 1939 75c	4 1962 R3
Vol. 4 Deel 1 1941 75c	Vol. 8 Deel 1 1962 R3
2 1942 75c	2 1964 R3
3 1948 75c	3 1965 R3
4 1948 75c	4 1965 R3
Vol. 5 1950 R3	Supplement
Vol. 6 Deel 1 1951 R1,50	Vol. 9 Deel 1 1966 R3
2 1954 R2,50	2 1967 R3
3 1956 R2	3 en 4
4 1957 R2	1969 R6
	Vol. 10 Deel 1 1969 R3
	2 1971 R3
	3 1971 R3
	4 1972 R3

Verkrygbaar van die Direkteur, Afdeling Landbouinligting, Privaatsak X144, Pretoria.

THE FLOWERING PLANTS OF AFRICA

This publication is issued as an illustrated serial, much on the same lines as Curtis's Botanical Magazine, and for imitating which no apology need be tendered.

The desire and object of the promotors of the publication will be achieved if it stimulates further interest in the study and cultivation of our indigenous plants.

The illustrations are prepared mainly by the artists at the Botanical Research Institute, and the Editor is pleased to receive living plants of general interest or of economic value for illustration.

Each part contains 10 plates and costs R1,50 per part. Two, three or four parts may be published annually, depending on the availability of illustrations. A volume consists of four parts. From Volume 27, the price per volume is: Cloth binding, R10; morocco binding, R14.

Obtainable from the Director, Division of Agricultural Information, Private Bag X144, Pretoria.

DIE BLOMPLANTE VAN AFRIKA

Hierdie publikasie word uitgegee as 'n geïllustreerde reeks, baie na die aard van Curtis se "Botanical Magazine". Die doel van die werk is om die skoonheid en variasie van vorm van die flora van Afrika aan die leser bekend te stel, om belangstelling in die studie en kweek van die inheemse plante op te wek, en om plantkunde in die algemeen te bevorder.

Die meeste van die illustrasies word deur kunstenaars van die Navorsingsinstituut vir Plantkunde gemaak, dog die redakteur verwelkom geskikte bydraes van 'n wetenskaplike en kunsstandaard afkomstig van verwante inrigtings.

Onder huidige omstandighede word twee dele van die werk gelyktydig gepubliseer, maar met onreëlmatige tussenpose; elke deel bevat tien kleurplate. Intekengeld bedra R1,50 per deel: Vier dele per band. Vanaf band 27 is die prys per band in linne gebind R10; in moroccoleer gebind R14.

Verkrygbaar van die Direkteur, Afdeling Landbouinligting, Privaatsak X144, Pretoria.

Payment for State Publications

Under no circumstances will postage or revenue stamps be accepted in payment for State Publications except in cases of orders for 4 cents or less, in respect of which 1 cent postage stamps will be acceptable.

Betaling vir Staatspublikasies

Met die uitsondering van bestellings vir 4 sent of minder ten opsigte waarvan 1 sent posseëls aanvaar sal word, sal pos- of inkomsteseëls onder geen omstandighede as betaling vir bestellings vir Staatspublikasies aanvaar word nie.

For purposes of reference, all Proclamations and Government Notices published, are included in the weekly index.

CONTENTS

No. *Page*

WARRANT

Concerning the institution of the "Pro Patria Medal" ... 1

PROCLAMATIONS

R. 210. Prohibition of the sale of frozen fruit (*G.G.* 4478).
R. 211. Egg Control Scheme: Amendment (*G.G.* 4478).
R. 212. Prohibition of the exportation of unroasted chicory (*G.G.* 4478).
218. Amendment of the Native Administration Proclamation, 1922 ... 5
219. Supply and sale of liquor to Natives in South-West Africa ... 5
221. Commission of Inquiry into Certain Matters relating to the University of the North (*G.G.* 4481).
224. Klaas Voogds River Major Irrigation District, Division of Robertson ... 6
225. Opzoek Irrigation District, Division of Ladismith ... 6

GOVERNMENT AND GENERAL NOTICES

Agricultural Credit and Land Tenure, Department of

Government Notice

2058. Appointment of Acting Secretary ... 9

General Notices

700. Public auction ... 30
703. State-owned land available ... 31
713. State land offered for lease ... 38

Agricultural Economics and Marketing, Department of

Government Notices

R.1969. Regulations relating to the grading of frozen fruit (*G.G.* 4478).
R.1970. Requirements in connection with the export of frozen fruit (*G.G.* 4478).
R.2004. Levy and special levy on milk and cream (*G.G.* 4478).
R.2015. Regulations relating to the classification, packing and marking of certain wheaten, oaten and rye products: Amendment (*G.G.* 4478).
R.2016. Chicory Control Scheme: Levy and special levy on chicory (*G.G.* 4478).
R.2023. Producer prices for offal in controlled areas: Amendment (*G.G.* 4478).
R.2024. Prices of certain dairy products: Amendment (*G.G.* 4478).
R.2025. Levies on certain dairy products (*G.G.* 4478).
R.2026. Special levies on certain dairy products (*G.G.* 4478).

General Notice

723. Application for the erection of a new fresh produce market ... 46

Alle Proklamasies en Goewermentskennisgewings gepubliseer, word vir verwysingsdoeleindes in die weeklikse inhoudsopgawe ingesluit.

INHOUD

No. *Bladsy*

BEVELSKRIF

Betreffende die instelling van die "Pro Patria-medalje" ... 1

PROKLAMASIES

R. 210. Verbod op die verkoop van bevrore vrugte (*S.* 4478).
R. 211. Eierbeheerskema: Wysiging (*S.* 4478).
R. 212. Verbod op die uitvoer van ongebrande sigorei (*S.* 4478).
218. Wysiging van die Naturelle Administratie Proklamatie, 1922 ... 5
219. Verskaffing en verkoop van drank aan Inboorlinge in Suidwes-Afrika ... 5
221. Kommissie van Ondersoek na Sekere Aangeleenthede rakende die Universiteit van die Noorde (*S.* 4481).
224. Klaas Voogdsrivier - Hoofbesproeiingsdistrik, afdeling Robertson ... 6
225. Opzoekbesproeiingsdistrik, afdeling Ladismith ... 6

GOEWERMENTS- EN ALGEMENE KENNISGEWINGS

Arbeid, Departement van

Goewermentskennisgewings

R.1968. Loonvasstelling 360 (*S.* 4479).
R.1971. Intrekking van die bepalings van Loonvasstelling 264 (*S.* 4478).
R.1972. Wet op Vakleerlinge, 1944, soos gewysig: Haarkappersbedryf, Durban (*S.* 4478).
R.1973. Wet op Vakleerlinge, 1944, soos gewysig: Haarkappersbedryf, Durban (*S.* 4478).
R.1974. Bounywerheid, Kimberley: Wysiging van Ooreenkoms (*S.* 4478).
R.1975. Bounywerheid, Kimberley: Wysiging van Ooreenkoms vir die Elektriese Installeringseksie (*S.* 4478).
R.2011. Bounywerheid, Pietermaritzburg: Verlenging van Ooreenkoms (*S.* 4478).
R.2012. Bounywerheid, Pietermaritzburg: Wysiging van Ooreenkoms (*S.* 4478).
2032. Wysiging van Loonvasstelling 303 ... 18
2033. Wysiging van Loonvasstelling 310 ... 20
2034. Wysiging van Loonvasstelling 311 ... 13
2063. Wysiging van Loonvasstelling 321 ... 20

Algemene Kennisgewing

706. Kommersiële distribusiebedryf, kleiner dorpe ... 33

Bantoe-administrasie en -ontwikkeling, Departement van

Goewermentskennisgewings

R.1993. Wet op Maatskaplike Pensioene, 1973 (*S.* 4478).
2051. Aanstelling van 'n kommissie (*S.* 4481).

Binnelandse Inkomste, Departement van

Algemene Kennisgewing

705. Gewetensgeld ... 33

No. Page

Agricultural Technical Services, Department of

Government Notice

R.1996. Fertilizers, Farm Feeds, Agricultural Remedies and Stock Remedies Act, 1947 (*G.G.* 4478).

Bantu Administration and Development, Department of

Government Notices

R.1993. The Social Pensions Act, 1973 (*G.G.* 4478).
2051. Appointment of a commission of inquiry (*G.G.* 4481).

Commerce, Department of

Government Notices

R.2003. Maximum prices of coal (*G.G.* 4476).
R.2014. Price Control: Sugar (*G.G.* 4474).

General Notice

690. Notices in terms of the Companies Act, 1973 (*G.G.* 4480).

Community Development, Department of

General Notices

661. Notice to owners and mortgagees 27
665. Notice of expropriation 28
675. Notice to owners and mortgagees 30

Customs and Excise, Department of

Government Notices

R.1988. Customs and Excise Act, 1964: Amendment of regulations (No. MR/10) (*G.G.* 4478).
R.1989. Customs and Excise Act, 1964: Amendment of Schedule 1 (No. 1/1/310) (*G.G.* 4478).
R.2020. Appointment of Acting Secretary (*G.G.* 4478).

General Notice

704. Sale of goods: Durban 33

Finance, Department of

Government Notices

R.2006. Limitation and Disclosure of Finance Charges Act, 1968 (*G.G.* 4472).
R.2019. Limitation and Disclosure of Finance Charges Act, 1968: Tables (*G.G.* 4475).
2043. Appointment of member 9
2057. Statement of revenue and loan recoveries: 1 April 1974 to 30 September 157
2088. Local registered stocks 9
2089. Local registered stocks 9

General Notice

707. South African Reserve Bank: Statement of assets and liabilities on the 25th day of October 1974 34

Health, Department of

Government Notices

R.1977. Medical, Dental and Pharmacy Act, 1928 (*G.G.* 4478).
R.1978. Medical, Dental and Pharmacy Act, 1928 (*G.G.* 4478).
R.1979. Promulgation of smoke control zone order (*G.G.* 4478).
R.2009. Medical Schemes Act, 1967 (*G.G.* 4473).
R.2010. Dental tariff of fees (*G.G.* 4473).

General Notices

715. Election for the Advisory Board for Coloured persons 41
716. Election for the Advisory Board for Bantu persons 41

Industries, Department of

General Notice

722. Customs and Excise tariff applications: List 645 45

Inland Revenue, Department of

General Notice

705. Conscience money 33

No. Bladsy

Binnelandse Sake, Departement van

Goewermentskennisgewings

2068. Vansverandering: Ramneth in Audan ... 10
2069. Vansverandering: Weinzierl in De Villiers 10
2070. Vansverandering: Cloete-Hughes in Hughes 10
2071. Vansverandering: Hayward in Rowles ... 10
2072. Vansverandering: Norattam in Patel ... 10
2073. Vansverandering: Bodas in Hin 10
2074. Vansverandering: Lenferna de la Motte in De Lenferna 11
2075. Vansverandering: Rosboch in Venter ... 11
2076. Vansverandering: Cloete in Mason 11
2077. Vansverandering: Mahomed in Adams ... 11
2078. Vansverandering: Fakier in Koorowley ... 11
2079. Vansverandering: Ayob in Ismail 11
2080. Vansverandering: Ismail in Mayet 12
2081. Vansverandering: Phume in Tsubane 12
2090. Ongewenste publikasies en voorwerpe: Verbeteringskennisgewing 12
2091. Ongewenste publikasies en/of voorwerpe: Lys B403 12
2092. Ongewenste publikasies en/of voorwerpe: Lys B404 13

Doeane en Aksyns, Departement van

Goewermentskennisgewings

R.1988. Doeane- en Aksynswet, 1964: Wysiging van regulasies (No. MR/10) (*S.* 4478).
R.1989. Doeane- en Aksynswet, 1964: Wysiging van Bylae 1 (No. 1/1/310) (*S.* 4478).
R.2020. Aanstelling van Waarnemende Sekretaris (*S.* 4478).

Algemene Kennisgewing

704. Veiling van goedere, Durban 33

Eerste Minister, Departement van die

Goewermentskennisgewings

2030. Aanstelling van Waarnemende Minister 27
2059. Aanstelling van Waarnemende Minister 27

Finansies, Departement van

Goewermentskennisgewings

R.2006. Wet op Beperking en Bekendmaking van Finansieringskoste, 1968 (*S.* 4472).
R.2019. Wet op Beperking en Bekendmaking van Finansieringskoste, 1968: Tabelle (*S.* 4475).
2043. Aanstelling van lid 9
2057. Staat van inkomste en leningsverhalings: 1 April 1974 tot 30 September 1974 157
2088. Plaaslike geregistreerde effekte 9
2089. Plaaslike geregistreerde effekte 9

Algemene Kennisgewings

707. Suid-Afrikaanse Reserwebank: Staat van bates en laste op die 25ste dag van Oktober 1974 34

Gemeenskapsbou, Departement van

Algemene Kennisgewings

661. Kennisgewing aan eienaars en verbandhouers 27
665. Kennisgewing van onteiening 28
675. Kennisgewing aan eienaars en verbandhouers 30

Gesondheid, Departement van

Goewermentskennisgewings

R.1977. Wet op Geneeshere, Tandartse en Aptekers, 1928 (*S.* 4478).
R.1978. Wet op Geneeshere, Tandartse en Aptekers, 1928 (*S.* 4478).
R.1979. Afkondiging van rookbeheerstreekbevel (*S.* 4478).
R.2009. Wet op Mediese Skemas, 1967 (*S.* 4473).
R.2010 Geldelike tarief op tandheelkundige dienste (*S.* 4473).

Algemene Kennisgewings

715. Verkiesing vir die Adviesraad vir Gekleurdes 41
716. Verkiesing vir die Adviesraad vir Bantoes 41

Gevangenis, Departement van

Goewermentskennisgewing

2042. Verbeteringskennisgewing 27

No.		Page
Interior, Department of the		
Government Notices		
2068.	Change of surname: Ramnath to Audan	10
2069.	Change of surname: Weinzierl to De Villiers	10
2070.	Change of surname: Cloete-Hughes to Hughes	10
2071.	Change of surname: Hayward to Rowles	10
3072.	Change of surname. Norattam to Patel	10
2073.	Change of surname: Bodas to Hin	10
2074.	Change of surname: Lenferna de la Motte to De Lenferna	11
2075.	Change of surname: Rosboch to Venter	11
2076.	Change of surname: Cloete to Mason	11
2077.	Change of surname: Mahomed to Adams	11
2078.	Change of surname: Fakier to Koorowley	11
2079.	Change of surname: Ayob to Ismail	11
2080.	Change of surname: Ismail to Mayet	12
2081.	Change of surname: Phume to Tsubane	12
2090.	Undesirable publications and objects: Correction Notice	12
2091.	Undesirable publications and/or objects: List B403	12
2092.	Undesirable publications and/or objects: List B404	13
Justice, Department of		
General Notices		
701.	Special meeting of the Liquor Licensing Board: Area 44	30
717.	Special meeting of the Liquor Licensing Board: Area 15	38
718.	Special meeting of the Liquor Licensing Board: Area 31	42
719.	Special meeting of the Liquor Licensing Board: Area 44	42
Labour, Department of		
Government Notices		
R.1968.	Wage Determination 360 (*G.G.* 4479).	
R.1971.	Cancellation of the provisions of Wage Determination 264 (*G.G.* 4478).	
R.1972.	Apprenticeship Act, 1944, as amended: Durban Hairdressing (*G.G.* 4478).	
R.1973.	Apprenticeship Act, 1944, as amended: Durban Hairdressing (*G.G.* 4478).	
R.1974.	Building Industry, Kimberley: Amendment of Agreement (*G.G.* 4478).	
R.1975.	Building Industry, Kimberley: Amendment of Agreement for the Electrical Installation Section (*G.G.* 4478).	
R.2011.	Building Industry, Pietermaritzburg: Extension of Agreement (*G.G.* 4478).	
R.2012.	Building Industry, Pietermaritzburg: Amendment of Agreement (*G.G.* 4478).	
2032.	Amendment of Wage Determination 303	18
2033.	Amendment of Wage Determination 310	20
2034.	Amendment of Wage Determination 311	13
2063.	Amendment of Wage Determination 321	20
General Notice		
706.	Commercial Distributive Trades: Smaller Towns	33
Mines, Department of		
Government Notices		
2050.	Land declared open for the pegging of claims	25
2061.	Reservation of land for the purpose of a township	25
2062.	Reservation of land for the purpose of a township	26
National Education, Department of		
Government Notices		
R.1997.	Universities Act, 1955: Amendment to Statute (*G.G.* 4478).	
R.1998.	Rhodes University: Amendment to Statute (*G.G.* 4478).	
2029.	Declaration of a national monument	26
2082.	Bureau of Heraldry	26
2083.	Bureau of Heraldry	26

No.		Bladsy
Handel, Departement van		
Goewermentskennisgewings		
R.2003.	Maksimum pryse van steenkool (*S.* 4476).	
R.2014.	Prysbeheer: Suiker (*S.* 4474).	
Algemene Kennisgewing		
690.	Kennisgewings ingevolge die Maatskappywet, 1973 (*S.* 4480).	
Justisie, Departement van		
Algemene Kennisgewings		
701.	Spesiale vergadering van die Dranklisensieraad: Gebied 44	30
717.	Spesiale vergadering van die Dranklisensieraad: Gebied 15	38
718.	Spesiale vergadering van die Dranklisensieraad: Gebied 31	42
719.	Spesiale vergadering van die Dranklisensieraad: Gebied 44	42
Landbou-ekonomie en -bemarking, Departement van		
Goewermentskennisgewings		
R.1969.	Regulasies met betrekking tot die gradering van bevrore vrugte (*S.* 4478).	
R.1970.	Vereistes in verband met die uitvoer van bevrore vrugte (*S.* 4478).	
R.2004.	Heffings en spesiale heffings op melk en room (*S.* 4478).	
R.2015.	Regulasies met betrekking tot die klassifisering, verpakking en merk van sekere koring-, hawer- en rogprodukte: Wysiging (*S.* 4478).	
R.2016.	Sigoreireëlingskema: Heffing en spesiale heffing op sigorei (*S.* 4478).	
R.2023.	Produsentepryse vir afval in beheerde gebiede: Wysiging (*S.* 4478).	
R.2024.	Pryse van sekere suiwelprodukte: Wysiging (*S.* 4478).	
R.2025.	Heffings op suiwelprodukte (*S.* 4478).	
R.2026.	Spesiale heffings op suiwelprodukte (*S.* 4478).	
Algemene Kennisgewing		
723.	Aansoek vir die oprigting van 'n nuwe varsproduktemark	46
Landboukrediet en Grondbesit, Departement van		
Goewermentskennisgewing		
2058.	Aanstelling van Waarnemende Sekretaris	9
Algemene Kennisgewings		
700.	Openbare veiling	30
703.	Staatsgrond beskikbaar	31
713.	Staatsgrond te huur aangebied	38
Landbou-tegniese Dienste, Departement van		
Goewermentskennisgewing		
R.1996.	Wet op Misstowwe, Veevoedsel, Landbouwmiddels en Veemiddels, 1947 (*S.* 4478).	
Mynwese, Departement van		
Goewermentskennisgewings		
2050.	Grond vir die afpenning van kleims oop verklaar	25
2061.	Uithou van grond vir die doel van 'n dorp	25
2062.	Uithou van grond vir die doel van 'n dorp	26
Nasionale Opvoeding, Departement van		
Goewermentskennisgewings		
R.1997.	Wet op Universiteite, 1955: Wysiging van Statuut (*S.* 4478).	
R.1998.	Rhodes-universiteit: Wysiging van Statuut (*S.* 4478).	
2029.	Verklaring van 'n nasionale gedenkwaardigheid	26
2082.	Buro vir Heraldiek	26
2083.	Buro vir Heraldiek	26
Nywerheidswese, Departement van		
Algemene Kennisgewing		
722.	Doeane- en Aksynstariefaansoeke: Lys 645	45

No.		Page
Posts and Telecommunications, Department of		
Government Notices		
R.2013.	Post Office Service Regulations (*G.G.* 4478).	
R.2021.	List of international telecommunication tariffs (*G.G.* 4478).	
General Notices		
709.	Statement of revenue and expenditure: September 1974	36
710.	Sale of unclaimed articles: Cape Town	35
Prime Minister, Department of the		
Government Notices		
2030.	Appointment of Acting Minister	27
2059.	Appointment of Acting Minister	27
Prisons, Department of		
Government Notice		
2042.	Correction Notice	27
Railways and Harbours, Department of		
General Notices		
708.	Notice of intention of the Government of the Republic of South Africa to purchase the Milnerton Railway Line constructed in terms of the provisions of the Milnerton Railway Act, 1898 (Act 16 of 1898)	34
714.	Statement of working expenditure: 1 April 1974 to 30 September 1974	39
Social Welfare and Pensions, Department of		
General Notice		
702.	Application for the registration of welfare organisations	31
Transport, Department of		
General Notice		
720.	Air Services Act, 1949, as amended	43
Water Affairs, Department of		
General Notices		
711.	Klaas Voogds River Major Irrigation District: Voters' list	36
712.	Opzoek Irrigation District: Voters' list	37
721.	Amendment: Middelkraal Government Water Scheme	44
	Applications for motor carrier certificates	47
	Official publications issued during August 1974	64
	Amended closing times for Legal notices and Government notices	66
	LEGAL ADVERTISEMENTS	
	General Conditions and Rates	67
	Business Notices	69
	Butchers' Notices	104
	Change of Name	102
	Companies Notices	71
	Estates Notices	115
	General	106
	Lost Documents	79
	Lost Life Insurance Policies	152
	Naturalisation Notices	153
	Orders of the Court, etc.	83
	Sales in Execution	87
	Third Party Insurance	155

No.		Bladsy
Pos- en Telekommunikasiewese, Departement van		
Goewermentskennisgewings		
R.2013.	Poskantoordiensregulasies (*S.* 4478).	
R.2021.	Lys van internasionale telekommunikasie tariewe (*S.* 4478).	
Algemene Kennisgewings		
709.	Staat van inkomste en uitgawe: September 1974	36
710.	Verkoping van onafgehaalde artikels: Kaapstad	35
Spoorweë en Hawens, Departement van		
Algemene Kennisgewings		
708.	Kennisgewing van die voorneme van die Regering van die Republiek van Suid-Afrika om die Milnertonspoorlyn, wat aangelê is kragtens die bepalings van die Milnerton Railway Act, 1898 (Wet 16 van 1898), aan te koop	34
714.	Staat van bedryfsuitgawe, 1 April tot 30 September 1974	39
Vervoer, Departement van		
Algemene Kennisgewing		
720.	Wet op Lugdienste, 1949, soos gewysig	43
Volkswelsyn en Pensioene, Departement van		
Algemene Kennisgewing		
702.	Aansoek of registrasie as welsynsorganisasie	31
Waterwese, Departement van		
Algemene Kennisgewings		
711.	Klaas Voogdsrivier-hoofbesproeiingsdistrik: Kieserslys	36
712.	Opzoekbesproeiingsdistrik: Kieserslys	37
721.	Wysiging: Middelkraalstaatswaterskema	44
	Aansoeke om motortransportsertifikate	47
	Amptelike publikasies uitgereik gedurende Augustus 1974	64
	Gewysigde sluitingstye vir Wetlike Kennisgewings en Goewermentskennisgewings	66
	WETLIKE ADVERTENSIES	
	Algemene Voorwaardes en Tariewe	67
	Algemeen	106
	Besigheidskennisgewings	69
	Boedelkennisgewings	115
	Derde Party Assuransie	155
	Geregtelike Verkope	87
	Maatskappykennisgewings	71
	Naamsverandering	102
	Naturalisasiekennisgewings	153
	Orders van die Hof, ens.	83
	Slagterskennisgewings	104
	Verlore Dokumente	79
	Verlore Lewensversekeringpolisse	152

Printed by and obtainable from The Government Printer, Bosman Street, Private Bag X85, Pretoria, 0001

Gedruk deur en verkrygbaar by Die Staatsdrukker, Bosmanstraat, Privaatsak X85, Pretoria, 0001

4490—6